

٢٥٨٨

كتاب السنة عشرية

بترجمه كتب خالينوس عرسله

بالجده ابي محمد سليمان حليم

في شهر رجب  
سنة ١٢٨٨  
في مدينة القاهرة  
بمصر

طبع في المطبعه  
في شهر رجب  
سنة ١٢٨٨





بسم الله الرحمن الرحيم مال الروح محمد الله

كل صناعة لها من صنع تحفظها وسفاهة وصناعة الطب صناعة لها من صنوع وغاية وموضوعها برون  
الإنسان وعانتها حفظ صحة روحه فيه أوردت وأحلاب صحة مدفقت منه ولأن برون الإنسان يوجد  
له ثلاثان طبيعي وغير طبيعي فتزد الطبيب الضرورة إلى النظر فيها جميعا وعلمها والعمل فيها جميعا  
أما النوع الطبيعي فإن حفظه فاما الخارج عن الطبيعة فإن يرد إلى الحالة الطبيعية وإذا كان الأمر على هذا  
انقسم العلم إلى العمل والعلم ينقسم إلى علم الأشياء الطبيعية وعلم الأشياء الخارجة عن الطبيعة  
وعلم الأشياء الطبيعية ينقسم إلى علم الأسطوانات وحالها من سلكها في كتابه في الأسطوانات  
ولأن الاختلاط عرقه ما يخرج في الأسطوانات هو سلكها في كتابه المراج ولأن الاختلاط  
يكونت عنده الأعضاء فهو سلكها في مقالته في الاختلاط ومن الأعضاء المتشابهة تتركب  
الآلية فهي سلكها في كتابه في الفسح ولهذه الأعضاء قول هو سلكها في الطبيعة منها في كتاب  
الفيزيائية في الحيوانية في كتاب النبض وفي العشائرية في كتاب بنواط وأولاه في ولائها  
أفعال فهو سلكها في كتابه في منافع الأعضاء و فاما علم الأشياء الخارجة عن الطبيعة فيقسم إلى  
الأمراض وأسباب الأمراض والأعراض التابعة لها للأمراض فمن يعلمها من الأعراض في كتاب  
العلاج والأعراض في ولما كانت الأمراض منها ظاهر وهذه مشاهد ومنها خفية وهذه  
لها دليل هو سلكها في كتاب مواضع الآله وهو الأمراض الطبيعية ولأن من هذه الأمراض  
الحجاب واقفا بها كبر فلهذا ما افرد لها كتابا عدد منه أنواع السمات ط أولان  
الأسئلة النبض هو يعلمنا عنه في كتاب النبض ولأن يلزمها العزان في يعلمنا عنه  
في العزان ف ولأن العزان له أيام معروفة هو يعلمنا عنها في كتابه في أيام العزان  
فاما العلم فيقسم أيضا إلى علم حوز الأشياء الطبيعية وهو سلكها في كتاب تدبير الأصحاب  
وإلى رد الأشياء الخارجة عن الطبيعة وهو سلكها في كتاب حيلة البرد فاما كتابه في الفنون  
فهو فانه فروع على كتاب حيلة البرد وكتاب في السفر الصغر فروع على كتابه في السفر الكبر وكتاب  
في الصناعة بحري بحري الحلة كبرها في الفنون هو كتاب معدوم يجب قراءته قبل الكتب  
العلمية والعملية ليعنى منها الإنسان الطريق التي يجب أن يسلكها استنباط ما يجب من الأدوية وعلى هذا  
بحري من كتب حاليوس في الطب

لما كانت الصنائع منها علمية كصناعة الهندسة  
ومنها علمية حسب كصناعة النجارة والحلابة  
ومنها علمية وعلمية كصناعة الموسيقى طان التي  
وهو الذي يتم ويرتقي العال إلى من احدهما صار في  
هذه النعمة ان كنت هذه النعمة صناعتها علمية  
وعلمية فان الطبيب مفتقر للمعرفة المرض وسبب  
المرض ودواعيه وشانه ان يحيط اذ هو في سبيل العلاج  
ولست من الصنائع التي يقع عرضا كصانته كمن يصنع  
فما هو ان يسأل الممرق ان ياجبها ويرجها فانها  
وذكر ان يصيب المرض ويذكر الا ان يصيب

صالحه. والله اعلم بالصواب  
الى الله ودود خبار الله الامير يمان

مجلد اول من جوامع کتبہ الیمنس مانقلہ حنین الخ  
المطبیب مبتدیان بزق الطب وفتحاً بسباب الاعراض فی الطب  
جوامع الکب التي كانت تقرا  
على المعلمين بالاسكندرية من كتب  
جالينوس وهي ستة عشر كتاباً

الاول منها كانت الفرق الطبية والثاني كتاب الصلابة الصغير

مَقَالَه  
وَالْمَالِ كِتَابُ الشَّيْخِ الصَّغِيرِ

مقاله  
والخامس كتاب الاسطقسات  
مقالتين  
والسادس كتاب الامزجيه

مقالة  
والسابع كتاب القوى الطبيعية  
ثلاث مقالات  
والثامن كتاب النفس

والداسع كانت الاعراض  
والعاشرة كانت السخ الكبر

ست مما لا ف  
 الحادي عشر في علم الإمام العلامة  
 ست عشر من كتاب  
 والثاني عشر كتاب النوا

ستة معالات  
الاول عشرة كان امام الخوا

الثالث عشر باب في بيان ما  
لست معالاة وهو مقالتين  
والرابع عشر باب في بيان ما  
الخامس عشر باب في بيان ما

اور بعد عشر مقالة  
ستة مقالات

ثَلَاثٌ وَسَبْعُونَ مَقَالَةً  
جَارِلٌ

الشيخ  
عبد  
غالب





بسم الله الرحمن الرحيم رت وقول

جوانح الاسكندر اتيين لكتاب جالينوس

في فرق الطب على الشرح والخص

ان بعض الناس قسم الطب قسمين في بعضهم قسمه خمسة اقسام والذين  
 قسموه قسمين قالوا ان منه علم وعنه علم. والاول علم ينقسم ثلثة اقسام  
 احدها علم الطبيع. والثاني علم الاسباب. والثالث علم العلا ما قبل  
 والدلائل. وعلم الطبيع يحوي سبعة اشياء احدها العلم بامر الاستفسات  
 والثاني العلم بامر المزاج. والثالث العلم بامر الاخلاط. والرابع العلم بامر  
 الاعضاء. والخامس العلم بامر القوى. والسادس العلم بامر الاعمال. فاما  
 العلم بامر الاسباب فمنه العلم بالاسباب البادية. ومنه العلم بالاسباب  
 السابعة. ومنه العلم بالاسباب الواصلة. واما علم الدلائل والدلائل  
 فمنه العلم بما سيكون وتقال لهذا سابق النظر بما يكون. ومنه العلم بما قد سلف  
 وتقال لهذا تذكرة ما قد سلف. فاما العمل فيقسم قسمين احدهما حفظ  
 الصحة. وحفظ الصحة ينقسم ثلثة اقسام احدها لحفظ المطلق والآخر  
 التقدم بالحفظ. والثالث التغذية والاعاش بالتدبير. وهذا التدبير منه  
 تدبير ابدان الشيوخ. ومنه تدبير ابدان الصبيان. ومنه تدبير ابدان النافس  
 من الامراض. واما اجناب الصحة فمنه ما يكون بالتدبير. ومنه ما يكون  
 بعلاج البدن. ومنه ما يكون باستعمال الادوية. والعلاج بالبدن ما هو  
 في اللحم مثل البط والخياطة والقطع والكلى. ومنه ما هو في العظم مثل حبر العظم  
 المكسور واصلاح العظم الخلو. واما الذين قسموا الطب خمسة اقسام فقالوا  
 ان اقسامه العلم بالاساء الطبيعته وهي التي ذكرناها. والعلم بالاسباب

انما الفرق في الادوية  
 لا يخالجها  
 هو علم ما قد سلف  
 حكمة ولا بد منه  
 انما الفرق في الادوية  
 لا يخالجها  
 هو علم ما قد سلف  
 حكمة ولا بد منه

وهي تلك الثلثة التي تقدم ذكرها. والعلم بالدلائل وهي تلك الثلثة التي مضى  
 قبل وحفظ الصحة واجناب الصحة. وقالوا ان حفظ الصحة ينقسم ثلثة  
 اقسام احدها الجذر الذي يحفظ المزاج الصبي على ما هو عليه وتقال له حفظ الصحة  
 المطلق والآخر الجذر الذي يقطع كونه الاسباب التي تنوع منها احداث الامراض  
 مادام البدن صحيحا وتقال له التقدم بالحفظ. والثالث التغذية والاعاش  
 بالتدبير. واصناف التدبير هي تلك الثلثة التي ذكرناها. واما اجناب الصحة  
 فقالوا انه ينقسم ايضا ثلثة اقسام احدها التدبير بالمطعم والمشرب والحركة والسكون  
 ما كان من ذلك للنفس وما كان منه للبدن فالنوم واليقظة. والآخر علاج البدن  
 واصنافه هي تلك التي ذكرناها قبل. والثالث استعمال الادوية ما كان منها

**فريق الطب ثلثة**

غيره ما كان منها يستفرغ. الفرق ثلثة اصحاب التجارب واهلها يستعملون التجربة وحدها والآخرى  
 فرقة اصحاب القياس واهلها يستعملون التجربة والقياس معا. والثالثة فرقة  
 اصحاب الجبر واهلها ليس يستعملون التجربة ولا القياس. والذين قاموا بتثبيت  
 فرقة اصحاب التجارب اقرن الاقراغياطيني وفيلسوس القواني وسرافون  
 الاسكندراني وسخطس. واتولونيموس. والذين قاموا بتثبيت فرقة اصحاب  
 القياس ابقراط. ودبوقليس. وفركاغورس. وفولوطيموس. واسطراطس.  
 واسقليبيادس. والذين قاموا بتثبيت فرقة اصحاب الجبر ثامبيس الاوديني  
 وناسلس. ومنامخس. ومناساس. وسورانوس.

**شرح الباب الاول من كتاب جالينوس في فرق الطب**

قال سورانس في حذ الطب ان الطب معرفة الامور الصحية والامور المرضية. قال  
 ايرد فيلس ان الطب معرفة الامور الصحية وهي الايدان الصحية والاسباب

انما الفرق في الادوية  
 لا يخالجها  
 هو علم ما قد سلف  
 حكمة ولا بد منه  
 انما الفرق في الادوية  
 لا يخالجها  
 هو علم ما قد سلف  
 حكمة ولا بد منه



الحافظة والفاعلة للصحة والعلامات الدالة على الصحة والأمور المرضية هي  
 الأبدان المرضية والأسباب الفاعلة للمرض والعلامات الدالة على المرض والأمور  
 التي ليست بصحية ولا مرضية وهي البدن الذي حالة هذه الجبال والسبب  
 الفاعل لذلك والعلامة الدالة عليه والأسباب صنفان منها صحية  
 ومنها مرضية والصحية نوعان منها ما حفظ الصحة الموجودة ومنها  
 ما تروى وتجب الصحة بعد فسادها والمرضية أيضا نوعان منها ما حفظ المرض  
 الموجود ومنها ما أحدث مرضا لم يكن وما كان أيضا من أسباب الصحة حافظا للصحة  
 الموجودة فهو يسمى تدبير الصحة ويكون بالمطعم والمشرب والقصد في الرياضة والأعمال  
 وما كان منها أحدث صحة ليست موجودة فهو يسمى مداواة وتسمى هذه  
 الأسباب تستخرج من البدن ملتحاج إلى استنقاذها من هذه الأمور والأسباب  
 بالدواء وبعضها تغير هيئة ملتحاج إلى تغييرها أما من خارج ومنها الضاد وأما  
 من داخل منزله شرب الماء البارد وجميع الأطباء متفقون على تمام الطب مستركون  
 فيه أذ كان جميعهم إنما يطلبون إفادة البدن الصحة إلا أنهم يختلفون في وجود الأشياء  
 أي الأدوية التي تستفاد بها الصحة واستخراجها وذلك لأن أصحاب التجارب  
 يزعمون أن هذه الأشياء مستخرج بالتجربة وحدها وأصحاب القياس يزعمون  
 أنها لا مستخرج بالتجربة وحدها لكن بالتجربة التي يكون معها قياس يستدل به  
 وأما أصحاب الجليل فأنهم يلتمسون رفض وإردال التجربة ويدعون استعمال  
 القياس بالكلام فاما بالفعل فهم يعيدون منها جميعا وكل واحدة من الفريقين  
 الأولين تسمى باسم شي أما فرقة أصحاب التجارب وهي التي تستخرج الأشياء  
 التي تستفاد بها الصحة بالتجربة وحدها فقال لها التجربة والحافظة والمذكورة  
 وأما فرقة أصحاب القياس التي تستعمل الاستدلال فيقال لها القياسية وذلك

هذا هو الكتاب  
 في الطب  
 الذي  
 هو  
 في  
 الطب

هذا هو الكتاب  
 في الطب  
 الذي  
 هو  
 في  
 الطب

الذي دنا من الأمور الظاهرة للبحس إلى الأمور الظاهرة للبحس  
 وأهل كل فرقة من هاتين الفرقتين يسمون باسماء مشتقة من أسمائهم وأما أصحاب  
 التجارب فقال لهم المحققون والحافظون والمذكرون وأما أصحاب القياس فقال  
 لهم القياسيون ودفعوا الرأي ودفعوا الأمر من الشيء الظاهر للبحس إلى الشيء الذي  
 يعرف بالغير محتاج في الاستدلال إلى شيء أشبه بها أن يكون الاسم المشتق  
 بشاركا للاسم الذي منه اشتق والآخر أن يكون معناه مشاركا لمعنى ذلك والثالث  
 أن يكون آخر مقطع الاسم المشتق مخالف الآخر مقطع الاسم الذي اشتق منه

**شرح الباب الثاني من كتاب جالينوس في فرق الطب**

لجزأ التجربة خمسة أحدها الطبيعي منزلة الزعاق والعرق واستطلاق البطن والقي  
 والثاني العرضي منزلة شرب الماء البارد والشراب وغير ذلك مما أشبهه والثالث  
 الإرادي الذي يكونه وتجانسه إماما من المنام وإماما من الكهين وإماما من الزجر والرابع التشبيه  
 وهو أن يشبه الطبيب إماما بالبيع وإماما بالعرض وإماما بالاتفاق والخامس نقل  
 الشيء إلى ما هو شبيه به إماما من عضو إلى عضو منزلة النقلة من العضد إلى الفخذ وإماما  
 من علة إلى علة منزلة النقلة من العلة المعروفة بالحرارة إلى العلة المعروفة بالبرودة وإماما  
 من دواء إلى دواء منزلة النقلة من السرحل إلى الزعرون وقد ينقسم هذه القسمة بغير  
 آخر فيقال إن لجزأ التجربة أربعة أحدها الاتفاق إماما من قبل الطبع وإماما من قبل  
 العرض والآخر الإرادي والثالث التشبيه والرابع الناقل من الشيء إلى شبيهه  
 ومن هذه الأربعة الأجزاء التي ينقسم التجربة عليها إثنان يقومان مقام الآلة المادة التي  
 يستمد منها وهما الاتفاق الطبيعي والعرضي والإرادي وإثنان يقومان مقام الآلة  
 لها مستخرج الأشياء التي تستفاد بها الصحة وهما التشبيه ونقل الشيء إلى ما هو شبيه  
 به ونقل الشيء إلى ما هو شبيه به يكون على ثلاثة أوجه أحدها أن تنقل الأدوية

قال الشيخ  
 الشهاب  
 لجزأ التجربة

قال الشيخ  
 الشهاب  
 لجزأ التجربة

فاما التشبيه والنقل  
 مقام الآلة المستخرج بها  
 للصحة وإماما من قبل  
 الطبع وإماما من قبل  
 العرض



من علة الى علة تشبهها منزلة نقل الادوية المتبردة من الورم المعروف بالحجرة  
الى العلة المعروفة بالجملة لان هاتين العلتين منشأ هتان في الحرارة وحرارة اللون  
والثاني ان نقل الادوية من عضو الى عضو يشبه به منزلة ما ينقل الشيء من العضد الى  
العضد لمناخه كل واحد من هذين العضوين الآخر في الطبع وفي الهيئة. والثالث  
ان ينقل العلاج من دواء الى دواء منزلة ما يستعمل في الاستطلاح في مكان  
السفر جمل الزعرور لمشايقهم كل واحد من هذين الدوائين للآخر في الفيض والتشبيه  
ايضا يكون على ثلاثة احزاب وذلك ان الطبيب يمشي فيما ينقله اما بالطبع  
واما بالعرض. واما الارادة. وامثاله الطبع يكون منزلة ما اذا هو راى صاحب  
حتى الدم لما عفا انتفع برعاية استعماله غيره من اصحاب هذه الخبيضة العرق  
واما امثاله العرض منزلة ما اذا هو راى صاحب حي الدم عند ان تقوى ان  
موضعاً من بدنه لخرق بسبب من الاسباب فسأل منه دم فاشفع بذلك  
استعمله غيره فخر العرق واخراج الدم منه. واما امثاله الارادة فممنزلة  
ما اذا راى انسان في المنام او وقع في نفسه بالرجح او من النكبات ان يقتصد فما  
نفسه الى ذلك فاقصد ما رادته وانتفع بقصد استعمال الطبيب في غيره ممن به  
تلك العلة فصد العرق. اذ قال علم الامور ومعرفة فيها يكون على ضربين اما  
بالبصر ونقال له المباشرة. واما بالسمع ونقال له الرواية. النجارب خمسة انواع  
وهي اخرا التجربة. اخدها الطبيعي. والآخر العرضي. والثالث الارادي. والرابع  
المشبه. والخامس الناقل من الشيء الى شبهه. وهذه الخمسة الاخرا اذا حصلت  
لحنا سا كانت اربعة. وهي الاساق. والارادة. والتشبه. والنقل. واذا ضلت  
انواعاً كانت سبعة. وهي الطبيعي. والعرضي. والارادي. والتشبيه. والناقل  
وهي ثلثة انواع اما من علة الى علة. واما من عضو الى عضو. واما من دواء الى دواء.

رواها الى استعمالها  
اصحاب النجارب

وهذه العسمة تنقسم على وجه آخر ونقال ان التجربة تثبت بشيئين احدهما  
المادة التي تستند منها صاحب التجربة. والآخر النوع الذي يعمل به وما دونه  
هي الاسا التي تكون بالطبع. والاسا التي تكون بالاساق. والاسا التي تفعل بالارادة.  
ويكون منه الحركة اليها اما من المنام. واما من الرجح. واما من النكبات. ونوعها التشبيه  
ونقل الشيء الى شبهه والتشبيه هو ان تسته الطبيب اما ما يكون من الطبع. واما ما  
يكون من الارادة. واما ما يكون من العرض. والذي يكون من الارادة اما ان ينفع  
المنام. واما ان ينفع الرجح. واما ان ينفع النكبات. ونقل الشيء الى شبهه يكون اما  
من علة الى علة. او من عضو الى عضو. واما من دواء الى دواء. واذا قيل لك هاهنا  
طبع او طبيعة فافهم ان معنى ذلك هو القوة المدونة للبدن وذلك ان هذا  
الاسم اعني <sup>للسر الحيوان</sup> طبيعته ينصرف على ثلثة اوجه. احدى هاجوه كل واحد  
من الاشياء <sup>او شيئا</sup> وجوده. والثاني في القوة المدونة للبدن الحيوان. والثالث مزاج البدن  
**شرح الباب الثالث من كتاب جالينوس في فرق الطب**  
الاسباب المعتبرة للبدن منها ما لا بد من ان يكون ضرورة وهي ستة. احدها الهواء  
الحيط به. والثاني الحركة والسكون. والثالث الاشياء التي توكل وتشرب. والرابع النوم  
واليقظة. والخامس الاستفرغ والاحتباس. والسادس عوارض النفس مثل العلم والهم  
والفرح والفرح والحضب. ومنها ما ليس بخيرها اياه ضرورة منزلة السيف  
والسبع والسهم والحجر والنار. ومزاج الهواء اما ان يكون على غاية الاعتدال بمنزلة  
ما يكون كذلك في الربيع معتدلاً في الحر والبرد والرطوبة والبس. واما ان  
يكون على خلاف الاعتدال حمله بمنزلة ما يكون كذلك في الصيف او في  
الشتاء فان الهواء في الصيف يفرط عليه الحر والبس. وفي الشتاء يفرط عليه البرد  
والرطوبة. واما ان يكون في بعض الحالات معتدلاً وفي بعضها غير معتدلة



منزلة ما يكون كذلك في الحريف لان هوا الحريف معتدل في الحرارة والبرودة غير  
 معتدل في الرطوبة واليبوسة وذلك انه الى النيس اميل مع انه من جهة اخرى  
 غير معتدل في الحرارة والبرودة لان مزاجه في النهار كله لا يستوي وذلك انه  
 بالغدوات يكون ابرد وفي اصفاء النهار احر وقد تقسم مزاج الهوا قسمه  
 اخرى فقال ان مزاج الهوا اما معتدل بمنزلة ما يكون كذلك في الربيع الذي طر  
 قوم انه حار رطب وليس هو كذلك بل هو معتدل واما حار يابس بمنزلة ما  
 يكون كذلك في الصيف واما بارد رطب بمنزلة ما يكون كذلك في الشتاء  
 واما معتدل في الحر والبرد غير معتدل في الرطوبة واليبوسة بمنزلة ما يكون  
 ذلك في الحريف الذي طر قوم انه بارد وليس هو بارد ومزاج الهوا الاكثوا  
 من ان يكون اما طبيعيا وهو المراج الذي يكون بحسب الوقت الحاضر من  
 اوقات السنة كما وصفتنا قبل واما خارجا عن الطبيعة واد اكان كذلك فقد  
 تغير وتغيره يكون اما لان حوصره تتغير فتحدث عن ذلك وما واما  
 لان كميته تتغير وتغير كميته يكون على احد وجهين اما لان كميته الطبيعية  
 تزيد بمنزلة ما يعرض للصيف ان يكون منوط الحرارة منوط اليبس واما لانه  
 تتغير وينقلب الى كميته مضادة لكميته بمنزلة ما يعرض للصيف ان يكون  
 كثير المطر رطبا وتغير الكمية في كل واحد من هذين الوجهين يكون اما في  
 اربعة اوقات السنة واما في ثلثة منها واما في اثنين واما في واحد ومزاج  
 الهوا الذي هو له طبيعي يكون بحسب الوقت الحاضر من اوقات السنة وحسب  
 البلد وذلك لان البلدان منها شمالية وهي باردة ماسية ومنها جنوبية وهي  
 حارة رطبة ومنها شرقية وهي معتدلة المراج ومنها غربية وهي معتدلة  
 المراج وتغير الهوا ايضا يكون من قبل وضع الموضع فان يكون يستقبل اما للشمال

واما

واما الجنوب واما المشرق واما المغرب والحركة والمكون فعلا مختلف  
 وذلك ان الحركة تفعل فاعلين لا بها ان كانت معتدلة من شأنها ان تسخن وان  
 افرطت من شأنها ان تبرد واما السكون فانه يفعل فعلا واحدا لانه في كل  
 وقت اما تتبعه البرودة وتتبع البرودة رطوبة لعدم الحرارة التي  
 بقى الرطوبة واما الحركات تختلف من ثلثة اوجه احدها كميته  
 الحركة والاخر مقدارها والمالث مقدار ما تحاطها من السكون والخللها  
 من قبل الكمية يكون لا بها اما ان يكون غلبة سيدة عسفة تفسد وتحقق  
 وتصلب اكثر واما ان يكون ضعيفة لا ينفصاحها فتكون فعلها لما  
 وصفتنا اقل واما لاختلافها من قبل مقدارها فهو اما ان يكون كثيرة فتعمل  
 ما تفعله الحركة القوية واما ان يكون يسيرة فتعمل ما تفعله الضعيفة واما  
 لاختلافها من قبل ما تحاطها من السكون هو اما ان يكون سريعة متواترة  
 فتعمل ما تفعله القوة واما ان يكون بطيئة متفادئة فتعمل ما تفعله الضعيفة  
 وقد تتبع الحركة ايضا لاختلاف آخر من قبل اختلاف المادة التي يستعملها  
 اصحاب الصناعات وهي ان يكون قيم حار فان هذه الصناعة تسخن وتبرد  
 وان يكون صياد السمك لان هذه الصناعة تسخن وتبرد وكذلك صناعة  
 الحدادين والصاغة وان يكون حار لان هذه الصناعة تبرد وتسخن واما  
 يستعمل في بعض المواضع ضرورة بمنزلة ما يستعمل في الشراب وفي بعضها غير  
 بمنزلة ما يستعمل في الحمام للاستحمام واصناف الماختلف وذلك ان منه لاجى  
 لا بحر وهو غليظ ردي ومنه ما العنون وهو خفيف وافضل ما كان خج  
 من عيون غامرة وسخن وتبرد سريعا فهو خفيف الورد واذا نظرت اليه راسه

في هذه الصناعة  
 في هذه الصناعة

لما



الحجرات

٣٠  
فوق الدافعة حاج على  
فوق الريم بالمستغاة  
فوق الحجرة حركه اراد  
وهذه هي معطلة في  
فوق النوم

تسليمه

ذكر المراجها  
لا حظ ذكره له نفو  
مراج المرض



الاحلاط اربعة اجناس من الاورام. فحدثت عن الدم الورم الدموي الذي يقال له  
 فلعنوني. وحدثت عن اللغم الورم الرخو الذي يقال له اودها. وحدثت عن  
 المرة الصفراء من الدم الذي قد ضربت فيه الصفرا الورم المعروف بالجمرة لان الصفرا  
 وحدها ايلخدت عنها اللمة لا الحمرة. وحدثت عن المرة السوداء الورم الحاسي  
 المعروف بالصلاية التي يقال له ستروس. فاقول ان هذا الورم الذي مثلكما  
 به هو ورم من دم وهو الذي يقال له فلعنوني. فان هذا ورم اذا حدثت  
 تبعته هذه الاعراض وهي اسفاح العضو والورم وحمرة وتمدده ووجعه  
 وصلابته ومدامعته للحسن. واذا ظهرت هذه الاعراض يذكر بها صاحب التجارب  
 انه قد عالج مثل هذا الورم من ارا كسر في مبدأ امره بعنب الثعلب وفي اخر  
 امره بالبابونج والخلبة ونزرا لكان سفعه ذلك والحق فيه. واما صاحب  
 القياس فانه يستدل بها على انه يحتاج الى استفراغ ما قد حصل في ذلك العضو  
 من المادة التي انصببت اليه وتقوية العضو حتى لا يقبل ما سبب اليه منها  
 بعد ذلك. والسبيل في كل واحد من هاتين القويتين غيره في الاخرى وذلك  
 ان تقوية العضو حتى لا يقبل شي من الفضل اما يكون بالاساس القابضة والاسباب  
 التي ترد العضو عن ادخال المزاج الى اعداله. واما استفراغ ما قد حصل فيها  
 انصب اليه فتكون بامر من احدى هاتين المادتين وادها الخلف. وذلك يكون  
 في مبدأ الامر بالاساس القابضة. والآخر استفراغ ما قد حصل وليس يرجع  
 ولا يدفع ولا يفتح وذلك يكون في آخر الامر بالاساس التي تسخن وترخي لان  
 الادوية منها قارعة دافعة وهي التي تقبض وتبرد. ومنها ما يستفرغ  
 وهي التي تسخن وترخي. اجناس ملكة البدن من القوى ثلثة احدىها  
 جنس القوة النفسانية وهي التي في الدماغ وتستدل عليها صحة افعال

الارادية وضعفها. والآخر جنس القوة الحيوانية وهي التي في القلب وتستدل  
 عليها بالنقص. والثالث جنس القوة الطبيعية ومدا هذه القوة الكبد وتستدل  
 بالبول والبراز الشبيه بعسالة النمل الطري القرب العهد بالذبح. وان كان حدوث  
 الورم الدموي من سبب بارد منزله الضربة والصدمة فيسعى ان يعالج اول  
 الامر بالاشياء التي تسخن وترخي كما يستفرغ الحائط الماعلة. وان كان حدوثه  
 من سبب سابق متقدم اعني من امتلاء حاصل في البدن فيسعى اولاً ان يفتح  
 المادة ويمنع حتى اذا استفراغ البدن رجع الى الاساس التي تسخن وترخي فتعول بها.  
 والعلامات الدالة على الاستهلاك ان يكون الانسان بعثره كسل وقصور عن الحركة  
 ويجد ثقلاً في بدنه ويصير لونه احمر وسفع عروقه اكثر مما كانت عليه بالطبع  
 وتجدد جلده. المداواة الخلف اما في مقدار الشيء الذي يتلوا به منزله ما  
 يعرض ذلك اذا استفراغ من الدم مقدار اكثر او اقل. واما في الوجه الذي يستعمل  
 به ذلك الشيء منزله ما يعرض ذلك عندما استفراغ الشيء من ارا كسره او مره  
 واما في الجنس كله جملة منزله ما يعرض ذلك اذا استعمل مكان الاستفراغ  
 صفاً قابضاً. الاشياء التي تدل على الاستفراغ هي الامتلاء وصحة القوة وس  
 الشباب. ووقت الربيع. واعند ذلك الهواء وعادة الاستفراغ. والصناعة التي  
 يحتاج المعالج لها الى الاستفراغ منزله الصناعات التي لا تعب فيها. واما  
 الاساس التي تدل على انه لا ينبغي ان يستعمل الاستفراغ فهي ضعف القوة ان  
 كانت نفسانية. وان كانت حيوانية. وان كانت طبيعية. ومن النفسانية  
 ايضا اذا كانت قوة الحس. وان كانت قوة الحركة. وان كانت قوة الدبر والاساس  
 ومن الطبيعية ان كانت القوة الجاذبة. وان كانت القوة الماسكة. وان كانت  
 القوة المعثرة. وان كانت القوة الدافعة. والسبب اذا كان صبي او شيخ والوقت



الحاضر من اوقات السهم اذا كان صبيحا او سائيا. والبلد اذا كان شديد البرد منزلة  
بلاد الصقالية. او شديد الحر منزلة بلاد الحبشة. وقلة للاعتياد للاستفراغ  
اصحاب الخراب واصحاب القياس يعرفون اسما واحدة باعيانها اعني المرض  
والشواهد التي عليها مبني الامر في الاستيلاء التي يراى بها. الا ان اصحاب الخراب  
يعرفون ذلك بالحفظ والرصد واصحاب القياس بالاستدلال واصحاب  
القياس يستدلون من نفس الامر على ما ينبغي ان يفعل فيه فستدلون من كل شي  
هو في الطبع على انه ينبغي ان يحفظ وتستنبى ومن كل شي هو خارج عن الطبع على انه  
يقلع ويستاصل. والاسيا الخارجية عن الطبيعة ثلثة. المرض. وسببه.  
والعرض للارم له. والاسباب منها ما تترك البدن من خارج ونفك لها اسباب  
بادية منزلة الصرصة والنهشة. ومنها ما تتحرك في البدن من داخل وتقال لها  
اسباب سائقة منزلة الامتلاء والعفونة. ومنها ما تتقدمها اسباب اخبر  
وتكون هي اقرب الاسباب الى حدوث الامراض ونفك لها اسباب واصله  
منزلة سخونة القلب في الحمى. سموم الحيوان ذوات السم مختلف منها  
ما يخفف بحقيها مفرطا حتى انه يحدث تشنجا منزلة سم الكلب الكلب الذي  
اكثر مضرة للدماغ. ومنها ما يتردد تيردا مفرطا حتى يظن المريض انه يرى  
لحاج البرد منزله سم العقرب الذي اكثر مضرة للقلب. ومنها ما يستحق  
استحسانا مفرطا منزلة سم الثعبان وسم الافاعي الذي يعفن العضو وما كسبه  
ومخرقه خدته. من الاعراض اشياء تدل على سبب المرض. ومنها اشياء  
تدل على نفس المرض ومنها اشياء تدل على موضع المرض. مثال ذلك ان لثقل  
النفس في وقت الحمى السرعة تدل على نفس الحمى. والعلامات الدالة على  
الامتلاء تدل على سبب الحمى منزلة الكسل عن الحركة. وثقل البدن واستفراجه.

9  
العروق وجمرة اللون. والاعراض الحادثة بصاحب ذات الحنث تدل على موضع  
العلة. والمرض هي الحمى الحادة. والسعال. وضيق النفس. والوجع الناجم. حرور  
الفرجة يكون اما من سبب باطن من داخل. واما من سبب ظاهر من خارج.  
والسبب الباطن من داخل منزلة خلط حاد ياكل او يخرق. او امتلاء بمدة  
ويقرز. واما السبب الظاهر من خارج. فاما ان يكون حسما من الاجسام ذوات  
البفوس وهي الاجسام النامية. واما من حسم لا نفس له اى غير نامى. والفرجة  
الحادثة عن حسم لا نفس له يكون اما من حسم يوقض منزله الحار. واما من حسم  
يشقب منزله السهم. واما من حسم يمد منزله الجبار. واما من حسم يقطع منزله  
السيف. واما من حسم يحرق منزله النار. فاما الفرجة التي تحدث عن حسم  
ذى نفس فمنزلة الفرجة الحادثة عن نهشة حيوان. والحيوان الذي يهش  
لا يخلو من ان يكون اما حيوانا له سم. واما حيوانا لا سم له. والفرجة الحادثة  
عن نهشة حيوان لا سم له لا تزال دائما مسبهة الفرجة الحادثة عن حسم لا نفس  
له لاختلاف سببها ولا فرق. فاما الفرجة التي تحدث عن نهشة حيوان ذى  
سم فلا بد من ان تتبعها لاحاله اعراض رديئة لا يكون مثلها في الفرجة الحادثة  
عن الاجسام التي لا نفس لها. وهذه الاعراض الرديئة اما ان تنبع الفرجة في آخر  
الامر حتى يكون في مبدأ امرها لافرق بينها وبين الفرجة الحادثة عن حسم لا نفس  
له. واما ان تسبقها اول الامر والفرجة التي تسبقها الاعراض الرديئة في آخر  
الامر هي مثل الفرجة الحادثة عن نهشة الكلب الكلب فان هذه الفرجة تكون  
في الامام الاول شبيهة بساير القروح ثم انها في آخر الامر تحدث اعراضا  
ردية مهلكة منزلة التنزع من الماء والقشج. واما الفرجة التي تسبقها الاعراض  
الرديئة في اول الامر فيها ما يكون الاعراض المائعة لعل موضع القرح



وحدتها منزلة القرحمة التي تكون منها عتونه وتشنج او عطب عضون  
الاعضاء او من سواد يظهر فيه ومنها ما يكون الاعراض النابعة لها  
نعم البدن كله منزلة القروح التي تحدث عنها التشنج عند ما يضرب السم  
بالدماغ او غشي عند ما يضرب بالقلب او حالة اللون والبرقان عند ما يضرب  
بالكبد الذين يسميهم الحيوانات دوات السموم يداون من خارج مادوية  
حادة توضع على القرحمة كما تحذب السم ومن دخل ياد ويخفف وتنشف  
السم منزلة الددياق وما اسهه

### شرح الباب الرابع من كتاب جالينوس في فرق الطب

اصحاب القياس يطعنون على اصحاب التجربة من ثلثة اوجه احدها انهم قالوا ان  
التجربة لا تثبت لها منزلة اسعلساذ من فان هذا قال انه لما كانت الادان دائمة البغير  
لا ينف على حال واحد بته صار حفظ ما قد يقع مرارا كثيرة مما لا يمكن ولم ينصف  
هذا في طعن على القوم وذلك ان الادان وان كانت دائمة البغير فليس يبلغ  
من تغيرها ان يكون الدواء لا تنفع مرتين لان الاطباء انما يطلبون البغير المحسوس لا البغير  
الموجود في الطبع <sup>او طبع الانسان ونظيره</sup> والوجه الثاني انهم قالوا ان التجربة ليس تكمل للمحتاج اليه  
منزلة ارسطرطس فان هذا يقربان العلك السسطة المفردة بوحدها واياها  
باسباب بسيطة بطريق التجارب فاما وجود مداواة علك مركبة بطريق التجارب  
فذلك عنده ما ينكر وهذا ايضا لم ينصف في الطعن عليهم وذلك انه كما ان التجربة  
تستخرج وتجد مداواة الامراض السسطة المفردة وكذلك تحوز ان تجد وتستخرج  
مداواة الامراض المركبة لان الامراض منها سسطة مفردة منزلة القرحمة والقرس وحى  
الجبب وحى البلغم ومنها مركبة منزلة الورم الدموي الذي يضرب فيه الى الحمرة  
والحمى المركبة من حى الجبب وحى البلغم والحى المعروفة بالارق اذا كان معها حى من

وكذلك

مادويه مركبة

القرس

وكذلك الاسا التي يداوى بها الامراض منها اسباب بسيطة مفردة منزلة البقلة  
الحقنة وعنب الثعلب ومنها اسباب مركبة منزلة الاحمال والمخونا قس  
والوجه الثالث انهم قالوا ان التجربة ليس لها مذهب صناعي منزلة ما قاله  
ايشنادس فان هذا قال انها غير لازمة للطريق الصناعي به يصاون اصحاب  
الصناعات الى احكام صناعتهم قد انصف هذا في طعنه عليهم وذلك ان  
كل امر لا قياس معه فهو غير صناعي كما قال افلاطون

### شرح الباب الخامس من كتاب جالينوس في فرق الطب

فاصحاب التجارب يطعنون على اصحاب القياس من ثلثة اوجه احدها  
ان بعضهم قال ان القياس انما يوجب الشئ من طريق ما هو اولى واسسه وانفع  
فاما ان تكون يقدر على استخراج نفس الحق والامر الموجود في الطبع فلا يستدلون  
على ذلك بل خلاف القياسيين في ادراك الحق في كل شئ والآخر ان قوما  
منهم قالوا انه وان كان القياس يمكن ان يستخرج به ما انكروه اولك من الامر  
الموجود في الطبع فانه ليس ينفع بذلك والثالث ان قوما آخر منهم قالوا  
انه وان كان ما يستخرج بالقياس مما ينفع به فليس مما لا بد منه ضرورة لكن هو  
شئ فضل اذ كان ما يستخرج بالتجارب ينفي عن الحاجة اليه اصحاب القياس  
خاصة يطلبون معرفة ثلثة اشياء لا يطلبونها اصحاب التجارب احدها  
طسعة البدن اعني قوىها هنا طبيعة جميع باب النظر في الطبايع والثاني  
اسباب الامراض اعني الاسباب السابقة والاسباب الواصله لان الاسباب  
البادئة قد سطر فيها ومطلها اصحاب التجارب والثالث قوى الادوية  
التي تستفاد بها الصحة وذلك لان اصحاب التجارب لا يسطرون في فعل  
الادوية الذي هو فعل اول ولا يطلبونه ولا يبحثون عن القوة التي بها

مطلها



يفعل كل واحد من الادوية ما سئل ولنفرة اصحاب القياس بثلاث آيات  
تستعملونها خاصة ولا تستعملها فرفة اصحاب التجارب وهي التشرح والاستدلال  
من نفس الشيء على ما ينبغي ان يفعل به وعلم المبطون والتشرح يكون على ضربين  
وذلك ان منه ما يقع بالانفاق منزله ما يعرض من ذلك في الجرب ومنه  
ما يكون من فعل الصناعة اما في حيوان حي واما في حيوان ميت والذي يكون  
في حيوان حي يعرف به افعال الاعضاء ومنها فاعمالها والذي يكون في حيوان ميت  
يعرف به جوهر كل واحد من الاعضاء المخصوص به وحلقته ومقداره وعلاجه  
ووضعه ومشاركه لما يشتركه واصحاب التجارب يطعنون على التشرح  
من وجهين احدهما انهم يزعمون انه ليس مستخرج به ملتحاح اليه والثاني  
انه وان استخرج به شيء فليس هو ما لا بد منه ضرورة في الصناعة الشيء  
الذي ليس بظاهر اما ان يكون في طبعه غير ظاهر منزله كل شيء لا يقع عليه  
الحسن واما يعرف بالعقل والباب الذي به يعرف هذا والقياس الذي  
نذكر عليه يقال له انما هو محسوس وهو القياس على الشيء بالادوية واما ان  
يكون ليس بحفي في الطبع ولا في الصناعة لكنه ما حفي وقت من الاوقات  
منزله كل شيء هو في طبعه محسوس الا انه بعد مسافه اول صغير مقداره  
اولانه يطلب بحاسة غريبة اولان دونه حايك قد صار حفيًا والباب  
الذي يدل على هذا يقال له انبلو محسوس وهو القياس بالظاهر على الظاهر  
فاما اصحاب القياس يستعملون القياس بالظاهر على الحفي واما اصحاب  
التجارب يستعملون القياس من الظاهر على الظاهر ويزعمون ان هذا نافع  
في الرد على من مطعن على ما يرى حيا وفي كشف ما قد توارى غاب  
وفي كشف امور القوم الذين يلمسون ان يغالبوا اصحاب التجارب بخدعهم

بالاعمال والطب والشيء الحق اما ان يكون في نفسه حفيًا منزله جوهر الله العظيم وجوهر  
العقل والنفس والطبيعة وما كان كذلك فانما يعرف بالقياس من الظاهر على الحفي  
واما ان يكون انما هو حفي عند الحسن وهذا يفتقر الحسن لوحد من اربعة اسباب  
اما لبعد الطرف منزله السفينة التي تكون في حفة اليم فتقع على من في شاطئ البحر  
واما الصغر مقداره منزله الصا الطائر في الهواء فان هذا متى لم يدخل شعاع الشمس من  
من كوة او زون في لم يتبين لنا واما لانه من جنس حاسة اخرى منزلة الصوت  
الذي لا يتبين للذوق واما لان شيئا يعطيه وسنذكره منزلة حجر في قعر البحر  
يقطعه ما البحر واصحاب التجارب يكرهون القياس من الظاهر على الحفي لانه امر  
يقع فيه اختلاف ولا يقع عليه الحكم ويحمدون القياس من الظاهر على الظاهر  
من طريق انه امر لا يقع فيه اختلاف وان وقع كان الحكم منه سهلا والاختلاف  
زعموا امر يدل على ان الشيء الذي فيه الاختلاف لم تدرك ولم يوقف على حقيقته  
والفطور على ادراك الشيء وبلوغ حقيقته هو سبب الاختلاف  
**شرح الباب السادس من كتاب جالينوس في فرق الطب**  
واما اهل الفرقة الثالثة وهم اصحاب الجليل فانهم يستعملون النظر في الاسباب  
والعادات والاسنان واوقات السنة والامرجة والملاذ والمقوى واعضا البدن  
واذا صاروا الى الامراض اسعفوا انصار النظر في خاصية الامراض منها لاها مالا نهاية  
له ويعددون حمل الامراض العامة من قبل انها اسهل وجودا واهون تحصيلًا في  
العقل ووصفوا ان حمل الامراض العامة ثلث احدها من الابعاث الى الاسك  
والاخرى الاختلاف الى الاستمسك والثالثة التركيب منها لجلاب الصحة  
وهو الملاذ او يكون اما بالتدبير واما بعلاج اليد واما باستعمال الادوية وبعض  
اهل الفرقة الثالثة يجعلون هذه الحمل جملة لجميع الامراض ما كان منها يدرك بالتدبير







يريدون ان يستخرج ما استخرجونه من ذلك بالرصده والحفظ واصحاب القياس  
بالاستدلال. فاما اصحاب الجليل واصحاب القياس فقير متفقين في العمل  
لانهم لا ينظرون في الاسباب ولا في بنات الازكان ولا في الوجه الذي يستخرج منه  
معرفة الاشياء التي بها يكون المداواه لانهم يهربون من الامر الذي لا ينظر للحسن وليس  
يخلوا فرقة اصحاب الجليل من احد امرين اما ان يكون صادقا في دعواه فيكون صناعة  
يستفاد بها منفعة عظيمة اذ كانت تحذف منها ما هو فضل لا يستفاد به واما ان  
يكون كاذبا في الدعوى فيكون مضر بها صناعة الطب مضره عظيمة اذ كانت  
تحذف الاشياء التي لا بد منها في الصناعة ضرورة هـ

**شرح الباب الثامن من كتاب جالينوس في فرق الطب**  
النظر في الامور والحكم عليها يكون على ضربين وذلك ان الامور تختبر وتعرف  
حتمها من اجلها اما بالقياس ان كانت من الامور المعقولة واما بالبحث ان كانت من الامور  
الحسوسة. وحالينوس يستعمل في مناظرة اصحاب هذه الفرقة الثالثة هاهنا او لا  
هذا الباب الثاني من بابي النظر وذلك انه اسهل على الداخلين في علم الطب  
ولان اهل هذه الفرقة ايضا قد مؤثرون وبؤثرون واهل هذه الفرقة الثالثة يحذرون  
النظر في امر الاسنان والنظر في امر الاسباب. وما كان منها من الاسباب  
البادية وما كان منها من الاسباب السابعة وما كان منها من الاسباب الواصلة  
والنظر في اوقات السنة وفي البلدان وفي اعضاء البدن التي هي مختلفة لان بعضها  
عصبية منزلة المعدة والرحم وبعضها عروية بمنزلة اللسان وبعضها  
شريانية بمنزلة الرئة والطحال فليكن النظر في امر الاسباب. والاسباب  
ثلاثة البادية والسابعة والواصلة واصحاب القياس يطلبون معرفة هذه  
الثلاثة كلها وينظرون فيها واصحاب النجاء رب يطلبون معرفة الاسباب

البادية من طريق انها ظاهرة للحسن ولذلك راي ان يعمل المناظرين صاحب  
الخبرة وصاحب الجليل اولا في هذه الاسباب البادية. فاما الاسباب السابعة  
والاسباب الواصلة لا تمنع فليس ينظرون فيها ولا يطلبون معرفتها اصحاب  
النجاء من طريق انها لا تظهر للحسن ولا اصحاب الجليل من طريق انها لا تنفع هـ

**شرح الباب التاسع من كتاب جالينوس في فرق الطب**

والسبب البادي اما ان يكون سببا لمرض من الامراض المتشابهة الاجزاء منزلة  
ما تكون السهام سببا للحمى واما ان يكون سببا لمرض من الامراض الاكبر منزلة ما  
تكون الضربة سببا للورم واما ان يكون سببا لتفريق الاتصال بمنزلة ما يكون السيف  
او السهم او قنينة الحيوان سببا للفرقة. وان الامر في تفريق الاتصال اثنان واحد

ونه

عن السبب البادي ظاهر فمن يبين انه متى لم يعرف هذا السبب ما هو لم يمكن  
ان يداوي تفريق الاتصال الحادث عنه مداواة يراها قارول ان انسانا نهشته  
كلب كلب نهشته خرق بها موضعا من بدنه وعرف انه كلب كلب من هذه  
العلامات الدالة عليه وهو ان عينيه يكونان ثابتتين وليسانه يكون خارجا  
عن فيه وذنبه يكون مسترخيا وبعطش ولا يشرب الماء والذين نهشهم كلب كلب  
يذاوون كما يداوي ساير من نهشته حيوان من الحيوانات الامم وذوات السموم اما  
من خارج فبالادوية الحارة الجاذبة التي توضع على القرحة مما توسع وتفتح راس القرحة  
وتحذب السم وتخرجه واما من داخل فبالاشياء التي تقطع السم وتحققه بمنزلة  
الدواق وما السبعة لان تفريق الاتصال ان كان حدوثه عن نهشة حيوان ذي سم  
منزلة كلب كلب او افعى فهو يحتاج الى الان لاداء ولحم فقط. واذا كان الامر في  
تفريق الاتصال على ما وصفت فقد علم منه ان النظر في امر الاسباب مما يستفاد به  
اذ كانت المداواه تختلف وتغير بحسب السبب واختلاف المداواه وتغيرها



يكون امل في مقدارها وامل في كينيتها واما في جملة جنسها على ما وصفناها فاننا ندرك  
 العلل الواحدة بعينها اذ الخلف السبب الفاعل لها مداوة مختلفة وقد علم ايضا ان  
 النظر في امر الانسان مما يقع به مما اصف اقول اما اذا اردنا ان نقصد عرفا لم نقصد  
 لصبي صغير لان الصبي الصغير بدنه متحرك سريعا بسبب حرارته ووطوئه ولان اكثر  
 الدم ينصرف في نأه وزيادة بدنه ولان قوته ضعيفة ولا يقصد العرق بصا للشيخ  
 فان كان دمه قد قل وقوته قد رددت وجبت قوته قد ضعفت واما نقصد العرق لمن  
 في عنوان الشباب فقط لان لس فيه من الوان التي في الصبيان وفي الشيخ شي اذ  
 كان ليس هو مثل الصبي في سرعة خلك البدن وضعف القوة وكثرة ما ينصرف من الدم  
 في نأه بدنه ولا مثل الشيخ في قلة الدم وغلبة البرد والبس وضعف القوة ويعلم  
 ايضا ان النظر في امر البلدان مما يقع به من هذا الوجه اقول ان البلدان منها  
 معتدل المراج وما كان منها كذلك فحق نقصد فيه العرق في وقت الحاجة وبعضها  
 شمالي كبير البرد منزلة بلاد الصفا ليه وما كان كذلك فلسنا نقصد فيه العرق ومنها  
 جنوبي يلتهب نارا وما كان كذلك ايضا فليس نقصد فيه العرق لكثرة ما يخلل  
 القوا من البدن حرارة منزلة ما تعرض ذلك في بلاد الحشمة ويعلم ايضا ان النظر في امر  
 لعضو البدن مما يحتاج اليه ويستفيع به من هذا الوجه اقول ان الورم الدموي ينادك  
 باسما مختلف حسب العضو الوارم فان كان ذلك الورم في العين فدواه الاحمال  
 وان كان في الاذن فدواه خلخمر ودهن ورد وان كان في اللهاة فدواه رب الوث  
 وان كان في الساق فدواه الصناد وان كان في البطن فدواه المنطوق بالدهن وبالماء الحار  
 وقد ينبغي ايضا ان النظر في امر الاسباب مما يحتاج اليه ويستفيع به من هذا المثال  
 الذي امثله لك من الامراض الالهية وذلك ان الورم يكون اما من قبل نفسه فهو من سبب  
 سابق وهو من امتلا يكون في البدن وما كان من الورم كذلك فليس يحتاج الى اسما

في سبب يادى واذا كان  
 في سبب يادى

المرضية دون ان يستفيع البدن كله فاما قبل ذلك فمحتاج الى اسما يقع ويمنع واما اذا  
 كان من سبب يادى منزله ما تعرض من ضربة او من صدمة فهو يحتاج منذ اول امره  
 الى اسما تريح وتحلك والنظر على ما وصفنا بايان احدهما من الحسن وهو ثاب ساكن وقوي  
 اصحاب الخارب وقد يوظفه اصحاب الجبل عن لسان اصحاب الخارب والاصحاب  
 من القياس وهو باب يوافق ويشاكل اصحاب القياس فصاحب القياس يابصر صاحب  
**شرح الباب الثاني من كتاب جالينوس في فرق الطب**  
 ان اصحاب الجبل منهم قوم يقولون ان هذه الجبل الثلثة تكون في نفس اعضا البدن ومنهم  
 قوم يقولون انها يكون في الاخلاط التي تخوى عليها اعضا البدن من قال منهم ان هذه  
 الجبل تكون في الاعضا نفسها فتقوله تنقص من انه بعد ما قال ان الجبل اسما تظهر  
 للحس قال انها موجودة في احسام الاعضا انفسها وليس الاعضا كلها ظاهرة للحس ما كان  
 يلي في ظاهر البدن واما ما كان في باطن البدن مستورا فليس هو ظاهر للحس واذا لم يكن  
 العضو ظاهرا للحس فلما بحث فيه ايضا من هذه الجبل ليس بظاهر للحس فاما من قال  
 منهم بان الجبل توجد في الاخلاط التي تخوى عليها الاعضا وكان يزعم ان الامراض  
 انما هي افراط هذه الاخلاط في الاختصاص او في الاستفراع فتقوله يستفيع من انه يعرض  
 مرارا كثيرا من الاستفراع مقدار تجاوز الاعتدال فلا يضر بل يسمع منزله ما يكون  
 ذلك في الجدران الاشياء التي تستفيع من البدن منها ما هو خارج عن الطبيعة  
 في مقدار منزله الثقل والبول والعرق والتي اذ خرج كل واحد منها مقدار منفرط  
 ومنها ما هو خارج عن الطبيعة في كينيته منزله الثقل الذي يكون كثير الرطوبة  
 او منشيطا حرقا والثقل اذا كان حارا واسود والعرق اذا كان باردا ومنها  
 ما استخرج خارج عن الطبيعة في جميع جهاته منزله انفق الدم لان الدم لسلة في  
 الطبيعة يستفيع به من البدن وقد نجد مرارا كسرة يستفيع فلا يكون ذلك سببا

الناظر في هذا

لا يستفيع ولا يركب منها



للمرض بل سببا للحمية . الامعاء منها دقاق وقد تحته وهي ثلثة احدثها يقال له  
 البواب والاخر يقال له الصائم ومن بعد ذلك سائر الاستدارات التي يقال لها جمل  
 او قاع دقاق وهي المصارين . ومنها عظام وهي ايضا ثلثة . احدثها الاعور . والاخر  
 القولن . والثالث المعامل المستقيم . فاذا احدث ما نسان خلته قال اصحاب الجليل  
 ان ذلك عمله من العلة الاسترسالية اي الاسباب . قيل لهم اذ كان قد يمكن هذه  
 العلة الاسترسالية ان يحدث في كل واحد من هذه الامعاء التي ليس منها ولا واحد  
 يظهر للحس من ان يعلمون في اي هذه حوت تلك العلة . وذلك ان من اراد ان  
 تعرف علة الاعضاء الباطنة فانه يحتاج ان يكون عالما بطبايع الاعضاء وبقوة العلامات  
 وبالنظر في امر الاسطعسات على مذهب علم الطبايع . والتشريح . ويعلم المنطق .  
 فان من هو عالم بالمنطق لا يغلط كغلط اصحاب الجليل في الآسما والصفات لكنه  
 يحفل بآثار البرخو للتمدد . وآثار الصلب اللين . وآثار المضطلل الكثيف . وآثار  
 الاستمرار امتناع ما مستفرغ . ومن كان عالما بالآسما التي ذكرناها قبل علمنا جسد  
 فهو يعلم ان الشيء الذي قد كان قبل استفرغته محبسا في عضو من الاعضاء استفرغ  
 فانما استفرغ بولحد من سته اسباب . اما لانه قد رقق ولطف منزلة ما يعرض  
 للنفس من التزف . واما لانه قد كثر منزله ما يعرض للسكران . واما لان الحار كثر  
 اتسعت منزله ما يعرض في الجماع . واما لان الآسما محذبة من داخل او من خارج .  
 اما من داخل فممنزله واحد من الاعضاء اذ كان قد سخي . واما من خارج فممنزله  
 الكهو الحار والدواء . واما لان القوة الدافعة قد قوتت منزله ما يعرض لمن شرب  
 شيا باردا في منتهى حارة ففروق من ساعته . واما لان القوة الماسكة تضعف  
 بمنزله ما يعرض لمن يغشي عليه عند ما يخرج منه الغايط . ويعلم ايضا ان احبا من  
 ما قد كان يستفرغ انما يكون لسته اسباب بخلافه لتلك اما لانه قد غلط . واما

قد قل

قد قل . واما لان الحار كثر فممنزله ما يعرض للسكران . واما لان الحار كثر  
 لان القوة الدافعة قد ضعفت . واما لان القوة الماسكة قد قوتت . الاعضاء منها ما هو  
 سلس متخلخل وما كان كذلك فهو اذ انصبت اليه من المواد شئ رقيق منه الرقيق من  
 تلك المادة ولحيثس الغليظ . واصحاب الجليل يظنون ان هذا هو علة مركبة بمنزله ما  
 يعرض ذلك في العين وفي الانف وفي الفم . ومنها ما هو كئيف لا مسام له وما كان كذلك  
 فهو اذ انصبت اليه مادة لم يورث ولم يحو منها شئ بمنزله ما يعرض ذلك في الفخذ  
 والعضد والساق . واصحاب الجليل يظنون ويقولون ان الورم الذي لا يورث منه شئ هو مركب  
 ولا يعلمون ان الورم اذ احدث في عضو متخلخل ايضا بمنزله العين ان كانت مادته مادة  
 رقيقة رشيح وحركي منه بعضها وان كانت عظيمة لم يورث شئ منها .

تمت جوامع الاسكندرية كتاب جالسوس في فرق الطب  
 وتبوه كتاب الصناعة الصغرى  
 لما كانت الامم العنصرية كما عرفت زدها سلا كما قال ابن سينا

والله  
 وهو من السحرة العظمى والحقا ان السحرة العظمى  
 حادوم الحزم من السحرة العظمى  
 محمود حادوم السحرة العظمى  
 احمد حادوم السحرة العظمى  
 احمد حادوم السحرة العظمى





بسم الله الرحمن الرحيم

جوامع كتاب  
كتاب جالينوس المعروف بالخصائص  
الصغيرة على الشرح والتلخيص

أما المسالك في العالم حسب رأي بعض الناس خمسة . أحدها المسلك الذي يجري الأمر  
فيه على طريق التحليل والعكس . والثاني المسلك الذي يكون على طريق التركيب . والثالث  
المسلك الذي يكون على طريق تحليل الحد . والرابع المسلك الذي يكون على طريق القسم .  
والخامس المسلك الذي يكون على طريق الصفات والرسوم . وهذه الخمسة المسالك  
منها ثلاثة تجري على ترتيب . وهي التحليل بالعكس . والتركيب . وتحليل الحد . ومنها  
اثنان يجريان على غير ترتيب . وهما القسمة . والرسم . أما القسمة فصارت تجري على غير  
ترتيب لأن الشيء الذي ينقسم يقع عليه القسمة على دحور شتى . أما على جهة قسمة الجنس  
إلى الأنواع منزلة الحيوان إلى الإنسان . والعرس والثور . وأما على جهة قسمة النوع إلى  
الأشخاص منزلة الإنسان إلى أوطان واستقلبيات . وسفراطيس . وأما على جهة  
قسمة الكل إلى الأجزاء منزلة البدن إلى الرأس والدين والرجلين . وأما على جهة قسمة  
الجواهر إلى الأعراض منزلة الإنسان إلى الأبيض والأحمر والأسود . وأما على جهة قسمة  
الأعراض إلى الجواهر منزلة الأبيض إلى الثلج واللبن . والحيوان إلى المشتمل بنفس . وأما  
على جهة قسمة اللفظ المشترك إلى المعاني المختلفة . والمشاركة . بمنزلة اسم الكلب  
الواقع على كلب الجحر والبر والكوكب المشتمل على الفيلسوف الذي من حزب  
الكلبيين . وقسمة الكل إلى الأجزاء يكون على ضربين . إما إلى أجزاء متشابهة منزلة العصب  
إذا قسمت أعصاباً . والعرق إذا قسم عروقاً . وإما إلى أجزاء غير متشابهة منزلة  
جمله البدن إذا قسم أجزاء . منها الرأس . ومنها البدن . ومنها الرجلان . ومنها  
الصدر . فأما الرسم والوصف فأنما صاروا على غير ترتيب لأن الواصف والرسم

أنما يصف

أما يصف الشيء ورسمه . أما من كنهه . وأما من كنهه . وأما من كنهه . وأما من كنهه .  
وأما العالم حسب رأي قوم آخرين ثلثة . وذلك أنهم قالوا إن كل تعلم لا يخلو من  
أن يكون إما على جهة العكس والتحليل . وإما على جهة التركيب . وإما على جهة تحليل  
الحد . وكل واحد يجري إما على ترتيب والتحليل والعكس يكونان على ترتيب  
عند ما لا ندع شيئاً مملو في الوسط إذا هورج من الآخر إلى الأول . وكذلك الأمر في القسمة  
لأن القسمة داخلية في التحليل . مثال ذلك في التحليل أن نقول إن البدن ينحل إلى  
الأعضاء المركبة والأعضاء المركبة إلى الأجزاء المتشابهة الأجزاء والأعضاء المتشابهة  
إلى الأجزاء . والأجزاء إلى الأجزاء . والأجزاء إلى الأجزاء . وهي النار والهواء  
والماء والأرض . وتظهر ذلك في القسمة أن نقول إن البدن ينقسم إلى الرأس والدين  
والصدر والرجلين . وكل واحد من هذه ينقسم إلى الأجزاء التي هو منها مركب منزلة  
الرأس إلى العظم والدماغ والحواس . ثم إن هذه أيضاً ينقسم إلى الأجزاء التي هي مركبة منها  
إلى أن ينتهي القسمة إلى الأجزاء المتشابهة الأجزاء فنصف عندها . وأما التحليل والقسمة  
على غير ترتيب فيكونان عند ما يدع الإنسان بعض ما في الوسط . ويغير ترتيب الأشياء  
ونظامها مثال ذلك في التحليل أن نقول إن البدن ينحل إلى الأجزاء المتشابهة الأجزاء  
فقد تركبنا الأعضاء المركبة . ونقول إن البدن ينحل إلى الأعضاء المركبة . والمركبة إلى الأجزاء  
الأجزاء والمتشابهة الأجزاء إلى الأجزاء . والأجزاء إلى الأجزاء . فتكون قد غيرت  
الترتيب والنظام . ونظهر ذلك في القسمة . أن نقول إن الجوهر ينقسم إلى الجسم والجسم  
والجسم إلى الناطق وغير الناطق . وقد تركت في الوسط المتشتمل والحق ونقول إن  
الجوهر ينقسم إلى الحيوان وغير الحيوان . والحيوان منه جسم فيه لا جسم فيكون قد  
غيرت الترتيب والنظام . وأما التركيب منه أيضاً ما يجري على الترتيب والنظام  
وذلك أن عند ما سلك من الأول إلى الأخير من غير أن ندع شيئاً أو نغير نظاماً



مثال ذلك ان نقول ان الاسطقسات اذا تركبت حدث عنها النبات وتحدثت  
عن النبات الاخلاط وعن الاخلاط الاعضاء المتشابهة الاجزاء وعن المتشابهة الاجزاء  
الاعضاء المركبة وعن المركبة حمله البدن ومنه ما جرى على غير ترتيب وذلك  
عند ما ندع بعض الاشياء ونغير بعضها مثال ذلك ان نقول ان الاسطقسات  
اذا تركبت حدث عنها الاخلاط فيكون قد تركت العقدة او نقول ان الاسطقسات  
اذا تركبت حدث عنها النبات وعن النبات الاخلاط وعن الاخلاط الاعضاء  
المركبة وعن المركبة المتشابهة الاجزاء فيكون قد غيرت الترتيب والنظام واما  
تحليل الحد فمنه ما جرى على نظام وترتيب وذلك عند ما لا ندع شيئا ولا نغير  
شيئا مثال ذلك ان نقول ان الطب هو معرفة الامور الصحية والمرضية والتي  
ليست صحية ولا مرضية وان كل واحد من هذه الامور الثلاثة تقع على ثلاثة اشياء  
احدها البدن والآخر السبب الحافظ والفاعل والثالث العلامة التي تدل على  
الحاضر والتي تنبئ على الماضي وتذكر به والتي تقدم فتنبئ عما سيكون وكل واحدة من  
هذه العلامات الثلاث اما ان يعجز ذلك في الوقت الحاضر واما ان يفعله دائما واما  
على الاكثر ومنه ما جرى على غير ترتيب ولا نظام وذلك عند ما ندع بعض  
الاشياء او نغير بعضها متى لم يجر الامر في الترتيب على ما ذكرنا وكان فيه تغييرا  
ونقصا في الوسط والتحليل والقسمة يشتركان في انها جميعا يتقدمان من واحد  
ويستهيان الى كثير وخلفان في ان التحليل والعكس انما اخذ شيئا هو بالفعل والحس  
واحد ونسبى للاساق كثر هي بالقوة والمعقول مثال ذلك ان ننهي بالبدن  
الى الاسطقسات التي انما تجودها في البدن بالعقل والقوة لا بالفعل والحس فاما  
القسمة فلأخذ واحد هو بالقوة والمعقول ولأخذ قسمته الى اشياء كثيرة بالفعل  
منزلة قسمة الجنس الى النوع والنوع الى الاشخاص او لأخذ شيئا هو بالفعل واحد

ويضربه

دبضربه الى اشياء هي بالفعل كثر منزلة قسمته الكل الى الاجزاء وقسمه الجوهر الى  
الاعراض والعرض الجوهر وعند التحصيل يقال ان لها العالم هي هذه الثلاثة  
التحليل والعكس والتركيب وتحليل الحد فاما الحدود والرسوم والبراهين فليست  
من لها العالم لكنها علوم منطقية والعالم التي تجري على طريق تحليل الحد تسمى  
باسما كثيرة وهي تحليل الحد وعكس الحد وتفتيح الحد ومهمة الحد وبسط  
الحد وتفسير الحد وتلخيص الحد وقد التمس تعاطي هذه العالم الثلاثة فم  
من الاطباء فتعاطى تحليل الحد اصحاب ابروفيلس وابراقليدس الارثاري وتعاطى  
التركيب اصحاب ابروفيلس ايضا واينانوس الانطالي فاما التحليل والعكس  
فجالسوس دون ساير الاطباء استعمله وكل واحد من التحليل والعكس وتحليل الحد  
يتوق صاحبه في شي اما تحليل الحد فيتوق العكس في انه ياتي بكل شيء من  
العالم باختصار والجواب وفي انه سهل حفظ ما ياتي به على المتعلمين واما  
العكس فانه يتوق في تحليل الحد في حيلة القدر وفي لزوم الطريق الصافي  
والحدود منها جوهرية وهي التي تؤخذ من جوهر الشيء المحدود منزلة حد الانسان  
لان حيوانا ناطقا مايت قابل للعقل والادب ومنها سومية وهي الحدود  
التي تؤخذ من الاعراض الباقية للاشياء منزلة ماخذ الانسان بانه حيوان غير يرض  
الاطفال منتصب القامة تعلو يده جلل وقد استعمل جالسوس كل واحد  
من هذه الثلاثة في مواضع من كيمه فاستعمل التعليم الذي يجري على طريق التحليل  
والعكس في كتاب العلل والاعراض وفي كتاب مواضع الالة وفي كتاب  
حيلة البرؤ واستعمل التركيب في كتاب القوى الطبيعية وفي كتاب  
الاسطقسات وفي كتاب المزاج واستعمل تحليل الحد في هذا الكتاب الحاضر  
وفي كتابه في اثبات الطب من طريق انه قصد منها الى الاختصار والاحسان



الطب نَحْدَ بانه العلم بالامور الصحية والمرضية والتي ليست بصحية ولا مرضية.  
 وذكر العلم في هذا يقوم مقام ذكر الجنس الشيء وذكر الامور الصحية والمرضية والتي ليست  
 بصحية ولا مرضية يقوم مقام ذكر الفصول. والامور الصحية ثلاثة: احدها  
 البدن القابل للصحة. والثاني العلامة الدالة على الصحة. والثالث السبب الفاعل  
 والحافظ للصحة. والامور المرضية ثلاثة: احدها البدن القابل للمرض وهو الذي  
 يسمى مريضاً. والثاني العلامة الدالة على المرض. والثالث السبب الذي يحدث  
 المرض ويحفظه. والامور التي ليست بصحية ولا مرضية ثلاثة: احدها البدن  
 القابل للحال التي ليست بصحية ولا مرضية. والثاني العلامة التي تدل على هذه  
 الحال. والثالث السبب الذي يسفل هذه الحال ويحفظها. واذا الفت هذه تولد  
 منها تسعة تراكيب على هذه الصفة

بدن صحيح	بدن مريض	بدن لا صحيح ولا مريض
علامة صحة	علامة مرضية	علامة لا صحية ولا مرضية
سبب صحي	سبب مرضي	سبب لا صحي ولا مرضي

وكان واحد من البدن والعلامة والسبب الصحي منها والمرضي والذي ليس بصحي  
 ولا مرضي يقال على ضرب من احدهما ان يكون كذلك في الوقت الحاضر والاخر ان يكون  
 كذلك مطلقا في لسع الوقت الحاضر فقط. واذا الفت كل واحد من هذه الثلاثة مع  
 كل واحد من هذه الالآت مع كل واحد من هذين الوقتين تولد من ذلك ثمانية  
 عشر تركيباً على هذا المثال

بدن صحيح

بدن صحيح في الوقت الحاضر	علامة صحة في الوقت الحاضر	سبب صحي في الوقت الحاضر
بدن صحيح مطلق	علامة صحة مطلقة	سبب صحي مطلق
بدن مريض في الوقت الحاضر	علامة مرضية في الوقت الحاضر	سبب مرضي في الوقت الحاضر
بدن مريض مطلق	علامة مرضية مطلقة	سبب مرضي مطلق
بدن لا صحيح ولا مريض في الوقت الحاضر	علامة لا صحية ولا مرضية في الوقت الحاضر	سبب لا صحي ولا مرضي في الوقت الحاضر
بدن لا صحيح ولا مريض مطلق	علامة لا صحية ولا مرضية مطلقة	سبب لا صحي ولا مرضي مطلق

والمطلق وهو ما ليس في الوقت الحاضر ينقسم قسمين احدهما الدائم والاخر الذي على  
 الاكثر واذا الفت ذلك تولد منه تسعة وعشرون تركيباً على هذه الصفة

بدن صحيح في الوقت الحاضر	علامة صحة في الوقت الحاضر	سبب صحي في الوقت الحاضر
بدن صحيح دائم الصحة	علامة صحة دائماً	سبب صحي دائماً
بدن صحيح في اكثر الامر	علامة صحة في اكثر الامر	سبب صحي في اكثر الامر
بدن مريض في الوقت الحاضر	علامة مرضية في الوقت الحاضر	سبب مرضي في الوقت الحاضر
بدن مريض دائم المرض	علامة مرضية دائماً	سبب مرضي دائماً
بدن مريض في اكثر الامر	علامة مرضية في اكثر الامر	سبب مرضي في اكثر الامر
بدن لا صحيح ولا مريض في الوقت الحاضر	علامة لا صحية ولا مرضية في الوقت الحاضر	سبب لا صحي ولا مرضي في الوقت الحاضر
بدن لا صحيح ولا مريض دائماً	علامة لا صحية ولا مرضية دائماً	سبب لا صحي ولا مرضي دائماً
بدن لا صحيح ولا مريض في اكثر الامر	علامة لا صحية ولا مرضية في اكثر الامر	سبب لا صحي ولا مرضي في اكثر الامر

والذي ليس بصحيح ولا مريض يدنا كان او علامة او سبباً يقال على ثلاثة اقسام احدها  
 ان يكون ليس له صحة في الغايه ولا مرض في الغايه. لكنه في الوسط بمنزلة ابدان



الشيوخ وابدان الماتنين من العجّل • والماني ان يكون جامعًا للأمرين في أعضاء مختلفة منزله من تكون رجلاه اويده زمنه • ويكون ساير بدنهم صحيحًا • والمالث ان يكون جامعًا للأمرين في اوقانف مختلفة منزلة انسان يكون في الشتا صحيحًا وفي الصيف مريضًا فاذا الفت هذه يوق لد منها سعة وعشرون تركيبًا على هذه الصفة •

يدن لا صحيح ولا مريض ليس هو ولا في واحدة من العائنين في الوقت الحاضر	يدن لا صحيح ولا مريض ولا في واحدة من العائنين دائما	يدن لا صحيح ولا مريض ليس هو ولا واحدة من العائنين في الوقت الحاضر
يدن لا صحيح ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر	يدن لا صحيح ولا مريض جامع للامرين جملة اعضاء مختلفة دائما	يدن لا صحيح ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر
يدن لا صحيح ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر	يدن لا صحيح ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة دائما	علامه لا صحيح ولا مريضه ليست ولا واحدة من العائنين في الوقت الحاضر
علامه لا صحيح ولا مريضه ليست ولا واحدة من العائنين في الوقت الحاضر	علامه لا صحيح ولا مريضه ليست ولا واحدة من العائنين دائما	علامه لا صحيح ولا مريضه جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر
علامه لا صحيح ولا مريضه جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر	علامه لا صحيح ولا مريضه جامع للامرين في اوقات مختلفة دائما	علامه لا صحيح ولا مريضه جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر
سبب لا صحي ولا مريض ليس هو ولا واحدة من العائنين في الوقت الحاضر	سبب لا صحي ولا مريض ليس هو ولا واحدة من العائنين دائما	سبب لا صحي ولا مريض ليس هو ولا واحدة من العائنين في الوقت الحاضر
سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر	سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة دائما	سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر
سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر	سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة دائما	سبب لا صحي ولا مريض جامع للامرين في اوقات مختلفة في الوقت الحاضر

وما لبس بصحي ولا مريض ما يكون كذلك في أعضاء مختلفة بدن كان أم علامة أم سبب  
فهو يقال على ضربين أحدهما على المساواة <sup>ع</sup> والآخر على غير مساواة من ذلك الوجه الثاني  
من الوجوه التي تدل عليها ما لبس بصحيح ولا مريض بالف فيه مئة عشر ركبا على هذا الصنف

بدن لا صحیح

<p>بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة غير متساوية الوقت الحاضر          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو في الوقت الحاضر          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو في الوقت الحاضر</p>	<p>بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو دائما          بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو دائما          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على التساو دائما          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو دائما          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو دائما          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو دائما</p>	<p>بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          بدن لا صحیح ولا مریض جامع للامرين          في اعضا مختلفة غير متساوية الوقت الحاضر          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          علامة لا صحیة ولا مرضیه جامعة للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو في الوقت الحاضر          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على التساو في الوقت الحاضر          سبب لا صحی ولا مرضی جامع للامرين          في اعضا مختلفة على غیر التساو في الوقت الحاضر</p>
---	---	---

الطبيب هو معرفة الامر الصحيه والمرصيه والتي لست بصحيه ولا مرصيه وقولنا  
هذا ليس بذلك على الجميع لان ذلك مما لا يمكن ولا يوقف على منتهاه ولا يدل ايضا على  
البعض لان ذلك لا يشبه الطريق الصناعي لكنه يدل على اى شئ كان منها وقد  
اختلف الناس في تفسير هذا المعنى فقال بعضهم ان معنى قولنا اى شئ كان  
منها انما هو معرفه جمل الناس وهذا شنيع لان الانسان لا يقدر ان يعرف جمل  
من في مدنيه واحده فضلا ان يعرف جمل من في العالم كله على انه يجب بحسب هذا  
القول ايضا ان يكون الطبيب انما هو معرفة البعض من هذه الامور وحال النوس  
فهو رب من هذا ودفعه وقال بعض الناس ان قوله اى شئ كان منها انما  
اراد به من ماني الطبيب وهذا القول ايضا يوجب معرفة البعض وقال  
قوم اخرون ان معناه في قوله اى شئ كان منها انما هو من افعاله مضروبه وهذا  
انما هو كذب صريح لان الاصطحا ساسرهم ليس يجوز ان يكون افعاله مضروبه ٥٥



واحد في الافاديل في معنى قوله اي شئ كان منها هو ان قوله هذا يدل على انه يكون  
 عند الانسان علم بالطرق والمذاهب <sup>الكثرة والغايبه</sup> الجسدية معقد هذه الطرق الكلية  
 الجسدية على الاشياء المفردة الجزئية فيعرفها بها البدن الصحيح في الوقت  
 الحاضر هو الذي يكون في ذلك الوقت الحاضر معتدل المزاج مستوى التركيب  
 والمعتدل والمستوى على ضرب من احدهما ان يكون فيه من الاشياء التي بامتزاجها اعتدل  
 والاشياء التي باستوائها استوى اجزا متساوية والاخر ان يكون فيه من تلك الاشياء  
 متبادر غير متساوية الا ان تلك المتبادر موافقة لما يحتاج اليه واما البدن الصحيح  
 دائما فهو الذي يكون معتدل المزاج مستوى التركيب في جميع الاسنان واما  
 البدن الصحيح على الاكثر فهو الذي يكون ناقصا عن افضل حالات الصحة الا ان  
 مقدار نقصانه مقدار سبب وكذا لك البدن المريض لا يحلوا من ان يكون اما في  
 الوقت الحاضر واما داما واما على الاكثر وسواء المزاج اما ان يكون في جميع الاعضاء  
 المتساوية الاجزا منزلة ما يعرض ذلك في الحمى واما ان يعرض في بعضها بمنزلة  
 ما يعرض في القرس واما ان يكون في اشرفها واحلها قدرا بمنزلة ما يعرض في الوسواس  
 السوداء وخروج الاعضاء المركبة عن الاستواء والاعتدال في التركيب اما ان يكون  
 ايضا جميع الاعضاء منزلة ما كان ذلك في يوسف طس واما في بعضها بمنزلة ما يكون  
 ذلك في المسنطة الرأس واما في اسرفها واحلها قدرا وشرف هذه وجلالة قدرها  
 اما ان يكون فيما يحتاج اليه لعموم الحياة بمنزلة من يكون عروق كبد ضيقة واما  
 فيما يحتاج اليه من اصلاح الحياة بمنزلة من تلتم اصابعه بعضا ببعض والبدن الذي  
 ليس بصحيح ولا ينضم للجامع الامر من اعنى الصحة في الغاية والسقم في الغاية اما ان  
 يكون جامعا للامر في اعضا مختلفة بمنزلة الرأس والرجلين واما في عضو واحد  
 والجامع لهما في عضو واحد اما ان يكون تركيب ذلك العضو منه مستويا ومزاجه

هو جلد ذكر امروس  
 وهو جلد ذكر امروس  
 وهو جلد ذكر امروس  
 وهو جلد ذكر امروس

غير معتدل

غير معتدل بمنزلة ما يكون الرأس حسن الشكل الا انه ابرد مما ينبغي واما ان يكون على  
 خلاف ذلك فكون مزاجه معتدلا وتركيبه غير مستوي بمنزلة ما يكون الرأس معتدلا  
 المزاج الا انه اشد نظرا اما الى قدام او الى خلف واما ان يكون تركيبه مستوي ومزاجه  
 معتدل وغير معتدل معا في كينيات مختلفة بمنزلة ما يكون معتدل في الحرارة والبرودة  
 غير معتدل في الرطوبة واليبس او على خلاف ذلك واما ان يكون خلاف هذا فكون في  
 جملة مزاجه معتدل ويكون في تركيبه مستوي وغير مستوي معك في  
 محسنة بمنزلة ما يكون مستوي في الخلفة غير مستوي في الوضع او في المقدار او في  
 العدد او على خلاف ذلك الكيفيات الاول الفاعله التي يفعل والمنعلة التي  
 تقع بها الفعل هي اربع استنان منها فاعلان يكون بها الفعل اكثر وهما الحرارة والبرودة  
 واثنان منفعلتان تقع بهما الفعل وهما اليبس والرطوبة وهما اكثر فعلا وهما الحرارة  
 والبرودة والاخر يقال له تضاد الكيفيتين اللتين هما اكثر انفعالا في وقوع الفعل  
 هما اكثر وهما اليبس والرطوبة معنى في الآن تقع على من احدهما كالنقطة التي  
 لا عرض لها من الزمان والاخر الوقت الذي له عرض بمنزلة ما تقول ان الآن  
 صيف العلامات منها صحة ومنها مرضة وكل واحد من هذه  
 الصنفين منه ما هو دال على الامر الحاضر ومنه ما هو منذر بما يستأنف ومنه  
 مذكور بما قد مضى فاما العلامات التي ليست بصحة ولا مرضة بعضها  
 تدل على البدن الجامع للغايين من الصحة والمرض وبعضها يدل على البدن الذي  
 لا صحة له في الغاية ولا مرض في الغاية وبعضها يدل على البدن الذي يكون في وقت  
 اما ان تدل على الحاضر واما ان ينذر بالمستأنف واما ان تذكر ما سالف فاذا التفت  
 هذه العلامات صار منها خمسة عشر تركيبا على هذه الصنف

هذا هو جلد ذكر امروس  
 هذا هو جلد ذكر امروس  
 هذا هو جلد ذكر امروس  
 هذا هو جلد ذكر امروس



علامة تدل على الصحة	علامة تدل على الصحة	علامة تدل على الصحة
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض
علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض	علامة تدل على المرض

العلامات منها اشياء ينتفع بها المريض فقط وهي العلامات الدالة على ما هو  
 حاضر ومنها اشياء ينتفع بها الطبيب فقط وهي العلامات المذكورة ما قد سلف  
 لان هذه انما ينتفع بها في ان مدح الطبيب وطمع الناس حذقه وفراسته  
 وما ينتفع المريض والطبيب معا في ان مدح الطبيب وهي العلامات التي  
 تنذر بما ستكون والعلامات بصرف اخر وهو ان ما هو منها دال على الوقت  
 الحاضر فنتفعه اولا نعود على المريض فمما يحتاج اليه من المداواة من طريق العرض  
 نعود نفعها على الطبيب في ان ينح عمله وما هو منها مذكور ما قد سلف  
 فنتفعه نعود اولا على الطبيب فمما يحتاج اليه من اكتساب الحمد والمدح  
 ونعود نفعه من طريق العرض على المريض ايضا فانه اذا وثق خذق  
 الطبيب وحودة نظره استسلم اليه وركن الى قوله وذلك مما سلفه حسن  
 العاقبة في المداواة وما هو منها متدر ما يستأنف فنتفعه نعود عليها جميعا  
 اولا وبالعرض ما كان من الادان على افضل الحالات في الصحة فهو كما  
 للاعتدال في مزاج الاعضاء المتشابهة الاجزاء واستواءها في تركيب الاعضاء  
 الالية والحال المحمود في اتصال جملة البدن العلامات الدالة على  
 اعتدال مزاج الاعضاء المتشابهة الاجزاء منها هو حوى منزلة الاعتدال

في الكيفيات

في الكيفيات الاول وهي الحرارة والبرودة والرطوبة والبسوسة ومنها ما هو  
 عرضي وهذه العرضية منها ملموسة وهي الصلابة المعتدلة واللين المعتدل  
 ومنها مبصرة وهي البياض المعتدل والحمرة المعتدلة ومنها ملموسة ومبصرة  
 معا منزلة الشعر وتوابعه وهي الأرتب والأزعر والمعد والسبط وما  
 اشبه ذلك فان البدن القاضل يكون معذلا في هذه الاحوال كلها ومنها  
 ثمانية منزلة تمام الاعمال وكذلك ايضا العلامات الدالة على افضل الحالات  
 في تركيب الاعضاء الالية منها ما هي حوسرة وهي الخلقة والمقادير والعدد  
 والموضع والخلقة تجمع خمسة اشياء وهي النعنع والتجوف والشكل والخشونة  
 والملموسة والموضع فجمع بشين وهما الوضع المستقيم والمشاركة والبدن الذي  
 حاله افضل الحالات في تركيب الاعضاء الالية هو معتدل في هذه كلها  
 ومنها عرضية منزلة الحسن والجمال ومنها ثمانية منزلة تمام الاعمال والآله  
 في الادان الصحة على الامر التي سببها صارت للس بدائمة الصحة  
 اما ان تكون في الاعضاء المتشابهة الاجزاء واما في كمية وحده واما في اثنين والتي  
 في الاعضاء الالية امل في نوع واحد واما في نوعين الاسا التي بها يتم الفضيله  
 في هذه الاعضاء المتشابهة الاجزاء وفي هيئة الاعضاء الالية بعضها يجري مجرى  
 الحسن وهما شيان احدهما المزاج والآخر المقدار وبعضها يجري مجرى النوع وهما  
 شيان احدهما الاعتدال في المزاج والآخر الاعتدال في المقدار والاشياء ايضا  
 التي من قبلها تدخل الالف على الاعضاء المتشابهة الاجزاء والالية منها ما هي لخاص  
 وهما شيان احدهما الخروج عن اعتدال المزاج والآخر الخروج عن استواء التركيب  
 والاعضاء تحتاج ايضا الى ان يسلم لها اتصاله ليكون هيئتها القاضلة اعني  
 المتشابهة الاجزاء منها وهي العصب والعروق الصوارب وغير الصوارب

الاعضاء الالية والنوعين



اولها حال	الابدان السليمة	صحة في غاية	الفضيلة
والثاني حال	الابدان التي	صحتها	دون الفضيلة
والثالث حال	الابدان التي	ليست بصحة	ولا مرض
والرابع حال	البدن	التي هو	المستقام
والخامس حال	البدن المريض	مرضا	دون
والسادس حال	من هو	في غاية	المرض

وحيلة الامر في تعريف الابدان المستقامة اما الجسدية فتد وصفها كما تقدم فاما  
على التفصيل اعني تعرف كل واحد من الاعضاء على الافراد فمن نصفها هاهنا  
فالبدن المستقام لا يخلو من ان يكون مستقاما مطلقا وهو الذي نذكره في هذا الوضع  
او مستقاما في الوقت الحاضر وهو الذي نذكره في آخر الامر. احاسن ما في البدن  
من الاعضاء اربعة. وذلك ان منها اعضاء رئيسة. وهي الدماغ والقلب والكبد  
والاثني عشر. ومنها خول وخوادم الرئيسة وهي اذ الاعصاب هي خول وخوادم  
للدماغ والعروق الضواري وهي خول وخوادم للقلب والعروق الضواري  
وهي خول وخوادم للكبد. واوعية المني وهي خول وخوادم الاثني عشر. ومنها ما لها  
في انفسها قوى عززوية وهي العظام والعضادات والرباطات والليحم الرخوة  
وما اشبه ذلك. ومنها ماله قوى عززوية وقوى شري اليه من غيره وهي البدان  
والرجال والصند وما اشبه ذلك. العلامات الدالة على حالات الدماغ  
بعضها جوهرية وهي خمسة اجناس. وبعضها عرسية منزلة ما تنقله ان يكون  
يسرع اليه المضرة من الاسباب التي تحدث من خارج او لا يسرع اليه كالحرق  
فاما الخمسة الجوهرية فاحد حاله الراس والباقي حال الاعمال الحساسة والثالث

وما اسبه ذلك. والآلية وهي الراس واليد والرجل وما اشبه ذلك. الفرق  
بين المستقام والمريض ان المستقام ليس كما مفعاله من المضار محسوس والمريض مضار  
افعاله محسوسة وفيما بين افضل طبقات الصحة وافضل طبقات المرض مراتب على هذا


لحد الطرفين	وبعد	ثم الصحة	ثم مراتب	والطرف
الصحة التي هي	ذلك مراتب	الوسطى	السنم وهي حال	لاخر المرض
في غاية	الصحة	وهي حال من الصحة	الصحة مستقيمة	المستقيم وهو
الفضيلة	الدون	ولا مريض	وذلك ردى	اردى الجميع

الابدان التي تحدث بها افعالها افة لا يخلو من ان يكون ذلك بعرض لها اما عند  
ذهاب الفعل حلة وهذا ظاهر منزلة الاعضاء التي سطر حسبها وحركتها  
واما عندما ينقص الفعل وبعضه ان كان سير المتدار فتعرفه تكون عسر. وان كان  
كثيرا فمعرفة يكون سهلا. واما عندما يحرك الفعل بحركته ردى وتعرف  
ذلك سهل منزلة الاعضاء تحدث بها وجع او شخ. المضار الحادثة في البدن  
مضار لحدها ان يكون المضرة مخفي عن الحس وتعرف في الطبع واذا كان كذلك  
لم تقل ان البدن مريض. والاخر ان تكون المضرة موحودة حسا. واذا كان كذلك  
فانها ان كانت مضرة فسيره قبل ذلك البدن صحيح صحة وسطا اي ليس  
هو صحيح ولا مريض وان كانت اكثر من ذلك قبل ان البدن صحيح صحة مستقاما  
وان كانت اكثر من ذلك ايضا قبل ان مريض. والابدان الناقصة عن افعالها  
بعضها ينقص نقصا يسيرا وبعضها نقصا اكثر بعضها نقصا اكثر من ذلك  
ايضا وبعضها نقصا اكثر مكيرو كذلك ايضا العلامات بعضها تنقص الدلالة

على الهيئة الفاضلة  
مقدار السيرا وبعضها نقصا عن ذلك اكثر  
وبعضها اكثر النقصان جدا  
اولها حال



حالة الأفعال المحركة. والرابع حال الأفعال السياسية المدبوة. والخامس حال  
الأفعال الطبيعية. وحال الرأس ثلثة أشياء: أحدها مقدار. والثاني شكله.  
والثالث شعره. ولما مقدار الرأس فإنه إما أن يكون كبيراً وإما صغيراً. وإما  
شكله فإنه إما أن يكون حسن الشكل وإما أن يكون ردي الشكل. ولما شعره فله  
ثلثة أشياء: أحدها مقداره. والثاني شكله. والثالث لونه. ولما مقدار الشعر فإنه  
لا يحلوا من أن يكون إما غليظ الطاقه وإما دقيق الطاقه. ولما شكله فإنه لا يحلوا  
من أن يكون إما مجعد وإما سبط. ولما لونه فإنه يكون إما بلون النار. وإما  
البحر. وإما اشقر. وإما ابيض. وإما اسود. ولما الأفعال الحساسة فهي خمسة:  
البصر والسمع والشم والدوق واللمس. ولما الأفعال المحركة فهي الأفعال  
التي يتم بالأفعال بالعضل. ولما الأفعال السياسية أي المدبوة فهي الخيل  
والفكر والذكر. ولما الأفعال الطبيعية فهي حذب الغذاء وإمسكه.  
وانضاجه. ودفع ما ينفي منه. والرأس يكون إما صغيراً وإما كبيراً. والصغير  
تلك على كل حال. إن بنية الدماغ مئة رتبة. فاما الكبير فإنه إن كان السبب  
في كبره كثرة المادة وضعف القوة فهو تلك على أن الدماغ ردي البنية والهيئة.  
فإن كان السبب في ذلك كثرة المادة وصحة القوة فهو تلك على أن بنية  
الدماغ وهيئة جيدة فاضلة. وللرأس الكبير علامات ودلائل تتعرف  
بها أمره هل عرض له ذلك بسبب كثرة المادة مع صحة من القوة أو بسبب  
كثرة المادة مع ضعف من القوة. وهذه العلامات والدلائل يكون في الأشياء  
التي تنبت منه. ومن شكله إماماً من الأشياء التي تنبت منه فإنه إن كان  
العصب والنخاع والعنق غليظاً فوياً فالسبب في كبره أن المادة كانت كثرة  
والقوة قوية. وإن كان ما سميناه دقاً فضعفاً فالسبب في ذلك كثرة

المادة مع ضعف القوة. ولما الدلالة من شكل الرأس فإنه إن كان الرأس حسن  
الشكل فالسبب في كبره أن المادة كانت كثرة والقوة قوية. وإن كان ردي  
الشكل فالسبب في ذلك كثرة المادة مع ضعف من القوة. والرأس الكبير الذي  
تلك على أن الدماغ فاضل البنية والهيئة تعرف من الأشياء التي يشاهد منه ومن  
شكله إماماً من الأشياء التي يشاهد فيها أن يكون العنق فوياً والذنان والرجلين بافضل  
هيئة. وجميع إحساس العصب غليظة قوية. وإماماً من شكله فإن يكون حسن  
الشكل وللرأس ثوانٍ أحدها من قدام وذلك لأن العصب الجعسي ينبت من مقدم  
الدماغ. والآخر من خلف. وذلك لأن العصب المحرك والنخاع ينبت من  
مؤخر الدماغ وكل واحد من هذين الثوبين ينقص ويزيد. إلا أن نقصانه صغيره  
يكون إماماً من قبل نقصان في المادة. وهذا النقصان أقل رداءً من غيره وإماماً من قبل  
ضعف من القوة وهذا لعظم شغل جميعاً يتعرفان من الأشياء التي يشاهد من الدماغ.  
ولما الزيادة فهي إن يكون الرأس مسطحاً فيكون أما سبب كثرة المادة مع ضعف  
القوة وذلك ردي. ولما سبب كثرة المادة مع صحة من القوة وذلك أفضل  
سورن الرأس وهي دروزه خمسة: ثلثة منها هي دروزه الحقيقية. واثنان  
ليس دروزه بالحقيقية. أما الثلثة الحقيقية فواحدة منها الدرر الأعلى  
وهو من مقدم الدماغ تحت موضع الأكليل من الرأس. والآخر السفودي وهو  
الذي يقطع الرأس في طوله نصفين على الاستقامة من قدام إلى خلف. والثالث  
الشبيه باللام في حروف اليونانيين وهذا الدرر الذي من خلف على هذا  
المثال  وأما الاثنان اللذان ليسا حقيقيين فهما على جنبتي الرأس ويقال  
لهما الدرر من القشر لأنهما المصاق عظيم بعظم واحد من الجانب الأيمن والآخر من  
الجانب الأيسر وهذا مثال الخمسة الدرور ٥



القشـري  
السفـودي

الشبيه  
باللام

القشـري

والدماغ مقسوم مجزئين حيث الدرر الشبيه باللام والجز المقدم منه يقال له مقدم الدماغ والجز الخلف منه يقال له مؤخر الدماغ. العصب فيه محرك ومنشأه من مؤخر الدماغ لان هذا الجزء من العصب محرك كبير وعصب حساس يسير ومنه حساس ومنشأه من مقدم الدماغ لان هذا الجزء من العصب حساس كبير وعصب محرك يسير. الاعمال السياسية المدونة ثلثة وهي التحيل والفكر والذكر. ولكل واحدة من هذه الثلاثة فضيلة فحمد ووافه تدم. فضيلة التحيل سرعة قبول العلم وهذا مما يدل على ان الجز المقدم من اجزا الدماغ سريع الانطباع والقبول لان التحيل لما يكون بهذا الجز من اجزا الدماغ وادق المزاج لذلك المزاج المعتدل الرطوبة اذ كان لسرعة الانطباع وسهولة قبول الصورة في الشئ اليابس الصلب ولا في الشئ الكير الرطوبة بل في الشئ المعتدل فيما بينهما. ووافه التحيل وسو حاله عسر القبول للتعلم وذلك مما يدل على ان الجز المؤخر من اجزا الدماغ عسر الانطباع والقبول للصورة لانه صلب والصلافة تابعة الامر من اما لليابس واما للبرد. والاولى به في هذا الموضع ان يكون تابعة لليابس. واما الفكر فضيلته وكما له لطافة ذهن وسرعة الفهم وذلك مما يدل على لطافة الروح النفساني وطافة الروح تابعة لماورع الفايه في النصح وتلوع الفايه في النصح تابعة لاعتدال الحرارة وقلة الرطوبة. ووافه الفكر وسو حاله الخلف والابطال في الفهم وذلك مما يدل على غلظ الروح النفساني وغلظ الروح النفساني

تابع

تابع لاحد امرين اما الكره الرطوبة او البرودة. واما الذكر فنفسه حوده الحفظ وذلك يدل على نفس الجز المؤخر من اجزا الدماغ لان الذكر انما يكون هناك والحفظ يحتاج الى شئ له ثبات وقفاً والناس هو على هذه الصفة. ووافه الذكر وسو حاله النسيان وذلك يدل على ان الجز المؤخر من اجزا الدماغ اربط مما ينبغي. واذ كان الشئ رطباً فهو سيال جاري لا ثبات له ولا بقا. ومما استدلت على مزاج الدماغ حارة سرعة الاستحالة الى الآراء وقلة الثبات على العزيمة والدليل على ذلك حال الصبيان ومما استدلت به على ان مزاج الدماغ بارد الثبات على العزيمة. والدليل على ذلك حال الشيوخ اذ كان مزاج الدماغ معتدلاً كانت لحواله معتدلة في الافعال الحاسة وهي البصر والسمع والشم والذوق واللمس. وفي الافعال الارادية وهي الحركات. وفي الافعال السياسية للدين وهي التحيل والفكر والذكر. وفي الافعال الطبيعية وهي التي تعرف بالفضول التي تستفرغ من الانف ومن ثقب الحنك ومن الادنين. ويكون لا تسرع اليه المضار من الاشياء التي تلتاق من خارج بمنزلة الاشياء التي تسخن او تبرده او ترطب او تجفف. واذ كان امسا الدماغ معتدلاً المزاج كان سعرة في وقت ما يكون الانسان طفلاً يضرب الى لون النار وفي وقت ما يكون صبياً يضرب لونه الى الحمرة الناصعة. وفي وقت المنتهى والكمال يكون شعره اصهب اشقر وسطاف ما بين السبط والجعد. وذلك يكون في الوقت المعتدل. الشعر يكون حمداً اسوداً اما بسبب حرارة الدماغ واما بسبب حرارة البدن واما بسبب حرارة الاطلاق وغلبة المرارة عليها. وذلك تابع لحرارة الكبد. واذ كان الدماغ رايلاً عن المزاج المعتدل فليس مخلو امزجة الزايل من ان يكون انما زال عن المزاج الطبيعي زوايا يسير او يكون قد زال عنه زوايا كثيراً فان كان زواله يسيراً كانت علامته ضعيفة خفيفة. وان كان زواله



كثيرا كانت علامته قومه يتيته واصناف المراح الردي الغالب على مزاج الدماغ  
 ثمانية كمثل ما عليه اصناف المراح الردي في سائر الاعضاء منها اربعة اصناف  
 متردة بسيطة ومنها اربعة مركبة اما السسطة المفردة والحارة والباردة  
 والرطب واليابس واما المركبة فللحار اليابس وللحار الرطب والبارد اليابس  
 والبارد الرطب وجميع هذه الاصناف اما ان يكون زوالها كثيرا وتكون علاماتها  
 يتيته **ذكر مزاج العين** الذي يستدل به على مزاج العين لخاصة  
 هو اتم بارد خالك العين في حركاتها وحال العروق التي فيها وحال ما يتبين للشمس  
 منها والذي يستدل به على مزاجها اوطب هو ام يابس ان المزاج الرطب  
 يكون العين معه لينة الملمس ويكون مملوء رطوبة واليابس يكون معه العين  
 خشنة وتكون ماسدة جافة واللعين علة مة عامية تستدل بها على كل كيفية  
 تفرط عليها كمثل ما استدل به على كل عضو اخر او عضو كان وهى الاشياء  
 المشبهة الكيفية المفرطة عليها تصرفها والاشياء الخالفة لها سفعها للحال  
 في كبر العين تعرف من خلقها ومن فعلها اما من خلقها فانها ان كانت كبيرة وكانت  
 خلقها حسنة دل ذلك على ان المادة التي منها خلقت كانت كثيرة معتدلة  
 المراح وان كانت كبيرة ولم تكن خلقها حسنة دل ذلك على ان المادة كانت  
 كثيرة لاناها لم تكن معتدلة واما من فعلها فانها ان كانت تفعل فعلها على التمام  
 حسنا دل ذلك على ان المادة منها خلقت كانت جيدة وان كان في فعلها نقص  
 دل ذلك على سوء مزاجها وكذلك الحال في صغر العين يعرف من خلقها  
 ومن فعلها اما من خلقها فانها ان كانت صغيرة وكان شكلها حسنا كان ذلك دليلا  
 على ان المادة التي منها خلقت كانت سيرة الا انها كانت معتدلة المراح جيدة  
 فاما ان كانت صغيرة ولم يكن شكلها حسنا فذلك مما يدل على ان المادة كانت

والا ان يكون المراح الرطب  
 واليابس

يسيرة

يسيرة ومزاجها كان ردبا واما من فعلها فانها ان كانت تفعل فعلها حسنا دل ذلك  
 على ان المادة التي منها خلقت كانت جيدة وان كانت لا تفعل فعلها حسنا دل ذلك  
 على ان مزاجها ردي الزرقاء يكون في العين اما بسبب نقصان الرطوبة الشبه  
 سائر البياض التي في العين واما بسبب صفائها ونقاها واما بسبب ضيق الرطوبة  
 الشبيهة بالجليد واما بسبب كثرتها واما بسبب انها موضوعة ما يلي خارج الكوة  
 تكون في العين اما بسبب كره الرطوبة الشبيهة ببياض البياض واما بسبب غلظها  
 وكثرتها واما بسبب ان الرطوبة الخلدية ليست مضية واما اخرى على هذه  
 الحكاية العين تكون زرقا او كحلا اما بسبب الرطوبة الشبيهة ببياض البياض  
 واما بسبب الرطوبة السميكة بالجليد ومن اجل الرطوبة الشبيهة ببياض البياض  
 اما لكميتها او لقيمتها اما بسبب كميته فانها ان كانت يسيرة تصير العين  
 زرقاء وان كانت كثيرة تصير العين كحلا واما بسبب الرطوبة الخلدية فكون  
 ذلك اما لكميتها ولما لقيمتها واما لوضعها واما بسبب كميته فانها ان كانت  
 مضية تصير العين زرقاء وان لم تكن مضية تصير العين كحلا واما بسبب  
 كميته ان كانت كبيرة تصير العين زرقاء وان كانت صغيرة تصير العين  
 غير زرقاء واما بسبب وضعها فانها ان كانت موضوعة ما يلي خارج تصير العين  
 زرقاء وان كانت موضوعة ما يلي داخل صارت العين كحلا كلما كانت الرطوبة  
 الشبيهة ببياض البياض ارق واكثر ما ينبغي كانت العين اوطب وكلما كانت  
 اغلظ واقل كانت العين اابس وكذلك الرطوبة السميكة بالجليد وقد تختلف  
 وتغير اما من طريق مزاجها او من طريق قوامها واختلافها وتغيرها من طريق المراح  
 ان كان ميلها الى اليابس تصير العين ماسدة وميلها الى الرطوبة تصير العين رطبة  
 واما لاختلافها وتغيرها من طريق القوام فانه ان كان ميلها الى الرقة واللطافة باكثر

على مزاجها  
 وقد علم  
 ما يلي  
 ان وضعها  
 وانما



ما ينبغي نصير العين رطبة وميلها الى العظم ما كثر ما ينبغي نصير العين يابسة  
 وقد قسم هذا المعنى بعينه نفسه اخرى على هذه الحكاية . العين يكون رطبة  
 او يابسة اما بسبب الرطوبة السميكة بياض البيض . واما بسبب الرطوبة الخفيفة  
 اما بسبب الرطوبة الشبيهة بياض البيض . اما الكمية او الكيفية اعني  
 قوامها واما من طريق كميتهما فانها ان كانت كثرة المقدار نصير العين بها رطبة .  
 وان كانت يسيرة المقدار نصير العين يابسة . واما من طريق كفيتهما وقوامها  
 فانها ان كانت رقيقة نصير العين بها رطبة . وان كانت غليظة نصير العين  
 بها يابسة . وبسبب الرطوبة الخفيفة اما لمرحها واما لثقلها واما من طريق  
 مرجحها فانها ان كانت يابسة نصير العين يابسة . وان كانت رطبة نصير العين  
 رطبة . واما من طريق قوامها فانها ان كانت غليظة نصير العين يابسة .  
 وان كانت رقيقة نصير العين رطبة **ذكر تركيب العين**  
 العين مركبة من ثلاث طبقات . وطبقتين اما اللب الرطوبات فولجدة  
 منها سميكة بالزجاج الذي . والثانية سميكة بالجليد . والثالثة شبيهة  
 بياض البيض . واما الطبقتان فاحدها منشأها من الغشاء الصلب من غشائي  
 الدماغ . والثانية من الغشاء الرقيق . والطبقة التي منشأها من الغشاء  
 الصلب سمي ما هو منها من الرطوبة الخفيفة السميكة بالشبكة  
 لان ذلك الجز منها يحتوي على جميع ما في العين بمنزلة الشبكة . واما ما هو منها  
 من قدام الجليد فيسمى الطبقة الشبيهة بالقرن . وذلك رقة هذا الجليد  
 وصفاه . فاما الطبقة التي من الغشاء الرقيق من العروق الصوارب وغير الصوارب  
 واما ما هو منها من قدام الجليد فيسمى الغشائية لان هذا منشأها من الغشاء  
 الذي فوق القحف فانها بمنزلة الواقية واللباس لهذه الاشياء التي ورأه

ما هو منها من قدام الجليد فيسمى الطبقة الشبيهة بالقرن . وذلك رقة هذا الجليد وصفاه . فاما الطبقة التي من الغشاء الرقيق من العروق الصوارب وغير الصوارب واما ما هو منها من قدام الجليد فيسمى الغشائية لان هذا منشأها من الغشاء الذي فوق القحف فانها بمنزلة الواقية واللباس لهذه الاشياء التي ورأه

ويقال

ويقال لها المونا بئيه افنفا فوس انواع سوا المراج للقلب بمانيه . كمثل ما يكون عليه انواع  
 سوا من ارج كل واحد من سائر الاعضاء ومن هذه المانية اربعة مركبة كسطة واربعة  
 مركبة . اما السسطة المعقدة . فالحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة . العلامات  
 الدالة على سوا من ارج القلب الحار بلثة انواع لحدها نوع العلامات الخاصة بها  
 المراج الحار التي لا راحة . والبارد نوع العلامات التي ليست خاصة بهذا المراج ولا  
 غير مفارقة له . والثالثة نوع العلامات المتوسطة فيما بين هذين . واما العلامات  
 الخاصة التي لا تزال المراج الحار فاعظم النفس وسرعة النبض وتواتره . واما العلامات  
 التي ليست خاصة لهذا المراج ولا غير مفارقة له فالصمت وسعة الصدر . اما العصب  
 فانه يستقل ويتغير عما يوجهه هذا المراج بالاخلاق الفلسفية . واما سعة الصدر فانه  
 يتغير ويستقل بخالف ما يوجهه هذا المراج بمقدار الدماغ . واما العلامات  
 المتوسطة فما بين ذلك النوعين فمشاركه البدن كله للقلب في هذا المراج .  
 وكرة الشعرة الصدر وذلك ان هاتين العلامتين يتغيران سرودة القلب  
 ورطوبتهما . وقولنا ان سعة الصدر تتغير بسبب مقدار الدماغ يريد ان مقدار  
 الدماغ اذا كان عظيما لزم من ذلك وجوب عنه ان يكون النخاع ايضا عظيم المقدار  
 اذا كان منشأه منه . واذا كان النخاع عظيما وجب ان تكون الفقارات المحترقة  
 عليه كبارا . واذا كانت الفقارات كبارا وجب ان يكون الاضلاع الناشئة منها  
 كبارا . واذا كانت الاضلاع كبارا وجب ان يكون الصدر المولف منها كبيرا واسعاً  
 وسعة الصدر تابعة لاحد ثلثة اشياء . اما الحار القلب . ولما اعظم مقدار الدماغ واما  
 لها جميعا . والعلامات الدالة على مزاج القلب البارد صغر النبض وضيق الصدر  
 واغراق الجفن وقلة الشعرة الصدر وبرد جميع البدن وصغر النفس والعلامات  
 الدالة على مزاج القلب البارد صلاصة النبض وسبعية الخلق وسحب جميع البدن

والعلامات الدالة على مزاج القلب البارد صغر النبض وضيق الصدر واغراق الجفن وقلة الشعرة الصدر وبرد جميع البدن وسحب جميع البدن







على ان مزاج الانسان بارد رطب بطو سهوة الانسان الجماع وان يكون الشعر في غايته  
 قليلا وان يكون نطقه رقيقه شبيهة بالمالا والعلامات الدالة على ان مزاج الانسان  
 بارد يابس اسرع الانسان في الجماع ويكون الشعر في غايته قليلا ونطقه غلظا  
 ارضية والعلامات الدالة على ان مزاج جميع البدن اعني مزاج اللحم في جميع  
 البدن ان يكون لون البدن محتكيا مريحا من حمرة وبياض وان يكون شعوه متوسطا  
 فما من الجلد والسبط اشقر وان يكون ملمسه معتدلا فما بين الكفان للمروسة  
 وهي الحرارة والبرودة والسمن والقضا فيه واللين والصلابة والعلامات الدالة  
 على ان مزاج اللحم حار ان يكون البدن حار الملمس كثير الشعر الغالب على لونه الحمرة  
 قليل الشحم والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم بارد ان يكون الغالب على البدن ملمسه  
 البرد ويكون شعوه قليلا وكافه وشحمه كثيرا والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم يابس  
 ان يكون البدن قضيما والجلد منه ضلعا والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم حار  
 يابس ان يكون البدن حار الملمس صلب الجلد ويكون شعوه حادا كثيرا ويكون بدنه  
 قضيما والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم حار رطب كثرة اللحم ولين البدن  
 وحرارة الملمس واعتدال الشعر والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم حار رطب  
 كثرة اللحم ولين البدن وحرارة الملمس واعتدال الشعر والعلامات الدالة على  
 ان مزاج اللحم بارد يابس صلابة الجلد وقلة الشعر وبياض اللون وتبدد الشحم واللحم  
 والعلامات الدالة على ان مزاج اللحم بارد رطب كثرة اللحم وكثرة الشحم وبياض  
 اللون وقلة الشعر اسراع البرودة الى العضو يكون اما لان في العضو برودة  
 خاصة له واما لانه متخلخل وعسر قول العضو للبرودة واما لانه حار واما لانه كثيف  
 فتكون العضو منظره غليظا اما لكثرة ما فيه من جوهر اللحم واما لغلظ العظام  
 التي تحت اللحم ويكون العضو منظره دقيقا اما لان ما فيه من العظم قليل واما لدقة

ما فيه من العظام الرطوبات الطبيعية في اعضا البدن اربع احدهن الرطوبة  
 التي في العروق وهي الدم والباية الرطوبة المستوية في الاعضاء منزلة الرذاذ والمالئة  
 الرطوبة التي في الاعضاء الرطبة للايقاد والجمود وهي الشحم واللحم والرابعة  
 الرطوبة للدخلة للاعضاء الاصلية منذ اول وقوع النطفة والعلامات الدالة  
 على ان المعادة ناسنة كثرة العطش والاكتفاء بالمقدار اليسير من الشراب وخروج  
 الكظة من المقدار الكبير وحسن القبول للطعمة التي ليس عليها غالب والعلامات  
 الدالة على ان المعدة رطبة قلة العطش والاحتفال للشراب الكس من غير كلفة وحسن  
 القبول للطعمة التي الرطوبة عليها غالب والعلامات الدالة على ان المعدة حارة  
 ان تكون المعدة تهمضم الطعمة القوية ونفسه فيها الطعمة السريعة التغير  
 ويكون حسنة القبول لما كان من الطعمة اشد حرارة والعلامات الدالة على  
 ان المعدة باردة ان يكون السهوة جليدا وتكون المعدة تهمضم الاشياء السريعة الانهزام  
 فقط ولا تهمضم هذه ايضا وكثيرا وتكون الجشا حامضا والعلامات الدالة على ان  
 الرية حارة ان يكون العطش يسيرا باستنشاق الهواء البارد لا الشراب ويكون  
 ذلك الانسان حسنة صدره بالتهاب ويكون ما رجه من نفحه عظيما وسكنش  
 هسا وكثيرا ويكون صوته ايضا عظيما والعلامات الدالة على ان الرية باردة  
 ان يكون يسرع اليها الضرر من الهواء البارد ويكثر فيها العضو البلعمية ويكون الصوت  
 ضعيفا والعلامات الدالة على ان الرية يابسة ما يكون ما تولد فيها من الفضول  
 يسيرا ويكون الصوت شبيها بصوت الكراكي والعلامات الدالة على ان الرية رطبة  
 كره ما تولد فيها من الفضول وقحة الصوت اسباب الصوت حسب  
 اختلافه فالصوت العظيم يكون من قبل الحرارة والصغير من قبل البرودة والشبه  
 بصوت الكراكي من قبل اليبس والريح من قبل الرطوبة والاملس من قبل اعتدال المزاج



والخش من قبل اليأس. وكذلك أيضا الصفات الحادثة تكون من قبل البرودة والتقليل  
من قبل الحرارة. وقد يستدل على مزاج كل واحد من الأعضاء بما يناله من الأشياء التي يلقى  
من خارج وما يكون من أعمال الطبيعة. أما من الأشياء التي تلقاه من خارج فإنه إن كان  
سحرا سريعا فالقالب عليه الحرارة. وإن كان يبرد سريعا فالعالب عليه البرودة. وأما  
من أعمال الطبيعة على أنه مع ما لا يبطل أو ينقص أو يحرك أو يثقل  
من أعمال الطبيعة فإنه إن كان يولد فيه فضل كثير فهو بارد. وإن كان يولد فيه فضل  
يسير يصبح فهو اسخن. الآفات الحادثة في الأعضاء المركبة بعضها تدرك حسا  
وبعضها لا تدرك حسا. أما التي تدرك منها حسا فممنزلة الرأس للسطح واللاطي والكبير  
أو الصغير والمعتدل. وممنزلة الصدر والكبير أو الصغير والمعتدل. وممنزلة الساقين  
إذا كانا على استقامة. وإذا كانا مقوسين إلى الخارج أو إلى داخل. وأما التي لا تدرك منها  
حسا فبعضه تعرف سريعا بمنزلة الآفات الحادثة في المعدة. وفي المثانة وبعضه  
يعسر تعرفه مثل الآفات الحادثة في الكبد. وفي مجاري المياه وبعضه لا تعرف أصلا  
منزلة الآفات الحادثة في الأمعاء وفي مجاري البول. وكل واحد من هذه الأعضاء التي حرك  
ذكرها تحدث فيها أمراض. أما المعدة تحدث فيها ثلثة أمراض أحدها  
في المقدار وذلك أن يجد هناك بعض الأوقات أصغر مما كانت عليه. والثانية في الخلقة وذلك  
أن يجد هناك بعض الأوقات مسحكة الاستدارة. والثالثة في الوضع وذلك أن يجد هناك  
في بعض الأوقات في بعض الناس نائية إلى خارج. وأما المثانة فتحدث فيها  
مرضان أحدهما في المقدار وذلك أن يجد هناك بعض الناس أصغر مما كانت. والثاني  
في الوضع وذلك أن يجد هناك بعض الأوقات نائية إلى خارج. وأما الكبد فتحدث فيها  
فيها ثلثة أمراض أحدها في الخلقة وذلك أن يجد هناك صفة العروق والمجاري والمائي والركابي  
وذلك أن يجد هناك راحة عن موضعها الطبيعي. والثالث في المقدار وذلك أن يجد هناك  
في بعض الأوقات صغير. الأعضاء المريضة مرضا خاصا إن كانت من الأعضاء التي

هي في ظاهر البدن فأمراضها تعرف من تغير اللون ومن لين الملمس وصلابة وحرارة  
وبرودة. ومن المقدار ومن العدد. فإن كانت من الأعضاء الباطنة فأمراضها تعرف  
من مصادراتها ومن الأشياء التي تستفرغ من البدن ومن الراجع الخاص بالموضع ومن  
العصاة ومن مناسبات الأعراض. وكل فعل يناله ضرر مضرته يكون على ثلاثة أوجه  
أما أن يبطل فعله أصلا بمنزلة ما يعرض للبصر عند العشى. وأما أن يضعف فعله  
بمنزلة ما يعرض للبصر إن رى خيال البق أو خيال القدي. وللمعلم إذا رأى أسالمت  
موجوده في الطبع. والأشياء التي تستفرغ وتخرج من البدن منها أسالمت هي أجزاء من  
الأعضاء العليلة وتلك على تلك الأعضاء المخصوصية جوهرها بمنزلة اللطيف الذي من  
قضية الربة وأما التي تدرك على أن العلة في الربة وأما من مقدارها بمنزلة القشرة  
العليلة التي تنشر من القرحة إذا خرجت مع البراز فإنها تدرك على أن القرحة في الأمعاء  
القلاط. والرفيقة تدرك على أن القرحة في الأمعاء الدقاق. وأما من وضعها بمنزلة  
القشرة التي تخرج مع البراز فإنها تدرك على أن القرحة في الأمعاء. والقشرة التي تقذف  
بالسعال تدرك على أن العلة في الربة. ومنها أشياء هي ما تحتوي الأعضاء عليه ومن  
هذه الأشياء ما تحتوي تلك الأعضاء عليها بالطبع. ومنها أشياء تحتوي تلك الأعضاء عليها  
خارج عن الطبع. والأشياء التي تحتوي الأعضاء عليها بالطبع إما في كفتها وإما في كميتها  
بمنزلة البراز إذا كثر أو قل. وإذا كان لينا أو صلبا. والبول إذا كثر أو قل. وإذا كان  
أسودا أو أبيض. وأما إن تكون أسياخا خرجها عن البدن على غير محرى الطبع وكميتها  
موجوده في الطبع بمنزلة الدم فإن الدم ليس سبيله أن يخرج من البدن لكن إن وجد  
للبدن بالطبع. وأما الأشياء التي تحتوي الأعضاء عليها خارج عن الطبع فإما أن يكون  
من جنس الأشياء الموجودة في الطبع إلا أنها قد تغترب بمنزلة الدم وأما أن يكون من جنس  
الأشياء التي حملتها خارجة عن الطبع بمنزلة الدود والحصى. وأما الوجع فإنه قد



فانمخذت اما بسبب تغير المزاج د فعه وذلك يكون اما من قبل الحرارة واما من قبل  
 البرودة واما من قبل البسوسه واما من قبل الرطوبة واما بسبب تترق الاتصال وذلك  
 يكون اما من قبل الاشياء التي تقطع واما من قبل الاسا التي تمدد واما من قبل الاشياء التي  
 تترصص العضو واما الوضع فاكثر ما تدل على العضو الغليل الورم واما صناف  
 الورم اربعة وذلك انه اما ان يكون من الدم وسمى بالدموي واما من الحامض المراك  
 وسمى حمزه واما من البلغم وسمى بهج واما من الحامض السوداء وسمى صلاه به  
 واما الاعراض فمنها ما يظهر في مضات الاعمال ويستند منها القانون والطريق  
 الذي منه يستدل على الاعضاء ومضات افعالها ومنها ما يظهر في الاشياء التي تخرج  
 من البدن ويستخرج منها الطريق الذي يستدل به ما يبرز من البدن ومنها  
 ما يظهر في حالات الابدان وهذه الحالات منها مبصر منزله الرقان ومنها  
 مسمومة بمنزلة الفرافرو ومنها مسمومة بمنزلة الرواح المنته ومنها  
 مذوقه بمنزلة مرارة الغم ومنها ملموسة بمنزلة الحرارة والبرودة والرطوبة  
 واليبوسة والصلاية واللين والغلظ والرقية والحشونة واللاسبه وجميع هذه  
 الاعراض التي تظهر في حالات الابدان بعضها تدركه الحس من نفس العضو الغليل  
 ويستخرج منه الطريق الذي يستدل به من موضع العضو والطريق الذي يستدل  
 به من الوجع الحاص بالوضع وبعضها تدركه الحس في عضوا اخر ويستخرج منها  
 الطريق الذي يستدل بها من خصوصيات الاعراض بمنزله ما تعرض اذا علت  
 طرية لانه اذا كانت عليها ورمحا عارض معه حمرة في الوجهين واذا كانت  
 عليها فرحة عارض معها تقوس الاظفار والعلامات منها ما تدل بانها صحيحة  
 ومنها مرضية ومنها لا صحة ولا مرضية وهذه التي ليست بصحيحة  
 ولا مرضية منها ما تدل على الصحة والمرض معاً ومنها ما تدل مرة على الصحة

المرارة على المرض ومنها ما لا تدل على صحة تامه ولا على مرض تام وكل واحد من  
 هذه الانواع فاما ان يكون دالا على ما هو حاضر واما من دالا على ما سيكون واما من دالا  
 عما قد سلف والعلامات المنذرة بالمرض الذي سيكون منها ما هو من جنس الاسا  
 الموجودة في الطبع الا انها تدل على مرض سيكون لانها قد تغيرت عن حال الطبع  
 اما في كميته واما في جودتها واما في وقتها ومنها ما هو من جنس الاشياء الخارجة  
 عن الطبيعة الا ان مقدارها سبب والعلامات المنذرة بالصحة والعلامات  
 المنذرة بالمرض ومنها ما يتبين في مضات الفعل وهذه علامات تدل دائما  
 ومنها ما يتبين في حالات الابدان وهذه علامات تدل دالة اولية ولا دالة  
 دائما ومنها ما يتبين في الاشياء التي تستخرج من البدن وهذه علامات تدل دائما  
 الا ان دالها ليست بدالة اولية لكن انما تدل بتوسط النسخ وخلافه  
 الاسباب منها مضمحة ولا مبرصة والاسباب المضمحة منها ما تحفظ الصحة ومنها  
 ما ينقل الصحة والتي تحفظ الصحة منها ما تحفظ صحة البدن الذي هيته فاضله  
 وينتقله لانقص فيها ومنها ما تحفظ صحة الابدان التي يشها وهشها دون  
 بنية البدن الفاضل الهيته وهذه الاسباب منها ما تحفظ البدن على ما هو  
 عليه بالاشياء المشابهة له ومنها ما تنقله عما هو عليه بالاسباب المضادة له  
 وهذه الاسباب الناقلة منها ما ينقل البدن وبلغ به الى الهيته والبنية الناقلة  
 ومنها ما تنقله عن الاسعاد والملاومة لقبول المرض بقطع الاسباب المنتهية  
 فيه وتحفظه على طبعه الاول الاسباب المغيرة للابدان منها اشياء تغير  
 ضرورية وهي ستة لخاص ومنها اشياء ليست بغير ضرورية مثل الخوان  
 المفسد والحارة والسيوف وما اسه ذلك اما الستة الاسباب  
 الاضطرابية هي الهواء المحيط بالبدن وحس الاسا التي تؤكل وتشرب وحس



النوم والبقطة. وحسن الحركة والسكون. امل في جميع البدن ولما في بعض الاعضاء دون بعض. وحسن استفرغ ما يستفرغ من البدن واحتباسه. وحسن عوارض النفس وهي الفرح والحزن والغم والحسد والغضب والفرح وهذه الستة الاحاسيس قد تكون اسبابا للصحة اذا هي حنطت كقيمتها وكمتها على ما ينبغي. وعلى الاعتدال وتكون اسبابا للمرض اذا هي زالت عن الاعتدال الى احد الطرفين اما في كميتهما وامل في كميتهما. والذي يحتاج اليه في حفظ صحة البدن هيئته وبنيته فاضلة اعتدال هذه الستة الاحاسيس اعني اعتدال الهواء المحيط بالبدن واعتدال عوارض نفسه واعتدال نومه ونقطة. واعتدال حركته وسكونه واعتدال استفرغ ما يستفرغ من فضله وهي ثلثة البراز وهو فضل الطعام الذي تستمره للعدة والبطن. والبول وهو فضل الغذاء الذي يصير الى الكبد. والعرق وهو فضل الغذاء يصل الى جميع البدن والذي يحتاج اليه في حفظ صحة البدن هو افراط هذه الاحاسيس وتجاوزها الاعتدال الى خلاف جهة الرض. والذي يحتاج اليه في حفظ صحة البدن التي صحته دون صحة البدن القاضل البنية. اخذ امر من وذلك انك اذا اردت ان تحفظ البدن على طابعها فيدعي ان تستعمل فيها من هذه الاجناس ما هو متجاوز الاعتدال الى الطرف الذي ذلك البدن ما ميل اليه ليكون مشبهما له. واذا اردت ان تنقله الى المزاج الفاضل بحيث لك ما في نقله ان تستعمل من هذه الاجناس ما هو مخالف للوجه الذي تجاوزت تلك الاذن الاعتدال اليه. واذا استتمت نقلها استعملت الاعتدال لا تحلوا فساد الاعضاء الناقصة عن الهيئة الفاضلة من ان يكون اما في الاعضاء المتشابهة الاجزاء وامل في الاعضاء المركبة. فان كان الفساد في الاعضاء المتشابهة الاجزاء فليس يحلوا من ان يكون اما فسادا في جميعها بالسواء واما في بعضها

دون بعض على غير الشاوي وكما واحد من هذين اما ان يكون في كميته واحده اعني بسيطا او في كميته اعني مركبا. وكل واحد من هذين ايضا اما ان يحتاج الى حفظ الاشياء المتشابهة المتشابهة له. وذلك عندما يكون الانسان متشاغلا بامور اضطرارية. واما ان يحتاج الى اصلاحه في وقت الفراغ على طول المدة بالاشياء المضادة له والاسباب التي تعرض له باضطراب منها ما يخلو. ومنها ما يرتبط. اما التي تحفظ فالحركة والهوا الحار المباش. والسهرة والاستفرغ. وقلة الغذاء. وجميع عوارض النفس واما التي يرتبط فالسكون والنوم. واحتباس ما يستفرغ. وكثرة الغذاء والهوا الرطب البارد. والاسباب التي تعرض للبدن باضطراب بعضها تستحق وبعضها يستد. اما التي تستحق فالحركة المعتدلة والغذاء المعتدل ولا سيما ان كان حارا والهوا الحار. واحتباس السقي الحار بمنزلة الحار والقصد في الغذاء المعتدل والاسهال المعتدل والنوم المعتدل والغضب سعل ذلك دائما والمتم في اكثر الاوقات والفرح في بعض الاوقات. فاما التي تستد فالحركة العنيفة والاستكثار من الغذاء وخاصة ان كان باردا والهوا المفرط في الجبر والبرد والابطا فما يستفرغ والاستفرغ المفرط والسلب من الغذاء. والسير المفرط والنوم المفرط ومن عوارض النفس الغم دائما والتفرغ في اكثر الامور والفرح في بعض الاوقات ان افراط. الاطعمة والاشربة منها ما يستحق بمنزلة اللحم والاطعمة المتخذة باللفل والحد والقد يطون ومنها ما يستد بمنزلة الفاكهة والروساطن والما البارد. والصناعات منها ما تستحق البدن بمنزلة المضادة والصياغة وصناعة الحلاطين. ومنها ما يستد بمنزلة الملاح والقسارة. اجناس اسباب الحرارة حمسة احدها للحركة المعتدلة. والباقي لقا الاشياء المتشعبة. اذا كان لقاوها معتدلا والمالك المادة الموافقة للحرارة بمنزلة الاطعمة والاشربة والادوية للحارة



والرابع أصله الشئ المار وذلك يكون بسبب المكاشف والخامس العيون به. اجناس  
اسباب البرودة ستة. احدىها حركة المفردة. والثاني السكون. والثالث ملافاة  
الاشياء التي تتغير. والخامس المادة الملائمة للبرودة منزلة الاطعمة والاشربة الباردة.  
والسادس تقليل الغذاء المفرد. اذ احدث في الاعضاء المتساوية الاختلافات  
وكان سوا المزاج الردي متساويا في الاعضاء كلها فيستعمل في مداواة البدن  
باسره نوعا واحدا من المداواة. فان كان سوا المزاج غير متساو فيستعمل في مداواة  
كل واحد من الاعضاء الشئ الذي هو موافق خاصه. والاشياء التي تتركز في الاعضاء الاربعة  
اذ احدثت فيها الآفات اربعة اشياء وهي خلل في الاعضاء ومقاديرها وعقدوها.  
ووضعها وكل واحد من هذه الاربعة يوجد في ابدان على اربعة اصناف.  
احدها الهيئة الفاضلة وهو ان يكون على افضل الهيات واسددها عسرا.  
والثاني ان يكون دون الهيئة الفاضلة فتقليل مدخل هذا السبب في عدا حلال  
الابدان الصحيحة. والثالث ان يكون قد بعد عن افضل الهيات وقادى المرض  
وبنالك حينئذ البدن الذي كله هذه الحال ممرض. والرابع ان يكون قد بعد  
عن حال البدن الصحيح جدا كثيرا ونقال له اذ كان ذلك من مصا والذى يحدث  
في الحلقة من الآفات. والامراض خمسة اصناف. احدىها تحدث في السكل وذلك  
عند ما تغير سكل العضو منزله ما يصير المستدبر مطاولة. والثاني يحدث  
في المجارى والتقى والمنافذ اذا ضاقت واتسعت او اسدت. والثالث  
ما يحدث في التجويف اذا صغر او ضاقت او كبرت او اتسعت او امتلأ وانسد.  
والرابع ما يحدث في الخشونة الطبيعية اذ اتمس العضو الذي هو باطنه لطبع اتمس  
والذى يحدث في مقادير الاعضاء من الآفات والامراض صنفان احدهما ان  
يكون العضو الذي هو بالطبع سبيله بالطبع اكبر نصغر. والآخر ان يكون العضو الذي

ملافاة الاشياء التي تتغير

بمنه بالطبع

بمنه بالطبع صغيرا عظم. والذي يحدث في العدد من الآفات اربعة اصناف.  
اثنان منها اذا كان العدد رائدا على ملك الطبع. واثنان اذا كان العدد ناقصا عما  
في الطبع. اما الصنفان الاولان. فاحدهما يكون من جنس الاشياء الموجودة في الطبع  
منزلة الاصبع السادس ستة. والثاني من جنس الاشياء الخارجة عن الطبع منزلة الورد  
المتولد في البطن والمخاضين المتولدة في الرحم. واما الصنفان الناقضان فاحدهما  
يكون اذا نقص جزء من العضو. والثاني اذا نقص عضو باسره. والذي يحدث في الوضع  
من الآفات صنفان احدهما ان ينتقل العضو عن موضعه منزله ما يعرض للاعضاء  
ان تزول عن وضعها في التقب. وتحدث الى الانثيين في يعرض لبعض التفاصيل  
الانحلال والخروج عن موضعه. والثاني ان يكون العضو الذي شأنه ان يقرب  
او يبعد من عضو آخر في اوقات الحاجة الى ذلك تتغير عما كان عليه منزلة  
ما يعرض للاصابع والشفنتين والجفتين انه يقرب الواحد من الآخر ولا يقبل عنه  
او يبعد عنه ولا يدنو منه. الاسباب التي بها يكون اصلاح ما يحدث  
في التجويف من الآفات. يختلف بحسب اختلاف الآفة وذلك انه ان كان النقص  
قد عظم ولتحتاج الى ان يصغر فاصلاحة يكون بالرباط والسكون. فان كان قد صغر  
ولتحتاج الى ان تكبر فاصلاحة يكون بتحركه بالعمل. وحصر النفس الذي يقال له  
بالبونانية قاطا ليسيس وهو ان تحبس له لسان نفسه ويدفع هوا النفس.  
واما الاسباب التي بها يكون اصلاح ما يحدث في مقادير الاعضاء فهي ايضا  
تختلف بحسب اصناف هذه الآفات وذلك انه ان كانت الآفة المتخذة  
من طريق ان مقدار العضو زاده فاصلاحة يكون بالسكون والرباط. وان كانت  
حدثت من طريق ان المقدار نقص فاصلاحة يكون بالحركة والدلك. شكل  
الاعضاء اما ان يفسد في الرأس منزله ما يعرض له اذا كان مسقطا. واما في الصلب



منزلة ما يعرض اذا صار **الاسنان** حاربه **واما** في الساق **منزله** ما يعرض اذا كانت  
 مقوسة الى داخل او الى خارج **واما** في غير هذه الاعضاء **فمنزلة** ما يعرض للخنق  
 اذا عوجت **السدة** تعرض **اما** حدوثا **اولا** **واما** حدوثا **عرصيا** **فاما**  
 السدة العرضية **فمنزله** ما يعرض منها بسبب ورم من الارام **واما** السدة  
 الاولى **فبكون** اما من خلط غليظ **لرغبة** **ومدا** **واما** **الاسنان** التي تنقطع والاشياء  
 التي تخلوا **منزله** السكتين **وما** العسل **واما** من فضل الخرج **منزله** السر جع  
 الصلب **ونداوى** **اولا** **الترطيب** ثم تنقطع ذلك الخلط بالحنين التي لها فضل حدة  
 فاما من شيء حملته من جنس خارج عن الطبيعة **منزلة** الحصة **ومدا** **والاشياء** التي  
 حملتها من جنس ما هو خارج عن الطبيعة **فكون** **ما** **خرجها** عن البدن **اصلا** **فاما**  
 الاشياء التي مقدارها فقط خارج عن الطبيعة **مدا** **وانها** يكون مسبقها **واما** من  
 شيء قد كثر مقداره **والشيء** الذي كثر مقداره **ان** كان في العروق **فيجب** ان يستفرغ  
 بعض العروق **وان** كان شيء في المعدة **فبالقي** **وان** كان شيء في الصدر **فالسعال**  
**وان** كان شيء في الكبد **فبسبب** الناعية التي هو فيها **وذلك** **انه** **ان** كان في الجانب  
 المقعر منها **فينبغي** ان يستفرغ من الامعاء **الاسهال** **وان** كان في الجانب المحدب  
 منها **فيجب** ان يستفرغ بالبول **واما** السدة العرضية **فكون** **اما** من ورم  
 دموي **واما** من ورم صلب **واما** من ورم دحوي **واما** من يسر **واما** من فساد شكل  
 العضو **لخشونة** **فكون** **اما** في عظم **وسفي** **حينئذ** **ان** حرك ذلك العظم حتى تملس  
**واما** في اللسان **فينبغي** ان تملس الاشياء اللزجة التي تغري مثل الصمغ والبزرقطونا  
**واما** ما كان في فصبه **الوجه** **فينبغي** ان تملس بالكثير **واصل** **المسوس** **والملاسة**  
**فاما** **ان** يكون في عظم **وسفي** **ان** حرك ايضا **ان** حرك حتى تحش **واما** في الرجم **فينبغي** ان يستفرغ  
 ذلك الخلط الذي تملسها **الاسنان** التي عددها خارج عن الطبيعة **ما** **كان** منها

طريق **الزيادة** **مدني** **ان** **تقطع** **اما** **المحدد** **واما** **النان** **واما** **بالادوية** **المحددة** **فه**  
**ما** **كان** منها من طريق النقص **مدني** **ان** **تقطع** **اما** **المحدد** **واما** **النان** **واما** **بالادوية** **المحددة** **فه**  
**ان** **كان** **في** **عضو** **من** **الدم** **فد** **مكن** **ان** **تتم** **منزلة** **ما** **ترك** **ذلك** **في** **الرحم** **ان** **تقص**  
**في** **قريحة** **غيره** **وان** **كان** **النقصان** **في** **عضو** **كونه** **من** **المني** **فليس** **مكن** **ان** **تتم** **ويختلف**  
**عليه** **بلا** **لأمنه** **ولكن** **تعرض** **عنه** **اشياء** **لخر** **لعضوها** **تقوم** **تمام** **الرباط** **منزله** **ما** **تقل**  
**في** **العظم** **المكسور** **ما** **بنا** **على** **موضع** **الكسر** **شيئا** **مدا** **بطه** **ومسكه** **منزله** **الليجام**  
**وبعضها** **يصلح** **لحسين** **الموضع** **منزله** **ما** **تقل** **في** **الشفة** **التي** **قد** **قصرت** **عما** **ينبغي**  
**ان** **تقطعها** **كما** **تسرخي** **وتعطى** **الاسنان** **الاعضاء** **منها** **ما** **خلق** **من** **المني** **وهي** **جميع**  
**الاعضاء** **الاصليه** **الصلبة** **منزله** **الاعصاب** **والعروق** **الضاربة** **وغير** **الضارب**  
**والنظام** **ولذلك** **صار** **هذه** **الاعضاء** **من** **انقطع** **منها** **شيء** **لم** **يبت** **بلا** **لأمنه** **لان** **المادة**  
**التي** **منها** **خلقت** **ليست** **معددة** **مهيئة** **في** **البدن** **ومنها** **ما** **خلق** **من** **دم** **العظم**  
**وهي** **الحم** **والاعضاء** **الحمية** **لان** **الدم** **لا** **يكون** **مهيئا** **معددا** **في** **البدن** **دائما** **صار**  
**هذه** **الاعضاء** **اذا** **انقطع** **منها** **شيء** **عاد** **وبنت** **الاشياء** **التي** **هي** **خارجة** **عن** **الطبع**  
**في** **عددها** **ما** **كان** **منها** **من** **طريق** **النقصان** **ان** **كان** **ما** **خلق** **من** **الدم** **فهو** **مكن** **ان** **يعود**  
**الى** **حاله** **في** **كل** **سنة** **من** **الاسنان** **وان** **كان** **ما** **خلق** **من** **المني** **فاما** **لأن** **مكن** **ان** **يعود**  
**الى** **حاله** **في** **سنة** **الصبي** **فقط** **لان** **هذا** **السن** **فقط** **هي** **من** **جوهر** **المني** **معددة**  
**في** **البدن** **واما** **ما** **كان** **منها** **من** **طريق** **الزيادة** **فحتاج** **اما** **ان** **تساقط** **كله** **منزله**  
**الحنان** **بر** **واما** **الى** **ان** **تقل** **عن** **موضع** **منزله** **لما** **النازل** **في** **العين** **فاما** **الامراض**  
**الحادثة** **في** **وضع** **الاعضاء** **فاما** **تداوى** **الاعضاء** **الى** **مواضعها** **الطبيعية** **وحفظها**  
**بالكي** **والرباط** **ومن** **الامراض** **الحادثة** **في** **الوضع** **الاعضاء** **فاما** **تداوى** **الاعضاء** **الى** **مواضعها** **الطبيعية** **وحفظها**  
**حدث** **سبب** **المدا** **القاسر** **ومداوى** **المدا** **الخالف** **في** **النقص** **والورد** **ومنها**



الفتق وهو قبله الأمتا وذلك يكون إما بسبب انحراف كتف في الصفاق لصلابته  
 وإما بسبب تمدد في الصفاق للين. **•** أرحاله **•** في أمه في الأمراض المركبة الحادثه  
 في الأعضاء الباطنه ناسبا بين أعضائها كانت معدته باردة مستديرة صغيرة بانيه  
 الخارج وكان هذه المعدة أربعة أمراض ثلاثة منها من أمراض الأعضاء المركبة  
 التي هي **•** البات **•** وطعن من أمراض الأعضاء المتشابهة البات وهي سوء المزاج البارد. وإما  
 الباتة الأمراض الآليه فواحدة منها كان في مقدار العضو وهو معدته والباني في  
 خلقته وهي استدارته. والثالث في وضعه وهو شدة الخارج. وإما الإنسان  
 الآخر فكان غذاءه لا يتقن من معدته وبطنه الركبة الباردة استعماله للحدس  
**•** ووقف به على أنه كانه من صلبين آليتين أحدهما في خلقها وهو ضيق العروق التي  
 فيها والآخر صغير مقدارها أعني الكبد نفسها. **•** وتفرق الاتصال حدثت إما في  
 الأعضاء اللحمية <sup>هذه لا شئ</sup> وإما في الأعضاء العصبية <sup>هذه لا شئ</sup>. وإما في الأعضاء العظمية. والذي يكون  
 في الأعضاء اللحمية. يقال له قرحة. والقرحة تحتاج في مداوها إلى أربعة أشياء  
 أحدها جمع الأجزاء التي تفرقت. والثاني حفظها بعد الجمع. والثالث التوقي من  
 وقوع شئ فيها. من تلك الأجزاء التي تفرقت في مبدأ الأمر وبعد زمان. والرابع  
 الغذاء الذي يكون في كميته غليظ. ولزجة ومقداره معتدل. وإما الذي يكون  
 يكون في الأعضاء العصبية. ونقال له بالويلدته سفا سفا ونفسه الفسخ. **•**  
 وأوثر ما ونفسه الهتك وإما الذي يكون في الأعضاء العظمية فقال له الكسر  
 والنظام الكسر مشترك لا لحام اللحم من طريق أنها متعابكونان من فعل الطبيعة ومن  
 المادة الموجودة في البدن الذي هي واحدة بعينها وهو محال له جهة الصلابه  
 وذلك أن الشئ الذي لحم العظم أصل من لحام اللحم لانه قوسه من جوهر العظم  
 تفرق الاتصال في اللحم مركب على ثلاثة أوجه. إمامع سبب من أسباب

الأمراض فمنه ما تعرض إذا كان مع الكسر مادة تنكبت إلى العضو المكسور وإمامع  
 مرض من الأمراض بمنزلة الورم والنفوس وسوء المزاج. وإمامع عرض من الأعراض  
 بمنزلة تولد المدة والصديد. سوء المزاج منه ما قد استفحل وانتهى إصلاحه فقال  
 له مداواة وتكون بالآشياء المضادة له في قوتها ومنها ما هو في حد ما يكون وإصلاحه  
 يقال له مداواة مركبة مع التقدم بالحفظ. ومنه ما هو من مع أن يكون ويصح وهذا  
 يقال له الحفظ المركب مع المداواة وقال له بالجملة التقدم بالحفظ. وإما قولنا فصل  
 تعتبر العقوته وإخاليها في حمى الربيع بالبريد. وأطفا حرارة الجنى. وتسكينه في الخشب  
 بأسفا. إما البارد. وإما قولنا التقدم بالحفظ مثل استفرغ الحائط السوداوى  
 في حمى الربيع بالخرق الأسود. واستفرغ الحائط المرارى في حمى الصيف بالسفوفية.  
 لم يمنع بذلك من عوده الدور. والاستفرغ يكون إما على جهة الجذب من عضو وضعه  
 في خلاف الناحية التي فيها العضو العليل. وإما على جهة الثقل والانتزاع من نفس العضو  
 العليل أو من عضو قريب منه مشترك له وذلك إذا كانت المادة قد تكثرت  
 واستفرغته في العضو وزيد أن خرجها واستفرغها منه. وهذا النوعان  
 كلاهما من الاستفرغ يكونان بإخراج الدم والحقة وبالأدوية المذرة للبول والعرق  
 متى حدث في عضو من الأعضاء ورم. فالأدوية الفاعلة له تستفرغ إمامان ترك  
 إلى ورائها وإمامان يخرج من نفس العضو العليل. ويخرج المادة إلى ورائها يكون  
 إماما بالدفع أو بالجذب. وإماما بالانتزاع وخروجها من نفس العضو يكون أملا وخجا  
 يتركه الحش مثل خروج ما في الورم بالشرط. وإماما بالعقل مثل تحلل الورم بالصفا  
 المستحق. **•** قد استدعى على ما يحتاج إليه في مداواة العضو العليل من وضع العضو  
 ومن مزاجه ومن خلقته ومن قوته. إماما من وضعه في موضع موضعه أن  
 كان قريبا أو بعيدا. **•** بحسب مشتركه للموضع الذي منه يمكن أن يستفرغ ما فيه



واما من خلقته بحسب ما هو عليه من ان له جوهر ام لا فيجب له واما من  
 قوته بحسب حاله في نفسه هل هو اقل ومعدن سفيده منه فحق الى الاعضاء  
 منزلة الكبد او هل يعقل فعلا عما سفع البدن كله منزلة المعدة وهل هو  
 قوي للحس من الما العين. والقدم بالحفظ من شانه العناية بامر الاخلاق. هـ  
 والاخلط تتغير اما في كميته اذا هي تزدت. واما في كميته اذا هي استحالته  
 وتبدلها يكون على ضربين احدهما ان تولد كلها من سبب واحد. والثاني ان يكون قد  
 تولد منها شئ ويكون ذلك الذي تولد تغير ويحل سائر ما هناك فكثر من  
 هذا الوجه. ويغير هله كميته يكون على ثلثة اوجه. اما ان يلفظ وترق واما  
 بان تقلط. والثاني بان سغير لوها يصير اما اصغر او احمر ناصع واما بلون السار  
 والثالث ان تتغير ولحنتها الى ما يكره. ورذ الاخلاق الى الحال الطبعية  
 يكون. لحد وجهين اما بالغير والاحالة بالنفع. واما بالاستفراغ والاستفراغ يكون  
 بالحقن والادوية المدرة للبول. والعرق. الانعاش بمسح ثلثة اقسام احدها  
 تدبير ابدان الصبيان. والثاني تدبير ابدان الشيوخ. والثالث تدبير ابدان الناقصين  
 من المرض وهي ابدان التي الدم فيها جيب الا انه يسير المقدار والبدن يابس فهو  
 لذلك ضعيف. مسعى ان تصلح هذه الابدان بالاطعمة السريعة الانهضام المعتدله  
 المراج مثل لحم الدراج والمزاج والسمك الرضاضى والشراب الموقر مثل الخمر اللطيفة  
 الرحيانية التي لم تعقق والرياضة المعتدله مثل المشى المعتدل والحمام والركوب

تمت حوائج الاسكندر ابن كتاب جالسوس  
 المعروفه بالصناعة الصغرى

جوامع الاسكندر ابن  
 كتاب جالسوس  
 في الطب

جوامع الاسكندر ابن كتاب  
 جالسوس في الطب الصغرى

أ عرض جالسوس في هذا الكتاب انه يطينا عن النبض واسبابه واسبابه النبض هو حركة مكانه يحرك  
 بها القلب والعروق الصغرى والاسقاط والاضااض ليعبر الجوان الغريزة ومن الريح الجواني فيولد  
 الريح النفساني ويرسم مانه رسول ساكنة ويحبس لا يكثر مرفقا على الاستماع الحسية عن حواس  
 ويرسد الى ما هو موجود في باطن اجسامنا فهذا عن كتاب جالسوس في النبض. فاما سببه  
 من قبل ان كان غير ذلك صناعته هذه حيط منه موجوده او رديحة قد قدت وكان النبض هو من  
 اعظم الادلة على الصحة والمرض اذ كان كثيرا ما وقع من الياس من مرض يغير النبض واثنا ما قد  
 لا خوف عليه وكثيرا ما يترق بعض صحيح فان النبض يترق عليه والعلامة في هذا النبض او رديها ما قد  
 جدا لان النبض يستدل على مزاج الانسان في حال الصحة والمرض فاعتبارنا لقوته من النبض تقدم على  
 اسرولعه وملاوا به. ونزجته النبض لان السعة مسعى ان يكون موازنة للعرض ورياضا مهيما  
 الى طوبى من قبل ان طوبى هو النبض جالسوس ساه لا عزم على السفر ان يحضر له مامضى في كتاب النبض  
 الكبير. وقوم من جموع كتاب النبض الصغير لغير فوائده ومن النبض الكبير وهذا الكتاب يصلح للمعلمين  
 واما اقسام النبض في الظاهر وذلك ان الانسان المعاني للخلقة التي يصنعها النبض الكبير لا تستدعي عليها  
 النبض جالسوس ولانه ذكره دفعا في كتابه النبض الكبير. فاما من بينه فان النبض بعد  
 كتاب الصلابة وقبل العروق اما بعد الصلابة فلذلك النبض فيها عندما تكثر في مزاج القلب واعاقل  
 العروق فلان النبض من اولى الامارات الدالة على الحيات. واسما به قوم فتعوم الى جسمه وقوا  
 ان اول منها تكلم احسن الاشياء وانواعه وفصوله وفي الثاني في اسباب النبض وقوم  
 وتقول اربعة اقسام وقالوا ان اولها تكلم في احسن النبض وانواعه وفصوله وفي الثاني في اسباب  
 الطبيعية وفي الثالث في اسباب التي ليست وطبعية وفي الرابع في اسباب الخارجة عن الطبيعة  
 ونحو العلم الذي يستلزم فيه التخليل والعكس والتركيب وذلك ان جالسوس اذا اسد من القلب الى  
 الاشراس يكون قد استعمل الطريق الاول فادافل ذلك يكون قد استعمل الطريق الثاني  
 وطريق التسمية وذلك انه ينقسم النبض الى احسانه وانواعه وفصوله. واما الى اخرى يرتقى  
 في الجزء النطري وذلك ان عرضه الكلام في النبض واسباب النبض



بسم الله الرحمن الرحيم

جوامع الاسكندر امين كتاب في النبض الصغير  
الى طوفان عيسى الشرح والتفصيل

العروق الصواب منها ما تدرك حركته حسا ومنها ما لا تدرك حركته حسا  
والتي لا تدرك حركته حسا انما تفوت الحس اما لان في وجهها عظام تسترها بمنزلة  
العروق الصواب التي في الدماغ واما لان في وجهها لحم بمنزلة العروق التي  
في الخد واما لان في وجهها احشاء غليظة تسترها العروق الصواب العظم المستبط  
لعظم الصلب الذي اذا رقت جلدة البطن احس من يقع يده على مرق البطن  
بنفسه فاما التي تدرك حسا فهي منزلة العروق الصواب التي في راسي البدن والتي  
خلف الاذن والتي في راسي الرجلين وانما صار الاطباء يحسبون العروق الصواب  
التي في راسي البدن دون غيرها لثلاثة اسباب احدها ان محسنة هذه  
العروق اسهل امرا واقرأ مأخذا من غيرها والباقي ان محسنة هذه العروق احس  
واضلل من محسنة غيرها من العروق الصواب التي في المواضع الاخر وخاصة ان كان  
الذي يحس الطبيب عروقة امراة او امنا مستحي والثالث انها اصلح ووفق  
لما يحتاج اليه اذ كانت موضوعة في تجاه القلب على الاستقامة فزينة الموضع  
منه احسان النبض عشرة احدها الحس الذي من مقدار الانبساط والباقي الحس الذي  
من كفة الحركة والثالث الذي من كفة قوع النبض للاصابع والرابع الذي من  
حالة قوام العروق والخامس الذي من وقت السكون والسادس من استواء النبض  
والسابع الذي من لزوم النبض للنظام وخروجه عن النظام والباقي الذي من امتداد النبض  
في ارجائها والباسع الذي من الوزن والثامن الذي من مقدار حرارة العروق  
وقد قسم هذا المعنى تسعة اخرى على هذه الصفة اصناف النبض فصولها منها

تسعة

اشياء تضاف

اشياء تضاف الى حركة النبض وهي خمسة احدها من مقدار الحركة وهو الحس  
الذي يجمع عظم النبض وصفه والاخر من كفة الحركة وهو الحس الذي  
يجمع سرعة النبض وابطاه والثالث والرابع من مقدار الحركة وهو الحس الذي  
يجمع استواء النبض واختلافه والحس الذي يجمع لزوم النبض للنظام وخروجه  
عنه والخامس من سياسة النبض وهو الحس الذي يجمع وزن النبض  
ونشبه حركته وسكونه بعض الى بعض ومنها آسبا تضاف الى السكون  
الذي من كل حركتين من حركات النبض وهو الحس الذي من تواتر النبض  
وتناوبه ومنها آسبا تضاف الى القوة التي يكون بها النبض وهو الحس الذي يجمع  
قوة النبض وضعفه ومنها آسبا تضاف الى الالة التي بها يكون النبض اعني  
العروق الصواب وهي اجناسان احدها قوام العروق وحالة في المصلاية واللين  
والاخر في كفيته وحالة في الحرارة والبرودة ومنها آسبا تضاف  
الى ما يخفى عليه العروق وهو الحس الذي من الامتلاء والقراع الحال  
في مقدار النبض تحرف من اقطار الجسم الذي فيه يكون الحركة واقطار كل جسم  
ثلاثة احدها الطول والاخر العرض والثالث العمق ولذلك صارت اصناف  
النبض المسطحة المفردة الموحدة في الحس الذي في مقدار الانبساط تسعة منها  
في الطول ثلثة وهي النبض الطويل والقصير والمعتدل منها وفي العرض ثلثة  
وهي النبض العريض والضيق والمعتدل منها وفي العمق ثلثة وهي النبض المشرف  
والمختف والمعتدل منها واذا الفت هذه التسعة بعضها مع بعض صار منها  
سبعة وعشرون متغايرة يمكن ان يكون ومن هذه السبعة والعشرين ثلثة لها  
اسماء قامة وهي العظم والصغير والمعتدل منها واربعة وعشرين لا اسم لشيء منها  
وتركيب هذه السبعة والعشرين الصنف يكون على هذه الصفة هـ

تسعة  
اشياء تضاف الى حركة النبض وهي خمسة  
احدها من مقدار الحركة وهو الحس الذي يجمع  
عظم النبض وصفه والاخر من كفة الحركة وهو  
الحس الذي يجمع سرعة النبض وابطاه والثالث  
والرابع من مقدار الحركة وهو الحس الذي يجمع  
استواء النبض واختلافه والحس الذي يجمع  
لزوم النبض للنظام وخروجه عنه والخامس  
من سياسة النبض وهو الحس الذي يجمع وزن  
النبض ونشبه حركته وسكونه بعض الى بعض  
ومنها آسبا تضاف الى السكون الذي من كل  
حركتين من حركات النبض وهو الحس الذي من  
تواتر النبض وتناوبه ومنها آسبا تضاف الى  
القوة التي يكون بها النبض وهو الحس الذي يجمع  
قوة النبض وضعفه ومنها آسبا تضاف الى الالة  
التي بها يكون النبض اعني العروق الصواب  
وهي اجناسان احدها قوام العروق وحالة في  
المصلاية واللين والاخر في كفيته وحالة في  
الحرارة والبرودة ومنها آسبا تضاف الى ما  
يخفى عليه العروق وهو الحس الذي من اقطار  
الجسم الذي فيه يكون الحركة واقطار كل جسم  
ثلاثة احدها الطول والاخر العرض والثالث  
العمق ولذلك صارت اصناف النبض المسطحة  
المفردة الموحدة في الحس الذي في مقدار  
الانبساط تسعة منها في الطول ثلثة وهي  
النبض الطويل والقصير والمعتدل منها وفي  
العرض ثلثة وهي النبض العريض والضيق  
والمعتدل منها وفي العمق ثلثة وهي النبض  
المشرف والمختف والمعتدل منها واذا الفت  
هذه التسعة بعضها مع بعض صار منها سبعة  
وعشرون متغايرة يمكن ان يكون ومن هذه  
السبعة والعشرين ثلثة لها اسماء قامة  
وهي العظم والصغير والمعتدل منها واربعة  
وعشرين لا اسم لشيء منها وتركيب هذه  
السبعة والعشرين الصنف يكون على هذه  
الصفة هـ



نبض طويل عريض مشرف	نبض طويل معتدل	نبض طويل ضيق مشرف
وهذا هو العظم	بين المشرف والمنخفض	منخفض
نبض طويل معتدل	نبض طويل معتدل بين العرض والضيق	نبض طويل معتدل بين العرض والضيق
نبض العريض والضيق مشرف	معتدل بين المشرف والمنخفض	والضيق منخفض
نبض طويل ضيق مشرف	نبض طويل ضيق معتدل	نبض طويل ضيق معتدل
بين المشرف والمنخفض	منخفض	منخفض
نبض قصير عريض مشرف	نبض قصير عريض معتدل	نبض قصير عريض معتدل
بين المشرف والمنخفض	منخفض	منخفض
نبض قصير معتدل بين العرض والضيق	نبض قصير معتدل بين العرض والضيق	نبض قصير معتدل بين العرض والضيق
والضيق منخفض	والضيق منخفض	والضيق منخفض
نبض قصير ضيق مشرف	نبض قصير ضيق معتدل	نبض قصير ضيق معتدل
بين المشرف والمنخفض	وهذا هو العظم	وهذا هو العظم
نبض معتدل بين الطويل والقصير	نبض معتدل بين الطويل والقصير	نبض معتدل بين الطويل والقصير
عريض مشرف	عريض معتدل بين المشرف والمنخفض	والضيق منخفض
نبض معتدل بين الطويل والقصير	نبض معتدل بين الطويل والقصير	نبض معتدل بين الطويل والقصير
معتدل بين العرض والضيق مشرف	والضيق منخفض	والضيق منخفض
نبض معتدل بين القصير والطويل	نبض معتدل بين القصير والطويل	نبض معتدل بين القصير والطويل
ضيق مشرف	ضيق معتدل بين المشرف والمنخفض	والطويل ضيق منخفض

والسنة الاصناف التي لها اسماء فاعلم وهي العظم والصغير والمعتدل منها. والاشقى كل واحد منها الاسم الذي به يسمى من هذا المعنى الموجود فيه وذلك ان النبض الذي هو ان يد هذا الاصناف في الاقطار الثلاثة يقال له عظيم وهو الرائد في الطول والعرض والعمق والمعتدل في الاقطار الثلاثة يقال له معتدل وهو الذي يجمع الاعمال في الطول والعرض والعمق والناقص من الاقطار الثلاثة يقال له صغير وهو التخصير الضيق المنخفض. فاما الجنس الذي ينسب الى كفيه الحركه فيقسم الى ثلثة انواع احدها النبض السريع والاخر النبض البطيء والثالث النبض المعتدل منها. واما الجنس الذي ينسب الى كفيه قزعة العروق للاصابع فيقسم الى ثلثة انواع وهي النبض القوي

والنبض

والنبض المعتدل والنبض الضعيف. والنبض الطبيعي من جميع هذه الاجناس هو النبض المعتدل خلا هذا الجنس المنسوب الى حال القوة. فان النبض الطبيعي منه ليس هو النبض الوسط من الطرفين على ما في سائر الاجناس بل النبض القوي وهو لحد الطرفين. واما الجنس الذي ينسب الى حال قوام العروق فيقسم الى ثلثة انواع وهي النبض الصلب والنبض اللين والنبض المعتدل منها. فاما الجنس الذي ينسب الى وقت الفترة بين الحركتين فيقسم الى ثلثة انواع وهي النبض المتواتر والنبض المتفاوت والنبض المعتدل منها. واما الجنس الذي ينسب الى استواء النبض واختلافه فيقسم الى نوعين وهما نوع النبض المستوي ونوع النبض المختلف ثم ان كل واحد من هذين النوعين ينقسم اقسام اخرى وذلك ان النبض المستوي اما ان يكون مستويا في جميع الاصناف التي ذكرناها وهو الذي يقال له المستوي قولا حقيقيا. واما ان يكون مستويا في واحد من الاجناس وهذا لا يقال له مستوي قولا مطلقا لكن يقال له نبض مستوي في العظم او في السرعة او في الصلابه او في القوة او في التواتر. وكذلك النبض المختلف اما ان يكون مختلفا في الاصناف التي ذكرناها واما في واحد منها وهذا هو نفسه نظير ذلك المستوي في صنف واحد واخرا فمكون على ما وصفنا امل في العظم او في السرعة واما في القوة واما في الصلابه. لختلاف النبض اما ان يكون في بضات كثيره واما في بضه واحده اذا كان في بضه واحده فلا محذور ان يكون في اجزاء العروق كثيره او في جزء واحد واذا كانت في اجزاء كثيره اما ان يكون لاختلافه في وضع تلك الاجزاء واما في حركتها وان كان لاختلافه في وضع الاجزاء فهو سنة اصناف. وذلك ان الوضع مختلف في ستة جهات وهي فوق واسفل ويمين وشمال وقدام وخلف. وان كان في حركتها اجزاء فهو اربعة اصناف لاختلافه في السرعة والاتساع

النبض







من العرق اذا انقطعت الحركة في السرعة وفي القوة. واما النبض الثابت على حاله  
 واحدة فهو الذي لا يتغير اصلاً لكن يبنى على مثال واحد دائماً. واما ذو القريعتين فيقوم  
 زعموا انه بمصنّان. وقوم قالوا انه سفة واحدة واصنافه انه ان فرع الاصابع قريعتين  
 كان سعة وان فرع تلك مراتب كانت اصنافه في كل واحد من الاجناس سبعة وعشرون  
 صنفاً. والنبض الذي يفرغ قريعتين يكون من ثلثة اسباب. احدها شدة القوة في الآخر  
 شدة الحاجة. والثالث صلابة الاله. والجنس المنسوب الى لزوم النظام ينقسم  
 الى نوعين وذلك لان النبض اذا كان مختلفاً في صفات كثيرة لم يخل من ذلك كون. اما  
 لازماً للنظام واما غير لازم له. ولزومه هو ان يكون الاخلاف تقع بين عدة  
 نبضات كثيرة معلومة لا تقدم ولا تخرجه عن النظام هو ان  
 يكون الاخلاف تجري امرة على خلاف ذلك. والجنس المنسوب الى الامتلاء  
 والخل ينقسم الى ثلثة انواع. احدها النبض المتشلى وهو الذي اذا غمرت  
 عليه الاصابع احسنت فيه برطوبته تنخفض تحت المعجز لان حسم العروق فيه من الدم  
 والروح اكثر من المقدار الطبيعي. والثاني الخالي وهو الذي اذا غمرت عليه الاصابع  
 احسنت فيه كانه فارغ. والثالث الوسط بينهما وهو الذي اذا غمرت عليه  
 الاصابع احسنت مساهمة ما بين وسط بين الامرين. والجنس المنسوب  
 الى الوزن ينقسم الى نوعين. وذلك انه اما ان يكون جيد الوزن واما ردي  
 الوزن. والردى الوزن يكون ثلثة انواع. احدها يقال له المتجاوز الوزن  
 منزله ما اذا كان نبض الصبي ملا الى نبض السباب. والآخر يقال له يخالف  
 الوزن منزله ما اذا كان للشباب نبض الصبي. والثالث يقال له الخاج  
 عن الوزن منزله ما اذا كان للصبي نبض ليس هو طبيعي لشي من الاسنان.  
 الوزن معناه في النبض المقايسة ما بين الحركتين بمنزلة المقايسة من الانبساط

والانقباض. واما بين سكوتين بمنزلة المقايسة بين السكون الخارج والسكون الداخل  
 واما بين حركة وسكون. الاسباب المغيرة للنبض ثلثة اصناف. منها ما هو موجود  
 في الطبع ومنها ما هو خارج عن الطبع. ومنها ما هو بين ذلك. والاسباب الموجودة  
 في الطبع هي الجنس والمزاج والسحنة. والوقت من السنة. والسن. والبلد  
 وحال الهواء يوم يوم. والنوم واليقظة. والجنس نوعان احدهما ذكر والاخر  
 انثى. والمزاج صنفان. احدهما طبيعي والاخر عرضي. والسحنة صنفان  
 احدهما طبيعي والاخر عرضي. فاما الاسباب الخارجة عن الطبع فمنزلة اللحم والروح.  
 واما الاسباب التي من ذلك فمنزلة الرياضة. والاستحمام. والاطعمة والاشربة.  
 وقد ينقسم هذا المعنى بقسمة اخرى هي صوب من هذه فتلك ان الاسباب  
 المغيرة لا بد ان صنفان. منها اسباب معلومة محدودة من الطبع. ومنها  
 اسباب غير محدودة ولا معلومة من الطبع. وما كان كذلك يقال انه خارج  
 عن الطبع. فاما لاسباب المحدودة المعلومة منها ما نوعه ومقداره وكيفيته  
 محدود كله في الطبع. منزله الجنس والاسنان والمزاج. وافات السنة. والسحنة  
 والبلدان. وما كان كذلك فتلك انه طبيعي. ومنها ما نوعه محدود من الطبع  
 فاما كيفيته ومقداره فغير محدود بين منزله الرياضة والاستحمام والاطعمة.  
 والاشربة. وما كان كذلك فتلك انه ليس بطبيعي. واما النوم واليقظة والجماع  
 والجبل في اشياء واسطة بين هذين الصنفين. النبض يفتقر اما من قبل  
 السن. فانه في الصبيان متواتر سريع جداً وسط في العظم والقوى. وفي الشبان المتكاملين  
 متواتر سريع عظيم قوتي جداً. وفي الكهول متفاوت نطى وسط في العظم والقوى.  
 وفي الشيوخ اسد تفاوتاً وابطالاً وضعف واصفر جداً. اسباب النبض المعروفة  
 بلداً سكة وهي اقرب الى سباب اليه ولا نظام الا بها ملثة. احدها القوة المعاملة



للنبيض. والماني الحاجة التي تدعو اليه اعني الحاجة الى التطفية. والمالك الآله التي بها  
 اعني العرق الضارب. فاما القوة فانه ان كانت قوية كان النبيض عظيما سريعا  
 وان كانت ضعيفة كان النبيض صغيرا بطيئا. واما الحاجة فانه اما ان تكون سديدة  
 واما ان تكون يسيرة. فان كانت الحاجة سديدة كان النبيض اما عظيما ان كانت القوة  
 قوية. واما سريعا ان كانت القوة اقل. واما متواثرا ان كانت القوة ضعيفة. هـ  
 وان كانت الحاجة يسيرة كان النبيض اما صغيرا واما بطيئا. واما متفاوتا. واما  
 الآلة اعني العرق فانه اما ان يكون ليثا فيعسر في العظم. واما صليبا فيعسر في الصغر.  
 النبيض العظيم يحتاج في كونه الى ثلثة اسباب. احدها ان تكون القوة قوية. والآخر  
 ان تكون الحاجة تدعو اليه. اعني ان تكون الحرارة كثيرة. والمالك ان تكون الآلة  
 خييب وتطاول اعني ان يكون العرق ليثا. والنبيض السريع يحتاج في كونه الى شيئين  
 احدهما ان تكون القوة قوية. والا انه يحتاج من ذلك الى اقل ما يحتاج اليه النبيض العظيم.  
 والآخر ان تكون الحاجة تدعو اليه اعني ان تكون الحرارة كثيرة. نبيض الصبيان  
 يكون متواثرا جدا سريعا وسطا في العظم والقوة. والسبب في توسطه في العظم والقوة  
 ان الصبيان ليس هم من القوة في حد الشبان المستكملين. وذلك لانهم اوطن  
 من المقدار المعتدل. ولا هم من الضعف في حد الشيوخ لانهم في حرارة المزاج  
 ليس دون الشباب. والسبب في انه متواثر جدا سريعا جدا ان العظم لا يبلغ له  
 ملتحج اليه وذلك لما قلنا قبل من ان بلوغ الحاجة يكون ان كانت القوة قوية فيعظم  
 النبيض وان كانت ضعيفة فيتواتره وان كانت متوسطة فسرعته. نبيض  
 الشبان المستكملين يكون متواثرا سريعا عظيما قويا جدا. والسبب في انه عظيم  
 جدا قوي جدا ان القوة قوية. والسبب في انه متواتر سريع وليس متواتر جدا  
 ولا سريع جدا كنيض الصبيان ان عظم النبيض قد بلغ تمام الحاجة. نبيض الكهول

يكون

يكون متواثرا بطيئا وسطا في العظم والقوة. والسبب في تفاوته وابطائه قلة  
 الحاجة الى التطفية. وذلك ان الحرارة في ابدان هاولا قد ولت اذ كانوا قد اخذوا  
 نحو الشيخوخة. والسبب في انه وسطا في العظم وفي القوة لانهم ليس من القوة كمثل  
 ما عليه الشبان المستكملين. ولا من الضعف كمثل ما عليه الشيوخ. نبيض الشيوخ  
 اشد تفاوتا من نبيض الكهول بطي جدا ضعيف جدا صغير جدا. والسبب في انه اشد  
 تفاوتا قلة الحاجة الى التطفية. والسبب في انه بطي جدا قلة الحاجة وضعف  
 القوة. والسبب في انه ضعيف جدا ضعف القوة. النبيض يتغير من قبل  
 اوقات السنة بانه يكون في الاوقات المتوسطة المزاج من الربيع والخريف قويا  
 جدا عظيما وسطا في السرعة والتواتر. وكذلك ايضا في البلدان المعتدلة  
 وفي حالات الهواء المعتدل المزاج. ويكون في وقت الصيف اشد سرعة واشد  
 تواترا واشد ضعفا واصغر. وكذلك يكون ايضا في البلدان الحارة المزاج وفي  
 حالات الهواء الحارة. ويكون في الشتاء اشد تفاوتا واشد ابطا واشد ضعفا  
 صغيرا جدا. وكذلك يكون في البلدان الباردة وفي حالات الهواء البارد. والسبب  
 في ان النبيض يكون في الاوقات المتوسطة من الربيع والخريف عظيما قويا جدا  
 اعتدال مزاج الهواء في ذلك الوقت. والسبب في انه يكون وسطا في السرعة  
 والتواتر ان عظم النبيض يبلغ تمام الحاجة. فاما في الصيف فالسبب في سرعته  
 النبيض وتواتره ان حرارة الهواء تدعو الى ذلك. والسبب في ضعفه وضعفه  
 ان الحرارة الغريزية تتحلل وتخللها تضعف القوة. واما في الشتاء فالسبب  
 في ان النبيض يكون اشد تفاوتا واشد ابطا واشد ضعفا واكثر ضعفا ان  
 ان الحاجة الى التطفية يسيرة. وذلك سبب برد الهواء وان القوة تضعف  
 بسبب شدة البرد. الاوقات قد يشبه بعضها بعضا في المزاج. فاول الربيع

هو في اوقات  
الزمان وتفاوته



شبيه بخبر الخريف . وذلك لان نفس الخريف في آخره ينزط فيصير الو  
معتدلاً . وآخر الربيع شبيه بأول الخريف . وذلك ان الربيع في آخره يصير  
الى قريب من سحر الخريف . وآخر الصيف شبيه بأوله . وآخر الشتاء شبيه  
بأوله . النبض في وقت النوم يكون حالات مختلفة فهو في أول النوم أصغر  
وأضعف وأشد تفاؤلاً وإبطاءً . وذلك لان الحرارة الغريزية اذا غارت الى عمق  
البدن شابت الغذاء الطرى الذي يستمرى بعد عزقها وعمرها فيبرد البدن  
فاما من بعد استمر الغذاء فالنبض يكون عظمًا قويًا متفاوياً بطيئاً . فالسبب  
في عظمه وقوته ان القوة اذا فترت الغذاء او غيرته واعتدى به البدن  
وسخن به البدن قويت بذلك . والسبب في تفاوته وإبطائه ان عظم  
النبض يبلغ تمام الحاجة ثم ان النبض في آخر الامر ان اطال الانسان في النوم  
يعود الى ان يصير ضعيفاً صغيراً بطيئاً متفاوياً . وذلك لان الفضول التي  
تبقى من الغذاء اذا لم تستفرغ وتخرج عن البدن بالاستفراغات المحسوسة  
وغير المحسوسة التي تكون في وقت اليقظة غمرت الحرارة وحقتها . هـ  
المستيقظ من النوم يغتة يكون نبضه في ذلك الوقت عظمًا قويًا سريعاً  
متوازلاً مرتفعاً . والسبب في ذلك ما حدث من الحركة بغتة بعقب السكون  
ثم ان النبض عن قريب يرجع الى الاعتدال . : السحنة تنصرف على معنيين  
احدهما الحال في المراح ان يكون اما حاراً او بارداً . والآخر الحال في خصب البدن  
وفهوكه ان يكون اما قضيضاً واما غليظاً . الاسباب التي ليست بطبيعية  
هي اربعة : احدها الرياضة . والآخر الاستحمام . والثالث الاطعمه . والرابع  
الاشربة . فاما الرياضة فان النبض يكون في ابتدائها قويًا عظمًا سريعاً  
متوازلاً . وذلك لان الحرارة تقوى من قنات رياضة معتدلة . والقوة تشد

وتضعف فان افترط الحرارة صار النبض صغيراً سريعاً متوازلاً . والسبب  
في ذلك صغره وضعفه ان القوة تضعف من قبل التعب وذلك لان  
الحرارة الغريزية تتبع خللها بان القوة تضعف والحرارة تقل . والسبب  
في سرعته ان العظم الذي كان يقوم بنظم والحاجة ليس موجود في هذا الوقت  
فلما السبب بعينه يكون النبض متوازلاً . وذلك لان التواتر شيء قد يكون  
ان تفعله القوة الضعيفة . ولذلك يكون النبض في هذا الوقت متوازلاً  
ولا يكون سريعاً . لان السرعة تحتاج فيها الى قوة قوية . وان افترط الرضا  
وجاوزت الحد صار النبض ملبياً وذلك لان القوة تحل والحرارة تنفذ .  
وقد سعى ان يعلم النبض التلي متوازلاً . والسبب في ذلك انه لما كان النبض  
قد صار الى غاية الصغر والابطاس سبب ضعف القوة وصارت الحاجة لا  
يتم به وهو على هذه الحال احتج لهام الحاجة الى التواتر المتصل الدام . واما  
الاستحمام فمئة ما يكون بالما الحار ومنه ما يكون بالما البارد . والاستحمام  
بالما الحار يصير به النبض في أول الامر عظمًا قويًا سريعاً متوازلاً . وذلك لان  
القوة تقوى بهذا الاستحمام في هذا الوقت . والحرارة تكثر بان افترط هذا  
الاستحمام بكرة ما يحل من البدن تضعف القوة وتبقى الحرارة الغريزية .  
فاما الاستحمام بالما البارد فانه ان قهر كما البارد حرارة البدن الغريزية  
ويرده حتى يعوض برودته الى عمق البدن صار به النبض صغيراً ضعيفاً بطيئاً  
متفاوياً فان لم فصل برودته الى عمق البدن وودت بها طاهره استخفف  
وتكاثف اجتمعت ذلك الحرارة الغريزية داخله وتضاعفت بهذا  
السبب وتزيدت وقويت بذلك القوة صار النبض عظمًا قويًا سريعاً  
متوازلاً . فاما الطعام فانه ان كان معتدلاً المقدار قويت به القوة



وكرهت به الحرارة العريضة صار النبض على ما شاكل هذين الامرين وان كان  
 منوط المقدار ضعفت به القوة اذ خارت عنه وسقطت الحرارة العريضة  
 وتبع ذلك من النبض ما يشاكله . واما الشراب فانه ان كان حاراً بمنزلة الخمر  
 وكان مقداره معتدلاً تبع ذلك من النبض ما يتبع قوة الحرارة وسدة القوة .  
 وان كان حاراً ومقداره غير معتدل كثر تبع ذلك النبض الذي يتبع قلة الحرارة  
 ونقصان القوة . الاسباب الخارجة عن الطبع تغير النبض اما لانها تخل القوة  
 وتضعفها فتغير النبض بذلك . واما لانها تضغط القوة فتكون عنها وسعير النبض  
 لذلك الاسباب التي تلحق القوة هي عدم الغذاء ورداة المرض في نفسه . والاستفراغ  
 المفرط وعوارض النفس والوجع الشديد او المتداول تضغط القوة فهي كثر  
 الرطوبة والورم الحادث خارجاً عن الطبع . والنبض يتغير من قبل القوة  
 تغيراً عاماً بانه ان اخلت القوة صار النبض صغيراً ضعيفاً بطياً متواتراً  
 وان اضغطت القوة صار النبض مختلفاً غير مستقيم وعلى غير وزن ومن النبض  
 الحادث في مثل هذه الحال النبض الذي يقع فيه القوة والنبض الذي يقع فيه  
 نبضة في الوسط . والاختلاف والخروج عن النظام في مثل هذه الحال اكثر  
 ما يكون في القوة في النبض وعطيه وقد يكونان في سائر اصناف الاخر . والنبض  
 الذي يقع فيه القوة هو ان يكون في الوضع الذي يتوقع فيه من النبض حركة يكون  
 مكانها سكون والنبض الذي يقع فيه نبضة في الوسط هو ان يكون في الوضع  
 الذي يتوقع من النبض سكون يكون مكانه حركة . متى كان السبب الذي  
 خلل القوة انما هو قلة الغذاء فان النبض يكون في الاشد ضعفاً سريعاً  
 متواتراً وفي الوسط ضعفاً بطياً متفائلاً وفي آخر الامر كلياً وهو  
 في غاية الضعف والبصر والتواتر . الفرق بين النبض التاملي والدودي

صار النبض تغيراً عاماً بانه ان اخلت القوة صار النبض صغيراً ضعيفاً بطياً متواتراً وان اضغطت القوة صار النبض مختلفاً غير مستقيم وعلى غير وزن ومن النبض الحادث في مثل هذه الحال النبض الذي يقع فيه القوة والنبض الذي يقع فيه نبضة في الوسط . والاختلاف والخروج عن النظام في مثل هذه الحال اكثر ما يكون في القوة في النبض وعطيه وقد يكونان في سائر اصناف الاخر . والنبض الذي يقع فيه القوة هو ان يكون في الوضع الذي يتوقع فيه من النبض حركة يكون مكانها سكون والنبض الذي يقع فيه نبضة في الوسط هو ان يكون في الوضع الذي يتوقع من النبض سكون يكون مكانه حركة . متى كان السبب الذي خلل القوة انما هو قلة الغذاء فان النبض يكون في الاشد ضعفاً سريعاً متواتراً وفي الوسط ضعفاً بطياً متفائلاً وفي آخر الامر كلياً وهو في غاية الضعف والبصر والتواتر . الفرق بين النبض التاملي والدودي

فان النبض يكون في غاية الضعف والبصر والتواتر . الفرق بين النبض التاملي والدودي

النبض

النبض

ان النبض التاملي انما يكون عندما تضعف القوة غايه الضعف . والدودي  
 عندما يكون فيها قية بعد . فان في النبض الدودي يتبين الاختلاف الذي يكون  
 في نبضة واحدة . وفي النبض التاملي يتبين لهذا الاختلاف الذي يكون في القدم  
 والتأخر . وان النبض التاملي يكون عندما يتخل القوة من مرض حاد . والدودي  
 عندما يتخل القوة من علة تستفرغ فيها البدن . عوارض النفس هي العصب  
 واللة والغم والنع . وهذه العوارض تغير النبض اما لوقتها اذا كانت صعبة  
 واما للدوامها اذا تطاول امرها الوجع بغير النبض اما شدته اذا كان صعباً  
 ولما يحدثه في عضو من الاعضاء الرئيسية . الورم الحادث عن الدم الذي يقال  
 له القلغموني بغير النبض بغير عامتاً وبغير خاصاً وتغيره العام هو ان يكون  
 النبض معه منشاري مرتعد سريع متواتر . والنبض المنشاري هو الذي يكون  
 لجزء العروق فيه غير متساوية وشبهه باسنان المنشار وذلك يكون لان  
 العرق تختلف في الصلابة واللين وذلك انه لما كان اللطيف الذي في الورم بعضه  
 قد استحكمت عفونته وبعضه لم يستحكم عفونته صار ما لم يستحكم عفونته يحدث  
 صلابة في جزء العرق وما استحكم يحدث ليناً يكون هذا السبب مختلفاً متساوياً  
 ولما تغيره الخاص فهو ان لهذا الورم اربعة اوقات مختلف بينها وهي الاشد  
 والتزيد والمنتهى والخطا . فالنبض يتغير من قبل هذا الورم بحسب كل وقت  
 من هذه الاربعة الاوقات المختلفة . وقد سعت ايضا النبض بسبب هذا الورم المسمى  
 بقلغموني على طريق العرض اما من قبل اشياء تعرض معه على طريق الاعراض واما من  
 قبل اشياء لا بد منه معه اضطراب وهذه الاسباب الاضطرابية تكون اما من قبل  
 جوهر العضو الذي يحدث فيه هذا الورم . واما من قبل الاعراض الالامية له اما  
 من قبل العضو فان بعض الاعضاء اغلب عليه في جوهره العصب . والنبض يكون



من قبل مثل هذا منشاريا ضلها بعضها الاعلى عليه جوهر العروق الصواب والنفس  
 من قبل مثل هذا يكون عظما مختلفا ونفسها الاعلى عليه جوهر العروق التي ليست  
 بصواب والنفس يكون من قبل هذا عظما مختلفا. واما من قبل الاعراض اللان منه للعضو  
 الذي يحدث منه هذا الورم فان النفس تغير اما من قبل منفعة العضو واما من قبل  
 فعله واما من قبل طبيعته اما من قبل منفعة العضو الوارم بمنزله ما اذا حدث ورم  
 في الرئة عرض من ذلك احتياق وذلك لان الرئة لها منفعة في النفس فاداء رمت  
 في رمتها الحناق وتغير النفس من قبل الحناق واما من قبل فعل العضو الوارم فمنزله  
 ما يتبع ورم المعدة فساد الاستمرار ويتبع ورم الكبد عدم الغذاء ويتبع ورم الكليتين  
 اسر البول وكل واحد من هذه تغير النفس حسب موقعه. واما من قبل طبعه  
 العضو فانه ان كان العضو حساسا عصبيا بمنزله المعدة والحجاب يتبعه عند  
 حدث الورم فيه رجح وعشى وتشح وتغير النفس حسب موقع كل واحد  
 من هذه الاعراض وان كان العضو لا حس له لم يحدث من هذه الاعراض شيء ولم  
 تغير النفس بسبب ذلك. : تواتر النفس في ذات الجنب ان كان مستدا كثيرا  
 كان سيرا نك على انها تولى اما الى الشبات واما الى افة تحدث بالعصب  
 والنفس المشارى في ذات الجنب ان كان سيرا نفو نك على ان الورم الذي قد حدث  
 في الغشاء المستبط للاضلاع سهل النضج والعله سرعه الاصلاح وان كان هذا  
 النفس في هذه العلة قويا شديدا فهو نك على ان الورم عسر النضج والعله صعبة  
 فان كانت القوة مع ذلك ضعيفة فالمرضى على خطر وان كانت قوية فالعله  
 تطول او تقلب الى اجتماع المدة في العدد والى السل والى الذبول. : صاحب  
 المدة المتعومة في الصدد يكون بنضه في الاستدائ مثل بنض من به ورم حارة في الغشاء

تغير النفس في ذات الجنب  
 رمة  
 الكليتين  
 كبد  
 المعدة  
 الكبد  
 الكليتين  
 اسر البول  
 الحجاب  
 العصب

الغشاء المستبط  
 الاضلاع  
 القوة  
 الضعيفة  
 القوة  
 القوة

صاحب المدة  
 رمة  
 الكليتين  
 كبد  
 المعدة  
 الكبد  
 الكليتين  
 اسر البول  
 الحجاب  
 العصب

المستبط

المستبط للاضلاع ما اذا كان الورم في منتهاه ويكون ثابتا على حالة واحدة وفي بعض  
 الاحاسين يكون مختلفا غير مستطيم فاداء صارف في الصدر مدة محتسنة صار ثابتا  
 على الحاسين حالة واحدة مختلفا غير مستطيم فاداء صارف في فاعا لفر الورم صار  
 النفس اشد ضعفا واكثر عرضا واشد الطأ واشد تفاوتا لان القوة تتحل والحرارة  
 تظفي الذين يولد لهم الحال الى الذبول منهم من تبقى فيه الحرارة فاعه ويكون بنضه  
 ثابتا على حالة واحدة وما يلا الى الحاسين متواو ومنهم من لا تبقى فيه الحرارة فاعه  
 وهاولا صنفان منهم قوم انما صاروا الى الذبول بسبب شراب شرهه لقتي  
 اصا نهم في الحنى فاملا ثوابك من الموت الا انهم على طول المدخلت ابدانهم  
 اولاً او لا ووقعوا الى الذبول. ونفس هاولا يكون متواو لاجدا صغيرا صعبا  
 ومنهم قوم انهم صاروا الى الذبول بسبب شرب كماء البارد. ونفس هاولا يكون  
 منهم بنض اصحاب ذات الوبه يكون مختلفا اما في انبساطه وجره واما في انبساطه  
 كثيرة فان كان في انبساطه واحد فاما ان يكون موجبا واما ان يكون ذا  
 قوعين. واما ان يكون منقطعا فان كان في انبساطه كثيرة اما ان يكون  
 ذافترات واما ان يكون ذافترات تقع في الوسط. : ونفس اصحاب  
 السرسام وهو ورم الدماغ الحارة يكون اما مرغشا واما متشججا فان كان مرغشا  
 ذلك على عشى يزدان يحدث بصلح ذلك وان كان متشججا ذلك على تشح  
 يزدان يحدث. : ونفس اصحاب العلة المعروفة بالسبات الارفي يكون  
 سرعا متواو بسبب المرة والاحلاط الحادث عن الورم الحارة ويكون عرضا  
 قصيرا بسبب البلغم والورم الحادث عنه. : ونفس اصحاب العلة المعروفة  
 بالجمود مشارك لنفس اصحاب العلة المعروفة بالنسيان في العظم والا طأ  
 والنفات ومخالفة له في القوة والصلابة وفي ان موضع العرق يدرك حسا

نفسه على الحاسين

ونفس اصحاب  
 السرسام  
 الدماغ  
 الحارة

الغشاء المستبط



اشد سخونة من غيره. وينضج اصحاب التشحج يكون بدن العرق فيه مختلعا ولا يكون  
 اختلاعه كالاختلاع الحادث عن الصلابة التي يكون من طول المرض او كالاختلاع الحادث  
 عن افة يكون في الاحتشاء وعن خطأ يقع في امر المريض بل يكون اختلاعه كالاختلاع  
 الحادث عن الامتلاء بمنزله مصران مما ورد من طريقه. وينضج اصحاب الذخيرة  
 اما ان يكون عظما موجبا فذلك على ان العلة تنقل الى ذات الرئة والاصلها  
 متشجحا فذلك على انها تنقلب الى التشحج. والنضج يغير من قبل المعدة اما بسبب  
 كثرة مودته. واما بسبب شئ ينقل بمقداره. والشئ الذي كفيه مودته بمنزله  
 ما يعرض من البلغم والعشيان والتي. والنضج يكون في هذه الحال صغيرا ضعيفا  
 متواترا ومن الاشياء التي كفيتهها مودته ايضا ما عنده حدثت العلة التي يقال للموسم  
 وهي البرودة. وينضج من به هذه العلة يكون متفائرا واما الشئ الذي تنقل  
 بمقداره فمنزله الورم الحادث في المعده. وينضج من به ذلك يكون  
 ضلعا منتشرنا صغيرا. وما سفل مقدار ايضا الامتلاء من الطعام والامتلاء  
 من الاخلاط. وينضج من يعرض له الامتلاء من الطعام يكون ضعيفا  
 متفائرا وباطنيا. وينضج من يعرض له الامتلاء من الاخلاط يكون صغيرا باطنيا.  
 الاستسقا بلثة انواع. لحدتها سلكه الزقي. والآخر الطلي. والآخر اللحمي  
 والمادة التي منها تكون الاستسقا الزقي هي رطوبه مائية والموضع الذي  
 يجمع فيه آلاما في هذا الاستسقا هو الموضع الذي فيها بين الصفاق والامعاء.  
 والمادة التي منها الاستسقا الطلي هي الرخ. والموضع الذي فيه يجمع الرخ  
 هو الموضع الذي في ما بين الامعاء والصفاق. والمادة التي يكون منها الاستسقا  
 اللحمي هو البلغم والموضع الذي يجمع هذا البلغم هو جميع الحسد والاستسقا الحادث  
 في الرخ يكون معه تمدد. والاستسقا الحادث عن الرطوبة يكون معه

وهو الامتلاء  
 وهو الامتلاء

وهو الامتلاء  
 وهو الامتلاء

وهو الامتلاء  
 وهو الامتلاء

وهو الامتلاء  
 وهو الامتلاء

تمدد وثقل والاستسقا الزقي يكون بنض صاحبه صغيرا متواترا ما لا الى الصلابة  
 مع تمدد ما. والاستسقا الطلي يكون بنض صاحبه اطول ولا يكون ضعيفا  
 ويكون اسرع واشد تواترا وما لا الى الصلابة مع تمدد ما. والاستسقا اللحمي يكون بنض  
 صاحبه موجيا ويكون معرضه ازيد ويكون ايضا لينا وذلك بسبب الرطوبة  
 الكبيرة. الجذام هو اصحاب المرة السوداء في جميع البدن والمرة السوداء  
 نوعان احدهما هو ثقل الدم وهو النوع الذي هو اول رذاة وليس للحاد ولا حث  
 عنه ناكل الاعضاء وتساقطها. والنوع الآخر حادث ويتولد عن احتراق المرة الصفرا  
 وهو حادث يحدث عنه ناكل الاعضاء وتساقطها. الجذام الحادث عن هذا  
 النوع السوداء ردي خبيث. وينضج الجذوم من يكون صغيرا ضعيفا  
 بطيئا متواترا والسبب في ضعفه ضعف القوة وقلة الحافض لهذا المرض  
 بارد. والسبب في ضعفه خمول القوة والسبب في بطاؤه ضعف القوة  
 وقلة الحاجة والسبب في تواتره انه ليس للنض عظم ثم به حاجة ولا سرعة.  
 اليرقان انتشار المرة الصفرا في البدن كله. وهذه المرة تشرها الانتشار  
 اما على طريق الحار ان اذا دفعتها الطبيعة كما يعرض ذلك في الامراض  
 الحادة. واما على طريق المرض. وهذا المرض اما ان يكون من الامراض التي تكون  
 في الاعضاء المتشابهة الاجزا بمنزله الحرارة النارية التي يكون في الكبد واما  
 من الامراض التي تكون في الاعضاء المركبة بمنزله السدة التي تحدث في الحار  
 التي تصب اليها او الحار التي تخرج منها المرة الصفرا. وينضج اصحاب  
 اليرقان الحادث بلاحي يكون اصغر واصلب واشد تواترا ولا يكون ضعيفا  
 ولا سريعا والسبب في كثرة ضعفه ان القوة ضعيفة. والسبب في شدة صلابته  
 ان المرة ناسنة. والسبب في سدة تواتره ان الحاجة لا تتم الا بذلك والسبب

علامات الرطوبة

بارد علو الرطوبة



في انه ليس بضعيف ان المرء خفيفه لان كل عنها القوة والسبب في انه ليس لسبب  
ان القوة ليست تقوية وذلك بسبب رداء المراج . انواع الحرق نوعان احدهما  
الحرق الابيض والآخر الحرق الاسود . والحرق الابيض ينشأ من خروج النغم من فوق  
بالتي وهو اقوى من الاسود وخطره اشد من خطره لك . وذلك لانه كثر المخرج  
من المادة مقداراً لا يمكن القوة دفعه لكثرة ولذا صار حادث الشخ والاحتقان  
فاما الحرق الاسود فيخرج المرء السوداء من اسفل فهو اقل قوة وخطراً والذين  
يشربون الحرق الابيض يكونون بضعفهم قبل وقت التي صغيراً اذ لحث الضبط  
عند صامتها وبأشد من الضعف شديد الانبعاث . وذلك لان الحرق الطبيعية  
تحتسب لكثرة المادة التي تحتد بها الحرق وتطفي فتضعف القوة وفي وقت  
التي يكون بضعفهم مختلفاً غير منتظم لان القوة في ذلك الوقت خاصة سالها  
الادى والضغط . ومن بعد التي ان حسنت حال الانسان مال الى الصلح  
والخير صار بضعه منتظماً الا انه يبقى بعد مختلفاً لكن اختلافه يكون اقل منه  
قبل ذلك فاذا افاد بال الحال الطبيعية صار بضعه مستوياً اعظم ما كان قبل  
ذلك واقوى فاما ان شاءت حاله ومال الى الرداء فانه ان الت بال حال  
الى الشخ والقواق صار بضعه صغيراً صعباً غير منتظم شديد السخونة  
مختلفاً متواتراً اذ ذلك لان الحادث عن الشخ تنفع حراة  
واما اذا الت حاله الى الاحتقان فان بضعه يكون صغيراً صعباً مختلفاً  
غير منتظم الا انه لا يكون متواتراً ولا سهلاً بل يكون اشداً انبعاثاً لانظف  
الحراة وتبين فيه موجه بسبب الرطوبة . وفي بعض الاوقات يكون في  
العروق بعض التمدد اذا كانت الرطوبة كثر جداً .  
هذا ما كان القدماء يسمونه من خواص هذا الكتاب

وقد قسمت

وقد قسمت اشياء من معانيه باقسام اخر عملها القدماء فقسما منها من كان بعدد وشرها  
واصلها شرخاً بلعاً وهي عدة . الاسماء الفاعلة للبيض منها ما هو فاعل له  
مبدأ اول الامر وهذه يقال لها الفضول الطبيعية وهي ثلثة الجنس الجامع للذكر  
والانثى والمزاج الطبيعي وسحنة البدن . ومنه ما يفعله في آخر الامر ويقال  
لها الاسباب المغيرة للبيض وهي اشياء تعرض في تلك الفضول الطبيعية . وهي  
ثلثة اصناف منها اسما هي ابدأ من حسن ما هو من الطبع . ويقال لها الاشياء  
الطبيعية بمنزلة السن من صباه وسخونة . والوقت من السنة كالصيف  
والشتاء . ومنها اسما هي ابدأ خارجة عن الطبع . ويقال لها خارجة عن الطبع  
بمنزلة الورم والحمى . ومنها اسما فما من ذلك ما اذا كان مقدارها وكثافتها  
على ما ينبغي كانت طبيعية . واذا كان مقدارها وكثافتها على غير ما ينبغي  
كانت خارجة عن الطبيعة . ويقال لها الاشياء التي ليست في الطبع بمنزلة  
الاطعمة والاشربة والنوم والنقطة والرياضة والاستحمام . ومزاج الهواء .  
اما من قبل الحالات الحادثة في كل يوم واما من قبل الليل . ومن هذه الاسباب  
الستة . النوم خاصة قد يكون مقداراً مرة على ملك الطبع . ومرة خارج عن  
الطبع . فاما كميته فهي ابدأ مما في الطبع . ولذلك صار دليلاً في عداد الاشياء  
الطبيعية . واما الاطعمة والاشربة والرياضة والاستحمام . وكلها يكون مقدارها  
وكيفيتها مما في الطبع . وما هو خارج عن الطبع . ولذلك صارت سمي اشياء  
ليست في الطبع . والناس حساسون ذكرهم وانثى . والذكر اقل من الانثى واقوى  
والانثى ابرد وارطب فهي لذلك اقل قوة من الذكر . وبعض العروق سعة  
بحسب الجنس ان بعض عروق الرجال تقا من بعض عروق النساء يكون اعظم  
كثراً واقوى كثراً وامطاء قليلاً واشد تقاؤاً في الغاية . والسبب في انه



اعظم كبراً واقل كبراً ان الذكر احر من الانثى وانه اقوى منها والسبب في انه اقوى ان الذكورة اقوى من الاناث والسبب في انه ابطأ ان الحاجة تتم بالعظم والسبب في انه اشد نقا ونا في الغاية هذا السبب بعينه وذلك ان الحاجة انما تتم بالتوازن عند ضعف القوة واما نبض عروق النساء فانه عند قياسه لا نبض عروق الرجال اصغر منه كبراً واسرع قليلاً واشد تواتراً في الغاية وذلك لخلاف الاسماء التي وصفناها في نبض الرجال فاما المزاج فيتغير بحسبه السيف على هذا من الحال انك اذا قست نبضاً لا تسخن كان نبض من هو بالطبع احر من مزاج اعظم واسرع واشد تواتراً كثيراً الا انه لا يكون اقوى كبراً دون ان يكون صاحبه معتدلاً المزاج فان المعتدل المزاج ايضا قد يقال انه احر من مزاج من صاحب المزاج البارد واما ما كان احر من مزاج على طريق الافراط والمحاورة للاعتدال فنبضه يكون اعظم واسرع لان الحاجة كثيرة ولان القوة ليست بضعيفة وتكون متواتراً لكثرة الحاجة ويكون ليس بالقوى كبراً لان كل مزاج ينفر حتى يصير في حال ساد فهو ينقص من القوة فاما من هو بالطبع ابرد من مزاج فنبضه يكون اصغر واشد ابطأ واشد نقا ونا كبراً الا انه لا يكون اصغر كبراً والسبب في صغر نبضه وابطاؤه ان الحرارة قليلة والقوة ضعيفة والسبب في تفاوته فلة الحاجة والسبب في انه ليس باضعف كثيراً من نبض صاحب المزاج الحار المفرط انه كما ان هذا غير معتدل المزاج كذلك ذاك الا ان الحرارة اقرب الى الطبع فلذلك صار صاحب المزاج الحار اقوى نبضاً من صاحب المزاج البارد الا ان ذلك ليس بكثير واما سخونة البدن فيتغير بحسبه النبض على هذه الصفة من كان منه فصيلاً يكون نبضه اعظم من نبض من دونه اعلاط كبيراً واشد ابطأ

الا انه

الا انه لا يكون اقوى كبراً والسبب في انه اعظم انه ليس هناك شئ ثقل المادة القوة التي ينسبط العروق والسبب في انه اشد لبطا ان الحاجة تتم بالعظم والسبب في انه ليس باقوى كبراً ان القضاة انما يسمع من المزاج الحار وكل شئ مزاج يكون فهو ينقص من القوة فاما من كان دونه اعلاط فنبضه يكون اصغر واسرع كبراً الا انه لا يكون اضعف كبراً من نبض الضعيف والسبب في انه اصغر ان اللحم والشحم قد اثبتا القوة التي تنسبط العروق والسبب في انه اسرع ان ليس هناك عظم يثقل به تتم الحاجة فلذلك احتجج انما بها بالسرعة والسبب في انه اضعف من نبض الضعيف ان الضعيف حار المزاج وهذا بارد المزاج والحرارة اقرب من الطسعة والسبب في انه وان كان اضعف منه لكنه ليس بكثير ان افراط الحرارة ايضاً في الضعيف هو سوء المزاج كما ان فرط البرودة في هذا سوء المزاج وهذا الذي قلناه في المزاج الطبيعي والسخنة الطبيعية توهمه وافهم انه على ما وصفنا فاما من اسباب التي في الطبع واما من اسباب التي ليست في الطبع واما من اسباب الحارجة عن الطبع اما الاسباب التي في الطبع فهي الاسنان واوقات السنة والنوم والمعدة وقد ذكرت كلها فيما سلف واما الاسباب التي ليست في الطبع هي الرياضة والاستحمام والطعام والشراب وقد تقدم القول في الرياضة والقول في الاستحمام فاما الطعام والشراب فانجدد القول فيها هاهنا لان امرها لم يستقص فيما تقدم فاما اسباب الحارجة عن الطبع بعضها فتقدم القول فيه وبعضها سندكره هاهنا الطعام اما ان يكون كبير المقدار واما ان يكون معتدل المقدار واما اقل من المقدار المعتدل فان كان الطعام كبير المقدار حتى شغل على القوة صار النبض يسيره مختلفاً غير مستطيم وارشح ان من عم

في المزاج المرضي المكسب في الصحة المرضية المكسبة والنبض غير على ما وصفنا في كتاب

في المزاج المرضي



ان سرعته تكون اشد من ثوانه وهذا الغير الحادث عن كثرة الطعام سقلا شدا  
 مده طويله هذا فاما ان كان معتدل المقدار يصير النبض بسببه عظاما قوتا  
 سرعته متواترا وكلت هذا الغير لثباته مده طويله فاما ان كان اقل من المعتدل  
 صار النبض بسببه اقل عظاما واقل سرعه ولم يلبث الغير الحادث عنه  
 في النبض الامده يسيره فاما الغير الحادث عن الطعام المعتدل المقدار  
 فانه مكث على ما وصفناه مده طويله لانه يزيد في الحرارة وينميها وينمي في القوه  
 وينفوها واما الاشرية منها ما يغذوا ومنها ما لا يغذوا فالاشريه التي تغذوا  
 منها ما هو مع غذائه سخن ومنها ما هو مع غذائه يبرد اما الذي هو مع غذائه  
 سخن فممنزلة الشراب فان الشراب سخن اكثر مما سخن الاطعمه ويغذوا  
 غذا دون غذاها ومع هذا اسرع غذا منها من قبل كره اسخانه يصير النبض  
 بسببه اسرع واعظم وسبب قلة مقدار وسرعته في ذلك صار ما يستفيد  
 النبض به من القوه اقل مما يستفيد الاطعمه وصار تغيير النبض اسرع من تغيير  
 الطعام لانه اسرع نفودا من المده ووصولا الى الاعضاء واسرع غذا لها  
 وصار ما يحدث عنه من الغير في النبض سكرنا لانه يحلل اسرع من  
 طريق انه لطيف واما ما كان من الاشرية مع اغذائه يبرد فممنزلة رتب  
 الزمان من طريق ما يغذوا يزيد في القوه فيكون النبض به من هذا الوجه  
 قويا ومن طريق انه يبرد تنقص عن العظم والسرعه فاما الاشرية التي  
 لا تغذوا والكها تنفع بها في نفود الغذاء فمنزلة اما فان اما معافيه من المعونه  
 في تنفيذ الغذاء قد يبرد من طريق معونه في انفاذ الغذاء وايصاله اياه الى حيث  
 لا يصل وحده فحدث في النبض تغير شبيه بالغير الحادث عن الشراب  
 اذا اعتدى به البدن الا ان ذلك يكون اقل من قبل ان لما ليس يغذوا نفسه

لطاقته

لعل

بل على طريق العرض اي بالاطعمه التي تنفذها ويوصلها والشراب ليس يغذوا  
 بالاطعمه فقط بل بنفسه ايضا ومن طريق ان الماء يبرد فهو يحدث في النبض  
 من الغير مثل الذي يحدثه الاسريه الباردة وذلك انه ثقل للحاجه ومن طريق  
 ان الماء ما كان ما يشربه الانسان منه معتدلا في المقدار وما كان مفرطا صار  
 ما يحدث منه في النبض ايضا تغير شبيه بالغير الحادث عن الاطعمه وذلك  
 انه ان كان ما يشرب منه مفرطا محاورا للاعتدال كثيرا يحدث في النبض  
 اختلافا فان كان معتدلا لم يحدث اختلافا فان كان كثيرا الا انه ليس  
 بالمفرط لجحف بالقوه الجبل يصير بسببه النبض اعظم واسرع  
 واشد تواترا ما كان قبل ذلك لانه يزيد في الحاجه وذلك لان الحامل يحتاج  
 ان يبرد وملتخرج من الهواء وقت حملها الى ما تستريح به للحرارة التي قلبها  
 وما تستريح به ايضا للحرارة التي في قلب الجنين واما قوه النبض فينبغي  
 معتدلة في وقت الحمل وذلك لان الحمل لا يزيد في القوه ولا تنقص منها الاستجاب  
 للحاجه عن الطبيعه فحدث ما حدثت من النبض اما من طريق انها تحلل القوه  
 وتسهلها يصير النبض بذلك صغيرا ضعيفا متواترا واما من طريق انها تضغط  
 القوه يصير النبض بذلك صغيرا ضعيفا متواترا مختلفا الا انه ان كانت  
 هذه الاشياء عظيمة كسره كان ما يحدث عنها في النبض من الاختلاف في اقسام  
 كثيرة فمنزلة الاختلاف في القوه والاختلاف في العظم والاختلاف في السرعة  
 والاختلاف في التواتر والاختلاف في التقدم والتأخر والاختلاف في الصلابة  
 واللين فان كانت يسيره لم يحدث عنها الاختلاف الا في صنف  
 واحد من هذه الاصناف فقط ونقول ايضا انه ان كانت الاسنان  
 الصاعدة للقوه يسيره كانت النبضات العظيمة اكثر من النبضات الضعاف



والنبضات القوية أكثر من النبضات الضعيفة . وإن كانت الأسباب عظيمة  
كانت النبضات الصغائر أكثر من النبضات العظام . والضعيفة أكثر من  
القوية . ونقول أيضا إن الأسباب الصاعدة للقوة إن كانت يسيرة كان  
النبض مختلفا منتظما . وإن كانت عظيمة كان النبض مختلفا غير منتظما . ونقول  
أيضا إنه إن كان عند وقوع السكون كون حركة فالسبب المضرب بالقوة أقل  
وهذا النبض يقال له الواقع . وإن كان عند وقوع الحركة يكون سكون فالسبب  
المضرب بالقوة أعظم وهذا النبض يقال له ذو الفترة . والأسباب التي تحصل  
القوة هي منزلة عدم الغذاء ورداءة المرض . والاستفراغ المفرط . والوجع الشديد  
وعوارض النفس . وهي الغضب . واللذة . والغم . والنزع . والحرارة الطبيعية  
تتحرك حركتين إحداها إلى ناحية خارج . والأخرى إلى ناحية داخل وحركتها  
إلى خارج إما أن يكون بغيره . وذلك يكون في وقت الغضب . وإما قلبه  
قلبلا وذلك في وقت اللذة . وحركتها أيضا إلى داخل إما أن يكون  
بغيره . وذلك يكون عند النزع . وإما أولا فاولا وذلك يكون في الغم . ولذلك  
صار العضب محل النبض مشرقا جدا عريضا طويلا فورا سريعا متواترا .  
وذلك لأنه في وقت الغضب تنفجر الحرارة وتتحرك فتتولد تلك وتنتشر  
وتتقوى القوة بهذا السبب ويصير النبض عظيما فورا سريعا متواترا  
وإذا انتشرت الحرارة وبردت انبثت واستطعت في جميع البدن فيصير  
النبض بهذا السبب مشرقا عريضا طويلا . وإما اللذة فإنها لا تحدث  
في النبض تغييرا في القوة لكنه يكون عظيما بسبب اقتضا الحاجة  
ويكون متناوبا بطيئا لأن الحاجة قد تمت بالعظم . كل حركة تكون  
هي إن كانت شديدة فوبه قويت بها الحرارة وتزيد بمنزلة ما تعرض

ذكر النبض

ذلك في الغضب وإن لم تكن الحركة شديدة فوبه لكن تكون ضعيفة بطيئة  
كان تزيد الحرارة وقوتها أقل بمنزلة ما يعرض ذلك في اللذة . الغم يصير  
به النبض صغيرا ضعيفا بطيئا متناوبا وذلك إن الحرارة تخشى بالغم إذا هي  
هزيت وانقبضت إلى داخل وتطحن فتضعف لذلك القوة . فاما النزع  
فإنه إن عرض بغيره وكان شديدا فورا صار به النبض سريعا متناوبا  
غير منتظما وإن طال أمره صار به النبض إلى مثل ما يصير به من قبل الغم . وذلك  
لأن النزع والغم جميعا هما حركة تحركها الحركة الحرارة الطبيعية إلى داخل  
وهذه العوارض كلها محل القوة وتحدث في النبض تغييرا متناوبا لا محالة  
القوة . إما عند ما يكون شديدا فورا . وإما عند ما يطول مكثا مدة طويلة .  
فاما الوجع فإنه يغير النبض إما من قبل شدته . وإما من قبل طول مدته  
وإما من قبل أنه في عضو شريف جليل الخطر . والنبض يتغير بحسب حالات  
الوجع . وذلك أنه في أشد الوجع مادام سريعا يكون النبض أقوى وأسرع وأشد  
نفاذا . والسبب في ذلك أن كل وجع يحدث في البدن فهو بهج حرارة  
وذلك لأن القوة الدافعة تتحرك لدفع الشيء المؤذي . فإذا زاد الوجع  
واشتد جدا حتى يضرب بالقوة الحيوانية صار النبض بسبب ذلك صغيرا شديدا  
الضعف سريعا متواترا . وكلما كان أطول مدة واشتد كان كل واحد من هذه  
الأثر تزداد واشتد قوة حسب ذلك . فإذا أقوى الوجع حتى يحل القوة صار  
النبض بذلك أضعف وأصغر ويحتمل السرعة الكاذبة والتواتر أعني أنه يصير  
نبضا مائلا . . . الورم الحادث عن الدم وهو الذي يقال له العلقوني  
لا يخلو إذا حدث من أن يغير نبض عروق البدن كله وذلك بحيث ما يكون  
إما عظم المقدار . وإما في عضو شريف جليل الخطر ويصعب حتى أن يغير لأماله

من القوة الحارة  
والحرارة العريضة

منها ما  
بالكلام لا  
المفرق للسرعة  
تضعف القوة



عروق العضو الذي هو فيه وذلك عندما يكون الورم سبباً ويكون في عضو ليس  
 بشريف ولا ينفعه حتى . الورم الحار تغير النبض تغييراً عاماً وغير خاصاً  
 اما التغيير العام فان كل ورم يحدث عن الدم حيث كان فهو تغير النبض تغييراً  
 يصير به منشارياً والسبب في ذلك ما قلنا قبل والنبض المنشاري هو نبض صلب  
 محلف في عظم الانسداد سريع متواتر . واما التغيير الخاص فانه يحدث . واما  
 من الحدة الذي سلفه المرض في وقت بعد وقت . واما من مقدار . واما من العضو  
 الذي فيه الورم . واما من الاعراض الناجمة له . واما من قبل الحد الذي سلفه  
 المرض في وقت بعد وقت فان الورم في ابتداءه يصير النبض اعظم وافوك  
 واسرع واشد تواتراً كما يصير بسبب الوجع لان الورم ايضا انما يحدث  
 من ذلك بسبب الوجع . واما في وقت تزيد الورم فجميع هذه الاشياء تزيد  
 لان الوجع يتردد ويصير النبض في هذا الوقت اشد صلابه واشد رعدة  
 لشدة التمدد وشدة الوجع . واما في وقت يلوغ الورم ومنتهاه فان النبض  
 يصير اشد صلابه واشد رعدة لشدة التمدد والوجع الا انه يكون مع ذلك  
 اصغر مما كان قبل ذلك الوقت لان القوة في هذا الوقت تتحلل ويصير  
 اشد تواتراً وسرعة لنتم بذلك الحاجة فان طالت مدة الورم غاية ما  
 يطول مثله ويطول زاد في النبض مع ما وصفت ان وقتاً وصلاته  
 يزيدان . واما من مقدار الورم فالنبض يتغير لانه ان كان الورم عظيماً  
 صار النبض اشد منشارية واصلب واشد تواتراً واصف . وان كان  
 الورم سبباً صار النبض اقل منشارية واقل صلابه واقل تواتراً واعظم .  
 واما من قبل العضو الذي يحدث فيه هذا الورم الحادث عن الدم فالنبض  
 يتغير بان الاعضا العصبية منزلة المثانة والمعدة والمفاصل يسمى قولن

وهو النبض  
 الورم عظمي  
 منشارية

والغشا المستبطن للاضلاع يصير النبض سببها اذا ورمت ورملاً حاراً دموماً  
 اشد صلابه واشد منشارية . والاعضا التي اغلب على طبيعتها العروق الصواب  
 وغير الصواب منزلة الطحال والكبد والربدة والكلية يصير النبض سببها اذا ورمت  
 هذا الورم على خلاف ذلك الا انها ان كانت طبيعة العروق الصواب اغلب  
 عليها صار النبض اعظم ومع عظمه مختلفاً غير منظم منزلة الطحال والربدة . وان  
 كانت طبيعة العروق التي ليست بصواب اغلب عليها كان ملحدث في النبض  
 سببها من ذلك اقل منزلة الكبد . واما الاعراض الناجمة لهذا الورم الحادث  
 عن الدم بعضها سببه ضروره منزلة الاعراض الناجمة له من قبل طبع العضو  
 الذي يحدث فيه الورم او من قبل فعله او من قبل منفعته . او من قبل حسه .  
 وبعضها ليس بسببه ضروره منزلة الاعراض التي تقع معه ضرب من الانفاق  
 والاعراض الناجمة للورم الحادث عن الدم بسبب العضو الوارم منها  
 ملحدث بسبب طبيعة ذلك العضو منزلة ما يتبع الورم الحادث في الحجاب  
 الفشخ لان طبعه طبع عصبى . ومنها ملحدث بسبب فعل ذلك العضو  
 منزله ما يتبع الورم الحادث في الحجاب الكبد عدم الغذاء والورم الحادث  
 في المعدة عدم الاستمرار . والورم الحادث في الكلى اسر البول . ومنها ملحدث  
 بسبب منفعته العضو ما يتبع ورم الوباء الاختناق للمنفعة التي يتفع بها  
 من الوباء في التنفس . ومنها ملحدث بسبب حس العضو الوارم . وذلك لان  
 الاعضا الكثيرة التي تتغير النبض بسببها لشدة ما يات لها من الوجع . والاعضا  
 القليلة الحساسة تتغير النبض بسببها لليلة التي بها فقط . الورم الحادث  
 عن الدم ان حدث في الغشا المستبطن للاضلاع سبب ذات الجنب وهو  
 فاو رطس . فاذا قلع هذا الورم واحمضت فيه المدة سمي جمع المدة وان  
 قام رطس

وجع الحجاب  
 الحادث في الكلى  
 اسر البول  
 النقص بسببها  
 الورم الحادث  
 في الكلى  
 اسر البول  
 النقص بسببها  
 الورم الحادث  
 في الكلى  
 اسر البول  
 النقص بسببها



حدث في الرية هذا الورم سمي ذات الرية وهذا الورم اذا جمع وانخرستى سبلا  
 ودبولا سبلا وان حدث في الدماغ وكان حدوثه عن الدم الحار اعني دما قد غلب  
 عليه المراد سمي سرساما حاردا وان كان حدوثه من دم بارد اعني دما قد غلب  
 عليه البلقم سمي سرساما باردا وان كان حدوثه من دم قد غلب عليه الحارطان  
 كلاهما اعني البلقم والمرة الصغرى سمي ذلك السبات الارقي • نبض اصحاب  
 ذات الحنجرة من طريق ان ذات الحنجرة انما هي ورم يكون نبضا متشاركا كنبض  
 سار من به ورم • ومن طريق ان الورم في عضو صلب عصبي يكون النبض اشدد  
 صلابه واكثر متشارية • ومن طريق انه اقرب الى القلب يكون النبض سريعا  
 متواترا لثمة بذلك الحاجة اذ كان لا يمكن ان يتم بالعظم من قبل ان نبضها ولا  
 ليس بالكبير العظيم لضعف فيهم قوتهم • تواتر النبض في ذات الحنجرة  
 ان كان على ما قد حرت به العادة في هذه العلة فلا خوف على صاحبه  
 وان كان اكثر مما حرت به عادة هذه العلة فهو بذلك على ان المادة • اما  
 ان تصير الى القلب فحدث عنها غشي • واما ان تصير الى الرية فحدثت  
 عنها ذات الرية • وان كان اقل من مقدار العادة فهو بذلك على ان المادة  
 اما ان تصير الى الدماغ فحدثت عنها سبات • واما ان تصير الى العصب  
 فحدثت عنها علة في العصب • اصناف الذبول على ضرب من القسمين  
 متنافان • وذلك ان اصحاب الذبول منهم من قوة الحذر فمهم ناميه  
 وانما عرض لهم الذبول اما من قبل اورام حدثت بهم فلم يحل • واما من قبل  
 شراب شربوه في حمى عادية بسبب غشي عرض لهم • ومنهم قوم ليس للحرارة  
 نامية فيهم كمثل من يصير الى الذبول بسبب ما بارد شربه في وقت  
 الحى • وقد نقسم هذا المعنى بغير العسمة المتقدمة واحسن منها شرحا

علامات  
 حنجرة

علامات  
 غشي

علامات  
 ذبول

وعلى ان الذبول

وهي ان الذبول من طريق السبب الفاعل له نصف ثلثة اصناف احدها الذبول  
 الذي يقع البدن اليه بسبب اورام لا تحل فذوب بها البدن وتطفي حرارته  
 ويبدلها او لا فاولاها والنبض يكون في مثل هذا الصنف ضعيفا شديد السرعة متواترا  
 بخفا ويكون عظمه شبيه باد ثاب الفار في نبضة واحدة في جميع الاوقات • وما كان  
 من النبض كذلك فان ارشيجانس شبيه المتحني والمائل ويكون مع هذا ثابا  
 على حال واحد • والصنف الثاني الذبول الذي يحدث عندما يعرض ان شرف  
 على الموت العاجل بسبب علة تحدث في فواده او غشي من قبل معدته  
 فتسقى لذلك شرابا ويحوذ ذلك من الموت المرحى ثم يذبل بدنه على طول المدة •  
 والنبض يكون في هذا الذبول ثابا على حال واحد ضعيفا متواترا جدا ويكون  
 ايضا شبيها بذب الفارة الا انه لا يكون كذلك في جميع الاوقات • والصنف  
 الثالث من الذبول الذي يحدث بسبب سوء مزاج بارد يابس • وهذا النوع من  
 الذبول عرض للشاخ خاصة ولا سيما اذا كان واحدا من الاعضاء التي في الصدر  
 والرية قليلا واكثر ما يعرض هذا الصنف من الذبول يقب حتى يتفقد مه  
 والنبض يكون في هذا الذبول مادامت القوة متماسكة متفاوتا وذلك لان ليس  
 هناك حاجة تقتضي فاذا خلت القوة غاية لخلها صار النبض متواترا وذلك  
 ليلغ تمام الحاجة • نبض اصحاب السبل يكون صغيرا ضعيفا معتدل السرعة  
 ثابا على حال واحد • والسبب في ضعفه وضعفه ضعف القوة الحيوانية •  
 والسبب في اعتدال سرعته ان يتم الحاجة • والسبب في ثباته على حال واحد  
 عسر الخلال هذه العلة وطول مكثها • فاما اصحاب ذات الرية فنبضهم عظيم  
 موحى ضعيف لكن مختلف متواتر • اما عظمه لان الالة مطاوعة من طريق  
 انها ليست • ولان الحاجة تدعوا الى ذلك • واما موحية فلكثرة الرطوبة ولان السدم

علامات  
 ذبول

علامات  
 النبض

علامات  
 ذبول







الخاصة بالحمايات التي تكون موجودا فاما فيه فهو ان يكون اجزا الانسساط واول  
 الانقباض واخر الانقباض واول الانسساط اسرع من سائر اجزا النبض مع انتفاع  
 دفعه. ليس تخلو الحمايات الحادثة عن العفونة كلها من ان تكون الحركه  
 لغلب فيها للمادة او للمادة اغلب للحرارة او تكون كليهما عاليتين كثرتين  
 اعني الحرارة والمادة فان كانت الحرارة اغلب وكانت الحاجة الى التغطية والتزديد  
 اشد كان اخر الانقباض واول الانسساط اسرع من سائر اجزا النبض وذلك لان  
 الطبيعة تبادر الى الخراج الفضول الدخانية اشد كان اخر الانسباط واول  
 الانقباض اسرع من سائر اجزا النبض وذلك لان الطبيعة تبادر الى الانقباض  
 لتتقضى وتدفع الفضول الدخانية وتخرجها وان كانا كلاهما عاليتين اعني  
 المادة والحرارة عورض الامران كلاهما منزله ما تعرض ذلك في السرسام الحار  
 الان اخر الانسباط واول الانقباض يكون اسرع من اخر الانقباض واول  
 الانسباط لان المادة في السرسام الحار اكثر من الحرارة. نبض اصحاب السرسام  
 الحار منه ما تعرض دائما ومنه ما يتعرض في الحين والذي يتعرض منه  
 دائما قد وصفناه فما تقدم من القول فاما الذي يتعرض في الحين فمنه النبض  
 الشب المرنعد يكون اذا كانت القوة قوية والعروق صلبة ومنه النبض  
 الذي يكون منقطعاً تشنجياً. وهذا النبض يكون اذا حدثت علة تشنجية  
 ومنه النبض المختلف في وضع العروق والاختلاف في وضع العروق يكون  
 اما في اجزا العروق اذا كان بعضها فوق وبعضها اسفل واما في حركاته  
 بان يرتفع وينشال كله الى فوق كله نزل على عشى سكون. وذلك انه نزل على  
 ضعف من القوة. الاعراض الباعية للسناب الار في طويلة من غير ان يظرف  
 كمثل ما تعرض من به للعله المعروفة بالمجود. وان يكون اذا سايله انسان

و هو علام  
 الحرارة

ومنه النبض الذي يكون تشنجياً  
 ومنه النبض الذي يكون تشنجياً

على

عن شئ او كرهه على ان تتكلم بالحجة لا بشدة وكثرة وكان جوابه جواب متهم  
 غير متبين وان يكون في النالحالات يتكلم كلاما مشوباً بمخاطا لا بحري على استقامة  
 ديموا هدينا باطلا ويبقى من به هذه العلة المعروفة بالسناب الار في  
 بسبب انها علة مركبة من السرسام الحار والسرسام البارد يكون مشاركا لنبض  
 اصحاب السرسام الحار في السرعة والتواتر والقوة وفي الخاصة المحصوص بها نبض  
 المحموم من حلة النبض الذي يكون من الانقباض الكاين دفعه وفي الحركة الخارجية  
 والتي يكون مشاركا لنبض اصحاب السرسام البارد في انه اقل سرعة واقل تواترا  
 واقل قوة من نبض اصحاب السرسام الحار في انه يكون اكثر عرضا وقصر والسبب  
 في عرضه وطوبه البلق والسبب في قصره زيادة عرضه وذلك لان اقطار الجسم  
 اذا زاد الواحد منها محي الآخر. واما نبض من به العلة المعروفة بالمجود فانه  
 شارك لنبض اصحاب السرسام البارد في العظم والبطا والفاوت وذلك لانها  
 جميعا يكونان من علة باردة وتخالفة في انه ليس هو من الضعف على مثل ما عليه  
 ذلك ولا هو لين مثله. وذلك لان السرسام البارد يكون من علة باردة وطبيعية  
 والمجود من علة باردة ناسية. ومن شأن الرطوبة ان يكون معها لين العروق  
 واسترخا القوة ومهانتها. ومن شأن اليابس ان يكون معه صلابة العروق وكثافتها  
 ه وصحتها. الفرق بين المجود والسرسام البارد في ثلثة اشياء احدها السبب  
 الفاعل والثاني في الموضع العليل والثالث الاعراض الباعية. اما السبب الفاعل  
 فيختلفان فيه من طريق ان السرسام البارد يكون من سبب بارد وطبيعي  
 قد عفن والمجود من سبب بارد يابس. واما الموضع العليل فيختلفان فيه من  
 طريق ان السرسام البارد هو علة تكون في الجزء المقدم من الدماغ وليس هو من العليل  
 التي تكون في بطون الدماغ بل في نفس جوهره. والمجود علة تكون في الجزء المؤخر

اعرض قول

السرسام

الفرق بين  
 المجود والسرسام البارد  
 في ثلثة اشياء احدها السبب



من الدماغ ولست في نفس جوهره بل في البطن الموحى. فاما في الاعراض الناجمة عنها  
 مختلفان من قبل ان السرام البارد يعرض معه وينتفع به خافه البدن وسلامه  
 والجمود يعرض معه برود وينتفع به كثرة البدن واستخفافه. والسرام  
 البارد ايضا يكون معه لا محاله حتى ولذلك يكون نبض صاحبه مختلفا والجمود  
 لا يكون معه حتى ولذلك يكون نبض صاحبه مستويا. نبض اصحاب الشخ يكون  
 متمددا ويكون فيه اختلاف في اخرا العرق في وضعها وفي حركتها اما في وضعها  
 فان الاجزاء تكون بعضها تصعد وترتفع الى فوق تارة. فتم تفلت من قوس راح  
 وبعضها تنحط الى اسفل كان شي خذ بها واما في حركتها فان من اجزاء تتحرك حركة  
 سريعة وبعضها تتحرك حركة بطيئة ويكون فيه ايضا ان العرق يكون  
 عند الشمس شدة حرارة من غير. وذلك يكون بسبب الحركة العنيفة التي  
 تضطر الاعضاء اليها لما بها من هذه العلة واكثر ما يثبت هذه الحرارة الراس  
 ان كان الشخ مع سبات. وذلك لان البدن كله في هذا الوقت يكون باردا  
 فيكون ادراك الحس لحرارة موضع العرق ابلغ واكثر. ونبض اصحاب  
 الاسترخاء والفالج يكون صغيرا صعبا بطيئا ويكون في بعض الاوقات متفاوتا.  
 اما من صغره لضعف القوة وملة الحاجة. واما ضعفه لضعف القوة واما  
 ابطاؤه فلامن جمعا. واما تناوئه في بعض الاوقات بليلة الحاجة واما تناوئه  
 في بعضها بعد ما يكون القوة قد ضعفت جدا لانه يكون مع تناوئه ذ  
 فترات على غير نظام من قبل ان القوة لا تنطق ايمان التحريك لكنها تتحرك  
 وتلك في وسط الحركة وانتهائها وكلاهما يكون على غير نظام. ونبض اصحاب  
 السكة واصحاب الصرع من نوع واحد بعينه وذلك لان العنيتين جميعا  
 من نوع واحد بعينه لان السبب الفاعل لهما جمعا انما هو شدة يكون في بطون

النبضات  
 مختلفة

من عرض باردة

نبض  
 من نوع واحد بعينه

الدماغ

الدماغ لكن هذه الساء ان كانت عطية. وكانت قد سدت البطون سدا لا ينفذ  
 معه منها شي حدث عن ذلك السكة. وان كانت يسيرة لم تستدعي به السد حدث  
 عنها الصرع وقد خلفت نبض اصحاب هذين المرضين من قبل كثرة التغير الحادث  
 عن الحال الطبيعية وقلته وذلك لان اصحاب السكات تتغير نبضهم عن الحال  
 الطبيعية كثيرا واصحاب الصرع تتغير نبضهم قليلا. ونبض اصحاب السكة مادام  
 المريض نله من الاذى الا السيرة ولم تقو العلة بعد على الطبعه لا يتبين فيه  
 الا تمدا في العرق من الحارة فان قوت العلة على الطبيعة حتى يهلكها  
 صان النبض مسلما بها اجزاء. يزداد صغره وضعفه ومان متفاوتا مطا  
 وانحلت العلة اللينة والضعف اجزاء صان النبض ضعفا مغيرا سريعا موارا  
 ونبض اصحاب الذخلة لا تزال مادامت العلة مقدارها مقدارا وسطا متمدا  
 مثل نبض المشتيج وان افترط هذا التمدد افضت العلة الى الشخ ويكون مع هذا  
 عظيما موجعا مثل نبض اصحاب ذات الربة وان افترط فيه ذلك افضت العلة  
 الى ذات الربة. فان كان الاحتقان في الذخلة سديا كان النبض صغيرا متفاوتا انه  
 في آخر الامر يصير صغيرا مختلفا متواترا. ونبض اصحاب التصلبات النفس الحادة  
 لا تزال دائما مختلفا غير منتظم دافترات الا انه ان كانت العلة وسطا متفاوتا  
 كان النبض سريعا وان كانت العلة في غاية الصعوبة والشد كان النبض بطيئا  
 متفاوتا. وان كانت تريد ان يقتل صاحبها على المكان كان النبض متواترا  
 ونبض النساء اللواتي يصيبن من العلة المعروفة باختناق الرحم لا تزال مادامت  
 القوة باقية على حالها متمددا تشجيا متفاوتا وان لم يكن القوة باقية على حالها  
 وكان الاحتقان مهلكا صان النبض متواترا غير منتظم منتفخ. والنبض يتغير من  
 قبل المعدة اما بسبب شي كفيته فوذى المعدة. واما بسبب شي مقدرا

الدماغ



يؤد بها. واما سبب تمدد بغير من لها. اما الشئ الذي كفيته مودته فيمنزله الاطلاق  
 التي خذت عنها المذيع والقيان واليهوع. وادان ذلك. فالسبب يكون متواترا  
 شديد التواتر صغيرا صعبا فاد اطاق مكت هذه الاعراض وقوت صا ر  
 التنبؤ دودنا فاما الشئ الذي مقداره مود منه ما يكون متفرقا وحده بمنزله  
 الطعام الذي ليس له كفيته قوته. واما مقداره مقدارا كثيرا فاد اورد المعدة اشغالها  
 بكثرته والرطوبة التي حالها من الحال اذا اجمعت في المعدة فانقلبها ويكون التنبؤ  
 سبب ذلك متفانا وبطيا صغيرا صعبا. ومنها ما يكون قد جمع مع كره مقداره  
 كفيه باردة بمنزله ما تعرض ذلك في العلة التي يقال لها بوليموس فيكون التنبؤ  
 سبب ذلك متفانا وبطيا صغيرا صعبا. واما التمدد فيمنزله التمدد الحادث  
 عن الدم ويكون التنبؤ سببه منشأنا زائد الصلابه واد اتو مدت هذه  
 الاسباب المتقلة للمعدة صا ر التنبؤ مختلفا بين انواع الاحلاف الذي يكون في بصره  
 واحد وهو الذي اذا انبسط العرق الصا رب اجتن من مجتسه ان العرق كانه  
 رمل متفتت.

تمت جوامع الاسكدرائين لكتاب حاليوس  
 المعروف بالنبيض الصغير على الشرح والتلخيص

جوامع الاسكدرائين  
 حاليوس الاغلو

## جوامع الاسكدرائين لكتاب حاليوس الاغلو

أعرض حاليوس في كتابه هذا ان يعلمنا من الامراض العارضة للانسان على الاكثر بمنزله حتى يوم الحادي  
 والعف والورم المعوي وما شبه ذلك لا التي تعرض على الاول بمنزله حيات الوق ودات الجنين  
 وفيه يلموننا فان هذه محاور رتبة المتعلمين وكذلك يفرق الامتثال والامراض العارضة على الاكثر  
 منها ما يكون في الجسم بآسره ومنها ما يحدث في بعض من اعضائه اما التي في الجسم بآسره كالحمى والتي في بعض  
 واحد كالورم. وسببها فظاهر. وذلك انه لما علمنا عن الفرقه المصنعه التي انما هي  
 ان ينبع في كتاب الفرق وتحت كل الصناعة الطبية في كتابه المعروف بالصناعة الصغرى وعن النبيض  
 في كتابه المعروف بالنبيض الطويل. وحيث علمنا ان يعلمنا انما هي طرق الشفا على سبيل الاحراز  
 للامراض التي تعرض للانسان على الاكثر حتى يكون بها مع المبتدئين عدة لا يغفلون معها شفا الامراض التي  
 تختل على الاكثر وتسمى بها الحصى بلغون في كتاب حيله البرد. ولكن هذا الكتاب عدة له ويكون  
 تذكرة للمعلمين. وسببه فلا غلو في شفا الامراض وهذه السمه مولفه من الملقب وبفسره  
 غلو في الاورق وهذا كان فلسوفا بروميه لان من كان بها من الاطبا كان على غلو في قانون الصناعة  
 وكان لا يعلم سبب الطب على انه ليس بصناعة فلما شاهد حاليوس وحده في علمه وعمله لا  
 انشئ عما كان فيه وساله عند مفارقه ان يدون له كتابا في شفا الامراض ودون له هذا الكتاب  
 وكتب له فوائس كليه في شفا الامراض. واما. انه حاليوس فظاهر من القاطع ومعلمه  
 ومن شفا المفسرين له ومن ذلوه اياه في كبر من كيه. ومرتبه ان يقرأ هذا الكتاب  
 بعد كتاب حيله البرد وهذا يكون تذكرة لهم. واسامه معا لكان في الادب شفا الامراض  
 العارضة في الجسم بآسره على الاكثر وهي الحمى الكاسه عن سببها. الربع. حمى الربع والغيب والموطبه  
 ونحو الكلام في سونوخوس وعرض عن الكلام في حمى الوق وهي العارضة في رطوبه الاعضاء الاصليه  
 لصغورها في نحرها وعلاجها. ونحو تعليمه فالفهم وذلك انه يشتمل للميمات التي تحدث  
 في الربع دالي التي تحدث في الاطلاق ونحو المركب وذلك انه يدور من السبايط وتنف عند  
 المركبات لانه ينزوي في يوم وسببها الحمى الكاسه عن الاطلاق ثم للميمات المركبة والتي للحال  
 الاوخر فيمنزله ما يرتقي من الاويل اعلى من الاويل الى الاسباب. واما برأي العالم هو من صناعة  
 الطب وذلك انه يتكلم بكنه في شفا الامراض واما الى اي احوالها يرتقي في القرن جمع العلم  
 والعلم وذلك انه يتكلم في الامراض واساليبها وعلامتها ما يرتقي في القرن العلم ومرجلته الى العلم بالاشياء  
 الخاصة عن الطبعه ولانه يعلمنا عن طريق شفاها ما يرتقي في القرن العلم ومن حيله لاجيله البرد والجملة الانحاء



بسم الله الرحمن الرحيم

## جوامع الاسكندرية في كتاب جالينوس الى اغلوقن على الشرح والتلخيص

اسم الطبيعة بحرك في كلام افراط على اربعة اوجه. احدىها مزاج البدن والباقي  
هيئة البدن. والثالث القوة المدرة للبدن. والرابع حركة النفس. مثل ذلك  
انه حيث في النصول نقول ان الطبايع منها ماهي في الصيف صلحة ومنها  
ماهي في الشتاء صلحة. فانما يريد بذلك المزاج. وحيث نقول ان من الطبايع ما الصدور  
منها ضيق ومنها ما الساقين منها دقيقان. فانما يريد بذلك هيئة البدن. وحيث  
نقول ان البدن الطبيعة هي الشافية للامراض انما يريد بذلك القوة المدرة  
للبدن. وحيث نقول ان طبيعة كل شئ تحرك على ماهي عليه من غير تعلم. انما  
يريد بذلك حركة النفس. ومن هذه المعاني التي تحرك عليها اسم الطبيعة ما هو  
عام لجميع ما دون فلك القمر من الاحسام التي لها النفس. وهي القوة المدرة للبدن  
ومنها ما هو عام لجميع انواع الناس الذي قصد الطبيب. وهما البه  
وهي حركة النفس. ومنها ما تعم جميع الناس من وجه. وتخص بعضهم دون  
بعض من وجه اخر. وهما المزاج والهيئة. ولذلك امرنا بقراط الاستعانة على  
النظر في امر المزاج العام لجميع الناس دون ان ننظر في امر المزاج والهيئة الخاصين  
بكل واحد من الناس. ومزاج الناس. يتصرف على وجهين لحدها عام والاخر  
خاص. اما العام فتقع على جميع العرض الذي فيه اصناف مزاج الناس الذي  
اذ انظر الى فوق. او الى اسفل. كان المزاج الذي تقع اليه لس من مزاج  
الناس في شئ لكنه مزاج واحد من انواع ساير الحيوان وهذا المزاج العام هو  
المزاج الذي نمازج الاركان فيه على احرام متساوية او قريب من ذلك الا ان

قد نال قلبه. اما الى الحرارة. واما الى البرودة. واما الى الرطوبة. واما الى اليابس.  
فاما المزاج الخاص فتقع على الاصناف التي في ذلك العرض. وهي تسعة اصناف  
احدها معتدل. والثمانية الاخر غير معتدلة. ومن هذه الثمانية  
اربعة بسيطة. واربعة مركبة. اما المفردة فالمزاج الحار والرطب.  
والبارد واليابس. وكل واحد من هذه الاربعة ينقسم بالزيادة والنقصان تسما لانها  
له لان امزاج الاشخاص المفردة لانها لها اعني بالاشخاص دى. وثان. وممن.  
واما الامزاج الاربعة المركبة فهي الحار اليابس. والحار الرطب. والبارد اليابس.  
والبارد الرطب. وكل واحد من هذه ايضا ينقسم على ذلك المسال تسما لانها  
له. قد ينبغي لمن اراد ان يداوى مداواة جيدة ان يشتد امره من النظر في  
الاجناس الداعة منقسمها بالفكر والقياس اولا فاولا حتى يبلغ الى انواع التي يلى  
الاشخاص المفردة اعني الانواع التي لا انواع بعدها واذ افعل ذلك اخذ من الجنس  
الاغلى دلالة اعم واجمع. وكل واحد من الانواع التي بعده دلالة اقل وعموما  
وايسر جمعا ثم اذا صار الى المباشرة. والعمل اسعمل النخب من النظر في الفضول  
التي بها تنقسم وتنقسم الاشخاص من الانواع وهي الفضول التي تلزم من طريق  
الزيادة والنقصان في كل واحد من الاشخاص وسندك من هذه الفضول اسدلالا  
خاصا يفت به على طبيعة ذلك الشخص خاصة. مثال هذه القسمه الاسدلال  
نما ان الحمى العنبر الخالصة حسنها الاول وهو الاعلى انها مرض. وسندك من ذلك  
على انها تحتاج كساير الامراض الى ان تكشف. وتعالج وتبلغ بما يصادفها. وحنسها  
الباني انها مرض حار وذلك ما سندك به على ان مداواتها يكون بالتبريد.  
وجنسها الثالث انها حمى من عفونة المرة الصغرى. وذلك ما سندك به على ان  
تدبرها ينبغي ان يكون باسبها مستفرغ المادة العفنة ونظفي الحرارة. وحنسها



الرابع ابراجي من عمونة المرء الصفر ونظير حرارة الحمى تطفئة كسرة ونوعها الذي لا نوع بعد انما هي عتبات خالصة وذلك ما استدلت به على ان الاشياء التي يبرد بها سعي ان يكون في غاية البريد واصنافها وفضولها الجزئية موجودة في الاشخاص على طريق ما تنهت فيها من الزيادة والنقصان بلانهاية وهذه الفصول الجزئية ينبغي ان تستدل استدلالا خاصا اعني الاشياء التي ينبغي ان يبرد بها اتي الاشياء . الفصول التي بها تنقسم الاجناس الى الانواع وبها تنبأ من الانواع الاجناس هي اشياء تعرف بالقياس . واما الفصول التي بها تنقسم الانواع الى الاشخاص وبها تنبأ من الاشخاص الانواع . فلست مما يعرف بالقياس بل انما تعرف هذه بالمباشرة والحس وجودة التخمين وانا ممثلا لك ذلك مثال لفهمه



الفصول العامة وقعت في هذا المثال باراء الفصول الخاصة لا بها خلافا والقياس باراء للحس لانه خلافا وصارت معرفة الفصول العامة بالفكر والقياس سهلة لانها جميعا بعيدان عن الحس ومعرفة الفصول الخاصة بالمباشرة سهلة لانها قريبان من الحس . والفصول العامة لا تدرك اصلا بالحس والمباشرة لا تدرك بالقياس لانها خلافا في العادة جميع الاعراض التي يقصد اليها في المداواة خمسة . احدها العرض الذي يقصد

بحر كيفة الشيء الذي به يكون المداواة . والذي يرشد الى ذلك هو نوع المرض والمباني العرض الذي يقصد به نحو مقدار الشيء به يكون المداواة والذي يرشد الى ذلك هو مزاج الدف ومقدار المرض وحال سائر الاشياء التي تدل بمخالفتها وموافقتها . والثالث العرض الذي يقصد به نحو الوقت الذي فيه يستعمل الشيء الشيء الذي به يكون المداواة والذي يرشد الى ذلك هو الوقت من المرض ومقدار قوة المريض وحال سائر الاشياء التي تدل بموافقتها ومخالفتها . والرابع العرض الذي يقصد به نحو الوجه في استعمال الشيء الذي يكون به المداواة . والخامس العرض الذي يقصد به نحو اختيار مادة الشيء الذي به يكون المداواة والذي يرشد الى هذين العرضين ايضا تلك الاشياء التي ذكرناها اعني المرض والمزاج والقوة وسائر الاشياء التي تدل بموافقتها ومخالفتها وهي البلد والوقت والحاضر من اوقات السنة وحال الهواء في ذلك الوقت . ونوع المرض يرشد الى العلم بكيفية الشيء الذي به يكون المداواة على هذا المثال . انه ان كان المرض حار فالاشياء التي بها يداوى ينبغي ان يكون مما يبرد . وان كان باردا فينبغي ان يكون مما تسخن . واما مقادير الاشياء التي بها يكون المداواة فقد يرشد اليها المزاج ومقدار المرض وسائر الاشياء التي تدل بموافقتها ومخالفتها . اما المزاج فيرشد الى ذلك على هذا الوجه انه ان كان مزاج البدن حارا وحدث به مرض حار فينبغي ان يبرده تبريدا كثيرا وان كان مزاجه باردا وحدث به مرض حار فينبغي ان يبرده تبريدا كثيرا حتى يرجع الى حاله التي لم تزل . واما مقدار المرض فيرشد الى ذلك بانه ان كان المرض كبر الحرارة فينبغي ان يكون الاشياء التي يداوى بها كبيرة البرودة . وان كان قليل الحرارة فينبغي ان يكون الاشياء التي يداوى بها قليلة البرودة . واما سائر الاشياء التي تدل بموافقتها ومخالفتها فيرشد الى ذلك بانها ان



كانت حارة والمرض حار فينبغي ان يكون التبريد كثيرا وان كانت باردة والمرض  
 حار فينبغي ان يكون التبريد يسيرا. واما الوقت الذي ينبغي ان يستعمل فيها الاشياء  
 التي بها يكون المداواة فقد يترشح اليه الوقت من المرض. ومقدار قوة المريض  
 وحال سائر الاشياء التي تدل بموافقها ومخالفتها. اما الوقت من المرض فانه  
 ان كان ابتدأ المرض وكان المرض من الامراض الحادة فينبغي ان يكون التدبير  
 في ذلك الوقت لطيفا. وان كان مزمنًا فيجب ان يكون التدبير عليها. وان كان  
 منتهى المرض فينبغي ان يكون للتدبير لا محالة لطيفا. وان كان الخطا المرض  
 فينبغي ان يدبر المريض تدبير النافه. واما مقدار قوة المريض فترشد الى ذلك  
 بانه ان كانت القوة قوية وكلما خفج ان تستخرج البدن وهو محموم استفرغناه  
 في ابتدا العلم ولم توقف. وان كانت القوة ضعيفا لم يفعل ذلك لكناستعمل اولاً  
 الاشياء المطفية حتى اذا قوت القوة استفرغناه. واما الاساس التي تدل بموافقها  
 ومخالفتها فانه يرشد الى ذلك على هذا المثال. انا في الشتاء اذا احتجنا  
 الى استعمال الاشياء التي تستخرج ما في البدن لم نستخدمها بالغداة ولكن في نصف  
 النهار. وفي الصيف لا نغذو المريض في نصف النهار لكن بالغداة. واما الوجه  
 في استعمال الاساس التي بها يكون المداواة فقد يترشح اليه مقدار قوة المريض  
 والموضع العليل وسائر الاشياء التي تدل بموافقها ومخالفتها. اما قوة المريض  
 فيرشد الى ذلك بانها ان كانت قوية واحتجنا الى الريادة او الى التقصان فما نلزم  
 او ندر به المريض فعلنا ذلك في دفعه واحدة وبلغنا حاجتنا منه. وان كانت  
 ضعيفة فعلنا ذلك في مرات كثيرة قليلاً قليلاً. واما الموضع العليل فانه يرشد  
 الى ذلك بانه ان كانت في المثل قرحة في الامعاء الدقاق استعملنا مداواتها اشياء  
 شرب. وان كانت قرحة في الامعاء الغلاط استعملنا مداواتها الحن

واما سائر الاساس التي تدل بموافقها ومخالفتها فانها ترشد الى ذلك ومن استعمال  
 لماستعمل في المداواة على هذا المال انه ان كان صيفاً استعملنا الاشياء التي بها  
 تنفع التبريد مبردة نالماً والبلح. وان كان شتاء استعملنا ما ينفع بالنار وكذلك ايضا  
 ان كان صيفاً استفرغنا ما في البدن من فوق بالنار. وان كان شتاء استفرغناه  
 من اسفل بالسهال. واما الخيار مادة الشئ الذي يكون به المداواة فقد يرشد  
 اليه هذه الاشياء باعيانها ومثال ذلك انما اذا احتجنا الى ان نغذو المريض  
 نظرنا فان كانت القوة صحيحة غذوناه ما غذي به للمقدار السير منها عند  
 كثير منزلة لحم الخنزير. وان كانت ضعيفة غذوناه باشياء تغذو المقدار الكثير  
 منها غداً سراً منزلة البقول. وكذلك ايضا ان كان المراح الطبيعي يوافي على  
 طبيعته غذوناه باشياء مزاجها مشبه له وان كان قد تغير غذوناه باشياء  
 من الاغذية دلالة في باب الادوية ما مزاجه خلاف ذلك.

### قسم منسباتها و س

قد قسم منسباتها و س ما في الطب قسمه ذهب فيها هذا المذهب قال ان  
 الصحة لا تخلو من ان يكون ما فيه على حالها او تكون قد تغيرت. فان كانت باقية  
 فيجب للطبيب ان يحفظها بالاشياء المشبهة بالمزاج. وان كانت قد تغيرت  
 فينبغي له ان يردّها الى ما كانت بالاشياء المضادة للشئ المزيل لها. واما تغير  
 الصحة عند ما تغير بعض اسبابها التي يكون قوامها وثباتها وهي ثلثة اشياء  
 اجزاءها الاعضا الاصلية. والباقي الرطوبات وهي الاخلاط. والثالث الارواح.  
 وكل واحد من هذه الثلثة يتغير اما مقدار عند زيادته ونقصانه. واما  
 كيفيته عند ما سخن او برده او يابس او يربط او يناله غير ذلك من الاشياء  
 المانعة لهذه اما سبب من الاسباب اللازمة للبدن باضطرابه واما السبب



لبس بالزيم ضرورة. والاسباب الاربعة هي الهواء المحيط بالبدن وما يرد على البدن من الطعام والشراب وحاله في النوم واليقظة. ويخرج عليه من الحركة والسكون وما يستخرج منه او يحس فيه وعوارض النفس. فاما الهواء فمزاجه مختلف ويغير الصحة بحسب اختلاف اوقات السنة من صيف وشتا وربيع وخريف. فحسب البلدان مثل بلاد الحبشة وبلاد الصقالية وحسب حال الهواء في وقت وقب وان يكون حاراً او بارداً. واما الاطعمة والاشربة فانها تغير الصحة عند تغيرها عما ينبغي ان يكون عليه. اما في مقدارها بان يكثر او يقل. واما في كيفيةها. بان يكون حاراً او بارداً. واما في وقتها بان تنفذ الوقت او تتأخر عنه. واما في مراتبها بمنزله ما يكون اذ اخذت الاشياء العسرة الانهضام وتبعث بالاسهل السهلة الانهضام. واما النوم واليقظة فانها يغيران الصحة اما بمقدارها اذ اجاوز كل واحد منهما المقدار الموافق للحركة والسكون يغيران الصحة اما بمقدارها اذ ادا او نقصا والاستفراغ والاحتقان يغيران الصحة بان يفرط او ينقص. واما بكيفيةها اذ كان كل واحد منهما منها اشد واطرف. واما عوارض النفس هي الغضب والغم والفرح واللذة والخوف. والسهرة. والهم. **قائمة جالينوس للطب** اما جالينوس فانه قسم ما في الطب بهذه القسمة فقال ان كل ما في البدن لا يخلو من ان يكون مما في الطبع او مما هو خارج عن الطبع فان كان مما في الطبع فلا يخلو من ان يكون اما على طريق ما به قوام البدن وذا به. واما على طريق ما هو خارج عن شئ مما في البدن. واما على طريق ما يغير البدن. والشئ الذي به قوام البدن على ضربين احدهما على طريق المادة والعنصر. والآخر على طريق النوع. فاما المادة والعنصر فهما شئ بعيد غايه البعد. اعني الاركان الاربعة. وهي النار والهواء والارض. والما. ومنها شئ قريب اعني المزاج المتمازج من هذه الالكا

وهي تسعة. المعتدل. والحارة. والبارد. والرطب. واليابس. والحار الرطب. والحار اليابس. والبارد اليابس. والبارد الرطب. ومنها شئ اقرب من ذلك اعني الاخلاط. وهي الدم. والبلغم. والمرة الصفراء. والمرة السوداء. ومنها شئ قريب غايه القرب اعني الاعضاء وهي اربعة اصناف. احدها صنف الاعضاء الرئيسة التي هي الاصول اعني الدماغ. والقلب. والكبد. والاثني عشر. والآخر صنف الاعضاء الرئيسة التي منشأها من الاصول. وهي العروق الصواب. وغير الصواب والعصب. وادعية المني. والثالث صنف الاعضاء التي لها قوى عزز به فقط. وهي المعظام. والرباطات واسباهاها. والرابع صنف الاعضاء التي لها قوى عزز به وقوى اخرى اليها من الاصول بمنزلة اليدين والرجلين والمعدة وهي غير ذلك من الاعضاء المركبة. واما النوع. فصنفان احدهما القوة والآخر الفعل. والقوى ثلاثة احدها حس القوى النفسانية. والآخر حس القوى الطبيعية. والثالث حس القوى الحيوانية. والقوى النفسانية ثلاثة انواع. احدها نوع القوى المحركة وعددها هذه القوى مثل عدد الاعضاء التي تتحرك بها. والثاني نوع القوى الحسية وهي خمس. قوة البصر. وقوة السمع. وقوة الشم. وقوة المذاق. وقوة اللمس. والثالث نوع القوى المدركة وهي التخيل والفكر والذكر. واما القوى الحيوانية فهي الفاعلة لمبخر العروق. بالانقباض والانبساط. واما التوليد والقوى الطبيعية منها قوى اول. ومنها قوى ثواني. والقوى الاول ثلث. احدها قوة التوليد والآخر قوة النماء. والثالثة قوة الاعتماد. ولقوة التوليد قوتان احدهما القوة التي بها يكون خلق الشئ وتكونه. والآخرى التي بها يكون تغير المادة التي منها خلق ذلك الشئ. والقوى الثواني في المواد بنه والما سكة. والمغيرة. والدافعة. واما الافعال فتقسمتها كمثل ذلك لان كل فعل انما يكون اما من قوة واحدة.



منها القوى واما من اكثر من واحدة والاعضا خاصة تقسم بسبع اجزى  
احدها ان الاعضا منها متشابهة الاجزا مثل العظم واللحم وغير ذلك ومنها مركبة  
مثل اليد والرجل وغيرهما والآخر ان الاعضا منها ماله فعل فقط بمنزلة القلب  
ومنها ماله منفعة فقط بمنزلة الرئة ومنها ماله فعل ومسقة معا بمنزلة  
الكبد فان لها فعلا وهو توليد الدم ومنفعته هي استرخان المعدة ومعرفتها على ما  
يحتاج اليه من استمرا الطعام والشراب واما السى الباع لشي مما في الدين فهو بمنزلة  
القضاة التابعة للمزاج الحار واليسن الباع للمزاج البارد واما الشئ المعبر للدين  
منه الهواء الذى يختلف من قبل اوقات السنة ومن قبل البلاد ومن قبل حالات  
الهواء في وقت وقت ومنه الطعام والشراب ومنه النوم واليقظة ومنه  
الحركة والسكون ومنه الاستفراغ والاحتباس ومنه عوارض النفس واما الشئ  
الخارج عن الطبع فلا يخلو من ان يكون فاعلا فقط ونقال له السبب  
او مفعولا ونقال له عرض او فاعلا ومفعولا معا ونقال له مرض والامراض  
ثلثة اجناس احدها المرض الحادث في الاعضا المتشابهة الاجزا وهو سوء المزاج  
والآخر المرض الحادث في الاعضا المركبة وهو فساد الهيئة والثالث المرض الحادث  
فيها جميعا وهو انتقاض الاتصال وسوء المزاج لا يخلو من ان يكون اما كيفيته  
ماذجة واما من كيفيه مع مادة اي بعض الاخلاط وكل واحد من هذين الصنفين  
لا يخلو من ان يكون مفردا او مركبا وسوء المزاج المفرد اربعة اصناف وهي الحار  
والبارد والرطب واليابس وسوء المزاج المركب اربعة اصناف وهي  
الحار الرطب والحار اليابس والبارد الرطب والبارد اليابس وسوء المزاج  
الحار ان كان في الرأس سمي لخرق وان كان في القلب سمي حمى وان كان في عضو  
آخر سمي الهاب ذلك العضو والحمى اما ان يكون في الروح الذى في القلب

ونقال له حمى يوم واما ان يكون في الاعضا الصلبة ونقال لها حمى الدق واما ان  
يكون في الاخلاط التي في جوفاتها ونقال لها حمى العفونة والحمى التي يكون في الروح  
اما ان يكون حدوثها من الاسباب التي تليق بالبدن من خارج بمنزلة الهواء الحار  
والبارد واما من الاسباب التي ترد على البدن بمنزلة الطعام الحار والدواء الحار  
واما من الحركات المفردة وهي صنفان احدهما حركات البدن بمنزلة الغيب والآخر  
حركات النفس بمنزلة الغضب والهم والغم والسهو واما من وجع حدث  
في بعض الاعضا بمنزلة ما يعرض ذلك في علة الجالين واما حمى الدق فمهما  
ما حدوثه في الرطوبة المستوية في الاعضا الاصلية ونقال لهذه حمى الدق مطلقة  
ومنها ما حدوثه في الرطوبة الموحودة في الاعضا الرطبة القريبة العهد بالاعتقاد  
ونقال لها الدق المذبل ومنها ما حدوثه في نفس الرطوبة الموحودة في نفس الاعضا  
الاصلية ونقال لهذا الدق المحشف واما الحمى العفونية ومنها ما حدوثه  
في المرة الصفراء ونقال لها الغب ومنها ما حدوثه في البلغم ونقال لها المواظبه  
في كل يوم ومنها ما حدوثه في المرة السوداء ونقال لها الربع ومنها ما حدوثه  
في الدم ونقال لها المطفة وكل واحد من حمى الغب والمواظبه والربع  
لا يخلو من ان يكون الخلط الذي حدث عن عفونته في جوف العروق الضواري  
وعبر الضواري او خارجه منها فان كان خارجا منها سميت حمى نابية  
وان كانت داخلها سميت حمى دامية واما حمى الدم منها ما يكون مترددا ومنها  
ما يكون منقطا ومنها ما يكون متشابهة القوة واما المرض الحادث في الاعضا  
المركبة منه ما يكون في خلقه الاعضاء ومنه ما يكون في مقاديرها  
ومنه ما يكون في عدها ومنه ما يكون في وضعها والمرض الحادث  
في خلقه الاعضا منه ما يحدث في السك للاعضا اما في الرأس ونقال له المسقط



واما في الساق فنقال له الاليج والاحنف • واما في عظم الصلب اذا تقوس وتقوس  
عظم الصلب ان كان في قدام سى ذلك حدة من قدام وان كان الخلف سى حدة  
من خلف وان كان لحد الجانبين سى التواء وانفتاك • ومنه ما حدث في ثقاب  
الاعضاء او في جوفها وكل واحد من هذين يكون اما من طريق الصق • واما من طريق  
الانساع • واما من طريق السدة • ومنه ما حدث في ملس الاعضاء اما من طريق خشونه  
تحدث فمما هو منها املس • واما من طريق ملاسة تحدث فمما هو منها خش • واما  
المرض الحادث في مفادير الاعضاء • منه ما حدث من طريق الزيادة • ومنه ما حدث  
من طريق النقصان • واما المرض الذي يحدث في عدد الاعضاء منه ما يكون لادراك  
عددتها ومنه اذا نقص • والزيادة اما ان يكون من جنس ما هو في الطبع • واما من جنس  
ما هو خارج عن الطبع • والنقصان اما ان يكون جملة عضو كما هو واما جزء من عضو  
واما المرض الحادث في وضع الاعضاء اما ان يكون حادثه من طريق زوالها عن موضعها •  
واما من طريق حر وجها عن حد مشار كها بعض لبعض • واما المرض الحادث  
في اتصال الاعضاء هو اسقاط الاتصال فحدثه يكون املس اللحم ونقال له قرحة  
او جراحة • واما في العظم ونقال له كسر • واما في العصب فنقال له فسخ • واما  
الاعراض منها ما يعرض من طريق مضار الانفعال بمنزلة الخفة • وكل فعل يناله مصرة  
مضرة على احد ثلثة وجوه • اما بانه يبطل • واما بانه ينقص • واما بان امره يحرك  
على الوجه المنكر • ومنها ما يعرض من طريق اختلاف حالات خدرج  
ما يخرج من البدن بمنزلة العرق المنتن • والبول الاسود • ومنها ما يعرض  
من طريق اختلاف حالات البدن • وهي خمسة اصناف لحدتها الحالك  
المصوره بمنزلة اللون الاصفر • والآخر الحالك • السموية بمنزلة القزاق والطنين  
والثالث السموية بمنزلة تنن وراحه البدن • والرابع الحالك الطعوم

منزلة مرارة الفم • ولها من الحالك الملموسه بمنزلة الصلابة واللين • واما  
الاسباب وهي ثلثة انواع لحدتها نوع الاسباب الدايمة • وهي الاسباب التي  
تحدث من خارج بمنزلة الحر والبرد • والاخر نوع الاسباب المتقدمة وهي  
الاسباب التي تجتمع داخل البدن • فاذا انقسطها اسباب لحدتها امراضا  
بمنزلة الامتلاء الذي اذا حدث عنه السدد والعفونة لحدث حصى • والثالث  
نوع الاسباب المتبينة وهي التي تحدث عنها المرض من غير ان يحتاج فيما يبيته  
ومنها الى اسباب اخر ومادامت موجودة فالمرض موجود حتى اذا فقدت  
اقلع المرض بمنزلة العفونة في اللحمي الحادثه عن العفن • وللاسباب قسمه لحدتها  
انهم واعم من هذه التي دخلت في القسمة العظمى • وهي ان الاسباب منها طبيعية •  
ومنها ما ليست بطبيعية • ومنها خارجة عن الطبيعة • اما الطبيعية  
فهي التي تكون عن غير ارادة • وهي صنفان احدهما صنف الاسباب الفاعلة  
للصحة منذ اول الامر من ذلك الجنس الجامع للذكر والانثى • ومنه المزاج  
الحار والبارد • والاخر صنف الاسباب الفاعلة لاصناف الصحة في آخر  
الامر • من ذلك السن والعادة • والوقت الحاضر من اوقات السنة • والبلد  
وحال الفول في وقت وقت • والنوم واليقظة • واما التي ليست بطبيعية  
فهي التي تكون بالارادة • وهي ثلثة اصناف • احدها صنف الاشياء التي  
تلقى البدن من خارج • بمنزلة الاستحمام بالماء الحار او الماء البارد • والاخر  
صنف الاشياء التي ترد الى داخل البدن • بمنزلة الطعام والشراب • والثالث  
صنف الاشياء التي تدخل في باب ما يعلله الانسان بمنزلة الرياضة • واما  
التي هي خارجة عن الطبيعة • وهي صنفان منها ما يحسنه من جنس ما هو  
في الطبع ومتداره او كنهيته خارجا عن الطبع بمنزلة الاغذية والرياضة والجماع



ومنها ما جملة جنسه خارجا عن الطبع منزلة بغير الهواء الى حال العمونه وسم  
دوات السموم والادوية القتالة . وقد ينقسم تلك القسمة العظمى بقرب آخر  
على التام . والبيان والاجاز والاحمال فيقال ان كلما في البدن لا خلوا من ان يكون اما  
في الطبع او خارجا عن الطبع وللخارج عن الطبع هو المرض والسبب والعرض  
اما ما في الطبع فالاركان والمزاج . والاخلط . والاعضاء والقوى . والافعال  
وكون المزاج لا خلوا من ان يكون اما في اول الامر . واما في آخر الامر . وكونه في  
اول الامر اما من طريق ما يوجد للجسم من ذكر وهو آخر وليس . ومن انشئ  
وهي برز وارتبط . واما من طريق ما توجبه المزاج الاول اذا كان حارًا او بارداً .  
واما كون المزاج في آخر الامر يكون اما من قبل السن . واما من قبل العادة . واما  
من قبل اوقات السنة . واما من قبل السيرة والصناعة . واما من قبل البلد .  
واما من حالات الهواء في وقت وقت . وان شئت قلت ايضا ان حدوث  
المزاج في آخر الامر يكون اما من سبب غير اضطراري . وليس هذا مما دخل  
في كلامنا . واما من سبب اضطراري وهو الهواء الذي يغير مزاجه بسبب  
اوقات السنة والبلدان . وحالات الهواء في وقت وقت . والطعام والشراب  
والنوم والنقطة والحركة . والسكون . والاستفرغ . والاحياء . وعوارض  
النفس . وقد ينقسم هذه القسمة ايضا بقرب آخر . فنقال ان كل ما في البدن  
لا خلوا من ان يكون اما في الطبع . واما خارج عن الطبع . وللخارج عن الطبع ينقسم على  
ما قسمناه قبل . فاما الذي هو في الطبع . فليس خلوا من ان يكون الوقوف  
عليه بالقيام . ووجوده من طريق انه في حد ما تكون منزلة الاركان او يكون  
الوقوف عليه بالجسم ووجوده بالمباشرة وما كان كذلك فهو اما  
مزاج . واما ما يتبع المزاج . واما اعضاء . وما يتبع هيات الاعضاء . والاشياء .

61  
الباقي لدم مزاج منها كبريات . ومنها افعال . والكليات منها مبسوطة منزلة  
اللون الاحمر والاصفر والابيض ومنها ملموسة . منزلة الصلابة واللين والفرار  
والسمن . والرب . والنزاع . وجميع ما هذه سبيله . ومنها مطعومة وهي  
الاخلط اعني الدم والمغم . والصفر والسودا . واما الافعال فمنزلة استمراء  
للطعام وشهوة الطعام واحتلاف النفس . واما الاشياء الباقية لها في  
الاعضاء هي الاعراض اللازمة لها بمنزلة الخلفة والمقدار والعدد والوضع .  
والافعال التي تحدث عنها بمنزلة الحركة . الجسمي اما ان يحدث في الاعضاء الاصلية  
ونكاح لها في الدق . واما ان يحدث في الروح فنقال لها في يوم . واما ان يحدث  
في الاخلط فنقال لها في العمونه . وحتى الدق ليس يذكر في هذا الكتاب  
لسببين احدهما انه انما قصد في هذا الكتاب لذكر الامراض التي تحدث في اكثر  
الامر وحتم الدق ليست ما تعرض في اكثر الامر بل انما تعرض في الندر . والباقي  
ان هذه الحمى اول امرها يفسر تغيرها بالعلامات . وفي آخر الامر يتغير  
مدادها وهي من الوجهين جميعا خا وزه لمقدار راحة المعلمين الذين انما قصد كتابه  
هذا المهم فاما في يوم متى اول شئ نذكرها هنا ذلك لانها اسهل امرًا وقل  
تفتت . واما في العمونه فيذكرها في آخر الامر من طريق ان اصنافها اكثر وتفتتها اشد

### في ذكر حمى يوم والاسباب الفاعلة لها وانواعها ومذهب علاجها

الاسباب الفاعلة لحمى يوم منها ما يلقي البدن من خارج بمنزلة الحذر والبرد ومنها  
ما يورد داخل البدن بمنزلة الاطعمة والاشربة الحارة والادوية الشبيهة بها  
ومنها ما فعله الانسان بمنزلة الحركات . وهي صنفان . نفسانية . وبدنية .  
اما نفسانية . فبمنزلة الغضب . والغم . والارق . واما البدنية .



بمنزله العقب . ومنها ما يعرض على طريق الاعراض بمنزله . وجع يحدث  
في واحد من الاعضاء . والاسباب الفاعلة لحي يوم اذا عذرت افرادا هي هذه  
التعب . والسكر . والقنعة . والبرد . واحراق الشمس . وتكاثر  
ظاهر البدن . وورم الجالب . والارق . والغم . والهم . والغضب . وان شئت  
قلت في هذه الاسباب قولاً اعم واجمع . وهو ان الاسباب الفاعلة لحي يوم وهي  
تلك الاسباب الخمسة الفاعلة للمرض الحار . يحدثها لحي بعض ما يستحق البدن  
من خارج بمنزله ما يعرض من احراق الشمس . والما في امتناع تحلل ما كان  
يحلل من البدن بمنزله ما يعرض من استحقاق ظاهر البدن بسبب  
البرد . والمالت الحركة بمنزله ما يعرض من التعب . والرابع موافقة  
المادة . بمنزله ما يعرض من الاطعمة والاشربة والادوية الحارة . والخامس  
العفونة التي تكون في بعض الاعضاء فاذا وصل حرارتها الى القلب ولا تصل العفونة  
نفسها اليه بمنزله ما يعرض في ورم الجالب اذا كان جذوة عن سبب يوم  
هي تلك الستة من الاسباب البادية . وان شئت قلت ايضاً قولاً آخر وهو  
ان الاسباب الفاعلة لحي يوم هي تلك الستة اللازمة للبدن باضطراب احداهما  
الهواء اذا كان كبير الحرارة بمنزله ما يعرض له ذلك في السام الحار . والسائي  
من الطعام والشراب اذا كانا حارين . والمالت النقطة اذا انطوت اعني الارق  
والرابع الحركة اذا جاوزت الاعمال بمنزله التعب الشديد . والخامس  
اختلاف النار الحار بمنزله ما يعرض ذلك من استحقاق البدن بسبب البرد .  
والسادس حركات النفس وهي العصب . والغم . والهم . امر الحيات  
مختلف . فاما كان منها من حشحي يوم فداواته سهلة وتعرفها صعب .  
واما كان من حشحي الارق وحمي العفونة فتعرفها يصعب ومداواتها تعرف

حتى يوم انما تحدث لا محالة عن سبب من الاسباب البادية . وليس كل حي يحدث  
عن سبب من الاسباب البادية فهي لا محالة حي يوم . اذ كان قد تمكن ان يكون السبب  
البادي محرك سبباً فذلكان في البدن من الاسباب المتقدمة فتحدث عن ذلك  
اما حي دق واما حي عفونة . انما تحدث لا محالة عن سبب من الاسباب المتقدمة  
وكل حي يحدث عن سبب متقدم هي حي عفونة الا انه ليس يجب ان يكون  
حدثها لا محالة من غير سبب . اذ على ما وصفنا . حملة الامر في العلامات  
ان منها علامات جزئية وهي الالوان والكيفيات . والسمات . والحركة . والنفس  
والمسارعة الى الغضب . وسهولة الامر فيها . ومنها علامات عامية  
وهي الاسنان . وادقات السنه . والبلدان . وحالات الهواء في وقت وقت . والجلال  
بين الذكور والاناث . ونقول ايضاً ان العلامات منها جلية الخطر عظيمة  
القدر . ومنها دنية حقيرة . واما الحقيرة الدنية فهي كالبراز والقي والعرق  
والاصطجاع . والسحرة . والعظيمة القدر هي البول لانه يدل على حال الكبد .  
وجميع اعضا الغذاء والنفس لانه يدل على حال القلب وكذلك النفس  
وصحة العقل والحركة لا بها يدل على حال الدماغ . ونقول ايضاً ان العلامات  
منها ما يستخرج من الاعضاء الجلية الخطر . وهي علامات عظيمة القدر  
منها ما يستخرج من الكبد وهو البول والقي الذي في البول . ومنها من  
القلب وهو النبض والنفس . ومنها من الدماغ وهي صحة الحركة وصحة العقل .  
ومن العلامات ما يستخرج من الاعضاء التي ليست جلية الخطر وهي  
علامات دنية صغار بمنزلة العينين . والانف . والجيده . واملح الجينات  
فالعلامات العظيمة القدر يستخرج من القلب ومن الكبد . اما من القلب  
فان الحي علة من علة القلب . ولذلك صار النبض خاصه يدل عليها اكثر



الدلالة • واما من الكبد فلان الكبد هي المعدن الذي فيه تولد الاخلاط ولذلك  
صار البول نكد على حال الاخلاط لان الاخلاط اما ان يكون هي الشئ الذي تستثبت  
الحمى به فستندت بالبول حينئذ على امر الاخلاط هل يصححت ام لم تنفع منزله ما يكون  
ذلك في حميات العفونة واما ان تكون قد سحخت بالحمى على حال نكد البول حينئذ  
على مقدار سخونتها كم هو منزله ما يكون ذلك في حمى يوم • واما العلامات الخمسة  
الضعاف فيستخرج من حالات الوجه والاضطجاع والتنفس والعقل وسائر  
العلامات التي ذكرها ابن سينا في كتاب مقدمة المعرفة • وتقول ايضا ان  
البول نكد لا محالة على امر الاخلاط الا ان دلالة عليها اما ان يكون دلالة موجبة  
اعني انه قد نالها آفة من لة ما يكون ذلك في حمى العفونة واما دلالة سالبة  
اعني انه لم ينلها آفة من لة ما يكون ذلك في حمى يوم • وحمى الدق حمى يوم تعرف  
من الاسماء المتقدمة لها اعني انها تحدث عن اسباب مادية ومن الاسباب التي  
تعرض فيها وقت وقت • ومن الاشياء التي تلحقها اعني ان يكون المريض اذا استحم  
بعد ما تدعه الحمى لم يحترق في الحمام بنافض ولا يلدغ بل يرجع الى ما كان من الحال  
الطبيعية على البام • واما الاشياء التي تعرض في وقت وقت منها فمعرض  
في الابتداء وهوان المجموم لا يجد في حماه نافضا ولا يكون نبضه محتلفا وعصها  
يعرض في تزايد الحمى وصعودها وفي مستهاها وهوان الحرارة تكون هذين الوقتين  
ساكنة شبيهة بحرارة الحمام ولا يكون حادة ولا لداعة • وان النبض يكون فيها  
مستويا وان كان فيه اختلاف كان ذلك سيرا ورجع عنه سريعا • وان المريض  
يحتمل ما به من الحمى احتمالا سهلا ولا يسرع اليه التادى بها وبعضها يعرض في  
الخطا للحمى وانفضاها وهوانه ينقض لا محالة انقضا يقطع به الحمى اولا عا ناما ويكون  
انقضاها اما يعرف واما برشح ونكد وبعضها تعرض في الاوقات كلها وهوان

البول لا يزال فيه شئ راسب ابيض مستوي امس • الاسباب شتان منو  
ظاهرة ومنها غير ظاهرة • والاسباب المادية الظاهرة • وقد يمكن الطبيب ان  
يعرف هذه الاسباب بسابق العلم والمسئلة • واما الاسباب التي ليست بظاهرة  
فانما يعرفها سابق العلم فقط • اذا كان على طريق الصانع هذا هي الاسباب المتقدمة  
والاسباب المثبتة • نارة البول علامة نعم جميع من لحم حمى يوم من قبل عوارض  
النفس الا انها في المجموم من قبل الغضب يكون مع حرارة البول عند المريض عند  
خروج البول وفي المجموم من قبل الغم مع حدة يكون في البول عند المريض  
سبب اليبس الذي تولد من الغم اذا غارنا العينان فذلك علامة عامية نكد  
على الغم والهم والارق الان ذلك يعرض في الغم مع سكون من العين وفي الغم مع حركه  
من العين متواتره وفي الارق مع ميل من العين الى النعاس والنوم وثقل من المصان  
وعسر حركه منها من نفس الجدقتن كما يكون ذلك في الغم • العينان يكون في يوم  
الحادثه عن الحر حاضنتين من طريق الحرارة الطبيعية في هذه الحال تحرك  
الى خارج دفعه لطلب الاستقام من المودى • فاما في حمى يوم الحادثه عن الغم  
والهم والارق فانها يكونان غابرين بين اما في الغم فلان الروح النفساني يتحرك لكثرة الحركه  
ولان الطبيعة تفرق وتثور الى داخل ومعها مركباها الدم والروح • واما في  
الهم فالتحريك التابع لكثرة الحركه • واما في الارق والحركه الكثرة التي تحرك  
ولان الغذاء اذا لم يستمر بسبب الارق لم تولد الروح النفساني • الوجبة  
في حمى يوم الحادثه عن الغضب احمر لما كان حركه الدم الى خارج ويكون في حمى يوم  
الحادثه عن الغم وعن الارق اصفر • امل في الغم فميل الحرارة الطبيعية والدم الى  
عمق البدن • واما في الارق فلان الغذاء لا يستمر ولذلك لا تولد الدم الذي يكون  
اللون مشرقا ناصرا • صفرة اللون علامة نعم الغم والارق الا انها في صاحب الغم

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذي جعل في خلقه  
الاسباب المتقدمة والمتأخره  
والتي هي اسباب الوباء  
والحمى والاعراض  
والتي هي اسباب  
الشفاء والبرء



تعرض مع نيس وخافه من البدن وفي الارق مع تفتح من البدن وهذا النهج حدث  
من قبل ان الغذاء يستمرى وذلك بسبب الارق وذلك انه كما ان النوم سعه اسمدا  
الغذاء وذلك بسبب الارق وذلك انه كما ان النوم يتبعه استمرار الغذاء كذلك الارق  
يتبعه دائما الاستمرار الغذاء اسفاح الوجه وجميع البدن تغم الحرد والارق  
الا ان ذلك يكون في الحرد مع حمرة وحسن حال سبهة بالحضب الطبيعي وفي  
الارق مع صفرة وسو حال شبيهة بالتمسح بالحادث مع المرض بنض العروق  
يكون في يوم الحادث عن الحمر ومشرقا عظميا وذلك بسبب حركة الحرارة  
وتريد ها واما في يوم الحادث عن سائر عوارض النفس فكون النض صغيرا  
وذلك بسبب نقصان الحرارة وانقباضها وانقباضها النعب على وجهه كان  
مما لم يحقق وتقل به الجلد الا انه ان لم يكن قويا كثيرا فالنفس انما تنبش في الجلد  
لا وقت ما ثم يخرج بعد ذلك من البدن اماندا او خارا وعند ما يحلك من  
الاحلاط وطونه ترطبه وتوسع مسامه وان كان قويا كثيرا مفراطا في البس تنبش  
في البدن في وقت انحطاط الحما ايضا وكذلك ايضا ان كان معتدلا لكنه مع  
اعتداله مركب اما مع برودة الهواء واما مع احتراق من الشمس وان كان النعب  
شددا حتى تحل القوة صار النض بسببه صغيرا وان لم يكن شددا كثيرا صار  
النض بسببه عظميا وذلك لان القوة باقية لان الحاجة متروكة اذا كانت الحرارة  
قد كثر سبب النعب الذي ليس بالشديد الكبير بس الجلد اذا كان قويا  
شددا فهو علامة نعم النعب وحرار الشمس الا ان ذلك تعرض في حرار الشمس  
مع التهاب في العينين وفي الراس وتعرض في النعب خلوا من التهاب  
العينين والرأس الجلد يستخفف وتكاثف اما من كفيته تسطه من ردة  
واما من كفيته مركبة والكيفية المنردة احدى كفيتين اما برودة منزله ما تعرض

من نسا في البرد الشديد واما برودة منزله ما تعرض من ذلك بدنه بلكايس  
او نصيبه السهام او يدق في الرمل فاما الكيفية المركبة اعني الكيفية العاضة  
عن استخفاف البدن وتكاثفه تعرف باللمس وبالبول ويتفق امر العين وبالنض  
اما باللمس فانها تعرف لان لمس جلد صاحبها يكون مكثرا كثيرا مستخفا ولان اليد اذا  
وضعت على البدن احسسته في اول الامر قليل الحرارة وذلك لان الحرارة في هذا الوقت  
لا تقدر ان يخرج لتبينها اليد لما كان المكثف والاستخفاف ثم انه اذا سخن  
موضع اليد وباليدي اتسعت مسامه بوزن الحرارة وظهرت فاحسها اللامس اقوى  
ما كانت في اول الامر واما بالبول فان البول لا يكون في هذه الحما احمر لكن يكون مايل  
الى الصفرة او الى البياض وذلك لان الفضول المائية التي كان من شأنها ان تستخرج من  
البدن اذا هي احسست بسبب تكاثف البدن واستخفافه ولم يتحلل خالطت  
البول وغيرت لونه ونقصت من حمرة البرق التي يحاط بها البول ينصبغ فيصير  
احمر او اصفر واما تنفقد امر العينين فان العينين لا يكونان غابرتين بل كثير  
ما يكونان مستخفين واما بالنض فان النض لا يكون صغيرا كمثل نض من ثم  
هذه الحما من هم او غي او ارق او تعب وذلك لان القوة باقية والحرارة متحركة  
في باطن البدن ولم يتحلل ولحد منها ولم تنقص لس كل بدن تنكثف واستخفف  
ثم صاحبها فان ما كان من الا بدن يتحلل منه بخار حار وطيب دموي فهو  
اذا استخفف وتكاثف اجتمع فيه الدم وامتلا وما كان منها يتحلل منه بخار حاد  
يايس فهو اذا تكاثف واستخفف ان لم تكن فيه مواد يمكن ان تعفن اصابته حتى يوم  
وان كانت فيه مواد يمكن ان تعفن اصابته حتى عفونة الورم المستي اليونانية  
يؤمن ونفسه الطاعون هو ورم يحدث في اللحم الرخو واللحم الرخو الذي يحدث  
فيه هذا الورم هو اما في الخالبين وشا نمان يتبل في اكثر الحالات فضل الكد ولذلك



صار الورم الحادث فيه دماً حاراً وهو الطاعون. وما هو منه في الأبطى  
 فشا نه ان يقبل في أكثر الأمر فضل القلب. ولذلك صار الورم الذي يحدث فيه  
 اشتد حرارة وهو الطاعون الردي الحبيث. وما هو منه في العنق وحلق اللذين  
 فشا نه ان يقبل فضل الدماغ ولذلك صار الورم الذي يحدث فيه في أكثر الحالات  
 بارداً وتحدث فيه أيضاً الحنازير. الورم الحادث في اللحم الرخو ان كان  
 هو سبب اللحم فليس اللحم يردية لانها حمى يوم. وان كان عارض عرض في اللحم  
 وليس هو سببها فالحمى ردية حبيثة. وذلك انما يحد على انها حمى من عفوية  
 وان في الاعضاء الجليلة الخطر الشرفية امتلا في الكبد. ان كان الورم في الجالب  
 واما في القلب. وان كان الورم في الأبطى. واما في الدماغ. ان كان الورم خلف  
 الاذن. حمى يوم الحادثة عن ورم الجالب او عن ورم في الأبطى تعرف بالنض  
 بمقدار الحرارة. وما يكون بعد المسمى ويلون الوجه. ويلون البول. اما بالنض  
 فانه يكون عظماً جداً سريعاً متواتراً وذلك لكثرة الحرارة واقتضاها التطفية.  
 واما مقدار الحرارة فانه يكون كثيراً وذلك لان صاحبها مريض حاراً. احدها  
 الورم الحادث في اللحم. فاما ما يكون من بعد المسمى فانه ترتفع من عمق البدن  
 ندوة لاهل الحرارة الا انها ليست بلذاعة. وذلك لان الورم الذي في اللحم الرخو  
 انما هو من الدم واما لون الوجه فانه يكون في أكثر الحالات احمر والسبب في ذلك  
 ما وصفت ويكون انما منتفخاً لان حمرة تابعة للون الدم. فاما انتفاخه  
 فينتبع كثرة الدم. واما لون البول فانه يكون مائلاً الى البياض. وذلك لان المراد  
 الذي كان يصنع البول يتقلب ويميل الى الورم الذي كان يصنع البول يتقلب  
 ويميل الى الورم الذي في اللحم الرخو لان كل وجع يحدث فهو جندب المواد وكذلك  
 كل حرارة وليس من الخلط شئ اسرع ولا اولى اغذاً با من اللز إذا كانت الطف

الخلط. ونظير ذلك ان الجند البول في صاحب الصداق ومن يحدث في راسه الهاب  
 يكون ابيض. نض العروق في جميع حتى يوم لا يكون فيه على الامر الاكثر اختلاف  
 وذلك لان القوة لا تضغط في هذه اللحم ولا تنقل. واما في الفرد بعد الفرد فقد يكون  
 النض في حمى يوم مختلفاً في نبضة واحدة الا ان احلاقه يكون غامضاً خفياً منزله  
 ما يعنى من ذلك في حمى يوم والحادثة عن اسحقاف البدن ومكافئه سبب  
 النخار الذي لجميع داخل. الحمام مؤلف من اخرا شتى احدها الهواء الجاز  
 وهو سخن وحلّك ويوسع المسام وحقق الا ان تخفيفه بالعرق والشاى  
 كما الحاد وهو سخن ويحلّك ويوسع المسام ويرطب. والمالت اما البارد  
 وهو يبرد ويرطب ويسخن الا ان اسخانه بطريق العرض. وذلك انه اذا كثف  
 ظاهر الجلد حفظ عليه الحرارة التي اكتسبها من الحمام. والرابع الدهن واللب  
 يستعمل في الحمام اما بان مسح به البدن فقط. واما بان يمزج بذلك به. فان مسح به البدن  
 فقط سد مسام البدن ومنع من ان يحلّك منه شئ. وان مزج به البدن وذلك  
 به دلكاً رقيقاً ليناً فهو كل حال حلّك ويذهب ويترخي ويوسع مسام البدن  
 الا انه يحدث امرين مختلفين بفعل كل واحد منهما حسب الحال التي صادف  
 البدن عليها وذلك انه ان صادف البدن كثرة الرطوبة حلّك تلك الرطوبة وان  
 صادفه قليل الرطوبة والعالب عليه النبر نطية. والخامس مزاج الحمام  
 الدلك وهو لا يحلّك سخن الا انه ان كان مقداره كبيراً حلّك وافنى. وان كان معديلاً  
 في المقدار لجندب الدم الى الاعضاء ورطب وابنت اللحم. وان كان صلباً شد  
 اللحم وكشفه. وان كان ليناً حلّك اللحم وارضاه. حمى يوم من طريق انها تحدث  
 عن سبب عام لجميع انواعها صادف مداوى مداواة عامية بالحمام وبالفدا  
 ومن طريق انها تحدث عن سبب من الاسباب البادية المستعمله المختلفه



صار ما يستعمل في انواعها من امر الحمام والغذاء مختلف حسب طبيعة السبب  
الفاعل لها من الاسباب العادية. الاستحمام هو شئ يداوى به لكل من لحم حتى يتوهم  
عامة الا ان من كانت به هذه اللحمي من قبل استخفاف البدن او من قبل ورم في اللحم الرخو  
فهو يحتاج الى ان يكون لبنة في اللحم اكثر. وذلك لان بدنة الى التحلل احوح وخاصة  
من كان حماء من قبل استخفاف البدن فاما من كانت به هذه اللحمي من قبل هم او من  
قبل تعب او من قبل ارق او من قبل غم او من قبل سقام فهو الى اللبث في الماء  
الحار احوح لترطيب بدنه بذلك لاسما من كانت حماء من تعب او من سقام لان هاولا  
كلهم قد نال ابدانهم اللبث ولذلك صار اللبث في الحمام غير نافع لهم اذ كان  
انما يزيدهم يسا وجفا. واما الدهن من كانت به حتى يوم من قبل تعب فيجب  
ان يكثر منه وذلك به دلكا رقيقا لئلا يجد معتدل المقدار كما رطبه. فاما  
سائر من ناله اللبث بسبب من الاسباب الاخرى سبب كان فينبغي ان يستعمل  
من الدهن اقل مما يستعمله صاحب التعب ولكن ينبغي ان يكون في سائر اموره  
على مثال ما وصفنا وذلك ان المتعوب قد اجتمع عليه امران احدهما انه  
قد جف جفا كبيرا فهو يحتاج الى الدهن لترطبه والاخر انه قد اصابه في اعضائه  
سببها بالتمدد. وبما صابته شبيها بالدم فهو لذلك يحتاج الى الدهن من طريق  
انه احد الاشياء التي تحلل وتفرخ وتطلق. واما من كانت به حتى يوم من قبل  
استخفاف البدن ونكاته فيجب ان يكون ما يستعمله من الدهن اقل ويكون  
استعماله اياه مع تدلك كثير المقدار كما توسع مسام بدنه وتخلل فضول  
المحتقنه فيه. واما من كانت به حتى من قبل ورم في اللحم الرخو والدهن  
والتمرخ اقل منفعة له من منفعة المستخفف البدن وذلك ان بدنة اقل  
حاجة الى التحلل من بدن المستخفف البدن. ينبغي ان يستعمل بالماله من كان

76  
حتاج الى الترطيب الكسر منزلة اصحاب التعب مرارا كسرة حسب مقتضى اليه  
القوة ومن كان يحتاج الى الترطيب اليسير مرارا كسرة. وينبغي ان يدخل الحمام كما  
يتردد في هو الحمام. ومن كان يحتاج من التحلل الى ان يتسع مسامه ويحلل كثيرا  
بمنزله اصحاب البدن المستخفف مرارا كسرة. فاما من كان اقل يحتاج من التحلل  
وتوسع المسام اليسير منزله اصحاب ورم الجالبي فيجب ان يدخل الحمام ليقل  
هو الحمام مرارا كسرة. الطعام ينبغي ان يتدرج لاصحاب حتى يوم حسب السبب  
الفاعل اللحمي من كانت حماء من تعب فينبغي ان يكون طعامه كبير المقدار سهل الهضم  
وفي مرار كسرة بلضعف القوة. ومن كانت حماء من ارق او عارض من عوارض  
المفسر اي عارض كان فيجب ان يستعمل بالماله يتنقى بغير رطب بولد دما حيا  
وذلك لان عوارض المفسر من سائها ان تخفف البدن اكثر ما خففه غيرها من جميع  
الاشياء والدليل على ذلك ان الذي لا هم له ولا غم فهو يستمرى كل ما اكل ولو كان مما  
يقسر استمراره. والذي همم وتغتم ولا يستمرى اليسير من السهل الهضم  
من الطعام كسرة فاضلا عما سواه. ومن كانت حماء من استخفاف البدن او من  
ورم اللحم الرخو فيجب ان يستعمل فيه التدبير اللطيف وذلك لكثرة ما في بدنه  
من المادة. واما الشراب من كانت حماء من تعب فيجب ان يستعمل منه ما لم يخل  
ان يشرب ويحب ان يكون مبني الامر في قدره على حسب القوة والسن والعادة  
والوقت من السنة والبلد والمزاج. اما القوة فان كانت قوية فينبغي ان يكون  
مقدار ما يستعمل من الشراب كثيرا وان كانت ضعيفة فيسيرا. واما السن فان كان  
شحا فكريا وان كان صبييا قليلا وان كان شحا فمقدار معتدل. ولما العادة  
فان كان المريض ممن قد اعاد شرب الشراب فليطلق له ان يشرب منه كثيرا  
وان كان لم يعتد شربه فلا يطلق له الا اليسير. واما الوقت الحاضر من السنة فان كان



مكن مقدار الشراب كثيرا صرنا وان كان صبيحا فليكن قليلا . واما البك فان كان من بلدان  
الصنابله فليكن الشراب كثيرا . وان كان من بلدان الحبشة فليكن مترا . واما المزاج  
فان كان حارا فليكن الشراب مترا . وان كان باردا فليكن كثيرا . واما من كانت حماه من  
ورم في اللحم الرخو فيجب ان يمنع من الشراب الى ان يتحلك ويذهب الورم كما لا يزيد  
الشراب في مادة الورم فيعظم واما من كانت حماه من غضب فليست ينبغي ان تسقى  
شرابا حتى سكن غضبه سكونا تاما لان الشراب من شأنه ان يفتح العصب . واما  
من كانت حماه من عصب ارق او حردي او غم او هم فينبغي ان تسقى الشراب وذلك  
ان الشراب يصير به صاحب الارق الى النوم والحردي الى السرور وترطب بذلك  
والمغموم ايضا ترطب به وينفج والمهموم تنسلى به وترطب . ومن كانت حماه  
من اسخفاف البدن وكان الاسخفاف ستر اخف ان تسقى شرابا لان الشراب  
يحرره توسع المسام واما ان كان الاسخفاف كثيرا فليس ينبغي ان تسقى شرابا  
لان الشراب لا يقدد في مثل هذا على توسيع المسام لكنه اذا حل للمادة واذا بها  
اولم تحلل احدثت سدا . جميع حمات يوم تداوى عامة بخالعه الاسباب  
القليلة . وذلك انه ينبغي ان يخالف المعب بالراحة والهم يسكن الفكر والارق  
بالنوم والحردي والغم والغضب . بالذ . وذلك ان هذه الثلاثة العوارض بعضها  
الغم واما تلتد كل واحد من الناس بالشئ الذي هو به استر وله اشده حتى  
ان كان ذلك قولا او فعلا ونظرا . حتى يوم الحادثة عن ورم اللحم الرخو فيجب ان  
تداوى مداولة الورم . ومن قبل مداواه هذا تداوى مداواة القرحة التي عنها  
حدوث الورم . الحميات منها ما يثبت يوما وليلة . ومنها ما يثبت اياما  
كسرة . والكسرة الايام منها ما يكون حدوثها عن مادة قد تعفنت . ومنها حمى الارق  
والتي تحدث عن مادة قد تعفنت منها ما يحدثها مع غلة في بعض الاعضاء ومنها

ما تحدث من غير غلة في عضو . والتي يكون بغير غلة في عضو منها ما يكون مع اعراض منكرو  
ردية . ومنها ما يكون بلا اعراض ردية . والتي يكون بلا اعراض منكرو منها ما يكون تدور  
بواب . ومنها ما يكون دايمة . والتي تدور بواب . ومنها ما يكون نواسها غما ومنها  
ما يكون نواسها رعا . ومنها ما يكون في كل يوم وكذلك الدائمة . ومنها من جسد الغيب  
ومنها من جسد الريح . ومنها من جسد الحمى المانسة . في كل يوم وكل واحد من هذه  
الحميات السبعة . اما ان يكون خالصة واما غير خالصة . والحميات للحادثة عن الخلط  
منها ما يكون الخلط الداعل لها قد عف في سائر البدن فتكون مطمئة . ومنها ما يكون  
ذلك الخلط العفن في عضو واحد فقط فتكون الحمى تدور بواب . وهذه الخلط الداعل  
لهذه الحمى اما ان تحدث عنه سدة . واما ان تحدث عنه رقة . وليس يذكر في هذا الكتاب  
الحميات التي يكون مع اورام الاعضاء الباطنة . من طريق ان تعرفها بالعلامات عند  
وذكرها بحاؤون لمقدار طاقة المتعلمين . فاما الحميات للحادثة عن السدد فهو  
يذكرها في هذه المقالة الاولى من هذا الكتاب وهي صنفان . احدهما صنف للحميات  
التي لا تكون معها اعراض منكرو وهذا الصنف هو الذي ذكره اولاً . والصنف  
الآخر صنف للحميات التي يكون معها اعراض منكرو وذكره اناها فيما بعد . ونقول  
ايضا ان الخلط العفن الذي تحدث عنه الحمى لا يخلو من ان يكون في داخل العروق او خارجا  
منها . فان كان خارج العروق حدثت عنه حمى تدور بواب . وهي التي ذكرها اولاً .  
وان كان داخل العروق حدثت عنه حمى دايمة ولا يخلو اذا كان داخل من ان يكون في  
جميع البدن او في عضو واحد . فان كان في جميع البدن كانت الحمى للحادثة عنه مطمئة  
اعني لا يوبه لها ولا زيادة كثره في وقت دون وقت . وليس يذكر هذه الحمى في هذا  
الكتاب ذكرا خارجا لان مداواتها ومداواة حمى العتب الدائمة والحمى للحرقة مداواة  
واحدة . وان كان في عضو واحد فالحمى للحادثة عنه يكون دايمة الا انها مع دواها



يصح وورد له في وقت دون وقت. وهما بها ورمادتها تكون اما في كل يوم واما  
 يوما ونوما لا واما يوما ونوما. وهذه الحميات تذكرها فيما بعد. الحميات  
 المفردة التي تدور سائر ثلثة واحدة من السقم وهي تواطى في كل يوم والآخرى  
 من المرة الصفراء تدور ربعا والبلانة من المرة السوداء وهي تدور سعا واول  
 ما تقدم ذكره من هذه الثلثة هي الحمى. لا بها تعرض اكثر من نيك الاخرين ولا بها  
 اسكن ولحق امران البدن لها اكثر عودا والاعراض ثلثة اجناس منها  
 ماهي مثبتة للاعراض وهي اذا وجدت فالمرض الذي يثبت موجودا واما اذا  
 فقدت مفقود. وهذا الجنس من الاعراض يتبدل لعرضه مع اشتداد المرض ولا  
 يفارقه ولا يزول عنه وبها يكون وجوده. مثلك ذلك ان ذات الجنب لا تخلو من  
 ان يكون معها حمى حادة وضيق نفس وسعال ووجع ناحية في الجنب. ومنها  
 ما هو تابع للحمى ومطابق له. وهذا الجنس من الاعراض ربما كان اسدات لعرضه  
 مع اشتداد المرض وربما حدث من بعد. وربما لم يكن اصلا بمنزلة ما تعرض في ذات  
 الجنب. ايها اذا كانت صعبة شديدة عرض معها ان الوجع يبلع من اسفل الى  
 مراقي البطن ومن فوق الى التراقي ويستقر في الجنب ويمتد من الاضلاع الى  
 اعلاه الى الاضلاع التي لا اعلاه بها. ومنها ما هو متأخر لا يعرض الا فيما بعد. وانواع هذه  
 الاعراض المتأخرة اربعة. منها ما تعرض عند الحضان وبذلك عليه. ومنها ما  
 ما تعرض عند نضج المرض وبذلك عليه. ومنها ما يترك على خلاف النضج. ومنها ما يترك  
 على السلف والعلال. فاما الاعراض التي تدور على الحضان. فهي العرق والبرد  
 الحادث في غير وقته. والرعاف. والقي الكبير. والصداغ العارض فيه. وضيق النفس  
 من غير علل توجه. والارق الكبير. والحفقات. وتورم مراقي البطن. وغير جم. والعلال  
 الدهن وشدة القلق بالليل من غير سبب. فوجب ذلك. وتقدم نوبه الحمى عن

وقتها على غير الرسم. واحمدار دموع العين بعتة من غير وجع العين وحمرة العينين  
 من غير رمد. وحركة اللحي الاسفل واضطرابه. ومخيل اشيا للبصر لا حقيقة لها من شئ  
 يطير في الهواء او شئ يلمع. وحمرة الوجهين. وارنية الانف بعتة. وتورم اصل الاذنين  
 فاما الاعراض التي تدور على نضج المرض هي بمنزلة ما تعرض لصاحب ذات الجنب ان  
 يكون النفت مستويا املاسا معتدلا بين الرقة والحن. واما الاعراض التي تدور  
 على خلاف النضج منها ما يترك على عدم النضج اصلا ومنها ما يترك على نضج ضعيف بمنزلة  
 ما تعرض لصاحب ذات الجنب ان يكون ما يشبه رقة او اصفر او احمر او بلون  
 النار. فاما الاعراض التي تدور على القطب والسلف هي بمنزلة ما تعرض لصاحب  
 ذات الجنب ان يكون ما يشبه اخضر او زخاوا او اسود. الاعراض الناجمة المطا  
 منها ما يكون سيرا للمقدار ساكن العاديه حتى انه لا يحتاج من الطبيب الى ان يقصد  
 له بشئ من الاشياء خاصة خلا ما يقصد به للمرض. وكل شئ يكون مع مثل هذه  
 الاعراض هي من الحميات التي يقال انه لا اعراض معها واول شئ يذكره هاهنا  
 هذه الحميات. ومنها ما يكون من الصعوبة والشدة في حد تضعف القوة  
 ويحذف بها حتى يضطر الطبيب ذلك الى ان يكون عنايته كلها بامرها وفقد غيرها  
 لشدة اذاها ومكروها. وما يخاف من عاقبتها بمنزلة الغشي والصداغ الشديد  
 المبرح. وما اشبه ذلك. والحميات التي تعرض معها هذه الاعراض هي آخر ما يذكر  
 التذبير بثلاثة اصناف منه غليظ. ومنه لطيف. ومنه معتدل. والتذبير  
 الغليظ يزيد في القوة ويزيد المرض. والتذبير المعتدل يحفظ القوة ولا يزيد في المرض  
 والتذبير اللطيف <sup>ينقص من المرض ويضعف القوة</sup> تدبير المحي من على ما قال بقراط منه عام لجميعهم. ومنه خاص  
 لكل واحد منهم. والتذبير العام يستخرج معرفته من عرض من يقصد  
 فيه نحوها. لحدتها المرض. والآخر القوة. اما المرض فانه ان كان قريب المنتهى اعني



اعني ان كان توقع منتهاه في الرابع الاول فيسبغ ان يكون التدبير فيه منذ اوله لطيفا وان كان بعيد المنتهى يسبغ ان يكون التدبير في اول الامر ليس لطيفا كما لا يحب القوة فاذا صار الى المنتهى كان التدبير لطيفا كما لا تشتغل الطبيعة عن انضاج المرض باعذار المرض بعد ان يحتاج الى هضمه . واما القوة فان كانت صحيحة قوية يسبغ ان يكون التدبير منذ اول المرض لطيفا وان كانت ضعيفة يسبغ ان يبالغ من لطافة التدبير في اول الامر ويتراد في لطافته عند حضور المنتهى لكن لا يسلخ به غاية اللطافة . فحصل مما قد قلنا ان الاعراض التي تسدك بها على امر التدبير هل يسبغ ان يكون لطيفا ام غلظا ثلثة احدها القوة ان يكون قوية او ضعيفة . والاخر المرض ان يكون قريبا المنتهى او بعيدا . والثالث نوايب الحمى ان كانت تنوب في كل يوم او يومين او يوما لا او يومين لا فان الامر في وقت الحمى مثله في منتهى المرض ولكل واحد من هذه الثلثة امارات تعرف بها فالقوة تعرف بحولها بحس العروق وسائر الاسا التي ذكرنا انها تدل عليها . والمريض يتعرف امره هل يطول مدته ام تقصر او هل هو حاد في اربعة اساء نوع المرض والاخر حال الاسا التي تدل واما موافقتها لنوع المرض ومخالفتها له . والثالث تزيد نوايب المرض . والرابع حال الاعراض المتأخرة هل هي حادة ام متطاولة يكون على هذا الوجه . ان كانت الحمى من الحمات التي تدور نوايب . فالغيب قريبة المنتهى والمواظبة بعد المنتهى . والرابع ابعد منتهى . وان كانت من الحميات الدائمة فالمحذرة قريبة المنتهى والمركبة من الغيب والمواظبة متوسطة المنتهى . والحمى التي قال لها طيبوديس وهي حمى مجتمع على صاحبها باللهيب من داخل وبرد من خارج ابعد منتهى والاستدلال بالاسيا التي تدل موافقتها او مخالفتها للمرض على حال الحمى هل هي قريبة المنتهى او بعيدة يكون على هذا الوجه

طريقاوس  
٢ منها ريش  
٣ طريقاوس

ان الحمى ان كانت غلظا او غيرها اى حمى كانت منتهاها بقرب وحرارتها بسرع في وقت الصيف وفي سن الشباب وفي المدن الحارة المراح وفي بلاد الحارة . وفي علاج الصناعات المتخفة منزله صناعة الحديد وفي المعتاد من التدبير الحار . الدليل على البرد وسعد منهاها وتاخر حرارتها في وقت الشتاء وفي سن الشيخوخة وفي المدن الباردة المراح وفي بلاد الصقالية وفي حالات الهواء البارد . وفي علاج الصناعات المبردة منزله الملاحة وصيد السمك والبلادة واعتقاد التدبير البارد . الاستدلال بتبريد نوايب الحمى بعض على بعض على قرب منتهى الحمى ونعده يكون على هذا الوجه . ان التبريد كلما كان اعظم فهو ذلك على ان المنتهى اقرب وكلما كان اقل فهو ذلك على ان المنتهى ابعد . وتزيد نوايب الحمى يكون في احد ثلثة اسيا اما في الطول اذا كانت النوبة متقدمة والافلاج متأخرة واما في الصعوبة والشدة اذا كانت الحرارة في هذه النوبة اقوى واشد منها في النوبة الماضية واما في الامر من جميعا . والاعراض المتأخرة هي دلائل تدل بحس تقدمها وتأخرها وبحس موقعها من المرض . فالاعراض الدالة منها ما يدل على نفع المرض واذا هي عرضت في اوائل المرض دللت على سرعة انقضاءه واذا امتدت بعد ايام من المرض كره دللت على طول المرض . واما الاعراض التي تدل على خلاف النفع هي تدل ابدأ على طول من المرض مات المريض به او عاش . واما الاعراض الدالة على الحذر فانها اذا ظهرت قبل علامات النفع دللت على احد امرين . اما ان المريض يموت . واما ان يحرق المريض يكون ضعيفا شديدا . واما الاعراض الدالة على العطب هي تدل ابدأ على هلال مجل . واما اذا ظهرت بعد النفع فانها تدل على سرعة النجاة . يسبغ ان تختار المحموم وقتا تغذي فيه فان كانت حارة من الحمات التي تدور نوايب فيسبغ



ان تغذى في وقت راحته وذلك لان القوة في وقت نوبة تصف من سوماح  
 الحمى فلا يمكن ان تغير الغذاء ونضه واذا لم يغير الغذاء هضمه ولم يهضم صار قسرا رابدا  
 في مادة الحمى وان كانت حارة حمى دائمة فليس يقدر فيها على وقت يكون البدن فيه  
 نقيبا من سوماح الحمى ولكن يكون للحميات الدائمة ايضا اوقات تكون فيها البين  
 واخف ويكون الحرارة اقل فينبغي ان توقع له هذا الوقت فغدا فيه والمتولى  
 مداواة المجهود ينتفع بالبحث عن امر الحمى هل هي حادة ام متطاولة وهل يحتاج  
 اليه من الوقوف على نوع التدبير هل يجب ان يكون لطيفا ام عليا وينتفع بالبحث  
 عن حال الحمى هل هي من الحميات التي تدور بنواب ام من الحميات التي يطبق  
 منها علاج اليه من الوقوف على الوقت الذي تغدوا فيه المريض والحميات  
 علامات تفرق بها بين ما يدور منها بنواب وما يطبق وذلك ان الحمى التي تدور  
 بنواب يجمع فيها ثلثة اشياء لحدوها النافض والآخر العرق والمالت  
 اقلاع الحمى اذا انتضت بنوبتها اما النافض فعرض من الحميات التي تدور  
 بنواب لان المادة تنصب على اعضا كثيرة للحس اما العرق فلان المادة  
 تستفرغ اذا كانت ليست بمحصورة في اوعية كسنة اعني في العروق اما اقلاع  
 الحمى عند انقضاء نوبتها فلان المادة التي تعفن في سوية نوبة تستفرغ كلها  
 اذا كانت ليست بمحصورة في العروق اما الحمى الدائمة المطبقة فليس  
 يكون فيها ولا واحد من هذه الثلثة وان كان سريدا ذلك انها لا تطلع اصلا ولا  
 تاما دون انتصاها ولا يكون معها عرق له قدر ولا نافض بل انما يعرض معها  
 ان طاهر البدن والبدن والرجلين في بعض الاوقات تبرد لاحد امر من امالان  
 الحرارة العنيفة والدم ميب لان العضو الذي فيه العنونة من باطن البدن  
 اذ كان ما يتولد في ذلك العضو من الحرارة بسبب العنونة فحسب تلك الحرارة

الدم اليها واما لان الحمى مركبة من حمى دائمة وحمى تدور بنواب فكون ما يحدث  
 من البرد بسبب ان مادة هذه الحمى في وقت نوبتها تنصب على الاعضاء الكسرة للحس  
 ومساكنها من الحميات التي تدور بنواب اما من هذه الحميات ما يستدعي سافض  
 شديد بمنزلة حمى الغب والنافض في هذه الحمى يكون غزوان ومنها ما يستدعي  
 بنافض يسير بمنزلة حمى الربع والنافض في هذه الحمى ليس يكون مع غزوان لكن يحد صاحبه  
 في عظامه شيئا بالثقل والوجع واذا تطاولت بها الايام اشتد النافض ومنها  
 ما لا يستدعي بنافض وما كان كذلك منه ما تعرض معه في اجزاء اخرى من بدن  
 الحمى المواظبة وما كان ذلك منها منذ اول الامر ومنه ما لا يكون معه فرد  
 اصلا وما كان كذلك فهو من الحميات الدائمة النافض يحدث في الحمى من  
 سببين اما سبب خلط بارد تنصب على الاعضاء الكسرة للحس فيبردها بمنزلة  
 ما تعرض ذلك في الحمى المواظبة وفي حمى الربع واما سبب خلط حار تنصب  
 على هذه الاعضاء فيلذعها ولحمى الحرارة العنيفة الى الصرب الى باطن البدن مع الدم  
 فيبرد لذلك طاهر البدن كما يعرض ذلك في حمى الغب والرعدة التي يكون مع هذا  
 النافض عرض اما البرودة طاهر البدن واما ما يبالي الاعضاء الكسرة للحس من لدغ  
 الممران والنافض يكون في حمى الغب منذ اول امرها قويا شديدا وفي الربع على  
 اكثر الامر يكون في اول امره ضعيفا وذلك لان الذي ينصب على الاعضاء الكسرة للحس  
 من الخلط السوداوي شئ يسير لغلظ هذا الخلط فانه يكون لم يرق بعد ولم يذوب  
 ثم انه في اجزاء اخرى تشتد وتضعف عند ما يرق الخلط ويذوب وتنصب  
 على تلك الاعضاء واستتبعها النافض في هذه الحمى في اخر الامر من العلامات  
 المعنونة واما الحمى المواظبة فالنافض على الامر الاكثر لا يكون في اولها لغلظ البلغم ولزوجه

في المادة وسبب خلطها الذي يخرج من  
 وينصب على الاعضاء الكسرة للحس  
 لان شدة الحرارة في وقت نوبتها



ثم انه في آخر الامر من العلامات المحمودة واما اللحمي المواظبه يكون سقلا وصعبا  
اولا اولا عند ما يوق ذلك الخلط . والنافض الذي يكون مع حمى الغيب يكون معه  
لذع وعوزان شبيه بنخس الأبر وهو نافع مطلق . واما اللحمي المواظبه  
فنافضا يكون معه نود شديد شبيه ببرد الثلج ويقال لهذا النافض برود  
واما حمى الربيع فيكون مع نافضا ثقل وجع في العظام ويقال لهذا النافض نافض  
منعته للعظام حمى الربيع على الامر الأكثر بحسب حتمات مختلفة . وذلك يكون  
لان المرة السوداء في اكثر الحالات انما تولد وتكثر في البدن من اختراق الدم فاذا حرف  
الدم صار الجرح اللطيف منه مرة صفرا ولجز الغليظ مرة سودا فاذا غلب الجرح  
اللطيف حدثت عنه حمى الغيب واذا غلب الجرح الغليظ حدثت عنه حمى  
الربيع فيكون حملة اللحمي مختلفة لا تقف على نوبة معلومة . وربما كان حدوث الربيع  
في المدة من ذوال الامر من غير ان تتقدمها حيات مختلفة بمنزلة ما يعرض  
ذلك اذا كان الطحال عليا فلم يندب اليه المرة السوداء الى مقدار تولد منها  
ما لا طاقة للطحال به فلا يملكه تنقيته الذي يجري على الامر الأكثر ان تعطل مع حمى  
الربيع الطحال وذلك لانه الأصل والمعين الذي منه المرة السوداء . ويعتزل  
مع اللحمي المواظبه في المعدة وذلك لان البلغم انما هو فضل الطعام الذي يستمره  
المعدة واصدق القول فيه انه غدا قد ينج نصف نضجه . متى كان  
النافض في اللحمي صعبا شديدا فذلك لحمي غيب وهي مع هذا خالصة ومتى لم يكن  
صعبا شديدا فهي واحدة من اربعة حيات . اما غيب غير خالصة . واما مركبه  
منعته ومواظبه . واما ربيع واما مواظبه . للحيات الدائمة منها ما يكون دائمة  
لان المادة التي عنها حدث محصورة في خوف العروق . وما كان من الحيات  
كذلك فليس يكون معها نافض لكن يعرض معها في بعض الاوقات على ما قلنا

المحمودة

نبل ان يبرد فاهر البدن المحموم لان الدم والحرارة العنونه متلان في امتداهما  
للحمي الى العضو الذي فيه العنونة . ومنها ما يكون دائمة لا يها من حمى شوب وحمى  
دائمة ولا يواسها طويلا . وان كانت المادة الفاعلة لها خارج العروق فلكان من  
الحيات كذلك فقد يكون معه نافض كالحمد لك في اللحمي التي ستمى امطوطاوس  
وهي المركبه من حمى غيب وحمى مواظبه . العلامات الدالة على اللحمي انها غيب بعضها  
يستخرج من العلم انما هو في الطبع **الاستدلال على حمى الغيب** وهو ان يكون المراج  
تعلب عليه المرار . والسن منهي الساب . والوقت الحاضر من السنة صيف . والبلاد  
وحال الهواء في ذلك الوقت جاران يأسان . ومنها ما يستخرج من الاشياء الخارجة  
عن الطبع وهي ان يكون النفس شديدا والحرارة كسرة المقدار فوقة الحد والنفس  
قويا جدا عظماء مسرعا متوايرا لا اختلاف فيه سوى الاختلاف الذي يخصه اللحمي  
امقوى قلان القوة لا تضعف في هذه اللحمي لجهة هذه المادة . واما عظم مسرع فليشبه  
الحاجة الى التظفيه بسبب حرارة المرة لصفة القوة . واما متواتر والحاجة الى ذلك  
واما غير مختلف خلا الاختلاف الذي لحمي مخصوص به فلان هذه اللحمي ليس لها مادة مضط  
القوة ويكون البرك بلون النار وذلك للمخالطة من المرة ويكون معها عطش شديد  
للحرارة وليس الغالبين ويكون معها في مرة صفرا او اسهال مرة صفرا وعرق كسر  
للطاقة هذا الخلط . الاختلاف الذي لحمي مخصوص به من اختلاف النفس هو ان  
يكون طرفا الانسباط اسد سرعة من وسطه وخاصة اخذه وطرفا الانقباض اسد  
اسد سرعة من وسطه وخاصة ابتداوه وذلك لان الطبيعة تعجز في استداء  
الانسباط وانها الانقباض كسرة حرارة اللحمي وتعجز وتسرع في منهي الانسباط واستداء  
الانقباض لخروج ما يتولد من الفضول الدخانية حرارة اللحمي بالانقباض فحيز وسط  
كل واحدة من الحركات أقل سرعة من طرفها . ونقول ايضا ان العلامات التي



يستدل بها على ان حمى الغيب بعضها من اسيا متقدمة للحمى وبعضها من اسيا يكون معها  
 وبعضها من اسيا تتبعها . اما الاسيا المتقدمة لها فالهم . والارق . والصوم . والحار  
 من الاطعمة . والاشربة . والادوية . والرياضة الكثيرة . واما الاسيا التي يكون معها فالألم  
 الشديد . والالتهاب . والعطش . وقوة النبض وعظمه وسرعته وتواتره واستواؤه .  
 وفي المرة الصفراء والبول الملون بلون النار . واما الاسيا التي تتبعها مثل العرق الذي  
 يكون في أول حمى الغيب وذلك انه لما كان هذا الخلط لطيفاً وكان انحلاله ومضيقه الى  
 ظاهر البدن سهلاً صار يخرج بالعرق ويصنع للمريض خيراً وجهه انه يثقل من تلك  
 النوبة التي يعرق فيها . وهذا شئ لا يكون في الحمى المواتية للزوجة البلغم غليظه .  
 وتقول ايضا ان علامات حمى الغيب منها ما يتبين للمريض وهي التي تقدم ذكرها  
 ومنها ما يتبين في غيره من الناس . وذلك اننا اذا رانا ان الحمى الغيب في ذلك الوقت  
 قد عرضت لكثير من الناس فان ذلك مما يزيد في تحقيق الامر عندنا انها حمى غيب  
 لان هذه العلامة انما يستعملها على طريق ما يستعمل الساهد على الامر لا على انها مدل  
 بنفسها عليه . لسنا نحاول النافض من ان يكون صاحبها قد مضى معه مس البرد بمنزلة ما  
 يعرض ذلك في الحمى المواتية او مس التكسير والرض بمنزلة ما يعرض ذلك في الربيع  
 او مس الغرزان بمنزلة ما يعرض ذلك في الغيب **الاستدلال على حمى الربيع**  
 العلامات الدالة على حمى الربيع بعضها مستخرج مما هو في الطبع وهي الطسعة السوداء  
 وسن الكحول . ووقت الخريف . والبلد وحال الهواء البارد بين الباسين والمخالفين  
 وبعضها مستخرج مما هو خارج عن الطبع والاسيا الخارجة عن الطبع . منها ما هو  
 متقدم للحمى ومنها ما هو خاض مع الحمى خاضراً . ومنها ما هو مانع للحمى . اما المتقدم  
 للحمى فالديبر المولد للسوداء والخمات المحلطة وصلابة الطحال . واما الخاص مع  
 الحمى بعضها يكون في أول الحمى وبعضه في تزيدتها وصعودها . ومنها ما هو

في لخطاها . اما التي في الاسيا . فالنافض الذي يكون معه مس التكسير . والثقل . والنبض  
 البطي غاية الابطا المتفاوت بين الاختلاف الذي يخص به الحمى السوداء لتفاوته  
 وابطاها . واما في التزيد والتمهي . الحرارة تكون غير حادة . ولا ذاعية . ولا محرقة . كحرارة  
 الغيب . والنبض اذا حصل النبض الذي يكون في أول الامر كان اسرع واشد تواتراً وأعظم .  
 واذا قيس الى نبض اصحاب الغيب كان بطيئاً متناً وبها كبير الصغر . والبول يكون مختلف  
 اللون غير نصيح . والعطش يكون أقل مما هو في الغيب وذلك لانه انما يعرض هاهنا  
 بسبب اليبس فقط . واما في وقت انحطاط الحمى فالعرق الغزير . وهذه علامة  
 انما يفرق بين هذه الحمى والحمى المواتية لاسيها وبين الحمى الغيب . واما البايع للحمى فالعرق  
 الا انه يكون أقل مما يكون في الغيب وانما يكون عند انحطاطها . ومضاهها . والنبض يكون  
 ايضاً في وقت فترات الحمى بطيئاً متناً وبها اكثر مما هو عليه في الطبع . وذلك لبرودة  
 الخلط السوداء . ويكون الاختلاف الذي الحمى محصورة به يتباينه . المرة السوداء  
 تتولد في سن الكحول وذلك لان الخلط في سن الشباب تحترق وتتحلل لطيفها  
 ويثقل عليها اليبس . فاذا صار البدن الى سن الكحول ووافت هذه السن والاختلاط  
 قد احترقت هذا الاحتراق وسنت هذا اليبس رادتها مساً ولحراً فاقبلت  
 وصارت مرة سوداء . والمرة السوداء تتولد في وقت الخريف لشين احدثها  
 ان هذا الوقت توافي المبدن وقد احترقت اخلاطه في الصيف وبست فتنها  
 فيه ولا مدعها تتحل بسبب ما حدثه من تكايف البدن وتزدها ايضاً  
 غلظاً ومساً وبرودة . والسبب الآخر ان هذا الوقت مختلف المراج ففي وقت  
 الظهر من كل يوم يكون الهواء شديداً للحرارة وهذه الحرارة تحرق الاخلاط  
 وتبيسها . وفي وقت الغداة وقت العشا يكون الهواء بارداً وردياً شديداً فحقن  
 تلك الاخلاط بهذا البرد ولا تحل وتزيد مع هذا غلظها وبرد ونصير



مرة سودا **الاستدراك على حكي البلغم** العلامات الدالة على الحمى المواتية في كل يوم بعضها  
 مستخرج مما هو في الطبع وبعضها ما ليس هو في الطبع وبعضها ما هو خارج عن الطبع  
 اما ما هو في الطبع فالمرح البليغ وسن الصبيان والسيوح ووقت الشتاء والبلد وحال  
 الهواء البارد من الرطبين واما ما ليس في الطبع فالدرعة والشر والسطالة والراحة  
 والغم والاستحمام الكبير ولا سيما بعد الطعام واما ما هو خارج عن الطبع فوجع المعدة وقلة  
 العطش مع رطوبة اللسان والبدن كله وفترة نوبة الحمى على غير نفى وحال الحرارة  
 والنبض والبول والاستفراغ اما الحرارة فكون رطبه وذلك لرطوبة البلغم ولشرفه  
 ويكون مع رطوبتها حادة وذلك لسبب الغفوة لان هذا الخلط اذا استعلت  
 فيه الحرارة ارتفع منه دخان كما يرتفع لو فود الخشب الرطب ويكون الحرارة  
 دائما لا تحسها الا من لبس ليدن المغموم ساعة تضع يده على البدن لكن بعد ان يكت يد على  
 البدن مدة طويلة وذلك لان الحرارة تحفى وتكسر في ما بين البدن بسبب غلظ خلط  
 البلغم ولزوجه حتى اذا اتسعت مسام البدن من حرارة اليد ووقت المسادة  
 تزداد الحرارة وتظهرت سريعا واما النبض فكون اصغر كثيرا من نبض اصحاب  
 الربع واشد تواترا كثيرا والسبب في صغره ان الخلط البليغ يعامل من القوة ويضعفها  
 ببرودته فتدفع بها ذلك ايضا بكثرته مقدار وذلك ان البلغم قاهر للمرة السوداء  
 ببرودته وبكثرة مقدار كثره والسبب في سدة تواتره وكثره صغره وذلك ان  
 الذي فات من بلوغ الحاجة بعظم النبض يتم بالتواتر واما البول فمرة يكون ابيض  
 رقيقا ومرة يكون احمر خفيفا كدرا واما الاستفراغ فكون بالقي دائما ويخرج به بلعما  
 ولا يكون بالعرق بل يكون فترات نواب الحمى بلا عرق وذلك لغلظ اللغم ولزوجه  
 ومن اجل ذلك لا يكون فترات حمى نواب هذه الحمى بغيره مثل فترات نواب العف  
 والربع مزاج البليغ واليوس في نفس جوهر اعضائهم الاصلية

ومن احدهم من طريق ما شؤله في ابدانهم من الفضل بارد رطب وذلك لانهم لا يستمرون  
 غذاهم استمر اجيدا فينولده منه في ابدانهم بلغم والسبب في ذلك ضعف الحرارة  
 العرضية فيهم لان البلغم انما هو غذا قد نفع نصف فضحه ومزاج الصبيان بالطبع  
 معتدل الحرارة الا انه اربط من المزاج المعتدل هي لذلك اصغف ابدانا من  
 الشيوخ ولم يفعل هذه الرطوبة فيهم بغير معنى بل انما جعلت لانهم يحتاجون  
 الى فضل بطوبه لكان النور واما طريق العرض فقد اجتمع في ابدانهم بلغم كثير لسوء  
 تدبيرهم وكثرة تهمهم ورغبتهم ولزطوتهم الطبيعية فانها مجبنة للرطوبة  
 العرضية كل استخدام يكون بالما العذب فهو رطب البدن الا ان ما  
 يكون منه قبل الطعام اقل رطبا والذي يكون بعد الطعام ان كان من بعد ان استمر  
 الطعام فانما رطب الاعضا برطوبة طبيعية اعني بالدم ولذلك صار الاطباء  
 يأمرون من محتاج بدنه الى الترطيب ان يستعمل الاستخدام بالعشبات وان كان  
 هذا الاستخدام الذي بعد الطعام قبل ان يستمر الطعام فانها رطب الاعضا  
 برطوبة خارجة عن الطبع اعني البلغم وتحدث فيها سدد وذلك انه يضطرب  
 الطعام الى المغوذ والوصول الى البدن وهو غير مستحكم النفع واذا كان كذلك  
 فهو بلغم الحمى المواتية لا تكاد على الاكثر ان تكون فترات نواها  
 نقيه وربما كانت في الندوة نقيه اذا اجتمع لها هذه الثلث اعني قلة مقدار  
 البلغم ورقته وتخلخل البدن نبض العروق يكون في الحيات العت  
 اعظم منه في الحيات المواتية الا انه يكون اشد تقاربا ويكون في الحيات  
 المواتية اصغر منه في الحيات الربع الا انه اشد تواترا ويكون فيها جمعا متساوي  
 في الابطاء والعطش يكون في حيات النبت سديدا لان في هذه الحمى قد اجتمع السباب  
 الفاعلان للعطش اعني الحرارة واليبس في النوعين كقولنا ان هذا لا يكون سديدا



وذلك لان هذه الحمى انما فيها من اسباب العطش سبب واحد اعني اليأس. وأما الحمى  
المواظبه فليس يكون فيها عطش لان الخلط الفاعل لها ليس فيه من اسباب العطش ولا  
واحد اذ كان بارداً بطبعه. البول يدل على الاوقات الكليه من حمله المرض وعلى  
نوع الحمى منذ اول امرها اما دلالة على الاوقات الكليه من حمله المرض فانه  
ان كان لم يصب اصلاً فهو ذلك على استدار المرض. وان كان قد تبين فيه من علامات  
النصح شيء حتى ضعيف فهو ذلك على تزايد المرض وضعوفه. وان كان قد  
تبين فيه شيء راسب ابيض مستو املس فهو ذلك على منتهى المرض وان كان قد  
نصح غاية النصح فهو ذلك على انحطاط المرض. واما دلالة على نوع الحمى منذ  
اول الامر فانه يكون في الحمى المواظبه رقيقاً ابيض. ومنه خبيثاً كذا الحمر. اما  
رقيقه فيسبب السدد وذلك ان السدد يمنع الشيء الشئ من الانحدار والمخرج  
مع البول يستصقي البول ولا يخرج منه الا ما رقيق حسب. واما ابيضه فيسبب  
ما عليه لون الرطوبة المائية بالطبع. وسبب ان الغدا لا يستمر والسبب ان  
البلم قد كثر وغلب على البدن واملغته وكثرت في رقت اخر فيسبب  
ان الطسعة اذا فتحت تلك السدد دفعت تلك الرطوبات العليظة التي  
كانت تسد المجاري واخرجتها في البول. واما حمرته فيسبب ان هذه  
الرطوبة العليظة التي كانت قد بقيت وسددت لما طال مكثها سخنت  
كثيراً وتعفنت. واملأ حتى الغب فيكون اما احمر ناصعاً واما ما يلا الى الحمره  
الناصعه وذلك عندما يتحلون بلون المرة. واملأ في الربع فان البول  
يكون في وقت دون وقت على حال دون حال. وذلك سبب الاشياء  
المتولدة من الاختراق الذي قلنا ان المرة السوداء تتولد منه الا انه كيف كانت  
الحال في البول فهو غير صحيح وذلك لان الخلط السوداء لا حسب منذ اول

وهي الملم والمرة الصند  
والنم

الامر ولا يطاوع القوه المغيرة لانه غليظ عسر الاستحالة والغير. وحمله هذا  
القول بلجاري. ان البول يكون في الحمى المواظبه اما ابيض لطيفاً واما احمر غليظاً  
كدرًا. وفي الغب اما احمر ناصعاً واما ما يلا الى الحمره الناصعه. وفي الربع كبير  
التفتن كثير البعير غير نضج. العلامات الدالة على ان الحميات دامة  
هي الا يكون في الحمى شيء من العلامات الخاصية بالحميات المفتوه وهي النافض وسكون  
الحمى عند انقضاء النوبة والاستفراغ بالعرق وان يكون الحمى لا تطلع بعد اربعة وعشرين  
ساعة. وان يكون في نفض العروق الاحلاف الذي في الحمى مخصوصاً بها سناً ويكون  
هذا غير منتظم وعلى غير وزن وانما يكون كذلك لان المادة المحصورة في داخل  
العروق فليس تحل لكثافة جرم العروق هي لذلك تؤذي الطسعة وتشلها  
وتشل عليها اكثر. العلامات الدالة على ان الغب تطول هي خمس احدها  
يكون الحمى تزايد تزايداً على غير استواء لان هذا منها ذلك على انها ليست من المرة  
وحدها بل من خلط مصلفة محتاج الطبيعة في اضاحتها الى زمان طويل لان  
هذا منها ذلك على ان المادة قد أثقلت للطسعة وانها غليظة. والمائية ان يكون  
الحمى قويه جداً ويكون الاختلاف ظاهراً فيها الباني ان يكون غير التساوي وعدم النظام  
ظاهرين فيها لا جل كثر المادة وغليظها الواقع على القوه. والثالثة ان يكون  
حرارة الحمى مدفونه في فقر البدن لان هذا يدل على ان البلم قد حال لها  
فهو سبب روده غير ما اشتعل فيه الحرارة وسبب غليظه عسر ما عرف  
ويلطف ويدوب. والرابعة ان يكون البول والجميع لا يتبين فيها الى  
اليوم الثالث او الرابع علامة نضج اصلاً. والخامس ان يكون وجه  
المرضى وسائر بدنه ليس يتبين فيها هزال لكن يكونان معتليان مستفحيان لان  
هذا يدل على امتلاء وذلك ان حرارة الحمى تذيب الاخلاط وتطهرها وتوسعها



فتأخذ موضعاً أكثر مما ينبغي بها سائر البدن وتفتح . الحميات المفترقة ثلاثة اعني  
 الغتب والريح والمواظبة . فالغتب حادة وليس صاحبها منها على خطر اذا حدثت  
 فللطافه الماده الناعله لها فافها للطافها يمكن ان سهل نفسها واستفراغها . واما امنها  
 فليحدثها اعني لعله مكها وقصر مدتها وذلك انها تبلغ سريعا ويدع الطبيعة من غير  
 ان تضعفها ولا يات ثوب يوما ويوما لا فاذا اتعب الطبيعة في يوم النوبة الرعها  
 في اليوم الآخر ولان مادتها خفيفه اعني المرة الصغرى فلذلك لا تشغل الطبيعة . واما  
 الريح وطولها وصاحبها منها في امن . اما طولها فليخلط المرة السوداء وبرودتها  
 وذلك انها تحتاج الى مدة طويلة حتى تنفج . واما امنها فلطول المدة بين نوبتها  
 وذلك انها اذا اتعبت الطبيعة في يوم نوبتها راحتها فتوردها عنها ثوبين  
 واما الحمى المواظبة فطويلة وصاحبها منها على خطر اما طولها فان البلم الذي  
 عنه تحدث غليظ لرج مارد عسر النضج عسر النخل . اما خطرهما فلا نها  
 تتعب الطبيعة وتكدها في كل يوم ولا تستريح ولا يدعها تستريح ولو تو  
 نام لان في المعدة في اكثر الحالات تغل معها ومن شأن هذا اذا اعتل  
 ان تغلب على صاحبها الغشى والامتناع من الطعام والشراب والاستمرار الشئ  
 مما يتناوله ولا يها لا تنقضي سريعا بل تطول مدتها زمانا طويلا وذلك لكمة  
 البلغم في البدن ولغلظه ولزوجته وبرودته . الحميات المفترقة منها  
 خالص ومنها غير خالص والحال في التي توحد فيها جميع ما يوافق تولد خلط  
 واحد ولا يظهر فيها الاعلامات تدل على خلط واحد . واما غير الخالص  
 هي التي لا تختص فيها الاسماء الموافقة لتولد خلط واحد لكن اسما تدل على تولد  
 خلطين . والغتب من الحميات التي ليست خالص يكون لطول مدة منها اذا  
 كانت خالصة وذلك لان الذي يخالطها حتى تصير غير خالصة انما هو خلط بارد

حاصل العلم ان الغتب  
 اسلم هذه الحميات كلها  
 التيم الا ان يكون المراد الاخر  
 بعينه الرمان ولوي  
 بعض الاعضاء المبردة

غليظ منزلة البلغم . واما الريح والمواظبة مدتها بقصر اذا كانتا غير خالصتين  
 وذلك لان الذي يصير به كل واحدة من هاتين غير خالصة انما هو على الامر الاكثر  
 لخالطة المرة الصغرى فاما ان خالط للمرة السوداء التي تحدث عنها الريح بلغم والامر  
 فيها بين انها تكون اطول مدة لكن ما كان من التركيب والخالطة على هذا  
 فليس يتبين للحمى بل انما يتبين بخالطة المرة لهدن الخلطين . الغتب ان كانت  
 خالصة تنقضي نوبتها في اثنتي عشرة ساعة ومادون وحملتها تنقضي في سبع نواب  
 ومادون . وان كانت غير خالصة فنوبتها تطول حتى تبلغ اربع وعشرين ساعة  
 وحملتها تمتد وتطول جدا . وحال النورس في هذا الموضع تمثل بقى اخذته  
 هذه الحمى الخريف فمكث به الى الريح وكان نوبتها في اول الامر مكث سبع  
 عشرة ساعة ثم طالت حتى بلغت اربع وعشرين ساعة . يستدل  
 على جميع الحميات علامة مفترقة كانت ام مطبقة هل يطول ام يسرع انقضاءها  
 بعلا ما في من البول والوجع وهية البدن ومقدار الحرارة وحركتها  
 ونض العروق وحال الاسيا التي تدل بانها فيها واحدا لافها اما البول والثقل  
 فان تبيين في كل واحد منهما علامات تدل على نضج في اول العلة فالحمى تطلع  
 سريعا وان تأخرت هذه العلامات فالحمى تبطى وتطول . واما هية البدن  
 فانه ان كان مكثرا كشيئا فالحمى تطول وان كان متخفلا سلسا فالحمى تطلع  
 سريعا . واما من مقدار الحرارة فانه ان كانت الحرارة كسرة فالحمى تطلع سريعا  
 وان كانت سيرة هي تطول . واما من حركة الحرارة فانه ان كانت الحرارة  
 ساعة يضع الانسان يده على البدن لمقاها فالحمى تطلع سريعا . وان كانت انما  
 يلقى اليد بعد وضعها بوقت طويل ولا يلقى اصلا لكن يكون مندفة في اطل البدن  
 فالحمى تطول . واما نض العروق فانه ان كان النض عظيما مستويا



فالحمى تطلع سريعا وان كان صغيرا كبيرا للاختلاف هي تطوك . واما الاسهال التي  
 تدل بانها فيها واحدة فانها منزلة الوقت الحاضر من السنة انه ان كان صيفا  
 او ربيعا فالحمى تقصر وان كان شتاء او خريفا هي تطوك وتستدل على الحمى المفترة  
 خاصة بمنزلة حمى الغب هل تطول ام تقصر من النافض ومن طول نوبة الحمى ومن  
 العرق . اما النافض فانه ان كانت معه رعدة شديدة فالحمى تطلع سريعا  
 وان كان معه مكان الرعدة اقشعرا فالحمى تطوك . واما طول نوبة  
 الحمى فانه ان كانت النوبة قصيرة فالحمى تطلع سريعا وان كانت تطول فالحمى تطوك  
 واما العرق فانه ان كان كثيرا غزيرا فالحمى تطلع سريعا وان كان نورا بسيطا  
 هي تطوك واما الامراض كلها عامة فايها تعرف الحالك منها على ما وصفنا  
 ولحد قبل هل كان منها طول المدة ام هو حاد . من الاعراض التي تظهر بعد من  
 نزول نوايب الحمى . وبالاشارة التي تدل بانها فيها واحدة . قد يستدل  
 بمقدار المرض من طريق سابق العلم على ثلاثة اشياء . احدها عاقبة المرض هل  
 يؤول امره الى الموت ام الى الحياة . والثاني الوقت الذي فيه يكون انتفاض المرض  
 او فناء الحياة . والثالث الوجه الذي به يكون التحاوض من المرض هل يكون ذلك  
 باستفراغ ان كان قويا ام بوزم ان كان ضعيفا وذلك اذ اقمنا المرض بالقوة  
 اقل وجدنا القوة قاهرة للمرض وهي اقوى منه علمنا سابق العلم ان المرض  
 يتجوز . وهذا ان كان قهر القوة للمرض وظهورها عليه كثيرا فنجاة المريض  
 يكون سريعا . وان كان ذلك يسيرا فنجاة يكون بعد مدة طويلة . وان وجدنا  
 المرض قاهرا عاليا عليها واقوى منها علمنا ان المرض يعطب وهذا ان كان قهرا  
 اياها وعلو عليها كثيرا فالمرض يعطب سريعا . وان كان ذلك يسيرا بعد  
 مدة طويلة . العناية بمعرفة مقدار المرض مما ينبغي ان يستدرك ذلك لكثرة

ما في معرفتها لنا من الاستفاد بذلك ولا بها مما يعسر معرفته والوقوف عليه  
 اذ كانت ليس بها القياس لكن بكثرة الدرة والاحتناك في مفاشر الاعمال ومساكن  
 المرض وذلك ان كل واحد من الامراض على ما قلنا قبل انما يكون معدا باختلاف  
 الامور الجزئية الموحدة في كل واحد منها خاصة . كل ما هو خارج عن الحرك  
 الطبيعي فهو تغير ما هو في الطبع وهذا التغير اما ان يكون في مقدار الشيء واما  
 في كينيته واما فيهما جميعا فان كان في كميته الشيء فاما ان يكون الى الزيادة او الحاجة  
 ان ينقص منه واما ان ينقص يكون الى النقص والحاجة ان تزداد فيه . وان  
 كان في كينيته الشيء فهو يحتاج ان يتغير وتقلب كينيته مخالفة لما كان الكيفية  
 الخارجية عن الطبيعة **مثال ذلك** ان التغير الى الحرارة يحتاج الى التبريد  
 والتغير الى البرودة يحتاج الى التسخين وان كان التغير فيهما جميعا اعني في المقدار والكيفية  
 فهو يحتاج الى الامرين جميعا **مثال ذلك** ملغدة في حجاب العنق وذلك ان  
 كل واحدة منها تحتاج بسبب كينيتها الحمى لعن الحرارة واليبوسة الى اسباب تبرد  
 وترطب وتحتاج الى استفراغ بسبب المادة بفضه . من حجاب العنق ما يكون  
 الكيفية فيها الغلب فتحتاج لذلك الى اللطيفة والتبريد والترطيب اكثر من منزله  
 للحمى الخبيثة . ومنها ما يكون المادة فيها الغلب ولذلك تحتاج الى استفراغ اكثر مما  
 تحتاج الى اللطيفة منزله للحمى الحادة عن اللغم وهي الحمى الموائمة في كل يوم وحمى  
 الربع . مداواة حمى الفت يكون ما سياتي تغير اعني اسباب تبرد وترطب وما سياتي استفراغ  
 المادة بحسب ميلها لما بالبول منزله كما الذي مطح فيه الكرفس والشبث  
 واما بالاسهال منزله للحقنة اللينة . واما بالعرق منزله التبرج واما باخراج الدم  
 بمنزلة المص . سعي ان يصد في استفراغ كل خط يحتاج اليه الى استفراغ الى امرين  
 احدهما ان يستفرغه موافقا لذلك من الناحية التي هو لها اميل . والثاني ان يكون الموضع



الذي منه تستفرغه موضعاً موافقاً لذلك وموافقة اعني الموضع يكون في مثلثة اسيا  
لحدها وضعه ان يكون محاذاً للموضع العليل على استقامة منزلة ما اذا كانت العلة  
في الجانب الايمن ان يخرج الدم من الجانب الايمن فانه ان يخرج الدم من الجانب الاخر  
كان ذلك ما مضى. والثاني طبيعة الموضع ان يكون ليس بموضع شريف فان ميل  
المادة الى الموضع للخللة الخطر امر قبح صاحبه على خطر من سوء العاقبة لعظم  
الآفة فيه. والمآل فعله الطبيعي ان يكون من شأن العضو العليل ان يدفع ما  
تولد فيه من الفضل على محرى طبعته الى ذلك العضو الذي منه يكون الاستفراغ  
**مثال ذلك** انه متى كان في الكبد خلط ردي مؤذ فاردنا ان تستفرغه  
فخرجت له ناحيتين يمكن ان ميل بالاستفراغ اليها احداهما ناحية البطن والاخرى  
ناحية الكلتيين والثانية الا ان ناحية البطن اقل موافقة لذلك لان ليس من شأن  
الكبد كسراً ما تدفع ما تولد فيها من الفضل وهي على محرى طبيعتها الى البطن  
ولكن هذه الناحية ليس هي من قلة الموافقة لاستفراغ ما في الكبد منها على مثال ما  
عليه ناحية الرئة والقلب والصدر. والاستفراغ من ناحية البطن ايضا يصلح ان  
يكون من وجهين احدهما من فوق بالقي والاخر من اسفل بالاسهال. واما ناحية  
الكلتيين والثالثة وهي اكثر موافقة لاستفراغ ما في الكبد منها لان شأن الكبد بالطبع  
ان تدفع ما تولد فيها من الفضل الى ناحية الكلتيين والثالثة لخرج مع البول  
الا خارج المرة الصفراء حي الغت ان مالت الى فم المعدة فيجب ان تستفرغ  
بالقي وان مالت الى الامعاء فيجب ان تستفرغ بالحقن اللينة وان مالت الى العروق  
والكبد مستغنى ان تستفرغ بما يدر البول وان مالت الى طاهر اشد فيجب ان تستفرغ  
بالعرق. في الامستين قوتان احدهما قافضة والاخر مسهلة ولذلك صار متى  
استعمل والمرض لم يصب زاد المادة تقيضها وعسر التحلل فحدثت من

ذلك تشبيه بالقبال. وذلك ان القوة المسهلة التي فيه تحرك المادة وتخرجها للخروج  
بالاسهال فالقوة القافضة تزيد المادة امتناعاً وفي ذلك على الطبيعة موونة وادى  
بما ينالها من التعب منها جميعاً ومنى استعمل بعد شج العله وبعد ان قد لطفت المادة  
ورقت وصارت مطاوعة مسارعة الى الاسهال صارت باقوى الامستين كتبتا  
معيشتين في الاسهال اعني القوة المسهلة والقوة القافضة لما المسهلة فتطبيعها  
واما القافضة فبا بها تجمع القوة الدافعة وقوتها بما تشد من جوهر الاعضاء  
فتعينها بذلك على دفع المادة فباها تعصر المادة وتخرجها تقيضها على جوهر العضو  
من الاستحمام ما يكون ما كمال العذب وما كان كذلك فهو يبرد وترطب ويحلك  
ايضا ونفس ومنه ما يكون كما البحر او ما ملح وما كان كذلك فهو يخلل ويحفظ  
ونفس. الاستحمام في الحمام من شأنه ان سخن البدن البارد وان يبرد البدن الحار  
وان ترطب البدن اليابس وان يحفظ البدن الرطب. لاما تشيخه البدن  
البارد فبكرة تحليله بحرارة هواه وبالتمرج الذي تترخه الاسان فيه وبلحارة  
التي تقيها البدن من هوا الحمام. ومن الجالس في اذن الحمام الحار بطريق العرض وكسبه  
ايضا ما يخلل من البدن عند دخول الانسان اليه البارد. فاما تبريد البدن  
الحار فبالحلج من حرارة البدن متوسعة مساهمة وتتخذ له مزاحة لترطيبه  
ايها وبما يكسبه من البرودة من وجهين احدهما برودة بالفعل من اذن الماء  
البارد والاخر برودة بالقوة من اذن الماء الحار وذلك ان الماء الحار وان كان  
بالفعل اعني عند الحس حاراً فانه بالقوة اعني في طبعته بارد. واما ترطيبه  
للبدن اليابس فبالما. واما تبريده للبدن الرطب فبالخلل منه بحرارة هواه  
حي الغت يذوى بالاشياء المطفية الا ان الاشياء المطفية منها ما تطفئ به بالطبع  
وبالقصد الاول. ومنها ما تطفئ به بطريق العرض والقصد الثاني ومنها



ومنها ما نطفي بالوجهن جميعا اعنى بالطبع وبالعرض اما الاشياء المطبقة بالطبع  
ممنزلة الاسا المبردة مثل الخس وكشك الشعير وسرب الما المارد. واما الاشياء المطبقة  
بطريق العرض هي الاسا التي تستخرج المادة الفاعلة لهذه الحمى بمنزلة طبع الكرفس  
والشبت والافنتين واما الاشياء التي تطفى بالوجهن جميعا فمنزلة الاستحمام في  
الحمام فانه يبرد ونطفي بالطبع لمكان الماء وبطريق العرض لما استخرج الحمام من المادة  
الفاعلة للحمى وهو مع هذا نوطب. اما التمرغ بالدهن المسخن فيعمل شيين  
احدهما انه يخلل المادة الفاعلة للحمى من هذا الطريق هو يبرد بالعرض والآخر انه  
يرطب الاعضاء الاصليه. وقد ينبغي ان يلمس في جميع الاسا التي يداوى بها المريض  
على ما امر ذلك بقراط ان يساعد المريض ويبع شهوته في بعض الشئ ويخفف نحو  
عاداته في بعض الشئ فيجب بحسب هذا في حمى الغت ايضا ان يعمل في الاستحمام على  
ها ان يتبع سهوة المريض ومحبته فان اراد ان تسج في الابرز اطلقناه ذلك  
فانه مع ما لا نضره وقد ينفع به لان اسلادة اياه مما ينفع مسام البدن فتكون  
التحلل اكثر ووصول قوة الماء الى الاعضاء ابلغ وسع ايضا عاداته فان كان  
من قدا اعتاد ان يستحم في اليوم الواحد مرتين فعلا به ذلك فادنا له في الاستحمام  
في المرة الاولى سبب مرضه وفي الدفعة الثانية سبب عاداته. اذا كانت  
الحمى غثا خالصة فقد ينبغي ان نطلق للمحموم ان يستحم قبل ان تثبت علاماته  
النفع وذلك لان الغلب في هذه الحمى انها في الكيفية لا الما مع ان المادة ايضا  
سهلة التحلل وليس يخوف منها ان تحل وتذوب من غير ان تحل وتفسد فحدث  
عنها سبب ذلك سدد. فاما ان كانت غثا غير خالصة او مواظبه او رجعا  
فليس ينبغي ان نطلق الاستحمام ومن ان تثبت علامات النفع وذلك انه لما كان  
الاعلى في هذه الحميات انما هو المادة وكانت هذه المادة ايضا عسرة التحلل

صار الاستحمام قبل ظهور علامات النفع مالا ينبغي لنا ان نفعله كما لا تعرض للمادة  
اذا هي ذات وانتشرت من غير ان تحل ان تحدث سدا وتفسد انما في البدن  
مما ليس يفسد بخالطها اياه عند اشارها فاذا انفتحت ودرقت ولطفت وسهل  
تحللها فينبغي ان ندخل المريض الحمام. وكذلك الامر في الشراب  
ان كانت حمى المحموم حمى من حميات العنونة فانه ان سفي شراب قبل ان يفتح غلته  
تزيد به الحمى وقوت ولا سيما ان كانت غثا وذلك لانه يزيد في مادتها  
واذا هو ايضا اذاب المادة راد في السدد وقواها. فاما ان سفي المحموم هذه  
الحمى شراب من بعد ان قد انفتحت غلته استمع به من وجوه. لاجد لها انه  
يوصل الما الذي مزج به وسهل له النفوذ الى الاعضاء ليبرد بها ويرطبها  
لان الما اذا انفرد وحده عسر نفوذه ووضوله الى الاعضاء. والما في انه يبرد  
وتحرك جميع الاسفرغات بالبول والعرق. والثالث انه يقوى القوة  
والرابع انه يصلح الاخلاط باعذار مزاجه. والخامس انه يغذي البدن. وسفي  
ان يكون الشراب الذي سناه صاحب الحمى الغت رقيقا لطيفا سهل النفوذ مكسورا  
بالماء لانه ليس يعيق ولا حارًا بالطبع ويكون لونه ابيض ويتبع ان يكون ما يتناول له  
صاحب الغت من الطعام ما كانت كميته مرطبة مبردة وكميته مقدار  
ما يمكن المريض ان يستمر به وذلك انه ان كان المريض يقدر ان يستمرى طعاما كثيرا  
فينبغي ان يطعم كثيرا. والطعام الكثير صنفان منه ما وان كان معتدلة يسيرا  
فما يناله البدن من غذاء كثيرا بالقوة بمنزلة حصي الدوك ومح البيض او النعل  
منزلة كشك الشعير وعال لها كثيرا بالنفع اي عند الخس. وان كان المريض  
انما يقدر ان يستمرى من الطعام اليسير فينبغي ان يكون ما يطعم قليلا بالقوة والنفع  
جميعا مثل اليسير من كشك الشعير. ما يطعمه صاحب الغت من الطعام بعضه



مراد به ان تغذوا و رطب فقط ولا يقصد به الى ان يبرد منزلة حتى الدنول  
 وصفة البيض ولحم الطير ونعشه مراد به ان تغذوا او رطب وان يبرد معا  
 منزلة السمك الرضاض ونعشه مراد به ان تغذوا و رطب ويبرد وتبقى المادة  
 الفاعلة لها مافيه من قوة الحية وان تغذوا البدين فهو لذلك تقوى . ينبغي  
 ان تغذى صاحب الغب بأسيا من النبات . وأسيا من الحيوان والذي من  
 النبات بعشه يكون من الجيوب والقنا والخيار . واما من البقول فالحسن والتف  
 والبقلة المماينة والملوكة وهو الخيار السناني . واما الذي من الحيوان فعشه من الحيوان  
 الذي تسبح وهو السمك الرضاض . وعشه من الحيوان الطائر الرخص اللحم منزلة  
 الفرارح . وتختلف التدرج . واحبحة الدجاج . والدجاج الصغار . وحصى الدوا  
 وصفة البيض . وعشه من الحيوان الذي يمشى منزلة كوارع الخنازير وادعيتها  
 السمك منه ما ماواه الرضاض والمواقع العجينة . ونقال له الرضاض وهو  
 افضل السمك كله وذلك لان امواج البحر اذا امالت الصخر والرضاض لوجبت  
 السمك الذي ياديه الى ان يتحرك حركة متواترة والحركة تنفي منه الفضول  
 العفنة . ومنه ما ماواه ساطى البحر وهو ردى السمك لانه انما تغذى الحماة  
 ولا سيما ان كان ذلك البحر بقرب مدينة نصت اليه فضلاها واقدارها . ومنه  
 ما ماواه في لجة البحر وسطه وهو وسط في طبيعته . وذلك انه ليس بالردى  
 كدواه ما يابى السمك ساطى البحر اذا كان ليس يحصل من الغذاء على مثل ما يحصل  
 عليه ذلك من الاعتدال بلجاء لاهو ايضا بلجيد كجودة السمك الرضاض لان حركته  
 ورياضته اقل من حركه ذلك ورياضته . . الذي ينبغي ان تطعمه المريض من  
 الطائر ان كان مالحه رخصا منزلة الدجاج والدرج لحم الافخاذ بعد ان يكون مما  
 يختار من هذا الطائر صغاره لان الصغار اكثر دطوبة واسهل الهضما . وان كان

بعضه من الخنازير وبعضه من السمك  
 والسمك من الخنازير واما من السمك  
 الذي تسبح وهو السمك الرضاض

ما ليس لحمه رخصا ولا سهل الهضام منه ينبغي ان يكون ما يطعمه المريض منه لئلا  
 الاحنة عند الطير ان يتحرك وترباض فتنفق فصولها . حصى الدواك تولد حجابا  
 وتغذوا غذا كثيرا والذي فيها من الفضل يسر وانما يختار لصاحب الغب من جميع الحيوان  
 الماشى لحم الخنزير لانه ارجحها ويختار من اعصار الخنزير الكوارع والدماع لان في كل واحد منهما  
 موافقة لسر في غيره . اما الكوارع فان الذي فيه من الفضول يسر وذلك لكثرة حركته  
 في المشى ورياضته وهو يصامع هذا مما العصب اغلب الاسيا عليه هو لذلك بارد  
 واما الدماغ فانه بارد رطب . وقد ينبغي ان يتجنب اطعام الدماغ من كان فيه  
 غشيان او كانت نفسه منقلبة لان الدماغ يغنى ويضر بالمعدة . واما البيض فيباضه  
 يبرد و رطب الا ان غذاه اقل وصفة ترطب وتغذوا الا انها لا يبرد . الاشياء  
 التي تطبخ ما كان منها من حبس اللحم والحيوان والبقول فهو كل ما يزيد في طعمه  
 كان الهضامه اشد عسرا وذلك لانه كلما طخ ارداد بسا وصلاحه . ولذلك قد ينبغي  
 متى اردنا ان تسهل استمراوه في المعدة ان يقل طعمه حتى يكون في حده ما تحسى .  
 فاما حصى الغب التي ليست للحالصة ينبغي ان يكون ما يطعمه المريض وتغذوه به  
 جري على حذر وتوقي شديد وذلك لان الغذاء مما يزيد في القوة وتقويها وتزيد ايضا  
 في المرض وتعظمه الامساك عن الغذاء مما ينقص من المرض فيخففه الا انه يصعب  
 القوة ويخفف بها . و ينبغي ان يستعمل الامساك عن الغذاء اذا كانت القوة قوية  
 والمرض عسر النفع وان يستعمل الغذاء المعتدل اذا كانت القوة ضعيفة والمرض  
 ليس بكثير البعد عن النفع . ما كان من الغذاء لطيفا فهو مقص من المرض ويخفف بالقوة  
 وما كان منه غليظا فهو يزيد في القوة ويزيد في المرض وما كان منه معتدلا فصدا  
 فهو يحفظ القوة ولا يزيد في المرض . الامراض صنفان منها حادة ومنها مزمنة  
 والكان من الامراض مزمنة ينبغي ان يكون يدير صاحبه يدرا غليظا كما لا يخفى



القوة ونصف بطول مكث المرض. والفرد العليظ هو منزلة الخندرس  
 والبيض والسمك. فاما الامراض الحادة فينبغي ان يكون الدبر فيها على حسب طبقاتها  
 وذلك انها ثلث طبقات فمنها ما هو حاد في الغاية القصوى اعني ما كان حاراً تجاوز  
 اليوم الرابع. ومنها ما هو حاد جداً وليس في الغاية فهو ما لا تجاوز خروانه اليوم  
 السابع. ومنها ما هو حاد مطلق ليس في الغاية جداً وهو ما تبلغ به المداواة اليوم  
 الرابع عشر والعشرين. فاما ما كان من الامراض الحادة التي لا تجاوز اليوم الرابع فينبغي ان  
 كانت قوة صاحبه قوية ان يدور بالذير اللطيف في الغاية القصوى وهو ان لا  
 يحد بشئ أصلاً فان كانت قوته ضعيفة فينبغي ان تغذى بالغذاء الذي هو لطيف  
 لكن ليس في الغاية منزلة ما العسل. واما ما كان من الامراض الحادة لا تجاوز اليوم السابع  
 فينبغي ان كانت قوة صاحبه قوية ان تغذى بالغذاء اللطيف المطلق بمنزله  
 ما كشك الشعير. واما ما كان من الامراض الحادة يبلغ اليوم الرابع عشر واليوم  
 العشرين فيجب ان كانت قوة صاحبه قوية ان تغذى بالغذاء اللطيف المطلق  
 وهو ما كشك الشعير. وان كانت قوته ضعيفة فينبغي ان تغذى بالغذاء  
 الذي ليس بكبير للطاقة بمنزلة ما الشعير مع كثير حبه. فينبغي ان يدخل  
 العنب التي ليست خالصة الى الحمام لستهم من بعد ان تنضج علقته وذلك انه  
 ان دخل واستحم قبل نضج العلقه ناله من ذلك ثلثة مكاره. احدها  
 ان الملة الفاعلة له في الحى لما كان في حالها خلط غليظ لا يغنى مني ذائبة  
 ولعلت ولم تحل صارت سبباً للزيادة في السدد والعفونة. والثاني  
 ان المادة المنعقة المحصورة في عضو واحد مني ذائبة وانتشرت حرارة  
 الحمام اختلطت بما في البدن من المواد الذي يعسر تحلله. فينبغي ان تغذى صاحب  
 العنب التي ليست خالصة ان كان في قوته محضاً وكانت عادته موافقة

اذا حال من الملة لطيفها في غليظ  
 النافعة وعفنتها والبال من الحمام

لذلك يوم ويوم لا يكون اليوم الذي يغتذى فيه مما تفوق به قوته واليوم الذي  
 لا يغتذى فيه مما تنقص من مرضه بانها المادة وان لم يكن قوته خفيل ذلك ولا عادته  
 فيجب اليه مسعى ان تغذى في كل يوم ويكون غذاءه الطيف. وقد ينبغي ان يسعمل في  
 هذه الحى الهدو والسكون. وذلك ان من شأن الحركة ان تذيب المادة وتشرها  
 فتحذر عنها تلك المكان التي ذكرناها ومنع ايضا الطسعة من اضاحها ومن شأن  
 السكون ان تبقى معه المادة في موضعها الى ان سخطها الطبيعة وقد ينبغي ايضا ان  
 يكمد مراق صاحب هذه الحى بالاضمة التي تنضج ما في البطن والمعدة من البلغم  
 ويخرج ما يحدث في البطن من التمدد بسبب البلغم. وقد ينبغي ان تحسى صاحبها  
 الاحسا التي تسرع اعضاها جداً وذلك انه ان تناول شيئاً مما يعسر اعضاءه  
 ضعفت بذلك قوته وطالت به علقته لانه اذا لم يستعمل استحالة البلغم وصار  
 زائداً في مادة الحى مصير الحى بذلك اطول والذي ينبغي ان يستعمل من الحقن  
 في العنب الخالصة للحقنة اللينة لان الخلط الفاعل لهذه الحى لطيف يسهل  
 الاستفراغ وفي العنب التي ليست خالصة الحقن الحادة لان الخلط الفاعل لها  
 لزج عسر الاستفراغ وذلك لسبب البلغم. فينبغي في الحى العنب التي ليست  
 خالصة ان كان الدم كثيراً غليظاً ان تنضج لصاحبها عرق والامر في قصد العرق  
 بين انه انما يكون اذا كانت القوة قوته والسن منتهى الشباب والزمان معتدل  
 بمنزلة الربيع. وان كان الغالب فيها خلط البلغم فينبغي ان تدوى بالاشياء التي  
 تقطع وتنشج برودته وتصير مع ذلك سهل الخروج والاستفراغ ومثال  
 ما يفعل به ذلك كشك الشعير بالقليل من طريق انه خلوا وهو نافع مثل هذه  
 النباتات من طريق انه بارد رطب فهو من هذا الوجه مطابق لراح البلغم  
 زائداً فيه لخير الى ان تكسرهما من الكفتين منه خلط القليل معه



اذا كانت الغيب خالصة فيسفي ان تكون عظم العناية بتطهيره سو مزاج الحمى وقيل  
العناية باستفراغ الخلط الفاعل للحمى واذ لم تكن خالصة **•** وعظيم العناية بتسفي  
ان يكون باستفراغ الخلط الفاعل للحمى واولها بالتطهير **•** وقد ينبغي ان يدرك الغيب  
التي ليست خالصة مع ساير ما وصفنا بالاسا المدرة للبول **•** وهذه الاشياء  
منها ما حرارته وسه كسر وما كان كذلك فليس يصلح مثلها ولا وذلك لانها  
تزيد في حرارة الحمى **•** واذ اهي اقيت ما في البلغم من الرطب خلقت  
منه بقية غليظة ارضيه عسرة الخلال **•** ومنها ما حرارته وبسسه باعتماد ما  
كان كذلك فهو اضع لها ولا وقد تستغنونها ولا يشرب الا مستئين الرومي  
اذا شربوه من بعد اليوم السابع اما المستئين فلانه يستفزع المادة الفاعلة للحمى  
وتقوى المعدة على الامر الاكثر يكون في هذه الحمى ضعيفة وهي السبب في تولد  
البلغم كمثل ما يتولد فيها البلغم في الحمى الموانطية واما بعد اليوم السابع فكما لا  
يكون شربه قبل ان تبين علامات النضج فتحدث عنه ما وصفنا  
قبل من المكان **•** ويستغنون ايضا اصحاب الغيب التي ليست خالصة بالاسا  
المليئة للبطن وهذه الاسا منها اسيا مفردة منزلة السفاج واللب لاب  
ومنها اشيا مركبة منزلة الاخلاط التي تنفع فيها شئ من السقمونيا **•** وسفي لاهم  
ايضا ان يستعملوا التي بعد الطعام لان التي قبل الطعام هو شئ يخرب امره  
على الاستكراه الشديد واستفراغه ملك المعدة يكون مشقة وعسر  
والتي بعد الطعام امره سهل واستفراغه لما في المعدة من الخلط الردي  
اهون وجود وذلك لان الشئ الكبير اهون واخف من دفع الشئ اليسير  
ولذلك صار دفع الطبيعة للخلط الردي مع الطعام اهون واخف من دفعه  
واحدة والثانية ان الخلط الذي في المعدة ان كان من جنس المرار الحاد اعتدك

بما زحذ الطعام له وسهل استفراغه ولم يصرف في المعدة والمرى بمزجه بها  
وحذر وجه منها وان كان من جنس البلغم العليل بقطع ورق بما في الطعام من  
القوة الملطفة ومن اجل ذلك متى اردنا ان نستفزع من المعدة ملغما بالقي ما  
نظم من يزيد به ذلك شئ من الطعام فونه هذه القوة واذ كان الامر على ما وصفنا  
فقد ينبغي لنا ان كان الدم هو الغالب على صاحب الغيب التي ليست خالصة  
ان نقصد له عرفا وان كان البلغم الغلب سفي ان نفردوه يوما ويوما لا ونعمل  
الغذاء ملغما منزلة كشك الشعير مع شئ من الادوية التي تنقطع ويصلح المعدة  
من خارج با شيا توضع عليها وعلى البطن من الاضمة والنطولات التي تسخن وتفتح  
وترخي **•** وبالاستحمام في الحمام من بعد ما مضى العلة ومن داخل بالاسيا التي تسفع  
المادة والامر في هذه بين انه انما ينبغي ان تستعمل من بعد ما تظفر علامات  
النضج وبعض هذه يستفزع المادة بادر البول منزلة طبخ الكرفس والسحبين  
وبعضها يعمل ذلك ما ساه له للنظر منزلة المستئين والاشيا التي تطلق البطن  
والحقن الحادة وبعضها يفعل ذلك بالقي من بعد تناول الاطعمة الملطفة التي  
تخلوا منزلة كشك الشعير وكذلك الامر في حمى الربيع انه ان كان الدم فيها  
يرى هو الغالب على صاحبها فيجب ان نقصد له عرف من اليد الشري  
واذا قصد العرق كان الدم فيها يرى هو الغالب نظر الى الدم فان كان اسود اخرج  
على ثقة من حسن العاقبة وان كان احمر قطع لان ما كان كذلك فهو دم نافع  
جيد وليس بوس على صاحبه ان يستفزع ان تنحل قوته ويضعف استفراغه  
عن العلة وان لم يكن الدم غالبا ففي اول الامر ما دام الخلط الفاعل لهذه الحمى غير نضج  
عاني ردي غليظ عسر الخروج لا يحدث به وتستفزع ما استكراه لك متى فعلت به ذلك  
ايراد عتوا ورتاه واذ لم تقدر الدواء للسهل الذي استفاه العليل ان يستفزع



الخلط السوداء يستخرج غيره من الاخلاط . النافعة التي تحتاج اليها فمضرت ذلك  
بالبدن من وجهين احدهما انه ينحى عنه الخلط الذي ينتفع بمقامه في البدن والآخر  
انما على الخلط الذي لا يحتاج اليه ولا ينتفع به بل يضطر وفوضى . فاما فيما بعد  
ذلك عند ما تظهر علامات النضج فتجب ان تسقى العليل الادوية التي يستخرج  
الخلط السوداء من منزلة الاقيثون والخرنوب الاسود . ولما العذا الذي يغتذى  
به صاحب الربع مسعى ان يكون جامعا لخصال برأيا من خصال اما الخصال التي  
ينبغي ان يكون جامعا لها فهي ان تولد دما جيدا وان يلفظ وان يذهب النفع وان  
يلين البطن اما توليد الدم الجيد فكما ينهر الخلط الردي وتعلو عليه وان الخلط  
الردي في هذه الحي يارذبا بشي اعنى الخلط السوداء او قد ينبغي ان يكون العذا حار رطبا  
كما يلفظ حرارته ونديته وتخل برطوبته اما بلطفه فكما يلفظ ويرق به هذا  
الخلط السوداء واما اذهابه للريح وطرده لها فموضع ما تولد الخلط السوداء  
من الريح والنفع في المعدة وفي الطحال . واما الاثمة البطن فكما ستقص ما يجتمع  
اولا فاولا منزلة ما للجبن والحسل والاسهال المتعده بالزيت والمهري والقول  
المليئة للبطن . واما الخصال التي ينبغي ان سري منها هي توليد الاخلاط  
الردي به اى الاخلاط كانت وغلظ الجوهر . فان العذا الغليظ يمنع الاستفراغ  
ويزيد في الخلط السوداء من هذه الخصال والبرودة وتوليد النفع واليبوسة  
وجبس البطن . وسعى ان يكون ما تناوله صاحب الربع من الاغذية من الطير  
ومن السمك اما من الطير فاما تلى من طير لما الذي باوى الاجام لان كل طير ما واه  
الاجام ففي لحمه فضول لانه انما يغتذى للحماه . واما من السمك فاسهل استمراؤه ولان  
لحمه ولم يكن له لوفجة بمنزلة السمك المستقى طرفلا وسفان واوسقول ونفحة  
التونا ينس وان لم تلى الطبيعة بالاعذا كما ينبغي فليسعمل الجفن وليسعمل منها اولا

الحسن اللينة كما توطب بيوسه هذا الخلط وتصلحه وبهيتيه للاستفراغ . ثم من  
بعد هذه الحسن القوية لان غلظ هذا الخلط لا يخرج الى ان منكوه على الاستفراغ استكراها  
ليس باليسير وذلك انه لا يجيب ولا يطاوع الا بكثرة . وينبغي ايضا لصاحب الربع ان  
الطرح والحدول ولا تناوله على انه عذا لكن على انه دوا وتناوله في الايام  
دفعه كما يستفيع بكميته وجوهره اما بكميته فليرق ويلطف غلظ هذا  
الخلط السوداء واملجوهسها فان لا يبردها شيئا في البدن زيادة لها  
قد ولان الخلط المتولد من الطرح انما هو سوداوي وذلك ان من طبيعة  
السمك البرودة والغلظ ومن طبيعة الملح ومن تقدم العهد اليوسه وكذلك  
ايضا ينبغي لصاحب اللحم ان يستعمل المعونات الحارة مرة في الايام والحاجة الى  
استعماله للمعونات الحارة وهي ان يكون هذه تلطف حرارتها الخلط السوداء  
واما الحاجة الى ان تكون ذلك مرة في الايام وهي الاعمل حرارتها على الشى اللطيف  
الرفيق فيفسيه ويدع الشى الغليظ ويورده ييسا ولا يذيب ايضا هذا الخلط  
السوداوي دفعه متضاعف شرة . ويجب لصاحب حمى الربع ان يستعمل  
المشى والتدليك مقدار معتدل لانه يمكن ان يتسع بهذين مسام البدن وتوق  
للمادة وتلطف متحلك بعضها واما الاستحمام فاما الاستعمال اصلا واما ان هو  
استعمله فليستعمل منه اليسير وذلك ان الذي يعرض من الحمام ان المادة تذوب  
وتنتشر فيضردك من ثلثة وجوه . احدها ان الشى الردي الذي لا ينتفع بمخالط  
الشى الذي ينتفع به فيفسده . والثانية انه اذا انحلت من المادة لطيفها  
صارنا فيها غليظا يعسر تخلله واستفراغه . والثالثة انه اذا نادى ووصل  
الشى الغليظ ما نعالج الحمام له الى المواضع التي لم يكن يصل اليها من الحمامي الضيقه  
حدث فيها سدا . ينبغي ان تنظر في كل واحد من الحمامات منتهاها



فان كان قويا جعل التدبير لطيفا وان كان بعيدا وكانت من الحميات التي تطول مدتها ينبغي ان يكون التدبير في اول الامر غليظا كما لا يخور القوه وتضعف قبل ان يبلغ المريض الى منتهى مرضه وكما قارب المرض منتهاه او لا فاولا فينبغي ان ينقص من غلظ التدبير ويؤاد في لطافته حسب ذلك فاذا صار المرض الى منتهى فينبغي ان يكون التدبير لطيفا كما لا تشغل الطبيعة هضم الغذاء وبصطرتها ذلك الى التقصير في مجاهدة المرض حتى اذا جاز المنتهى ذهنا البدر الى الغلظ او لا فاولا مقدار ما اردنا في لطافتهم قبل المنتهى او لا فاولا وذلك لانا نريد في هذا الوقت ان نغش القوه ونغذيها حتى تستقد مما مر بها من الجهد فاذا صار وقت حتى الريح الى منتهاه فينبغي ان يدر صاحبها بالبدن اللطيف وان يستعمل الخفض فيكون لان الحركة من سائر ان تقطع الحركة الطبيعية ونغوقها عن الجهاد وان سرب الادوية التي ينقص الخلط السوداء في ذلك الوقت وتستفرغه وتواتر شرها لان الخلط السوداء في ذلك الوقت قد نفخ ورق ولطف واستعدونها للخروج والاستفراغ بسهولة وينبغي ان يستفرغ الخلط السوداء ان كان لطيفا بالخسوف الابيض لان هذا الخسوف من ثانه اخراج الخلط البارد الغليظ وليس في البدن من الاخلط على هذه الصفة الا اللغم والسوداء وسقى ان سقى المريض في هذا الوقت دربا فاولا لانه دواء يلطف وان كان قد بقيت ايضا من ذلك الخلط السوداء وكيفية استفراغها واخراجها وحلها وسقى ايضا من الادوية ما هو في قياس الدماق بمنزلة الدوا المعجون المتخذ للخلط وانما صار في هذه الادوية تسقى بعد نفخ العلة لانها ان سقيت في اول الامر قبل ان تثبت علامات النضج ويبلغ المرض منتهاه لم يكن الدواء استفراغ الخلط الفاعل للمرض بحركة وبثيرة وبثيرة واذا ما هذا وانتشر وخالط الاخلط الجيدة النافعة غيرها وحالها الى طبيعته

فان هو فعل ذلك في موضع واحد من البدن ازدادت حتى نذاك عظماء وقوة وصارت حتى شوحيته وان فعله في موضعين من البدن او اكثر حتى يكون العفونه في موضعين او في ثلثة حدث عنه حما تين او ثلث حميات ريع • ه  
الامراض صفان منها من مدة طويلة المدة ومنه لحادة قصيرة المدة وما كان من الامراض من ماسا طويلا فينبغي لنا ان ننظر فيه نفخ العلة ولا تسقى المريض سقا من الادوية المنبهة المسهلة دون ان تثبت علامات النضج وتري الطبيعة قد اقامنا الى المعافاة لها على العلة فان كان ذلك الوقت سقينا المريض دواء مسهلا سقى بدنه من الخلط الفاعل للعلة بعد ان تقدم او لا فينضج ذلك ويبقى ونعته سهولة الخروج بان سقى المريض ما العسل مما قد طبع فيه دواء فو نخرج حلي او حاشا او فودج يفرى ولما الامراض الحادة فاكثرها تكون المادة فيها ساكنة فارة في عضو واحد لا تنال فيه الى ان تنضج • وما كان من الامراض الحادة كذلك فينبغي لنا ان ننظر بالادوية الى ان يبلغ منتهاه على مثل ما سقينا في الامراض التي تطول مدتها وفي القليل من الامراض الحادة تتخير الاخلط الفاعلة وتنقل من عضو الى عضو وتؤدي المريض باستقالها في اول المرض وما كان كذلك فينبغي ان يستفرغ ولا ننظر فيه نفخ العلة ولكن استفراغه بعد ان تستقصي البحوث عن تلك الاخلط وتعلم انها رقيقة لطيفة سهلة الخروج قليلة اللزوجة لا على خلاف ذلك فان المرض لم يكن سبب علة تنجم كثيرة وتتناول اطعمه غليظة حدث به مسيها ابتهاج الحنين وعددها وحرارة الحى وورم في الاحتشاء وان الطرق والجاري التي فيها تريد ان يخرج ذلك الخلط الذي يحتاج الى استفراغه واسعه لاسد فيها  
**تعريف ما يدعى في الربع** تعديد الاسماء التي يدعى بها حتى الربع هو ان يخرج لصاحبها الدم بمصدر العرق ان روى الطبيب ان الدم غالت على البدن



ثم بعدى باخذ منه تولد دما جيدا ويكون مع هذا جارة رطبة ملطفة فخل السنف  
وتطرد الرياح وتلين البطن ثم يعالج ملحق وسعمل منها اول اللسه وفيما بعد ذلك  
الحادة وتسقى مرة في الايام بعض الادوية التي ترق بها المادة وتلطف ثم يستعمل  
المشي والتدليك ومسك عن الاستحمام فاذا حضر وقت منتهى العمل استعمل التدبير  
اللطيف والسكون والدرعة وشرب الادوية التي تخرج الخلط السوداوي والادوية  
تسخن وتجفف كثيرا منزله الدرياق **علاج حمى البلغم** فاما الحمى المواقية في كل  
يوم فانه يعالج ايضا مثل ما تعالج سائر الحميات بتطفية حرارة الحمى وترويض  
بوسيتها واستفراغ المادة الفاعلة لها ولان المادة في هذه الحمى اكثر اذى واعلاظ  
امرا من الحرارة وقد ينبغي ان يكون عنايتها باستفراغها على حسب ذلك . قد  
ينبغي في اول الحمى المواقية بعد ان يحوز عليها ثلثة ايام او اربعة ان يسقى للمحوم  
اشيا تلطف المادة وترققها وتخرج بعضها وهذه اشيا ليس ينبغي ان سقاها في  
اول يوم والباقي والثالث لكن بعد ذلك لان حرارة الحمى اذا واطيت في كل يوم  
اذابت البلغم ورفقته فكان مطاوعته للادوية التي تستفزع بها اكثر اعنى  
الادوية التي تستفزع بها البلغم مثل السكجيين والاشيا المدرة للبول ثم اذا صار  
هذه الحمى الى منتهى ما ينبغي ان يكون العناية حينئذ بالمعدة وخاصة بنمها  
فانا قد قلنا ان هذه الحمى اكثر ما يكون مع فم المعدة الذي فيه خلصة ختمت هذا  
الخلط اللغوي والعناية بامر المعدة في وقت منتهى العلة ينبغي ان تكون بالاشيا  
المعينة على استفراغ المادة لان المادة في هذا الوقت قد تجمعت فبحاج  
ان تستفزعها بالقي والاسهال وبالاخذة وجميع هذه الاصناف ان لم تقع  
موقعها اضرت بالمعدة . **الاشيا التي اذا قصد نحوها عرفت مقدار**  
**الطعام وكيفية في الحمى المواقية وفي جميع الامراض عامة ثلثة احوال المرض**

والآخر القوة . والثالث حسن الاشيا التي تدل موافقتها ومخالفتها . اما المرض  
متحاج ان تعرف هل هو من الامتلاء او من الاستفراغ . واما القوة فتحتاج ان تعرف  
هل هي قوية ام ضعيفة . واما الاشيا التي تدل موافقتها ومخالفتها فهي الوقت  
الحاضر من اوقات السنة . والسن . والعادة . والبلد . ومناج البدن . وحال الهواء  
في الوقت الحاضر . والصناعة التي كان المريض يعملها . وفي الجياث الطبقة ايضا  
قد ينبغي ان تحفظ تلك الاعراض العاقبة التي ذكرناها قبل اعنى الغرض في استفراغ  
المادة الفاعلة للحمى والغرض في تغيير سوا المزاج والغرض في التدبير . اما الغرض  
في استفراغ المادة فلما كانت مادة هذه الحميات محصورة في داخل العروق قد  
ينبغي ان تقصد لا صحتها العروق كما نقل وتنقص العفونة بخروج الدم وكما اذا  
خفت عن الطبيعة حمل ما يثقلها قدرت على انضاج الباقي ولعائلته الى الجودة والشفقة  
واما الغرض في تغيير سوا المزاج هاهنا انما هو لتغيير حرارة الحمى ونسبها قد ينبغي ان  
يكون التدبير وسائر الاشيا التي يداوى بها هذه الحميات باردة رطبة لكن رطوبة  
هذه الاشيا ينبغي ان يطلب دائما وذلك لان استعمال الاشيا الرطبة في كل حمى مأمون  
محمود العاقبة . كما قال ابقراط . فاما رودتها فليس ينبغي ان يطلب دائما لان استعمال  
الاشيا الباردة بالتقليل ليس مأمون ولا محمود العاقبة في كل الحميات وذلك لان  
الاشيا الباردة ليس مأمون ولا محمود العاقبة بالعمل منزله لما يحتاج في استعمالها  
للفصيل وتحد ما يكون اذ كانت انما يجب ان يستعمل من عند اضيق للمرض  
وعند ما يكون القوة قوية والعادة موفقة واذا لم يكن شئ من الاعضا الجليدة للخطر صعبا  
ولا وارما والاشيا الباردة بالقوة فتقهرها وتنقد منها مرارا كسرة . الغرض  
الذي يقصد نحوه من قبل السبب الفاعل للمرض اذا كان هذا السبب ماردا  
منزله ما يفوق ذلك في الحمى المواقية والحمى الربع وكذلك لاسنا فستعمل في هاتين

منه كان يمرض في هذه الاشيا



للمريض شيئا يتبدد بل شيئا ينفع. فاما العرض في المديبر فانه ان كان منتهى الحسنى  
الدائمة قريبا فمبغى ان يكون المديبر منذ اول الامر لطيفا منزلة ما اذا كان  
المنتهى مزمعا ان يكون في الرابع او في السابع الاول. فان كان المنتهى بعيدا فمبغى  
ان يكون في اول الامر عليا كما لا تضعف القوة قبل ان يبلغ الى منتهى المرض  
وكما اقرب المرض من المنتهى فمبغى ان ينقص من غلظ المديبر واذ احضر وقت  
المنتهى كان المديبر لطيفا جدا كما لا تشتغل الطبيعة عن انتفاع المرض بهضم  
الغذاء فاذا حاز وقت المنتهى غلظ المديبر من الاراس او لا فاولا على حسب ما اذا  
لطف قبل المنتهى لتنعش القوة بذلك مما مر بها من النقص في المجاهدة للمرض  
والضعف من قبل سوء المزاج. الاغراض التي ينبغي ان يراعى ان تستفرغ البدن  
فصرب من الاستفرغات ان كان ذلك منزله ففصل العروق ان تقصد نحوها  
عشرة. لخصها سبب المرض. والآخر العرض للادم له. والمالثلث  
المزاج. والرابع سحنة البدن. والخامس السن. والسادس الوقت الحاضر من  
اوقات السنة. والسابع حال الهواء. والباقي البلد. والناصح القوة. والعاشر  
العادة. اما سبب المرض فانه ان كان المرض من امتلاء فالاستفرغ موافق  
له وان كان من الاستفرغ فليس بالاستفرغ له موافق. واما العرض للادم للمرض  
فانه ان كان مع المرض واحدا من الاعراض التي تستفرغ بها البدن منزلة استطلاق  
البطن او الشخ فان الشخ ايضا تستفرغ البدن لسدة العروق التي تحدد بها  
استفرغا لا يدره الحس لم تستفرغ البدن وان لم يكن مع المرض واحدا من الاعراض  
تستفرغ البدن استفرغناه نحن. واما المزاج فانه ان كان حارا يابس او باردا رطبا  
لم تستفرغه الا شيئا سيرا وان كان حارا رطبا استفرغناه كثيرا. فاما السحنة  
فانها ان كانت الى القسافة والهنالك او كان البدن واسع المسام متخلف اللحم

رخصه لم تستفرغه لان ما كان من الادران كذلك فهو سريع التحلل واليبس وان كان  
البدن مسما لم تستفرغه ايضا لان الادران المستمك باردة بالطبع ولان الدم اذا  
استفرغ من العروق وقع ثقل الشحم على العروق فضعفها وعصر ما فيها من الدم  
الى ناحية البطن وترك ظاهرة خاليا من الدم. فاما السن فانها ان كانت من الصبي  
او الشيخوخة لم تستفرغ البدن اما الصبيان فلا تستفرغ ابدانهم لحرارة من اجهم التي من  
شأنها ان تنفي وتحلل وتحلل ابدانهم وليس لها ولشدة حاجتهم الى الدم للثما. واما  
الشيخوخة فلا تستفرغهم لضعف قوتهم وقلة الدم فيهم وان كانت سن السبيبة فمبغى  
ان تستفرغ. ولما الوقت الحاضر من اوقات السنة فانه ان كان صيفا او شتاء  
لم تستفرغ البدن وان كان الربيع او الخريف استفرغناه. واما حال الهواء في الوقت  
الحاضر فانه ان كان الهواء في ذلك الوقت كبير الحرارة واليبس لم تستفرغ البدن وذلك  
ان القوة في مثل هذه الحال تتحل وتضعف بسبب ما تعرض فيها من الغشي  
وان كان ايضا الهواء باردا مغرط البرودة لم تستفرغ البدن لانا اذا استفرغناه في مثل  
هذه الحال تردنا البدن وامشأ القوة. وان كان معتدلا استفرغناه  
فاما البلد فانه ان كان حارا كثيرا منزله بلاد العيشة او باردا كثيرا منزله  
بلاد الصقالب لم تستفرغ البدن وان كان معتدلا استفرغناه. واما القوة  
فان كانت قوية استفرغنا البدن بقدر الحاجة وان كانت ضعيفة اما لم تستفرغه  
واما استفرغناه قليلا. ولما العادة فان كان العليل معادا للاستفرغ  
استفرغناه ونحن من ذلك على ثقة وان كان غير معاد لذلك لم تستفرغه او استفرغناه  
قليلا. اذا اتفق مع الشيء عرض من الاعراض المنكرة فربما ينبغي ان يكون  
مداواة الحس موافقة لمداواة ذلك العرض وحينئذ ينبغي للطبيب ان يقصد  
لها جميعا بالمداواة شيئا واحدا منزله ما تعرض ان يحدث بالانسان وقع من سوء



مراح حارة فانه ان تها ذلك كان الدواء المحذر جامعاً للامرين جميعاً اعني تسكين  
الوجع وتبريد الحرارة وربما كانت مداواة المرض مخالفة لدفع العرض فيكون ما سفي  
المرض معيناً للعرض وسعك ذلك وسفي حينئذ ان نفاس المرض بالعرض وتضر  
انها اغلب فان كان المرض اعلی واعل من العرض وكان المرض منه اقرب  
الى الخطر والى الشرف على البلا وسقوط القوة ينبغي ان يكون جلي ما فعله بالمقصود  
من المرض والعناية بامر بعد ان لا تغفل اصاع عن العرض <sup>كما امر ابن سينا</sup> وان كان العرض  
اعلى على المرض وعلب منه وكان ملخاذاً وتخوف منه اشدد يجب ان يكون  
اكثر العناية بامر بعد ان لا تغفل عن المرض **•** مثال ذلك انسان محموم يذنه  
منلى ومعدته غليظة اما بسبب شئ بقيه مخرجة منه لخلط رديه  
واما من قبل غثمة عرضت له ونسار طعام فسد في معدته بمرضه من ذلك  
غثيان وتلك نفس وتلج في المعدة **•** اقول ان مداواة هذا هو قصد  
العرق ولكن لما كان هذا الذي قد عرض له من التلج والعثيان لا يوس  
ان تخلق قوته قد ينبغي ان لا ان تقصد مداواة ما عرض له في معدته من هذه  
الاعراض قبل تسريح الدم بالقصد الذي لمداواة المرض **•** وما يمثله ذلك  
ايضا انسان اصابه تشنج من امثله فالاسترخاء الى الاستفرغ **•** واما التشنج  
فانما هو حركة غير ارادية تكون كرها وبمكة للحركة التي تكون فيه ان خلل المادة  
وبنيها فلذلك ليس ينبغي ان تكون الاستفرغ بحسب امثله البدن لكن يجب  
ان تستفرغ بعضه من الامثله وتترك وتندع منه بمقدار ما يعلم من الحدس  
ان التشنج يستفرغه وبنيها كما لا تستفرغ البدن اسفراغاً مفرطاً ولا يضعف  
القوة **الاسباب** الاشياء الخارجة عن الطبع ثلثة **•** وهي **الاسباب** **•** والامراض **•** والاعراض  
والاسباب تدوى ثلثها وقطعها **•** والاعراض تدوى بقطع اسبابها **•** واما الامراض

17  
فمنها ما هو في حد الكون وما كان كذلك فهو تدوى في مخالفة المرض وبعضه فديكان  
وبعضه يكون وما كان كذلك يجب ان تدوى ما فديكان منه بعضه وما يكون  
ينتفع السبب الفاعل له **•** العشى هو خلاف القوة الحيوانية دفعه وحدوثه  
يكون عن اربعة اسباب **•** كيلة **•** احدها الامثله **•** والاخر الاستفرغ **•** والثالث تغير  
المزاج دفعه **•** والرابع الوجع **•** اما الامثله فانه ان كان مثقلاً للقوة لحملها  
وبهتكها وهذا الامثله يكون املية المعدة **•** واملية العروق **•** واما في الدماغ  
بمنزله ما يعرض من السبات والصرع **•** واما الاستفرغ فانه اذا افرط  
خرج به الشئ الجيد النافع مع ما لا منفعة فيه بمنزلة ما يعرض ذلك في استطلاق  
البطن وقروح الامعاء وفي الهيمية وفي زلق الامعاء **•** والرعاف ونزف الدم  
بعد الولاد وخروج الدم بقصد العرق واسهال البطن **•** واما تغير المزاج  
فانه اذا كان دفعه اضراً بالقوة وحملها **•** والمزاج سغير دفعه اما الى  
الحرارة واما الى البرودة واما الى الرطوبة واما الى البسوسة **•** واما الوجع  
فانه اذا افرط هتك القوة وحملها ولحدث عشي **•** الهيمية هي اسفراغ  
المرار من فوق واسفل **•** ولما الذرب فهو استطلاق البطن بعد قس  
اما من ضايد الطعام واما من شدد حدث في العروق الاول فيجب  
عند ذلك ضرورة اذا لم ينفذ الغذاء الى الكبد ان يتجدر ما استطلاق البطن **•** واما  
من قبل خلل الاجزاء يتخلل من سائر البدن او من عضو واحد الى البطن **•** واما  
زلق الامعاء فهو ان خرج ما يتناول له الانسان من الطعام سريعا ويكون حاله  
اذا خرج كمثل حاله عندما اكل وهذه العلة تحدث اما من قبل ضعف  
القوة الماسكة غانة ما يمكن وذلك يحدث على الامر الاكثر من سوء مزاج بارد  
وطيب **•** واما من قبل ان القوة الدافعة تتحرك على غير ما ينبغي **•** وذلك يكون



وذلك يكون سبب فزج يحدث في السطح الداخلي من المعدة والبطن وذلك ان  
 الطعام اذا لم يحرر من المعدة والبطن اذاه وعقره تكدسه اياه واحوجه ان يحرك  
 حركه الوجع فلا يضبط ذلك الطعام ولا يمسكه لكن يمر الطعام وينفذ في البطن كما  
 ينفذ الشيء في تحريك من الحار الذي لا يفسد لها <sup>ولا يضبطها</sup> ويخرج على ما دخل ولذلك تجد  
 العامة يسمون هذه العلة المشعب **•** دم الطمث الذي يحدث في كل  
 شهر ويستفرغ من ابدان النساء يعرض له في وقت الحمل ان يختبس فاذا اختبس  
 صار لوجود شيء فيه وانفعه غدا للجنين وما هو منه في الجودة والمنفعة تأتي  
 بعد ذلك وترفع الى الثديين فيصير لبنا **•** والباقي منه الذي لا تنفع به يستفرغ  
 في وقت الولاد عند ما تحرق المشمة وتنقطع ما هي متصلة به في الارحام من  
 افواه العروق وتقال لهذا الاستفراغ بصاحبه حتى يخرج مع الفضل الردي  
 الذي لا منفعة فيه السي الجيد الذي ينفع به فاذا كان ذلك حدث عنه الغشي  
 وكذلك النجاسة كثيرا ما تحدث عنها الغشي وذلك انه يجب ضرورة ان تولد  
 من النجاسة فضول كثيرة فاذا احتسنت هذه الفضول ولم تستفرغ عرض  
 منها الغشي لاحد شيئين **•** اما الوجع الذي يحدثه ان كانت حادة واما انشائها  
 القوة ان كانت كثيرة وان لم تحتبس تلك الفضول واستقرت حدث عنها  
 الغشي بسبب افراط استفراغها **•** احتناق الارحام يكون اما بسبب منى  
 قد انقطع خروجه فتراكم وتبقى لا تنفس حتى تفيض حرارته ويورد فصار تبادي  
 منه الى القلب شيء شبيه بالريح الباردة فتعطل بذلك فعل النفس واما بسبب  
 طمث احتبس يعرض له مثل ذلك وصار الحار الذي تولد منه ان ارتفع  
 الى الدماغ حدث عنه لعراض الوسواس السوداوي وان وقع الى القلب عرض  
 منه تعطل التنفس **•** والفرق بين الغشي واحتناق الرحم انما هو لكثرة

ان يفرط هذا الاستفراغ  
 ان يفرط هذا الاستفراغ

لكنه ما يعرض للحارة التي في القلب من شدة البرد وتلتهم وذلك ان حارة  
 القلب في الغشي لما بردت برودة يسيرة ولذلك صار المغشي عليه اذا صاح به  
 انسان بصوت عال يسمع الا ان استماعه للصوت كانه من موضع بعيد او من  
 وراجه كيف يمنع للصوت والسبب في ذلك ان الحرارة انما هي في فقر البدن  
 واما احتناق الرحم فينال الحرارة فيه من البرد اذكي اكثر مما نالها في الغشي ولذلك  
 صار النساء اللواتي يعرضن لهن هذه العلة على اكثر الامور لا سمعن الصوت اذ اصبح  
 هن واذا كانت هذه العلة اقوى واشد من الغشي صار الغشي يتقدمها لا محالة **•**  
 وذلك ان الشيء القليل الشدة والصعوبة هو ابدأ سقدم الشيء الكبير للصعوبة  
 والشدة **•** والغشي يتقدم ايضا السكات وذلك ان الحارة الطبيعية في  
 صاحب السكات تتمد حمودا شديدا جدا ولذلك صار صاحبها يعطل منه  
 الحركة والجس والافعال السياسية اصلا **•** واما في صاحب الغشي فالذي  
 ينال الحرارة العنصرية من الحمود والبرودة يسير ولذلك لا يتعطل فمر الغشي  
 عليه الجس على ما وصفنا **•** الصرع هو تشنج يكون مع مضرة تحدث  
 بالافعال السياسية **•** ولذلك صار متى كانت حركة التشنج اقوى حدث بافراطها  
 غشيا لا يفلح القوة وتنهكها وان كان اقل لم يحدث عنه غشي وقد حدثت  
 الغشي ايضا في ابتداء نواب الحيات التي تنوب اما بسبب انقلاب القوة اذا  
 اثرت فيها حرارة الحية يصعوبتها وشدها من زله ما يعرض ذلك في الحية الحرة  
 واما بسبب املا سفل القوة وتضعفها فانه يعرض في ذلك الوقت ان  
 تنصب الاخلاط الى العمق فيخلق الحرارة العنصرية وقد يعرض الغشي ايضا في  
 في ابتداء الحية من به ورم اوسدة في بعض الاعضاء الجليلة للخطر وذلك لان الاخلاط  
 اذا انصبت في ذلك الوقت الى ناحية فقر البدن كادت في الورم والسوء



فيشدد لذلك الوجع ويحل القوة بافراطه • ولان الايدان فيها ولا على الامر الاكثر  
 يكون فيها اخلاط غليظة لراحة فاذا ذابت وانتشرت هذه الاخلاط بجماد  
 الحى وقعت على الحرارة الطبيعية فحتمتها وسددت طرفها ومساكنها فحدثت  
 من ذلك غشي وقد تعرض الغشي ايضا في ابتد نواب الحى لمن يكون في معدته  
 ضعيفا وذلك لان في المعدة اذا كان ضعيفا قبل ما تنصب اليه من الاخلاط من  
 جميع البدن فان كانت هذه الاخلاط غليظة لزجة او كيرة المقدار ضعفت  
 القوة وحملت عليها حتى تنحل وان كانت حادة لذاعة وكانت مالهسا  
 كينية اخرى من الكيفيات الرديئة او كانت باردة حلت القوة برداة المزاج  
 او بالوجع يحدث عن ذلك الغشي • وعوارض النفس ايضا لما كانت تحت القوة  
 بافراطها صارت تحدث الغشي **باب الغشم** فالغم يحدث الغشي وبأثره  
 في المشايخ اكثر لان حرارتهم اقل فيؤثر فيهم الغم والغم اكثر حتى يعود الروح الى داخل  
 ويحل ما يتبعه من البرودة وخمود الحرارة وانطفاها وذلك لان الاخلاط  
 تميل الى اعين البدن مع الحرارة محتها ولذلك يحدث عن الغم اذا اشتد موت  
 فجاء • واما الله فانها تحدث الغشي من طريق ما يكون معها من انتشار الحرارة  
 وتفرقها وتبددها ولذلك يحدث معها ايضا موت فجاء • فاما الغضب  
 فغير ما يكون عنه غشي لان الحرارة على اكثر الامور انما تزداد وتنفى عند الغضب  
 ولذلك لم يزل حدث قط ما مات من الغضب فان حدث الغضب غشيا محتاج  
 ان يجمع فيه اسيا والام يلتام لحدها ان يكون الغضب شديدا فيقوم جدا كبراجدا  
 والاخر ان يكون القوة ضعيفة • والى الثالث ان يكون البدن رخوا متخللا كما تنحل  
 حرارته سرعا • وقد يحدث الغشي ايضا عن الوجع الشديد منزله ما تعرض في هذه  
 العلة التي تقذف اصحابها جميعهم من فوق وهو ورم يحدث في الامعاء الدقاق

فيمنع النقل عن الاخذار الى اسفله وفي القولنج وفي اللذع الشديد وفي حركات  
 العصب وقروح المفاصل والفرجة الساعية وفساد جواهر الاعضاء **باب القولنج**  
 اما القولنج فانه اكثر ما يحدث عن خلط بلغمي غليظ يجمع فيما بين طينتين  
 هذه المعاني المستى قولن ويبقى من نيكها هناك فتصل منه ربح ممدد جرم طينيات  
 هذه الامعاء وتحدث لذلك وجع شديد • واما اللذع الشديد فانه اذا افرط  
 على الاعضاء الكيرة الحس منزلة المعدة والامعاء حل القوة وحدث غشيا •  
 واما قروح العصب فانها ان كانت في نفس العصب وان كانت في رؤوس العضل  
 يحدث وجعا شديدا مبرحا حل القوة يحدث غشيا • واما القروح التي تعرض في  
 المفاصل فانها موححة خبيثة عسرة الابدان ذلك لان المفاصل الغالب عليها  
 العصب وهي عارضة من اللحم وحركتها كثيرة فتجذب كثيرا حركتها المادية اليها واما  
 القروح التي تسعى فانها تحدث عن خلط حاد ياكل العضو ويسعى فيه فليحدث  
 وسعيه يوجع وجعا شديدا وتحدث عن ذلك غشي • فاما فساد جواهر الاعضاء  
 وهو الذي تعرض للعضو وتحدث فيه خمودا شبيها بالموت فانه في اول الامر  
 غلب الغشي للحدثه من الوجع وذلك انه انما يكون بعقب ورم حار عظيم  
 المقدار شديد الحبث وفي اخر الامر يتبرده للقلب مما ينادى اليه من الهبوب  
 البارد الذي يتولد من العضو الفاسد والجوهر **اسباب الغشي** جملة اسباب الغشي  
 اربعة وذلك انه يحدث اما بسبب استفراغ • واما بسبب املاء • واما بسبب سوء  
 مزاج • واما بسبب وجع • اما الاستفراغ فيمنزله ما يعرض في استطلاق البطن  
 واختلاف الدم والهيمنة ولاق الامعاء • واما غث الدم من السفل والوعاف  
 والنزف بعد الولاد وفصد العرق واسهال البطن بدوا واسهاله خفقه وإخراج  
 ما في الجراح بالبط وتنب الماء والامساك عن الطعام وكثرة الحركة والامطاف في الحمام



وكثرة التدلك . واما الامتلاء بمنزلة ما يعرض في السكات وفي ابتداء  
 ثواب الحي اذا كانت في البدن خلط غليظة لزجة اذ كانت في بعض الاعضاء الباطنة  
 ورم اوسدة اذ كانت المعدة ضعيفة سبب اليها سبب ضعفها لخلط  
 كثير او غليظة او لزجة او حارة او باردة . واما عند خلط  
 الغشي اما لانها تنبرد بمنزلة ما يعرض في العلة التي تسمى بوليموس واما لان شيئا  
 يوجعها بمنزلة ما يعرض لها اذا اكل فيها شيئا يذغها واما لانها تمتلئ فتقل بمنزلة  
 ما يعرض لها اذا انضبت اليها الخلط كمن غليظة لزجة . كل استفراغ  
 يحدث عنه الغشي لا يحاول ان يكون يدرك حسا ولا يدرك حسا والذي يدرك  
 حسا منه ما هو من جنس الاستفرغات الطبيعية الا ان مداره قد حاز الحد  
 الطبيعي فصار من هذا الوجه خارجا عن الطبيعة بمنزلة الاستطلاق ومنه  
 ما هو من جنس الاسا الخارجة عن الطبيعة وهو نوعان احدهما بفعلة الطبيب  
 بمنزلة فقد العرق والآخر بفعلة الطبيعة والمرض بمنزلة الزعاف .  
 واما الاستفراغ الذي لا يدرك حسا منه ما يكون عن الحرارة بمنزلة استفراغ  
 الحمام ومنه من عدم الغذاء بمنزلة الامساك عن الغذاء بالصوم ومنه من الحركة  
 والحركة نوعان احدهما نفسانية بمنزلة السرور والفرح . والآخر حركية  
 حسدانية بمنزلة التشنج والتعب . وذلك . ومنه ما يكون من الوجع وذلك  
 ان الوجع ايضا لما يحدث الغشي من طريق انه يستفرغ الروح الحيواني فيجل القوة  
 بذلك فيجلب الغشي ولذلك حصل قوم اساب الغشي فعملوها بلسه . الامتلاء  
 والاستفراغ . وسو المزاج . فادخلوا الوجع في باب الاستفراغ . ينبغي ان  
 جمع من نصيبه الغشي عامه بدفع السبب الفاعل للغشي وقطعه . فان كان  
 الغشي لما حدث عن استفراغ اجتنب له منع ذلك الاستفراغ وحسنه

وان كان من امتلاء تطف ذلك الامتلاء وان كان من سوء مزاج . فان كان  
 سوء المزاج حاراً طفيت تلك الحرارة وتردت . وان كان بارداً سحنت تلك البرودة  
 وان كان باساً وطب بال غذا . وان كان الاستفراغ من وجع سكن ذلك الوجع .  
 من اصابه غشي من استفراغ فيجب ان ينظر الى ان تلك المادة التي تستفرغ اميل  
 فان كانت اميل الى داخل بمنزلة ما يعرض في استطلاق البطن وفي الهيصم  
 فان المادة في هاتين العلتين مايلة الى ناحية البطن فيجب ان تدرك الاشياء التي  
 تثير الحرارة الطبيعية والاشياء التي تقطع استفراغ القوة الحيوانية . والاسا  
 التي تغذوا غذاً سريعاً . فاما الاشياء التي تثير الحرارة الطبيعية مثل الوجع الذي  
 يكسب بشد اليدين والرجلين والاذى الذي يجلب باستدعاء القي وبرش الماء  
 البارد على الوجه وبامساك النفس واسخان المعدة بذلك . فاما الاشياء التي تنقطع  
 استفراغ القوة الحيوانية منها ما يفعله ذلك من طريق انه يقبض بمنزلة الماء البارد  
 المذي يرش على الوجه . ومنها ما يفعله من طريق انه يجذب المادة الى  
 خلاف الناحية التي قد مالت اليها . فان كان الاستفراغ من فوق اخذت  
 المادة من اسفل بشد الرجلين ودلكهما وتكيدهما . وان كان من اسفل اخذت  
 من فوق برقيط اليدين ودلكهما . لان المادة في هاتين مايلة الى داخل قد ينبغي  
 ان يجذب الى خارج بالاستحمام في الحمام . فاما الاشياء التي تغذوا غذاً سريعاً  
 بمنزلة السراب المزوج بالماء البارد . فاما ان كانت المادة فيمن نصيبه  
 الغشي من الاستفراغ مايلة الى خارج بمنزلة ما يعرض في العرق فليس ينبغي ان  
 يدرك صاحبه الا بالاشياء التي تجذب المادة الى خارج ولا بالاشياء التي تثير الحرارة  
 الطبيعية ولا بالشراب لكن ينقطع الاستفراغ وتقوية القوة . واما الاشياء التي  
 تجذب المادة الى خارج فلا ينبغي ان يستعمل كما لا ينبغي ذلك في الاستفراغ وتقوية



ولذلك ليس سعي ان يدخل صاحب هذا الغشي الحمام . فاما الاشياء التي تبهر الحواس  
الغريزية فليس يجب ان تستعمل لان هذه ايضا حركتها تقوى الاستفراغ وتزبد  
في ميله لا خارج ولذلك ينتفع هاولا بالدعة والسكون . واما الشراب فليس  
يتبعي ان يقر به صاحب هذه العلة لانه مما يزيد في العرق ويدرءه خوارته . واما  
حبس الاستفراغ فيكون برش الماء البارد . وبالأشياء القابضة منزلة الورد والآس  
ورق الكرم . واما تقوية القوى فيكون بالراحين الطيبة الترخ البارد منزله  
ما وصفنا من الورد والآس . أما البارد برش على جميع من يغشي عليه بسبب  
الاستفراغ والسبب في رش الماء البارد والحاجة الى منع الروح الحيواني من التفرق  
والتبدد لان الماء البارد يمنع نصفه وجميع الروح وتقويه وينبته ما حدثه من  
الأذى <sup>سطح</sup> ملاقاته . والسبب في رشه على الوجه أكثر ان الحواس في الوجه  
أكثر تحس من ادى الماء البارد ماكثر ما تحس عنه وان الأنف والفم منها خاصة تستفزع  
الروح الحيواني انماها في الوجه . وشدة اليدين والرجلين يستعمل في اصحاب  
الغشي الحادث من الاستفراغ . اذا كانت المادة مايلة الى داخل لساد الطبعه  
وتنبه بالوجع الحادث عن الرباط لانه في هذه الحال كانه نامة مستغرقه ويحدث  
المادة الى خلاف الناحية التي هي مايلة اليها اعني من داخل الى خارج . فان كان الاستفراغ  
من فوق وقع الرباط على الساقين وان كان من اسفل وقع على الساعدين يحدث  
المادة الى خلاف الناحية التي تستفزع منها . وسعي ان يداوى صاحب الغشي الحادث  
عن الاستفراغ اذا كانت المادة مايلة الى داخل برش الماء البارد على الوجه وحسب  
النفس وبالدلك واستندعا التي وشدة اليدين والرجلين والاستحمام وسرب  
الشراب . اما برش الماء البارد على الوجه فانه ينبه الحرارة وينبذها وجميعها .  
واما حبس النفس فانه اذا امسك للفخرين منع الهواء الذي يدخل بالنفس من الخروج كاذل

لمجد هذا الهواء محيطا ولا محصا رجع محرك القوة بوجعه وانماها لانه في هذه  
الحال تكون سسهة بالنام المستغرق في نومه . واما الدلك فانه اذا وقع على فم  
المعدة اسخنة وانما حرارته الطبعية . واما استندعا التي فاما استعمل اذا  
كان الاستفراغ باستطلاق البطن من اسفل لانه يثير القوة وينبتهما ويحدث  
المادة الى خلاف الناحية التي قد مالت اليها واما ما يباط اليدين والرجلين فانه  
يثير القوة وينبتهما ويحدث ايضا المادة الى خلاف الناحية التي هي مايلة  
اليها . واما الاستحمام فانه يحدث بالمادة من داخل الى خارج . واما سرب  
الشراب فانه اذا شرب من زحاما الماء البارد اسرع في التغير في غذا القوة  
وسهل نفوذه من البطن الى الكبد ومن الكبد الى الاعضاء الناقية . وقوى فم المعدة  
وجمعها بما فيه من طيب الرائحة والقبض وروده الماء الذي قد خالطه  
سعي ان يقصد في احداث المادة الى خلاف الناحية التي هي مايلة اليها الى امرين  
اما ان يحدث الى الاعضاء التي هي كانت لا الباعثة بتلك المادة متى كانت اعضا  
ليست جليبه للخطر واما ان يحدث الى الاعضاء غير تلك مما جمع فيه  
ثلاثة خصال احدها ان يكون موضعها من البدن في خلاف ناحية موضع العضو  
الذي ينبعث منه الاستفراغ فان كان ذلك العضو فوق كان الاحداث من اسفل  
وان كان من اسفل من فوق . والثاني ان يكون العضو الذي يحدث اليه  
المادة بخاضيا للعضو الذي يحدث منه على استقامة فان كان الاستفراغ من  
الحالب الامن كان الاحداث ايضا من الحالب الامن وان كان من الايسر من الايسر  
ومن اجل ذلك متى انبعث الدم من المخدرين بالرعاف نظريا . فان كان الرعاف  
من المخدر الامن وضعنا الحجة التي تحدث به بها على الكبد . وان كان من المخدر الايسر  
علقتنا على الطحال . والثالثة ان يكون هذا العضو الذي يحدث اليه المادة



مشارك للعضو الذي يجذب منه منزلة مشاركة الارحام للبدن وكذلك  
من كان الاستفراغ ينزف الدم من الارحام علققت الحاجم على الثديين . شرب  
الشراب نافع لمن يصبه الغشي بسبب استفراغ مادة مائلة الى السفلى داخل  
لانه يغذوه سريعاً وينقطع استفراغه ويقويه وهو ايضا نافع لمن يغشى عليه  
بسبب مادة تنصب في المعدة فحدث غشياً لانه يقوى المعدة ويغذيها  
لان لا تقبل ما ينصب اليها . وسبغى من هذا الوجه ان يكون الشراب طيب  
الرائحة قابضاً كما يقوى ولانه شدة حركته في النفوذ من المعدة والبطن  
الى الكبد ومن الكبد الى الاعضاء فخرج معه المواد وصعدت وعودها ان  
يجري الى خلاف الناحية التي كانت تجري اليها فمعهها بذلك من ان تنصب  
الى المعدة والبطن وسبغى من هذا الوجه ان يكون شراباً له دقة وحرارة  
كما يسرع نفوذه . واما من اصابه غشي بسبب ابتعاث الدم او بسبب  
العرق فليس ينبغي ان يكثر من استفاغ الشراب لان الشراب يعين ابتعاث  
الدم ودرور العرق فان لم يكن ان يقوى القوة الابه مسعى ان يختار ما كان  
من الشراب غليظاً قابضاً ليكون يغلظه يزيد في غائط الدم ويغسر ابتعائه ويقبضه  
يقبض المجاري والمسام . وسبغى ان يداوى من غشى عليه بسبب استفراغ  
بأشياء من خارج فتضع على المعدة والبطن والرحم والصدر اشياء من شأنها  
ان تقوى وتقبض وذلك ان هذه الاعضاء عصبانية وليس عليها شئ يحجبها  
ومنع الاشياء الباردة من ان تصل فونها اليها فكذلك لا ينبغي ان يستعمل الاشياء  
الباردة متى كان الاستفراغ من واحد من هذه . اما من الرحم منزلة ما يعرض في  
الترب . واما من المعدة منزلة ما يعرض في الميضة . واما من البطن  
منزلة ما يعرض في الاستطلاق . واما من الصدر منزلة ما يعرض في نفث

91  
من الدم او من ف القبح ولا تضع على الراس مع هذه الاشياء اسباباً باردة انما لان  
الرأس يحيط به عظم لا يدع الاشياء الباردة تصل الى الامعاء بلا واسطة بينها وبينه  
فمنع . وسبغى ان يقطع اسباب الدم اذا كان من ظاهر البدن بالاشياء  
التي يقطع الدم وهذه الافعال منها ما تفعل ذلك من طريق انه يقبض ويشد  
منزلة الخلل المزيج . ومنها ما يفعله من طريق انه يقبض ويشد المسام  
والجاري منزلة الادوية التي تحجب بالثياب والاسفيداج والتوتيا ومنها ما  
يفعله من طريق انه يحرق ويحدث في الموضع خشكته منزلة الادوية  
التي تحجب بالعلقطار وذلك ان الخشكته التي تحدث عن هذه الادوية  
وهي قشر صلبة تسد في العرق ومنع الدم من ان يبعث . واما  
الاستحمام في الحمام فانه ينع من يغشى عليه بسبب استفراغ المادة التي يكون  
مايله الى داخل ولا سيما من كان غشيه بسبب مادة تنصب الى البطن فحدث  
استطلاقاً من طريق انه يحدث المادة من داخل الى خارج فيض من يغشى عليه  
بسبب استفراغ المادة التي يكون ابتعاث الدم او بسبب العرق او بلحمة  
بسبب استفراغ تكون المادة فيه مائلة الى خارج لانه يعين المادة وتقوى  
ميلها الى خارج وتسخنها ويذيبها فتدق . واما من يغشى عليه بسبب امتلاء  
في بدنه فيجب ان تربط يديه ورجليه ويدلكان ومنع من الطعام وشرب  
الشراب وان كان محموماً منع من الحمام وان لم يكن محموماً لم يمنع منه وسبغى ما  
للعسل والسحجين . اما وباطن البدن والرجلين وتكميدها فليحدث المادة  
من باطن البدن الى ظاهره . ومن الاعضاء الجليلة الخطر الى الاعضاء الدنية  
الخطر كالحمل للحرارة والوجع الذي يحدث عن الرباط . واما المنع من الطعام  
فلان الطعام يزيد في الامتلاء وغش فليس يجب لنا ان نزيد البدن امتلاء على امتلاء



واما المنع من الشراب فلانه ايضا ما يزيد في الامتلاء ولا تمخراره بين سبب المادة  
 ويدعوها الى ان تكون اذاها اكثر واما المنع من الحمام اذا كانت هناك حتى فكما لا يذوب  
 المادة تكون ذلك سببا لاحساق الحرارة عند استدانوبة الحمى اذا هي مالت مع الحلاط  
 الى باطن البدن واما الادوية في الحمام اذا لم يكن هناك حتى فكما يعمل بعض ذلك الامتلاء  
 حرارة الحمام ويحدث المادة من باطن البدن الى ظاهره ولذلك قد  
 ينبغي ان يطلق لمحاب هذه العلة ان يطيل الكثرة في هو الحمام واما اسقاما العسل  
 فكما تلطف به المادة ويسهل خروجها وكذلك قد سعى ان يخلط تمام العسل  
 اسيا فتخرج المادة وترقى بمنزله للحاشا والودج البري والجسلي والزوفا  
 واما سقى السكجيين فلا في هذا ايضا من شأنه ان يرق الحلاط ويدعوها  
 الى الخروج من اصابه من النفس احتساق الارحام مداواتهن تشرك  
 مداواة من يصبه العشي في بعض الوجوه ونبا منها في بعضها واما مشاويها  
 لياها في ان ها ولا ايضا يتفعلون بالاشياء المملوطة ويلجذب المادة بالرباط  
 وبما منع من الطعام وذلك لان احساق الارحام انما سببه كثرة المادة اما من  
 دم الطمث واما من المنى ولا سيما اذا انفق ذلك مع زوال الرحم عن موضعه  
 بصعوده الى فوق او ميل احد الجانبين واما ما ينتها لها ففي ان احتساق الرحم لا  
 يجب ان سقى صلحيته السكجيين ولا ان يعالج شي ما ذكرنا عند ذلك الى فوق وان  
 لا يكون ما يدنى من المرأة من فوق ومن اسفل واحدا ان كان مع الاحتساق فلانه لم يعتد  
 زوال اما سقى السكجيين لا ينبغي في احتساق الرحم لانه يضر الرحم وذلك لان  
 الرحم بارد عصبي فلانه لم يعتد ان يقر به الخلل ولان الغالب في هذه العلة  
 للمعدوفة باختساق الرحم انما هو بالبرودة واما استعمال الاشياء الحاذقة  
 من اسفل فقط فكما عند ذلك بها الرحم الى اسفل ويحدث بها المادة

الى الاعضاء التي منها وبين الارحام مشاركة في العروق فان السابقين مشاركون  
 للارحام مواصليين لها بالعروق ولذا يجب ان يشد الرباط على السابقين وتعلق  
 المحاجم على الجانبين فان كان الرحم قد مالت الى ناحية واحدة علفت المحجم على الجانب  
 الذي في الجانب الاخر وان كان قد ارتفع الى فوق علفت على الجانبين كليهما واما  
 مخالفة ما يدنى من المرأة من فوق ومن اسفل اذا كان مع الاحتساق رواله فهو ان الرحم  
 اذا كان مع احتساقه قد زال الى فوق فيجب ان يدنى من المنخفض شيئا منقته  
 الرولج ويدنى من الرحم اساطيبه الرولج الحسن بن كان لحدوها الحسن البفساني  
 والاخر الحسن الطبعي فهو للجوان والنبات ايضا وللانصام التي لا تس لها وذلك  
 ان كل واحد من النبات يندب اليه ما هو مساكل له خاص به وكذلك  
 كبير من الانصام التي لا نفس لها بان النبات يند كل واحد منه حذب من الارض  
 الحلاط المشاكل له غير ان يكون له حش للمذاق وكل واحد من الاعضاء يندب  
 اليه من الدم ما يشاكله من غير ان يكون له حاسة الطعم وحس المغيظس يندب  
 الحديد من غير ان يكون له شي من الحواس لاحاسه اللمس ولا غيرها والرحم يشاق  
 ويشوق الى الاشياء الطيبة الروح كما تشوق الشئ ولشاق الى ما يشاكله في  
 وتنتهي عن الاشياء المنقمة كما يفر الشئ مما لا يشاكله من غير ان يكون له حاسة الشم اذا  
 عرض العشي بسبب المعدة فيجب ان تنظر هل عليها من سوء مزاج بارد  
 سادج او من سوء مزاج معه مادة قد تقدمت فان كانت عليها من سوء  
 مزاج سادج فيجب ان تنظر اهن سوء مزاج بارد او من سوء مزاج حار فان كانت  
 من سوء مزاج بارد فيجب ان مداوى بالاسماء التي تسخن بمنزله الدواء المتخذ بالثلاث  
 فلفل والاصمدة والنطولات والادهان التي تسخن وتقوى والشراب وان كانت  
 عليها من سوء مزاج حار فيجب ان مداوى بالاشياء التي تبرد كالاصمدة

لم

منزله من بصادم  
 اللحم بقعة فيض  
 ١٢٠ حودر الوصع  
 دار فلفل



المبردة والنطولات الباردة. ولما البارد بعد لا يكون هناك عضو ضعيف بارد ولا  
 في شيء من الأعضاء الجليلة الخطر ورم ولا في البدن خلط رديه كبيرة غير ضيحية وإن  
 كانت علة المعدة من سوء مزاج مع مادة فيجب أن تظهر فإن كانت العلة من مادة  
 بلغمية باردة قد اجتمعت فيها فيجب أن يداوى من داخل بالأسيا التي يرقق المادة ويطهرها  
 وتقطعها. ومن خارج يربط البدن والرجلين وتكميدها ودلكها وسفولها بدهن  
 قد طبخ فيه اثنيتين ولكن الدهن الزيت. وذلك أن الزيت بحرارة يبرخي وينب  
 الخلط البلغمي ويحلله. والافستين يقوى المعدة ولا يكل عضو من الأعضاء  
 للجليلة الخطر يحتاج أن يقدم في حرط قوته. وإن كانت العلة من مادة حارة خشنة  
 في المعدة لنداء فيجب أن يسقى العليل بالأسيا معتدلة المزاج منزلة الماء الحار  
 أو الماء والزيت. أما الماء الحار فمن سهل عليه التي لأن الماء الحار يسهل  
 مزاج هذا الخلط الحار ويكسر حدة ويخفف التي. وأما الماء الحار والزيت  
 فمن يسهل عليه التي لأن الماء الحار إذا خالطه الزيت كسر من حدة وكان أشد  
 بحثا للتي وأكثر تسهلا له من الماء الحار وحده وهو مع هذا يلين البطن  
 لأن الزيت من الأسيا التي تلين البطن لموضع ما خالطه من الملح الذي يقع فيه  
 ولموضع لزوجه ومن بعد شق الماء الحار أو مع الزيت ينبغي أن يور  
 العليل بالتي وإن عسر عليه التي فيجب أن يقدم قبل التي باستحان معدته  
 ويديه ورجليه. أما معدته فكما ترق ويلطف المادة المصممة فيها  
 وسهل خروجها عنها ولأن المعدة أصا إذا سخنت كان تحررها إلى التي أسير  
 وأسهل وذلك أن المعدة إذا سخنت حدث بها الغثيان. وأما البدن والرجل  
 ولأن هذين منهما وسن للمعدة مواصلة ومناسبة فكما أن المعدة إذا بردت  
 تزدنا معها اليدين والرجلان كذلك إذا سخنتا اليدين والرجلان تخبث

معها المعدة من بعد التي ينبغي أن يلين الطبيعة لا بالحقنة لكن بالشيافة وذلك لأن  
 الحقن يضرب بالمعدة ومن أجل ذلك إذا اردنا أن نحقق إنسانا معدته ضعيفة لم نواه أن  
 يشرب قبل الحقنة ما فائرا كما إذا وردت الحقنة لم تلق جوهر حرم البطن. من كان  
 به سوء مزاج حار في معدته فالأسيا التي يزد سعة بطبعتها والأسيا التي تسخن  
 سعة بطريق العرض بمنزلة رباط البدن والرجلين ودلكها فانه إذا سخنت  
 المعدة اجذبت المادة. والاستحمام في الحمام. ينبغي أن يداوى به من يصيبه  
 الغثي بسبب ورم حار أو سبب حبس في ابتدائه التي بان تربط يده  
 ورجليه ويكران وذلك أن اجذبت المادة من باطن البدن إلى طاهره ومن  
 الأعضاء الجليلة الخطر إلى الأعضاء الدنية ومنع من النوم لأن من شأن النوم أن يميل المادة  
 من طاهر البدن إلى باطنه ومنع أيضا من الطعام لأن بدنه على حال متميل وهذا  
 الامتلاء هو الذي إذا مالته الحرارة في ابتدائه التي بان باطن البدن وقع عليها وجنتها  
 الورم الحار فحدث الغثي أما لانه يوجع وجعا شديدا ولما لانه في عضو جليل الخطر  
 وأما لانه عظيم. من أصابه غثي في ابتدائه التي سبب اليدين فيجب أن  
 تحن أدركاه قبل وقت النوم أن يغذوه قبل أن تأخذه التي وإن لم تدركه إلا بعد  
 أن يغشى عليه فيجب إيما أن يغذوه في أول النوم. أما الغذاء قبل نومه التي  
 فيجب أن علمنا بالجدس أن الغثي سيكون كثيرا أن نجعله خبثا مع شراب وإن كان  
 الشراب نزيلا في التي. ومن بعد غذاء العليل فيجب أن تشد يديه ورجليه  
 كما إذا سخنت هذه سخنت معها المعدة وهضمت الطعام وكما لو سخنت  
 المادة ونميتها إلى خارج. فان علمنا بالجدس أن الغثي سيكون سيرا فيجب أن  
 نطعم العليل خبثا مع شيء من القائمة القابضة منزلة الرمان أو الكمثرى لتقوى بذلك  
 معدته وتضد قوته. وإن علمنا بالجدس أن الغثي ليس يكون شديدا فيجب

لا يكون عنه عن بلغم  
 سودا



ان نظمه خيرا فحده بلا فاكهة لان الفاكهة كلها تولد دما رديا . واما الغذاء في استل  
 نوبه الحي فيجب ان يكون مشربا سحيا مع خبز . وذلك لان الشراب المسخن من  
 شأنه ان تغذوا سريعا ويقوى وسهل نفوذه . واما الخبز الذي خلط معه فليكن  
 الغذاء باني واثبت فلا يتحل وسحق سريعا وليكن لاجذاب الاعضا للغذاء السهل  
 واسرع لان سهولة الاجذاب وسرعته لا يلبث ما ان في الشئ الكثير الرقة والطاقة  
 ولا في الشئ الكثير العظا بل انما يلبث ما ان في الشئ المعتمد من ذلك نبض  
 العروق يكون في اصحاب السدد والامتلا محليا غير منتظم في العظم وفي القوة  
 وذلك لان الطبيعة اذا حدثت في مجاهدة الاسباب الخارجية عن الطبيعة  
 مرة تفهرها فجعل النبض عظما ثوبا ومرة تهزم منها فجعل النبض ضعفا  
 ضعيفا والوجه في الفرق بين الامتلا والسدد ان تتطو في العلامات  
 فان كانت تطو في البدن علامات تدل على الامتلا وهي الاسفاح والثقل والتملا  
 في العروق والكل فذلك يدل على الامتلا . وان لم يكن تطو في البدن هذه  
 العلامات فذلك يدل على السدة . والسدد والامتلا اذا لم يكونا عظاما  
 كسرا كان النبض مختلفا غير منتظم وان كانا شديدين كسرا صار النبض سببها  
 ذاترا او ذا وقفات وهو الذي في الموضع الذي يتوقع منه حركة ما في فترة  
 ووقفة . ومن اصابه الغشي بسبب السدد فيجب ان يداوى بالاشياء التي  
 تفتح السدد وتقطع الاخلاط . بمنزله السكابين والزوا والفتوح الجبلي والبرك  
 والعسل والاسنا التي تبد البول . بمنزله الشيت والارزناج والكرفس واللخواء  
 والدوقوا والسنبيل والشراب . ومن اصابه الغشي بسبب اسفراغ مستفرغه  
 الطبيب بمنزله من يبط له خراجة او شرب ماء . فاول شئ ينبغي  
 ان يتو به الرواح الطبية وذلك انه لما كان الذي يستفرغ من هاولا مضعون

سبب نقصانه انما هو الروح الحيواني وكان هذا الروح انما يعتدى وتنز يد  
 ما يصل اليه من الهوا الذي يرد البدن بدخول التنفس بالاستنشاق وكانت الرواح  
 الطبية اقرب من طبيعة الانسان واكثر مشاكلة لها من غيرها ولذلك صار  
 يلبثها ويستطيعها ما راحيا لنا الغذاء الروح الحيواني والريادة فيها بالهوا الذي  
 له كيفية طبية الرائحة صوابا ثم من بعد الرواح الطبية اذا سكن الغشي سعى ان  
 تغذوه بالغذاء به يسهل استمراها وسرع نفوذها ولها مع هذا تقوية بمنزله الحسنى  
 المتخذ من خندروس اذا خلط معه شراب . الحرارة العريضة تتحرك  
 حركتين احدهما داخل والاخرى الخارج وحركتها الخارج اما ان تكون نغمة  
 في دفعة واحدة بمنزله ما يعرض لها في اللذة وقت الغضب واما الاخرى بمنزله  
 ما يعرض لها في اللذة . وكذلك حركتها الى داخل اما ان تكون دفعة بمنزله ما  
 يعرض لها في وقت الفزع واما ان تكون اولا فاولا بمنزله ما يعرض لها في وقت  
 الغم **حركات الحرارة العريضة وما تحركت منها** ومن اصابه غشي بسبب عارض من  
 عوارض النفس او بسبب وجع حدث عن حرج أو تنفع في العصب فيجب ان يتم  
 الاشياء الطبية الرواح كما يعتدى بها الروح الحيواني وتنز يد جوهره ويقوى  
 وحس نفسه ويستدعي له القي . اما حبس النفس فكما ان كانت الحرارة العريضة  
 قد اذغلت وكنت في باطن البدن وصارت هناك بمنزله المسبوق والمستقل  
 في النوم ولا تتحرك بمنزله ما يعرض لها في الغم وفي الفزع تنهت وتحركت  
 منعنا اياها من الهوا الذي يستروح اليه وان كانت قد ظهرت الى خارج بمنزله  
 ما يعرض لها في الفزع وفي العصب كان في حبس النفس ما يقو بها ويكثرها  
 في القلب . واما استدعا القي فكما ان كانت الحرارة قد ماتت الى داخل اثرنا ها  
 بذلك وان كانت قد ظهرت الى خارج اجتذناها الى داخل . ومن اصابه غشي

الغشوة من الروح الحيواني  
 السبب الدوس



سبب وجع شد يلزم مبرج منزله ما تعرض في وجع القولنج وفي العلة التي تنبت  
صلحها الرجيع. وبما لها باليونانية ايلوس محبت ان سكن غشيتها بالكيميد  
لما في الكيميد من التحليل فان لم تسكن الرجيع بالكيميد فالادوية التي تسكن الوجع  
وان لم تسكن الوجع فتتخذ بها للحس على ان ترجع بعد ذهاب الغشي فتسكن  
ما لحدثناه من البرودة بالادوية الحادة. وسعمل في المداواة ايضا شد البدن  
والرجلين كما يحدث للمادة من باطن البدن الى طاهره. لكل قوة تصعفت في البدن  
دليل تصعفت القوة الحيوانية تعرف من النهن الصغير الضعيف وضعف  
القوة النباتية من ضعف الحركات الارادية. وضعف القوة الطبيعية  
بالاختلاف الشبيه بغسالة اللحم الطري. ومن اصابه الغشي بسبب  
ضعف قوته من هذه الالته القوي مدعى ان يداوى باملاح سو المزاج الذي  
اصعفت تلك القوة. فان كان سو المزاج من برودة استخت تلك البرودة وان  
كانت من حرارة بردت تلك الحرارة وحب ان يعمل في المداواة باستحسان البرودة  
وتبريد الحرارة حيث كان ذلك غاية في اي عضو اتفق من الاعضاء الخلية الخطر  
على ان يخلط الاشياء التي تداويه بها اشياء تقوى العضو وتحفظ عليه قوته  
مثال ذلك ان المعدة اذا ضعفت نظرا فان كان ضعفها من سو مزاج  
بارد اضمدناها بالاصمده التي يقع فيها السراب والسفرجل والسويق والزعفران  
والصبر والمصطكى وصبنا عليها وعرفناها بدهن الاسنتين. ودهن المصطكى  
ودهن السفرجل ودهن الناردين وشراب وان كان ضعفها من سو مزاج  
حار استعملنا في الضماد والنطول اشياء مركبة من الانواع العاقضة الطيبة  
الروائح التي ذكرناها واخلطنا معها اشياء تبرد منزلة ما الترع والخس  
ومايلة الحمقا وما الهندبا وما الحصرم وما عنب العلب وما عا الراعي

## في الصداع

للأمراض

الصداع لخلو من ان يكون اما علامة من علامات الحمران واما عرض  
من الاعراض فان كان من علامات الحمران فليس يحتاج الى مداواة وهو ذلك  
اما على قى واما على رعا في. وان كان من اعراض الامراض فاما ان يكون انما حدث  
بشاركه الرأس للمعدة في علوه كما منزلة ما تعرض اذا كان في المعدة اما لم  
عفن فحدث لذلك مع الصداع غشيان واما مرار. وحدث في الصداع لذع  
في المعدة وخفقان او يكون انما حدث عن علوه في الرأس خاصة وهذه العلة اما  
ان يكون من سو مزاج بلامادة واما مادة. وسو المزاج اما ان يكون حارا بمنزلة  
ما يغرض من الاحتراق من الشمس. واما باردا بمنزلة ما تعرض لمن صيبه  
البرد واما المادة فمنها ما يحدث الصداع بكثرة مقدارها ومنها ما يحدثه بكثرتها  
فالصداع الحادث عن كثرة مقدار المادة منه ما يكون شقلا حدة صاحب الصداع  
في راسه وذلك يكون عندما يكون في الرأس خلط كثير المقدار ومنه ما يكون بمقدار  
جدة. والتمدد حدث اما عن ربح غليظة واما عن خلط كثير المقدار. فاما المادة  
التي تحدث الصداع بكثرتها فانها تحدثه اما برودتها. واما حرارتها. وتلدعها  
والمادة المذعة اما ان يكون حارا حادًا واما خلطًا حادًا. ونقول ايضا ان الصداع  
يكون اما من مرض متشابه الاجزاء واما من مرض غير متشابه الاجزاء اعني غير متشابه  
الاجزاء ما كان يحدث في عضو من الاعضاء المركبة المعروفة بالالات ونسب  
اليها منزلة السدة والورم الذي يحدث الصداع. واما المرض المتشابه الاجزاء  
فهو سو مزاج وسو المزاج منه سادج لامادة معه. ومنه معه مادة. والسادج  
الذي تحدث الصداع اما ان يكون حارا واما باردا والذي معه مادة اما ان يكون مادته  
خلطًا حارًا واما باردا. والذي معه مادة واما خلطًا واما خلطًا. والوجه الذي به  
تعرّف امر الصداع من أي سبب حدث هو هذا. ان كان الصداع في شق واحد



من الرأس هو يدك على ان السبب الفاعل له سدة في ذلك السوق وان كان في الرأس  
كله فاما كان منه مع ثقل فهو انه يدك على انه من امتلاء وما كان مع لدغ فهو يدك  
على انه من خوارق حادة وما كان منه مع صر بان فهو يدك على انه  
من ورم وما كان مع تمدد فانه خلف وذلك انه ان كان التمدد مفردا وحده  
فهو يدك على انه من رخ غليظة وان كان التمدد مع صر بان فهو يدك على ان  
الصداع من ورم في الاعشيه وان كان مع ثقل فهو يدك على امتلاء محتمل في  
جوف الاعشيه <sup>او يكون عرضا ما في المرض</sup> والصراع قد يكون مفردا وحده غير تابع لغيره اخرى  
ويكون مع الحصى <sup>او يكون عرضا ما في المرض</sup> وملكان من الصداع فاما نفسه وليس قصداها هيا لمداواته  
فاما ما يكون منه مع الحصى فاليه قصدا <sup>ان كان عكسا فقصدا</sup> وهذا الصنف من الصداع اما هو عرض  
من لعراض الحصى <sup>بغير ناسبه فارتناه</sup> والسبب في حدوثه معها ما يملك به الرأس من الاطلاق والخارات  
الحادة والسبب الذي صار الرأس يملك به هذه الاطلاق والخارات  
في الحصى هو واحد من خمسة اسباب <sup>او كان سببا</sup> اما خلط ردي محتمل في المعدة واما  
امتلاء مجتمع في جميع البدن <sup>او كان سببا</sup> واما حرارة في الرأس <sup>او كان سببا</sup> واما ضعف من الرأس  
واما عظم من الحصى <sup>او كان سببا</sup> فان كان السبب في ذلك خلط ردي مجتمع في المعدة  
فاما استدلال عليه بالغيثان والحققان ومداويه بالقي <sup>او كان سببا</sup> وان كان السبب  
امتلاء مجتمع في جميع البدن فمداواته استنزاع البدن كله <sup>او كان سببا</sup> وان كان السبب  
حرارة في الرأس فمخذب اليه الفضول من البدن كالخذاب المحجم للدم فمخذب  
لداوي بالاسا التي تبرده <sup>او كان سببا</sup> وان كان السبب ضعف من الرأس يدعو الى سرعة  
القبول والامتلاء والمضرة داوية باخذاب المادة واراها عنه الى خلاف  
تلك الناحية بوضع الاسا التي يداوي بها نفس الموضع على الرأس <sup>او كان سببا</sup> ولحداب  
المادة يكون الحتن الحادة وشدة اليدين والرجلين ودلكهما <sup>بما فيها الحشيش</sup> بلحج الدم من

اسفل ان لحيج الى ذلك <sup>97</sup> فاما الاسيا التي توضع على الرأس فمخذب ان يكون في اول الامر  
اشيا يمنع وتدفع عن الرأس كما تدفع عنه ما يرتفع اليه بمنزلة الزيت اللطاف  
والخل مع دهن الورد <sup>لان من شأن النافع الاستدلال</sup> واسيا تختلج الحشيش وورق الزنون والنقع الطري  
والسيسنبر <sup>لأن من شأن النافع الاستدلال</sup> وينبغي ان تستعمل هذه ان كان الخلط باردا بلغميا مفتورا بالنار  
وان كان الخلط حارا مراريا فيبرده <sup>لأن من شأن النافع الاستدلال</sup> واما ما بعد ذلك فيجب ان يكون الاسيا التي  
يذاوي بها الرأس اسيا تستفرغ منه ما حصل فيه وهذه الاسيا يجب ان يكون  
بحسب حال الخلط في غلظه وذلك <sup>لأن من شأن النافع الاستدلال</sup> انه ان كان قليل الغلظ والزوجة فيجب  
ان يداوي بالزيت الغنيق وبالنفت <sup>لأن من شأن النافع الاستدلال</sup> ودهن الشبث وكل ذلك مفتورا بالنار  
وان كان الخلط غليظا فيجب ان يداوي بزيت قد طبخ فيه تمام اوسيسنبر او  
نقع اوفودج والسعوط والخرغره <sup>لأن من شأن النافع الاستدلال</sup> فاما في آخر الامر فيجب ان يداوي  
بالاشيا المفوية للرأس كما لا يخفى ود قبول ما يرتفع اليه من البدن والاسيا التي  
تعمل به ذلك هي الاشيا التي تحفقه وتشد بمنزلة الدلك بالمناديل بالدهن  
وبالدوا الذي يقع فيه الملح والنطرون والجرذ اذا نثر على الرأس وذلك به  
وان كان السبب عظم الحصى لان الاطلاق تدوب وتخل بكثرة حرارة الحصى  
وتعمل فيرتفع الى الرأس فانما يداويه بالاشيا المطفية التي تبرد وتنقص من حراره  
ذلك الشئ الذي يرتفع ويتوى الرأس كما لا يخفى ويدفع عنه ما قد ارتفع اليه بمنزلة  
لما المضروب مع الدهن والخل المضروب بدهن الورد والحشيش

### الكلام في الجوان وعلا ماته

الجوان علامات استدلال عليه هل يكون ام لا <sup>او كان سببا</sup> وعلامات استدلال بها  
في اول كونه وبعد ان قد كان <sup>او كان سببا</sup> اما العلامات التي استدلال بها هل يكون  
الحضان ام لا متى وقع المرض وحاله في السلامة والحشيش ووقته <sup>او كان سببا</sup> اما نوع



المرض فانه ان كانت حرارته فوقه حادة معرفة فهو من الامراض التي باسمها الحمران  
دفعه بلا استفراغ. وان كانت حرارته لينه لست بخاديه هي من الامراض التي  
تعمل الخلاء لا غير حمران ما دفعه. وان انا الحمران فانما مايتها حمران غير  
استفراغ كالحمران. واما حال المرض في سلامته وخفته فانه ان تليقت  
في المرض علامات نصح العلة فقد يمكن ان ياتيه حمران جيد. وان تليقت فيه  
علامات التلف فليس يمكن ان ياتيه حمران جيد بل صاحبه موت. واما  
وقت المرض فانه ان تليقت علامات الحمران في اول المرض او في صوره  
او بلجمه قبل علامات النصح فليس يمكن ان ياتي في ذلك المرض حمران جيد. وان  
تليقت علامات الحمران عند منتهى المرض اعني من بعد علامات النصح فسيكون  
لا محاله حمران جيد. واما العلامات التي يستدل بها عليه بعد ان قد  
كان فيها ما يدل في اول كونه ومنها ما يدل عليه بعد ان قد حضر. اما التي تدل  
عليه في اول كونه فمقدمة من السدة والصعوبة وحال اليوم الذي تقع فيه  
اما ما مقدمة فانه ان كان الحمران ياتي بالنهار تقدمته السدة في الليله التي قبله وان  
كان ياتي بالليل تقدمته بالنهار الذي قبل تلك. واما حال اليوم الذي تقع فيه  
فانه ان كان يوما باحورا كان فيه حمران. وان لم يكن باحورا لم يكن فيه حمران  
فاما العلامات التي تدل على الحمران بعد ان قد حضر هي ان يكون استفراغ الخلط  
الفاعل للمرض من الموضع الذي قد حصل فيه وان يستفرغ الخلط المودي لا غير وان  
يكون الاستفراغ من موضع مخادى للموضع القليل على استقامه وان يكون الامر  
في الاستفراغ سهلا لا مشقة فيه على المرض. فالحمران تعرف حمله امه  
هل ياتي ام لا. من نوع المرض انه ان كان مرضا حادا فالحمران ياتي. وان لم يكن  
حادا لم ياتي. ويعلم هل يكون حمران جيد ام حمران ردي من حال المرض في السلامة

٩٧  
ما يري ما يري من الدرن علامات النصح  
والخبت. وذلك انه ان تليقت فيه علامات الخلاص والسلامة فالحمران الذي  
فيه يكون جيدا والمرضى لا محاله يعيش. وان تليقت فيه علامات التلف لم يكن  
ان ياتي المريض فيه حمران جيد بل هو على كل حال موت. ويعلم هل يكون حمران  
ناعم ام غير ناعم من الوقت الذي تقع فيه الحمران من اوقات المرض. وذلك  
انه ان تليقت علامات الحمران في ابتدا المرض او في صوره او بلجمه والمرض  
لم ينصح بعد فليس ياتي فيه حمران ناعم. وان تليقت العلامات في منتهى المرض  
وبعد ان قد تليقت علامات النصح فالحمران الذي ياتي فيه يكون مائما. الصداغ  
الذي يعرض بسبب الحمران يدل على احد امرين اما على عاف. واما  
على في والذي يستدل به على الصداغ هل هو علامة للحمران ام لا انه  
لا يحدث في اول المرض لكن عند ما حدث للمرض من السدة بغته من بعد  
علامات النصح قبل وقت الحمران فان سائر العلامات الاخر التي ذكرناها  
قبل يكون بينه فيه. والذي يستدل به على ما ذكرنا في في او عاف  
انه ان كان يدل على في عرض للمرض معه طلبة في بصره وخيالات واهيا  
باطلا واطليت الاسما في بصره وعرض له حفقان واختلاج في السفة السفلى  
وكان موافقا لما قد عرض في ذلك في غابة الامراض من قبل مزاج الهواء وان كان  
يدل على عاف حدث معه للبصر ان يري شيئا سها بالشعاع وذلك بسبب  
حمرة الدم وعرض للمرض لاجل اط في عقله بسبب ان الدماغ تخرج ميل الدم  
الى فوق ووجع في العين بسبب تمدد العروق التي فيه وتمدده في مرق  
البطن الى فوق وضيق النفس يعرض بغته لان العرق الاخوف الذي يمر في  
الصدر وينفتح وتمدد بالدم ولان المراق اذا جذب الى فوق ضغط للحجاب  
ودموعه تتحد ملاعلة في العين وحمرة في العينين او في الوجهين او في الاذن



واختلاج في واحد من الاعضاء التي في الوجه وحكة في الانف وضربان في الصدغين  
 وحال الاسيا التي تدل موافقتها ومخالفتها اذا كانت تدل على الدم منزلة ان يكون الوقت  
 الحاضر من اوقات السنة الربيع والصيف والبلد المعتدل اما معتدل للبراج  
 واما جارا والسن اما سن الصبيان واما سن الشباب والبراج اما معتدلا واما  
 حارا والمعادة ان كان المريض لم يزل من عادته ان يعرف وحال الامر العام للمريض  
 في ذلك الوقت من قبل الهوا اعني ان كان الحيران بالرعاف قد عرض في ذلك  
 الوقت لكثير من المرضى وان كان الدموع والحمة والاختلاج والحكة وانتفاع  
 مراق البطن من الجانب الايمن والرعاف تنبعث من المخز الايمن وان كان  
 من الجانب الايسر فالرعاف ينبعث من الجانب الايسر والدموع منها ما يجري  
 بارادة الانسان منزلة ما يعرض في الغم ومنها ما يتخذ بعين اداة اما  
 بسبب مادة كبيرة واما بسبب ضعف من القوة ومادة الكثرة اما ان  
 يكون في العين منزلة ما يعرض لصاحب الهمد واما ان يكون في الرأس منزلة  
 ما يعرض للسكران ولين ميل الدم في به الى فوق واما ضعف العين فانه  
 اذا كان هو السبب في الدموع كان ذلك من علامات اللف علامات  
 منها ما يعرض بسبب العضو الذي فيه تنبعث المادة منزلة اسراف  
 مراق البطن ومنها ما يعرض بسبب العضو الذي فيه تمر وتنفذ تلك  
 المادة منزلة وجع العنق وضيق النفس ومنها ما يعرض بسبب العضو  
 الذي فيه تحصل المادة منزلة احتياط الذهن والصداع وظلمة البصر  
 وما يراه الانسان من الصور الشبيه بالسعاع وما يعرض من الطينين  
 الاذنين ومن الحكة في الانف والاختلاج في الشفة وقد سعى لنا في كل حيران  
 ان نعلم من اى الاعضاء تنبعث المادة وفي اى عضو تحصل اما من اى

٩٨  
 الاعضاء تنبعث فكما ان اسرف الاستفراغ بصاحبه فوق ما يجب يتلبا المادة  
 اليه منزلة ما اذا عرض ان يكون الدم تنبعث من الكبد الى المخز واسرف  
 الرعاف بصاحبه وضعنا الحجة على الكبد وان كان ينبعث من الطحال علقناها  
 على الطحال واما في اى عضو تحصل فكما ان قصر الاستفراغ عما ينبغي انما الطبيعة  
 منزلة ما اذا اظلم بصر الانسان ولحمته شفته السفلى وابطائه في  
 وكان منه شئ سيرا اعنا المريض باستدعاء التي له بادخال الاصبع او بادخال  
 الورشة قدما النونا بين يمين يمينهم فليعوني كل الهاب تعرض في  
 عضو من الاعضاء واما من قرب عهد منهم فيعنون بقولهم الورم الحار الصلب  
 الذي يدافع للمس وهو جمع  
 ثم جامع القول الاول من كتاب جالينوس  
 الى الغلو



بسم الله الرحمن الرحيم

## جوامع المقالة الثانية من كتاب جالينوس إلى أغسطين

من الامراض اسيا تعرض في كل ندره وقد ذكره جالينوس في كتبه التي قصد بها  
الى الكاملين ومنها اسيا تعرض على الامر الاكثر ومنها ما تعرض في جميع البدن  
منزلة للمسي فلعمري وان كانت اما هي علة من علة القلب وقد شتم على جميع البدن  
وقد ذكرنا هذا سبيله من الامراض في المقالة الاولى من هذا الكتاب واما في عضو عضوي  
على حدته بمنزلة الاورام فهو يذكر ما هذا سبيله من الامراض في هذه المقالة الثانية  
من هذا الكتاب كل ورم يحدث في البدن فاما تولد من فضل سبب  
لذلك العضو الذي يرم وهذا الخلط اما ان يكون من حسن الدم فيحدث عنه  
الورم المسمى فلعمري واما من حسن البلغم فيحدث عنه الورم الرخو المعروف  
بالتهيج واما من حسن المرار فيحدث عنه الورم المعروف بالحمة واما من حسن  
السودا فيحدث عنه الورم المعروف بالصلاية وبالسرطان وقد قسم هذا  
الباب تقسيه لحدود من هذه على هذا الوجه فنقول ان كل ورم يحدث في البدن  
فاما يتولد من فضل خلط وليس خلوا هذا الخلط من ان يكون اما حارًا واما بارداً  
فان كان حارًا لحدث عنه الورم المسمى فلعمري وهذا الورم الحار وهذا الورم  
مختلف في حالاته من قبل اختلاف الاخطام الفاعلة له ومن قبل الاعضا التي تحدث  
فيها اما من قبل الاخطام فانها ان كانت يابسة حادة مرارة لحدثت المسمى  
الورم الحار الذي تسعى وتنتشر وتقال له الكلمة وان كانت رطبة ساكنة  
دموية لحدثت الورم الحار المخصوص ببلغمه وان كانت وسطا فما بين  
الامر لحدثت الورم الحار بالحمة واما من قبل اختلاف الاعضا التي

حدثت فيها فانه ان كان حدثت الورم الحار في الاعضا اللحمية سمي باسم مطلق  
فلعمري وان كان في الجلد سمي سمة وان كان في عظام اللحم سمي حمرة وان  
كان في اللحم الرخو سمي طاعون او الورم الحار المعروف بخناون او خراج وان  
حدث في غير ذلك من الاعضا سمي باسم آخر فان كان الخلط بارداً فليس خلوا  
من ان يكون اما رطبا واما يابسا فان كان رطبا لحدث عنه الورم الرخو المعروف  
بالتهيج وان كان يابسا فليس خلوا من ان يكون اما رطبا خبيثا فيحدث  
عنه السرطان واما غير حديث فيحدث عنه الصلاية القدمان من النوبتين  
اسم الورم الحار اعني فلعمري على كل التهاب يحدث في عضو من الاعضا وعلى  
هذا المعنى استعمل جالينوس في هذه المقالة هذا الاسم فاما من قرب عظمه  
من النوبتين فانهم يسمون هذا الاسم على الورم الحادث عن الدم فقط  
واول شيء يذكره جالينوس في هذه المقالة من الاورام الورم المسمى فلعمري وذلك  
لان هذا الورم اكثر ما يعرض من غيره واما قصد جالينوس هاهنا لذكر الامراض  
التي تعرض على الامر الاكثر ولان اصنافه اكثر من اصناف غيره من الاورام ولذلك  
صار ذكره اوجب ولحق بالمقدم لان جميع اصناف هذا الورم الحار تكون معه  
حمي وقد ذكر جالينوس الحيات في المقالة الاولى فجعل ذكرها اول شيء يذكر به  
ليصل له الامر لسبب خلوا هذه العلة المسماة فلعمري من ان تكون من سوء مزاج  
ساذج لامادة معه او من سوء مزاج معه مادة اما من سوء مزاج ساذج فبعد  
ما يحدث في العضو التهاب فقط وهذا الالتهاب لا يترك الى ورم ما سببها الحمي  
ليحدث ذلك العضو وحده فاذا قوى واستدحدث عنه فساد العضو وموته  
واما سوء المزاج الذي معه مادة فانه لا خلوا من ان يكون اما مع دم وحده فيحدث  
عنه الورم المخصوص بالحقيقة باسم فلعمري واما مع صفرا وحده فيحدث عنها

عن جالينوس والطبيب  
والورم المعروف بفساد



الملة واما معهما جميعا فيحدث عنه الحمرة • وقد ينقسم هذا المعنى بنسبة احو  
واشد استقصا من هذه فقال ان المادة التي تحدث عنها فلعون لاخلوا من  
ان تكون اما دما واما مرة صبرا واما كليهما فان كانت المادة دما فاما ان يكون  
ذلك الدم دما جيدا معتدلا المزاج فيحدث عنه الورم الذي يقال له الحقيقة  
فلعون • واما ان يكون دما ليس جيدا ولا معتدلا المزاج فان كان جيدا معتدلا  
المزاج فاما ان يكون غليظا واما رقيقا فان كان غليظا فالورم يحدث في اللحم ويكون  
معه هذه العلامات • وهي وجع في العضو الوارم متى لم يكن من الاعضاء التي لا حس  
لها • وضربان • وتدد • ونقص • والتهاب • وحمرة لون • وان كان الدم  
رقيقا حدث الورم في الجلد وظهرت فيه جميع تلك العلامات خلا الضربان •  
وان كان الدم ليس جيدا ولا معتدلا المزاج بل شديد الحرارة فاما ان يكون رقيقا  
واما غليظا • فان كان رقيقا حدث عنه الورم المسمى حمرة الان هذه الحمرة  
اقل رداءه من تلك الحمرة التي تحدث عن دم فخالطه مرار • وان كان غليظا  
حدث عنه الورم المعروف المسمى بالحمرة الان هذه الحمرة اقل رداءه من تلك الحمرة  
التي تحدث • واما ان كانت المادة مرة صبرا فليس فخلوا من ان يكون اما  
لطيفة رقيقة واما غليظة واما بين ذلك • فان كانت رقيقة حدث عنها  
الورم المعروف بالملة الساذجة التي تكون في الجلد • وان كانت غليظة  
حدث عنها الورم المعروف بالملة التي تكون معها تا كل موضعها وهي  
التي تجاون الجلد الى ما تحت من اللحم • وان كانت بين ذلك واقل رداءه  
حدث عنها الورم المعروف بالملة الحاورسية وهي التي تتضمنها قرح شبيهه  
لحب الحاورس ظاهرة في الجلد • فاما ان كانت المادة دما ومرة جميعا حدث  
عنها الورم المعروف بالحمرة العينية على ما قلنا قبل • الورم المعروف

بفلعون على الحقيقة ان كان حدوثه في اللحم فاما تحدث من دم غليظ وتظهر معه العلامات  
التي ذكرناها قبل • وهي الوجع الشديد • والضربان • والتدد • والنقص • والحمرة •  
في اللون • والالتهاب • وان كان في الجلد حدوثه عن دم رقيق وجميع العلامات  
التي ذكرناها فظهر معه خلا الضربان • فان الضربان انما يكون لقرب العروق القوارب  
من موضع الورم • والعروق القوارب غائرة بعيدة عن الجلد • والورم المسمى  
فلعون في الحقيقة لاخلوا حدوثه ان يكون اما عن الاسباب البادية بمنزلة الجراح  
والقروح والفتوح • وحرق النار • والعب من الرياضة والجوع والكسر والفتحة  
التي تحدث اما من سبب من خارج واما من سبب من داخل • واما عن الاسباب  
للنقادة اعني عن الامتلاء • اذ تحدث بالفعل اشتقاقا من اتصال من غير خرق  
في الجلد • وما كان ذلك في وسط العضلة حيث اللحم الكبير • وما كان في احد طرفيها  
حيث العصب اكثر • فان كان في الجزء اللحمي سمي باليونيانية دغا وتفسره  
الفسخ وان كان في الجزء العصبي سمي باليونيانية سباسما وتفسره الهتك  
اذا كان الدن ممثلا بالمادة تنصبت الى العضو الذي نرم حتى تلاء وتورمه  
من اي خالط كانت لاحدا ربة اسباب • اما لانه اصعب من ساير الاعضاء  
واما لانه اسخف من ساير الاعضاء • واما لانه اسرع واشد استعدادا لاحداث  
المادة اليه • واما لانه اسفل موضعا من غيره • فان كان اضعف من باقي  
الاعضاء فليس فخلوا ضعفه • من ان يكون اما طبيعيا واما عرضيا • اما الضعف  
الطبيعي فممنزلة ضعف الجلد فان الجلد خفيف ضعيفا بالطبع ليسارع الى قبول  
الفضل الذي يدفعه الاعضاء الشريفة للخليلة الخطر • واما الضعف  
العرضي فيحدث اما عن مرض واما عن عدم الحركة • واما ان كان العضو اسعد  
للخلا واسخف جرما من غيره وكانت تتصل به طرق ومنا فلهذا



واسعة منزلة اللحم الرخو فهو اجدر ان يسرع في قبول المادة. واما ان كان اكثر استعدادا لاجتذاب المادة من غيره. فاما يعرض له ذلك اذا كان اشتجارة من غيره اما بالطبع منزلة اللحم. واما بطريق العرض. وان كان بطريق العرض فاما يكون ذلك. اما بسبب وجع حدث فيه. واما بسبب حركته شديده منزلة النعيب. وان كان العضو اسفل موضعا من غيره منزلة الرجل فالمواد تكون اليه اميل ولذلك يعرض فيها التقرح. النملة حدث عن المرة الصفراء وهذه المرة ربما كانت رقيقة وربما كانت غليظة. واذا كانت غليظة حدثت عنها النملة التي تاكل موضعها وهي التي تجاور الجلد وتبلغ الى اللحم. فاما ان كانت رقيقة فاما ان كانت شديدة الجدة احدثت النملة التي تحرق الجلد فقط. وان كانت قليلة الجدة احدثت النملة التي تعرف للجوارس. وهي التي تحدث في الجلد قروحا شبيهة بحب الجوارس اذا كثرت المرة الصفراء فاما ان جرت مع الدم الى سائر البدن من غير ان يتحيز في موضع واحد وتقفن فيه لحدثت البيرقان. وان فارقت الدم وانفصلت منه وصارت الى واحد منه من الاعضاء فاختيرت فيه وعقفت لحدثت النملة. الورم المعروف بالحجرة يكون اما من دم فداخل طنة المرة الصفراء وهو شتر واژدى. واما من دم رقيق لطيف جدا يغلي من حرارته وهذا الورم اقل رداة من ذلك وهو الى داخل البدن اميل وهذا الورم المعروف بالحجرة منه ما يكون خالصا وهو الذي يحدث في الجلد الجاوزه ويظهر معه علامات حراره اشد من حراره الورم السمي فلعنوني وحجرة ناصعة اكثر من حجرة ذلك. واذا المست العضو الذي هو فيه رأت الدم تلحق عن موضع المعز ثم رجعت. ووجهه اقل من وجع

الورم المسمى فلعنوني فكذلك ضاربه وتمدده ونوضه ومنه ما يكون غير خالص وهو الذي حدث عنه ذاك وهذه الحجرة هي مركبة من الورم المعروف بالحجرة والورم المعروف فلعنوني ولذلك صار وجهها اشد وهي الى داخل اميل. اذا خالط الورم المعروف بالحجرة والورم المعروف فلعنوني ان كانت علامات الحجرة ابيض واطهر سمي ذلك الورم حجرة فلعنوني. وان كانت علامات الفلعنوني اظهر سمي فلعنوني يضرب فيه الحجرة. وان كانت علاماتها سوا. قيل ان هناك فلعنوني وحجرة معا. الورم المعروف بالحجرة منه ما يحدث عن دم حار يغلي غليظ يخرق العضو ويحدث فيه قرحة لها قشرة صلبة وورم حار مومع ولا يكون معه نفاخة. ومنه ما يكون من دم حاله هذه الحال ولكن فخالط صديد رقيق وهذا يكون معه نفاخات شبيهة بالنفاخات التي تحدث عن النار. واذا انفصلت هذه النفاخات صارت موضعها قرحة لها قشرة صلبة. للورم فصول جوهرية وفصول عرسية. وفصول الجوهرية هي التي قد ذكرناها قبل. فاما الفصول العرسية هي التي تترمه من الموضع الذي يحدث فيه. وذلك انه ان حدث الورم في اللحم الرخو وكان فلعنوني ان هو اسرع وبادر الى جمع المدة سمي خراجا. وان ابطأ عن الجمع سمي طاعونا. وان كان فلعنوني يضرب فيها الحجرة او حجرة يضرب فيها فلعنوني سمي بالنونانية بوجعها وان حدث الورم في الغشاء الغشائي لبياض العين سمي دمدا. وان حدث في الغشاء المتبطر للاصابع سمي ذات الجنب. وان حدث في الحجرة سمي خوانيس. وان حدث في الوية سمي ذات الريبة. وان حدث في غشية الدماغ سمي سرما ماحارا. الاورام الحارة المسماة واحدها فلعنوني منها ما تكون في الاعضاء الباطنة وما كان كذلك فلا بد من ان يكون معه لاحتاله حتى ويحتاج في ذكرها الى كلام طويل

هذا هو النار العارسي عند الغوام

ذخيرة الله

وهو نار ليمونيا

وهو نار ليمونيا

وهو نار ليمونيا



من طريق ان تم بها شدة صعب لا يلحقه فهم المتعلمين. ولذا لك ليس يذكرها  
 هاهنا. ومنها ما يكون في ظاهر البدن وتعرفها اذا كانت كذلك سهل. ولذا يذكرها  
 هاهنا وتعمل اول ما يذكره **ابتداء علاج الاورام** **م** الورم المسمى فلعنوني اذا كان  
 حدث الورم المسمى فلعنوني من سبب بارد كالورم الحادث عن ضربة او عن قطع  
 او عن صدمة كما من استنفاع الخلط المتجم في ذلك الورم على الثقة فاستفرغناه  
 بالخليل بالاسماء التي تسمى وقيل باسمائها ونوطينها وبالاشارات التي تجمع المدة  
 والشرط بالمشايخ. واذا كان حدثه من سبب متفادى اعني من فعل صعب  
 الى العضو بسبب امتلاء في البدن استعماله مداواته الثابت والتوقف والحد.  
 وذلك انه ينبغي ان يندى اولا باستفراغ جميع البدن بقصد العرق ثم تاخذ  
 بعد ذلك في مداواة العضو الوارم. فان لم يكن الوجع شديدا استعمالنا شيئا يمنع  
 ماسحت الى العضو شيئا ونفى ما حصل فيه بيبسها وتقوى ضعفها بتطقيتها  
 حرارتها واقبالها الى المعدل المزاج منزلة الضاد المركب من حي العالم وقشور  
 الزمان المطبوخة بالشراب والساق ودقيق الشعير. وان كان الوجع شديدا  
 وضعنا على العضو الوارم نفسه شيئا يقيض ويبرخي منزلة القيروطى المركبة  
 من شمع ودهن وورد اذا غرس فيها صوف وشمع ووضعت في الصنف وهي  
 باردة وفي الشتاء وهي فاترة. ووضعنا فوق العضو ثقل اسفحة مبلولة  
 شراب قابض او بما بارد او خل ممزوج. ثم تنظر بعد ذلك فان لم تظهر  
 علامات المدة استعمالنا الادوية التي من شأنها ان تخفف وتدفع معا من غير ان  
 تبيح الوجع منزله المرهم المتخذ بالعلقطار. وان ظهرت علامة المدة المجمع  
 داونه او كما لا صلبة التي تفتح. وضمانها بهامة او مرتين وحاطب مع هذه  
 الادوية اسما فونها قوة فاضه منزله الضاد المتخذ من دقيق الشعير وشراب

او خل ممزوج فاود دقيق الشعير قوة تخرج مع بيس والشراب قبض مع تقوية ثم من  
 بعد ذلك نقطة وتخرج ما فيه من المدة وداويه من بعد البط بالاسماء التي تخفف  
 وتقبض فقط وتخذ الاسماء التي تخرج. وان لم يكن غلظنا الخراج على مروج او شراب  
 ووضعنا عليه ان كان هناك ورم حار صمادا يتخذ بالعدس وان لم يكن هناك ورم  
 حار وضعنا المرهم المتخذ بالعلقطار وصيرنا فوقه اسفحة مبلولة شراب قابض  
 او خل ممزوج. اما شراب فعند ما يكون جاحشا القوة اكثر واملغل ممزوج  
 فعند ما يكون الحاجة الى الطيفية اكثر الاشياء التي يجب ان يجعلها غرضا تقصد نحوه  
 لعلم به هل ينبغي ان تقصد غير ما ام لا ومن اين ينبغي ان يقصد وكيف يجب  
 ان يقصد ولم يجب ان يخرج من الدم هي عشرة اسما. احدها سبب المرض.  
 والثاني قوة المرض. والثالث سنة. والرابع الوقت الحاضر من اوقات السنة.  
 والخامس البلد. والسادس حال الهواء. والسابع مزاج المرض. والثامن عادته. والتاسع  
 سمته. والعاشر العضو العليل. اما سبب المرض فانه ان كان دما او كان  
 سنا محالطا للدم يجب ان يقصد المرض عرقا. وان كان ليس هو دما ولا سنا محالطا  
 للدم فليس يجب ان يقصد له عرقا. وكذلك ايضا ان كان سبب المرض كثر المقدار  
 يجب ان يخرج له من الدم معددا كثيرا. وان كان سيرا فليسر. واما قوة المرض فان  
 كانت قوية يجب ان يخرج له من الدم مقدار ملغج اليه. وان كانت ضعيفة  
 فيجب ان يخرج له من الدم مقدار ملغج اليه. وان كانت ضعيفة  
 لكنها ليست في الغاية في الضعف يجب ان يخرج اقل ما يحتاج اليه. وان كانت  
 ليست بضعيفة كثيرا يجب ان يخرج مقدار الحاجة ولكن لا يخرج في مرة واحدة بل  
 في مرار كثيرة. واما السن فانه ان كانت سن الصبيان او سن الشباب  
 يجب ان يخرج لصاحبها حاجته من الدم. وان كانت سن الصبيان وسن السيوخ



واما الوقت الحاضر من اوقات السنة فانه ان كان وقتا معتدلا في المراج مثل  
وقت الربيع فيجب ان يخرج فيه الدم وان كان وقتا غير معتدل للمراج منزلة  
الصيف والشتاء فليس يجب ان يخرج فيها الدم فان اخرج فليخرج منه الشيء  
السير . واما البلد فحالها فانها ان كانا معتدلين فيجب ان يخرج فيها  
الدم وان كانا غير معتدلين فليس يجب ان يخرج او ان اخرج فالقليل . واما  
مراج البدن فانه ان كان حاراً كبير الدم فسعى ان يخرج لصاحبه دماً كثيراً وان  
كان بارداً او باسماً قليلاً الدم فليس يجب ان يخرج له الدم وان اخرج فالسير .  
واما العادة فانها ان كانت تجيب الى اخراج الدم فيجب الامتناع من اخراجها وان  
كانت تخالف فليس يجب ان يخرجها وان اخرجناه اخرجنا اقل مما يحتاج اليه  
واما السخنة ان كانت قضيعة كثيراً او كان الانسان مسنناً كثيراً وكان يده  
سخناً كثيراً فليخرج كثيراً فليس سعى ان يخرج له دم وان اخرج له فاقل مما يحتاج  
اليه وان كانت معتدلة بين القضاة والسنن وكان البدن كثيراً صلباً  
فهو لذلك عسر الحال فيجب ان يخرج له الدم . واما العضو العليل فانه ان كان  
في اعلى البدن فيجب ان يخرج له الدم من اسفل وان كان في اسفل البدن  
فمن اعلاه . كل ورم من الادرام التي تسمى واحدها فلغموني فتولد له يكون  
من فضل نصبت الى واحدة من الاعضاء وتحتف في ذلك هو ذلك على ان  
هذا الفضل سعى ان يستخرج من ذلك العضو لكنه ان كان حدوث الورم عن  
سبب من الاسباب الباردة ولم يكن في البدن امتلاً فانا نستفرغه منه  
اول الامر بلا خوف ولا حذر استفرغنا له بالاشياء التي تروى وتخلل  
والاشياء التي تجمع للدهن والشرط بالمشاريط . وان كان حدوثه عن سبب  
متفادى فليس نأمن ان نحن الممسنا ان نخلك ما قد فضل في ذلك بالاشياء التي

104  
تروى ان نخذب اليه بملء البدن اكثر مما خلك منه . ولا سعى لنا ايضاً ان ندأويه  
بالاشياء التي تمنع وتدفع كما لا تدفع الفضل في عضو من الاعضاء الجلييلة للخطر لكن  
سعى لنا اولاً ان يستفرغ البدن من جميع البدن بعض العرق ثم نستعمل بعد ذلك  
الاشياء التي تمنع وتدفع وتحقق وتغوي . اما الاشياء التي تمنع وتدفع فكما ينقطع  
ومنع انصباب ما ينصب الى العضو واما الاشياء التي تحقق فكما ينفي بها ما قد  
حصل في العضو واما الاشياء التي تغوي فكما اذا قوى العضو دفع عن نفسه ما قد  
حصل فيه ولم يقبل ما ينصب اليه فما بعد . للورم المسمى فلغموني اربعة  
اوقات وهي الاستدا . والتزيب . والمنتهى . والخطاط . وفي الاستدا سعى ان  
يدأوى بالاشياء التي تمنع وتدفع فقط والامر في هذه الاشياء انه ينبغي ان يستعمل  
من بعد ان يستفرغ جميع البدن من . واما في الصاعد وفي المنتهى من طريق  
ان هذين الوقتين وسطان فيما بين الاستدا والخطاط . قد ينبغي ان يكون الاشياء  
التي تدأوى بها اشياء مركبة من اشياء قابضة واسباب محللة . وان يكون القابضة  
في وقت الصعود اكثر واقوى والمحللة في وقت المنتهى اقوى واكثر . واما  
في وقت الخطاط اذا كانت الحرارة قد خمدت وطفت ونفى الموضع غلط  
او سواد وهو الوقت الذي لا تكون العلة فيه فلغموني للحسنة فيجب ان يدأوى  
بالاشياء التي تروى وتخلل وتستفرغ ما قد نفي حاصلاً في العضو . ولا يدأوى غيرها  
وكذلك ايضا الورم المعروف بالجرم منه ما يكون من سبب بارد ومنه  
ما يكون من سبب متفادى . والجرم التي تكون من سبب بارد يحتاج في اول امرها  
الى اشياء تروى العضو وتستفرغ ما فيه بمنزلة الضماد المتحد من دقيق الشعير  
ولا سيما من بعد شرط الموضع بالمشاريط . واما الجرمة التي تكون من سبب متفادى  
فيجب اولاً ان يستفرغ بدن صاحبها بدواء سهل المرة الصغرى وان كان هناك



شيء يمنع من الدواء فبالعصب ثم يداوى بعد ذلك في أول الأمر بالاساء التي تبرد  
 وترطب منزلة الخس في العالم ويداوى بها بعد ذلك اذا طفت الحرارة كما  
 يداوى الورم المستمى فلعوني بالشرط بالمساريط ويوضع الادوية المحللة وينبغي  
 ان يداوى ايضا الورم المسمى فلعوني اذا كان قد ضربت فيه الحمرة والحمرة والورم  
 المعروف بالحمرة اذا كان قد ضربت فيه فلعوني بادوية محللة من الادوية  
 الموافقة لكل واحد منها **علاج الورم اذا حصل في اللحم الرخو** وعلى هذا المثال  
 ينبغي ان يداوى الاورام الحادثة في اللحم الرخو اعني الطاعون والخراج والورم المستمى  
 بوجتلن وهو درم مركب من الورم المسمى فلعوني ومن الورم المعروف بالحمرة  
 فلان هذه الثلاثة الاورام اعني الطاعون والخراج والورم المركب انما هي اورام  
 تحدث في اللحم الرخو لا حش له صارت هذه الاورام احمل للادوية الحادة من  
 غيرها اللحم الرخو جنسان احدهما مسفعته ان تولد رطوبة في مواضع الحاجة  
 اليها منزلة اللحم الرخو في الثديين والذي في السفتين والذي في اصل اللسان  
 وفي الحنجرة وهذا الجنس من جنس اللحم الرخو خمس والجنس الاخر جنس اللحم  
 الرخو الذي جعل في مواضع تناسيم العروق ليلا مواضع الخلل ويدعى اقسام  
 العروق وهذا الجنس لا حش له منزلة ما هو من اللحم في الابطين والعنق  
 والاربيتين في البدن لحم رخو له مقدار عند بؤ في تلك مواضع لحدتها  
 العنق والذي ها هنا من اللحم الرخو شأنه ان يقبل فضل الدماغ ولذلك صار اكثر  
 ما تعرض فيه الاورام المعروفة بالخنازير والآخرة في الابطين واللحم  
 الرخو الذي ها هنا شأنه ان يقبل فضل القلب والمالك في الاربيتين وما هو  
 من اللحم الرخو شأنه ان يقبل فضل الكبد ولذلك صار ملحوظ في الابطين والاربيتين  
 من الاورام حارة وهي التي يقال لها الطواعين **علاج النملة** الورم الذي يسعى وهو

الورم المعروف بالنملة يحتاج في مداواته من طريق ان حذوته عن سبكارة لعني  
 عن المرة الى الاسا التي تبرد وليس يحتاج الى اشياء توطب وان كان السبب الفاعل  
 له يابساً وذلك لان الغرض الذي يقصد نحوه من المرض قد فسر الغرض الذي يقصد  
 نحوه من السبب ومن طريق ان كل فرجة هي تحتاج الى التيسر سبب ان مداواة  
 الفروج كلها انما هي بالتيسر بسبب ملتحمة اليها ضرورة من الرطوبة الفضلية  
 التي تمنع من الادمال ومن بقاء اللحم والنملة هي ايضا فرجة صادرة عن اشياء  
 تبتس وتتحقق لان الغرض الذي يقصد نحوه من المرض قاهر للغرض الذي يقصد نحوه  
 من السبب على ما وصفنا وقد سلغ من قهر اياه انا مرارا كثيرة اذا داونا المرض  
 باشياء تبرد وتحقق فلم ينفع لاستعجاب المرض عليها وقهرها لها مشدته وقوته  
 حتى لا تقوى عليه ان يخفف تركناها واستعملنا في مداواته اشياء تسخن وتحقق  
 وضربنا عن الغرض الذي يقصد نحوه من السبب اصله لان الاشياء الخفيفة مع  
 اسخاني هي اشد تخفيفا فان لم ينفع هذه ايضا وقهرها المرض صرنا الى استعمال  
 الاشياء التي قوتها حارة يابسة حدة بمنزلة الزرنخ والعلقان وان لم ينع هذه  
 ايضا وقهرها المرض صرنا الى استعمال الجرم الذي هو حار يابس جدا بالفعل  
 اعني النار فكوننا الموضع قد سنا فما سلف ان انواع النملة ثلاثة اثنين  
 منها حذبان في ظاهر الجلد وهما النملة البسيطة والنملة الحارسية والمالك  
 نوع النملة التي تعرض وتغور في الجلد حتى تبلغ اللحم وهي التي يقال لها النملة التي تاكل  
 والنوعان الاوان من هذه الثلاثة ينبغي ان يداووا بالادوية القليلة اليبس  
 والثالث مادوية تبتس غاية اليبس ومداواة النملة التي تاكل تختلف بحسب  
 مكانها فاما امت في اول امرها فيجب ان تطفى موضعها بطلا يترك وتحقق كنهه  
 ليس ينبغي ان يكون قوي التبريد والتخفيف كثيرا ويداف الجلابة بغير



او شراب دقيق يقبض قلبه وشراب ما يسي ويسي ان يضمد او بالاسيا التي تبرد  
وتيبس ولا يكون تبريدها وتبيسها كثيره لكن باعداد القوه بمنزلة الضاد المتخذ  
من حطب الكرم والعليق ولسان الحمل وضمد بعد ذلك ناسيا استحقاقا بمنزلة  
الضاد الذي يقع فيه مع ما وصفنا غسل الفجل او عدس او سويق الشعير والضاد  
المركب من قشور الرمان والشراب والساق والسويق من غير ان يقع فيه حتى العالم فان  
حتى العالم وان كان جفيف الا ان خفيفه اقل مما يحتاج اليه وهو عند هذا النوع  
من النمله مرطب فان طال مكث النملة فاسعمل في مداوئها اسيا استحقاقا  
ولكن مداقة خلل قد كسر بالما كسر اسيرا وشراب قابض والادوية الشديدة الخفيف  
هي بمنزلة الاوراح المنسوبة الى قولوا يذوس والاقراص المنسوبة الى فاسين والاقراص  
للمسوبة الى موسا والاقراص المنسوبة الى اندون واما النملة التي يكون في ظاهر  
الجسد فيجب ان يداوى في ابتدا امرها ناسيا معتدلة اليبس بمنزلة الماميش المداف  
بالما فان لم ينجح هذا فيجب ان يداف الماميش بالخل وما عنب الثعلب وما لسان  
الحمل كل فرجة تحدث في البدن فانها ان كانت تقيته فانها تحتاج الى اسيا  
الخفيفه فقط من غير ان يكون لها الذع مع الخفيف اوحده وان كانت متعفنة فهي  
تحتاج الى ادوية حادة تاكل وتحرق بمنزلة الزاج والعلقطار والزنج والسوق  
وفي اخر الامران لم تنجح هذه لخاصة الى النار والورم المعروف بالحمدة  
سعى ان يداوى في اول امس باخراج الدم لان حدوث هذا الورم على ما قلنا انما هو  
من ورم غليظ واما بعد ذلك فيجب ان يداوى القرحة نفسها من طريق انها  
صعيفه وقد صار فيها خشك سنة اعني قشرة صلبة سبيهة بالقشرة المتولدة  
من الكي بالنار مادوية تاكل وتحرق وان يداوى للموضع التي حوله بادوية  
تخفف وتكون بعضها طلاء وبعضها ضمادا واما الطلاء فان كانت تلك الموضع

ليس يلهب اليها بشديد فيجب ان يكون من الاوراح المنسوبة الى اندون بعد ان يكون  
قوتها موفره لم تكسر شي وان كان في تلك المواضع خمر والهاب فيجب ان تكسر قوه  
ان تخلط معها عقيد العنب وان كان الورم عظما فيجب ان تخلط مع الاوراح او اسيرا  
من طريق انه اول دفعه ومنعها ويخلط معها بعد ذلك خلا من طريق انه اشتد دفعه ومنعها  
واما الضاد فيجب ان يكون من دقيق الكر سنه مع السكبين ويكون السكبين ساخا  
يسعى ان يكون الاستدلال على كفيته السى الذي به تكون المداواة من المرض  
ومن سببه الفاعل له والاستدلال من طسعة العضو يجمع اربعة اجناس  
من اجناس الاستدلال الاول من مزاجه والباقي من خلقته والثالث من وضعه  
والرابع من قوته واما الاستدلال من مزاج العضو على مداواته فيحتاج اليه لان  
المداواة انما يراود بها رد العضو الى مزاجه الطبيعي ينقله عن التغيير الذي حدث  
فيه خارجا عن الطسعة وذلك ان المداواة انما هي طريق سلكه المداوى من  
الحال الخارجة عن الطسعة الى الحال الطبيعية ولذلك قد يجب عليه ان يعرف  
الشي الخارج عن الطسعة الذي منه ينقل ويرد وهو المرض والشي الطبيعي الذي  
اليه ينقل ويرد وهو مزاج العضو العليل لم يزل عليه في وقت صحته مثال  
ذلك ان يجعل لكل واحد من اللحم والعصب معدارا من الحرارة ومقدارا من البرودة  
فيكون من اللحم بالطبع من الحرارة اربعة اعداد ومن البرودة عددان وفي العصب  
بالطبع من الحرارة عددان ومن البرودة اربعة اعداد ثم نعمل على انما جميعا  
قدرا لا عن طبيعتها وصارا الى حال خارجة عن الطبيعة حتى صار فيهما الحرارة  
والبرودة بالسواء وصار في كل واحد منهما من كل واحد من الحرارة والبرودة  
اربعة اعداد الا ترى ان الامر بين فان اللحم قد زال عن مزاجه الطبيعية الى البرودة  
عددين وان مداواته ان تنقص من برودته عددان فان العصب قد زال عن

والاستدلال على كفيته ذلك الشيء ومعدان  
من طبيعة العضو الذي يداوى به



مزاجه الطبيعي الى الحرارة فاذا كان قد راد فيه من الحرارة عددان فان مداوانه يكون  
 ان ينقص ذلك منه لان الاعضاء في طبيعتها لكل واحد منها مزاج فبعضها الحرارة اعلى  
 عليه من البرودة منزلة اللحم وبعضها البرودة اعلى عليه من الحرارة منزلة العصب  
 وبعضها معتدل المزاج لان مزاجه من اجزاء متساوية من العناصر كلها منزلة الجلب  
 فاذا واه كل واحد منها عند ما يعتدل بسبب غير مزاجه اما يكون ان يرجع الى  
 مزاجه الطبيعي . واما خلقه العضو وهيئته فيحتاج الى الاستدلال منها  
 على مداوانه لان بعض الاعضاء لها مواضع خالية يمكنها ان تدفع بعض ما يتولد فيها  
 من الفضل وبعض ما يمتنع فيها عند تولدها فلهذا فيحتاج الى ادوية قوية  
 كثيرة عند الحاجة الى تحفيظها واستنطاق ما قد حصل فيها وبعضها ليس  
 لها مواضع خالية تدفع اليه شيئا من فضلها وما كان من الاعضاء كذلك فهو يحتاج  
 الى ادوية قوية تقوى وتستنظف ما قد حصل فيه من الفضل عند تولده .  
 وقد قسم هذا المعنى قسمين احدهما ان هذه فتاك ان الاعضاء منها  
 ما لها مواضع خالية من داخل ومن خارج ومنها ما لها مواضع خالية من داخل  
 فاما من خارج فلا ومنها ما لها مواضع خالية من خارج فاما من داخل فلا ومنها  
 ما ليس لها مواضع خالية من داخل ولا من خارج . فاما الاعضاء التي لها مواضع  
 خالية من داخل ومن خارج فبعضها سحيق متخلخل الجوهر وبعضها كثيف  
 ملز للجوهر وبعضها وسط فيما بين ذلك . اما الاعضاء التي جوهرها متخلخل  
 فمنزلة الرئة . وما كان من الاعضاء كذلك فلا حاجة به الى التحفيف القوي  
 الشديد . وذلك ان الرئة لها خلا من خارج وهو قضا يخفف الصدر ولها خلا  
 من داخل وهو يخفف العروق الصواب وغير الصواب ويخفف  
 اقسام قصبه الرئة وطبيعتها وجوهرها مع هذا اسهل لخللها من جواهر الاعضاء كلها .

واما الاعضاء التي جوهرها ملز كسيف فممن لة الكليتين والعروق الصواب  
 وغير الصواب التي من داخل الغشاء المستند على عضل البطن وهو الصفاق .  
 فاما الاعضاء التي جوهرها وسط فيما بين الكثيف والمتخلخل فمنزلة الكبد التي جوهرها  
 الى الكثافة اقرب الى جوهر الكليتين والطحال الذي جوهره في السخافة اقرب  
 الى جوهر الرئة واشد هذه الاعضاء حلة الى الادوية القوية جدا ما كان منها لا يجرى  
 له من داخل ولا من خارج مثل عصب البدن والجلدين . وبعد ما له تخوف  
 من جانب واحد لا من الجانبين جميعا وبعد هذه ما له تخوف من الجانبين الا ان جوهره  
 كثيف ملز وبعد هذه ما له تخوف من الجانبين وجوهره مع هذا سحيق متخلخل  
 واما الاستدلال من موضع العضو على مداوانه فيكون على هذا النحو لعلم ان الوضع  
 يدل على شيئين احدهما المشاركة بين اجزاء الاعضاء وبعضها كما ان خدنة الكبد تشارك  
 الكليتين بالعرق الجوف . والجانب المتفرع منها تشارك الامعاء بالعرق المعروف  
 بباب الكبد والارحام مشاركة للثديين مواصلة لهما لما بينهما من اتصال عروفيهما  
 بعضها ببعض . والآخر الموضع منزلة ما تقول ان الكبد موضعها في الجانب الايمن  
 والطحال في الجانب الايسر والقلب في الوسط . وبعد ان تعلم هذا وعلم عليه فاعلم  
 ايضا ان الموضع مستخرج منه ثلثة قوانين احدها من نفس الموضع وهذا قانون  
 يتفنع به في مداواة سوء المزاج . والآخر في المشاركة ويتفنع به في استفراغ الوارد .  
 والثالث منها جميعا وهذا قانون يتفنع به في الاستفراغ وفي الاجتذاب الى  
 الناحية المخالفة . وفي اتراع الشئ من موضعه . والقانون المستخرج من موضع  
 العضو يجري على هذا المالك ان كان العضو الذي يداوى قريبا من الموضع وكان الدواء  
 يلقاه قريبا وقوته باقية على حالها فيجب ان يداوى بدوائه مقدار حاجته  
 منزله ما يداوى به واحد من الاعضاء التي موضعها في ظاهر البدن او المري او المعدة

المواد



وان كان العضو بعيدا وكان الدواء لا يبلغ ولا يصل اليه حتى تنقص قوته فيجب  
ان تزداد قوته بمقدار ما يعلم انه ينقص منها في الطريق الذي سلكه حتى يصير  
اليه كما يصل اليه وقد بقي من قوته مقدار ما يحتاج اليه وعلى هذا القصاص ما  
تدرك به الرية من خارج ومن داخل ادوية قوية وذلك لان الادوية التي تدرك  
بها الرية من خارج تحتاج ان تستند في عضل الصدر وفي عظام الاضلاع والغشاء المستطبق  
للاضلاع وفي الغشاء المحيط بالرية ثم حينئذ يلقى جوهر الرية قوتها بهذا السبب  
تحتل وتضعف في الطريق ولذلك صارت الادوية التي تدرك بها الرية وان  
كانت الرية لينة الجوهر جدا تبلغ من حدتها انها تحرق الجلد الذي فوق الصدر  
معها هو عليه من عضل الصلابة اذ افيض الى جوهر الرية والادوية التي تدرك بها الرية  
من داخل تحتاج ان يمضي بالغم والبرى والمعدة ومنفذ المعدة من اسفل المعروف  
بالوالب وبالمعا الصام وحوال العروق التي حول الامعاء والعروق التي في الجانب  
المقعر من الكبد والعروق التي في حدة الكبد والعروق الخوف والقلب ثم حينئذ  
يصل الى الرية وفي هذا الجولان والدوران الطويل قد تعرض للادوية ان تتغير وتستحيل  
وان تنكسر قوتها بخالطة المواد الاخر لها فاما القانون المستخرج من مشاركه  
العضو والاعضا التي تشركها فتستفيع به في استفراغ ما استفراغ من الاعضا على هذا  
النحو ان كانت المادة في حدة الكبد فيجب ان تستفيع المادة بالبول وذلك  
لان حدة الكبد اكثر مشاركه لاعضا البول منها البطن الاسفل اعني الامعاء وان  
كانت المادة في الجانب المقعر من الكبد فيجب ان تستفيع بالاسهال وذلك  
لان الجانب المقعر من الكبد اكثر مشاركة للامعاء منه لغيرها وان كانت المادة  
في الصدر او في الرية فيجب ان تستفيع بالسعال لان هذه الاعضا مساركة للجحيم  
وان كانت في المعدة او في المعدة فبالقي وان كانت في الامعاء فبالاسهال وان

كانت في الارباع فبالطمث وان كانت في الكليتين فبالبول وان كانت في الدماغ  
وفي اغشيتها فيما جرد من المخزن وعلى الحنك فاما القانون المستخرج من موضع  
العضو ومشاركه معا فهو جري على هذا النحو ينبغي ان تنظر في امر المادة التي تنصب الى  
العضو هل هي في الخدر والسيلان بعد ان انصبت وورغت فان كانت هكذا  
تنصب بعد فيجب ان تحذب من موضع جمع اربع خصال المخالفة في الناحية  
والمشاركة للعضو الذي فيه المادة والبعد عنه والمجازاة له في وضعه اما المخالفة  
فان كان العضو فوق كان الوضع الذي تحتذب المادة اليه اسفل وان كان  
اسفل فنوع واما المشاركة والبعد فان كان ما تحتذب في الارباع فيجب ان تحذب  
من الدرس وان كان في عضو من الاعضا التي اسفل التراقي فيجب ان يفصله العرق  
الذي في باطن الساعد وهو الناسيلق وان كان في عضو فوق التراقي فيجب ان  
يفصله العرق الذي في ظاهر الساعد وهو القينك واما المجازاة على استنائه  
فان كان الشيء الذي يحتاج الى الحدابه في الجانب الايمن من الجانب الايمن فيجب ان  
يستفيع وان كان في الجانب الايسر هو العليل من الجانب الايسر ينبغي ان يكون  
الاستفراغ فاما ان كانت المادة قد انصبت وورغت فيجب ان تنقل بها  
لحد امرين اما ان تحول وتحتذب من موضع قريب مسارك للعضو الذي حصلت  
فيه وذلك ان كانت لم تطل بها المدة منزلة ما استفراغ المادة التي تكون في الارباع  
من العرق الذي على الكبد وهو الصاف والحاجم التي تعلق على ظاهر الساق وعلى باطن  
اليد واما ان ينزع من العضو نفسه ان كان قد طالت مدتها فيه ومنال ذلك  
ك انا اذا اصاب انسانا اللوزيان فصدنا له العرق الذي تحت اللسان واما الا  
من قوه العضو على مداوته فكون على ثلاثة اقسام اما من انه راس ومبدأ لقوة تاني  
سائر الاعضا بمنزلة القلب والكبد والدماغ واما من انه يعمل عملا شاملا لسائر



الاعضاء منزلة المعدة . واما من انه ذكي الحس منزلة العين فان كان العضو أصلاً  
 ومبدأ القوة تأتي جميع الاعضاء او كان يعمل على شاملاً لساير الاعضاء . واجتبا ان مداويه  
 ومنته بادويه يربط بهامداواته ومداواة غيره . يجب ان يتوفى فيه ثلثة اشياء  
 ليجزها الاستفراغ دفعه محل قوته ولذلك صرنا غلط في الاضمة المحللة التي  
 تضعها على الكبد والمعدة بادويه قابضة عطرية كما غلط بذلك عليها قوتها  
 والثاني ان نحذر عليها التبريد الشديد وذلك لان جوهر القوى هو الحرارة  
 وان شئت قلت ان الحرارة هي الاله الاولي للقوى ولذلك ليس ينبغي لنا ان نسقى  
 المحموم اذا كانت كبده او معدته بالطبع ضعفة باردة مما ياردا جذا في وقت  
 حماء وان كانت حماه من الحميات المحرقة . والثالث ان نحذر ان ندنى منه شيئا  
 كقيته غير موافقه منزلة الكيميات الموجودة في جل الادوية المسهلة مثل  
 السقمونيا واليتوع كما لا تخل قوته . فاما ان كان العضو ليس هو مبدأ وأصل لقوة  
 ولا يعمل عملاً شاملاً يجب ان تبني الامر بما مداوى من الادوية ان يكون الدواء بحسب  
 الحاجة اليه . واما الاعضاء العليلة الذكيه الحس والاعضاء التي لا حس لها فالامر  
 فيها يتبين على هذا ان الاعضاء التي لا حس لها فانها لا تتألى بالادوية ولو كانت  
 قوتها اشد ما يكون او كانت تلذع ولذلك فقد ينبغي ان يحمل عليها دفعة واحدة  
 من الدواء بقدر حاجتها . والاعضاء الذكيه الحس اذا انا لها اذى انحلت قوتها ولذلك  
 قد ينبغي الا يكثر عليها ولا تحمل في دفعه واحدة بغتة ادويه قويه لكن بفعل  
 بهاذ لك في مدد طويلة مع حذر وتوقي . ينبغي ان يقصد اصلاح الكيفيات  
 التي تنفرط على الاعضاء خارجا عن الطبع باضدادها . فان كانت الحرارة هي منفرطة  
 اصلحها بالبرودة . وان كانت البرودة هي منفرطة اصلحها بالحرارة . ولذلك  
 تصلح الرطوبة باليبوسة . واليبوسة بالرطوبة . واما المادة التي تنصت الى الاعضاء

ان استفراغ

مدهفتم  
من الاطباء

يجب ان ننظر في امرها فان كانت مادة معتدلة المزاج منزلة الدم اصلحت بالاستفراغ  
 فقط من غير ان ندوى سيقرها . وان كانت مادة غير معتدلة المزاج منزلة المبرم  
 والبلغم اصلحت بالاستفراغ وبالايشيا التي يغيرها معاً . الورم المعروف بالتهيج  
 هو ورم رخو لا وجع معه وحدوثه يكون اما من ريح بخارية منزلة ما تعرض للمستقيين  
 ولصاحب السيل والفاسد المزاج . واما من بلغ ينمت الى واحد من الاعضاء . والتهيج  
 العارض من ريح البخارية يذهب سريعاً وليس يحتاج الى مداواه بقصد بها اليه خاصة  
 وان احتاج الى مداواة فامر سهل وذلك انه محل ويذهب سريعاً بالذلك بالخل  
 ودهن الورد اما واحد هما او مع ملح . فاما التهيج الحادث عن البلغم المنصب  
 لا واحد من الاعضاء فانه مداوى في اول حدوثه ما يشاء مولفة شأنها ان تشد وتخلل  
 معاً ولذلك قد ينبغي لك ان تضع عليه اولاً اسفنجة جديدة معمومة في خل مروج  
 بالما لان الاسفنجة الجديدة ما فيها من قوة ما يخرج خللك . ولذلك قد ينبغي لك ان  
 لم تقدر على جديده ان تغسل التي سها لك بالنظرون وما الرماح كما مكسها بذلك  
 قوه الجديدة . والخل من سانه ان يجمع ويشد . ولكن يجب ان كان المرض في اوله وكان  
 الدم ليناً ان يكون الخل مروجاً مزاجاً الماء عليه اغلب وان كان قد استعمل  
 هذا فلم يسفع به . وكان الدم صلباً فيجب ان يكون الخل اغلب . وان كان  
 الامر فما وصفنا امراً متوسطاً فيجب ان يكون مزاج الخل معتدلاً بمقدار ما يمكن الايشيا  
 ان يشربه ومن بعد ذلك ان لم يسفع استعمال الاسفنجة والخل فيجب ان يزيد  
 في القوتين كليهما فيزيد في القوة القابضة بان يخلط مع الخل شت وفي القوة  
 المحللة بان يخلط معها ما الرماح . فان طالت بالتهيج الحادث عن البلغم المدة يجب  
 ان ندوى بالايشيا التي ساها المفطيع والتخليل فقط بمنزلة اللطوخ المتخذ بالملح ووضع  
 الاسفنج المعموس في ما الرماح . ويجب لك ايضاً ان كان التهيج في اليد او في الرجل

بريداده  
السخنة

ان روى

لا السور من رونه  
لرالم الكا والدر  
علاصولها



اذا وضعت عليه الاسفنج ان تربطه رباطا شدي من اسفل وترفع الى فوق  
 ويكون من اسفل صلبا ومن فوق رخوا وهو الرباط الذي يعرف برباط العظام المكسورة  
 وكما لا يقبل العضو شيئا مما ينصب اليه فهو مغرطا **علاج الورم المسمى سفيروس**  
 الورم المسمى سفيروس هو ورم صلب لا يجمع معه وهو نوعان احدهما الاحمر والاخر  
 غير احمر الذي احمر له يقال له سفيروس خالص وهو ما لا يبرأ اليته . والعسر الحش  
 يقال له سفيروس غير خالص وهو ما يحسر ثرو . وهذا الورم الصلب المسمى سفيروس  
 يحدث اما من بلمغ قد غلظ كثيرا وليس . واما من مرر سودا . والذي يحدث من  
 البلمغ الغليظ يداوى بالاسيا المليئة . والاسيا التي تليق بحب ان تكون مزاجها  
 من الحرارة في الدرجة الثانية او في الثالثة لان ما كانت حرارته اكثر من هذا المبدأ  
 فتأثره ان يحلل من المادة لطيفها سرعا وتضيق البقية التي تبقى منها منزلة الحزف  
 والحجارة فيبقى لا يحلل اصلا . وتكون من البوسة في الدرجة الاولى لانه ان كان رطبا  
 لم يحلل وان كان شديدا يلبس صير ما هو من المادة غليظا مثل الحزف ولا يحلل  
 اصلا . ويجب ان يكون له مع هذا تغرية قليلا وتشددا مثل ما الادوية المفتحة  
 كما لا تغل الورم تحليلا كبيرا وتخففه وتصلبه . لكن قد ينبغي ان يكون تغريته  
 وتشديده اقل من تغرية الادوية المفتحة وتشديدها ولزوخها وذلك لان  
 هذا يريد ان يستفزع ما في الورم . والذي يحدث من المرة السوداء وهو الذي يحدث  
 عنه السرطان ويكون ردجا جدا فان هذا ليس انما يستفزع بالادوية المليئة بل يستفزع  
 بها وهذا الصنف يتكلم فيه عند الكلام في المرض المعروف بالسرطان . والورم المعروف  
 المسمى سفيروس يحدث اما من داول الامر فيزيد قليلا قليلا . واما يعقب فلعن  
 او حمرة تكون قبله فيها الاطباء بالاسيا الباردة والقابضة على غير ما يجب  
 حتى يفرطون فيصلب ذلك بقية الورم . الادوية المليئة منها ما فتنه البين

لا حار وحرارة اسفلت  
 فسهلت اللطيف وتشت  
 الغليظ منه وحرارة صا  
 من سودا

ار

وهي غليظة رطبة ومنها ما هي اقوى وهي لطيفة يابسة . اما العنقة الرطبة فالنحاح  
 الطرية التي لم تلح والشحوم الطرية التي لم يفرها الملح والزيت المسمى سابينين وافضل  
 الحاح يح عظام الايل وهو الطيفها وبعدد مخ عظام العجايل لانه في اللطافة بعد ذلك  
 واما الشحوم فمنها تتجوم الطير ومنها تتجوم ذوات الاربع وافضل شحوم الطير  
 شحم البط لانه لطيف جدا وليس له حدة وبعدد شحم الدجاج لانه اسمن من شحم البط  
 وافضل شحوم ذوات الاربع شحم الاسد لانه الطيفها وبعدد شحم حمار الوحش وشحم  
 الدب لانه اقل لطافة وبعدد شحم العجايل لانه ايسن وهو غليظ ارضي وابسن  
 من هذا شحم الماعز وهو مع هذا حار وبعدد شحم النمس لانه ايسن واحد من جمعها  
 واما الادوية المليئة الياسة اللطيفة هي مثل اليهود وعسل اللبني والاشق  
 والبارزد والزيت العتيق المعروف سابينين اذا انت داوت الورم الصلب  
 المسمى سفيروس فيجب لك ان تليق مرة وتحلل اخرى . اما التليين فكما يصلح  
 به الخلط الغليظ وتقييه للتحلل والتليين يكون بالاسيا القليلة الاسمان والتخفيف  
 واما التحليل فكما نفى به الشئ الذي قد اصلحته وهياته . والتحليل يكون بالاسيا  
 التي تسخن وتحمق . لما كان حال السوس يداوى غلاما كان به ورم صلب وهو  
 سفيروس كان في بعض الاوقات اذا اراد ان ينقص الورم داواه باشيا تحلل فامر  
 ان يحلل على رجليه الصلبة كما يجذب اليها اكثر الغذاء . وفي بعض الاوقات  
 كان اذا اراد ان يوطب الموضع وطهره ليلا يصب ما هو من المادة غليظة فيصير  
 مثل الحزف والحجر استعمال الاشيا التي ترخي وتطلى الموضع بالطلا المتخذ بالزفت  
 لجذب ذلك اليه الدم والغذاء الكثير . مداواة الورم الصلب المسمى سفيروس  
 تختلف اما سبب اختلاف السبب العاقله على ما وصفنا من انه ان كان من البلمغ  
 فيجب ان يداوى بالاسيا المليئة وان كان من المرة السوداء فليس ينبغي ان يداوى بهذه







العجل الحادثة مع النخه فهو منزله ما يكون معها بروكة في العضو والبرودة خارج  
 لا استحال او يكون معها ورم حار وهو خارج لا اسيا تليق او يكون معها وجع وهو  
 لا التمكن اذا كانت الريح مستكنة في الامعاء فمدا وانما يختلف بحسب حالها  
 فيما اخذته من الوجع ولا حدته وذلك انه ان كان مع الريح في الامعاء وجع شديد  
 فينبغي ان يعالج صاحبها اولاً بالحقنة بزيت قد طبخ فيه ادوية حارة لطيفة  
 بمنزله الكون ويزيل كرفس السنانى والجبلنى واييسون ويزيل الران باج والدوا  
 الذى يسمى <sup>وهو الجوزان الرومى</sup> **لوفستيقون** والدوا المعروف بساليوس ويزيل الجوز البرك  
 المعروف بالدوقوس وان كان مع هذه بروكة في الامعاء فيجب ان يطبخ  
 في ذلك الزيت اشياء اشدا سخا ما من هذه منزلة السذاب والران باج وحب  
 الغار ويخلط معه قشر الهمود ودهن العنبر <sup>وهو يسمى</sup> وان كان معها ورم حار  
 في الامعاء فينبغي ان يختب الاشياء الحادة ونطخ فيه نذل السذاب  
 شبيب او خلط معه شحم البط وشحم الدجاج وسائر الاشياء التي تروخى  
 ثم يعالج صاحب هذه الريح بعد ذلك ان لم يهدأ ولم تسكن وجعه بما وصفنا  
 با شيا فخذ منزله الدوا المعجون المعروف بالفلونيا فان كانت العلة  
 في الامعاء الدقاق عولج بهذا الدوا ومثله من فوق بان مستقي سقياً فان كانت  
 في الامعاء الغلاظ من اسفل بان يخفف به وان لم يكن مع ربح في الامعاء وجع شديد  
 فحسبك التكميد للجاورس المستخر فان الجاورس خفيف لا ثقل له بته او التكميد  
 بالملح لانه فحل ويغنى واسعمل ايضا وضع محبه عظيمة فيها لهيب نار كثير على الشرة  
 واذا كانت الريح النافخة في الامعاء الحميمه ففى على الامر الاكثر لا يحدث وجعا  
 لان اللحم من شأنه ان يمتد كثيرا من غير ان يوجع ومع ما لا يحدث هذه البرسخ  
 وجعا هي مكث في اللحم مدة طويلة ولا سيما ان كانت قربا من المفاصل وذلك

اظنه الكاشم

محمون فيلن

وذلك ان العضل جياك اقرب الى طبعه العصب واشد كائنا • وهذه النخه التي يكون  
 في اللحم تليق باسباب الطبيعة محاطة بها اسيا تليق اشد منزلة الادوية النخية فالزفت  
 وصنع البطم وشحم الاسد والبقر والادوية المخذة بوسخ الحمام والنوره والادوية المنخفة  
 بالثوب الشامي **مدواة الخرجات والذبيلات** الودم للستى اوسطها وهو الخراج  
 الذى يجمع هو علة تباين احرا العضو الذى قد كانت متصلة بعضها ببعض حتى يصير فيما  
 بينها فضا وذلك يكون اما بحسب علة اخرى واما من غير ان يكون بقدومه  
 علة اخرى فان كان بحسب علة متقدمة فتلك العلة لا تخلوا • من ان يكون اما  
 فلهوى مفردة واما فلهوى قد صرقت فيها الحمة واما حمة قد صرقت فيها فلهوى  
 وان كان من غير ان يتقدمه علة اخرى فذلك يكون عند ما تولد في بعض الاعضاء  
 مادة او تصت اليه من عضو آخر فيفرق بين اجزائه حتى يحدث فيه فضا يكون محميا  
 فنه وليس تخلوا هذه المادة من ان تكون امارطوية وحدها واما ح صبايته  
 وحدها واما امارطوية وجع معا • والرطوبة التي تلتصق في مثل هذا الموضع اذا طالت  
 بها المدة قد تتغير تغيرا كثيرا لانواع عملها فتولد منها اجرام سميكة للحمة والرم  
 والخرف والخشب واللحم والطين وتقل الزيت ودرى الشراب وغير ذلك من  
 الاحسام المختلفة المتولدة في الذبيلات • الخراج الذى يجمع ان كان في باطن البدن  
 ولا سيما في باطن من الحشا فنه تغسر وان كان في ظاهر البدن فنه تسهل • وما  
 ما يبدكه اللحم من خاصيته ملمسه اذا غمر عليه وذلك ان كل خراج يجمع عامه  
 فهو اذا اجس باليد تطامن لها والنفخ للفرق بين محسته ومحتة الاورام  
 انه لا يرفع الاصابع اذا غمر عليه وقد يختلف معمر الخرجات التي يجمع بحسب  
 نوع الرطوبة المحتمة فيها وذلك انها لا تخلوا من ان تكون امارطوية رقيقة  
 واما قحما او خلطا لرجا ناطيا • واما غيبط الدم وعلقته اذا كان ذلك احسن



فيه صاحبه بتمديد شبيه بالتمدد الحادث عن الرج. إذا استند الورم أن يجمع مدة  
 يسع أن تنظر فإن رجوت أنك إذا دمت تحليل المادة الممتعة فيه قدرت على ذلك  
 وطعت في منعها من أن يصير قحاً استعملت الأشياء المحللة وإن لم تطع في تحليل المادة  
 فاستعمل ما أصفه لك بعد ولا سيما المحللة التي ينبغي أن تستعملها إذا طمعت في تحليل  
 المادة ومعها من أن يصير قحاً هي أن تستعمل ولا الضاد المتخذ من خبز الحنطة وكثير  
 طين والضماد المتخذ من دقيق الشعير المطبوخ ومن طبع بين اللحم ثم تنظر بعد  
 ذلك فإن رأت جلدة للوضع ممتدة سداً فاشربة شربة لا غور له ثم ضع عليه  
 صماداً نفع فيه دقيق شعير مطبوخ فإن رأت الورم تحلل ما قل مما سعى وعلمت أنه  
 يحتاج من التحلل أكثر من ذلك المقدار فاطح مع التبن أدوية تحليلها أشد منزلة الروفا  
 اليابس والفودج الحلي والملح. فإن رأت أن الورم قد مال إلى الصلابة فاطح مع التبن  
 أسياً ثلث منزلة أصل قش الحار واخلط مع أدوية الضاد أيضاً أصل الخطي وشحم البط  
 وشحم الدجاج فهذا ما ينبغي أن تقلعه إذا طمعت في تحليل الورم فاما إذا لم تطع في  
 تحليل الورم فاستعمل أولاً الأسياً المفتحة منزلة النطول بالما الفاتق وبالزيت  
 المنقر والضماد المتخذ من دقيق الحنطة وبالما والزيت المطبوخ طحاً معداً فاذا  
 استحكمت المدة ومططت الجراح مداواته أولاً بالأسيا التي تقيه وتفسله من له  
 ما الفصل ثم دأبه بعد ذلك بحسب ما ترى من حال الجراح وذلك أنه إذا كان  
 الجرح سليماً من الورم الحار ينبغي أن تستعمل في مداواته المراهم التي تحفظ من غير  
 أن تلذع ولا تكون لها قبض شديد منزلة المرمم المتخذ بالسراب والمتخذ بالعظام المحرقة  
 والمتخذ بالعلقطار وهو المرمم المسمى فونيقي وإن كان مع الجراح ورم حار فالزمنة حول  
 أو موضع البط المرمم المسمى فونيقي بعد أن تكسر من قوة هذا المرمم ما يخلط معه  
 زيت وشراب. الأدوية المقيحة تحتاج أن يكون مزاجها مثل مزاج اللحم والدم

التي تستعمل منزلة الصبر والبر والبر والبر والبر  
 ماستعمل بعد ذلك الأسيا المفتحة

اعني معتدلاً في الحرارة والرطوبة كما سنوا بها جوهر العضو وتزيد قوته فتوى  
 على المادة وتضعها بسهولة وسرعة ويكون اعني حال جرمها حال الأشياء المسددة  
 المزجه كما تستد المسام وتخن الروح الطبيعي لإخلاصها إذا هو نضاعف كإرضاعه  
 للمادة أكثر. فاما الأدوية التي تحلل وتفتت فليس تقح وذلك أن الأدوية  
 التي تفتت وتحلل منها لا يفتح لكثرة سخاها منزلة الحنطة ومنها لكثرة تلييسه منزلة  
 الجاورس والدخن ومنها لأنه سخن وخفف معاً منزلة الكرسنة واللحم والشيح  
 ومنها لأنه يجلوا ويفسل منزلة دقيق الشعير ودقيق المايلي ومنها ملجلوا ويخفف  
 معاً منزلة النخالة. دقيق النخالة مخالفت في أعماله لدقيق الشعير وذلك أن دقيق  
 الحنطة يفتح لأنه معتدل الحرارة وهو أبط من دقيق الشعير وله مع هذا  
 لزوجة ودقيق الشعير تحلل ولا يفتح والسبب في تحليله ما فيه من قوة الجلا  
 التي يفتح بها المسام وماله من الخفيف الذي يفتت به المادة والسبب في أنه لا  
 يفتح أنه بارد وأنه محقق وأنه ليس له لزوجة دقيق الحنطة **صفة الضاد**  
**المتخذ من دقيق الحنطة** ينبغي أن يكون بحسب الحاجة وذلك أنه إن كان  
 الورم قليل الحرارة عسر النضج. ينبغي أن نطخ الضاد طحاً كبيراً ونزاد في زيت  
 وإن كان الورم كثير الحرارة سريع النضج. ينبغي أن نطخ الضاد طحاً دقيقاً ونزاد في زيت  
 وإن كان الورم معتدلاً وسطاً بين الحالين. ينبغي أن يكون طح الضاد ومقدار  
 زيت معتدلين. وقد ينبغي أن يتخذ الضاد للورم مرة من خبز الحنطة ومرة  
 من دقيق الحنطة. اما من خبز الحنطة عند ما يكون الورم قليل الحرارة عسر النضج وذلك  
 لأن في خبز الحنطة قوة سخاها من قبل اللحم والملح والنضج في التور. واما من دقيق  
 الحنطة عند ما يكون الورم شديد الحرارة سهل النضج. الحنطة مولقة من  
 شين لها قشرها وهو النخالة والنخالة أقل سخاها من لب الحنطة وهي تجلوا



وهي سبب الجلاء والضعف تحلل وتفتي المادة وحسب ما فيها من  
 هذا ومن قلة الاستحسان لا يمنع والآخر ما في الخطة لها وهو من استحسان معتدلا  
 ويرتبط أكثر من الحالة وله مع هذا الوجه فهو لهذه الأسباب يفتح . والخطة  
 تختلف منها ما هو ملزج الجسم كثيفه وما كان كذلك فالتب فيه أكثر من الحالة  
 ودقيقه ارفع وانفع للاورام التي تحتاج ان تفتح ومنها ما حرمه وحوايض وما  
 كان كذلك فالحالة فيه أكثر من اللب ودقيقه اول موافقة ومنفعة  
 للاورام التي تحتاج ان تفتح وأكثر خلية . وانواع الخبز يختلف بحسب انواع  
 الخطة وضعها وذلك ان الدقيق المتخذ من الخطة الملوزة الكسفة اذا تميد  
 بالخل حتى يعزل له ناحية ونخالته ناحية سمي الخبز المتخذ من لبه خبز  
 السلحس والخبز المتخذ من نخاله خبز الحالة وان لم يميز سمي الخبز المتخذ منه سوقو  
 ومعناه المتخذ معا اي من اللب والنخالة . فاما الدقيق المتخذ من الخطة الزمخوه  
 فانه ان ميسر واخذ من لبه خبرا سمي ذلك الخبز خبز السميد وان اخذ من  
 نخاله سمي خبز الخشكار وان لم يميز منه ذلك الخبز خبرا وسخا . ولكل نوع من  
 هذه الستة الانواع للخبز قوة في الفتحة غير قوة الآخر فاقواها تقسما  
 خبز السلحس وبعده خبز السميد وبعده هذا الخبز المتخذ معا وبعده الخبز  
 الوسخ وبعده هذا خبز الحالة واخرها كلها خبز الخشكار . ولكل نوع من هذه  
 هي الانواع امما في التحليل قوة غير قوة الآخر فاقواها خبزا خبزا  
 وبعده خبز الحالة وبعده هذا الخبز الوسخ وبعده الخبز المتخذ معا وبعده خبز السميد  
 واخرها خبز السلحس . الشرط بالمشايط منه ما يكون خروقه قصارا  
 لا غورها وما كان كذلك مسعة صعيقة ومنه ما يكون خروقه طوالا غائرا  
 وما كان كذلك فهو يخرج من الدم مقدرا كسرا الا انه يحتاج الى ان يدرك

وهو النور المعروف  
 المعروف بالرواية  
 السلغيطس

يدواه خاصة كما يدوي الجراحات وليس سعي ان يستعمل هذا الشرط الا في موضع  
 واحد فقط اعني حيث تكون المادة غليظة لزجة . ومنه ما هو وسطا فيما بين  
 الامرين وما كان كذلك فهو بعيد عما يدكر من كل واحد من ذلك الصنفين هـ  
**الكلام في الفروح** الفروحة هي استفاض لانفصال الحادث في اللحم وهو  
 نوعان منها ما هو مفرد وحده ومنها مركب مع غيره . والفروحة المفردة وحدها  
 ربما كانت صغيرة وربما كانت عظيمة . فان كانت صغيرة ولم يكن لها مع هذا غور  
 كبير فينبغي ان يدوي لجمع حافتيها وحفظها بعد الجمع بالرباط والحياطة او بالسد بالضا  
 والجذر من ان تنفخ فيما بين الحافتين شئ يمنع من الاندماج بمنزلة الدهن او الغبار . واما  
 ان كانت الفروحة عظيمة فليس يتبدد ان يجمع اجزائها الى الفروحة فسي في هذا السبب  
 لا يحاله فضا لا يخلوا من ان يكون اما فارغا واما مملوا صديدا وهذا الصديد يتولد بسبب  
 الصعف الحادث في العضو من قبل الجرح وسبب الروع الذي يكون مع الجرح لا يحاله  
 فلذلك قد يحتاج هذه الفروحة الى دواء يحفظها كما ينبغي هذا الدواء ذلك الصديد وينبت  
 في ذلك الموضع لحما . واما الفروحة التي تكون مركبة مع علة اخرى منها ما يكون المجتمع  
 معها سبب من اسباب الامراض ومنها ما يكون معها مرض اخر ومنها ما يكون معها  
 عرض من الاعراض . اما السبب فبمنزلة شئ نصت الى العضو الذي فيه الفروحة  
 واذا كان ذلك فينبغي ان ينقى البدن ويصلح تدبيره ونزاد في تخفيف الفروحة  
 واما المرض الاخر فاما كان من الامراض الحادثة عن سوء المزاج وما كان من الامراض  
 الحادثة عن فساد الخلقة . فان كان سوء المزاج فينبغي ان يصلح مزاج العضو بتبريد  
 الحرارة وتسخين البرودة . وان كان من فساد الخلقة بمنزلة نقصان اللحم حتى  
 يصير الفروحة غائرة فينبغي ان على ذلك الموضع الغاير لحما بالاشياء التي تحفك كحما  
 صيني بها مل في الفروحة من الصديد المانع للطبيعة من انبات اللحم والاشياء التي

را تـ



تخلوا كما سقى بها القرحة من الوسخ الحائل من الطبيعة وبين ان ينبت اللحم واما  
 العرض فهو منزله الوجع وينبغي ان يداوى القرحة التي تكون معها وجع باشيا سكن  
 الوجع واشيا خفف ما خذبه بها الوجع من المادة . . . الفضل الذي يستخرج من  
 البدن ومخرجه من المسام نوعان احدهما الطف وارق والاخر اعظم والخشن . . .  
 والفضل اللطيف الرقيق يستخرج في اكثر الحالات بالحلك الذي لا يدركه الحس ودعا  
 استخرج استغراغا يدركه الحس اما لان الحرارة الطبيعية تضعف واما لان الغذاء يكثر  
 فاما الفضل الغليظ الثخين فهو الذي منه يجتمع على البدن الوسخ . . . وقد يجب  
 ان يكون هذين النوعين ايضا من الفضل كليهما خفيفا في القرحة بسبب ضعف  
 العضو الذي هي فيه وسبب الوجع الذي يحدث معها . . . والفضل اللطيف الرقيق  
 المجتمع في القرحة يقال له الصديد وسببه صارت القرحة تحتاج الى ادوية  
 خفيفة . . . والفضل الغليظ الثخين يقال له الوسخ وسبب هذا الوسخ الحاجة  
 القرحة الى الادوية التي تخلوا وتفصل ليس تخلوا القروح كلها من ان تكون لم يذهب  
 معها شئ من جواهر الاعضاء او تكون قد ذهب معها شئ من جواهر الاعضاء فان  
 كانت القرحة لم يذهب معها شئ من شئ فقط مفرد وحده . . . وما كان كذلك  
 فانه يحتاج ان يجمع ويضم احد جزويي الاخر فقط . . . وان كان شقا عظيما  
 فهو يحتاج مع ذلك الى دوائ خفيف . . . وان كانت القرحة قد ذهب معها شئ  
 من الجوهر فليس تخلوا ذلك الجوهر من ان يكون اما جلا وحده واما كما جده واما  
 جلا ولهما معا . . . اما ذهاب الجلا وحده فمنزلة ما عرض في القروح بكشط الجلا  
 وما كان منها كذلك هي تحتاج الى اشيا تدمل وتختتم القرحة اعني الاسا التي  
 تغير السطح الظاهر من اللحم الى الصلابة حتى تقوم مقام الجلا . . . والاشيا التي  
 سئل ذلك منها ما تفعل بنفسه منزلة الادوية القابضة . . . وهي العفص

لا حصر في طلب  
 لا الوسخ

وقشور الرمان . . . ومنها ما تفعل بطريق العرض منزلة الادوية الحادة التي اذا  
 استعمل قليلها ادملت وهي الزنجار والعلقطار . . . واما ذهاب اللحم وحده فمنزلة  
 ما يعرض في القروح العائرة . . . وما كان من القروح كذلك فهو يحتاج في اول الامر الى ادوية  
 تبني اللحم ثم بعد ذلك الى ادوية تلتصق اللحم بالجلا . . . واما ذهاب الجلا واللحم معا  
 فمنزلة ما يعرض في القروح العائرة المحوفة التي تحتاج ان يداوى باشيا ينبت اللحم  
 ثم باشيا تدمل . . . الادوية الحادة منزلة الزنجار ان استعمل منه القليل وكان يداوى  
 به القرحة منه شئ يسيرا ادمل وختم القرحة وان اكثر منه اكل اللحم وقور  
 القرحة . . . حدوث اللحم وكونه يحتاج الى مادة والى فاعل مادته هي الدم الجيد  
 ولذلك يحتاج صاحب القرحة الى ان تغذي باغذية كيميها تولد دما جيدا ومقداره  
 لحسب ما يمكن القوه ان تستمر به وفاعله الطبيعة . . . ولذلك قد ينبغي ان تقوى  
 الطبيعة وتقوتها يكون تعديل المزاج ولذلك ينبغي ان يعقل مزاج العضو الذي  
 يحتاج الى انبات اللحم فيه كل دوائ يداوى به القرحة فهو محقق الا انه ان كان من  
 الادوية التي يراد بها انبات اللحم فينبغي ان تكون اقل الادوية التي تعالج بها القرحة  
 تخفيفها كما لا يخفى تخفيفا مطلقا يمنع القرحة من انبات اللحم لكن يكون له من  
 التخفيف مقدار ما يخفف به ما في القرحة من الصديد . . . وينبغي ان يكون مع قلة  
 تخفيفه جلاوا ويغسل كما ينبغي وسخ القرحة . . . وان كان الدوائ الذي يداوى به القرحة  
 من الادوية التي يداوى بها الالتصاق فينبغي ان يكون تخفيفه اكثر من تخفيف الدوائ  
 الذي ينبت اللحم اذ كان ليس يحتاج منه الى انبات اللحم بل التخفيف فقط  
 وان احتجج منه الى ذلك فمقدار يسير وينبغي الا يكون جلا غسالا بل يكون  
 قابضا وان كان الدوائ الذي يداوى به القروح من الادوية التي يراد بها  
 الادمال ولغتم يجب ان يكون اشداد ادوية القروح كلها تخفيفا كما يصلح



اللحم وبصره مثل الجلد وهذا الدواء المجفف ان كان مع خفيفه قابضا فهو يسمى داءا  
 حارما سميته خفيفيه وان كان المجفف فقط باثما يلجم بطريق العرض لا سميته  
 الادوية التي تثبت اللحم ينبغي ان تكون من اليبس في قريب من الدرجة الاولى فان  
 كان البدن كله او العضو الذي فيه القرحه اربط من لجا وكانت القرحه قليلة الرطوبة  
 فينبغي ان تكون الادوية اقل بندا منزلة دقيق الشعير ودقيق الباقلي والكندر  
 وان كان البدن او العضو مائسا والقرحه رطبة او كان خلاف ذلك وهو ان يكون  
 القرحه يابسة والعضو رطبا فيجب ان تكون الادوية متوسطة الحال في اليبس  
 منزلة دقيق الكرسنه واصل السوسن المعروف بباروسا وان كان البدن او العضو  
 اشدها والقرحه اربط فينبغي ان تكون الادوية اشدها منزلة الراوند  
 الجاوشير والسبب فما وصفنا من تصنيف هذه الادوية انما يحتاج في المداواة  
 الى الاستدلال لسببين احدهما الشيء الذي هو في الطبع وهو يدل على حفظه مما اشبهه  
 والاخر الشيء الخارج عن الطبع وهذا يدل على ابطاله وقلعه بصدفه اذا كان الدواء  
 معتدلا في اليبس وفي الاسحار منزلة الكندر فانه ان استعماله في قرحه لها فضل  
 رطوبة او قرحه في بدن او في عضوله فضل رطوبة ابنت فيها اللحم لانه يجففها  
 وان استعماله في قرحه لها فضل يابس او قرحه في بدن او في عضوله فضل يابس فتح لانه  
 يوطئه القرحه الغائرة ان انفتحت في عضو معتدل المزاج بين الحرارة والبرودة  
 فينبغي ان يداوى بدواءا خفيفا من غير ان يكون سخن ولا يبرد منزلة الكندر اذا  
 خلط مع دقيق الشعير وان انفتحت في عضوله فضل حرارة فينبغي ان يداوى بالشيء  
 الخفيف ويبرد منزلة دقيق الشعير ودقيق الباقلي فان انفتحت في عضوله فضل  
 برودة فينبغي ان يداوى بالشيء الخفيف وتسمى على حسب مقدار برودته فان  
 كانت برودته سرة ذوو يبر القرحه بدقيق اصل السوسن الاسمانجي المعروف

باروسا ودقيق الكرسنه وان كانت كمين البرودة ذوو يبر بالزراوند وشجرة  
 الجاوشير القرحه الحادثة عن الخراج الذي جمع ان كانت ذاهبه نحو عروق البدن  
 ولم يكن فيها صلابه في شتى عوارا وكهفا وان كانت فيها مع عوارا صلابه  
 او كانت كمين المقدار القذى والوسخ سميت ناصورا وان كانت فيما يلي ظاهر  
 البدن حتى يكون للجلدة التي تغطيها دقيقه منزلة الخرقه سميت قرحه خرقية  
 وقال في القرحه الغائرة بعض من قسم هذه المعنى غير هذه القسمه انها ان كانت واسعة  
 سميت محبا وغورا وكهفا وان كان ضيقه مطاولة سميت ناصورا القرحه  
 التي تسمى غورا وكهفا ينبغي ان تداوى بالاشياء التي تثبت فيها اللحم اولا فيصت  
 فيها بالزراقة ولخذ من المراهم التي تبقى القروح وتثبت اللحم مداقا بدهن  
 الورد منزلة المرمم المتخذ بالفرطاس المحرق والمرهم المنسوب الى ماخريون  
 والمنسوب الى افحولوس والمسمى اليسس ثم يداوى بعد ذلك اذا بنت فيها  
 اللحم بمقدار معتدل بالاشياء التي تنقيها كما يصلح بذلك ويستعد للادوية وهذه  
 القرحه تبقى بان يزرع فيها ما العسل فانما العسل ينقى ويعسل الصدور  
 وبان يهيأ لها طريقا يسيل منه ما يجتمع فيها الرطوبة من الصديد وهذه  
 الطريق يهيأ بان يجعل يصبه العضو الذي فيه القرحه بصبه تنقع شكله فيها  
 شكلا يكون معه قعر القرحه واقصاها فوق وطرفها وفمها اسفل او يفتح بالشرط  
 في قعر القرحه واقصاها اذا لم يتهيأ ولم يمكن ان يجعل يصبه العضو على ما وصفنا  
 ثم يداوى في اخر الامر بالاشياء التي تلصق اللحم بالجلد بعد ان يعسل القرحه او لا  
 بشراب معتدل فاما مضى عليهم من الوقت وما هو عليه من القبض ثم وضع  
 حولها كما تدور من المراهم اسدها خفيفا والطفها لجزا كما تعرض الى باطنها من  
 غير ان يكون لها ملذيع منزلة المرمم السمي بربار والمسمى فراقذار وحول الكهف



كله حرقه عظيمة يستعمل عليه مطليه بواحد من المرام التي ستميناها. **و**ر وضع  
على فم الكهف حرقه صغيرة مطليه بذلك المرهم بعينه ثم اذا وضع المرهم ووضع  
فوقه اسنجة جديدة لينه ملولة بشراب اوسكجيين وربط الموضع برباط  
يكون ابتداءه من اقصى الكهف وقعره ويكون هناك مروطا شديداً ومنتهاه  
عند فم الكهف يكون هناك مشدوداً رخواً كما لا يمنع الصديد الذي يخرج في  
القرحة من السيلان والخروج ويبقى اذا دأوا بها القرحة المتكيفة على ما وصفنا  
لا تتلع عنها المرهم الذي انصفه حول الموضع المتكيف كله حتى يمتلى الكهف  
ويلتصق الجلد باللحم. **و**والعلامات التي تدل على ان الكهف قد امتلا باللحم قد  
التصق الجلد الا يكون ما يسيل من القرحة من الصديد كثيراً ولا غير نضج لكن  
قليلاً نضجاً ولا يكون معها وجع ولا يكون وادماً ولكن ضامراً وان يرى في فم  
القرحة فيجح حسن. **و**اما الرباط فيبقى ان يخل في كل ثلاثة ايام مرة ويبدل  
الاسنجة والحرقه الصغيرة التي على فم القرحة كما يسيل ما اجمع فيها من الصديد  
ولذلك ليس ينبغي ان تكون هذه الحرقه لاصقة بغم الفرحه لكن ينبغي ان  
تكون معلقة عليها تعليقاً. **و**اذا وضعت على القرحة المتكيفة دواً يذبل  
ويلصق فانظر الى ما يسيل منها من الصديد الذي لم ينفع فان كان انما سال في  
اليوم الاول والثاني فلا يابس من النخام القرحة فانه قد يمكن ان يكون انما سال  
هذا الصديد لان الدواً عصّر من اللحم فضلاً من الرطوبة وان سال هذا الصديد  
الذي لم ينفع في اليوم الثالث او في الرابع فاعلم ان هذه المتكيفة لم تلق  
والناظر ايضاً ينبغي ان يكون مداواته على مال مداواة القرحة المتكيفة فداوى  
اولاً بدواً ينفع الصلابة قلعاً قوياً ونقى ونفسل الوسخ منزله ما الرماح  
ثم داوى بدواً ينبت اللحم ان اصبحت الى ذلك وداوى بدواً يذبل ويلصق اللحم

بالجلد على ما وصفنا قبل. **و**والقرحة الحرقية ايضاً ينبغي ان مداوى على هذا المبال فان  
كانت تحتاج ان ينبت فيها لحم داوية باشياً ينبت اللحم قد مل وجعلناها  
اشياً رطبة القوام فان لم يخرج الى ان ينبت فيها لحم اسعملنا في مداواتها الادوية التي  
تدمل ويلصق اللحم بالجلد فقط وجعلناها اشياً ليست بالصلبة ولكن رطبة كما لا يصلح  
الجلد فيصير منزلة الدقيق ولا يلتصق باللحم ومن الادوية التي جالها هذا مال المرهم المركب  
من شحم خنزير عتيق ومزك وقلطار وزيت عتيق لان قد طخ طحاً معندلاً  
فلم يصلب صلابه حدث بها في الجلد صلابه ولا هو من الرطوبة فيجد ما يسيل  
وتبقى الحرقه حالية منه فيصلب الجلد بصلابة الحرقه ولا يلتصق باللحم ويملأ هذا  
الحرقه ايضاً من الادوية العسل المطبوخ اذا اسعمل اما واحدة واما بعد ان يخلط  
مع دواً من الادوية الجففة مسحوقاً منزله المز او الصبر والكندر او القسطاريون  
الدقيق واصل السوسن التي يقال ابرسا ودقيق الكرسنة. **و**اذا عرض في بعض الاعضاء  
الورم المسمى فلجوى وكان عظماً حتى انه يبرحم ويضغط ما في ذلك العضو من العروق  
الصوارب ومنعها بضغطها لها من ان تنبسط فتخرج بانسائها وانقباضها عن  
الحارة الطبيعية التي فيه ويحفظها على غررتها حتى تبرد حرارة ذلك العضو الغريبة  
الا انها ان حذرت غاية الخمود وطويت حدث بذلك العضو العلة التي نقلها موت  
العضو وهو فساد جوهه. **و**الفساد الذي لا يصلح ومداواة مثل هذا العضو ان تقطع  
وتستأصل ومن بعد قطعه ينبغي ان يستظهر عليه اشياً الحرقه فان كان من الاعضاء التي  
تسرع اليها العنونة نحو رلة موضع العانة فيجب ان يكون اولاً بالنار ثم مداوى  
بعد ذلك بدواً يجفف بمنزله الكراث ثم مداوى بقلع التشرة الخشونة فان كانت  
العنونة قد ذهبت وسكنت ولا تنبالي ان كان هذا الدواً من الادوية التي انما تنفع  
هذه القشره بفتحه للموضع. **و**اكان انما نفعها بان نقشرها عنه الادوية التي تنفع

في الحرقه الحرقية  
بوجه من القوام المطبوخ



ذلك كبره منها الدوا المعروف بدوا الرأس مع العسل وهو دواء يقع فيه ابرسا  
 وزراوند ودقيق الكرسنه وكدر ودقاق الكدره ومنها الصماد المتخذ من الخبز  
 او من دقيق الشعير المطبوخ بالما والزيت ومنها الدوا المسمى طراف ماقي وهو  
 المركب من اربعة ادوية. والدوا المسمى ما فاد ينفون ومنها الخبز مع الكرسنه  
 او مع الباذرجم والابرسامع العسل. ومنها اصول شجرة الخاوشير والزراوند  
 والوج ودقيق الكرسنه مع العسل والكدره والمزهر المسمى بالخرمون والمزهر المسمى  
 اسيس ثم يداوى في آخر الامر بدوا يبيت اللحم من بعد سقوط البشرة المحترقة التي  
 سمي خشك رشة فان لم يكن العضو من الاعضاء التي سرخ اليها العفونة فحسبه ان يداوى  
 من بعد القطع بالدوية الخفيفة فقط مثل هذه التي وصفناها فاما ان كانت حرارة  
 العضو قد خمدت ولم تطفئ بعد لكنها في الطريق الى الحالا نطقا في الغاية فهذه  
 العلة يقال لها باليونانية غانغرينا ومداواها يكون اولا باستفراغ الدم من ذلك  
 العضو بان شرط شرطا غائرا وان ترك دمه يجري ثم يداوى بعد ذلك بان يوضع  
 على العضو بعض ما منع من حدوث العفونة فان كان البدن ليانا غامضا ضعيفا او كان  
 من ابدان الصبيان ابيض رخص اللحم معتادا للاستحمام غير متعاهد للرياضة  
 فيجب ان يداوى بادوية لينية منزلة دقيق الكرسنه مع السكجيين وان لم تقدر  
 على دقيق الكرسنه فدقيق الباقلي مع الملح والسكجيين. وان كان البدن صلبا  
 قويا من ابدان الرجال كبير المعب فاستعمل في مداواته الادوية التي لها فضل  
 قوة منزلة الاقراص المنسوبة الى اندرون المنسوبة فولودوس والمنسوبة  
 الى قاسين والمنسوبة الى موسا **مداواة السرطان** في المرة السوداء انكسر  
 في البدن عند ما تكون الكبد من سائها ان تولد من سودا اعني اذا اشرقت  
 وتوت حرارتها وسهاحت بصير بسبب ذلك تحرق الدم وتلبسه وتغلظه

ويكون الغد من شأنه توليد الاخلاط الغليظة الرديئة. والحال ضعيف يغبر  
 بضغفه عن اجتناب جميع ما تولد في الكبد من الدرة السوداء واذا كثرت المرة السوداء  
 في العروق فرما بقتت فيها ثم يدفع بها الى الاعضاء السفلى التي ليست شريفة فتحدث  
 هناك العلة التي يقال لها فرسوس وهو اتساع العروق التي في الساق وتزدها  
 في العرض وتخرج عن العروق بدفع الطبيعة لها وان كان خروجها عن العروق  
 الخارج البدن حدث عنها الفتح انواه العروق التي في المعدة وسكان الدم  
 منها وهو البواسير وان كان خروجها عن العروق الى داخل البدن فاما ان حصلت  
 في عضو واحد احدثت فيه ورما صلبا من جنس السرطان فان انتشرت في ظاهر البدن  
 كالمحدث للجذام ودعا خرج بعضها عن العروق وسقي فيها بفضها. واذا كان ذلك  
 حدث في الموضع سرطان فيتورم الموضع بسبب ما قد صار فيه مما قد خرج عن العروق  
 وتفتح عروقه من الجانبين بسبب ما قد سقي فيها فبصير سبيها بأرجل السرطان ولذلك  
 سميت هذه العلة سرطان. المرة السوداء نوعان احدهما شبيهة بدمى الدم  
 وثقله. والاخر تولد من احتراق المرة الصفراء والنوع الاول اقل رداءه واقل خبثا  
 واقل شررا عنه يحدث السرطان والجذام اللينين الساكنين ورما استحال هذا النوع  
 الى الرداء والخبث اما بسبب طول مكثه في البدن واما بسبب حرارة قويه تصادفه  
 والنوع الثاني ردي حدث جدا ويحدث عنه من كل واحد من السرطان والجذام  
 لخبثه واداءه منزلة السرطان الذي يكون معه قرحه. والجذام الذي يكون معه  
 ناكل الاعضاء وتساقتها. السرطان ان كان في اول ابتدائه فهو يداوى وببر ولكن  
 لس ذلك فيه بسهل. ومداواته تكون بالعناية بمرحله البدن وبالعناية بامر العضو  
 الذي هو فيه خاصة اما العناية بمرحله البدن فباستفراغه وباصلاح غذاه والاستفراغ  
 سعي ان يكون اولا باخراج المرة السوداء بالاسهال المتوالي فان السوداء عسرة الحركة

الدم ما يتصل بالرق ولما وجد في البطن ان كانت العلة بالدم  
 وما يتصل بالرق وما وجد في البطن ان كانت العلة بالدم  
 وما يتصل بالرق وما وجد في البطن ان كانت العلة بالدم



بسبب ورودها وبسبب الدوا المسهل الذي توالى لحد منزله الاقيهمون مع ما  
الجبن واما اصلاح الغذاء فيجب ان يتحرى فيه بان يكون الغذاء بولاً دماً جيباً  
وكون رطب المزاج لطيف الاجرا مسكناً لحدة السوداء ورداً لها بمنزلة كشك السعير  
وما للجبن والملوكية والقطف والبقلة المائية والقرع والسمك الرضاض واما  
العناية بامر العضو الذي حدث به السرطان خاصة متى ان وضع عليه قبل استفراغك  
الجملة البدن وفي وقت استفراغك له ادوية له شأنها ان تمنع وتدفع ولكن معتدله  
في ذلك بمنزلة غيب الثعلب وذلك ان الادوية القليلة الدفع والمنع لا تنوى  
على المرة السوداء ولا تطبقها والادوية القوية المنع والدفع تدفع عن العضو ما هو  
من المادة لطيف رقيق ويختلف فيه الغليظ الذي لا تدفع بعد ذلك ثم تضع عليه  
بعد ان تستقصى الاستفراغ ادوية تحلك ولكن هذه الادوية ايضاً معتدله  
التخليل بمنزلة الدوا المتخذ من الدخان الذي يجمع في البيوت التي يصفى فيها الناس  
والدوا المتخذ بالتقطار المنسوب الى جالينوس وذلك ان الادوية القليلة التخليل  
لا تطبق المرة السوداء ولا تنوى عليها والادوية القوية التخليل تعنى من المادة لطيفها  
ويختلف غليظها الذي لا تنفث بعد ذلك ولا تحل واما ان كان السرطان قد تنز يد  
وعظم مرده بالمدواة بالادوية امر لا يكون لكنه ينفذ ولا يتز يد اولاً عليه  
بالادوية السهلة والغذاء المولد للدم الجيد الرطب المعتدل واما علاج  
الحديد من باباً على ان ذلك عسراً جداً وذلك ان الحاجة تدعو الى قطع جميع  
للعضو الذي به هذه العلة وهذا شئ يتبعه ثلثة خصال ردية الواحدة  
انه ان كان في العضو عروق كبار ضارب او غير ضارب فقطعت  
انبتق الدم انبتاقاً لا يحسبه شئ فيه والمائية انا ان رطبنا هذه العروق وخاصة  
ان كانت ضارب مال الاعضا السريعة مساركها لهذه العروق للصواب

114  
في الام افه والمائية انا ان قطعنا العضو لم يمكن ان نكرى اصله حتى يبلغ الى اساسه  
ان اتفق ان يكون بالقرب من ذلك الموضع عضو شريف **في الخزام**  
اذا وقعت المرة السوداء الى ناحية الجبل حدثت الخزام وهذه المرة السوداء اما ان يكون  
من دردى الدم وثقله واما ان يكون من احتراف الصفراء فان كانت من دردى الدم وثقله  
حدثت خزاماً اقل رداه من غيره وهو الخزام الذي لا يكون معه تاكل ولا تساقط  
الاعضاء لكن اما ان يظهر فيها سواداً فقط واما ان يصير فيها زوايد متنجسة وان كانت  
من احتراف الصفراء حدثت تاكل وتساقط الاعضاء وهذه العلة ايضاً اعنى الخزام  
مدوى بالاستفراغ باخراج الدم وبالسعال المتوالى بالادوية التي تخرج السوداء وبالاغذية  
المولدة للدم الجيد الرطب واما ان كان هناك تاكل كان الغذاء مع ذلك مطفياً وبالاغذية  
التي تعنى المادة مثل اكل الحوم الافاعي وشرب الدرباق سائر الاورام الحادثة في  
البدن منها ما حدثت عن اللغم ومنها ما حدثت عن الرطوبة المائية واما الاورام الحادثة  
عن اللغم فكسرة منها الورم المسمى باليقيرس وتفسيره العسل وهو الدبيلة التي يكون  
فيها رطوبة شبيهة بالعسل فان هذا الحدث عن بلغم متعفن رقيق والعرض  
في مداواه هذا ثلثة اسباب وهي التخليل والتعفن والقطع ومنها الورم  
المسمى اناروما وتفسيره الاردها الجي وهو الدبيلة التي يكون فيها رطوبة شبيهة  
بالاردها الجي وهذا الحدث عن بلغم اليابس والعلظ عليه اغلب والعرض في مداواه  
سيان وفيها التعفن والقطع ومنها الورم الذي يعل له سطا طوما وتفسيره الشحمة  
وهو الدبيلة التي يكون فيها شئ شبيه بالشحمة وهذا ايضا حدثت عن بلغم غليظ والعرض  
في مداواه غرض واحد وهو القطع وذلك انه لا يتعفن ولا يتحلل لكن يقطع فقط  
ومنها الخنازير وهي اورام تحدثت من بلغم غليظ كبير او صلب عند ما خفي في اللحم



الرخو والخنازير ان كانت في اول امرها قريبه في حالها من حال الورم المسمى فلغوى  
 فكيف ان يداوى بالادوية المفتحة وان كانت اقرب الى حال الورم الصلب  
 المسمى سفيروس فينبغي ان يداوى بالاشياء المليئة والحلله واما في اخر الامر فينبغي  
 ان يداوى الخنازير بالتعفين والتحليل فاما الاورام الحادثة عن الرطوبة المائية  
 فهي منزلة الاستسقا المعروف بالزقي والقرو الحادث عن كمال المجتمع في  
 الانثيين والعرض في مداواة الاستسقا الزقي ثلثة اشياء احدها مداواة  
 صلبة الكبد والماني تحليل ما قد اجتمع في البطن من كذا والمالث استفرغ ذلك  
 الما السقب عنه واتماق<sup>٣</sup> وكما فالعرض في مداواته شيان احدهما التحليل  
 والاخر الاستفرغ لذلك كما بعلاج الحديد والروا المحرق والروا المعفن جميعها  
 فاحذر الان المحرق اوى ولعظ والمعفن اقل قوة وهو الطف

فيه الامعا

تمت للمعاليه الثانيه من الكتاب الى غلوق تمامها  
 وتمت حوامع الاسكندرانيين لكتاب جالينوس اليه  
 وهو حسينا ونعم المعين

جوامع الاسكندرانيين لكتاب  
 جالينوس في الاضطقات

عاده العائز اذا انتفتحت تحت ولبحت العرض والعايه واد الهلث والطحت تحت والرف المرو سائت الخلف العليه  
 والماتون لظننا ان من سيج كل صانع النظر في موضوعه في المطالب النابعه لهما المطلوب وهي ما هو  
 واكتشف هو لم هو . وموضوع صناعته ان يدرى الانسان وهو صانع خلقه في وجوده فيه او دونه في وجوده  
 عنه تحت ان يفرغ الاله العلم بدين الانسان من ذلك لا لول لنا قدره على العقل فيه ولا بدين الانسان وحده على  
 حال طبيعته وحاله خارجة عن طبيعته تحت ان يعلمه على حاله جميعا فعلم الامور الطبيعيه والامور الخارجة عن الطبيعيه  
 تحت الامر الطبيعى يشبهه ويرد الامر للخارج عن الطبيعيه ففهمه ولما صدق من قول ان صناعته تنقسم الى اقسام  
 لا علم الاساطير الطبيعيه وعلم الاساطير الخارجة عن الطبيعيه والحفظ الاشياء الطبيعيه ورد الاشياء الخارجة عن الطبيعيه  
 لان العلم الطبيعى يتقدم لعلم الخارج عن الطبيعيه فالتحت ان يشرع في علمه اولاً وانته فقد علمه ان العلم بالشيء من  
 العلم باسائه ومداويه الاول ديمادي الجسم الاسطوانات الاربعه وكذا منها يكون ترتيبها فترتيبها اذا امتزجت حدثت  
 عنها الاطلاق الاربعه وهي تحت عنها الاعضاء المتشابهة الجرا وعن المتشابهة الاله وعن الاله حمله البدن  
 ولكل واحد من الاعضاء والقوى افعال تعود الضرورة من اراد علم من الانسان ان يكون عالماً بالاشياء التي عدوها  
 وحال من يعلمها عن الاسطوانات في كنهه ترجمه بالاسطوانات على راي قراط في الخارج في كتابه في المراح وفي  
 الاطلاق في مقابلة الاطلاق وفي الحركات الاسطوانات لان الاطلاق ايضا مادي البدن ولكن قريبه وفي القوى  
 الطبيعيه في كتابه في القوى الطبيعيه وفي الحيوانيه في كتابه في النفس وفي النفسانيه في كتابه في النفسانيه  
 ولا من في الاعضاء كنهه في الشرح في الاعمال ومنها فيها في كتاب مافع الاعضاء فترتيبها هذا الكتاب  
 من حله ما عدنا النظر في الاسطوانات لان المبدأ تحت ان تقع من تحت اشياء الطبيعيه والطبيعه  
 اشياء فاختار الاسطوانات فترتيبها تحت منها الاطلاق والاعضاء لان الظاهر في الاشياء المسطحة تقدم  
 على الكلام في الاشياء المركبه فاما من هذا الكتاب فاما شمل فشيء الطب العلي والعلما العلي فلا العلم  
 بدين الانسان غاية علم مباديه ومبادئ به الاسطوانات الاربعه واما في العلم من قبل ان يفرغ من الحروف  
 العلم في صفة وجوده ورد صفة مفقوده والصحة والمرض هما العدل والاعتدال والاعتدال في الاعتدال  
 في مراح الاسطوانات فاما سنده كتاب الاسطوانات على راي اقراط وهذه السه موافقه للفرض وقولنا  
 على راي قراط لا يتابعه في هذا الراي اقراط فاول من وجد هذا الكبر العظيم في الامور الطبيعيه اقراط اعني ان  
 الاسطوانات اربعه اشعة ذلك عظم الفلاسفه اعني فلاسفة ارسطوطاليس والاسطوانات منها بعبد  
 ومنها دوسه والبصير النار والهواء والماء والارض والعنصره الاطلاق الاربعه وهذه شيمله لسائر الامور  
 المركبه التي تحت ذلك القمر وان وجد بعض الحيوان لسرفه هذه الاطلاق كالردود ففيه ما تنوب منها بها  
 فاما من يثبت فليفتقر الى العلم الطبيعى ومن بعد تحت ان يفرغ الطب الطبيعيه بأسرها واحدا بعد اخر  
 هذا ان يحب الانسان في صفة الكسب الطبيعيه وهو الاسطوانات اربعه والامر في شجوه وينتقل من  
 كتاب العالم والاعراض في فصول الجليات وحالة البدن . واما انطاليس في فصوله من علمه وصحة  
 معانيه وسهاده المفسرين له ولا شاعه فيها ان اقراط واطاليس وارسطوطاليس . فاما الى اي شيء الصانع  
 يرتقي في الحق النظرى ومن حله للحز النظرى في العلم الاساطير الطبيعيه . واصفاه حزان في الاول منها سلك  
 في الاسطوانات الاول اعني النار والهواء والماء والارض وفي الثاني سلك في الاسطوانات العنصره اعني الاطلاق  
 وهو العلم وذلك انه سلك فيه طريق التركيب وهذا بان يدرى من الاسطوانات واتي الى الاطلاق  
 وهو التحليل بالعكس وذلك اذا سلك من الاطلاق وانتهى الى الاسطوانات

ا  
 ب

ج

د

هـ



السطح على الاقطار والاشكال من الكبريت  
 وهو من النور والحر والبرق والرياح  
 والبرق والرياح والبرق والرياح  
 والبرق والرياح والبرق والرياح

بسم الله الرحمن الرحيم  
**مبدأ جوامع كتاب جالينوس في العناصر حسب**  
**داي انقراط ترجمه حسين بن اسحق العبادي رحمه الله**

لجناش العناصر ثلثة منها عناصر ربيعة ثم جميع الاحسام المركبة كلها وهي النار والهواء  
 والارض ومنها من يمتزج ابدان الحيوان الذي له دم وهي المظلمة الاربعه اعني الدم  
 والبلغم والمره الصفراء والمره السوداء ومنها اقرب ما يكون وهي الاعضا التي يتركب  
 من الحيوان مخصوص منها اعني المشابهة الاجزاء منزلة اللحم والجم والقرون  
 والانياب واللحم والخاليب العظم هو جرم مندر بسيط للشي الذي هو عنصر له  
 والشي المنفرد البسيط على وجهين احدهما عند الحسن والآخر عند الطسعة  
 والبسيط المنفرد عند الحسن منزلة العصبه والعظم فان هذه وان كانت  
 عند الحسن بسيطة مندره الا انها في طبيعتها مركبة من النار والهواء والارض  
 والنار والهواء والارض فاما البسيط المنفرد عند الطسعة وهو البسيط الحق منزلة  
 النار والهواء والارض لان هذه ليس علمنا بانها عناصر علم حتى بل  
 علم على وقد اختلف للناس في الكلام في العناصر فمنهم من قال انه  
 غير متحرك ومنهم من قال انه متحرك والذين قالوا انه غير متحرك من قال  
 انه متساوي منزلة قول ارمانيذس ومنهم من قال انه غير متساوي منزله  
 قول مالميسر واما الذين قالوا انه متحرك فمنهم من قال ان هذا العنصر  
 الواحد اما من قال ذلك ثالس واين ومنهم من قال انه الهواء ومن قال  
 ذلك انكسيمس وديوجانس ومنهم من قال انه النار ومن قال ذلك اراقليطس  
 واتيناوس ومنهم من قال انه الارض ومن قال ذلك كسوفوفانس فاما الذين  
 قالوا ان العناصر كثره فمنهم من قال انها متناهية العدد ومنهم من قال

والذين قالوا ان العناصر كثره  
 فمنهم من قال انها متناهية العدد  
 ومنهم من قال انها متناهية العدد

انه لا نهاية لعددها والذين قالوا انها سنا هيبة العدد منهم من قال انها اثنان  
 ومنهم من قال انها ثلثة ومنهم من قال انها اربعة والذين قالوا انها اسان منهم اميد  
 فان هذا وان كان يزعم ان العناصر ستة فانه يقول ان اثنين منها هما اصول دروس  
 وليست عناصر اعني الغلبه والمجبه ونقول في الاربعة الباقية ان واحدا  
 منها وهو النار حارة وثلثة باردة بحث من ذلك ان يكون جمع العناصر الاربعة وحدها  
 في اثنين فاما الذين قالوا انها ثلثة فمنهم ابودن المنسوب الى كيوس فان هذا  
 زعم ان العناصر هي الارض والنار والارض والارض اربعة فمنهم اسراط  
 فان هذا قال ان العناصر هي النار والهواء والارض والارض اربعة فمنهم اسراط  
 العناصر غير متناهية العادج منهم من قال انها اجسام متشابهة الاجزاء منزله  
 قول انكساغورس ومنهم من قال انها اجسام لا تتجزأ ومن هو لا فيقورس وهو  
 يزعم انها لا تتصل ولا تنقسم ومنهم اسملساذس وهو يزعم انها لا تتصل ولا تنقسم  
 ومنهم لوقيس وهو يزعم انها اجسام ليس لها اجزاء الفرق بين العنصر والرأس  
 الذي هو الاصل ان العنصر جز بسيط من آخر الشئ الذي هو عنصره والعنصر لا يحاله  
 موجود فاما هو عنصر له بالقوة والرأس اعني الاصل والمبدأ ليس بحث ان يكون  
 لا يحاله موجود في الشئ الذي هو رأسه ومن ذلك ان البخار ليس هو موجود في الحسب  
 والرأس لا يحاله ليس هو حر واما هو له رأس وان كان به قوامه وشانه منزله الهبولي  
 والنوع فان هذين ليس هما حرو من الجسم وذلك لانها ليسا جسم وان يكون شئ ليس هو  
 حسا حروا من الجسم فان ذلك منكر منع الذين فكلموا في رؤوس الاشياء واصولها  
 منهم من قال ان الرأس واحد ومنهم من قال انها كثيرة والذين قالوا ان الرأس واحد منهم  
 من قال انه واحد في النوع على ما قال ديمقريطس ولوقيس ومنهم من قال انه واحد  
 في العدد على ما قال فارامانيذس ومالميسر فاما الذين قالوا ان الرؤوس كثيرة

والذين قالوا ان الرؤوس كثيرة  
 فمنهم من قال انها متناهية العدد  
 ومنهم من قال انها متناهية العدد



فمنهم من قال ايها اثنان الله تبارك وتعالى والمحيوي منزلة اصحاب الرواق ومنهم  
من قال ايها ثلاثة النوع والمحيوي والعدم على ما قال سقراطس ومنهم من قال  
ايها اربعة الله تبارك وتعالى والنوع والمحيوي والعدم على ما قال ارسطوطالس  
ومنهم من قال ايها ستة الاربعة العناصر والغلبة والحمية على ما قال اميادقلس  
ومنهم من قال ايها عشرة على ما قال فوثاغورس: الذين قالوا ان العناصر كثيرة  
منهم من قال ايها كسرة امل في العدد منزلة قول ديمقريطس: وزعم القوم الذين قالوا  
هذا القول ان الاحسام المتكونة من هذه العناصر افاضت مختلفة من قبل اختلاف  
هذه العناصر اشكالها ووضعها ونقصها: اما في الشكل فان هذه العناصر  
التي لا تتجزأ تختلف لان بعضها مدور وبعضها مطاوك: واما في الوضع فلان بعضها  
متصّب وبعضها مبطوح واما في التضاد فلان بعضها متقدم وبعضها متأخر ومنهم  
من قال ايها كيرة في النوع منزلة قول بقراط واصل هذا القول يقولون ان تحت  
هذه الاحسام التي هي مولفة من هذه العناصر افاضت من قبل اختلاف مزاج هذه  
العناصر: الامراض الحادثة في الاعضاء المتشابهة الاجزاء على راي افيقورس ضربان  
لحدتها التكاثف والاخر التخلل: الذين قالوا ان العناصر كثيرة منهم  
من قال ايها لا شيء فحس ولا مال منزلة قول ديمقريطس ومنهم من قال  
ايها فحس ونام منزلة اسقليسادس: ومنهم من قال ايها لا نام ولكنها فحس منزلة  
قول انكساعورس: ومنهم من قال ايها لا فحس لها نام منزلة قول بقراط: ومعنى  
الام هاهنا قبول الاحداث واذا جمع كل واحد من الام والفحس وعدم الفحس مع كل  
واحد من الثلاثة الاخر تركب من كل اسن منها تركيبا وبعض هذه التركيبات  
تنام وبعضها لا تنام على هذا المثال:

عناصر خمسة للفحس لا تنام عناصر حاسه



عناصر خمسة للحدث لا تنام عناصر يقبل الاحداث  
الذين اوجعوا عناصر لا حد لها منهم من قال ايها لا تتجزأ لصلابها ومنهم من قال ايها لا تتجزأ  
لصغرها وملتزم من قال انه لا تتجزأ لصلابها امران منكران شنعان: احدهما انه يكون  
كيفية قابلة للاحداث وذلك انه ان كانت لها صلابة فلها ايضا لين واللين شيء يوجب  
سهولة قبول الاحداث مع ان الصلابة نفسها هي ايضا كيفية تابعة للبرودة او البوسة  
والامر الآخر انه ان كان اما السبب في بعدها عن قبول الاحداث صلاتها  
فلم صادت على ما يوحى به من امرها لكون صغارا ولا تكون كبارا: فاما من قال ايها  
لا تتجزأ لصغرها فيلزمه ان يكون هذه العناصر وان كانت لا تتجزأ بالفعل فهي تتجزأ  
بالقوة لان طبعها من شأنه ان يقبل القسمة والتجزئة لكن صغرها يمنع من ذلك  
حدوث الوجع يحتاج فيه الى امرين احدهما قبول الماثير والاخر ان تحس ما سألته من  
الماثير اما قبول الماثير فلان سألته تحس ان هو لم يلم لم تحس ولم يقع: واما تحس الماثير  
فلان الذي يلم ان لم يكن له حش لم يوجعه ذلك الماثير: الا شيئا الذي تركب بعضها  
مع بعض منها ما يكون تركيبها على طريق المجاورة والملازمة فقط منزلة الاشياء التي  
يبنى بها بيتا والاساس التي خلط منها الذرور: وما كان تركيبه على هذه الحجة فليس يكون  
لحملة الشيء المركب شيء ليس هو الاجزاء البسيطة التي منها تركب: ومهما ما يكون  
تركيبه على طريق المخالطة والممازجة بعضها لبعض منزلة الخل والعسل الذين  
تركب منهما السكرين وما كان تركيبه على هذا الوجه فقد تولد من الاجزاء اذا  
تركبت شيء آخر لم يكن لها في وقت ما كانت بسيطة قبل ان تركب: ويكون



الأقسام المركبة بحسب راي القوم الذين يتخلون عناصر كسرة العدد اعني اصحاب  
دمقريطس ان يكون على جهة المجاورة اذ كانت هذه العناصر لا تفعل بعضها في بعض  
ولا يتفعل بعضها من بعض لكونها من اجزاء. ولذلك ليس يمكن اهل هذا الراي ان  
يتخللوا وتولدوا من تركيب عناصر لا تحس ولا تقبل الاجزاء اجساما بقوله للاحداث  
حساسة. والى حسب راي القوم الذين يتخلون عناصر كسرة في النوع اعني اصحاب  
اصحاب انقراط تكون الاحسام المركبة عندهم انما يكون على جهة المزاج لانهم  
يقولون ان هذه العناصر تقبل الاجزاء ولذلك قد تمكهم وان كانوا يقولون ان  
العناصر لا تحس ان يتخللوا وتولدوا من قبل مزاجها لحسام تحت. الادوات والاداء  
التي لها استخراج معرفة الامور اثنان احدهما القياس. والآخر التجارب. وقد  
يعلم ان العنصر ليس هو واحد في النوع على ما حذر ديمقريطس من القياس ومن  
التجارب. اما من القياس من قول انقراط حيث يقول انه لو كان الانسان شيئا  
واحد لم يتبع وقد يفهم يتبع فليس اذ واحد اى ليس هو مركبا من عنصر واحد لان  
الذي يناله التوجع يحتاج ان صغير والمتغير انما يتقل ويتغير من شئ الى شئ. واما  
من التجارب فمن انا اذا غرنا النذن مابرة فاوجعته ان قال ديمقريطس ان تلك  
الابرة انما دخلت في الحلة الذي بين الاجزاء التي لا تجزى فقد كان ينبغي ان لا يحدث  
بداخلها وجع لان الحلة والفضا الذي فيها من هذه الاجزاء ليس هو شيئا وان قال  
ان الابرة دخلت في نفس الاجزاء التي لا تجزى فقد تجزئت التي هي عنده غير متجزئة  
وقبلت الاجزاء التي هي عنده كما انقراط من حدوث الوجع ان العنصر ليس  
بواحد كذلك قد تمكنا ان يتبع من جميع التغيرات الاخر هذه النجعة بعينها  
اعني بالتغيرات الاخر اللذة والغنى والحرارة والبرودة وسائر الانواع الاخر وذلك  
لو كان الانسان مركبا من عنصر واحد لكان لا يلد ولا يغم ولا يسحق ولا يبر.

ولا يناله شئ من الاحداث الاخر اذ كان ليس هاهنا شئ بولمة ولا يمكن ان يكون الشئ  
هو المولم لنفسه والقابل للفعل منها حتى يكون هو الفاعل والمنفعل من جهة واحدة  
بعينها وبانفساخ قول ديمقريطس قد انفسخت اقواله سائر من قال وزعم ان  
العناصر لا تقبل الاحداث بمنزلة امياد قلنس وانكساغورس فان امياد قلنس يتخلل  
ايضا ان العناصر لا تقبل الاحداث ولا تتغير وزعم ان الاحسام المركبة انما يكون من  
العناصر تركيبها على طريق المجاورة لا على طريق المزاج. وانكساغورس زعم ان  
العناصر كجرا متشابهة وانها غير بقوله للاحداث وان الكون والفساد انما يكونان  
باجتماعها وتفرقها. واما ديمقريطس وانكساغورس مشتركان وسفطان في انهما  
جميعا يتخللان ان العناصر لا تقبل الاحداث وان الاحسام المركبة انما يكون وتفسد  
باجتماع هذه العناصر وتفرقها فتطو وتختلفان في ان امياد قلنس يتخلل ان العناصر  
هي النار والهواء والاما الارض. وان المتشابهة الاجزاء انما هي لحسام مركبة من هذه  
وانكساغورس يزعم خلاف هذا وذلك انه يقول ان الاحسام المتشابهة الاجزاء  
هي العناصر البسيطة من النار والهواء والاما الارض انما هي مركبة من هذه. والآراء التي  
يتخللها القدماء في العناصر اربعة. واهل الراي الاول وهم الذين قالوا ان العناصر  
لا تحس ولا تقبل الاحداث فتولم قول كذب صريح محال الا انه ليس هو قول  
لا يفهم. فاما اهل الراي الثاني وهم الذين قالوا ان العناصر تحس ولا تقبل الاحداث  
فتولم قول كذب صريح محال لا يفهم وذلك انه ليس يمكن انسان ان يفهم كيف يكون  
شئ تحس من غير ان يناله حدث من الافعال. واما اهل الراي الثالث وهم  
الذين قالوا ان العناصر تحس وتقبل الاحداث فتولم قول ممكن الا انه ليس بحق  
واما امكانه من طريق انه يمكن ان يكون من عناصر تقبل الاحداث وتحس ابدان تحس  
تقبل الاحداث ومن انه ايضا ان يكون كل جزء من الشئ الحساس تحس. واما كذبه



من طريق انه لو كانت العناصر خمس لكان جميع ما هو منها من الاجسام تحت  
 ونحن نرى انه لا النبات ولا كثير من احرار الحيوان له خمس. <sup>كما لعظام والاعضاء</sup> واما اهل الراي الرابع وهم  
 الذين قالوا ان العناصر تقبل الاحداث وليست حساسة فهو قول ممكن حتى وذلك  
 وانا اذا كنا نجد عينا ما بعض الاجسام تحس وبعضها لا تحس لها ففتبين لنا من هذا  
 ان العناصر لا تحس لها وان الاشياء الحساسة انما تولد من المزاج. وذلك ان كون ما له  
 حس بالاحس له امر ممكن لان الطبيعة من سائر ابدان المصير الى الامر الافضل  
 والتزوع من العدم الى الوجود فاما ان يكون ماله حسا لا تحس لها فليس ذلك  
 مما يمكن. <sup>كما ان يقول ان حاز ان يوجد ما هو غير حس وممكن حسا لا يحس ان يوجد من الاشياء الحساسة ما لا يحس</sup> قد اختلف الناس في المزاج فمنهم من قال انه جوهر الحس وجوهر  
 القوى العسائيه والطبيعيه منزله ما قاله جبالا طبيا وحسب رايها ولا  
 ان يكون الحس انما يتولد من المزاج. ومنهم من قال انه الآله الاولى من الآلات  
 وليس جوهرها منزله ما قاله خذاق للفلاسفة وهم اسطو واصحابه  
 بحسب رايها ولا يحب ان يكون الموافقة لقبول الحس انما تولد من المزاج  
 اجناس الكيفيات اربعة ثلثه منها يوجد فيها الشيء وخلافه. والرابع ليس يوجد  
 ذلك فيه اما الثلثة الجامعة للتخالفات فهي الوجود والعدم والامكان والامتناع  
 والفعل والانفعال. ولذلك قد يكون التغيير في هذه الاجناس من الشيء الى خلافه.  
 واما الجنس الرابع الذي ليس يوجد فيه الشيء وخلافه فهو الشكل وذلك انه  
 ليس من شكل هو مخالف لشكل آخر كما لا يكون عظم مخالف لعظم آخر ولذلك  
 لا يكون في الشكل استحالة وتغيير. وذلك ان كان استحاله فكل تغير انما يكون  
 من الشيء المخالف الى الشيء الذي هو خلافه من ذلك مني صان من مثلثين مربع  
 لا نقول ان المثلثين قد تغيرا واستحالا الى المربع لان المثلثين قائمان موجودان  
 في المربع لم يتغيرا ولم يستحالا كما لا يستحيل الصغير اذا كان عظما وذلك ان

هذه الاشياء لا تدرك  
 عنها ماله حس بالافعال  
 الذي هو موجود فيها  
 يتغير على امر غير ان  
 يتغير بالحس عنها  
 شيء من الاشياء  
 ذاته

كما ان يقول ان حاز ان يوجد  
 ما هو غير حس وممكن  
 حسا لا يحس ان يوجد من الاشياء  
 الحساسة ما لا يحس  
 ان الطبيعة شايها ان يتغير  
 الشيء الى الاكل لا الاكل  
 الى الاخص وما له حس افضل  
 مما لا يحس له

الاشياء لا تدرك في الكبير. ولما كانت انواع التركيب على ما وصفنا نوعان لاجزائها  
 المزاج. والآخر المجاورة. فقد يجب ان يكون الشيء المركب تركيب المزاج مجتمع له  
 كفيات لم يكن للاشياء البسيطة التي منها تركيب في الثلثة الاجناس من اجناس الكيفيات  
 الجامعة للشيء وحده. واما الشيء المركب تركيب المجاورة فليس له من الكيفيات  
 التي لم يكن للاشياء البسيطة التي منها تركيب شي اصلا ولا في واحد من الثلثة الاجناس  
 الكيفيات الجامعة للتخالفات خلا الشكل والعظم وهذا ان اكتسب من التركيب  
 شيئا فانما يكتسب هذين فقط. ومثال ذلك البيت اذا بنى في فيه لون الجدران  
 يبنى بها البيت ونقلها وصلاتها على حاله لا يتغير واكتسبه المايف والبناء شيئا  
 هو البيت خاصة وليس هو لذلك الحانة. الشكل الذي يبنى عليه البيت والمقدار  
 الذي يعمل به. الشناعات التي تلزم من قال ان العناصر لا تقبل الاحداث  
 هي على هذا النحو وانما لو كان الانسان مركبا من عنصر واحد لكان الحس اذ كان  
 الحس انما يكون لقبول الحاس للحدث الواقع منه من الشيء الذي تحسه ولو كان  
 الانسان لا يحس لكان لا يستمي شيئا ويعاقل شيئا آخر. وذلك ان الشهوة انما يكون  
 بالتوافق الى الشيء الموافق النافع فيحتلب واما بالعيافه للشيء الضار فيحتنب  
 وان لم يكن للشيء حس لم تعرف النافع فيحلبه ولا الضار فيحتنبه. ولو كان الانسان  
 لا شهوة له لكان انما لا يكون له حركة اراديه. اذ كان كل حركة ارادية يتحركها  
 الانسان فانما يتحركها بالشهوة منه للشيء. والمانيه لو لم يكن للانسان حس  
 لكان سبيط تحتله ايضا. وذلك انه ان لم تنادي اليه مثالات الاشياء وصورها  
 من الحس الى التحيل لم يتحيل للانسان شي ولو لم يكن الانسان يتحيل لكان ايضا لا تفكر  
 وذلك انه ليس يكون للفكر شيء حكم عليه مني لم يكن الانسان تفكر ولا يتحيل فهو  
 طبعا لا يدركه وذلك انه ان لم يتحيل عند التحيل والفكر الصورة والمثل لم يكن يدرك



والثالث انه لو لم يكن في الانسان هذه الخلال الثلاث اعني الحركة والارادة  
والحس والافعال السياسية لم يكن له ايضا نفس ولو لم يكن له نفس لم يكن متفلسفا  
اي من ذوات الانفس ولو لم يكن من ذوات الانفس لم يكن حيوانا. قد بين انقراط  
ان الانسان ليس هو من عنصر واحد نقياسا من القياسات الصعبة. الاول  
منهما انه قال لو كان الانسان من عنصر واحد لكان لسانه الوجد ولكن قد نجد  
بيننا الوجد فيجب من ذلك ان لا يكون الانسان سائلا الوجد وهو مركب من عنصر  
واحد والقياس الثاني انه قال لو كان بيننا الوجد وهو شئ واحد لكان  
مدراواته ايضا شئ واحد ونحن نجد مدراواته ليست من شئ واحد فثبت  
من ذلك ان يكون الانسان ليس بيننا الوجد وهو شئ واحد ومعنى هذا القول  
انه ان كان الانسان مركبا من عنصر واحد فالقياس يوجب ضرورة انه لا شئ  
ان سائلا الوجد اذ كان لا يوجد شئ يوجعه. وان سألنا اهل هذه المقالة  
في هذا واعطيناهم انه قد بينا الوجد نال امر في ذلك بين انه انما بينا الوجد من  
ذاته. واذا كانت ذاته سائلا واحدا فقد يجب ان يكون ايضا وجعه وجعا واحدا  
واذا كان وجعه واحدا فقد يجب ان يكون مدراواته شئ واحد ونحن نجد عينا  
ان مدراواته تكون بلغا شئ ولهذا القياس اننا من الحس داخل في باب  
الاجماع ومقد مات تابعه لذلك الابتداء على طريق البرهان ونتجبه فحصل من  
ذلك برهانه. اما الابتداء الدخلى في باب الافراد الموجود حسا فهو من اجزاء  
المدراوة مختلفة وذلك ان منها ما يكون بالاسيا التي تمنع ومنها ما يكون بالاشياء  
التي تبرد ومنها ما يكون بالاسيا التي ترطب ومنها ما يكون بالاسيا التي تحفف  
ومنها ما يكون بالاسيا التي تحبس وتمنع ومنها ما يكون بالاشياء التي توسع وتخلل  
واما المقدمات البرهانية التابعة لهذا الاصل فمقدمتان احدهما انه



١٢٢  
ان كان الانسان مدراوة مختلفة فوجب ان يكون لغا الاجماع ايضا مختلفة. والثاني  
انه ان كانت اذن الاجماع مختلفة فالاسيا التي عنها تحدث الاجماع مختلفة ايضا.  
واما النتيجة الثالثة عن هاتين المقدماتين في انه ان يحب من هذا ان الانسان  
ليس هو من شئ واحد. الذين قالوا ان العنصر واحد منهم من قال انه واحد في النوع  
بمنزله اصحاب ديمقريطس وقد انسخ قول هاولا وظهرت عليهم الحجة.  
ومنهم من قال انه واحد في العدد لا في النوع ولا يتقبل الاحداث ولا يتحرك بمنزله  
اصحاب ماسيس ومنهم من يقول انه يتحرك ويتغير ويتقبل الاحداث واهل  
هذه المقالة الاولى قوم يدفعون الحس ويجدون ما يدركه العيان فحين من هذا  
الطريق يدعونهم بفرجون ماعهم فيه اذ كان الحس هو الموضع كهم والفاسخ لقولهم وانما  
اهل المقالة الثانية. فحين نظروا في قولهم ونفسه وهم جماعة كل واحد منهم يتخلل  
في هذا الواحد غير ما يتخلل الاخر منهم ابرو وولدس وهو يتخلل ان النار هي العنصر  
وبرهانه على ذلك انها اذا تكاثفت قلبي صارت هواءا اذا اردادت نكاتها صارت  
ماءا واذا تكاثفت اكثر من هذا صارت ارضا ومنهم ديوجانس وانكساريس وهما يزعمان  
ان العنصر هو الهوا وبرهانهما على ذلك ان الهوا اذا تكاثفت قليلا صارت ماءا واذا اردادت  
نكاتها صارت ارضا واذا تكاثفت اكثر من هذا صارت ارضا لخلل صار نارا ومنهم  
من يقول وهو باسلس وابون وهما يزعمان ان العنصر هو الماء وبرهانهما على ذلك  
ان الماء اذا تكاثف صار ارضا واذا تخلل صار هواءا واذا تخلل صار نارا  
ومنهم كسانوفس القلقوني وهو يزعم ان العنصر هو الارض وبرهانه على ذلك انها  
اذا تخللت صارت ماءا واذا اردادت لخللها صارت هواءا واذا تخللت اكثر من ذلك  
صارت نارا. وحالينوس يخضع على هولا كلهم عامه خمسة حج اولها انهم قوم ارادوا  
ان يثبتوا اعتقادهم في امر العناصر فتركوا ذلك وهم لا شعرون وخبروا باستحالة



العناصر وانقلاب بعضها الى بعض. والثانية انهم اتفقوا من هذه الاستحالة والانقلاب  
الذين اوجبوها للعناصر شيئا لا مشاكل ولا تجري على طريق النتائج القياسية وذلك انهم  
لما وصفوا استحالة العناصر وانقلابها بعضها الى بعض وتبينوا انه ينبغي ان يكون هذا  
الانقلاب وهذه الاستحالة في شيء واحد وكان سبع هذا القول ان يتجوز منه ان الشيء  
الموضوع للعناصر الاربعة هو شيء واحد لا صورة له ولا نوع لخصه اعني الهوى فتركوا  
ذلك واتجوزوا ان واحدا من الاربعة هو العنصر. والثالثة انهم وصغوا ان العنصر  
والراس الذي هو اصل الاشياء كلها انما هو واحد ثم زعموا انه متغير ويستحيل ان كان  
يستحيل فقد بطل وارفع. والراس والاصل ليس بشيء ان يرتفع ويبطل بل ينبغي  
ان يثبت ويبقى فان قالوا انه يبقى وكيف يجوز لهم ان يقولوا ان النار تبقى نارا وتصبح ماء  
والرابعة ان جميعهم يقولون اقوالا اضدادا وكلهم ياتون ببرهان واحد بعينه  
وهو ان هذا العنصر الواحد اذا تكاثف وتخلخل تولدت منه العناصر الاخرى.  
والخامسة انهم ان كانوا يزعمون ان هذا العنصر الواحد يتخلخل ويتكاثف فالامر  
فيه بين انه ليس بواحد اذ كان يجب لامحاله ان يكون تغيره من حال الى حال  
انما يكون من شيء اخر غير مرة الى التخلخل ومنه الى التكاثف يجب من ذلك ان يكونا  
اشئ. الذين قالوا ان العنصر واحد منهم قوم من اصحاب علم الطبيعيات  
ومهم قوم من اطباء. ومن كان منهم من اصحاب علم الطبيعيات قضى بان الاجسام  
كلها من عنصر واحد واحلفوا فيه فقال ثالس انه الماء وقال ايرقليطس انه النار  
وقال ماكسافس انه الهواء وقال كسونوفاس انه الارض. ومن كان من اطباء قضى بان  
الانسان من عنصر واحد وقد اختلفوا ايضا فقال بعضهم ان الانسان من الدم وبعض  
قال انه من البلغم وبعض قال انه من المرة الصفراء وبعض قال انه من المرة السوداء.  
وقد علم ان الانسان ليس هو من عنصر واحد من ثلاثة اشياء احدها الكون والمائي

١٢٤  
لخلاف الانواع. والثالث لخلاف القوى. ان الكون فانه ابد لا يمتد من واحد  
وذلك لا يكون الاجسام البسيطة بمنزلة النار والماء يحتاج فيه لامحاله الى اثنين  
احدهما فاعل والاخر مفعول. ولون الاجسام المركبة من هذه انما يكون بالمزاج  
والامر في المزاج بين انه ليس هو من واحد. واما اختلاف الصور والانواع فانه  
ما كانت الانواع والصور تختلف لولا ان بناها من اشياء مختلفة. اما اختلاف  
القوى فهو ذلك على خلاف اصول. الانسان يكون في سن الصبي وفي وقت البيع  
اشد حمرة. وفي سن الشباب ووقت الصيف اشد صفرة. وفي سن الكهول ووقت  
الخريف اشد سوادا. وفي سن الشيخوخة ووقت الشتاء اشد بياضا. وقد علم  
ان الانسان مولف من الاربعة العناصر من وجهين احدهما ان فيه اسيا مطاوع  
الاربعة العناصر تكاد تكون هي العناصر اعيانها. وذلك انما نرى في البدن شيئا  
ثقيلا لا كثيرا باردا يابس بمنزلة العظم مقول ان في الانسان ارضا ونرى في البدن  
شيئا منحيلا رطبا بمنزلة البلغم مقول من هذا بان في الانسان ماء اذا وضعنا  
ايدينا على ابداننا احسنا فيه حرارة فقهر حرارة الهواء فتضي عليهم من هذا ان فيه  
نارا ونرى في البدن ايضا ريلحا فتضي بان فيه هواءا والوجه الآخر من ان البدن  
انما يعتدي من الاربعة العناصر والشيء الذي منه يعتدي الشيء وبشيء منه فاستنه  
ايضا منه وذلك انه ان كان الشيء الذي يرتد في الشيء عند قبوله للترديد  
والما هو شيء سبيه بالشيء الذي صار هذا مادة عليه ولا مرد فاح ان منه هذا  
الشيء القابل للزيادة وقوامه انما هو من الشيء الذي منه قوام ذلك الشيء الزايد  
في هذا ونبيته. مثال ذلك ان شجرة كانت مقدار ذراع واحد فترددت  
بان تمت بالماء والارض حتى صار فذراعين. اقول ان بنية الذراع الاول وقوامها  
انما كان ايضا من الارض والماء وذلك انه ان كانت الذراع الثانية غير مخالفة



للذراع الاولى في شئ والذراع الثانية انما هي من الارض والآلاولى ايضا انما هي من الارض  
والآلاى وقد علم ان الابدان انما تغذى من الاربعة العناصر من هذا الوجه وهو  
ان النبات انما قوامه بالاربعة العناصر فليعلم هذا من انه يغذى منها اذ كان لا قوام  
له بالارض دون الماء ولا بالآلاى دون الارض فيجب من ذلك ان يكون النبات  
من الارض والآلاى ولكن مخالطة الارض لآلاى انما تحدث عنهما طين فقط فيجب من  
ذلك ان يكون في النبات شئ اخر غير الارض والآلاى ولم يبق بعد الارض والآلاى من الاجسام  
السيطة شئ الا النار والهواء فيجب ان يكون قوام النبات انما هو بهذين  
بعد الارض والآلاى خاصة اذ كما قد نرى عيانا ان النبات لا يثبات له دون لقاء  
الهواء وحرارة الشمس من طريق انه يحتاج الى الاعتدال من هذين ايضا  
فالنبات على ما قلنا يغذى من الاربعة العناصر والمحيوان يغذى من النبات  
والانسان يغذى من الحيوان ومن النبات فيحصل من ذلك ان الانسان ايضا  
مولف من الاربعة العناصر اسم الحار واسم البارد باقى على بعض اجزائها  
كيفية الحرارة والبرودة بمنزله ما نقول ان هذا الجسم حال حال حارة او حال  
باردة والاحر الجسم الذى فيه تلك الكيفية الا ان هذا الجسم اما ان يكون فيه  
تلك الكيفية التى يوصف بها وحدها واما ان يخالطها فيه صدها اما وحدها  
بمزولة الحرارة فى النار التى ليس معها برودة وبمنزله البرودة فى الماء التى ليس معها  
حرارة وما كان من الاجسام على هذا فهو يقال انه فى غاية الحرارة او البرودة  
وذلك ان كل شئ خالص محض لاخالطه صفة فهو فى الغاية واما الكيفية التى  
خالطها صدها فبمنزلة ما فى جميع الاجسام المركبة وكل واحد من هذه توصف  
للحرارة والبرودة على احد وجهين اما بالاعلى عليه واما بالمقايضة بينه وبين  
جسم اخر واما من جهة الاعلى فاذا كانت الحرارة فيه اكثر من البرودة فيقال

من هذا الوجه انه حار واذا كانت البرودة عليه اعلى يقال من هذا الوجه  
انه بارد واما من جهة المقايضة واذا قبض جسم اخر فوجد اشد حرارة منه  
فقال من هذا الوجه انه حار او وجد اشد برودة منه فقال انه بارد فاذا قال  
بقراط ان الابدان مركبة من الحار والبارد فليس معنى ان يفهم عنه انه يريد  
ذلك الكيفيات لان الكيفيات ليست اجساما والعنصر محانس للشيء الذى  
هو عنصره فيجب من ذلك اذ كانت الابدان اجساما الا يكون عندها كيفية  
ليس لها هيولى وان الكيفية راس ونوع الجسم المحسوس ولا معنى ايضا ان يفهم عنه  
انه يريد بقوله هذا الجسم الذى يقال انه كذلك على طريق الاعلى او على طريق  
المقايضة لان الاجسام التى هي على هذه الصفة لا نهاية لها والعناصر سبغى  
ان تكون متناهية وذلك لانها ان كانت غير متناهية لم يتم بها كون لانها لا  
نهاية لا يقطع ولا يجاز لكن معنى ان يفهم عنه انه يريد بهذه الاجسام التى هي فى  
الغاية من الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة وهى اربعة اجسام الانسان  
والهواء والآلاى والارض حالات الابدان تتغير اما من قبل انفسها واما من قبل  
شئ من خارج ويغيرها من قبل شئ من خارج يكون بمنزلة الانتقال من موضع  
الى موضع واما تغيرها من قبل انفسها فيكون على وجهين احدهما وجوهها باقى  
على حاله والاخر وجوهها ليس باقى على حاله والتغير الذى لا يبق معه جوهر  
الابدان على حاله ليس كما دخل فما يعنى به الطب من امرها فاما التغير الذى  
يبقى معه جوهر الابدان على حاله فهو الذى يدخل فما يعنى به الطب من  
امر الابدان فقط وهذا التغير على الاطلاق صفان احدهما الكمية والاخر  
الكيفية اما التغير فى الكمية فعلى ضربين احدهما ان تنقص من البدن شئ والاخر  
ان يزيد فيه شئ واذا انقص من البدن شئ فسبغى للطبيب ان يزيد فيه مكان ما



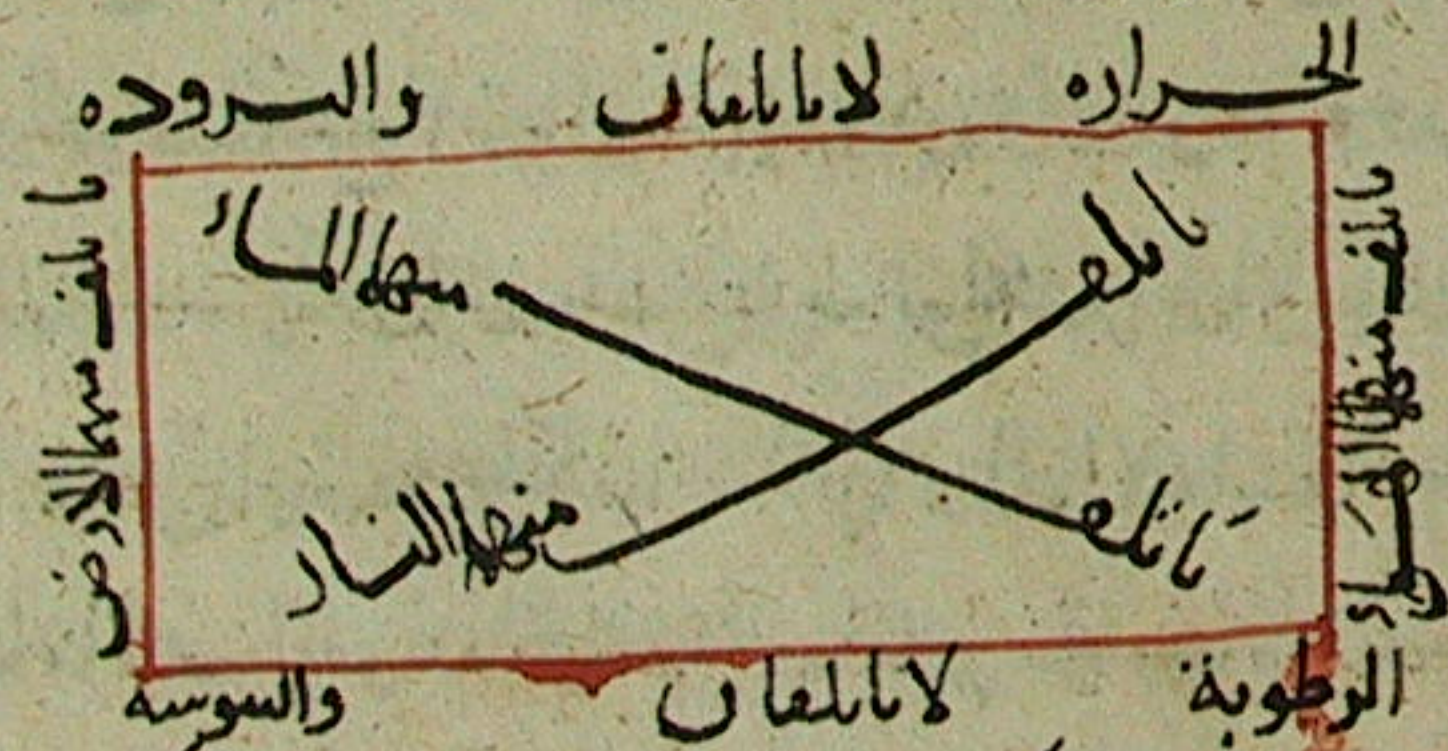
تتضمن منه من شئ شبيه به وان البدن مركب من الاربعة العناصر فقد ينبغي ان يكون  
الغذاء الذي به يكون الزيادة فيه ايضا مركبة من الاربعة العناصر ولذلك صار  
البدن لا يتخذ من العناصر دهي بسيطة كما من آما ولا من الهوا ولا من النار ولا من  
الارض فاما اذا اراد في البدن شئ فينبغي للطبيب ان يتخال في تنقيصه بالاستفراغ  
واما التغيير في الكيفية فيكون منزلة ما يعرض للبدن اذا هو سخن او برّد  
ومنى عرض له ذلك مسعى ان يداوى بدواً بحيلة وتقلب الى خلاف ما هو عليه  
ما هو في الغاية فان كان قد برد كوقت الشتاء استخاه بالنار وان كان قد سخن  
برداه بالماء من الكيفية التي له لكن يكن منها في حد معادل بمقدار ميل البدن عن طبيعته  
فان كان البدن قد مال عن حاله الى البرودة كانت مداوته بالفلل والعاقر قرحا  
وان كان مال الى الحرارة كانت مداوته بالنفس او مكشك الشعير فان كان البدن قد  
تغير تغييرا شديدا مسعى ان يداوى بدواً بحيلة وتقلب الى خلاف ما هو عليه  
ما هو في الغاية فان كان قد برد استخاه وان كان قد سخن برّده بالماء  
التفليم المبني على امر الاسطفسات وهي العناصر صلبة سبيلان احدهما المسالك  
الذي يتنبدى به من شئ الى شئ وقامه في الوهم ويرجع حتى ينتهي الى اصله ومبداه  
والثاني المسالك الذي يتنبدى من اصل الشئ ومبداه حتى ينتهي الى تمامه والطريق الاول  
من هذين التعليمين يقال له العكس والتحليل منزلة ما نقول ان الاعضا المتشابهة  
الاجزا مركبة من الخلط والاعذية من الاعذية من النبات والنبات  
من الاربعة الازكان اعني العناصر والطريق الثاني يقال له التركيب منزلة  
ما نقول ان النبات مركب من الاربعة العناصر والاعذية من النبات والخلط  
من الاعذية والاعضا المتشابهة من الخلط والاعضا المركبة من المتشابهة الاجزا  
وحمل البدن من الاعضا المركبة جميع القدماء قد افروا واجمعوا ان اجسام المركبة

انما يكون من تركيب العناصر البسيطة الا ان ديمقريطس يقول ان العناصر تبقى على  
حالاتها لا تتغير فتحدث عنها اجسام المركبة تتغير حالاتها في الوضع والتقسيم  
والشكل وانكساغورس يقول ان في العناصر اجزا من كل واحد من الاعضا فاذا  
فارت اجزا العظام العناصر التي هي فيها وجمعت والماء بعضها ببعض صار منها  
عظم واذا فارت اجزا اللحم العناصر التي هي فيها وجمعت والماء بعضها ببعض كان  
منها لحم واذا فرت هذه الاجزا واخلطت بالعناصر صارت نارا وماء وارضاً  
وهواً وذلك لان انكساغورس يعتقد ان العناصر انما هي خلط من الاجزا المتشابهة  
الاجزا واما ديمقريطس يقول ان العناصر الاربعة غير مستحيلة ولا متغيرة وانما  
تحدث عنها اجسام مركبة مختلفة من قبل اختلاف تركيبها عن غير غير ولا استحالة  
وبفراط وثنا بلس وبرا فليطس ودوجانس يقولون ان اجسام المركبة انما تحدث  
عن تغيير العناصر واستحالتها الا ان ثاليس واصحابه يقولون ان تغيير العناصر انما  
يكون باختلاصها واخلطها وتفرقها فاما بقراط فليس يقول ان تغيير الاسطفسات  
يكون باختلاصها وتفرقها لكن بالحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة ولذلك جعل  
المحقق انواع العناصر والمشت لها هذه الكيفيات ولذلك سمي العناصر الباردة  
والبارد والرطب واليباس: لخاص الكيفيات مختلفة منها ما يدركه البصر  
وهي الالوان المختلفة ومنها ما يدركه السمع وهي الاصوات المختلفة ومنها  
ما يدركه الشم وهي الروائح المختلفة ومنها ما يدركه المذاق وهي الطعوم المختلفة  
ومنها ما يدركه اللمس وهي كفيات شتى اعني الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة  
والصلابة واللين والخنة والثقيل والكثافة والرخاوة والليونة والخشونة والصلابة  
واللزوجة والحق والرخاوة والاكساز وبعض هذه الكيفيات لا تتغير بحمل جواهر  
البدن وبعضها يفعل فعله في جميع البدن اما الكيفيات التي لا تتغير بحمل جواهر



البدن هي الكيفيات التي تبصر بمنزلة الألوان فانها ليس تغير البدن كله لكن الكيفيات  
فقط وليس تغير اصاجله كل واحد من العيين لكن تغير منها الروح الباطنة  
فقط فالاسود في جميع الألوان جمع الروح الباصر والابيض بفرقه واما الذي سمع  
فانها تعمل ما تفعله في الاذنين فقط واما التي تسمع فانها تعمل فعلها في البطنين  
المقدمين من بطون الدماغ وتغيرها بغير آلة قدر واما التي تذوق فانها تعمل  
اكثر ما تفعله في اللسان فقط واما في سائر البدن فانها اما ان يكون لا تعمل فيه  
شيئا واما ان تعمل فيه فلا سيرا والدليل على ذلك ان البدن قد يحس بالحدث  
عنها من التغيير فاما الكيفيات التي تعمل ما تفعله في جميع البدن بعضها  
تعمل ذلك في ظاهره فقط ولا يبلغ منها فعلها الى باطنه بمنزلة الحشونة والملامسة  
والصلابة واللين وبعضها تعمل ذلك في ظاهر البدن وباطنه معا بمنزلة الحرارة  
والبرودة والرطوبة والبوسة ونقول ايضا ان الكيفيات الملموسة منها  
ما هو محسوس للشئ فقط بمنزلة الخفة والثقيل ومنها ما يفعل في الشئ فعلا  
بوتثريه بمنزلة الحرارة والبرودة وقد قسم هذا المعنى ايضا بصر  
اخر من التسمية فيقال ان الكيفيات منها كيفيات اول وهي الالهات التي عنها  
تولد الكيفيات الاخر وهي اربع كيفيات الحرارة والبرودة والرطوبة والبوسة  
ومنها كيفيات ثواني متولدة عن تلك الاربعة الاول وهي سائر الكيفيات  
الملموسة والكيفيات المبصرة والمسموعة والمدروسة والمشمومة اما سائر  
الملموسة منها الكفاية وتولد عنها البرودة ومنها السخافة وتولد عنها الحرارة  
ومنها اللين وتولد عن الرطوبة ومنها الهشاشة وتولد عنها البوسة  
فاما الكيفيات المبصرة وهي الألوان فانها تابعة للكفاية والسخافة وهما ان  
تابعان للحرارة والبرودة وذلك ان الكفاية يولد السواد اذ كان السواد

انما هي سلبية فعل البصر وحده وانه يكون عن اجتماع اجزا الشئ المبصود ولا ذلك  
متى لم ير الانسان شيئا ظن انه ينظر الى سواد والسخافة تولد البياض لان البياض  
انما هو اجاب فعل البصر وقوة على الشئ المبصود وهذا تابع لانتاج اجزا الشئ  
المبصود وانما طها حتى يلقاها وبما سها البصر فاما سائر الألوان فهي وسط فيما بين  
هذين اللونين مخلوطة منهما اذ كاناها الطرفان واما الكيفيات المسموعة فانها  
اصناف الاصوات وانواعها وهذه تابعة لصلابة الاجسام ولينها وعطرها  
وصغرها والصلابة واللين تابعين للرطوبة والبوسة فاما الكيفيات التي تذوق  
وهي انواع الطعوم وهذه تابعة لانواع المزاج ورقة الجوهر وغلظه واما  
الكيفيات المشمومة فهي اصناف الروائح والروائح تابعة لاصناف المزاج ورقة الجوهر  
وغلظه وتاليا في الاربعة الكيفيات الالهات يكون على هذا المثال الحرارة  
والبرودة لاما لافان والرطوبة والبوسة لاما لافان الحرارة والبوسة ياللف  
منها النار والحرارة والرطوبة ياللف منها الهواء والبرودة والبوسة ياللف  
منها الارض ياللف من البرودة والرطوبة آما وهذا مثال ذلك



والكيفيات قسمه اخرى اتم واكمل من السمة المتقدمة وهي ان الكيفيات منها  
الهات مولدة وهي الكيفيات الملموسة ومنها ما تولد من الملموسات فاما  
الكيفيات الملموسة منها كيفيات اول وهي الكيفيات التي تولد عنها غيرها ولا تولد  
عن غيرها وهي اربع اعني الحرارة والبرودة والرطوبة والبوسة ومنها كيفيات



تواني والثواني صفان منها تولد وتولد ومنها ما تولد ولا يولد منها تولد  
ولا يولد منزلة النمل والخفة واما التي تولد وتولد منها ما يولد اشباهها ومنها ما  
تولد غير اشباهها اما المولدة لاشباهها فممنزلة الحشونة والملاسة فان الملاسة  
مولد منها ملوسة مثلها والحشونة تولد مطعها حشونة مثلها وكسرها ما تولد الحشونة  
بطريق العرض ملاسة بمنزلة ما فعل المبرد واما المولدة لغير اشباهها فممنزلة  
الكفاة والتخلل فان الكفاة تولد عنها السواد والثقل والصلابة والتخلل تولد  
عنه البياض واللين والخفة واما الكيفيات المتولدة عن الكيفيات الملموسة  
منها مبسورة ومنها مسموعة ومنها مشمومة ومنها مذوقة والكيفيات  
المبصورة منها البياض وهو تولد عن تخلل اجزاء الجسم ومنها السواد وهو تولد عن  
تكاثف اجزاء الجسم وسائر الالوان التي فيما بين هذين اللونين تولد عن الحالات التي  
فيما بين هاتين الحالتين واما الكيفيات المسموعة فهي تابعة لصلابة الاحسام  
ولسها وعظم مقاديرها وصغرها واما الكيفيات المشمومة والمذوقة فهي تابعة  
للمزاج بمنزلة ما تتبع لحرارة الحدة والحرارة والمرارة والملوحة وتتبع البارد القبض  
والنفوذة والخوضه وتتبع الاعتدال منها الحلاوة والدمومة وبعول ايضا ان  
الكيفيات الملموسة منها ككيفية الخش على طريق اشتراك الاسماء باسم الجنس  
المشتمل عليها قد عي الملموسة وهي الكيفيات التي لا يدرك الالحاسة اليهن ولا يعرف  
تغيرها ومنها ما لا يخص الملموسة التي يخص باسم الملموسة منها ما نفذ فعله في جميع  
الجواهر ظاهرة وباطنة ومنها ما لا يتجاوز فعله ظاهر الجواهر ومنها ما لا يفعل الا  
في ظاهر الجواهر ولا في باطنها واما التي لا يخص باسم المبصورة منها المبصورة وهي  
تفعل في حاسة البصر وحدها ومنها المسموعة وهي التي تفعل في حاسة السمع وحدها  
ومنها المشمومة وهي التي تفعل في الباطنين المقدسين من بطون الدماغ وخاصة فعلها

لها اكثر فعلها منها ومنها المذوقة وهي التي تفعل في اللسان وعلى الحنك فقط واكثره  
هناك فدلخلف اصحاب الكتب في العناصر في عنوانات كتبهم ونحواتها  
منهم من جعل ترجمه كتابه في العناصر الكتاب في الطبيعة بمنزلة ما فعل يارماس  
وما لسن ومنهم من جعل ترجمه كتابه في الكاب في الجوهر بمنزلة ما فعل  
خروسلس ومنهم من جعل ترجمه كتابه في الكاب في طبيعة الانسان بمنزلة ما فعل  
بقراط ومنهم من جعل ترجمه كتابه في الكاب في العناصر بمنزلة ما فعل  
حالسوس فاما ارسطوطاليس فانه ذكر امر العناصر في موضعين احدهما جعل ترجمه  
كتاب السماء العام والآخر كتاب الكون والفساد فدلخلف القدماء في امر  
المزاج وحمله اراهم فيه ثلثة احدها راي اسقليداس والآخر راي الرواقيين  
والثالث راي ارسطوطاليس فاما اسقليداس فيزعم ان المزاج حدث عن لزوم  
الاجزاء التي لا يتجزأ بعضها لبعض وراى هذا منفسح لان لزوم الاجزاء التي لا يتجزأ  
بعضها لبعض ليس هو من اجزاء بل انما هو مجاورة وتركيب اذ كانت هذه المضامة  
ليست مضامة مخالطة بل حقيقة بل انما هي مضامة اقتران عند لسن فقط  
فاما الرواقون فيزعمون ان الاحسام بدخل بعضها بعضا وكيفية انها تتمازج بكميتها  
عندما يعز كل واحد من الكيفيات في الاخرى منها فعل وتقبل كل واحد منهما  
فعل الاخرى فتحصل من هذه الثلثة الا ان اذ اعزل عنها الراى الاول الذي ليس هو  
مزاجا بل تركيبا على طريق المجاورة ورايان احدهما راي من يزعم ان جواهر الاحسام  
تدخل بعضها بعضا والآخر راي من يقول ان الاحسام لا تدخل بعضها في بعض  
واهل القول الاول يزعمون ان الجواهر الحسية بدخل بعضها في بعض وهذا اصل  
مبنية مبنى سنع لانهم وبدخل وينتفعه ساعات اخر لحد هاجب من هذا  
القول ان يكون العالم كله بدخل في حبة حاور من حصص باجمعه وذلك انه ان جان



ان يدخل جسم في جسم فتدخول ان يدخل حادسة في حادسة وقد يكون ذلك في  
معها اخرى ولا يزال هذا هكذا حتى تقسم العالم كله جوارسا ويدخل جميعها في ملك الواحد  
واما اهل القول الثاني فيقولون ان الاحسام انفسها لا يدخل بعضها في بعض لكنها بضامة  
بعضها بعضا عندما تقسم اجزا صغارا فاما كيفياتها فتعمل بعضها في بعض وتقبل  
بعضها فعل بعض حتى يصير شبيهة بعضها لبعض ويصير الكل متشابهة الاجزا  
من غير ان يكون هذا الكل واحدا من ملك الاجزا المفردة التي حدث عنها  
المزاج ولكن سببا وسطا فاما بينهما وهو بالقوة ذاك الجوزان المفردان اللذان عنهما  
حدث وبالفعل ليس بواحد منهما . متى التقيا احسان طبيعيا لهما كفيما تـ  
فاعلة وكفييات منفعله وتلك الكفييات اضداد فاما ان كانا متكافيين في القوة  
او قريبين من ذلك في القوة او في المقدار فعلى كل واحد منهما في الآخر وقبل كل واحد  
منهما فعل الآخر فلم ينتقل احدهما الى نوع الاخر ولم يستحيل اليه غاية الاستحالة  
ويولد منهما شئ وسط وهذا الصنف من التغيير والاستحالة يقال له مزاج .  
وان كانا الحسنان ليسا بالمتكافيين لكن احدهما اقوى من الاخر واكثر منه مقدارا والاخر  
اصغف من هذا واقل مقدارا فالجسم الذي هو منها اصغف واقل مقدارا مستحيل  
وتفسد وتنتقل الى نوع الاقوى والذي هو اقوى يقال له قد تزيد فاما انه  
تدخل في او قد مزاج فلا . وذاك انه ليس يقال ان الغذاء الخالص اللحم ولا ان الخيط  
خالص النار لكن يستحيل اليها . الاشياء التي يقال انها بالقوة منها ما هو بعيد  
ومنها ما هو قريب . اما البعيد فممنزله ما يقال ان الصبي بالقوة عالم بالبحر  
وان اما بالقوة ناز . واما القريب فممنزله ما يقال في النحرى النام انه نحرى  
وفي الزفت والكبريت انه بالقوة ناز . عناصر البدن منها عامية متقدمة في الطبع  
بعدة عن الحسن وهي التي ذكرنا في تقدم . ومنها خاصة متقدمة عند الحسن قربة

اعني النار والهوا  
والماء والارض

١٢٩  
على الاشياء المتشابهة الاجزاء ومنها وسط . فاما بين الطبقين وهي الاخلات  
ومن اجزاء ذلك معنى لنا ان نذكر اولاهذه ثم نلخص في ذكر العناصر القليلة . وقد  
وقع ايضا في امراض الاطباء ايضا لاختلاف في الراي وذلك ان قوما قالوا ان بنية البدن  
وقوامه من خلط واحد . وقوم قالوا انه من خلط كثيرة وانها مميزة فاما الذين  
قالوا انه من خلط واحد منهم من يزعم انه من الدم وحده . ومنهم من قال انه من  
المرق الصفراء . ومنهم من قال انه من المرة السوداء . ومنهم من قال انه من البلغم .  
فاما الذين قالوا انه من الاخلات اعني اخلات طاكسة . فمنهم انقراط والصحاح . فان  
ها ولا قالوا ان بنية البدن وقوامه من الدم . والبلغم . والمرة الصفراء . والمرة السوداء .  
وهذه الخمسة الا اذا امتختت وحدثت ثلثة منها . وهو راى من يزعم ان البدن  
مركب من الصفراء . ومن يزعم انه مركب من السوداء . ومن يزعم انه مركب من  
البلغم كاذبة لا متقن عندها . وذاك ان الحياة انما يكون بالحرارة والرطوبة وليس  
من هذه الثلثة الاخلات واحدهم جمع فنه هذان لان الصفراء حارة يابسة  
والبلغم بارد رطب . والسوداء باردة يابسة . واما راى من يزعم ان بنية البدن  
وقوامه من الدم وحده فهو راى متقن الا انه ليس بحق . واما راى من يزعم ان البدن  
مركب من الاربعة الاخلات فهو راى متقن وهو مع هذا حق . والذين يزعمون ان  
بنية البدن وقوامه من الدم وحده ثبتون ذلك ويأتون فيه بالحجة المتقنة من  
القياس على مجرى الكلام في الطبائع ومن الحسن . اما من القياس الطبيعى فاول  
ما اخبروا به هكذا قالوا ان جوهر الحيوان انما هو بالحركة والحركة هي حاص  
بالحرارة ملاوثة لها وسهولة للحركة خاص بالرطوبة . واذا كان الامر على هذا  
فجوهر الحيوان انما هو بالحرارة والرطوبة فالمادة اذن التي الغالب عليها الحرارة  
والرطوبة هي التي يجب ان يكون منه الحيوان . واذا كان كذلك فلا المرة



ولا المرة السوداء ولا البلغم يصلح ان يكون منه جوهر الحيوان لكن الدم وحده لانه  
 حار رطب والاعلى عليه الكيفية الموافقة للحركة الكثير وفيه مع هذا برودة وسه  
 لكون له بذلك ثبات وجوده ولا يكون في غاية الاخلاط سيالا لا يلبث واذا كان  
 ذلك كذلك فيكون البدن اذا انا هو من الدم ثم احتجوا بعد ذلك وقالوا ان كل جسم من  
 يلتقيان فيما ان كانت قوة كل واحد منهما مساوية لقوة الآخر خيل الواحد منهما للآخر  
 وسخيل منه وتولد عنهما مزاج وان كان احدهما قاهرا للآخر حال القاهر المفقود  
 وقلبه الى نوعه فصار زيادة فيه والغذاء لما كان يترب به البدن صار البدن  
 اقوى ولولا ذلك لكان البدن سخيلا الى نوع الغذاء ولم يكن الغذاء سخيلا الى نوع  
 البدن واذا كان الامر على هذا فالبدن ليس قوامه من مرة صفراء ولا من مرة سوداء ولا من  
 لكن من الدم فقط وذلك لان المرة الصفراء اشده حرارة وبسوسة من البدن باضعاف  
 كثيره فهي لذلك اقوى من البدن لشدة حرارتها ولاها يابسها والبدن رطب  
 واليا بس اقوى من الرطب والمرة السوداء ابرد من البدن كثيرا وابس منه ولذلك  
 ليس يستطيع البدن ان يحلها وتقلها اليه بل هي احرى ان تحل به عليه والبلغم هو  
 ايضا ابرد من البدن وارطب منه كثيرا فاما الدم فانه شبيه في مزاجه بالبدن وهو  
 مع هذا اقل حرارة منه واكثره رطوبة منه وهو للامر من جمعا اضعف من البدن  
 فهذا ما احتجوا به على طريق القياس من الطبيع واما من الحس فاحتجوا في ذلك بثلاثة  
 اشياء احدها الكون والآخر الغذاء والثالث ما يستفزع من البدن ويختبس فيه اما  
 من الكون فاحتجوا بان قالوا اننا نرى الشئ الذي يقع في الارحام ويكون منه الجنين انما هو  
 الدم والماء الذي من طبيعة الدم وليس يقع في الارحام عند كون الجنين ولا واحد من  
 المرتين ولا البلغم واما من الغذاء فاحتجوا بان قالوا ان الجنين عيانا ان البدن انما يتخذ  
 من الدم فقط وذلك ان الاخلاط من الغذاء ما يتخذ من الدم

وحده واما سائر الاخلاط فهي تدفعها عن نفسها وتنفذ بها كما تنفذ ما الشئ الغريب المنافر  
 ولذلك فسجد المرأة فضل عن غيرها من الاعضاء انما تختبئ اليها من المرة الصفراء وليس  
 تقتدى بها وما تدل على ذلك ان عروق تجري فيها الدم فتفرق في جرم المرأة وتغذوها  
 وكذلك الطحال فانه يختبئ اليه المرة السوداء ولكنه لا يقتدى منها بل انما يقتدى  
 من الدم المخالط لها والدليل على ذلك انه اذا اصفا هذا الدم ومبره وقصده من المرة  
 السوداء انفذ المرة السوداء ودفعها عن نفسه الى فم المعدة كما يدفع الشئ الذي  
 لا يستشع به واذا كان الامر على هذا فقد علم ان سائر الاخلاط انما هي فضول لان ما  
 لتولد الدم وكونه بمنزلة ما يلزم في كون الشراب من تولد الزبد الذي هو نظير المرة  
 الصفراء والوردى الذي هو نظير المرة السوداء وهذا ما احتجوا به من الغذاء واما  
 من استفراغ ما يستفزع من البدن واختباس ما يختبس فيه فاحتجوا بان قالوا ان الدم  
 لاحتباسه شئ واجب في الطبع واستفراغه شئ خارج عن الطبع صارت فالمرة الصفراء  
 اذا اختبست حذفت عنها البرقان والسودا اذا اختبست حذفت عنها السرطان  
 والجذام واما البلغم اذا اختبس اضرت احتباسه بالمعدة والامعاء والذين قالوا  
 ان بنية البدن من الاربعة الاخلاط يتنوا ذلك من ثلاثة اشياء احدها من  
 لاختلاف الاعضاء والآخر لاختلاف الدم والثالث استفراغ ما يستفزع من البدن  
 فاما اختلاف الاعضاء فانهم قالوا ان كل واحد من الاعضاء انما يقتدى من خلط  
 مزاجه شبيه بمزاجه على القريب وكانت الاعضاء بعضها باردا رطب بمنزلة  
 الدماغ وبعضها باردا يابس بمنزلة العظام وبعضها حار يابس بمنزلة القلب  
 وبعضها حار رطب بمنزلة اللحم فالامر منها بين ان اللحم انما يقتدى من خلط حار  
 رطب وهذه الصفة انما هي الدم الخالص والعظم انما يقتدى من خلط يابس الى  
 البرودة واليبوسة وهذه الصفة موجودة في جنس السوداء والدماغ



يغندى من خلط بارد وطيب وهذه الصفة موجودة في البلغم والبرية التي تتغير  
من خلط حار يابس وهذه الصفة موجودة في المرة الصفراء وأما من خلط الدم فإما  
قالوا كما أن اللبن في ظهرا مبره انما زاه سببا واحدا وهو مركب من خواهر مختلفة بعضها  
ماء وبعضه جبن وبعضه دسمي وكذلك الدم ايضا فيه شئ غليظ من جنس الدرر  
والكثيف نظيره المرة السوداء وشئ آخر رقيق يصرف الى الحمرة من جنس المرة الحمراء  
وشئ ابيض من جنس البلغم ولذلك صار الدم مختلف الحالات في لونه وفي قوامه  
حسب اختلاف الاسنان وحسب اختلاف اوقات السنة وحسب اختلاف  
مزاج الحيوان وحسب اختلاف مزاج البدن. واما استنزاع ما استفرغ من البدن  
فانهم قالوا انما يرى الدواء المسهل اذا اخذ انسان فامرط بمصاحبه الاسهال حتى  
يستفرغ ملك البدن من الخلط الذي ذلك الدواء مخصوص باسها له ويخرج بعد  
خلط آخر ليس من شأن الدواء اسهاله مات. واذ كان الامر على هذا فقد يتبين ان  
البدن يحتاج في البقاء على السلامة الى الاخلاط الاربعة. لون الدم تعرف من لون  
البشره من خارج ومن دونه اذا استفرغ بقصد العرق اذا استقى الدواء المسهل  
فامرط عمله في الاسهال. وكان اول شئ يخرج بالاسهال الخلط الذي ذلك الدواء مخصوص  
باسهاله ثم يخرج بعد ارق الاخلاط الباقية واسهلها اجابة. ثم يتبع ذلك اغلاط  
الاخلاط واشدها عسرا. وفي اخر الامر يخرج بعدها كلها اخص الاخلاط بالطبيعي  
وهو الدم. مثال ذلك انما اذا سقينا دوا يسهل المرة الصفراء كان اول شئ يخرج  
المرة الصفراء ثم يخرج بعدها البلغم. ثم مرة سودا وفي اخر الامر يخرج دما وان  
سقينا دوا يسهل البلغم كان اول شئ يخرج البلغم ثم يخرج بعد مرة صفراء  
ثم مرة سودا وفي اخر الامر يخرج الدم. فان سقينا دوا يسهل السوداء كان اول شئ  
يخرج مرة سودا ثم بعدها مرة صفراء ثم بلغما وفي اخر الامر يخرج دما وكل واحد

وليس يستفرغ هذا الدواء هذا الخلط الا بعد ان قد  
استفرغ شئ من الخلط الذي هو مخصوص باستنزاعه

من لا دوية المجهولة تجذب في اول الامر الخلط الذي هو مخصوص باسها له من جوانات  
الاعضاء المجوفة ثم انه بعد ذلك اذا استنطف ما هناك من ذلك الخلط احدث  
ما في جوهر الاعضاء الاصلية من ذلك الخلط الذي هو مخصوص به اجتنابا عنينا ولشدق  
اجتنابه وعنقه يتفرع منها مع الخلط الدهن مخصوص به الاخلاط التي ليس هي مخصوص  
بها الا ان اكثر شئ يجذب به ويتفرع منها اسلسها اقبيا او اكثرها مواتاة واسرعها  
اجابة وافلها خصوصية بالطبيعي. وبعد اعسرها اجابة وبعدها عن الفرب  
من الطبيعي وفي اخر الامر لخصتها بالطبيعي وهو الدم. للعناصر صنفان منها  
عناصر كيمياها باقية على الحال الطسعة هي العناصر التي هي موجودة في الطبع بمنزلة  
النار التي تكون منها الحيوة. والما العنصر الذي هو ايضا ما يكون به الحيوة. واما التي كيمياها  
خارجة عن الحال الطبيعي هي العناصر التي قد افترطت فيها الكيفيات التي هي مخصوصة  
بها هي لذلك منسدة للحياة بمنزلة الجهد الذي قد افترطت عليه البرودة. ولهي  
النار الذي قد افترطت عليه الحرارة وكذلك الامر في الاخلاط منها عنصره طبيعي  
وهي معتدلة خلوة المذاق تغذوا بالبدن ما هو محالط فيها للدم وذلك لان كل غذا  
فيو حلو من قبل ان جميع الاعضاء خلوة الطعم. وهذه الاخلاط المخالطة للدم من  
نسيجها مرة صفراء وسودا وبلغم. ومنها خارجة عن الطبع وهي افراطات تلك الكيفيات  
الملاومة للطبع وما كان كذلك فليس يعدوا بل يدفع ويخرج عن البدن بمنزلة الشئ  
النافر ومتى احسنا اضر بالبدن وافسده وليس من هذا الجنس شئ له جلاوة بل الممره  
الصفراء من هذا الجنس مرة. والسودا احامضة عنقه. والبلغم حامض او مالح. واذ  
وقع الدم في الارحام او المني تميزته الطبيعة فصار ما هو منه غليظ باردا يابس مايل  
الى السوداء مادة لكون العظام وما هو منه ناري رطب بلغي مادة لكون الدماغ وما  
هو منه اشد حرارة ورطوبة مادة لكون اللحم وما هو منه اشد حرارة ولبسا مادة



قد اختلف الاواري في الدواء المسهل وحصولها اذ ان احدها راي في الخلط الذي يستخرج  
 ان كل واحد من الادوية المسهلة انما تختب الخلل الذي هو مخصوص به. والآخر  
 راي اسهلنيادس الذي تضمن ان كل واحد من الادوية المسهلة انما يولد الخلط الذي  
 تسهله وهذا الواي ينفع من وجهين احدهما انما يجد من كان الغالب عليه البلغم  
 اسهاله بالادوية التي تسهل الصفراء ونضربه وتسهل الامرة اسهاله بالادوية التي  
 تسهل البلغم وتنفع بها ومن كان الغالب عليه الصفراء عسر عليه اسهاله بالادوية  
 التي تسهل البلغم ونضربه وتسهل الامرة اسهاله بالادوية المسهلة للصفراء وتنفعه.  
 والوجه الآخر انما نجد الدواء المسهل اذا استنظف الخلط الذي هو مخصوص  
 به اخبر بعنه خلط اخر مما ليس هو مخصوص به ولا بد في ذلك من احد امرين  
 اما ان يكون قوة الادوية خافتة وضعفت وبطلت فلا ينبغي حينئذ ان يخرج  
 شي اذ كان لا تقدر عنده هذه الخال ان تولد وقوته قد بطلت. واما ان يكون قوته  
 ثابتة باقية فاذا كانت باقية مستغنى ان يخرج ما لم تولد فخرجه منذ اول الامر  
 فانه ليس في ذلك ان نقول انه كان اول احاراً وكان تولد الصفراء وبعد ذلك يرد صفراً  
 بولته البلغم لانه ان كان مزاجه قد استحال هذه الاستحالة كلها فقد بطل من ان يكون مسهلاً  
 لانه ليس في ذلك ما يسهل بارداً مع ان هذا شنع منكر جداً ان نقول ان الدواء المسهل  
 يكتسب في البدن امر اجاك واحد منها من الخلاف لصاحبه في هذا الحد مصيرة  
 حاراً نابساً عند اسهاله للصفراء مرة بارداً وطبا عند اسهاله للبلغم ثم يصير بارداً  
 نابساً عند ما يسهل السوداء ويرجع في اخر الامر يصير حاراً وطبا عند ما يسهل الدم.  
 الاخلط من البدن في موضعين بعضها في تجويفات العروق محصورة وهذه  
 هي اول شئ تختب به الادوية المسهلة بسهولة وسرعة وبعضها في بين جواهر  
 الاعضاء الاصلية فاذا اختببت الادوية المسهلة هذه الاخلط عندما استنظف

هذا عند الادوية  
 المسهلة التي تسهل  
 الخلط الذي هو  
 مخصوص به هذا  
 ودلالة من صفراء  
 في البدن يستخرج  
 نابساً كما كان السهل  
 فخلطه حالاً بالادوية  
 التي تسهل الصفراء  
 هذا ان كان ما استخرج  
 صفراً

ينبغي ان تعلم ان  
 الدواء الذي  
 للخلط لا يستخرج  
 فان الاخلط لا يولد  
 بولته بل يولد  
 ويستخرج منه  
 الدواء المناسب  
 من الاخلط

هذا الرد من جهة  
 الاطراف من جهة  
 لما كان في  
 الصفراء لا ينبغي  
 ان لا يسهل في  
 على حاله

فان العروق منها جفت فسد اخذها وعنفها مع الخلط الذي الدواء المسهل مخصوص  
 به خلط اخر وليس ذلك الدواء مخصوص به فاسهله.  
 تمت جوامع كتاب جالينوس في العسل  
 ترجمه حسين بن اسحق والمجد الله حق

لنجد ان نقول ان الخلط واحد وانما يختلف الاعضاء منه لاجل اختلاف  
 في الحرارة فانه ما كان قد فعلت فيه الحرارة اكثر وافضت وصلته  
 يكون منها العظم وما كان قد فعلت فيه الحرارة في السلي الواحد يكون منها اللحم ولهذا اختلف الانداز  
 واصحاب الخلط الواحد كانوا يعطون العله في اختلاف الوانها كونها ابلداً  
 على حال غير طبيعيه وحال السوس يرد قولهم ونقول معجماً ان في  
 ليس يوجد زمان يكون فيه على حال طبيعيه ولم لا يكون في جميع هذا  
 الزمان على حال طبيعيه ويكون الظاهر في الدم حسب ولهذا الشكوك  
 قال جالينوس ان البيان على الخلط اقتناعي وغير الاستقرار

### جوامع كتاب جالينوس في المزاج

اعز من جالينوس في هذا الكتاب ان يعلم عن اصناف الامزجة والعلامات الدالة عليها وما هو منها بالهوى وما هو بالفعل  
 ولكننا لا يلزمنا العذر الاطلافي ما نقص ونقول ان عرضنا الكلام في المزاج فاما ان هذا العرض عرضه فظاهر وذلك  
 انه لما علمنا عن الاسطفسات وبينها ليس بواحد وانما ليس ايضا بكثر غير منفعله بل منفعله وانما انفعاله ليس هو  
 بواحد لكن امتزاجها وبغير بعضه بعض وجب عليه ان يعلمنا عن المزاج فاما ما منعه من قبل ان العلم  
 بالامزاج ولجبه مروه في علم ما يحدث عن الاسطفسات اذ كان ما يحدث عن الاسطفسات انما يحدث  
 عنها بامتزاجها. وسميته المزاج وهذه السمة موافقة للعرض. ومرتبة فان بقوا قبل القوى وبعد  
 الاسطفسات. فواضعه جالينوس ودليل ذلك معاشه والمعاظه وسهاذه المفسرين ومن انه لو لم يصنفه  
 لتراكمت الصناعات فاقصه. واقصاه ثلثة في الاول منها يعلمنا عن اصناف المزاج وفي الثاني يعلمنا  
 عن علامات المزاج وفي الثالث عاظمها بالحق حاراً وبها هو بالفعل. فاما اي هو سلكه فيه من لبا النفايم  
 فالقسم وذلك انه تقسم الامزجة والمركب وذلك انه متى من الامزاج ونقت عدا العلاما  
 فاما الى اي جزى العلم الطبي يرتقي فمعلوم انه من الجزى السطري اذ كان انما يعلمنا فيه عن المزاج



بسم الله الرحمن الرحيم رب تم بفضلك

جوامع الاسكندرية كتاب جالينوس

في المزاج على الشرح والتفصيل

ثلاث مقالات في المقالة الاولى

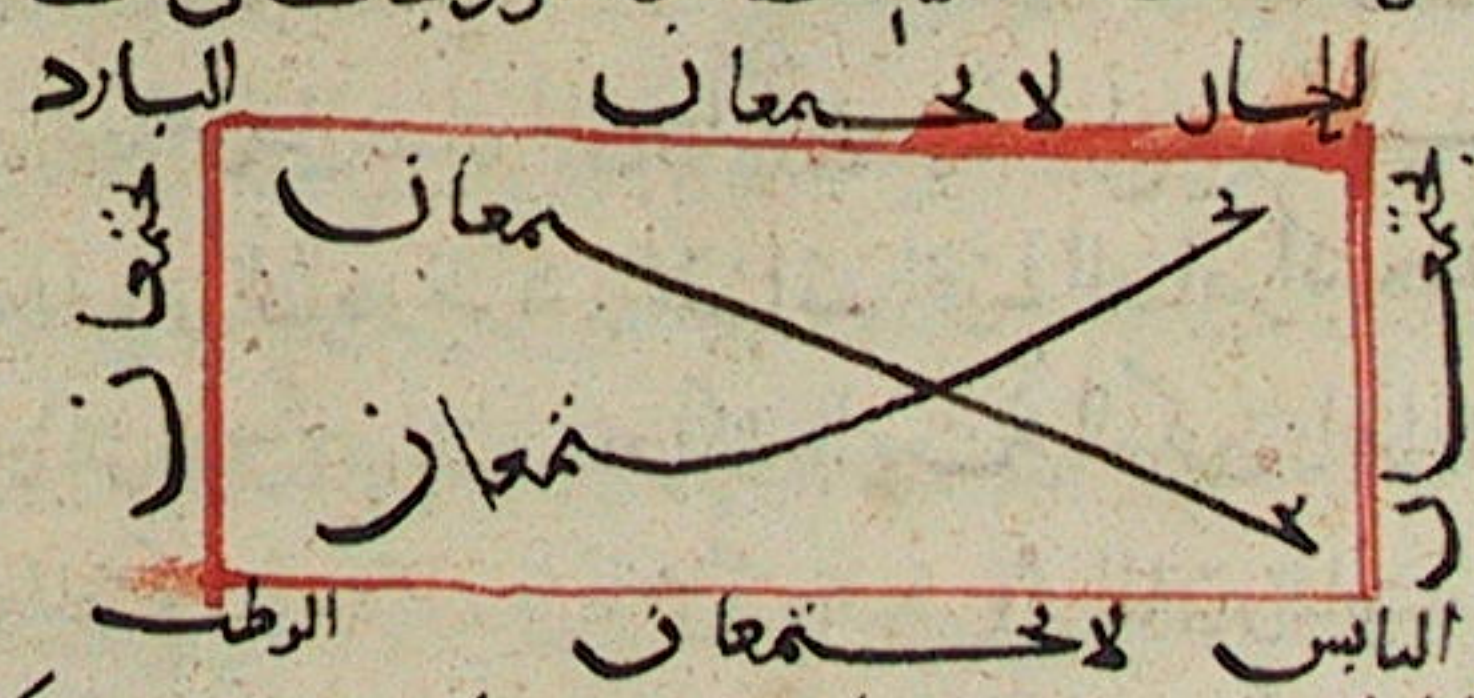
احساس المزاج جنسان وذلك ان منه معتدل ومنه غير معتدل. واولاؤه كثيرة وذلك ان  
المزاج المعتدل اما ان يكون فيه من العناصر اجزاء متكافية. من له الانسان المعتدل  
المزاج وانما يكون اعتداله انما هو بحسب الحاجة والمنفعة بمنزلة مزاج كل واحد  
من سائر الانواع الاخر. والمزاج غير المعتدل منه مفرد بسيط ومنه <sup>وهو الذي يخرج كينسي</sup> مركب <sup>وهو الذي يخرج كينسي</sup> والمزاج غير المعتدل منه مفرد بسيط ومنه  
واما مركب. والمركب اما ان يكون حارًا يابسًا واما باردًا رطبًا. واما يابسًا  
واما باردًا رطبًا. متبادير العناصر ليست متساوية في درجات الاحساس  
بل هي في بعضها متكافية. بمنزلة ما هي عليه في مزاج الانسان المعتدل المزاج  
فان هذه العناصر فيه متكافية متساوية اعني الحار والبارد والرطب  
واليابس. وفي بعضها غير متكافية. واجزاء العناصر في هذه الاحسام تكون غير  
متساوية اما بطريق العرض بمنزلة ما يكون بدن الغالب عليه الحرارة.  
والاخر الغالب عليه البرودة. واما على المحرك الطبيعي وحسب  
ما يحتاج اليه ويتفق به بمنزلة ما يكون ذلك في المزاج المعتدل في كل واحد  
من الانواع وكل واحد من الاعضاء. مثال ذلك ان في انواع الحيوان  
جعل مزاج الاسد كبير الحرارة ليكون اسرع غصًا واشجع قلبًا واشد  
بطشًا. وجعل مزاج الارنب ابرد ليكون اشد خوفًا واكثر هربًا. وفي  
اعضا بدن جعل القلب احر ليكون معدنًا ونبوغًا للحياة. والكبد

ارطب لتكون معدنًا للغذاء والعظم ايبس لتكون به الاعضاء اشد تمكنا واجود  
ثباتًا والدماع ابرد لتكون الفكر اجود ثباتًا. ليس خلواكل مزاج من ان يكون  
اما معتدلا واما اربلا عن الاعتدال. والمزاج المعتدل منه ما هو مركب من اجزاء  
متساوية ومنه ما هو بحسب الحاجة. واما المزاج الرابح عن الاعتدال فمنه  
ما زواله في نوع واحد من نوعي الكيفيات المتضادة اما ان يكون زواله في نوع الكيفيات  
الفاعلة واما ان يكون في نوع الكيفيات المنفعلة. والزاييل في نوع الكيفيات الفاعلة  
اما ان يكون زواله الى الحرارة. فيسمى مزاجًا حارًا. واما الى البرودة فيسمى مزاجًا  
باردًا. والزاييل في نوع الكيفيات المنفعلة اما ان يكون زواله الى اليبوسة فيسمى  
مزاجًا يابسًا. واما الى الرطوبة فيسمى مزاجًا رطبًا. واما المزاج الرابح عن الاعتدال  
في نوعي الكيفيات كليهما فزواله يكون اما الى الحرارة. واليبوسة. واما الى الحرارة  
والرطوبة. واما الى البرودة والرطوبة. واما الى البرودة واليبوسة. الانسان  
المعتدل المزاج ان نحن نظرنا في مقدار ملك جميع اعضائه من الحار والبارد  
والرطب واليابس سمناه معتدل المزاج. وان نحن نظرنا في اعضائه التي  
يهاجي اعني القلب والكبد قلنا انه حار رطب. وذلك ان كل واحد من  
الحيوان مزاجه من قبل اعضائه التي بها يكون حياته مزاج حار رطب. وذلك  
لان جوهر الحيوان انما هو الحركة والكيفيات التي في العناصر اكثرها خفركا هي  
بالحرارة. واكثرها خفركا هي بالرطوبة. واكثرها فعلا للسكون والقرار هي البرودة  
واكثرها حركة واسهلها وقوا هي اليبوسة. الحار والبارد يقال كل واحد  
منهما على ثلثة وجوه اما في الغاية بمنزلة الماء والنار. واما بالاعقاب بمنزلة  
الحيوان والنبات واما بالمقايسة. الآرا التي استعملها الناس في المزاج  
ثلاثة لحدوها راي من برسم ان الامزاج كلها اربعة وهي الامزاج المركبة اعني

ها والواها اربعة



الامزاج المركبة اعني الحار الرطب والحار اليابس والبارد الرطب والبارد اليابس  
 والشافي راي من زعم ان الامزاج كلها مزاجان اعني الحار اليابس والبارد الرطب  
 الثالث من يقول ان الامزاج تسعة اربعة مبردة واربعة  
 مركبة وواحد معتدل اما المبردة فالحار والبارد والرطب واليابس  
 واما المركبة فلحار اليابس والحار الرطب والبارد اليابس والبارد الرطب  
 الاول من هذه الآراء هو راي من زعم ان الامزاج اربعة هو كاذب وهو ناقص  
 والشافي راي من زعم ان الامزاج اثنين هو كاذب منه وناقص والثالث  
 راي من زعم ان الامزاج تسعة هو حق وهو كامل الذي قالوا ان الامزاج  
 اربعة يلتبسون للحجة المقتعة في ذلك من هذا الوجه قالوا ان الكيفيات  
 الفاعلة والمفعلة التي بها تكون المزاج هي اربعة اعني الحرارة والبرودة والرطوبة  
 واليبوسة ومزاجات هذه الكيفيات ست مزاجات منها لا تثبت  
 وهي الحرارة مع البرودة والرطوبة مع اليبوسة واربع مزاجات منها  
 هي التي تثبت اعني الحرارة مع الرطوبة او مع اليبوسة والبرودة مع الرطوبة  
 او مع اليبوسة ومثال هذه المزاجات هي هذه



الذين قالوا ان الامزاج مزاجان التمسوا بيان ذلك من هذا الوجه زعموا ان  
 الحرارة وهي واحدة من الكيفيات الفاعلة تثبت مع اليبوسة ولا تثبت مع الرطوبة  
 لان الحرارة لا تترك الرطوبة وان البرودة ايضا وهي واحدة من الكيفيات

هو لا يبرهن ان الامزاج  
 اربعة واذا التمسوا  
 بيان الامزاج صار  
 التمس

التي تثبت مع الرطوبة لان البرودة تحفظ الرطوبة ولا تثبت مع اليبوسة  
 وذلك لان البرودة لا تترك الرطوبة فضلت بمنزلة ما تفعل ذلك المسامح  
 والذين قالوا ان الامزاج اربعة ردوا على من يقول ان الامزاج اثنين وقسموا  
 قولهم من وجهين احدهما خارج عن الانصاف والاخر على الانصاف اما  
 من الوجه الخارج عن الانصاف فقالوا ان كل مفعول به فهو يصير سببها بالفاعل  
 لان الفعل انما هو مسبب المفعول بالفاعل فاذا كان الحار سببه ان يسخن البارد  
 لان الخفيف الرطب والبارد شانه ان يبرد الحار لان يبرط البارد  
 وذلك لان الفاعل والمفعول هما اضداد وليس الحار يضد الرطب ولا البارد  
 يضد اليابس واذا لست هذه اضداد فهي تختص وتثبت معا وهذه مناقضة  
 على غير انصاف وذلك لان هذه المفعولات التي رد بها هو لا تحتاج الى شرايط  
 وهي ان المفعول انما يشبهه بالفاعل والضد انما يفعل في ضده واذا كان  
 فعل الفاعل فعلا اوليا لم يتبعه واما ان كان انما يفعل ما يفعله بطريق  
 العرض او بالاداة فليس هذا حق وذلك ان البارد قد يبرط ويسخن  
 من قبل انه مكشف ومنع والحار يبرد ويخفف من طريق انه محل وبغني  
 ويخلخل والحركة تسخن والسكون يبرد فاما من الوجه الخارج عن الانصاف  
 فنأقضوهم محتين واحدة من القياس والاخرى من النظائر الجزئية  
 اما من القياس فنقول انه وان كانت الحرارة تقضي الرطوبة والبرودة تجمع الرطوبة  
 فان ذلك ليس يكون من كل واحدة منهما بل انما يوجب من ذلك ان في  
 جميع المدة التي يغني فيها الحرارة الرطوبة تكون المزاج حارا وطيبا وفي جميع  
 المدة التي تجمع فيها البرودة للرطوبة ما دامت لم يجمع يكون المزاج  
 باردا ما ساء واما من النظائر الجزئية فقالوا انما نجد اسيا حارة وطيبه



حيلة لا يخاف من الحام بالما العذب واستيا باردة ماسة بمنزله الشمال  
 والافيون الذين زعموا ان الامزاج اربعة هم من طريق ما قالوا ان  
 الكيفيات الفاعلة بعضها في بعض والعاقل بعضها فعل بعض ومنها يكون للبراج  
 اربع صادقون ومن طريق انهم تركوا الاعتدال بين الحرارة والبرودة  
 والاعتدال بين الرطوبة واليبوسة خطيون وذلك انه كان ينبغي  
 لهم ان لا يتصور في تثبيت الامزاج على هذه الكيفيات الفاعلة لها بل  
 كان الواجب عليهم ايضا ان يذكروا الكيفيات المولدة عن تلك وذلك  
 انه يتولد عن تلك الاربعة الكيفيات ثمانية هي الحرارة والبرودة  
 والاعتدال بينهما والرطوبة واليبوسة والاعتدال بينهما ويتولد من  
 تركيب هذه الست الكيفيات من المزاوجات الصحيحة التي تثبت  
 تسع وهي مزاوجات تسعة اصناف المزاج ومن المزاوجات التي  
 لا صحة لها ولا ثبات ست اما المزاوجات الصحيحة فالاعتدال  
 بين اليبوسة والرطوبة يتركب مع الاعتدال بين الحرارة والبرودة  
 ومع الحرارة ومع البرودة والاعتدال بين الحرارة والبرودة يتركب  
 مع الرطوبة ومع اليبوسة يتركب مع الرطوبة ومع اليبوسة  
 واما المزاوجات التي لا تصح ولا تثبت فالاعتدال بين اليبوسة  
 والرطوبة اذا ركب مع اليبوسة او مع الرطوبة والاعتدال بين  
 الحرارة والبرودة اذا ركب مع الحرارة او مع البرودة والحرارة  
 اذا ركب مع البرودة واليبوسة اذا ركب مع الرطوبة



والبرودة  
 والحرارة  
 واليبوسة  
 والرطوبة

والذين قالوا ان المزاج اربعة واحد هم المناوس يلمسون البهائم على ان المزاج  
 الحار الرطب هو معتدل من اربعة اشياء اخذها اوقات السنة والآخر  
 الامراض والناث الاسنان والرباع الموت اما من اوقات السنة فقالوا ان الربيع  
 معتدل والوسع حار رطب فالمزاج الحار الرطب هو معتدل واما من الامراض  
 فقالوا ان الامراض منها ما هو حار ومنها ما هو بارد يابس ومنها ما هو  
 السوداوي ومنها بارد رطب ومنها ما هو معتدل الاستسقاء وليس من الامراض شي حار رطب  
 اصله واذا كان الامر على هذا فالمزاج الحار الرطب هو المعتدل واما من الاسنان  
 فقالوا ان الصبي معتدل والصبى من جهة حار رطب فالمزاج الحار الرطب  
 اذن هو المعتدل واما من الموت فقالوا ان الموت ضد الحياة والموت يكون  
 بالبرودة واليبس فالحياة اذن تكون بالحرارة والرطوبة والحياة هي امر طبيعي فالمزاج  
 الحار الرطب اذن هو طبيعي والمزاج الطبيعي هو المعتدل فالمزاج الحار الرطب  
 اذن هو المعتدل واما ان الوسع حار رطب فاما من سن ذلك فالحسن الواحد  
 منهما انه قال ان كان الربيع ليس بارد كالشتاء ولا يابس كالصيف فهو حار رطب  
 والباقي انه قال ان كانت مزاوجات الاصناف اتمها هي الحار اليابس والحار الرطب  
 والبارد اليابس والبارد الرطب وكان الصيف حار يابس والشتاء باردا  
 رطباً والخريف بارداً مائلاً للربيع اذن حار رطب اذ كان لم يبق من مزاج  
 الامزاج سوى هذه الواحدة وجالينوس يورد على اثنا عشر في هذا وينقض حجة  
 الاولى بثلاث حجج اولهن انه قال ان كنا انما نريد ان نعرف مزاج الربيع من المقاسة  
 مستخينا ان فعل واحد من اثنين اما ان تقيسه بمزاج الصيف كله ومزاج الشتاء  
 كله فيصير ابرد وارطب من الصيف فيكون من هذا الوجه بارداً رطباً ويكون لجزء  
 وابلس من الشتاء فيكون من هذا الوجه اصباً حاراً يابساً فمحصّل من ذلك انه

فيكون الحار الرطب هو المعتدل والبارد اليابس هو المعتدل والبارد الرطب هو المعتدل والحار اليابس هو المعتدل  
 والاربعة هي المزاوجات الصحيحة التي تثبت تسع وهي مزاوجات تسعة اصناف المزاج ومن المزاوجات التي  
 لا صحة لها ولا ثبات ست اما المزاوجات الصحيحة فالاعتدال بين اليبوسة والرطوبة يتركب مع الاعتدال بين الحرارة والبرودة  
 ومع الحرارة ومع البرودة والاعتدال بين الحرارة والبرودة يتركب مع الرطوبة ومع اليبوسة يتركب مع الرطوبة ومع اليبوسة  
 واما المزاوجات التي لا تصح ولا تثبت فالاعتدال بين اليبوسة والرطوبة اذا ركب مع اليبوسة او مع الرطوبة والاعتدال بين  
 الحرارة والبرودة اذا ركب مع الحرارة او مع البرودة والحرارة اذا ركب مع البرودة واليبوسة اذا ركب مع الرطوبة











منها ما مخالطتها على التكافؤ والمساواة وتكون منها المراح المعتدلة **والأخرى** التي لا  
 على غير مساواة وتكون منها الامراج الخارجة عن الاعتدال **واحدة** طها على غير مساواة  
 تجري على ضربين احدهما ان تكون غير متساوية في صنف المضاد **والاخر** ان يكون غير  
 متساوية في صنف واحد **ومقساوية** في الصنف الآخر **والكيفيات** التي اختلاطها  
 على غير مساواة في الصنفين جميعا اما ان تكون الحرارة منها غالبه للبرودة **والرطوبة**  
 غالبه لليبوسة **فيكون** مزاج حار رطب **واما** ان تجري الامر على خلاف ذلك  
 فيكون مزاجا باردا يابسا **واما** ان تكون الحرارة قاهرة للبرودة واليبوسة قاهرة  
 للرطوبة **فيكون** مزاجا حاركا يابسا **واما** خلاف ذلك فيكون مزاجا باردا رطباً  
**واما** الكيفيات المتساوية في احد صنف التضاد **وعبر** متساوية في الصنف الآخر  
 فاما ان تكون الاعتدال منها في الحرارة والبرودة وتكون اليبوسة قاهرة للرطوبة  
 او الرطوبة لليبوسة **واما** ان تكون الاعتدال في الرطوبة واليبوسة **الا ان** الحرارة  
 قاهرة للبرودة او البرودة قاهرة للحرارة **فان** كانت الحرارة هي القاهرة كان المزاج  
 حاراً **وان** كانت البرودة كان بارداً **وان** كانت الرطوبة كان رطباً **وان** كانت  
 اليبوسة كان يابساً **فالامراج** على قياس ما قلنا منها معتدل على التمام ومنها  
 خارج عن الاعتدال خروجا تاما وهي الامراج المركبة **ومنها** ما نصفها معتدل  
 ونصفها غير معتدل وهي الامراج المفردة **الامراج** المختلفة في النوع هي تسعة  
 واحد معتدل **وثمانية** غير معتدلة **وهذه** الثمانية اما تعرف وتجرك  
 عليها القول بالمقاسمة الى الواحد المعتدل **فاما** الامراج المختلفة في المقادير بالزيادة  
 والنقصان فليس يحصها عدد **ذكر** ام المراج المعتدل اقدم من ذكر سائر الامراج  
 في المرتبة **وفي** القوة **وفي** السرف **اما** في المرتبة فلان سائر الامراج الاخرى لما  
 توصف بما هي عليه بالمقاسمة بينها وبين هذا وليس يمكن ان يحكم على واحد منها دون

اذا صير ذلك المراج السرف واعلم اننا قسمناه  
 الى ثلاثة اقسام كبر من كبره واكثر من كبره

اكثر من كبره **والاخر** الذي حرارته اكثر من حرارة المعتدل **والبارد** الذي برودته  
 اكثر منه **واليابس** الذي يبرسته اكثر **والرطب** الذي رطوبته اكثر **واما**  
 تقدمته في القوة فلان الطبيب اطلع على غرضه الذي يقصده في رد اصحاب الامراج  
 للخارجة عن الاعتدال اليه **وفي** حفظ اصحاب المراج المعتدل على ما هم عليه من  
 هذا المراج المعتدل **واما** تقدمته في الشرف فلان تمام الافعال كلها والجمال  
 انما يكونان به المعتدل **المراج** منه ما اعتداله في الجنس الاول **من** اجناس الاحسام  
 اعني في الجوهر وما كان كذلك فمزاجه مركب من اجزاء متساوية وهو الانسان  
 ومنه ما اعتداله في النوع وهذا النوع اما نوع الناس **واما** واحد من سائر  
 الانواع الاخر **فان** كان نوع الناس فهو معتدل المراج من اجزاء متساوية  
 بمنزلة الانسان المعتدل المراج **وان** كان واحدا من سائر الانواع فليس مزاجه من اجزاء  
 متساوية ولكن بحسب الحاجة **واغلب** حكمه عليه بالاعتدال من افعاله الطبيعية  
 اذا كانت تجري على الكمالات بمنزلة الاسد اذا كان شديد الغضب شجاع البطش  
 والارنب اذا كان شديد الخوف **والكرمة** اذا كانت تحمل غنبا كثيرا فابسا  
 والمالح تبارك **وتعالى** اعطى الانسان وحده دون سائر الانواع الاخر مزاجا  
 معتدلا لانه اعطاه دون غيره نفسا ناطقة **وللنفس** المناطق قوتان قوة علم  
 وقوة عمل **فلمكان** قوة العلم احتيج ان يكون المراج معتدلا لان مبدأ العلم  
 والمعرفة هو الحسن والحس هو الحاكم على الامور المحسوسة **والحاكم** ينبغي ان يكون غير  
 مائل الى احد الطرفين بل يكون بعيدا عن كل واحد منها كجده عن الاخر وقربه  
 من كل واحد كقربه من الاخر **فجعل** بهذا السبب مزاج الانسان معتدلا مما بين  
 جميع الاحسام المحسوسة كما حكم حسه على جميع الاشياء المحسوسة حكما عدلا  
 ولما كان الانسان انما تعرف جميع الامور المحسوسة على الامر الاكثر خاسة النفس



ما احسن ما انشأ الله من اعضاءه ما عدا لا العضو الذي به يلمس اعني جلده بطبيعته  
 الرخوة ولما كان فيه التهيؤ الخفيف الى الاعتدال مزاج الانسان لان كل واحد من سائر  
 الحيوانات الاجزائ انما اعطى عملاً واحداً بالطبع والانسان اعطاه الخالق جل وعز اسمه  
 النطق والعقل الذي به صار يستطيع ان يستعمل الاعمال كلها ومن اجل ذلك كان  
 الصواب في ان يكون مزاج كل نوع من انواع الحيوان خلا الانسان دالاً عن الاعتدال  
 الى عمل من الاعمال ومزاج الانسان مزاجاً يمكن فيه ان يميل به الى جمعها  
 وهذا هو المزاج المعتدل اعطى الحيوانات كلها مزاجاً هو الانسان ومن الناس  
 الانسان المعتدل المزاج ومن المعتدل المزاج حلدته ومن الجلد حلدته باطن الراجحة  
 حلدته باطن الكف معتدله المزاج بين الرطوبة والبسوسة وسن الحرارة والبرودة  
 واعتدالها بين الرطوبة والبسوسة يعرف من انها معتدلة بين الصلابة واللين  
 والدليل على انها كذلك ثبت من وجهين احدهما القياس والآخر الحسن اما  
 القياس فيوجب ان كان امر الطبيعة يجري في جميع ما فعله على العدا والاعتدال  
 وكانت اليد انما جعلت لمنفعة من الواحد الامساك والآخرى اللمس والامساك  
 يحتاج الى الصلابة واللمس يحتاج الى اللين اذ كان الماسك يحتاج ان يكون  
 عسر القبول للاحداث واللامس يحتاج ان يكون سريع القبول للاحداث من قبل  
 ان الحسن انما يكون متاثير من المحسوس في الحاسة التي تحس بها والامر واضح ان جلدة  
 الراجحة لم يكن ينبغي ان يجعل صلبة ولا لينة فخرجت الصلابة فيها باللين حتى صار  
 قوامها وسطاً بين الامور كما لا يمنعها الصلابة من سرعة الاحساس ولا يمنعها  
 اللين من خودة الامساك واما الحسن فذلك ان قسمت هذه الجلدة  
 بالاعضاء الرطبة والاعضاء اليابسة من اعضا البدن وحدتها ايس من الدماغ بمقدار  
 ما هي لطيف من العظم واما اعتدالها بين الحرارة والبرودة يعرف من ان جلده الخلد

المطيب بالبرق وهو وسط فيما بين اللحم والعصبه وان لملة الكف  
 من هذا الوسط او من الحظ لا من اعصابه فهي اول دما من اللحم واورده منه وتزودها  
 من العصب واسخن منه لان العصبه لادم فيها اصلاً وقد علمت ان تنوهم هذا  
 المزاج الوسط ويكونه في نفسك بالقياس والحسن اما القياس فان تنوهم امر من  
 ضدين بعد كل واحد منهما عن الآخر غاية البعد اعني الحرارة والبرودة ثم تقسم المسافة  
 بينهما قسمين متساويين ولحد الوسط بينهما على الحصة الذي هو بعيد عن الجانبين  
 بالسواء فاما بالحسن فان تأخذ شيئاً حاراً في غاية الحرارة شيئاً بارداً في غاية  
 البرودة بمنزلة الماء المغلي والجليد وتخلطهما خزان سوا حتى تجعل بينهما شيئاً وسطاً  
 بعده من الماء المغلي كبعده من الجليد المزاج الذي يجري امره يجري الطبع هو مزاج  
 الحقيقة وذلك لان الطسعة سفد فعلها وقوتها في جميع اجزا الامر من المتمازجين  
 فخلطها وتغيرها حتى يصير كل واحد منها شيئاً بخاصة وهذا هو المزاج الحقيقي  
 واما المزاج الذي يفعلها الصانع فاما هو مزاج ومخالطة عند الحسن فقط وذلك لان الصانع  
 انما يلقى من الشئ طاهر فاما ان يعوض في عظمه فليس يقدر من اجل ذلك شئها ان  
 يمزج مزاجاً حسناً لكنه خلط الاسيا خلطاً فقط الاعمال في مالف الاعضاء  
 الالهية انما يتبع على الامر الاكثر اعتدال المزاج لان القوة التي بها يكون خلقة الاعضاء  
 على مجرى الطبع انما تم فعلها ملائمة المادة التي منها يكون الخلق فاذا كانت المادة  
 ملائمة موافقة كانت الخلقة على افضل الرتبة عند صحة القوة وربما كان في الندره  
 معتدله المزاج ولم يكن بالنقص اعضاءه الالهية وهيئتها وخلقتها ووضعها  
 على الاعتدال وذلك يكون من شئ يعوق او يفسد فعل القوة الطبيعية اما في  
 داخل الارحام بمنزلة الحركة والضربة واما من خارج بمنزلة السقطة والصدمة والحركة  
 الفاعل للمزاج امران احدهما العقل وهو بمنزلة الصانع والآخر الطبيعة وهي

فذلك ان الانسان في خلقه  
 من ذلك ان الانسان في خلقه  
 من ذلك ان الانسان في خلقه

انما يلقى من الشئ طاهر  
 فاما ان يعوض في عظمه  
 فليس يقدر من اجل ذلك  
 شئها ان يمزج مزاجاً  
 حسناً لكنه خلط الاسيا  
 خلطاً فقط



بمنزله الفلاح . والآلة التي اعتمدها الناس في امر القوي رايان يقوم <sup>قوله</sup> قالوا ان القوي  
 اما يتولد عن مزاج العناصر اذا تارحت . و يقوم قالوا انها جوهر اخر غير العناصر  
 الا ان المزاج المعتدل هو لها بمنزله الاداه والآله . الحار والبارد . الرطب واليابس  
 كل واحد منها لا يتولد من ان يكون موجودا بالفعل او موجودا بالقوة . فان كان بالقوة  
 وتعد فيه يكون القياس . وان كان بالفعل متعرفه يكون باللمس . وذلك انه ان كان  
 الشيء الذي تلمسه اليد اسخن منها قضينا بانه اسخن من المزاج المعتدل . وكلما كان  
 اشد حرارة في ملمسه كانت زيادته حرارته في مزاجه . بحسب ذلك فان كان ابرد  
 من الكف اللامسه له قضينا بانه ابرد من مزاجه . وكان مقدار زيادته برودته بحسب  
 ما لمسه منه الكف . وان كان ايسر منها قضينا بان مزاجه ايسر . وان كان ارجب  
 قضينا بانه ارجب بالفعل . ولكن ليس بالواجب لا محاله ان يكون ارجب منها  
 بالقوة بحسب فضل رطوبته عليها بالفعل بل ينبغي لنا في هذا الموضع ان ننظر  
 فان كان ذلك الشيء معتدلا في الحرارة والبرودة . قلنا ان فضل رطوبته بالقوة  
 بحسب فضل رطوبته بالفعل . وان كان رايلا عن الاعتدال الى البرودة بمنزله  
 السمين والجليد من اللحم ينبغي لنا ان نصربه الى الاعتدال ثم نحكم على رطوبته  
 وذلك ان السمين ارجب مما خسر منه اليد اذا لمستته غير دايب . ولكن بسبب  
 ما قد ناله من الغلظ بالبرودة التي اجدها صار اذا لمس غير دايب لحست  
 منه اليد بانه اقل رطوبة مما هو عليه واذا ذاب وصار الى الاعتدال بالحرارة  
 التي تذيبه تبينت رطوبته . اذا قست ما في البدن من الاعضاء الحارة  
 للجلدة الرخوة لتطران مزاجها بالفعل من مزاج هذه في الحرارة وحدث  
 القلب اسخن منها وذلك لانه معدن الحرارة العنصرية والدم الجواني . ومن بعد  
 الدم لان الدم ايضا يكتب للحرارة من القلب . ومن بعد الدم الكبد فانه وان كانت

برهان القوي هي نفس  
 مزاج الاعضاء

الكبد هي المولدة للدم ولكن الدم مكسب فضل حرارة عند مصيره الى القلب  
 ثم من بعد الكبد اللحم لان اللحم مكاد ان يكون حاراما جامدا لكن لما كان ملحا لطف من  
 اللب الذي فيه صار اقل حرارة من الدم ومن بعد اللحم في الحرارة مما قد فارق  
 الاعتدال وصار قطريا للجلدة الكف طبقات العروق الصوارب وغير الصوارب  
 والجلد المكسب لجميع البدن فان هذا له مشاركة مع الدم . واما طبقات هذه  
 العروق الصوارب فايها وان كانت باردة في طبعها فان لها شركة في الدم الذي  
 تحتوي عليه ولذلك صار طبقات العروق الصوارب اميل الى الحرارة لانها  
 تحتوي على دم اشد حرارة وطبقات العروق غير الصوارب اميل الى  
 الحرارة لانها تحتوي على دم هو ابرد . واذا قست ما في البدن من الاعضاء الباردة  
 للجلدة الرخوة لتطران مزاجها من مزاج هذه في البرودة بالفعل وحدث  
 ابرد ما هناك البليغ . وبعد الشعر . وبعد المشعر . والعظم . والعنق . وف  
 والرباط . والوتر . والعشاء . والعصب . وبعد هذه النخاع . وبعد النخاع الدماغ .  
 بلحله ينبغي ان تعلم ان الاعضاء التي تحظى من الدم بمقدار اكثر فهي اشد حرارة  
 جدا والاعضاء التي لا سال من الدم شيئا هي ابرد جدا . فاما الاعضاء التي فيما بين  
 فيما بين هذه في حالها في الحرارة والبرودة بحسب بعدها وقربها من كل واحد  
 من الطرفين واذا قست كلف البدن الى جلدة ما بين الكف لتطران رطوبتها  
 من رطوبته هذه وحدث البليغ ارجب . وبعد الدم . وبعد السمين . وبعد الدماغ .  
 وبعد النخاع . وبعد لحم الرية . وبعد لحم الكبد . وبعد لحم الطحال . وبعد  
 لحم الحليتين . وبعد لحم العضل . واذا قست ما في البدن من الاعضاء الباردة  
 الى جلدة الكف لتطران مزاجها في اليابس من مزاج هذه وحدث ايسر ما هناك  
 الشعر . وبعد العظم . وذلك لان العظم اقل سسا من الشعر لان العظم لو فيه



وغذاء من الدم والشعر انما كونه من خاف ما من ومن اجل ذلك قد وجد في جوارب  
 العظام معتدي بها ولا تجد حيوان معتدي بالشعر اصلا . بعد العظم في اليدين والعص  
 وبعد الرباط وبعد الوتر وبعد الغشاء والعرق الضارب . وغير الضارب وبعد  
 العصب الذي الكفة يكون للحركة وبعد القلب . وبعد القلب العصب الذي  
 به يكون الحس فان هذا العصب هو مثل حلة الكف . اذا حصلت مفادير الحرارة والبرودة  
 في البدن . وحدث القلب اكثر ما فيه حرارة والبلغم اكثرها برودة . وحلة الكف  
 وسط بينهما في الحرارة والبرودة . ومن بعد القلب في الحرارة الدم ثم الكبد ثم اللحم ثم  
 العروق الصواب . وغير الصواب ثم الحلة . وبعد البلغم في البرودة الشعر ثم العظم .  
 والعضوف والرباط والوتة ثم النخاع ثم الدماغ . واذا حصلت مفادير الرطوبة  
 واليبوسة في البدن . وحدث اربط ما فيه البلغم وابس ما فيه الشعر وحلة الكف  
 بينهما في الرطوبة واليبوسة . وبعد البلغم في الرطوبة الدم ثم السمين ثم الدماغ .  
 ثم النخاع ثم لحم الرئة ثم لحم الكبد ثم لحم الطحال ثم لحم الكلى ثم لحم العضل وبعد  
 الشعر في اليدين العظم ثم العضوف ثم الرباط ثم الوتر ثم الغشاء ثم العرق الضارب  
 وغير الضارب ثم عصب الحركة ثم القلب ثم عصب الحس وهو مثل حلة الكف  
 اعني الراحه . : المادة التي منها يكون السمين حارة وذلك انما يكون من الجزء الدسم من  
 الدم والسبب الفاعل للسمين هي البرودة لان البرودة هي التي تجدها ولذلك صار  
 يذوب بالحرارة وكل شيء يجمد . ونعتقد في جموده واعتقاده يكون اما بالبرودة واما  
 باليبوسة فما كان جموده بالبرودة فلحرارة تذيبه وتخله . وهذا قول شاكس  
 لان كل شيء يذوب ويحل بالحرارة فيجموده كان بالبرودة والسمين كذلك . واما  
 كان جموده باليبوسة فهو يذوب ويحل بالرطوبة وهذا ايضا قول شاكس وذلك  
 لان كل شيء يذوب بالرطوبة فيجموده كان باليبوسة بمنزله الملح . العصب نوعان

من كونه حار ومن بعضه محرك والعصب الحساس لمن وهو في اليبوسة واللين  
 معتدل مثل حلة باطن الكف وفي البرودة السمين مجاوز الحلة باطن الكف والعصب  
 المحرك صلب مجاوز الحلة في اليبوسة وفي البرودة السمين والشحم ومن جميع ما في البدن  
 جامدان بالبرودة وسائر الاعضاء جمودها باليبوسة .  
 تمت حوامع الاسكندر ابن المنقذ الاولى من  
 كتاب جالينوس في المزاج على الشرح والتلخيص



بسم الله الرحمن الرحيم

جوامع الاسكندرانيين للمفاتيح اثنا عشر من كتاب

حائوس في المزاج على الشرح والتلخيص

المزاج المعتدل يعرف باعتدال ما للبدن وما للنفس وما للطبيعة. اما للبدن فهو ان يكون جوهره معتدلا للملمس فما بين الكبير للحرارة في ملمسه والقليل للحرارة وان يكون مقداره معتدلا في السمن وفي اللحم اما في السمن فيمن السمن الذي يمتد تابع لبرودته مر والبدن المهلوس الذي هو له تابع لحرارته واما في اللحم فيمن الحصب الكبير اللحم الذي كثرة لحمه تابع للرطوبة من لجه ومن القضيف القليل اللحم الذي قلة لحمه تابع لسخن لجه. وان يكون معتدلا القوام بين الصلابة المابعه لليبس واللين المابع للرطوبة وان يكون لونه معتدلا بين اللون الابيض الذي يدل على قلة الدم واخرط البرودة واللون الاحمر الذي يدل على كثرة الحرارة والدم وان يكون شعرة معتدلا المقدار والشكل واللون اما اعتدال مقدار الشعر فهو ان يكون البدن كبير الشعر اذب فان ذلك تابع لحرارة المزاج ونسبه. ولا يكون قليل الشعر اذ عرف ان ذلك تابع لليبس لبرودة المزاج ورطوبته. واما اعتدال شكل الشعر فهو ان لا يكون جعدا فان ذلك تابع لليبس ولا سبطا فان ذلك تابع للرطوبة. واما اعتدال لون الشعر فهو ان يكون في وقت الصبي ما يلا الى السقرة وذلك لكثرة الرطوبة المائية. وفي وقت الشباب ما يلا الى السواد لان الرطوبة المائية تنقل. واما ما للنفس فهو ان يكون الحواس على افضل حالاتها ويكون النوم والمقطر معتدلين ويكون حركات الاعضاء صحيحة ويكون الافعال السياسية على افضل ما ينبغي ان يكون عليه وتكون الاخلاق الفسائية معتدلة بين السخاغة والخبث وبين شدة العصب وعدمه. وبين الثبات والعجلة وبين الحسد والرفقة فانه اذا كان كذلك اجمع له ان يكون طلق الوجه حسن الخلق فتباني متجبت تحت الحزن للناس. واما ما للطبيعة

فهو ان يكون السهولة معتدلة والاستمرار جيد في المعدة وفي الكبد وفي العروق وفي جميع البدن ونقص الفضول معتدلا في مقدار وفي كميته. الانسان يختلف من الصبيان رطبة جدا والدليل على ذلك موحود من الحس والقياس اما من الحس فلا يخذ الصبيان اللبن وارطب من سائر الانسان الاخذ حتى ان صلب اعضايم تكون لينه اعني العظام. واما من القياس فلان تكون الحنين انا هو من الدم والمني وهذا جميعا رطبان واذا كانت الاعضاء انا يكون عند حمود هذين وانقادها ونسبها وكان البدن كلما طعن السن ازدادت اعضايم حمودا ونسبا وصلابه فالامر في هذا بين ان الصبيان ارطب من سائر الانسان الاخر كلها بحسب قهرهم من الكون والحمود من الدم والمني واما من الشيوخ فيايسة جدا وذلك ان الاعضاء تبلغ في الشيخوخة الغاية القصوى من الحمود والخفاف كما نجد ذلك حسنا وبلنا عليه ايضا القياس اما الحس فيخذ ملمس الشيوخ اذ المساهم صلبا جدا واما من القياس فانهم اذا كانوا في غايه البعد عن اندا الكون من الدم والمني وكانت رطوبتهم الطبيعية قد نبتت في طول المد من الحرارة التي في البدن من داخل ومن الحرارة التي يلقى من خارج اعني من الهواء قد جفت ان يكون ابيض لاسنان كلها. واما سن الشباب الذين هم في عنوان الشبيبة فانها لما كانت وسطا فمابين الصبيان وسن المشاخر صارت ايضا وسطا والمزاج فهي ابيض من سن الصبيان ولذلك صار سن الشباب اصعب ادا ناولوا وقوى من الصبيان وهي ابيض من الشيوخ. اذا استقصى امر الشيوخ وحدوا بالطبع ابيض من سائر الانسان الاخر فبالعرض ارطب اما بالطبع فان جوهر اعضايم الاصلية قد جفت وبس اعني رطوبتهم الاصلية الطبيعية. واما بالعرض فانهم بسبب ضعف حرارتهم الطبيعية ختمت في ادايم فضول كثير ولذلك يكثر نصافهم ونحاطهم فنتال من هذا الوجه ارطب وكما يختلف الانسان في الرطوبة واليبس كذلك يختلف في الحرارة والبرودة فمن الصبيان



حار جدا وذلك لانها قد بنيت العهد بمبدأ الكون من المني والدم والروح التي كلها حارة  
 وحرارتها تدرك حسا. وسن الشيوخ بارد جدا لانها ابعدا لاسنان كلها من أصل الكون  
 وليس الشخوخة اكثر من برودة البدن وانطفأ حرارته ولذلك صار الشيوخ اذا المست  
 ابدانهم وجدت باردة. واذا احصاهم البرد اسرع الهم انه فبردوا ولخضرت  
 الوانهم وتصل بهم الامراض الباردة مثل الرعشة والسبات والسمات وافعالهم الطبيعية  
 والفسائية ضعيفة واما سن الشباب فقد اجمع الناس على انها حارة فاما كم مقدار  
 حرارتها وهل هي مثل حرارة الصبيان ام اكثر منها ام اقل فلم يتبع في ذلك اجماع  
 بل قد اختلفوا فيه واختلفوا فيه ارا بعض ظن ان الصبيان احمر من الشباب وبعض  
 ظن ان الشباب احمر من الصبيان. فاما جالينوس فيرى ان قوة الحرارة في السنين  
 كليهما سواء الا ان حرارتها تختلف في كميتها وكيفيةها فذكر ان قوة الحرارة في حرارة  
 الصبيان كمرة المقدار ساكنة ليضة الكيفية. وحرارة الشباب اقل مقدار من  
 تلك ولحد كفيته. الذين يقولون ان حرارة الصبيان اكثر وثبتون ان الدم في الصبيان  
 اكثر من قرب عهدهم بالكون من دم الطمث. والوجه الآخر ان الافعال الطبيعية  
 في الصبيان اقوى اعنى النما والسهوة والاستمرار. والذين يقولون ان الشباب  
 احمر من الصبيان يلمسون ان ثبوتوا ذلك من ثلثة وجوه. احدى ان الدم في الشباب  
 اكثر ثبوتون هذا من الحسن من ان الشباب يصبرهم الرعاف كثيرا. والوجه الآخر  
 ان المرة في الشباب اكثر وهي احمر من الدم. والوجه الثالث ان الافعال في الشباب  
 اقوى ولذلك زعموا ان جميع الافعال السياسية في الشباب اقوى وانهم ينبغي  
 ان تعمل القام الكامل الاقوى العناصر واكملها واعلمها فعلا اعنى النار وتدلون على  
 قوة الافعال في الشباب بما هم عليه من قوة الحركة في العدو والضبط والحمل  
 والوضع ومن قوة الحسن في البصر والسمع واللمس وسائر الحواس ومن قوة الافعال

من جميع احوالها ان الدم في الشباب يثبوتون ان ثبوتوا ذلك

السياسية اعنى التخيل والفكر والذكر. واما الافعال الطبيعية فيقولون فيها ان النما ليس  
 هو ما تتبع الحرارة بل انها تنابع للرطوبة والسهوة ليس هي نابعة للحرارة لكن للبرودة  
 ولذلك صارت المعدة الباردة خالصة الشهوة واستت بصلحة الاستمرار. ولذلك  
 صارت الشهوة في الصبيان اقوى لانهم مع هذا يحتاجون من الغذاء الى مقدار كبير اذ  
 كانوا ليس يكتفوا منه بما نفهم ابدانهم فقط لكنهم يحتاجون مع ذلك الى ما ينمو به ابدانهم  
 واما الاستمرار فزعموا انه في الشباب اقوى منه في الصبيان والدليل على ذلك انه  
 ليس يعرض لهم ما يعرض للصبيان من الفنى الذي يخرج به الطعام غير منهم ومن  
 البطن الذي يخرج به الثفل وطب غير منهم. وجالينوس يذم الفريين كيهما من  
 وجهين. احدى انها استعملوا برهان سوء. والاخر انهم اتبعوا نتيجة كذب. اما استعمالهم  
 البرهان السوفى من طريق انهم يذنبوا الاشياء الاول من الاشياء الثواني وكان ينبغي لهم ان  
 يفعلوا خلاف ذلك وبسبب ذلك يلزمهم ان يكونوا استعملوا البرهان الذى يقال  
 له ديا للسنس. مثال ذلك انهم لما سلوا من ان يعلم ان الصبيان اشده حرارة  
 قالوا من انهم يفتيلوا النما وان سيلوا ايضا من ان يعلم ان النما تنابع لفضل قوة الحرارة  
 قالوا من ان الصبيان اشده حرارة وابدانهم تنمو والحرارة هي الشئ الاول والنما هو  
 الشئ الثانى فقد كان ينبغي لهم ان تثبتوا ان النما تنابع للحرارة من ان الصبيان اقوى  
 حرارة من غيرهم وابدانهم تنمو. فاما ان الصبيان اقوى حرارة من غيرهم فكان ينبغي  
 ان تثبتوا من شئ اقدم من هذا اعنى من اللبس. وذلك اننا قد قلنا ان النار منه ما هو  
 بالفعل وتعرف باللمس ومنه بالقوة وتعرف بالقياس. واما اتباعهم نتيجة  
 كاذبة من طريق ان هاولا حصلت نتيجتهم ان الحرارة في الشباب اقوى منها في  
 الشباب وهاولا حصلت نتيجتهم ان الحرارة في الشباب اقوى منها في الصبيان  
 وهذا ان القولان جميعا كاذبان. وذلك ان الحرارة ليست في واحد من هذين السنين

وذا انهم يتكلموا ما ذكره في النور والافعال والنوم  
 وهذا ما سجدوا به المراج ومن ثم المراج بهم ومن  
 المراج منها وهي يجب تبينها من المراج



أقوى منها في الأخرى بل هي منهما جميعاً متساوية القوة إلا أن في الصبيان أكثر مقداراً  
 وذلك لأن الدم والروح والرطوبة المني في الصبيان أكثر ومع كثرة مقدار الحرارة في الصبيان  
 هي أسكن والين لمكان الرطوبة وهي في الشباب أقل مقداراً ولحد كفيته لسبب  
 اليوسفة مثال الحرارة التي هي متساوية القوة ومقاديرها مختلفة سطلان فيهما  
 تماحان حرارته متساوية إلا أن في الواحد منهما عشرة دواوين وفي الآخر خمسة  
 ومثال الحرارة المتساوية في القوة وكيفية مختلفة تماوجح قد استعينا بالنار  
 استعنا سواً فإن حرارة الحج إذا بقيت في الحس وحدها لحد سبب اليوس وحرارة  
 لما تكون أسكن والين سبب الرطوبة. الأسيا التي بها يتم كون الإنسان ثلثه  
 وكلها حارة أعني الدم والروح والمني وهذه الثلثة في الصبيان كثيرة المقدار  
 ولذلك قال أبقراط إن الحار الطبيعي في الصبيان كبير جداً وهو في الشباب معتدلة  
 المقدار وفي الشيخوخة قليلة المقدار وأبدانهم لذلك باردة. وفي كل واحد من  
 الإنسان يكون بعض العناصر أغلب فالهوا وكما أغلب على الصبيان والنار غالبه  
 الجوهر يرد في حلة الجوهر على الصبيان والشبان بالسوا. والأرض غالبه على الشباب والكمول والشيخوخة  
 إذا قيس الصبي إلى حلة الجوهر وقيست الأجزاء التي فيه من العناصر بعضها إلى  
 بعض قيل أنه معتدل المزاج. وإذا قيس إلى الشيخ قيل أنه حار ورطب. وكذلك  
 الشباب إذا قيس إلى حلة الجوهر قيل أنه معتدل المزاج. وإذا قيس إلى الصبي قيل  
 أنه يابس. وإذا قيس إلى الشيخ قيل أنه حار. الصبيان والشبان معتدلو المزاج  
 إلا أن الشبان من أحرهم معتدل في حسي التفتاد أعني في الحرارة والبرودة والرطوبة  
 واليوسفة. والصبيان في أحد الحسنين معتدلون أعني في الحرارة والبرودة. وفي  
 الحسن الآخر ما يكون عن الاعتدال إلى أحد الطرفين أعني إلى الرطوبة. وذلك سهل  
 وسرع ناهم. كل واحد من الحار والبارد والرطب واليابس يقال على ضربين أحدهما

الجوهر يرد في حلة الجوهر  
 كلها ملغية في ذلك القدر



أما هو بالفعل كذلك والآخر ما هو كذلك بالقوة وما كان بالقوة فاما يعرف بالفتيا من  
 وأما ما هو بالفعل معرف باللمس لأن الحرارة والبرودة خاصة يكفي في تغير فيها للحمس  
 وحده لأن كل شيء آخر من جلد ما من الكف فهو بارد وبرودته أما جوهرية بمنزله  
 الماء البارد وأما عرضية بمنزله الهواء البارد وأما الرطوبة واليبوسة فليس يكفي في الحكم  
 عليها للحمس وحده لكن يحتاج في ذلك لا القياس وذلك أن الشيء الذي يمتحن رطوبته  
 وبوسنته لا تخلوا من أن يكون معتدلا في الحرارة والبرودة أو غير معتدل فان كان  
 معتدلا وكان ليثا فهو لا حاله رطب وإن كان معتدلا وكان صلبا فهو لا حاله يابس  
 وإن كان غير معتدل في الحرارة والبرودة فقد كان يكون رطبا وتوجد عند الحمس إما  
 صلبا وإما غليظا بسبب أن البرودة غلبت عليه أما صلب فممنزله الثلج وإما غليظ  
 فمنزله السمن ويمكن أن يكون يابسا ويكون عند الحمس رطبا بسبب أن الحرارة فاذابته  
 وحلتته . مزاج حملة البدن تعرف من خمسة أشياء أحدها كفيته الجوهرية .  
 والثاني قوامه . والثالث مقدار لحمه وشحمه . والرابع شعره . والخامس لونه . أما  
 كفيته الجوهرية فانه ان كان حارا واللمس فهو حار والمزاج . وان كان معتدلا للمزاج فهو  
 معتدل المزاج . وان كان باردا واللمس فهو بارد للمزاج . وأما قوامه اعني حاله في  
 الصلابة واللين فانه ان كان صلبا فهو يابس . وان كان ليثا فهو رطب . وان كان  
 بين ذلك فهو معتدل . وأما مقدار لحمه وشحمه فانه ان كان خفيفا فهو رطب  
 وان كان معروفا فهو يابس . وان كان بين ذلك فهو معتدل . وكذلك الامر في الشحم  
 ان كان سميا فهو بارد . وان كان لا شحم له فهو حار . وان كان بين ذلك فهو معتدل  
 وأما شعره فمستدل به من ثلثة وجوه أحدها مقداره . والآخر شكله . والثالث  
 لونه . ومقدار الشعر هو ان يكون كثرا أو قليلا أو غليظا أو دقيقا . وكثرتة . وغليظته .  
 دليلان على الحرارة . وقلة . ودقته . دليلان على البرودة . واعتداله في ذلك دليلان

الحرارة والبرودة تعرف من خمسة أشياء أحدها كفيته الجوهرية . والثاني قوامه . والثالث مقدار لحمه وشحمه . والرابع شعره . والخامس لونه . أما كفيته الجوهرية فانه ان كان حارا واللمس فهو حار والمزاج . وان كان معتدلا للمزاج فهو معتدل المزاج . وان كان باردا واللمس فهو بارد للمزاج . وأما قوامه اعني حاله في الصلابة واللين فانه ان كان صلبا فهو يابس . وان كان ليثا فهو رطب . وان كان بين ذلك فهو معتدل . وأما مقدار لحمه وشحمه فانه ان كان خفيفا فهو رطب وان كان معروفا فهو يابس . وان كان بين ذلك فهو معتدل . وكذلك الامر في الشحم ان كان سميا فهو بارد . وان كان لا شحم له فهو حار . وان كان بين ذلك فهو معتدل . وأما شعره فمستدل به من ثلثة وجوه أحدها مقداره . والآخر شكله . والثالث لونه . ومقدار الشعر هو ان يكون كثرا أو قليلا أو غليظا أو دقيقا . وكثرتة . وغليظته . دليلان على الحرارة . وقلة . ودقته . دليلان على البرودة . واعتداله في ذلك دليلان



على اعتدال المزاج . واما شكل الشعر فهو ان يكون جعدا وسبطا او بين ذلك وجه  
دليل على اللبس وشبوطته دليل على الرطوبة واعتداله فما بين ذلك دليل على الاعتدال  
بينهما . واما لون الشعر فهو ان يكون اسفرا واحمرا وايضا واسودا وشقرته  
وحمرته دلائل على الاعتدال وسواده دليل على الحرارة وبياضه دليل على البرودة .  
واما لون البدن فهو ان يكون احمرا وايضا وابادخانيا رصاصيا واسودا وحمرته  
اللون دليل على الحرارة وبياضه دليل على البرودة وكودته دليل على البرودة  
اشد . وسواده دليل على كثرة الحرارة واللبس . واما كل واحد من الاعضاء على فصله  
الافراد فمواجه يعرف من هذه الاشياء ما عيانها اعني كيفيته الجوهرية عند  
اللبس وحالة في الصلابة واللين ومقدار لحمه وشحمه مع مقداره في نفسه وشعره  
ولونه . ويعرف ايضا مزاج كل واحد من الاعضاء من فعله وذلك ان كل عضو فعله  
سليم على محرى طبيعته فهو معتدل المزاج وكل عضو قد نال فعله شي من المضرة  
فمزاجه غير معتدل . فحسب مقدار ما ناله من المضرة في فعله يكون نفعه عن  
الاعتدال . سمن البدن نوعان احدهما تابع للمزاج الطبيعي وهو المزاج الذي  
يكون البرودة عالبة عليه باعتدال . وهذا يعرف من ضيق العروق ومن قلة  
الدم وينبع قلبه الدم ان يغسر على صاحبه الصبر على الاساك عن الطعام بالصوم .  
والنوع الاخر تابع للمزاج المكتسب باستعمال البذر المبرد للبدن والبطالة والراحة  
وهذا يعرف من سعة العروق وكثرة الدم وينبع كثره الدم ان يسهل على صاحبه  
الصوم والاساك عن الطعام . فحسب البدن وكثره لحمه نوعان منه ما يكون تابعا  
للمزاج الطبيعي وهو المزاج الرطب باعتدال ومنه ما هو تابع للمزاج المكتسب البذر  
الرطب للبدن . المادة التي منها يكون السمين هي الحذر الدسم من الدم والماعل  
له البرودة التي بها يكون حموده . ولذلك صار لا يحمدا اصلا على الاعضاء الجار بمنزلة الكلب  
ويحمده لا حاله

وہیکہ لا محالہ

في هذا على الأعضاء الباردة بمنزلة الأغشية جوداً إذا ما ومن الجهد على اللحم إذا كان  
 بارداً ومرة للجهد عليه إذا كان عليه حاراً. • الأبدان منها غليظة ومنها نضيفة  
 والأبدان الغليظة منها ما لحمه كثير وليس هو سمين منه وهي الأبدان الحارة الرطبة  
 ومنها ما لحمه كثير وسمينه قليل وهي الأبدان الرطبة التي حالها في الحرارة والبرودة  
 حال معتدله. ومنها ما سمحه ولحمه جميعاً كثيران وهي الأبدان الباردة الرطبة  
 ومنها ما سمحه كثير ولحمه قليل وهي الأبدان الباردة التي حالها في الرطوبة واليبس حال  
 معتدله. • فاما الأبدان القضيعة فاشدها قضيعة وحارها يابس معاً لأن ما هو  
 كذلك فلحمه وسمحه جميعاً قليلان وبعد ذلك في القضاة البدن اليابس المريح المعتدل  
 في الحرارة والبرودة لأن هذا أيضاً قليل اللحم قليل السم إلا أنه ليس بعد سم السم وبعد  
 هذا البدن الحار المعتدل في البرودة والرطوبة فإن هذا عدم السم لكنه ليس بكثير  
 قلة اللحم ولحمها كلها البدن البارد اليابس. وذلك أن هذا وإن كان قضيعة فإن له سم  
 ممتوث فما بين لحمه. • المادة التي تكون منها السم هي البخار الدخالي  
 الحار اليابس. والفاعل له الحرارة التي تحرق النار وتوقده. والآلات التي بما يتم  
 أمره هي الثقب التي في الجلد التي إذا ارتبك ونقي منها البخار الغليظ لظظه كثر وصلب  
 وصار شعراً. • والسبب الثاني الذي من أجله يكون الشعر سببان أحدهما عام  
 والاخر خاص أما السبب العام فهو أن شئ البدن ونظف من الفضول الدخاينه العليظة  
 وأما الخاص فهو أحد سببين وذلك أنه يقصد فيه إما إلى الرسة بمنزلة شعر الرأس  
 واللحية. • وإما إلى التوقية بمنزلة شعر الجفان وهي الأشقان وسعر الحاجب. • قلة السم  
 نابعه لأحد من لحيين أما المزاج الطبيعي إذا كان حاراً وذلك يعرف من سعة العروق  
 وكثرة الدم. • وأما المزاج المكتسب بالتعب والهم وذلك يعرف من ضيق العروق وقلة الدم  
 والدليل على كثرة الدم سهوله الأمر على الإنسان في الصبر على المسالك عن الطعام وعلى الصوم

يقوله الامير علي الانسان في الصبر على الامساك عن الطعام والشراب  
مما ان تعلم ان الشعر ما صدرته الطبيعة بلا واحد بطريق العرض استعمله كالشيء المنفع به ومثله في  
يلحق العلاجين فان الشوك لما كان كبر الحفر من الزرع من غير ان يكون العلاج قصده وهو مسعوله كالشي  
المسفع به بان يجعله سياجا للرجل حتى لا يواس من الجنائن



والدليل على قلة الدم عسر ذلك عليه وعظم مسفة . ما في الدم من الجبر والداهي الدم  
يصير في الايدان الحارة المزاج غذا للحرارة وفي الايدان الباردة لا تنفي لكنه جند وتصير  
سحما وسهنا واكثر ملجودا وتعقد على الغشيه وربما تعقد وجمد على اللحم كما تعرض له ذلك  
في النساء . ما كان من الايدان الغلطة فيه من اللحم مثل ما فيه من السحم سواء الرطوبة  
والبرودة فيه متساويان وما كان منها فيه من اللحم اكثر مما فيه من السحم فالرطوبة فيه  
اكثر من البرودة . وما كان منها فيه من السحم اكثر مما فيه من اللحم فالبرودة فيه  
اكثر من الرطوبة . فكش اللحم دليل على المزاج الرطب . وكثر السحم دليل على المزاج البارد .  
وقلة اللحم دليل على المزاج اليابس . وعدم السحم دليل على المزاج الحار . الامزاج طبقات  
وسطحها هو المزاج المعتدل . والطبع . وما هو عن حنيتي ذلك الوسط ثلث  
طبقات اول طبقة الامزاج الردية الصحية . والثانية طبقة الامزاج الردية المرضيه .  
والثالثة طبقة الامزاج الردية الفسادية . ولكل واحدة من الطبقتين اللتين عن كل  
واحدة من الحنيتين من مزاج الطبع المعتدل . وبين الفساد طبقات لا تحصى كثيرة لخالف  
بعضها بعضا في الزيادة والنقصان اعني طبقات الامزاج الردية الصحية . وطبقات  
الامزاج الردية المرضيه . فاما الوسط وهو الاعتدال . والطرفان . وهما الفسادان  
كل واحد منهما طبقة واحدة فقط على هذا المثال .



الشيء الذي يخرج من البدن ويهلك وهو مصادف البدن رطبا تنقب للجلا وخروج اللحم  
ذلك النقب من ساعته وعاد الى ما كان عليه بمنزله ما يجد ذلك تعرض في جميع  
الاجسام الرطبة من ذلك ان السمك اذا اخرق لما دنف فيه ساعة ما ينفذ السمك

على اسرارهم في الغيا كالصحة المشددة بهما من غشيه صاشره المرض او اربوا  
الاعلامه . انما الضمير الذي في السهم وفيه البرق العظم والبرق لا  
يطوار ذلك . اسوا الضمير على انما كان في اربا الكلى في ارجع ومات  
في اربا الكلى والبرق على انما كان في اربا الكلى في ارجع ومات



يعود الما إلى اتصاله ولا يبقى فيه ثقب موجود لسوء السبك. وان هو صادف اليدين باسك  
 ثقب ايضا للجلد ونفذ الا ان الثقب لا سهل حسيب الخامة فاذا اردت ذلك فاحذر  
 ثم اخذ وخرجت منه ايضا مع البخار وطوبى صلب الموضع وصار يجري مفرقا لسوء  
 ذلك فيه والشئ الذي جرى وخرج من البدن في هذه الثقب لا يخلو من ان يكون اما رطوبة  
 او بخارا فان كان رطوبة فلا بد من ان يكون اما رقيقة واما غليظة فان كانت رقيقة  
 وكانت للجاري واسعة سالت وخرجت منها بلا مانع وان كانت غليظة وكانت للجاري  
 ضيقة فلم تنفذ فيها علات رجعة الى الداخل واذا دفعت الى عمق البدن وخرجت بالبراز  
 وان كان الشئ الذي يخرج من البدن بخارا فلا بد من ان يكون اما من جنس البخار الرطب  
 اللطيف فحري بلا مانع. واما من جنس البخار الدخان الباس الغليظ وهذا اذا ارتبك  
 ووقف ولجج في الثقب ولم يكن ان يخرج منها الى خارج ولا الى داخل رجعا لارتباكهم وبسوته  
 بقي مقما هناك وعلى طول المادة ويعمل فيه الحرارة الطبيعية فتخرقه وتوقده وتدفعه  
 او لا او لا وتخرجه من تلك الثقب التي في الجلد من غير تقلع اصله فيبقى بعضه مكرورا في الجلد  
 وبعضه باردا عن وجهه وهو الشعر. فالجزء الذي هو مكرور من الطافه منه في الثقب  
 سببها ماصل النبات. والجزء الذي هو منها طالع شبيه بتضيب النبات. واذا كان الامر  
 في الشعر على ما وصفنا فقد يحتاج في كونه ان يكون البدن حارا باسسه وذلك لانه من  
 لهما السلول فيه البخار الدخان الذي هو مادة لكون الشعر. ولذلك صار كل من مزاجه  
 باردا وطيبا او باردا رطب معا فهو ان عذر. والآخر ليصير في البدن ثقب ينبت  
 منها الشعر اذا كان حدوث هذه الثقب على ما وصفنا انما هو شئ تابع لبق سبب الجلد  
 ولذلك صارت الاذن الرطبة لا ينبت فيها الشعر. مثال ذلك اذن الصبيان  
 التي لا ينبت فيها الشعر وان كانت حارة المزاج. والا اذن اليابسة ينبت فيها  
 الشعر وان كانت باردة مثال ذلك اذن الشيوخ. الا اذن منها ما هو ان عذر

هذا هو  
 شئ من الشعر



ومنها ما هوارت. والبدن الحار منها ما يكون كثير الشعر جدا وهو الجاد اليابس وبعد  
 الحار المعتدل في الرطوبة واليبس وبعد هذا اليابس المعتدل في الحرارة والبرودة وبعد  
 الرطب المعتدل في الحرارة والرطوبة. فاما الايدان الرخوة فاكثرها هو البارد الرطب  
 وبعد البدن البارد المعتدل في الرطوبة واليبس. وبعد هذا الرطب المعتدل في الحرارة  
 والبرودة. وبعد اليابس البارد. في الشعر دلائل على المزاج من وجوه اخذها  
 من كونه هل يتولد ام لا. والاخر من مقداره هل هو قليل ام كثير ام غليظ ام دقيق  
 والبالث من شكله هل هو سبط ام جعد. والرابع من لونه هل هو اسود او ابيض  
 او احمر او اشقر. الشعر يكون جعدا لاحد من اماليبوسه مزاجه بمنزله  
 ما تعرض له اذا ادى في من النار ومن كان من العودة على هذه السبيل فهو ممكن ان يغير  
 وينقلب الى السبوطه. واما لا لتوا شكل الثقب التي تولد ونحوه من الجلد فيها  
 وشكل هذه الثقب اذا كان انتقاب الجلد في اول الامر بالخارج الذي يخرج منه  
 يعسر وعسر انتقاب الجلد يكون من احد سببين اما من قبل ان الخار الثقب  
 له في اول الامر كان ضعيفا فلم يقدر بهذا السبب ان تثقبه ثقبا مستويا لكنه  
 حال ودور فيه حتى تثقبه فصارت الثقب نحو لانه ودورانه ملتويا واما من قبل  
 ان الجلد في نفسه كان في اول الامر صلبا وما كان من العودة على هذه السبيل  
 فليس يمكن ان يغير ويصير سبوطه. واللون الشعر يختلف حسب اختلاف  
 الخار الذي منه يتولد الشعر فالاسود يكون عند ما يكون الاختراق كثيرا حتى يصير  
 الخار سودا واما الاحمر عند ما لا يكون الاختراق كثيرا جدا فيصير الخار سودا واما  
 لكن يكون اقل فيصير الخار مرارا. والاسفر عند ما يكون الاختراق اقل من ذلك بكثير  
 حتى يصير الخار فيما بين المراري والمعتني. والايض بمنزله شعر الشيوخ عند ما  
 تغلب عليه كرج البلغم الذي يربك وتقف بلز دخته في الثقب واصغر الحرارة يعسر

والثاني من الاعتدال في الجسم والثلث المضطرب في جوارحه بسبب لغيرها من رنقا

عليها دفعه فمعن هناك تطول مكته بعض العنونة. وشكل من هذه العنونة كرج  
 يطول الشعر بمنزله الكرج الذي يطول الخبز اذا لعفن. واختلاف الشعر في الرقة والغاط  
 يكون حسب مقدار المادة التي منها يكون. والشعر الدقيق يكون عند ما تكون المادة  
 التي منها يتولد قليلة ولذلك صار شعر الشيوخ والصبيان دقيقا. والشعر الغليظ  
 عند ما يكون المادة التي منها يتولد كثيرا ولذلك صار شعر الشباب غليظا. وقد يختلف  
 ايضا شعر الشباب حسب مزاج الأم الحامله البلاء ان فالهند والمصريون شعورهم  
 اسود وجعد غليظ لان مزاجهم حار يابس. واهل جرمانيا واهل ساورماطيا وجميع الفنا لب  
 شعورهم شقر سبطه دقاق لان مزاجهم بارد رطب. ومن مسكنه من الامم في الموضع  
 الاوسط من هذين الموضعين شعورهم معتدلة السواد معتدلة الجودة قوية  
 لا عدال مزاجهم وكذلك تختلف الشعر حسب اختلاف الاسنان والصبان  
 شعورهم سبطه دقاق شقر لرطوبتهم. والشباب شعورهم سود جعد غليظ  
 ليبس مزاجهم. والمعتدلين شعورهم معتدلة في هذه الخصال لان سنهم وسط  
 بين تينك السنين ونقول ايضا ان الزعر يكون في وقت الصبي لان الفضول  
 الدخانية ليست كبيرة في هذا بل انما يكثر منهم الفضول البخارية الرطبة ولان طولهم  
 ليس فيها ثقب لرطوبتها. والربيب يكون في الشباب لكثرة الفضول الدخانية التي  
 تولد في هذه السن لحرارتها وبسها. ولان في الجلد ثقب من طريق انه قد يبس  
 صار نبات الشعر في الواس كثيرا لعين لحد ما ما تعد بذلك من الزينة والتوقيت  
 والاخرى ما توجه طبع الموضع نفسه وذلك ان الجلد الذي على الراس يابس لانه  
 ليس لازم اللحم لكن لعظم وان الخار من شأنه ان يتصدق من جميع البدن ومن الدماغ الى  
 فوق. السبب فما تعرض لشعر الراس في وقت السخوخة من الصلع في موضع البافوخ  
 والشمط في العارضين ان موضع البافوخ يابس لا لحم له فهو لذلك تنزع. والعارضين

هذا الصلع يكون من غلبه البس والحرارة على الراس ولا ينبغي ان يعم  
 حيث ان يكون الجسم بهذه الصفة اعني البس والحرارة في الراس قد نسا وبها هذا  
 المزاج فليس ينبغي ان يكون من الكثرة على الراس فان الكثرة من الاضغاج والحرارة  
 في الجسم مزاج عسير به وانما يكون الجسم من الكثرة على الراس اذا كان الحار مشابها  
 بما اذا كان يبرود حار الكثرة في الراس فلا يكون له ريب



تحت الجلد فهما في كل جانب عضله فهما لذلك رطبان بسبب جوهر العضل اليابس  
 يسرع الهم بسبب الرطوبة • الامزاج متساوية ومنها غير متساوية • الامزاج  
 المتساوية يمكن ان تنفي فيها من عضو واحد على جميع البدن والامزاج التي ليست متساوية  
 اعني الامزاج التي تختلف فيها امزاج الاعضاء ليس يمكن ان تعمل ذلك فيها اذا كان المزاج  
 متساويا في الاعضاء كلها كانت الاعضاء متساوية في العظم الجامع لمتساوية العظام في الراس  
 والصدر والظهر واليدن والرجلين ومقدار اللحم والشحم وفي اللون والشعر  
 وفي القوام وفي تمام الفعل • واذا كان غير متساو كانت الاعضاء غير متساوية  
 في هذه الخصال **في خلقه الصدر** اذا كان مقداره ضيقا وواسعا علامات  
 تستدل بها على مزاج جملة البدن هل هو حار يابس ام بارد رطب • اما العلامات  
 الدالة على المزاج الحار اليابس فهو ان يكون الصدر واسعا والعروق واسعة والنفس  
 عظيمة والنفس ذات شجاعة وخفة والبدن كبير العضل يسته وثقل المفاصل في بها  
 والجلد اسود او ادم ضلعا والشعر كثيرا اسود جعدا والشحم قليلا والبدن قريبا  
 واما العلامات الدالة على المزاج البارد الرطب فهي ان يكون الصدر ضيقا والعروق  
 ضيقة والنفس صغرا والنفس ذات جبن وكسل والجلد ابيض اللون والشعر اشقر  
 سبطا والبدن ازعر والشحم كثيرا والمفاصل رخوا ضعيفة • اذا كان البارد  
 معتدلا فيجت ان يصدق بالعلامات التي تستدل بها على المزاج من قبل الجلد واذا لم يكن  
 معتدلا فليس سعي ان يصدق بها • والبلد يكون غير معتدل • اما لكثرة حرارته منزله  
 بلدان ناحية الجنوب • واما لكثرة برودته منزله بلدان ناحية الشمال • فالبلد الحار  
 يكون فيه ظاهر البدن حارا والسبب في حرارة ظاهره ان الحرارة الطبيعية تبرز باحد  
 حرارة الهواء لها من طريق المحاسة فيجتمع عليه حرارتان اعني حرارة الهواء من خارج  
 والحرارة الباردة من داخل ولذلك اسود ظاهر البدن في مثل هذا البلد واما باطن

يشتد في شدة ذلك  
 على الاستدلال  
 على المزاج من  
 الاعمال

البدن فيخلو من الحرارة الطبيعية ليلها الى خارج فتبرد من هذا الوجه ولذلك يصير  
 اهل هذا البلد ذوي جن وفزع منزله الحش • ولتفتت ظاهرة الحرارة الخارجة عن الطبع  
 اعني حرارة الهواء منزلة ما يعبر من اللدان في الصيف • واما البلد البارد فظاهر البدن  
 يكون فيه باردا لان الحرارة العزينة تهرب من برودة الهواء المحيط بالبدن من خارج  
 وتكمن في باطنه • ولذلك يكون ظاهر البدن في هذا البلد ابيض ان عرو وباطن البدن سخن  
 ولذلك نجد اهل هذا البلد ذوي غضب بمنزله الصغاليه • الحرارة حرارتان واحدة  
 طبيعية خاصة بالبدن مشاكله له بمنزله حرارة الصبيان • والاخرى خارجة عن الطبع  
 متافرة للبدن غريبة منه بمنزله حرارة الحي • جملة البدن في البلد البارد وفي وقت  
 الشتاء تكون اشد حرارة منه في غير ذلك الا ان ذلك للحرارة الطبيعية فاما  
 للحرارة الخارجة عن الطبع فهو ابرد منه في غير هذا البلد وغير هذا الوقت وهي  
 في البلد الحار ووقت الصيف يكون فترا في الحرارة الطبيعية باردا عنيا في الحرارة  
 الخارجة عن الطبيعة حارا • الشيء الذي يخفى هو غير الحرارة الخارجة عن الطبع حار  
 وفي الحرارة الطبيعية بارد • ما يعرف بافعال الاعضاء • مثال ذلك ان تستدل على  
 مزاج المعدة بحركة استمر الطعام ورداته • فان كانت المعدة تستمر الطعام جيدا  
 فهي معتدلة وان كان لا تستمر به جيدا بل يفسد فيها الطعام فهي غير معتدلة المزاج  
 وتستدل على مزاجها الخارج عن الاعمال اي مزاج هو من النقي الذي يعرض للطعام فهي  
 من الفساد • وذلك انه ان كان الطعام فسد في المعدة انما تدخن بالطبع واما  
 مراله نصبت اليها من الكبد وان كان الطعام الذي يفسد في المعدة انما يحضر والسبب  
 في ذلك اما برودة المعدة بالطبع • واما ببلغ نصبت اليها من الراس • والمرارة  
 عنقان واحد تحتب اليها مرة من الكبد • والاخر يدفع به المرة التي تختلج فيها الخرج  
 ينفض الطبيعة لها وهذا العنق المفرغ المرة يكون في بعض الحيوان واحدا لا تنقسم

فهم الظاهر من قولهم الحرارة الطبيعية  
 من رودة • هو الخط في بلاد القضاة ومن قبل  
 من انهم انما يسمون الحرارة الطبيعية بالحرارة  
 لانها لا تدخن في المعدة

نعود الى ما كان  
 سرجه من الاستدلال  
 من الافعال



لكن تنصل من المعالم المعروف مائتي عشرة اصغرا للجزء المنقل منه بالمعالم المعروف  
 بالصام. وفي بعض الحيوان ينقسم الحزن في هذا الحزان في اكثر الحيوان اذا كانا على  
 ملجرك عليه امر الخلقة بالطبع كان الاعظم منها يتصل بطرف المعالم الموصول باسفل  
 المعدة المعروف بالباب حيث يتصل بالمعالم المعروف بالصام ليفزع المرة  
 هناك حتى يفصل ويخرج بمزاج الامعاء ما يخرج هناك من الفضول المتغيرة والخبث  
 يتصل باسفل المعدة ليفزع هناك من المرة ايضا ما يتفصل به الكبر البليغ الذي يجمع في  
 المعدة وفي الفرد بعد الفرد من الحيوان تعرض لغيره من الحزمين خلاف ما وصفت  
 وذلك بسبب خطأ يقع في اول الخلقة فيكون للجرم الاعظم من حرمي هذا الجرم  
 المنزع للمز يتصل باسفل المعدة فيعرض من ذلك لصاحبه ان تنادى في المرار  
 وان كان بلغمي بالطبع. والجزء الاصغر منها يصير الى المعالم المعروف مائتي عشرة اصبع  
 والعلامات التي تفرق بها بين من تولد فيه المرار وتفسده طعامه بسبب  
 مزاج من المعدة حار يابس وبين من تعرض له ذلك بسبب مرار ينصب  
 في معدته من كبده ست علامات. اولهن ان كان الغالب على البدن كله البلغم  
 وصاحبه يتقيأ مرار فالسبب فما تعرض له من ذلك مرة تنصب من كبده  
 في معدته. وان كان البدن حارا يابسا فصاحبه يتقيأ مرارا فالسبب في ذلك ان  
 المرة تولد في معدته. والثانية انه ان كان الغايظ ملونا يابون المرار فالسبب  
 في تولد المرار حرارة المعدة. وان كان اشديا فاما المرار ينصب الى المعدة من الكبدة  
 وذلك ان المرة اذا امالت الى المعدة لم يمتز في المعاء. والثالثة انه اذا كانت  
 المرة التي تخرج بالقي لونها لون الكرافت هي تولد في المعدة. وان كانت حمرا او صفرا  
 فهي تنصب الى المعدة من الكبدة. والرابعة انه ان كان الغذا جيدا فالمرارة تنصب  
 من الكبدة. وان كان الغذا رديا فهي تولد في المعدة. والخامسة انه ان كانت

بالمعدة تستمرى الاشيا العشرة الاهضام من اجها حارة. والمرة تولد فيها وان كانت  
 لا تستمرى الاشيا العشرة الاهضام فليست حارة المزاج بل انما تنصب اليها المرة من  
 الكبدة. والسادس انه ان كان المرار يخرج بالقي بعد ساعة او ساعتين من وقت  
 تناول الطعام فتولد في المعدة. وان كان يخرج بعد خمس او ست ساعات حتى يكون  
 قد مضى لذلك من الوقت ما يدل بالحس ان الطعام قد تغير واظمخ على ما سعى ومواد  
 الى الكبدة فالمرار ينصب الى المعدة من الكبدة. ان كانت المعدة حارة فهي تفسد الاطعمة  
 السريعة الهضام وتستمرى الاطعمة العشرة الاهضام. وان كانت باردة فهي تستمرى  
 كما سهل استمرار من الطعام وتفسد ما عسر استمراره. وان كانت ايضا المعدة  
 تفسد الطعام بسبب سوء مزاج فيها حارة هي تستمرى الاطعمة العشرة الهضام  
 وتفسد الاطعمة السهلة الهضام وان كانت انما تفسد الطعام بسبب مرار ينصب  
 اليها من الكبدة فهي تفسد جميع الطعام ما عسر الهضامه وما سهل الهضامه. الطعام  
 اذا فسد ففساده يكون اما الى الحموضة واما الى الدخانية. والحموضة يكون اما  
 بسبب سوء مزاج من المعدة باردة واما بسبب بلغم ينصب اليها من الراس وذلك يعرف  
 من العلامات التي تستدل بها على مزاج الدماغ اي مزاج هو. وعلامات الدماغ الباردة  
 هي ان يكون السعال رقيق والفضول المتولد في الراس كسرا والعلة للحادثه عن هذه  
 الفضول مثل الركام والنزله والسعال وكثرة البصاق. وان يكون الراس سريع الفضول  
 للافات الحادثه من الاسباب الباردة. وعلامات الدماغ الباس فله الفضول  
 وسرعه الطبع. وعلامات الدماغ المعتدل اعتدال مقدار الفضول واعتدال الشخير  
 في مقداره ولونه. فاما الدخانية فتكون اما بسبب حرارة المعدة واما بسبب  
 كثرة المرار الذي ينصب اليها من الكبدة بسبب مرض من الامراض الالهية. وحمل البدن  
 وكل واحد من الاعضاء ان كان باردا رطبا فهو مولد للفضلة البلغمية لا محالة

استوفى في تعليمنا عن  
 الرخا في وهو الال تعلمنا  
 عن الحسا الحامض وينتج  
 اسباب لوفه

بعد ذلك على سبيل  
 المذكر وان كان  
 ورد ذكره او لا  
 وهو الجري وانه  
 مسدود



وان كان مولدا للفضله الملمعية فليس تحت لامحاله ان يكون ارضا لكنه لا محاله بارد  
 لان البلم انما هو طوية غير نصحية. واما رطب فليس يرميه لامحاله بل قد يمكن  
 ان يكون يابسا. قد قضى قوم بان الافطس رطب المراح والاقي يابس المراح والاعين  
 رطب المراح او حار المراح. والصغير العين بارد المراح او يابسه. واصحاب هذه  
 القضية يخطون من وجهين احدهما انهم يقضون على مراح جمع البدن من عضو واحد  
 والوجه الاخر انهم لا يعلمون ان الالف الافطس والاقي والعين الكبيرة والصغيرة  
 ليس يكون كل واحد منها بالمال التي هي عليها لموضع المراح بل انما يكون كذلك بسبب  
 فعل القوة التي بها يكون الخلق فان هذه القوة تجعل حالات الاعضاء حسب اخلاق النفس  
 وقواها. قد اختلف الناس في امر القوة التي بها يكون الخلق فقوم قالوا ان هذه  
 القوة انما هي شئ تولد من المراح. وقوم اخر قالوا انها جوهر آخر ارفع من الغايم  
 وانما تستعمل المراح ونعمه مقام الاله. المراح البارد اليابس منه ما يكون منذ  
 اول الامر وما كان كذلك فليس تولد مرة سودا لكن بلغا ويكون قضيحا صعبا  
 رخوا لفواصل حبا نارا واد المستنة وحدته مادا لينا وتكون عروقه دقاقا او يكون  
 عن انتقال من المراح الحار اليابس بسبب الاحتراق وما هذه حاله فلحظة السرداوي  
 يكثر فيه. كثرة الشعرة من السباب يدل على ان المراح سيصير سودا واما في  
 سن الكهول على ان المراح الحاضر سوداوي وفي سن الشيخوخة على ان مراح السلف كان  
 سوداويا. العلامات الدالة على الشئ منها ما يدل دلاله اولية. وما كان كذلك فحق  
 انه ابدا لا خلف ومنها ما يدل دلاله عرضية. وما كان كذلك فليس هو ما صدق  
 دائما بمنزلة الفطسة الدالة على طوية المراح والقوة الدالة على البس. الشئ القابل  
 للشئ لا يخلو من ان يكون منفعله بالطبع او منفعله بالعرض فان كان منفعله بالطبع  
 فهو منفعله لك الفعل دائما بمنزلة النار فانها تشتج دائما. وان كان منفعله بالعرض

بريد  
 نفس جوهر  
 المراح

فليس فعله اياه دائما فتركة ان الما الحار ينفذ وذلك لان الما الحار ليس انما  
 لا ينفذ فقط بل قد يربط ايضا

حوامع الاسكندر ابن المنذلة المانية من  
 كتاب جالينوس في المراح على السج

لما كان الحار والبارد والرطب واليابس منه ماهو الغايه ومنه حسب الاعمال ومنه ما  
 هو بالفعل ومنه ماهو بالقوم استمر الكلام في التي في الغايه في كتاب الاسطيسا  
 وفي التي حسب الاعمال في المقالة الاولى من هذا الكتاب وتكلم في التي بالفعل في المقالة  
 المانه وتكلم عليه ان سلك في التي بالبعوض في هذه المقالة وهذه كالاغنية والادوية

طمانه دلفي عليه ان سلك في التي بالبعوض في هذه المقالة وهذه كالاغنية



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
**حواصيص الاسئلة اثنتين للمقالة الثالثة من كتاب**  
**جائوس في المراح على الشرح والتلخيص**

اسم الحار يقع اما على كفيته الحرارة واما على الجسم القابل للحرارة وهذا الجسم لا يخلو اشراؤه من ان يكون اما بالقوة واما بالفعول فان كانت بالفعل فلا يخلو من ان يكون اما بالطبع واما بالعرض اما التي بالعرض فممنزلة حرارة الماء الحار واما التي بالطبع فمنها ما هو في الغاية بمنزلة حرارة النار ومنها ما هي من طريق الاغلب مثل حرارة الحيوان ومنها ما هي من طريق المقايسة وهذه المقايسة اما ان تقع مع الشيء المعتدل واما مع شيء كما اى شيء كان والشيء المعتدل لا يخلو من ان يكون مساو للشيء الذي يقاس به في الجنس وفي النوع فان كان مساويا له في الجنس فليس يخلو ان يكون مساويا اما في الجنس القريب واما في الجنس البعيد واما في واحد من الجناس المرتب بعضها تحت بعض واما المقايسة مع شيء ما اى شيء كان فيجوز على ستة وجوه احدها ان تقاس جنس جنس والآخرة ان تقاس نوع نوع والثالث ان تقاس شخص شخص والرابع ان تقاس جنس نوع والخامس ان تقاس جنس شخص والسادس ان تقاس نوع بشخص فاما ان كانت حرارة الجسم بالقوة فليس يخلو ان يكون تلك القوة من ان يكون منسوب الى ما هو حار في غاية الحرارة او الى ما هو حار الاغلب عليه او الى ما هو حار بالمقايسة واما المنسوب الى ما هو حار في غاية الحرارة فممنزله ما يسرع بالاستجابة الى النار كالزفت والكبريت واما المنسوب الى ما هو حار الاغلب عليه فممنزله ما يستحق من الحوان كالفلفل والعاقر واما المنسوب الى ما هو حار بالمقايسة فنسبته تقع اما على ما يقاس بالمعتدل المتساوي في الجنس كقولنا ان هذا الدواسخن بدن الانسان واما على ما يقاس بالمعتدل المتساوي في النوع كقولنا ان هذا الدواسخن الثور والكلب والحنزير واما ما يقاس الى شيء ما اى شيء كان

قدما بالقول هو السلي الذي لم يكن بعد مودع والاركان

كقولنا ان هذا الدواسخن بدن سفيط وبن هذا الفرس الشيء الذي يقال انه بالقوة هو الشيء الذي يمكن ان يكون على ما يقال ولكنه بعد لم يصح كما يقال وهذا مال على ضرب من وذلك انه يخرج الى الفعل اما بالغير واما بالكون اما بالتغيير فالشيء الذي يتغير من حال الى حال ونوعه باق لا يتغير كقولنا في الصبي انه يخوى بالقوة فانه اذا صار رجلا بالفعل تغير من حال الى حال ونوعه بغير هو بعينه لا يتغير واما بالكون فالشيء الذي يتغير نوعه ويستحيل كقولنا في الحيز انه بالقوة دم فان الحيز ليس بصيرد ما حتى يستحيل ولا يتغير خبزا كما كان فعلى هذا القياس ليس يخلو الشيء الذي هو بالقوة من ان يكون اما نوعا يمكن فيه قبول التغيير واما مادة يمكن فيها ان يتقبل النوع فان كان نوعا يمكن فيه التغيير فليس يخلو من ان يكون اما سائبا بعيدا كقولنا في الطفل انه يخوى بالقوة واما سائبا قريبا كقولنا في رجل كامل لا علم له بالخوى انه بالقوة يخوى واما سائبا اقرب ما يكون كقولنا في خوى نام انه بالقوة يخوى وهذا هو ضرب مما يقال انه بالفعل وذلك لان الشيء الذي هو بالفعل منه ما يكون الشيء الذي يوصف بانه موجود فيه وجوده فيه وحال ثابتة بمنزلة الخوى اذا كان ناما ومنه ما يكون الشيء الذي يوصف به موجودا فيه بالفعل بمنزلة الخوى اذا كان ناعما واما ان كان ما هو بالقوة انما هو مادة يمكن فيها قبول النوع فليس يخلو من ان يكون اما مادة بعيدة بمنزلة الحيز اذا قيل انه بالقوة دم واما مادة قريبة بمنزلة عصاة الطعام اذا قيل انها بالقوة لحم واما اقرب ما يكون من المواد بمنزلة الدم اذا قيل انه بالقوة لحم الشيء الذي بالقوة يقال انه كذلك اما من طريق وقوعه في القسمه ما زال الشيء الذي هو بالفعل بمنزلة ما نقول ان الحار منه ما هو بالفعل كالنار ومنه ما هو بالقوة كالفلفل واما من طريق انه يوارى الشيء الذي هو بالعرض كقولنا ان الشيء الذي سخن البدن لا يخلو استجانه اياه من ان يكون اما بالقوة كالنار واما بالعرض كالما البارد والذي يفعل ذلك تكشفه طاهر البدن



الشئ الذي سخن البدن منه ما يسخنه بزيادة في الكيفية الحارة التي في البدن ونقوله  
 دواء مستحاضا ومنه ما يسخنه بزيادة في جوهر البدن وهو الحدا والدواء المستحاض بزيادة في  
 الكيفية منه ما هو بالفعل كالنار ومنه ما هو بالقوة حار وما كان كذلك فليس يقال  
 انه بالقوة على طريق المادة لكن على طريق النوع وهذا النوع منه ما هو بالقوة اقرب  
 ما يكون وهو النوع الموجود بالفعل بمنزله مخوي نام فالاحتياج الى ما يغيره وينتهي لا الى  
 ما يغيره وحيله بمنزله سم الافاعي وما هذا سبيله فهو يفسد البدن ومنه ما هو اقل  
 قريبا وما كان كذلك فهو يحتاج الى ما يغيره تغييرا يسيرا بمنزله الزيت الذي يذوب في الارواح  
 وهذا النوع ايضا يفسد البدن ومنه ما هو اقل قريبا بكثير وهذا يحتاج ان يغير  
 بغير كثير عظم وان لم يغيره البدن لم يرجع فسخنه بمنزله العاقر قرحا والفرس  
 واما الشئ الذي سخن البدن من طريق زيادة في جوهره منه ما هو بالفعل بمنزله الصبي  
 الحصب البدن حسن اللحم يعاقب اسنانا معدته باردة فتسخنها ومنه ما هو بالقوة  
 ونقال له غذا وهذا غذا انما يقال انه بالقوة من طريق المادة لا من طريق النوع  
 وهذه المادة منها بعيدة كالحردل والعلفل ومنها قريبة كاللحم والخبز  
 ومنها اكثر قريبا كالشراب الاشياء التي تدنى من البدن منها ما يغيره البدن  
 وحيله عن حله جوهره ونقال له غذا ومنها ما لا يغير منه البدن حله جوهره لكن  
 كيفيته فقط فتدنى هو فتسخن من البدن ثم يرجع على البدن فتسخنه ونقال له دواء  
 مطلق ومنها ما لا يغير في البدن لا حله جوهره ولا كيفيته ونقال له داء قتال  
 الاسباب التي ترد البدن منها ما يقهر البدن غايه القهر كالغذاء ومنها ما هو باسمه يفسد  
 البدن ويدعى ادوية ومنها ما يقهر البدن في اول الامر ثم يقهره البدن ماخره  
 والاشياء التي تكون في اول امرها قاهرة ثم تصير في اخر الامر مقهورة نقال لها اغذية  
 دواييه والادوية صنفان منها ما لا يغير في البدن بل يسخن على حاله

الادوية الحارة والقوة سولت لهم ليعلموا من ان كان المجرور فيها ان يصير طارعا بالفعل ولا يفسد في  
 انما الحار به فلما كانت باردة بالفعل والقوة في تلك النار من ان كان المجرور فيها ان يصير طارعا بالفعل ولا يفسد في  
 في احسن ما يروى من هذه هكذا في الذي يفسد في احسن ما يروى من هذه هكذا في الذي يفسد في احسن ما يروى من هذه

ونفسه

فليس يفسد البدن وهذا نوعان احدهما يفسد البدن باسخانه اياه بمنزله سم الافاعي  
 والاخر يفسد بغيره اياه بمنزله الافيون ومنها ما يخذ في ابتدا التغيير من البدن  
 ثم يفسده ولهذا ايضا نوعان احدهما يفسد البدن بغيره اياه والاخر يفسد باسمه  
 اما الذي يفسد البدن فانه اذا القيت الحارة الغريبة دق ولطف فاذا لطف  
 غاص وتند في جميع البدن سرعا وبلغ ونصل الى الاعضاء الشريفة وتقتل بمنزلة الا  
 والقويون وهو الشوكران واما الذي يسخن فهو بمنزلة الدوايح فان الدوايح  
 اذا تعفنت بطول مكثها في البدن عفنت معها البدن بعفنتها وقتلت  
 ولذلك صارت تخرج المثانة لانها تصل اليها بعد طول مكثها في البدن ومن الادوية  
 نوع آخر يخذ ابتدا الحارة من البدن ثم يرجع فتسخن في البدن وتسخنه من غير ان  
 يفسده بمنزله العاقر قرحا والتسنطويون واما الادوية الدوائية فهي بمنزلة الحش  
 الذي في اول امره اذا اكل مادام لم يغير فهو يفسد البدن ولذلك يجلب النوم حتى  
 اذا هو يغيره صار دما سخن البدن من طريق انه يترك في جوهره واذا كان الامر  
 على ما وصفنا فقد حصل ان اجناس الادوية كلها اربعة منها ما لا يغير البدن على تغييره  
 بل هو يغير البدن وما كان كذلك فهو من جنس الادوية العالية وهي صنفان احدهما  
 يقتل بالحارة بمنزله سم الافاعي والاخر يقتل بالبرودة بمنزله الافيون ومنها ما  
 ما يغير في البدن ثم يرجع يغير البدن ويفسده وهما نوعان احدهما يفعل ذلك من  
 طريق انه يرقق ويلطف بمنزله الشوكران والاخر من طريق انه يعفن بمنزله  
 الدوايح ومنها ما يغير من لبدن ويرجع فيغير البدن وتسخنه اسنانا قويا  
 شديدا بمنزله العاقر قرحا والحذوذ ستر ومنها ما يغير من البدن ويرجع فيغير  
 البدن وتسخنه اسنانا قويا ومنها ما يغير في مبدأ الامر ثم انه اذا تغير جوهره  
 يغير البدن اياه بعد ذلك واد في حرارته ان كان اكثر حارة بمنزلة البصل والثوم

هذا النوع من الادوية الذي يفسد البدن باسخانه اياه بمنزله سم الافاعي



عم  
فان العلل الحاح في نفع  
الريمان وهذه  
فليس يثبت

لكن سرور لان سانه ان  
لنحو من الفعل من الدرع  
ولاحظ ملاه الله ما سرور  
سرور الحسم







استحق هوام مبرد الى حفظ هذه الشرايط السبع. **١** من ان يكون الدواء  
 معزى من الكيفيات المكتسبة العرضية كما لا يغفلنا كيفية العرضية فيظن  
 انها طبيعية له ولذلك ينبغي ان يكون الدواء الذي يختب معدلا في الجوهر والكم  
 لا يغلب عليه بالفعل الحرارة ولا البرودة. **٢** والثانية ان يختب في مرض من  
 الامراض المفردة لا من المركبة كما لا يكون سببا بطريق العرض فنظن  
 نحن انه بفعله يوسعته مثلك ذلك انه متى كان باسنان ورم من دم فهو ج  
 بدو حار ويطب فان ذلك الدواء من طريق تخليه لما قد حصل في ذلك العضو الوارد  
 من المادة الرائدة يترد بطريق العرض فيعرض من ذلك ان نظن بالدواء  
 بارد وهو حار. **٣** والثالثة ان يختب الدواء في مرض مزاجية صفة وذلك  
 انك ان عالجت مرضا حار بدواء حار ولم تعالجه بدواء بارد فديعرض ان  
 يكون ذلك الدواء الحار اقل حرارة من المرض فيجده بهذا السبب ينقص من حرارة  
 المرض فيظن به انه من هذا الوجه بارد جملة فان برودته هي عند المقايضة  
 مع جملة الجوهر لا مع ذلك البدن الذي قد برده فقط. **٤** وينبغي انما يكون  
 قوة الدواء مساوية لقوة المرض لتبين عمله فيه بياقا واضحا وهذا معنى ان  
 شئت جعلته شريطة اخرى. **٥** والرابعة ان تنظر هل ساعه يدنو  
 الدواء من البدن ليخفه او يبرده فانه ان كان انما يفعل ذلك بعد مدة ما لم يكن  
 من بعد ما كان في اول الامر يبرده فاسخا انما هو بالعرض وان كان انما يبرد  
 بعد مدة وقد كان في اول الامر سخن فمبرده انما هو بالعرض. **٦** والخامسة  
 ان تتقيد امر الدواء هل سخن او يبرد كل بدن يعالج به دائما فانه ان كان كذلك  
 فتعده ما يفعله بالطبع. وان كان انما يفعل ما يفعله في النذرة او في الفرد بعد  
 الفرد فتعده لذلك انما هو بالعرض. **٧** مثال ذلك ان الما البارد شانه تبريد

وهو السحوي وهو انه  
 سيات حراره وحمرة

وهذهما بدو حار من جنس العلام الذي كان  
 ينقص عليه الما البارد وانه عوفي منه ونقول ان البرودة لم يخفه بالذات  
 ان يعطى العرض وذلك انما كانت مساوية لقوة المرض

الاجسام ما كان منها ذات النفس وبلا النفس له. وما لا نفس له سرد جميعا ومن ذوات  
 النفس شانه تبريد القضيض المبرول منها لا محاله وتبريد الكبير اللحم الغليظ البدن  
 على الامر الاكثر ومن شانه ايضا ان سخن ولكنه لا سخن الاجسام التي لا نفس لها  
 بل ابدان ذوات النفس وليس سخن انما هذه الابدان كلها لانه لا سخن المبرول  
 منها بل الكبير اللحم ولا يفعل ذلك به اذا كانا لكن في النذرة. **٨** والسادسة ان يكون  
 امتحان الطبيب الدواء وفجرته على الذي هو عنده ما سخن او ما يبرد ولا على  
 غيره فان قلنا في الدواء انه ما سخن بدن الانسان فانما ينبغي ان نسميه مسخنا  
 من اسخانه لبدن الانسان لا من المعايضة بينه وبين حيوان اخر هو عنده. اذا  
 قيس اليه حار وامرانه سرع الاستحالة الى النار ولا من انه سخن او سرد بدن حيوان  
 اخر ومفعل فيه فعلا لخرى فعل كان فانك تجد الشوكران غير اللوزان  
 ودواء قتال للناس وتجدر الحرق غدا للسمان ودواء مسهل للناس. **٩** والسابعة  
 ان تفرق بين الغذاء والدواء وتعلم ان الدواء سخن البدن او يبرده بكيفية والغذاء  
 انما سخنه بالزيادة في جوهره. **١٠** ومتى اردنا ان نداوي به من بعد ما قد امتحن  
 يجب ان نحرك فيه ان كان حارا ولحمه من ثلث ان سخن اردنا ان سخن به  
 اسخانا كثيرا على كنهه به وهو حار بالفعل وان اردنا ان سخن به اسخانا كثيرا  
 على كنهه به وهو بارد بالفعل. **١١** وان اردنا ان سخن به اسخانا متوسطا على كنهه به  
 وهو فاتر. **١٢** فان كان الدواء باردا يجب ايضا ان نحرك فيه ولحمه من خلسن  
 اما ان يعالج به وهو بارد بالفعل متى اردنا ان يبرده به تبريدا كثيرا  
 ولما ان يعالج به وهو حار بالفعل متى اردنا ان يبرده به تبريدا قليلا. **١٣** ونقول في الدواء  
 انه حار او بارد اما مطلقا او غير مطلق. والقول فيه مطلق يكون عند ما نفسه  
 بالبدن المعتدل. والقول فيه غير مطلق عند ما نقاس في فعله هذا في هذا



المرض الواحد وفي هذا البدن الواحد من خواص  
استحانه له وتبريده اياه فان دهن الورد شافيا لانه  
تبريد الحلك التي معها فضل حرارة واستحان  
الحلك التي معها فضل رطوبة

تمت  
المعاليه الماله من كتاب جالينوس في المراج  
على السرح والنجس من خواص الاسكندرانيين  
وتتبع هذه المعاليه الماله تمت جوامع الاسكندرانيين  
لهذا الكتاب باسمه على السرح والنجس

106  
جوامع الاسكندرانيين في كتاب  
جالينوس في القوى الطبيعية

لجبالينوس في كتابه في ايراد الابواب المباشرة في صدر هذا الكتاب وعدم العرض وبعولان العرض  
لجالينوس في هذا الكتاب ان خلاص في القوى الطبيعية والقوى على رايه تنقسم الى اقسام الى الطبيعية  
والحيوانية والانسانية اما الطبيعية فيقسم في كتاب ارا انقراط والاطن واما الحيوانية فيقسم في كتاب  
النفس والطبيعية فيقسم في هذا الكتاب والقوى الطبيعية منها حادثة ومنها محرومة والمحرومة  
هو الولد والناحية والقاذبة والحادمة اما الولد فالمحرومة والمضورة واما الحادثة فالحاذية والناحية  
والدافعة **وسمى** في العلم والعمل انما العلم لان القوى الموجودة في كل واحد من الاعضاء هي صورة ذلك  
العضو وبما تم وجوده ومعرفة الشيء معرفة صورته وبما فعالها يستدل على صفة وصفه واما في العمل  
فمن قبل ان ان لم يعرف مقدار القوة وهو في قوة اما صفة لم تنل من الامور على اعطاء الادوية والاعلانه  
**وسمى** في علمه في اقسام في القوى الطبيعية والمحرومة ومما من جملة الحاديه والحاذية  
ويستوفى الكلام في هذا في باقي القوى الحادثة في الباشية والمالته **وطريق** العلم الذي سلكها التحليل بالعكس  
لانه لاخذ من اسباب الظاهر وهي الاعمال وينتهي الى الخفية وهي القوى **وسمى** بعد المراج وقبل النشر  
لان المراج يمنع وجوده ووجود القوى والقوى هي صورة كل واحد من الاعضاء والكلام في مبادئ الشيء تقدم  
على الكلام في الشيء ولهذا العلة قدم ايضا الكلام في الاخطا لان الاخطا علمه مادة الاعضاء **والاخر** في  
وهو من الجز النظري ومن جملة النظري يدخل في العلم الطبيعي كذا المراج عن الطبيعة **ووصفه** جالينوس  
والساهر على ذلك ترتيبا لصناعه والمفسرون الموثوق بهم ونظم الكلام **وسمى** القوى الطبيعية  
لان السهم يحتاج ان يكون موافقه للعرض ومع فراغنا من الابواب الثمينة نقطع بعيننا هذا وماخذ في كلام  
جالينوس بنسبه مسيبه الله وحسنه وللملم



بسم الله الرحمن الرحيم

**خوامع الاسماء والنبين المتفائلة الاولى من كتاب جالينوس في القوى الطبيعية على الشرح والتلخيص**

القوى ثلثة اجناس منها نفسانية ومنها حيوانية ومنها طبيعية والقوى النفسانية ثلثة انواع منها حسية ومنها حركية ومنها سبائية اما الحسية فهي التي بها يكون فعل الحواس الخمس اعني البصر والسمع والشم والمذاق واللمس واما الحركية فهي التي بها يكون الحركات الارادية واما السبائية ثلثة قوى اعني التخيل والفكر والذكر واما القوى الحيوانية فهي التي بها يكون نبض القلب والعروق الصواب بالابساط والانبساط واما القوى الطبيعية ثلثة احدى قوة التوليد وهي المولدة المولدة من قوتين احدهن المغيرة والاخرى الجالبة والثانية قوة النماء وهي التي بها يكون تزايد الاعضاء ونماها الى وقت النسيج والثالثة القوة الخالصة التي يتم امرها بارب قوى تحدها احدهن الحاذنة والثانية الماسكة والثالثة الهاضمة والرابعة الدافعة قال افلاطون ان النفس ثلثة احدى النفس غير الناطقة المحصورة بالجسد والحركة الارادة والذكر والثانية النفس الناطقة التي لها التخيل والفكر والثالثة النفس النباتية التي تسمى طبيعة ولها التوليد والتربية والاعتناء والاسيا التي تتغير يكون تغيرها على اربعة اوجه اما بتغير الجوهر وهو تغير الكون والفساد واما بتغير الكيفية وهو التغير من الحرارة الى البرودة او من البرودة الى الحرارة او من اللون الاحمر الى غيره او من الابيض الى غيره واما التغير في الكمية وهو التغير الى النقص او التغير في الموضع وهو الانتقال من مكان الى مكان اخر على حركة مستقيمة والاخر على الاستدارة والحركات المستقيمة ستة جهات فوق واسفل ويمين وشمال وقدام وخلف والحركات صنفان

فهما بسيطة جسيمة وهي التي يتم انوارها من نورها ومنها مركبة نوعية وهي المركبة من تلك والبسيطة حركتان احدهما من موضع الى موضع والاخرى التغير العارض في الكيفية والمركبات اربع حركات اولها الكون وهو مركب من التغيرات العارضة في الكيفية عن التغيرات الدلحلة في كميته كبره بها يتم نوع الشيء الذي يكون والاخرى الفساد وهو ايضا مركب من امثال الاشياء التي الكون منها مركب لان فساد الواحد من الاشياء هو كون لشيء آخر والثالثة النفا وهو مركب من تغير الغلا الذي به يكون النفا ومن الحركات الموصعية في الاقطار الثلثة اعني الطول والعرض والعمق والرابعة التنقيص فان هذا ايضا مركب من حركات مكانية تذهب في الاقطار الثلثة اعني الطول والعرض والعمق قد اختلف الناس في امر الكيفيات فمنهم من قال انها ليست موحدة على الحقيقة بل انها هي شئ يظهر وتبين للجسد عند غلبه من قبل الطرق المختلفة التي تؤديه الى الاشياء المحسوسة ومنهم من قال انها موحدة بالحقيقة وانها مغيرة واصحاب القوى الاول هم اصحاب ديمقريطس لان هذا كان يقول ان الجلو والمزاجا هما شيان حرا بين الناس على طريق الاشياء التي توجبها السنة والشرعة فاما الحقائق فانما هي اجزا غير منتظمة وخلافها منها فقط واصحاب القول الثاني هم اصحاب انكساروس فانها ولا يقولون ان الكيفيات كلها موحدة في جميع الاجسام بل انهم لا يبالوا اذا وصلت الى دقات بعضها مخالطة بعض اختلفت بانفسها بعض الى بعض ابصرت فاذا عاودت الاختلاط بعضها ببعض لم تبصر وكان هو يقول ان ليس من شئ يكون ولا يفسد ولا تتغير لكن الاجسام المتشابهة الاجزا اذا انفصل بعضها من مخالطة بعض واختلفت بانفسها بعض الى بعض ابصرت فاذا عاودت واختلطت لم تبصر وليس بفسخ قول هذا وذاك انما يجد جميع الشئ تتغير وتستحيل الى غير لاجرامه وخلافا من ذلك ان جميع الزيت يصير نارا وجميع الخبز يصير دما وجميع الرطل

هذا هو الذي ينبغي ان يكون في كتاب جالينوس في القوى الطبيعية

كما قال المتن من العدم الى الوجود

من الوجود الى العدم

من العدم الى الوجود

من الوجود الى العدم

من العدم الى الوجود

من الوجود الى العدم

من العدم الى الوجود

من الوجود الى العدم

من العدم الى الوجود

من الوجود الى العدم

من العدم الى الوجود



من لما بصير هو ذاك انا نجد جميع الشئ <sup>التي</sup> ~~التي~~ <sup>التي</sup> واصحاب القول الثالث  
 هم اصحاب بقراط واسطاطا ليس فان هادلا كانوا يقولون ان الكيفيات موجودة <sup>في</sup>  
 وايها سغير وتتغيرها يكون الكون والفساد والغير والاستجماله والاعتدال والما الذي  
 اعتقه الناس في امر المراح من الآراء امان وذلك ان قوما قالوا ان الاحسام انفسها  
 عند التمازج يغوص بعضها في بعض وهذا هو قول فيثون وقوما اخر قالوا  
 ان الاجسام عند التمازج تنقسم الى اجزاء صغيرة ونظام بعضها بعضا وكيفياتها  
 تغوص وتتغير وتستحيل بعض الى بعض فيصير الكل متشابه الاجزاء وسطا فيما  
 بين الاثنين المختلطين وهذا قول ارسطوطاليس وخر وسيس الحركة من  
 المتحرك تلك انها فعل له ومن المتحرك يقال انها اسعال منه هناك ذلك ان  
 المذاخر كانت حركه العضلة المحركة لها فعلا للعضلة وحركة العظم المتحرك  
 اسعال وقول الفعل من العضلة اسم الفعل المفروق منه ينقسم على معينين  
 احدهما الفعل الذي به يكون ذلك منزله الفهم والآخر الشئ الحادث عن ذلك  
 الفعل منزله العصارة النافذة من المعدة والامعاء الى الكبد والدم النافذ من الكبد  
 الى الاعضاء او اللحم المتولد من ذلك الدم في الحركة التي تتحركها الطبيعة اربعة  
 اشياء احدها تقوم مقام الفاعل وهو القوة والآخر مقام الالة وهو المراح والثالث  
 مقام الحركة وهو الفعل والرابع مقام المفعول الذي يتم بذلك الفعل وهو  
 العصارة التي تتولد من الطعام والشراب او الدم المتولد من هذه العصارة اذا  
 نظرت من القوة وجدت بالقصد الاول سببا للفعل وبالقصد الثاني سببا  
 للشئ الذي يتم بذلك الفعل وقد اختلف الناس في امر الآلات التي يستعملها  
 الطبيعة في اعمالها فتقوم قالوا انها الاربع الكيفيات الاول وميزاجهن اعني  
 بالكيفيات الاول الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة وقوم قالوا ان

والفعل هو الذي  
 في قوله  
 في قوله  
 في قوله  
 في قوله

وهو المفعول  
 وان الذي يابعه  
 هذه

انثين من هذه الاربع لها فاعلان وهما النان للطبيعة واصحاب هذه المقالة هم الروا  
 وذلك ان هؤلاء يقولون ان الكون انما يكون ويتم ما لا كسان والانشان واوجبوا الاكشان  
 البرودة والانشان للحرارة وقالوا ان الكيفيتين الاخرتين اعني الرطوبة واليبوسة  
 هما للكيفيتين الفاعلتين منزله المادة التي يستعملها الفاعل للحرارة والبرودة فعلان  
 فاعلمنا في الرطوبة واليبوسة وجدنا ارسطوطاليس في كتابه في الكون والفساد  
 يستعمل في كلامه الاربع كصفات ليصح بها امر الكون والفساد وفي كتابه في الاثار  
 العلوية وفي مساله وفي مواضع اخر يستعمل منها كقيس فقط وهما الحرارة  
 والبرودة وذلك لان اكثر الفعل في الحيوان والنبات بالحرارة والبرودة واقله  
 بالرطوبة واليبوسة افعال الطبيعية ثلاثة احدها التوليد والآخر  
 التربية والثالث الاعتدال فاما التوليد فيكون من قوتين المغيرة والآخرى  
 الجالبة والقوة المغيرة حسنها جنس واحد وانواعها كثيرة وذلك لان عدد  
 القوى المغيرة حسب عدد الاعضاء المتشابهة الاجزاء فاما القوة الجالبة فهي  
 الفاعله لاسكال الاعضاء وتجويفاتها وتغيبها وحشوتها وملاستها ومقادير  
 عظمها وعدد هاد وضعها واستراكمها واما التربية فهي النما اعني بالنما  
 تمدد الاعضاء في الثلاثة اقطار اي في الطول والعرض والعمق واما الاعتدال  
 فهو اعتدال العضو اعني بذلك الزيادة التي يتقبلها العضو من غير ان يمدد وامر  
 التقا يتم ما ريع قوى احدهما من الحاذبة والآخرى المعينة والثالثة الماسكة  
 والرابعة الدافعة فاما الجاذبة هي التي تجذب الى العضو ما يشاكله واما  
 المغيرة هي التي تغير ما يجذب حتى يقبله الى مشابهة العضو واما الماسكة هي التي  
 تمسك ذلك الذي يتغير الى ان يتغير واما الدافعة هي التي تدفع عن العضو ما  
 حصل منه من الفضل المنافر له كل واحد من هذه الثلاثة الافعال يكون

للمادة والبرودة  
 والاشياء في الطبيعة  
 والاعمال

التي هي  
 في قوله  
 في قوله  
 في قوله

التي هي  
 في قوله  
 في قوله  
 في قوله

لان ظهور الافعال  
 اسهل على القوى



بقوة طبيعته وكل واحد من القوى الثلاث الطبيعية تخدمها قوى اخرى  
القوة المولدة تخدمها القوة المربية والقوة العاذية. **واما القوة المربية فتخدمها**  
**القوة العاذية** **واما القوة العاذية** فلها فعلان احدهما التغيير والآخر التشبيه  
وتخدمها تلك قوى وهي الحاذية والماسكة والراعية. **والقوى المغيية** قوتان  
احدهما القوة الاولى التي في التوليد وهي التي تعمل بالحرارة والبرودة والرطوبة  
واليبوسة فتحدث جواهر مختلفة وذلك ان هذه القوة المغيية ان عملت بالحرارة  
والرطوبة احدثت الحما وان عملت بالبرودة والرطوبة احدثت دماغا وان عملت  
بالبرودة واليبوسة احدثت فعلها حسب مقدار ذلك. وذلك انه ان كانت البرودة  
واليبوسة قليلتان احدثت عصيا وان كانتا كثيرتين حدثت عن ذلك رباط وان  
كانتا اكثر من ذلك حدثت عن ذلك غضروف. وفي اخر الامر ان كانتا من الكثرة والقوة  
فخدمتا مصل بها المادة حدثت عن ذلك عظم. **واما المغيية الثانية** هي التي عملها  
الغذاء اعني التي تغير الغذاء الى مشايقة العضو المغذى. والقوة المغيية ان  
كان عملها بالحرارة قيل انها منخزة مسخنة واسخاها ان كان اكثر حدثت عنه لحم  
القلب. وان كان اقل حدثت عنه لحم الكبد. وان كان اقل من ذلك حدثت عنه  
لحم العضل. وان كان عملها بالبرودة قيل انها مبردة وتبريد ان كان اكثر حدثت  
عنه السمين. وان كان اقل حدثت عنه الدماغ. وان كان عملها بالرطوبة قيل انها  
مرطبة. وقرطبيها ان كان اكثر حدثت عنه الدماغ. وان كان اقل حدثت عنه النخاع.  
وان كان عملها باليبس قيل انها محففة وتخفيفها ان كان اكثر حدثت عنه العظم.  
وان كان اقل حدثت عنه الغضروف. فان كان اقل من ذلك حدثت عنه الرباط والعصب  
والشران والعروق والغشا. **الكيفيات** منها ملموسة ومنها مبسوسة.  
ومنها مسموعة. ومنها مشمومة. ومنها مذوقة. **والكيفيات** للملموسة

ان سمي هذه القوى الحار والبارد واليبس  
والرطوبة والبرودة والحرارة والبرودة  
لأنه يعمل بهذه القوى فاما الكيفيات  
فهي من هذه القوى فاما الكيفيات

فما عملوا التسمية التي هي القوى فم قالوا انها واحدة بالعدد  
فانها تسمى بالبرودة واليبس والحرارة والرطوبة  
الاعضا عن جواهر اخرى. وقوم قالوا ان القوى كثر وهذا هو الحق اعني القوى المغيية  
ويستدل على ذلك ان العظم مثلا من فاد به ضرر من الاخذاب شي موجود في اللحم فانه بعضه يفتقر الى

منها كيفيات اول ومنها كيفيات ثواني اما الاول  
وهي واما الثواني فالصلابة واللين والخفة  
واللطافة والغلظ. **واما الكيفيات** المبسوسة هي اللون بمنزلة البياض والسواد  
واما الكيفيات المشمومة هي الروائح الطيبة والمنتنة. **واما الكيفيات** المذوقة  
هي الطعوم بمنزلة الحلاوة والمرارة. **واما الاشياء** المسموعة فليست كيفيات  
بل احداث وافعال. وذلك لان وجودها ليس كوجود الاشياء العامة بذواتها  
بل وجود الشيء الذي هو في حد ما هو ذا يكون ولذلك لا يقال لشيء منها كيف. وقد  
يقسم هذا المعنى ايضا قسمه اخرى فيقال ان الكيفيات منها امهات ومنها  
ثواني متولدة من تلك. **والاول** الامهات اربعة وهي الحرارة والبرودة والرطوبة  
واليبوسة. **والثواني** المتولدة من الاول اربع اجناس وهي الملموسة والمبسوسة  
والمشمومة والمذوقة. **اول** افعال الطبيعة ثلاثة. احدها توليد. **والثاني** هو  
لان الشيء المتولد مركب من اجزاء مختلفة صارت القوى المولدة لجواهر الاعضا  
المتشابهة الاجزا مختلفة ايضا حسب اختلافها في انفسها. **والثانية** تربية ما  
تولد. **والثالثة** حفظه واستبقائه الى مدة طويلة وهذا الاختلاف عام للقوى  
وللاعضا. **الان** القوى تختلف في الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة وفي الزيادة  
والنقصان في كل واحد من هذه الاربعة التي ستمعملها هذه القوى. ومقامها مقام الاول  
واما الاعضا الحادثة عن فعل هذه القوى المختلفة فتختلف في الكيفيات الاول  
اعني الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة. **والزيادة والنقصان** في هذه على ما  
وصفنا قبل. وتختلف ايضا الكيفيات المتولدة عن هذه وهي القوام بمنزلة الصلابة  
واللين واللون بمنزلة البياض والخمر. **والمذاق** بمنزلة الحلاوة والاسومة. ولكل  
واحد من هذه الثلاث القوى الطبيعية وقت تمسك فيه عن فعلها. **فالقوة** المولدة

ان سمي هذه القوى الحار والبارد واليبس  
والرطوبة والبرودة والحرارة والبرودة  
لأنه يعمل بهذه القوى فاما الكيفيات  
فهي من هذه القوى فاما الكيفيات



قوله فلو ان القوة المولدة...  
 قوله فلو ان القوة المولدة...  
 قوله فلو ان القوة المولدة...

تسلك مع تمام كون الشيء المتولد. وكون الجبين ثم ان كان ذكر في ثلثين يوما  
 او في خمسة وثلثين يوما. وان كان انثى في اربعين يوما. والقوة المولدة تسلك عن  
 القوة المولدة مع تمام عظم الشيء المتولد اعني في سن المستمى من الشباب وهو خمسة وثلثون  
 سنة. والقوة الفاذية لا تزال تعمل فعلها مادام الشيء المتولد موجودا حيا  
 والقوة المغيرة توتان احدهما اولية وهي التي تعمل فعلها مادام الشيء المتولد  
 وقت الكون والذي يحدث عن فعل هذه القوة هو اللحم والعظم من غير ان يكون  
 هناك قبل فعلها لحم او عظم. والآخرى ثابته وهي التي تعمل فعلها في الغذاء الرايد  
 الاشياء التي تتغير وتستحيل ان كان تغيرها واستحالتها الى شيء مختلفا  
 الى مدة طويلة تتغير فيها منزلة تغير الابيض حتى يصير اسود. وتغير  
 الدم حتى يصير عظاما. وان كان تغيرها الى شيء هو قرب منها فابها فاحتاج الى مدة  
 واستحالة قليلة. منزله التغير للابيض الناصع حتى يصير احمر قانيا. والدم حتى  
 يصير عظاما. الاعضاء الموسومة باعضاء الغذاء منها ما جعل لمكان الغذاء  
 الجيد النافع نفسه. ومنها ما جعل لمكان فضل الغذاء. واما الاعضاء التي اعدت  
 للغذاء نفسه. منها ما جعل للتقدم باصلاح الغذاء بمنزله الفم والاسنان. ومنها ما جعل  
 لاصلاح الغذاء بمنزله المعدة. ومنها ما جعل لتغيير الغذاء بمنزله الكبد. ومنها  
 ما جعل لتنقية الغذاء وهذه منها ما يوصل الغذاء من خارج الى المعدة كالبري ومنها  
 ما يوصله من المعدة الى الكبد. منزله الامعاء الدقاق والعروق المنتشرة حولها  
 واما من الكبد الى جميع البدن. منزله العروق الجوف وما ينقسم منه. واما الاعضاء  
 التي جعلت لمكان فضل الغذاء منها ما جعل لتمييز ذلك الفضل واستراعه من الدم  
 ومنها ما جعل لتثنيته. ومنها ما جعل لقبوله. ومنها ما جعل لدفعه وابعاده.  
 اما الاعضاء المميزة المنتزعة للفضول من الدم فمنها المرارة وهي تميز وتنزع

في المولود يولد مع القوة  
 الفاذية التي تولد فيه  
 فلو ان القوة المولدة  
 فلو ان القوة المولدة  
 فلو ان القوة المولدة...

القوة الفاذية  
 ما دامت الدامية في خادومها  
 لها فاما اذا انقضت الدامية  
 فغير يكون خادومها لشيء  
 يكون انما هو خادومها وهي  
 المغيرة لا تقوم ان المغيرة  
 التي في الطبيعة من الذي يصنع  
 من الغذاء لها وقتا فاما قد  
 بين ذلك  
 في المولود فان القوة المغيرة  
 التي في الطبيعة من الذي يصنع  
 من الغذاء لها وقتا فاما قد  
 بين ذلك  
 في المولود فان القوة المغيرة...

فلهم العلم جعلت  
 لافعال نفسه  
 لاصلاح الغذاء بمنزله المعدة  
 ما جعل لتنقية الغذاء وهذه منها ما يوصل الغذاء من خارج الى المعدة كالبري ومنها  
 ما يوصله من المعدة الى الكبد. منزله الامعاء الدقاق والعروق المنتشرة حولها  
 واما من الكبد الى جميع البدن. منزله العروق الجوف وما ينقسم منه. واما الاعضاء  
 التي جعلت لمكان فضل الغذاء منها ما جعل لتمييز ذلك الفضل واستراعه من الدم  
 ومنها ما جعل لتثنيته. ومنها ما جعل لقبوله. ومنها ما جعل لدفعه وابعاده.  
 اما الاعضاء المميزة المنتزعة للفضول من الدم فمنها المرارة وهي تميز وتنزع

المرارة الصفراء ومنها الطحال وهو بمنزلة المرارة السوداء. ومنها الكليتان وهما يريان  
 ويتنزهان مائة الدم. واما الاعضاء المنفذة للفضول فحجاري المرارة الصفراء وحجاري  
 الطحال وحجاري البول. واما الاعضاء العاملة للفضول فالمرارة تقبل البول والامعاء  
 تقبل الفضول. واما الاعضاء التي تدفع وتبرز الفضول فالبرص والامعاء  
 ويخرج البول يخرج البول. امور الغذاء ثم ما خضع ثلثه اشياء احدها الواحدة والاخرى لالهاما  
 والمالث المشابهة. ومتى نقص من هذه واحد فليس يكون غذا تاما. مالم ذلك ان الزيادة  
 لا تكون في العلة التي يقال لها اطروفا وبفسيرها عدم الغذاء. والاصاق لا يكون في العلة  
 المعروفة مالا مستقيا للشيء. وذلك ان الاصاق انما يكون عند ما يصير الحائط الغاذي لوجه  
 وغلظ. والمثابفة لا يكون في البرص ولا في الهق. الضرر يدخل على الغذاء على ثلثة احوال  
 لجزءها الا يكون يتصل به بمنزله ما يعرض في العلة المعروفة بعدم الغذاء والاخر بان تنقص  
 بمنزله ما يعرض في الهزال. وذلك اما بسبب عدم الغذاء او بسبب احدا الاربع  
 القوى الطبيعية. والمالث ان يكون على غير ما ينبغي بمنزلة ما يعرض في البرص. وذلك  
 تكون اما بسبب ضعف القوة المغيرة. واما بسبب زيادة المادة. امور الغذاء ثم على ما  
 فلما مال الزيادة والاصاق والمثابفة. فاما الزيادة فيكون من القوة الجاذبة اذا هي اخذت  
 الى العضو للحائط الذي من شأنه ان تغاوه وبثته في اجزائه كلها. واما الاصاق والمثابفة  
 فيكونان من القوة المغيرة. وذلك ان هذه القوة ان كان يحصرها اياه تغييرا تاما حدث  
 عن ذلك مشابهة. في العلة المعروفة بالاستسقاء التي الزيادة تكون فاما الاصاق فلا  
 ولذلك لا يكون مشابهة. واما في البرص فان الزيادة والاصاق يكونان فاما المشابهة  
 فلا. اسم الغذاء على ما قاله القراط صرف على ثمة معاني لاجزاء الغذاء الذي هو الحصفه غذا  
 وهو الذي قد صار الى المشابهة و فرغ. والماني الغذاء الذي كانه غذا بمنزله ما قد زاد والتحق  
 فقط. والمالث الغذاء الذي يريد ان يكون غذا بمنزله الدم وعصارة الطعام والشراب

قوله فلو ان القوة المولدة...  
 قوله فلو ان القوة المولدة...  
 قوله فلو ان القوة المولدة...

في المولود يولد مع القوة  
 الفاذية التي تولد فيه  
 فلو ان القوة المولدة  
 فلو ان القوة المولدة  
 فلو ان القوة المولدة...

القوة الفاذية  
 ما دامت الدامية في خادومها  
 لها فاما اذا انقضت الدامية  
 فغير يكون خادومها لشيء  
 يكون انما هو خادومها وهي  
 المغيرة لا تقوم ان المغيرة  
 التي في الطبيعة من الذي يصنع  
 من الغذاء لها وقتا فاما قد  
 بين ذلك  
 في المولود فان القوة المغيرة  
 التي في الطبيعة من الذي يصنع  
 من الغذاء لها وقتا فاما قد  
 بين ذلك  
 في المولود فان القوة المغيرة...

فلهم العلم جعلت  
 لافعال نفسه  
 لاصلاح الغذاء بمنزله المعدة  
 ما جعل لتنقية الغذاء وهذه منها ما يوصل الغذاء من خارج الى المعدة كالبري ومنها  
 ما يوصله من المعدة الى الكبد. منزله الامعاء الدقاق والعروق المنتشرة حولها  
 واما من الكبد الى جميع البدن. منزله العروق الجوف وما ينقسم منه. واما الاعضاء  
 التي جعلت لمكان فضل الغذاء منها ما جعل لتمييز ذلك الفضل واستراعه من الدم  
 ومنها ما جعل لتثنيته. ومنها ما جعل لقبوله. ومنها ما جعل لدفعه وابعاده.  
 اما الاعضاء المميزة المنتزعة للفضول من الدم فمنها المرارة وهي تميز وتنزع

سلك ان يعلم ان جالوس والى كتاب العلة والاعراض ان المرض لا يصح ان يكون تشبيها لها ولا الاصاق حسب  
 في ذلك هو ان يظن في العلة والاعراض في المعصوم من حيث هو خارج عن الطبيعة فقال في المرض انه يكون غير تشبيه الغذاء  
 لان الغذاء يتقلب الى طبعه واما ان لا يتقلب في العلة والاعراض في المعصوم من حيث هو طبعي فما هو



بعضها والاعضاء

الذي يعتقد به من الاراء التي اعتقدها الناس في الفلسفة والطب في الكيمياء وان احدهما راي  
ابقراط واسطوطالس. والاخر راي اسقورس واسقليسادس. فاما الراي الاول فانه يرى  
استحالة الكيفيات وتغيرها وتيجاد الهيولى واتصالها بعضها ببعض وتحدون الخ. وقد  
مكن بحسب هذا الراي ان يكون جوهر الجسم جوهرًا قابلاً للاحداث ان يكون هاهنا ممتزج  
ويكون من هذا المزاج موافقه تنفع في كل موضع من المواضع المختلفة بحسب الموضع فيكون  
هذه المواضع مقام الاله والاداة لما يكون من عمل الطبيعة والقوى الطبيعية وهي القوى المولدة  
والموتة والمغيرة والمخاد به والدافعه. ومن عمل النفس والقوى النفسانية وهي الفكر  
والراي ومن عمل العقل والقوى الالهية التي تظهر افعالها في خلقه للحيوان وفي التماس  
في الزج. والثالث وفي قضا الجحوم. واما الراي الثاني فانه يرى استحالة التيجاد  
وتتوقف الخ. وبحسب هذا الراي ان كان جوهر الجسم لا يتغير الاحداث لا يمكن ليس  
يمكن ان يكون المزاج ولا قوته تستعمل المزاج وتقيم مقام الاداة والاله فتتبدل الطبيعة  
والقوى الطبيعية والنفس والقوى النفسانية والعقل والقوى الالهية. ومن  
احد هذا الراي الذي ذكرنا دعي اسقليسادس القوى الطبيعية وسبب دفعه  
لهذه القوى قال ان كون الدم وبموذه الى الاعضاء محدثان عن لطافة الاجزاء وقال  
ان اتصال مائة الدم انما يكون بان الرطوبة تتحلل من المعدة والامعاء فصار حارًا  
وتغوص ذلك البخار في المثانة فاذا صار في جوفها غلظ وصار الى طبيعته فصار رطوبة  
وقال في المرة الصفراء انها ليس محدث من الكبد بل انما يتولد في المرارة وفي مجاري  
المرارة. والراي الذي يعتقد اسقليسادس في اتصال البول سفوح من جوف  
احدهما القناس والاخر الخس. وضمينه بالقياس من ثلثة وجوه اولها ان كانت الرطوبة  
تصير حارًا فلم لا يرتفع ويصعد ذلك البخار الى فوق فملى الصدر والوتة لكن يتحد الى  
اسفل حتى يغوص في المثانة. والثاني انه ان اعطى ان هذا البخار لا يرتفع الى فوق فما السبب

لا يجوز للموت المتأخرة  
ان يندمج في جوفها  
لصغر ذلك الموضع  
المخاد به

تتطلب هذه كلها  
سطلان المزاج

الذي من اجله لم يدع ان يذهب على اشتقاقه الى العشا المعروف بالصفاق. فان قيل فيه  
خلاف في الهواء فان لم يتبدل فيه بقي في الموضع الذي بين صفاق الامعاء. فحدث عن ذلك  
الاشتقاق لكن نحن الى المثانة. والثالث انه ان كان هذا البخار لا ينفذ في الصفاق لان الصفاق  
عليه ضيق فكيف صار ينفذ في جوف المثانة وهو طينتان ولحم منها وهي ناشية من  
الصفاق نفسه والاخرى وهي للناصية بالمثانة اعطى من الصفاق. فاما فضحه من الحسن والشرح  
وذلك انا اذا اشتقنا الموضع الذي قدام مجاري البول وسدنا دينك المجرس برابط  
لم يدخل في المثانة شي من البول فاذا نحن حللنا الرباط امثلت المثانة دفعه. واذا نحن  
شققنا دينك المجرس وهما مبطون جوي منهما البول. واما الذي يعتقد اسقليسادس  
في المرة الصفراء منفسح بما جده عيانا تعرض في الرقان اعني البدن كله بصفر. والفعل يتبيض  
والسبب في ذلك انه اذا حدث سدة في المجاري التي تخرج فيها ما تحذبه المرارة  
من الكبد من المرة الصفراء الماء في المجري الذي اذا فرغ تذف المرة من المرارة  
الى الامعاء تجد المرة سبيلا الى الاستفراغ فتخرج في القدم. لظ الدم بهذا السبب  
وتنفذ معه الى جميع البدن فحدث عن هذا يرقان. وكل واحد من الاعضاء التي  
الصدر موقى غشا منشأة من الغشا المستطيل للاضلاع. وكل واحد من الاعضاء التي  
في البطن موقى غشا من الصفاق. فدلحلت الناس في امور الادوية المشبهة فاعتقدوا  
فيه رايان احدهما راي ابقراط الذي يعتقد ان كل واحد من الادوية المشبهة يجذب  
للخلط المشاكل له بقوة فيه كاذب من ذلك ان القرم والافجرة والدوا السمي يتوقاس  
بجذب البلغم. والسقمونيا والصبر يجذبان المرة الصفراء. والبخاس المحرق وكبادوس  
يجذبان مائة الدم. والحريق والافتمون يجذبان المرة السوداء. والاخرى راي اسقليسادس  
الذي يعتقد ان كل واحد من الادوية المشبهة انما يولد للخلط الذي يخرج بالاسهال وهذا  
الراي ينفسح بما يظهر ويعرض في الحال وفي الانسان وفي اوقات السنة. اما العمل

ولما كان من خواص المرارة ان يكون لها البراز الحار  
لكنها في الصفاق فكل من المرارة انما هي غشا على سائر البدن

في المرة الصفراء

في المرة السوداء



فان صاحب النرفان اذا استنوا دوا سهل المرة الصغرى اسهلهم اسهلها لا كثيرا سفلوا ونعم  
وان سفلوا دوا سهل البالغ اسهلهم اسهلها لا قليلا عسر وضرهم. **واضح** لا ينقطع ان  
سفلوا دوا سهل المرة الصغرى اسهلهم اسهلها لا قليلا باستكراه وضرهم. وان سفلوا دوا سهل  
الما والبالغ اسهلهم اسهلها لا كثيرا ونفعهم وسهولة. واملا الاسنان فانما نجد من ينقطع  
منتهى الشباب ومنهم من احلجا اذا شرب دوا سهل المرة الصغرى اسهلها اسهلها  
كثيرا وسهولة ونفعه. واما ان سفلوا دوا يستنفع البالغ اسهلهم اسهلها لا سفلوا  
وضرهم. ونجد من قد بلغ السن الذي يستولى عليها البلغم ومزاجه مزاج بارد على خلاف  
ذلك. واملا اوقات السنة. فنجد الصيف اذا اخذ فيه الدوا الذي سهل المرة  
الصغرى اسهل كثيرا وسهولة ونفع. واذا اخذ الدوا الذي سهل البالغ اسهل قليلا  
بمشقة وضره. وبعد الامر في السنة خلاف ذلك. القوم الذين يجد والقوى الطبيعية  
منهم اسفروس وهو جلد. يترب ما يوجد ظاهرا للعيان الا انه لا يخط سنين  
ما متصل باصوله التي استنفا من القوى. ولا يلزم ما يجب عنها. ومنهم اسفلسادس  
وهو جلد حافظ ما متصل باصوله لازم لما يجب عنها الا انه لا يترب ما يوجد ظاهرا  
للعيان ولذلك ما يفر اسفلسادس ان شيا يجذب شيئا وذلك لان هذا غير موافق  
للأصول التي وضعها اعني ان يجذب شيئا. فاما افيتودس فانه اقرب هذا اعني ان  
شيئا يجذب شيئا لان الحسن اضطره الى ذلك. الا انه زعم ان الجذب يكون على هذا  
الوجه الذي نتمثل به فيه حجر المغناطيس والحديد. وذلك انه قال ان حجر الحديد  
يخرج من كل واحد منهما الحز اعنى وتسيل فاذا صدمت الاجزا التي تخرج من الحجر للاجزاء  
التي تخرج من الحديد والآخر التي تخرج من الحديد للحز طرفت ورجعت بطرفها  
الى خلف منزلة المطرقة اذا فرغت السندان ورجوعها تنفج ويصير كالصنارات  
وهذه الصنارات تتعلق وتتصل بعضها ببعض ويصير منها سلسلة وهذه السلسلة

الاجزاء

تجذب الحديد. وهذا قول صالحه يهذو وهذا منه منفسخ من حجاب شتى اولين  
انه كان لا يفر على هذا الحجر لا تزال تخرج منه اجزا فكيف لا تنقص على طول الزمن وتبقى  
والثانية انه ان قال ان نقصان الحجر لا يتبين ابدا لصغر تلك الاجزا فكيف يمكن هذه الاجزا  
وهي على هذه الصغر ان تحمل من الحديد ماله مثل هذا الثقل. واما تنسبها به صنارات  
على مثل هذا الصغر. والمالمة انا وان اوجبت له وساحتها ان اجزاء مثل هذا الصغر  
تقوى ان تحمل مثل هذه الاحسام في عظمها ولكن كيف صار والاجزاء تخرج دائما وتضد  
هذه وتخر كما لا تعرض ان تقلت وتخلع الصنارات بعضا من بعض وتنقطع السلسلة  
في بعض الاوقات وتسقط الحديد. والراعية انا وان ساحتها ولعطينة هذه الاشياء  
الممكنة الشنعة كلها فان لنا بعد ان نسله كيف صار اذا الذي من الحديد الاول حديد  
ثاني ومن الثاني ثالث حديد كل واحد منها ما يدنو منه ليس يخلوا الامر في هذا  
من احدى تلك خصال اما ان يكون الاجزا كلها اذا فرغت الحديد الاول ترجع فيبقى  
الثاني ليس له شئ يجذبه واما ان يكون كلها متحدة في الحديد الاول فلا يصير منها صنارات  
ولا تجذب الحديد الاول وان يكون بعضها يرجع في جذب الحديد الاول وبعضها يثبت في جذب  
الحديد الثاني وان كان هذا فكيف صار في الحديد الاول. ولا تفتد في الحديد الثاني  
لكن ترجع عند فرغها اياه حتى يصير منها صنارات. والحديد الثاني سبيه للحديد الاول  
لا يفادره. وقد نجد القوة الحاذية عيانا في الاشياء الخارجة من البدن وفي اعضا البدن  
فاما في الاشياء الخارجة من البدن فانما نجد الحجر المعروف بمغنطس يجذب الحديد والكهر باجذب  
المنين والادوية الحاذية للسلي فتجذب من السلي ما تعسر لجذابه باليد. والادوية  
الحاذية لسموم الحيوان ذوات السموم تجذب السموم وبعضها تجذب سم الامعاء  
وبعضها سم الثعبان وبعضها سم العقرب. والخطة فتجذب كما من حراف اما  
والادوية المسهلة تجذب كل واحد منها الخلق الحاصل به. واما في اعضا البدن فيجذب

هذا القول صالحه يهذو وهذا منه منفسخ من حجاب شتى اولين  
انه كان لا يفر على هذا الحجر لا تزال تخرج منه اجزا فكيف لا تنقص على طول الزمن وتبقى  
والثانية انه ان قال ان نقصان الحجر لا يتبين ابدا لصغر تلك الاجزا فكيف يمكن هذه الاجزا  
وهي على هذه الصغر ان تحمل من الحديد ماله مثل هذا الثقل. واما تنسبها به صنارات  
على مثل هذا الصغر. والمالمة انا وان اوجبت له وساحتها ان اجزاء مثل هذا الصغر  
تقوى ان تحمل مثل هذه الاحسام في عظمها ولكن كيف صار والاجزاء تخرج دائما وتضد  
هذه وتخر كما لا تعرض ان تقلت وتخلع الصنارات بعضا من بعض وتنقطع السلسلة  
في بعض الاوقات وتسقط الحديد. والراعية انا وان ساحتها ولعطينة هذه الاشياء  
الممكنة الشنعة كلها فان لنا بعد ان نسله كيف صار اذا الذي من الحديد الاول حديد  
ثاني ومن الثاني ثالث حديد كل واحد منها ما يدنو منه ليس يخلوا الامر في هذا  
من احدى تلك خصال اما ان يكون الاجزا كلها اذا فرغت الحديد الاول ترجع فيبقى  
الثاني ليس له شئ يجذبه واما ان يكون كلها متحدة في الحديد الاول فلا يصير منها صنارات  
ولا تجذب الحديد الاول وان يكون بعضها يرجع في جذب الحديد الاول وبعضها يثبت في جذب  
الحديد الثاني وان كان هذا فكيف صار في الحديد الاول. ولا تفتد في الحديد الثاني  
لكن ترجع عند فرغها اياه حتى يصير منها صنارات. والحديد الثاني سبيه للحديد الاول  
لا يفادره. وقد نجد القوة الحاذية عيانا في الاشياء الخارجة من البدن وفي اعضا البدن  
فاما في الاشياء الخارجة من البدن فانما نجد الحجر المعروف بمغنطس يجذب الحديد والكهر باجذب  
المنين والادوية الحاذية للسلي فتجذب من السلي ما تعسر لجذابه باليد. والادوية  
الحاذية لسموم الحيوان ذوات السموم تجذب السموم وبعضها تجذب سم الامعاء  
وبعضها سم الثعبان وبعضها سم العقرب. والخطة فتجذب كما من حراف اما  
والادوية المسهلة تجذب كل واحد منها الخلق الحاصل به. واما في اعضا البدن فيجذب







بسم الله الرحمن الرحيم  
**المقالة الثانية من كتاب جالينوس في القوى الطبيعية من خواص الاسكندرانيين على المرح والحيض**

من قوة واحدة بعينها اعني القوة الجاذبة يكون اتصال البول واصصال المسرة  
وتنفيد الغذاء تنفيد الغذاء حسب رأي جالينوس ارسطاطليس بانقباض المعدة  
وعصرها وبانقباض العروق والاتباع لما استمع ذلك انه يقول ان الشيء الذي يخرج  
ما فيه لا بد له من احد من امان متملي واما ان سقى فارغا وهذا لا يمكن قول من  
يرى ان تنفيد الغذاء يكون باضطراب الخلا وعصر المعدة والعروق سفح نار مع حج اوله حجه  
اسهل بنا دس وذلك انه قال انه ليس يجب ضرورة ان الشيء الذي يخرج ما فيه  
اما ان يبقى فارغا واما ان متملي لانه قد يمكن ان يجمع اجزاء بعضها الى بعض ونظام  
بعضها ببعض كما يعرض للعروق ولجميع الاعضاء الرطبة اذا كان الامر كذلك فليس  
يحصل من هذا الرأي ان العرق اذا اخل من الدم وجب لا محالة ان يختل به دم  
ومتلي باضطراب الخلا ولكن نظام اجزاء بعضها بعضا واذا كان ذلك فانما تقع هذه  
اذا قبلت على هذا الوجه ان الشيء اذا استقرغ ما فيه فلا بد من حدثت خصال  
اما ان يبقى فارغا بمنزلة القصبة وكل جسم صلب واما ان يلقى لجراره ونظام  
بعضها بعضا بمنزلة العروق واما ان متملي باضطراب الخلا والحجة الثانية  
اننا ان اعطينا ان تنفيد الغذاء يكون بانقباض المعدة والعروق فليس الى اضطراب  
للا حاجة وان كان انقباض المعدة والعروق لا يفي بتنفيذ الغذاء لان الانقباض  
اذا امكن استرخى وفتر فليس يمكن ان يجمع في شيء من الاعضاء التي بعد الكبد  
اذا كان انما ما يقيس ما استقرغ منها والحجة الثالثة انه ان كان الدم  
انما يجري وسفد الى العروق باضطراب الخلا فكيف يجري الغذاء الى العصب بعد ما

شأن العلم ان العروق في الاعضاء في انفسها لا يكون لها طريقا مستقيما  
الحاجم سفل جسمه كونه سام ولا ينفذ ان السام موجود  
بالطبع ولا فلو كان الا ان السام لا ينفذ ان السام موجود  
بالسوء فلو كان العروق في الاعضاء في انفسها لا يكون لها طريقا مستقيما  
لا ينفذ ان السام موجود

لا ينفذ ان السام موجود  
لا ينفذ ان السام موجود

يستفرغ اذا كان العصب ليس له جوية يجري فيه الدم وان كان فيه يجري الدم فانما  
يمر في ذلك يجري روح نفسي لا غذا ومع هذا فان هذا يجري لا يدركه الحس واسطرطليس  
مك ان الحذب انما يكون باضطراب خلا محسوس ولكن ارسطاطليس يقول ان العصب  
وان كانت عند الحس بسيطة مفردة فان طبعها في نفسها مركبة من عرق ضارب  
وعصبية وعرق عر ضارب يجب من ذلك ان يكون الغذاء تنفذ في العروق غير الضارب الذي  
فها ومع هذا فاننا نقول ايضا ان هذه العصبية المفردة البسيطة التي في تلك العصبية  
المركبة لا خلوا من ان تكون بسيطة بالحقيقة او مركبة فان كانت بسيطة بالحقيقة  
فليس يمكن ان يكون مفرد الغذاء فيها باضطراب الخلا اذا كانت متصلة متحدة كلها ليس  
شي يقطع بعضها عن بعض وذلك انه متى خلت منها شي اتصلت اجزائها من الارس  
كما عرض ذلك في لما الا ان نقول قايلا ان العصبية ليست متصلة متحدة بل  
قوامها من اجزاء لا تتجرا وخلا منها وان كان الامر على هذا ارتفعت الطبيعة وهذا  
ما لا يهواه ارسطاطليس وان كانت تلك العصبية مركبة فالمسئلة فيها قامة وذلك  
انا نعاود المسئلة عن العصبية البسيطة التي في هذه المركبة ولا يزال الامر يدور  
على هذا الى ما لا نهاية له والحجة الرابعة ان كان تنفيد الغذاء انما يكون بالاشباع  
لما استفرغ فكيف يمكن ان يكون من قدره مرجع فليس يغفل بدنه فانه ان كان  
انما يجري الدم الى اعضائه باضطراب الخلا فانما يجري اليها منه بمقدار ما استفرغ منها  
فيجب من ذلك ان يبقى المهزول ابدا على هذا لا يعتد لا يخصص بدنه  
التي اعتقدها الناس في الاكان والعناصر راين احدها ان من يقول انها لا تتغير  
ولا تتجلى بمنزلة قول اصحاب دمقريطس والاخرى ان من يقول انها لا تتغير  
واصحاب الرأي الاول يخذفون الطبيعة وسطونها لانهم ليس يوجبون الاجزاء التي  
لا تتجلى قوى طبيعية ونفسانية ولا يمكنهم ان يولدوا من تركيب تلك الاجزاء

لا ينفذ ان السام موجود  
لا ينفذ ان السام موجود



لا هذه القوى ولا الشهيو الذي يمكن هذه القوى ان تفعل افعالها لانه ليس بحسب  
 راي هاولا مزاج بل محاوره فتط والمجاورة ليس يتولد عنها شيء خارج عما هو الاشياء  
 المجاورة. واما اصحاب الراي الثاني فليس يطولون الطبيعة لانه ليس يمكن اذا كانت  
 العناصر تتغير وتتحول ان يكون الشيء المركب منها شي ليس للعناصر الطبيعية وهذا  
 الشيء يتولد عن المزاج. وهو اما الطبيعة واما موافقه لما به تفعل الطبيعة  
 انفضال المرة الصفراء من الدم بحسب راي ارسطو طيس يكون لان الدم غليظ القوام  
 فهو لذلك يدخل في عروق واسعة وهي العروق المتقسمة من العروق الاجوف والمرة  
 الصفراء الطيف منه في ذلك يدخل في مجاري ضيقة دقاق وهي المجاري التي تنفذ  
 فيها المرة وهذا الراي يفسح بثلاث حجج. اولهن هذه ان كان انما يتصل الدم ويدخل  
 ما هو مما فيه لطيف في المجاري القابلة للمرة سيفصل المرة بهذا الوجه قد ينبغي  
 الا يكون تصفية الدم في ممره لكن بان يلقى كله في جوف واحد يقوم مقام الانفا  
 ويكون اسفل ذلك الجوف المجاري القابلة للمرارة والمرارة تقوم المجاري مقام  
 المصفاة والمرارة مقام الانفا الذي فيه نصب الشيء الذي يصق. ولما وجد الامر  
 على هذا نادى الم يكن الامر على هذا فتدبعت ضرورة ان يكون انما يدخل في المجاري من المرة  
 خروا لا للجمع. وان كان انما هذا الخبز يدخل فيجب من ذلك ان يكون امر الخلقة  
 يجري على غير حكمه اذ قد ترك ما لا يتنع به مع ما يتنع به وهذا لما لا يوافق ارسطو طيس  
 والحجة الثانية هي هذه ان كان الدم سمفي فيدخل الشيء اللطيف ما فيه في المجاري  
 الضيقة القابلة للمرة ويدخل الشيء الغليظ في المجاري الواسعة المتشعبة من العروق  
 الاجوف فتدكان ينبغي ان يكون الرطوبة التي هي ارق من المرة تدخل في هذه  
 المجاري القابلة للمرة اعني ما يبه الدم وذلك ان مقدار ما تنفض المرة على الدم في  
 الرقة واللطافة بذلك المقدار كله تنفض ما يبه الدم على المرة في الرقة واللطافة و قد

وهو المزاج الحار والماء  
 والرطوبة والبأس

فكر شيء

يمكن ان يتخذ ذلك سهوله بوزنها وجزئها وبسهولة خروجهما من المصفاة. والحجة  
 الثالثة هذه ان يخرج جليا اتصال الفضول بصق المجاري وسطحها دليل المواد التي تاحبه  
 دون باقية كما قد سلينا الخلقة ان تجري امرها على غير حكمه وجعلنا البدن كما يمكن  
 ان يبيت طرفه عين. وارسطو طيس يعتقد ان الخلقة تجري على انفاق وحكمه واذ  
 كان ذلك كذلك فان اتصال الفضول انما يكون بالقوة الطبيعية لا بالمجاري الصفة  
 الصفة تختلف بحسب الصانع. وذلك ان الطبيعة اذا صنعت  
 فهي تقوم في جوهر الشيء وقعره وتمتد وتنتشر فيه حتى يحكمه وتوزن داخله  
 وخارجه والصانع من الناس اذا صنع شيئا فانما يلقي من جوهر ذلك الشيء طاهره  
 فقط وليس يؤثر منه شيئا سوى طاهره فاما ما طنه وقعره فيدعه غير من  
 الذي اعتقده الناس في المني ودم الطيرت وان احدهما راي ارسطو طيس الذي  
 يقول ان المني والدم يقوم من الجنين مقام السبب الفاعل للشيء والدم يقوم مقام  
 السبب المهيول في اي مادة الشيء والاخر راي هراط وحالسنوس الذي يقول  
 ان المني يقوم مقام الفاعل ومقام المادة والدم يقوم مقام المادة ومقام  
 المني كما دام ساكنا وهو سمي تدقا فاذا تحرك سمي طسعة. وانما يتحرك اذا وجد  
 موضعا موافقا اعني الارحام وماده موافقة مشاكلة له اعني نقطة المرارة ودم  
 الطيرت. وقد يمكن ان تعلم من كون الجنين ان هاهنا قوى طسعية واحده تختص  
 والا كيف يتخذ الى الارحام لغذا للذي من الدم ما هو معد في كميته  
 ليس بالكبير مفرقه ولا بالليل فلامني تغذا وفي كميته على ما يحتاج اليه من الرقة  
 والشحن وقوة اخرى مغيرة والا كيف يكون من المني وهو شيء واحد اعضا متشابهه  
 الاخر مختلفه الجواهر مثل العظم والعصية والعرق وقوة اخرى جابله والا كيف  
 يصير البدن بافضل الوجوه ملغتنج اليه من الاسكال والتعب والقوى فئات

وهو المزاج الحار والماء  
 والرطوبة والبأس

يعين ان الطسعة هي  
 القاعلة والحجاب

انما هو ذلك بالخلقة  
 من المني والدم



المتشابهة الاجزاء منزلة ما يعرف من هو المراح البارد الذي يعرض للكبد اما من على نفسها

والمتشابهة الاجزاء منزلة ما يعرف من هو المراح البارد الذي يعرض للكبد اما من على نفسها  
في نفسها واما من على يشترك فيها غيرها . اما الطحال اذا صلب واما الكبد اذا بردت .  
واما جميع البدن اذا بردت فافراط من استفرغ الدم اما من اللب واما من المرحام واسطرطس  
تترك هذه الاسباب كلها واغفلها وزعم ان الاستسقاء انما يكون من ورم صلب جالس في  
الكبد فقط . تولد الاربعة الاخلاط انما يكون عن الانهزام الذي يكون في الكبد واسطرطس  
لما اغفل البحث عن اهمام الغدة الكبدية قال ان العلم بامر الاخلاط ما لا يسفح به . ومن  
لجل ذلك قال في بعض المواضع ان الطبيب لا يحتاج ان يعلم هل المرة تتولد في البدن ام هي  
محصورة في الغذاء من خارج . ولذلك رد عليه جالينوس قوله هذا وفسد من ثلثه وجهه .  
اولها انه قال ان العلم بهذا ما لا ينتفع به وهو ما ينتفع به وذلك انه ان كانت المرة  
محصورة في الغذاء من خارج . فقد سعى لنا ان نعلم في اي الاغذية هي محصورة وفي ايها ليست  
محصورة كما بحثت الاغذية التي المرة محصورة فيها ويحرق ويطلب الاغذية التي  
ليست هي محصورة فيها وان كانت المرة انما تتولد في داخل البدن فقد سعى لنا ان نعلم  
ما السبب الذي تولدها لمنع من تولدها فان هذا افضل من استفرغها بعد ما تولدت .  
والوجه الثاني ان ارسطرطس قال ان معرفة الحال في المرة انها ليست محصورة  
في الحيز لكنها تتولد في داخل البدن امر شاق عسير والامر في ذلك سهل هين من وجوه احدها  
ان الاغذية التي تولد على الامر الاكثر المرة هي الاغذية الحلو جدا بمنزلة العسل ولو كانت المرة  
محصورة في الاغذية من خارج لكان ينبغي ان يكون الاغذية توجد فيها اغذية مرة لا اغذية  
حلوقة . والماينة ان الطعام الواحد بعينه بمنزلة العسل ان تناوله انسان شحيح  
او بارد المزاج او من به مرض بارد او في وقت الشتاء تولد منه دم ولم تولد منه  
مرة وان تناوله انسان شهاب او حار المزاج او من به مرض حار او في وقت الصيف  
استحال وتغير فيه الى المرارة . والمالة ان كل عصاره تقطع بالنار هي ولا تحلوا

ويعرف ان الجسم انما يتولد من النار والارض والفضة والرياح  
او ما كانت في هوى موقته واما ما كانت في هوى موقته  
الطبيعية هي التي في موضعها واما التي في موضعها  
فانما هي التي في موضعها

هكذا يعمل الواسع  
في بلادهم

ذكر الاسماء هنا  
لاسطرطس على ما نقله  
عن الكلام في هضم الكبد  
حدثت من هذا المرض

المتشابهة الاجزاء منزلة ما يعرف من هو المراح البارد الذي يعرض للكبد اما من على نفسها

المتشابهة الاجزاء منزلة ما يعرف من هو المراح البارد الذي يعرض للكبد اما من على نفسها  
في نفسها واما من على يشترك فيها غيرها . اما الطحال اذا صلب واما الكبد اذا بردت .  
واما جميع البدن اذا بردت فافراط من استفرغ الدم اما من اللب واما من المرحام واسطرطس  
تترك هذه الاسباب كلها واغفلها وزعم ان الاستسقاء انما يكون من ورم صلب جالس في  
الكبد فقط . تولد الاربعة الاخلاط انما يكون عن الانهزام الذي يكون في الكبد واسطرطس  
لما اغفل البحث عن اهمام الغدة الكبدية قال ان العلم بامر الاخلاط ما لا يسفح به . ومن  
لجل ذلك قال في بعض المواضع ان الطبيب لا يحتاج ان يعلم هل المرة تتولد في البدن ام هي  
محصورة في الغذاء من خارج . ولذلك رد عليه جالينوس قوله هذا وفسد من ثلثه وجهه .  
اولها انه قال ان العلم بهذا ما لا ينتفع به وهو ما ينتفع به وذلك انه ان كانت المرة  
محصورة في الغذاء من خارج . فقد سعى لنا ان نعلم في اي الاغذية هي محصورة وفي ايها ليست  
محصورة كما بحثت الاغذية التي المرة محصورة فيها ويحرق ويطلب الاغذية التي  
ليست هي محصورة فيها وان كانت المرة انما تتولد في داخل البدن فقد سعى لنا ان نعلم  
ما السبب الذي تولدها لمنع من تولدها فان هذا افضل من استفرغها بعد ما تولدت .  
والوجه الثاني ان ارسطرطس قال ان معرفة الحال في المرة انها ليست محصورة  
في الحيز لكنها تتولد في داخل البدن امر شاق عسير والامر في ذلك سهل هين من وجوه احدها  
ان الاغذية التي تولد على الامر الاكثر المرة هي الاغذية الحلو جدا بمنزلة العسل ولو كانت المرة  
محصورة في الاغذية من خارج لكان ينبغي ان يكون الاغذية توجد فيها اغذية مرة لا اغذية  
حلوقة . والماينة ان الطعام الواحد بعينه بمنزلة العسل ان تناوله انسان شحيح  
او بارد المزاج او من به مرض بارد او في وقت الشتاء تولد منه دم ولم تولد منه  
مرة وان تناوله انسان شهاب او حار المزاج او من به مرض حار او في وقت الصيف  
استحال وتغير فيه الى المرارة . والمالة ان كل عصاره تقطع بالنار هي ولا تحلوا

ويعرف ان الجسم انما يتولد من النار والارض والفضة والرياح  
او ما كانت في هوى موقته واما ما كانت في هوى موقته  
الطبيعية هي التي في موضعها واما التي في موضعها  
فانما هي التي في موضعها



ثم انها تلج وفي اخر الامر تتمرر . فاما العسل فانها كان في طبيعته على غاية اللزوجة واما  
 اذا طلع تلج اولاً ثم انه بعد ذلك يصير مرّاً . والوجه الثالث انه ذكر تولد المر في  
 البدن ولم يكن سعي له ان يقتصر على ان يذكر تولدها في البدن فقط لكن كان ينبغي له  
 ان يقول في اي عضو تولد ومن اي الاسباب اعني في الكبد من الحرارة الشديدة تولد  
 الدم يكون من الحرارة المعتدلة وتولد كل واحد من سائر الاخلاط الاخر من الحرارة المعتدلة  
 الزايدة على الاعتدال وذلك معلوم من الاطعمة ومن اللسان ومن اللسان  
 ومن اوقات السنة ومن التصرف ومن الامراض اما من الاطعمة فلان ما هو منها حار يابس  
 فهو تولد مرّاً وما هو منها حار رطب فهو معتدل تولد دماً وما هو منها بارد  
 رطب فهو تولد بلغمًا . واما اللسان فلان الشباب ومن قد بلغ المنتهى يتولد فيه  
 المرة بسبب الحرارة واليبس والصبيان يتولد فيهم الدم لا اعتدالهم والسيوخ تولد  
 فيهم البلغم لبرودتهم . واما اللسان فلان البلدان الحارة تولد فيها المرة كمرّ والبلدان  
 المعتدلة يتولد فيها الدم والبلدان الباردة تولد فيها البلغم . واما اوقات السنة  
 فالصيف منها تولد المر والربيع الدم لانه معتدل . والشتا البلغم . واما التصرف  
 فلان التعب والنصب تولدان مرّاً . والبطالة والراحة تولدان بلغمًا . واما من الامراض  
 فلان الامراض الباردة تولد بلغمًا والامراض الحارة تولد مرّاً . واسطرطيس قد يظفر  
 الامر الى الاقرار بان المرض يحدث عن سوء المزاج وان اعتدال المزاج هو سبب الفعل  
 مثلك ذلك انما نضع ان امسا نأختم سبب وريم حدث في المزاج اربيته فاضر ذلك .  
 بانضمام الغدة المعدة . اما الفرجة التي حدثت في الرجل . واما الورم الحادث عنها  
 في الاربع . واما الحمى الحادثة عن ذلك الا ان الفرجة والورم قد كانا جميعاً قبل  
 حدوث الحمى فلم يصير بفعل المعدة واذ كان الامر فيها كذلك فليس لمحدث في هذا  
 الوقت من المضرة في فعل المعدة عنها . واما الحمى فيجد البدن تغيير منها من وجهين

فانما اسان عن حدث بامسعه فوجه فالتفت فبادرنا الطبيعة اليها  
 ولها الدم والورم والاحمرار والاختلاف لما اخبرنا ان هذا هو حال  
 مختلف بينت فيها واحتمفت وعنتت وشع الفم حتى يصير في

ضرورة احدهما في بعض العروق والآخر في بعض وقت الحى اسرع واشد فافهمنا الا  
 ان البصر ليس كل شيء ان يصير بفعل المعدة بل هو على علمه الذي اسطرطيس ايضا بعينه .  
 وينفعه . واما المزاج فانه يكون في وقت الحى سبب لمحدث من مضرة فعل  
 المورق واصرارها به بذاتها وكل سبب بضر الفعل بذاته فهو مرض . فان كان  
 الاورط هو سبب الاضرار بالفعل والاعتدال هو سبب الفعل فاذا كان الامر كذلك  
 فالمزاج المعتدل هو سبب الفعل المستقيم وهذا ما هرب منه اسطرطيس .  
 فجد في كون الشراب من العصير اربعة اجزاء واحد حار والآخر البارد الذي  
 هو قياسي الدم والآخر الفضل الغليظ الذي يرسب اسفل وهو بارد يابس ونقال  
 له الردي وهو قياسي المرة السوداء . والمالك الفضل اللطيف الحار الذي يطفوا  
 عند كون الشراب فوقه ونقال له الزبد . وقياسه قياسي المرة الصفراء . والرابع الفضل  
 المائي الذي تنفث وتنفضي كما عتق الشراب وقياسه قياسي مائة الدم . ليس مخلوا  
 كل واحد من الاخلاط من ان يكون امانة الطبع . واما خارجا عن الطبع فالدم لا يخلو  
 من ان يكون في الطبع . واخارجا عن الطبع فان كان في الطبع فقوامه معتدل ولونه  
 احمر . ورخته غير منتنة . وطعمه حلو وحار فان كان خارجا فقوامه اما غليظ  
 عكر . واما رقيق مائي ولونه اما مايل الى البياض . واما مايل الى الحمرة الناصعة واما الى  
 السواد ورخته فيها تنق اما قليل . واما كثير . وطعمه مايل الى المرارة . واما الى الملوحة .  
 والمرة السوداء منها ما هو طبيعي وهو بارد يابس وقوامه في الدم قياسي الردي  
 في الشراب وطعمه الى العفوصة وقوامه غليظ . ومنها ما هو خارج عن الطبع . واما  
 السوداء الطبيعية فاعلاطها تختل بها الطحال معتدلي باجوده ونقذف بالمائي الى  
 فم المعدة كانه شيء لا تنتفع واولها غلظا سفد مع الدم في العروق الى سائر البدن فيعتدى  
 منه الاعضاء التي تحتاج الى غذا غليظ . والآخر العظيمة التي فيه بمنزلة الليف في ذوات



اللين يمسك الدم حتى تثبت ولا يكون رقيقا جدا سريع الجريان لا ينفذ. واما السوداء الخارجة  
 عن الطبع فمنها شئ يتولد عن احتراق المرة السوداء الطبيعية التي منزلة الوردى من  
 الدم وهذه المتولدة عن السوداء الطبيعية هي حامضة حادة جرداء لما تلقاه فاذن تقع  
 منها على الارض شئ يحدث في ذلك الموضع علما واذن لان من الحارة وحده التي تسببها  
 من الاحتراق كما يكتب دودي الشراب فان الدودي ايضا قبل ان يخترق يكون باردا  
 ومن بعد ما يخترق يصير حادا. ومنها شئ يتولد عن احتراق المرة الصفراء وهذه ايضا  
 حادة جرداء بمنزلة تلك المتولدة عن احتراق المرة السوداء. والمره الصفراء منها  
 ما هو طبيعي ومنها ما هو خارج عن الطبع والصفراء الطبيعية حارة باسنة لطيفة  
 لو انها اجبر ناصع. فاهو منها لحد واشد حمرة ناصعة واكثر لطافة تبعث به الطبيعة  
 مع الدم في العروق الى جميع البدن ليرق به الدم ويلطف حتى يصير عواصا نفادا  
 في المسالك اللطيفة ولكن ايضا غذا للاعضاء المحتاجة الى غذا لطيف منزلة  
 المرة. واما الصفراء الخارجة عن الطبيعية فمنها ما يتولد في الكبد ومنها ما يتولد  
 في المعدة والذي يتولد في المعدة هي المرة الكرائية اللون. واما التي تتولد في الكبد  
 منها ما يكون من مخالطة الصفراء الشئ يخلط بها منزلة المرة التي لونها اصفر فان هذه  
 اما يكون عند مخالطة المرة التي لونها احمر ناصع ما يبيد الدم ومنها ما يكون عند  
 ما تراد المرة التي لونها احمر ناصع حارة ويسا وغلظ بمنزلة الشبيه بالبيض  
 والبلغم منه ما هو طبيعي ومنه ما هو خارج عن الطبيعة. فالبلغم الطبيعي طعمه حلو  
 والطبيعة تخلقه في العروق لينضم ونضج فيها ويصير غذا للاعضاء. وذلك ان  
 البلغم اما هو غذا فذا ينضم نصف امضاه ومن اجل ذلك لم يحصل له في الطبع عصا  
 مفرد لخلصه وجمعه اليه كما جعل لسائر الفضول الاخر اذا كان شانه والذي يمكن  
 فيه ان يكون اذا طالت به المدة ونضج وانضم صار غذا للاعضاء. واما البلغم

الخارج عن الطبيعة فمنه حامض ومنه ملح ومنه رجاخي. والبلغم الحامض اسد انواع  
 البلغم حار والبلغم المالح فيه بعض الحرارة لموضع العفونة. واما البلغم الرجاخي منه  
 فمنه حامض ومنه نفع مسيج الطعم وقد جعل الفضل الملقى مواضع يستخرج منها  
 فالذي يخرج منه في الدماغ يستخرج في اعلى الخنا وفي المنخرن والذي يجمع في  
 الفخذ والامعاء يستخرج مع الفضل لان المرة الصفراء التي تنحدر الى الامعاء تجلو وتفسله  
 بجميع الاخلاط عامة اسبابها بلتمام كونها بالسبب الفاعل لها هو الحرارة الطبيعية  
 والسبب الذي تقوم للمادة كونها هو الاغذية والسبب الذي تقوم مقام  
 الاداة والاله في كونها الكبد والعروق والسبب التام الذي له مكانه احتيج  
 اليها هو ان تغذي منها البدن. ولكل واحد من الاخلاط على الانفراد اسباب  
 بها لتتام كونه حاصه. فالدم السبب الفاعل له هو الحرارة المعتدلة. والسبب  
 الذي يقوم مقام المادة هو وجود ما في الاغذية وانفعه واقربه من الاعتدال طعنا  
 كان للغذاء شرايا والسبب الذي يقوم مقام الاداة والاله هو الكبد والسبب  
 التام الذي من اجله احتيج اليه هو ان تغذي به الاعضاء. فاما المرة الصفراء والسبب  
 الفاعل لها هو الحرارة التي لها فضل بارية. والسبب الذي تقوم في كونها مقام المادة  
 هو اللطف والحر ولا سم وأخلى ما في الاغذية. والسبب الذي تقوم في ذلك مقام  
 الاداة والاله هو الكبد. والسبب التام الذي من اجله احتيج اليها هو ثلثة  
 اسباب احدها ان ترق بها الاخلاط اعلى الدم ويلطف حتى تسهل نفوذه في المراض الضيقة  
 التي تحرى منها. والثاني ان تجلو وتفسل ما يختص في الامعاء من البلغم. والثالث ان يكون  
 غذا للاعضاء المحتاجة الى غذا لطيف. فاما البلغم فالسبب الفاعل له الحرارة  
 التي مقدارها انقص عن المقدار المعتدل. والسبب الذي تقوم مقام الاداة والاله  
 هو الكبد. والسبب التام الذي من اجله احتيج اليه لكي يغذي البدن في وقت

وبقي فاما ما في  
 الاخلاط وليس  
 وجودها لذلك



علم الغذاء من خارج والى بل الأعضاء الكثر الحركة منزله المفاصل فاما المرة السوداء  
فالسبب الفاعل هو الحارة الطبيعية اذا كانت اما باقية على مقدارها او قد  
اردا دت نارية والسبب الذي تقوم لها مقام الالة والاداة هو الكبد والسبب  
الذي يقوم لها مقام المادة هو غلظ ما في الغذاء والسبب التام الذي اذا احتيج اليها  
هو ان تثبت بها الدم حتى لا يلوذ سديد السيلان والحركة وان تغذي بها الاعضاء  
المتحاجة الى غذاء غليظ وان تشد المعدة والدم دون سائر هذه الاخطا من  
سان الاغصا كلها ان تجذب اليها فاما الصفراء فلها عضو حصليها وتجذب اليها وهو  
المرارة واما البليغ فليس له آلة تجذب به وفصله فالسودا فالذي تجذب بها وحصليها  
هو الطحال: امر الطحال يجري بخلاف امر البدن فكما اراد الطحال وعظم  
نقص البدن وهزاله وذلك لان عظم الطحال يد على ان في البدن خلط ردي  
وكما نقص الطحال وضمير خصب البدن وسمن وذلك لان نقصان الطحال وهزاله  
يد على جودة الاخلاط: المرة السوداء صنفان احدهما طبيعي والاخر غير طبيعي  
والسودا الطبيعية يقال لها الخلط الاسود مطلقا والخلط السوداوي والسودا  
الخارجة عن الطبيعة هي المحترقة ونقال لها المرة السوداء مطلقا وعلامات هذه  
المرة انها حامضة جدا وانها اذا وقعت على الارض فعلت بها ما فعله الحبل الثقيف  
وانها رقيقة اللون وانه لا يقر بها ذائب وانها تجرد وتلذع المواضع التي تمر بها من البدن  
مبلغ اصناف الاخطا وانواعها على راي فنكسا عوروس من سعاد وسبع عشر  
منها اربعة انواع البليغ واربعة انواع الصفراء ونوعين السودا ونوع الدم اما البليغ  
فلطو والملاح والخامض والرجاحي واما انواع الصفراء فالصفراء والحمراء والسيه  
لح البليغ والكراثيه واما نوعا السودا فالسلبية من الاختراق التي هي غليظة القوام  
عنضة المذاق والمحرقة التي هي لطيفة حارة حامضة جدا حاراده  
عده للبدن لغذي به ومان الاعوان ودون ان يقال ان تحت سولد البليغ كثيرا فيمن قد اردت الطبيعة  
بأدبه وسان البليغ ان سولد فيه كبر جعلت له الطبيعة موصعا لاستنزافه وهو المنزاع والكلان وما سولد منه  
من المرارة الى المعدة تلذعها وتستنزفه الى المعاء

وأيضا فان هذه الصفراء اذا كثرت  
تدري من الأعضاء على ما ينبغي وهذا  
نوع من الكبد الحارة فلو لم يولد الدم لكانت  
تدري ما ستفعل

لا غدا فهو نفس  
استنزاعه فان الودائع لا كانت  
في المعده مستنزعة بالدفوف والبدن

تمت حوامع الاسكندرا من المتفاله البانيه من كتاب  
جالينوس في القوى الطبيعية على الشرح والمخيس  
**حوامع الاسكندرا بين المتفاله البانيه من كتاب جالينوس**  
**في القوى الطبيعية على الشرح والمخيس**  
بسم الله الرحمن الرحيم

امر الغذاء يتم ويلبام سبعة اسيا: احدها الزيادة والنقصان والمساواة  
فاما الزيادة فهي تمام فعل القوة الحاذية واما النقصان فهو مبدأ فعل القوة المغيرة  
والمساواة هي غانة فعل القوة المغيرة وهذا ان الفعلان اعني اللصاق والمشا به  
لحناحان الى مدة من الوقت اذ كان ما محذب متى لم تثبت لم تتغير فاذا كان هاهنا  
هذه بهاهنا لا محالة قوة ماسكة: القوة الماسكة تتعمل في بعض الاعضاء في مدة طويلة  
ولذلك صار فعلها في هذه الاعضاء لين بمنزلة ما نجد ذلك في الارحام والمعدة اما  
الارحام فان القوة الماسكة تتعمل فعلها فيها تسعة اشهر واما المعدة فلا تزال  
القوة الماسكة تتعمل فعلها في جميع الوقت الذي فاما بين تناول الطعام وبين  
الخروج عنها الى الامعاء وفي بعض الاعضاء تتعمل القوة الماسكة فعلها في مدة  
يسره الا انها تقيس على فعلها في هذه الاعضاء من فعلها في الاعضاء التي عملها فيها بين  
مثلك ذلك فعلها في المرارة والارحام تستعمل في وقت الخلع القوة الحاذية وفي  
وقت الحمل تسعه الاشهر القوة الماسكة وفي وقت الولادة القوة الدافعة  
والمعدة تتعمل فعلها في وقت الازدراء بالقوة الحاذية وفي جميع الوقت  
الذي سلوا ذلك الى ان تستمرى الطعام غايه الاستنزاف بالقوة الماسكة والقوة المغيرة  
ثم تتعمل بعد ذلك بالقوة الدافعة: القوة الدافعة تتحرك الى دفع الجنين في احدى  
وقتين اما اذامات واما اذ الاستكمال وحركتها الى دفعه اذامات تكون لاحد امرين

استعملت ان شاء الله الحكيم  
فانها السبل التي لا تكسر  
اكن واسمها

البدن وانما هذا هو  
ان وقت الحمل تسعه اشهر  
البدن وانما هذا هو  
البدن وانما هذا هو



العسل اذا شارب من الماء يعمى ثم يمسح بالعسل  
العسل الذي من املاعين يمسح مع هذا مرق الدطن  
ينفع الطفل اسفل

72



وان اجند به فهو مكمل لخطي من حاجته وان هو وسكه وبقى معه فهو حيلة ويغيره  
 الى طبيعته نفسه وله شئ منافر له غريب من طبيعته فهو كرهه واذا كرهه فهو  
 يدفعه عن نفسه . الاشياء التي ترد البدن ان كان فعلها في البدن اكثر من قبولها  
 لفعل البدن فيها فهي مسمى ادوية . وان كان فعل البدن فيها اكثر من فعلها فهي  
 مسمى اغذية وان كانت تفعل في البدن ولا تقبل من فعله فيها شي اصلا فهي مسمى ادوية  
 مفسدة وادوية قاتلة . المعدة مادامت تحتاج الى الغذاء هي مسك الطعام  
 وتجذب منه اقرب به من طبيعته النخار وجوده فزيد على طبقاتها الدخلة فاذا  
 نالت من الغذاء حاجتها دفعت عنها ما بقى بعد ذلك كانه في ذلك الوقت ثقلا  
 عليها ومنافرا لها فيصير ذلك الذي يدفعه غذا موافقا لسائر الاعضاء لان المعدة  
 قد غيرته وقلبتة الى مشاكلة طبيعتها فصارت بذلك مشاكلا لطبيعته البدن  
 وخاصا به . الاعضاء الهاضمة منها قوية جدا والغذاء يهضم فيها ايضا ما كان متا  
 خفيا صعبا وهي الكبد والعروق الصواب وغير الصواب ومنها ضعيفة  
 والغذاء يهضم فيها ايضا ما خفيا صعبا . والفم كذلك والدليل على ان الغذاء  
 يتغير في الفم بعض الغير ان ما بقى بين الاسنان يتغير لونه ويصير له كيفية  
 مثل كيفية لحم الفم . ومنها ما حالها حال وسط منزلة المعدة . والغذاء يهضم في  
 هذه ايضا ما و سطا والغذاء يتغير في الفم لانه يلقي جوهر اللحم الذي في الفم لتمامه  
 ومضامة ولانه مختلط ما في الفم من البلغم الذي قد اضمه وصارت له حرارة والدليل  
 على ان هذا البلغم كذلك انه يخرج بعض مخرج من البدن اذا مضع الانسان الخطه  
 ووضعها عليه وقد خالطها ريقه وانه شفى العذف وانه يقتل العقارب وانه  
 يؤذي كل حيوان ذي سم اذا وقع عليه فعضها يقتله قتل من ساعه وبعضها  
 يفعل به ذلك بعد زمان . والغذاء يتغير في المعدة ملاسته لجرمها ولا ف

وذكر

بها الطما في المعدة من الرطوبات اما في لطفه للرطوبات فتغير بها لان تلك الرطوبات  
 قد شخت ونضجت بطول مكثها في المعدة اعني الرطوبات اللين والمره واما ملاسته  
 لجرم المعدة فيكتسب بها انه يقبل كغيا لها ويغير من حرارتها الطبيعية وخاصة الطبقة  
 الخارجة من طبقاتها لان هذه الطبقة لحمية . وتتغير ايضا من الهواء المحتبس فيها ومن  
 مجاورة الاعضاء التي حولها والتي تتصل بها اما عن مبيها فالكبد . واما عن شئها فالطحال  
 فان هذا ايضا حار لكثرة ما فيه من العروق الصواب واما من فوقها فالقلب والحجاب  
 لكثرة حركته واما من قدامها فالشرب فان هذا ايضا لكثرة ما فيه من السمين هو حار  
 الغيا يتغير ويستحيل في المعدة اكثر ما يتغير ويستحيل في الفم لاسباب احدها  
 ان المعدة اشد حرارة من الفم والآخر ان الغذاء مكث في المعدة اكثر من مكثه في الفم .  
 والمالك ان المعدة متصلة باعضاء حارة تحيط بها من كل جانب . جرم المعدة  
 مولد من طبقتين احدها الطبقة الخارجة واعلاها عصباني واسفلها لحمي والآخرى  
 الدخلة عصبانية من اعلاها ومن اسفلها . والطبقة الدخلة من طبقتي المعدة  
 ولينها ممدود في طولها ومنه شئ موزب الا انه يسير . والطبقة الخارجة لينها  
 ذاهب في العرض . احاسس الليف الموجود في اعضاء البدن ثلاثة واحدا ذاهب  
 في الطول وهذا الليف ينتفع به في الاحتجاب ما يحتاج الى احتدابه . والآخر ذاهب  
 في العرض وينتفع به في دفع ما يحتاج ان دفعه . والمالك ذاهب على الصواب  
 وينتفع به في امساك ما يحتاج الى امساكه . وليس يقوم بذلك مفرد وحده لكن مع الليف  
 الذاهب في الطول والليف الذاهب في العرض . الليف الموجود في اعضاء البدن  
 موجود في العصل وهذا الليف هو اجزاء من العصب المحرك للاعضاء المتحركة بالارادة  
 ومن الرباطات . ومن الاعشيب . وبعضه في طبقات الاعضاء الباطنة وهذا الليف  
 منه ما هو ذاهب في الطول ويستعان به على الاحتجاب . ومنه ذاهب في العرض

لان سببه اللادكي وان  
 كان سببه التفاعل  
 والوان لون الحار  
 واما انبساط جرمها  
 فانه اذا اراد ان يتغير  
 في راسه واستطاعت  
 على ان يكون في راسه  
 سببا اخر



ويستعان به في الدفع . ومنه مؤرب . ويستعان به في الامساك . وليس يقوم بذلك وحده  
 لكن مع الليف الداهب في الطول والذاهب في العرض اذا انقبض من كل جانب  
 وهذا الجنس من الليف قليل . اذا فعل الليف في عرض العضو فعلة فهو ان كان  
 لما نفع وحده حدث عن فعله دفع الفضول للمحتاج الى دفعه وان كان فعلة  
 تنفع مع فعل الليف الداهب على الوراء حدث عن ذلك امساك العضو للمحتاج  
 الى امساكه وذلك لان الليف الداهب عرضا والليف الداهب ورأيا اذا تمددا  
 جميعا ضاقت المنافذ والمجاري . الاعضاء ذوات الصناعات منها ما هو صنعتان  
 ومنها ما هو صنعتة واحدة اعني بالصنعة الطبقة . فاما كان من الاعضاء دو صنعتة  
 واحدة اي دو طبقة واحدة فهو مجتمع في تلك الطبقة الواحدة ثلثة احاس الليف  
 معا اعني الليف الداهب طولا والليف الداهب عرضا والليف الداهب ورأيا .  
 على هذا المثال \* وما كان منها دو صنعتين اي دو طبقتين  
 فان له في طبقة الخارجة ليف ذاهب في العرض ونظير على هذا المثال  
 = وله في طبقة الداخله ليف ذاهب في الطول على هذا المثال =  
 وليف ذاهب في الوراء على هذا المثال = واما جعل الليف الداهب  
 على الوراء مع الليف الداهب في العرض للمجتمع في طبقة واحدة فعملين  
 صنعتين اعني الامساك والدفع . وجعل في الامعاء دون غيرها في الطبقتين كتسهما  
 ليف مؤرب لانها لم تكن تحتاج الى الجذب كثيرا اذ كانت المعدة لانها تدفع الى الامعاء  
 ما تبقى عنها من الغذاء الذي يؤذيها وكان تأييدها مع ذلك من الكبد عروق كثيرة  
 وتجذب منها ما في الغذاء الذي تدفع اليها من المعدة مما يحتاج اليه وتسفع به  
 ولم تنصهر بالامعاء على طبقة واحدة اذ كانت لا تحتاج الى الاجذاب كثيرا وجعلت  
 طبقتين لموضع ما يوردها من الفضول المرارة الحادة والاسيا التي لها كيفية

ج مع

منافرة للبدن وكانت بهذا السبب تحتاج الى صبر عليها واحتمال لها . والاعضاء  
 ذوات الطبقتين هي المعدة والامعاء والعروق الصوارب والاعضاء ذوات الطبقة  
 الواحدة هي الموارى والمثانة والارحام والعروق الصوارب . والسبب الذي  
 له كثرة هذه الطبقة واحد لانها انما تختدب الشئ المشاكلة الموافق لها  
 وليس بنا لها منه افة ولا ضرر . والسبب الذي له اختلج تلك الى طبقتين  
 مختلف . وذلك ان المعدة اختلجت الى طبقتين لثمة اسباب . احدها انها آلة  
 من آلات الهضم وكانت لذلك تحتاج الى الحرارة وهذا السبب صار في طبقتها  
 الخارجية لحمية . والثاني انها كانت تحتاج ايضا الى فضل حش فلذلك جعلت طبقتها  
 الداخله عصبانية فاختلجت مع هذه الطبقة الى طبقة اخرى لحمية لمكان الهضم  
 والثالث انها كانت تحتاج الى احتمال وصبر اذ كانت تلقى الاطعمة وكيفية انها  
 وحدها باقية على حالها . ومن اجل ذلك جعلت الطبقة الداخله من طبقتها  
 وهي التي تلقى هذه عصبانية . فاما الامعاء فلما كانت ان تكون طبقتين لانها  
 هي ايضا آلة من آلات الهضم ولا انها كانت تحتاج الى احتمال وصبر على ما يوردها  
 وتجري اليها من الاخلاط الردية المنافرة للبدن . فاما العروق الصوارب فاختلجت  
 ان تكون طبقتين لانها تتحرك حركتين مختلفتين احدهما الانقباض الذي يفعله بالليف  
 الداهب في طبقتها الخارجة عرضا والاخرى الانبساط الذي يفعله بالليف  
 الداهب في طبقتها الداخله طولا ولا انها مع هذا تحتوي على جوهر لطيف  
 فهي تحتاج لذلك الى ان تكون جرمها الخاص لذلك الجوهر اللطيف اعظم واصدب  
 واشد اكثارا لئلا ينحل منه ما فيه . والاعضاء الباطنة تكتسب كلها اغشية تعلوها  
 فوق طبقاتها الخاصة بها الا ان جميع ما في الصدر من الاعضاء الباطنة تكتسب هذا  
 الغشا المغشي لها من الغشا المستبطن للاضلاع . اعني بالاعضاء التي في الصدر

قال في التكملة في الطبقات المادية من الممانعة على طبعه واحد او طبقتان من فاك انما طبقتان واحد على ذلك طبقتان  
 فيهما والى قال انما طبقتان عند الجوز الذي يوردها من الصفات طبقتان كما صرح به



والجانب والعروق القوارب وغير الصوارب وجميع كما في البطن مكشياً هذا الغشا  
من الغشا المعروف بالصفاق وهو المستبط لفضل البطن اعني بالاعضاء التي في البطن  
المعدة والكبد والطحال والمرارة والكليتان والمثانة والامعاء والارحام والعروق  
الصوارب وغير الصوارب. حرركات العسل وحرركات الاعضاء الباطنة  
وهي الاحشاشا انما تكون بحسب وضع الليف فيها الا ان حرركات العسل تكون بالارادة  
وحرركات الاعضاء تكون من الطبيعة. جميع الاعضاء لها شهوة وحركة الى الشيء  
الذي تشتميه والذي تشتمى هو السى الذي يرد البدن وقبله من الحال الحاجة  
عن الطبيعة الى الحال الطبيعية وانما ميل البدن الى الحال الخارجية عن الطبعه  
اما في كميته واما في كميته. اما في الكيفية فمنزله ما يعرض له ذلك اذا سخن  
او برد وشهوة الشخن والتبريد مخالطة للحس في جميع الاعضاء وذلك لان كل عضو  
سخن فهو يتوق الى التبريد وكل عضو بارد فهو يتوق الى الشخن. واما في الكمية  
فيعرض له ذلك على احد وجهين اما اذا اراد واحتاج الى استمراع لينقص واما  
اذا انتقص واحتاج الى الزيادة ولستورد ذلك مكان ما ينقص من لحمه. فان كان  
قد زاد واحتاج الى التنقيص فشهوة ذلك يكون في جميع الاعضاء مع حس منها  
لحاشها اليه واما الحركة اليه فيكون في بعض الاعضاء عن غير ارادة بمنزله ما يكون  
ذلك في الطحال والمرارة والكليتين وفي بعضها مع ارادة بمنزله ما يكون ذلك  
في المعدة والامعاء والمثانة وان كان قد نقص واحتاج الى زيادة فشهوة  
لذلك تكون في بعض الاعضاء مع الحس بمنزله ما يكون ذلك في المعدة كما ارادة  
وذلك ان الارادة انما تكون بالارادة وتكون في ساير الاعضاء خلوا من الارادة  
والحركة منها ارادية وهي حركة العسل ومنها طبيعية بمنزله حركة الارحام ومنها  
مخلطة من الحركتين جامعة للحركة الارادية والحركة الطبيعية معا بمنزله حركة

في بعض الاعضاء حس منها ما يكون ارادة  
في سائر الاعضاء واما الحركة اليه فان كان

المري في الارادة. والدليل على ان الارادة حركة ارادية انما يرد في الوقت  
الذي يشاء والشيء الذي يشاء ان يرد. والدليل على انه حركة طبيعية انما يرد  
الشيء المشاكل الموافق للمعدة باسهل ما يكون وكثيرا ما تحتلئ المعدة الطعام  
من الفم فنزدرده عن غير ارادة وهو مفع بعد ذلك عندما تكون المعدة  
شديدة الحاجة الى الغذاء ويكون السى الذي مضغ كثير المشاكلة والموافق لها فاذا  
اردنا ان نارد راد الدواء وغيره من جميع الاشياء التي هي غير لذذة شق علينا ذلك ونعسر  
علينا ابتلاعه. والارادة راد يكون طبقتي المري جميعا وهما من طبقتي المعدة وذلك  
ان الطبقة الداخلية منها تختذب الطعام بالليف الزاهب فيها طولا ومن اجل  
ذلك ترى المري في وقت الارادة تختذب الى ناحية اسفل والدليل على ذلك ان  
للخجزة في ذلك الوقت ترتفع وتختذب الى فوق وذلك لان اجزا المري وطرفه  
يتجه الى الخجزة وتجاهاها فاذا اجتذته المعدة الى اسفل صعدت الخجزة الى فوق  
فاذا انبسط المري بعد الارادة راد صعد الى فوق انطت الخجزة والطبقة  
الخارجة تنقبض وتنضم على الطعام بالليف الزاهب فيها عرضا فيسهل بذلك لخطا طه  
ونزوله الى المعدة ومن اجل ذلك ان اخذ انسان حيوانا حيا وشق عنقه من جانب  
واحد حتى يظهر له المري بعد ان شق وحذر ان يتطوع عرقا صائرا او غير ضارب  
او عصبه وشق الطبقة شقاً ذاهبا على الاستقامة من موضع اللحي الى موضع الصدر  
عسر على ذلك الحيوان الارادة. وذلك ان الهواء الذي يدخل مع الطعام اذا ابتلع  
منع الطعام من الاخطاط والنزول. فاما التي فيكون بالطبقة الواحدة اعني  
الطبقة الخارجية وحدها اذا هي انقبضت على الطعام ودفعته الى فوق ولذلك صار  
القيء يعسر علينا. يعسر من في وقت الارادة امران احدهما ان المري تقهر  
لاختذاب المعدة له والثاني ان المعدة تصعد الى فوق وذلك انه يعرض لها شيء

والله اعلم بالصواب



خاموس

الشرح الكبير ودلائل البرهان على الفوائد الدنيوية والدينية  
 التي هي في هذا الكتاب من فوائد العلم والدين والسياسة  
 والادب والاعمال والادب والاعمال والادب والاعمال  
 والادب والاعمال والادب والاعمال والادب والاعمال

٢٢  
هذه العضوان نفس النوع  
الرافعة فيها لكن الاعضا  
الموجودة فيها وفي المشاة  
لا تعلق الى عصى  
نفسها

ع  
الواحد وكتب  
والاخرى تدفع  
H  
تدفع قول انفرط  
ان الفصل بعد من  
دخلوا من خارج



لحم ودهن وخبثات و...  
 لغيره من اللحم ودهن وخبثات و...

تذوق صاحبها فقله من ثبته وكذلك الامر في سائر الاعضاء كلها مثل المخ و...  
 والعروق الصواب اذا احتاجت المعدة الى الغذاء فالتجذب به اولاً من الكبد لان  
 الغذاء في الكبد اسهل عليها امراً واقرب وامكن لها من الغذاء الذي من خارج لان الكبد  
 ان كانت عنه غزيرة الغذاء اعطت المعدة حاجتها من الدم الحار وان كانت قليلة  
 الدم اعطتها فضول الدم وهي المرة والبالغ ومائة الدم ومن اجل ذلك تنكسر المرة  
 في المعدة على انها انما تجذب من الكبد لانه الى الامعاء ويغذو البالغ في المعدة  
 وفي الامعاء كثير اعلى انه انما يتولد من الكبد لانه انما هو فضل الانضمام الثاني  
 لافضل الانضمام الاول ثم انها بعد ذلك انما تجذب في الكبد حاجتها طلبت واحتمت  
 من خارج لا سيما والكبد تجذب منها وتطلب عندها الغذاء الاعضاء صلبا  
 منها ما هو مخوف ومنها ما لا يخوف له والاعضاء التي لا تخوف لها انما تجذب  
 اليها من الغذاء مقدار ما تحتاج ان تغذيه فقط واما الاعضاء المخرقة فانها  
 تجذب من الغذاء اكثر ما تحتاج ان تغذيه لئلا يملأ بها الخوف الذي فيها حتى  
 يلقى الغذاء اجزائها كلها بمنزلة المعدة والعروق فان هذه جعلت بالطبع مخوفة  
 لتجذب من الغذاء اكثر من مقدار حاجتها فاذا امسكت ذلك الاول تاخذ  
 منه حاجتها استحالة وتغير بقر به منها ونماسته اياها وصار ما ينفل منه  
 عنها غذا لسائر الاعضاء اجزاء الاغذية ثلثة احدها الرابدة والمائي  
 الاتصال والثالث الشبيه واجزاء الوقت الذي يجري فيه امر الغذاء  
 على ما يجري عليه من التدبير ثلثة احدها وهو الوقت الذي اذا انهم فيه  
 الغذاء في المعدة حظيت المعدة من عصارة الغذاء باجود ما فيها والطفه  
 وصار ذلك زيادة في طبقاتها والمائي الوقت الذي اذا التجذب فيه الغذاء  
 من المعدة الى الامعاء ونفذ منها الى الكبد في جداول العروق المنتسجة بين الامعاء

وبين الكبد صار ما خطى به الامعاء والكبد من ذلك الغذاء زيادة فيها واتصل ما كان  
 زاد قبل ذلك من الغذاء على طبقات المعدة بها والثالث الوقت الذي اذا استحال فيه  
 الغذاء او تغير ما في الكبد الطبيعية الدم ونفذ منها الى جميع الاعضاء صار ما خطى به  
 البقية كله منه في ذلك الوقت زيادة فيه واتصل ما كانت الكبد والامعاء خطيت  
 به منه وشبه الغذاء الذي كان قد اتصلت بطبقات المعدة بطبقاتها  
 يصل الى الكبد غذا ان احدها من المعدة في الوقت الذي سهمهم فيه الطعام  
 تجذب به منها عروق تاتي المعدة من الكبد وموقع هذا الغذاء من الكبد موقع الشيء  
 السلي الذي يتناول الانسان ما يعتدي به قبل وقت الطعام وهو سائر  
 المقدار كما ان الشيء الذي ياكل قبل وقت الطعام يكون سائلا وانما قل مقدار  
 هذا الغذاء لان العروق التي تاتي المعدة من الكبد يسيرة والغذاء الاخر مائي  
 الكبد من الامعاء بعد ان سهمهم الطعام في المعدة ويغذون الى الامعاء وينفذ  
 منها الى الكبد مقام الطعام الذي يستوفيه الانسان في وقت العشاء ومقدار  
 كثير كمقدار العشاء وانما كثر مقدار لان العروق التي تاتي الى الامعاء  
 من الكبد كثيرة ويصل الى سائر البدن من الكبد غذا ان احدها يسير  
 المقدار ووصوله في الوقت الذي سهمهم فيه الغذاء في الكبد وهو شبيه بما  
 يتناولها بالغا قبل وقت طعامه والمحبر مقدار كفايته ووصوله في  
 الوقت يكون الغذاء قد انهم في الكبد وفرغ ولغزت الكبد منه حاجتها  
 في القلب بطنان احدهما في الجانب الايمن وفيه منفذان والاخر في الجانب  
 الايسر وفيه ايضا منفذان فاما المنفذان اللذان في الجانب الايمن فاحدهما  
 وهو الذي يدخل منه العروق الجوف وتصل الدم الذي ياتي به من الكبد في هذا  
 التجويف وعلى فوهة هذا المنفذ ثلثة اغشية متصل به شفتها من خارج  
 ومنه الدم نحو الاصل المرئي

والمرئي من الكبد سائر  
 هذا الغذاء الكبد من

ومنه الدم نحو الاصل المرئي  
 ومنه الدم نحو الاصل المرئي







ينفذ من هذا الخوف الامن الى الخوف الايسر في ذلك الخوف الذي بينهما  
 الاعضاء مختلفة الطباع فمنها ما طبيعته قريبة من طبيعة الدم وانما يحتاج  
 الدم فيها الى السير من الغير حتى يغذوها بمنزله اللحم والعضل وما كان من  
 الاعضاء كذلك فلم يحج ان يكون له خوف بذكره للحس ومنها ما طبيعته  
 بعيد من طسعة الدم ويحتاج الدم في ذلك الى تفسير كبر حتى يغذوها بمنزله العظام  
 التي منها صغار ومنها كبار والصغار منها جعل فيها بالطبع نجا وفي مملوكة محسنة  
 لتسهيل ذلك الخ وتغير على طول المدة وغذوها والكبار جعل منها خوف  
 مملوكة لتعدي به. الشراب سفد سريعا وبذر البول اذا العين تاربع  
 لحد من ان يكون كنفته مشاكلة موافقه. والاخرى ان يكون جوهر الرطب  
 جوهر لطفاً والبالنة ان يكون العروق واسعة وفوها ثلثا واسعة والرابعة  
 ان تكون القوة الحادثة قسوة.

تمت  
 المعالاة الثالثة وثلاثها كملت حوامع الاسكندراني  
 كتاب جالينوس في القوى للطبيب  
 على السمع والمخيمص

جوامع الاسكندراني كتاب  
 جالينوس في التشرح الصغير

أعز من هذا الكتاب هو ان تعلمنا عن مشرحة جميع الاعضاء كمن عن خبها وهي العظام والعضل والاعصاب  
 والاوراد والسراري. ومنفعة ان لم يعرف حوهر الاعضاء وايضا لانها لم تكن من علاجها اذا البسر  
 ولا اذ خرجت من المناصل يمكن من اعادتها. وسنته التشرح لا عمل التشرح فانه في كتاب عمل التشرح  
 تعلمنا كيف تشرح الاعضاء وهاهنا بعد ما استقر من عمل التشرح بمصر عن مرس. فاما التلوس من اجزاء  
 المشرح ومن القاطنة ومعانيه ومن ذكره اياه في مواضع من كتاب التشرح في مقاله. ومن يسه فتوق فاولا  
 انه يجب ان نقرأ من كتاب الغزو والمضاع. وقبل كتاب الاسطفسات ودوم والوالا يجب ان نقرأ من كتاب  
 القوى والرجاهن صحاح. وذلك ان هذا الكتاب يقدم بحسب الترتيب الذي على جميع الكتب الطبيعية  
 وبحسب الترتيب الطبيعي لبيان تناجر عن المزاج والقوى فالتجيب ان نقرأ اول كتاب الاسطفسات وبعد  
 كتاب المزاج وبعد كتاب القوى الطبيعية ومن بعد هذا الكتاب يقدم المقالة في العظام لانها تفر من القوى الاساسية  
 ثم ياتي عليها العضل ومن بعد العضل في العصب لان العصب لما تم قوامه من اللحم والعصب والعروق والى  
 ضرار بعد ما على العروق الصواب لانها ظهرت اذ كانت سر بها. واقسامه خمسة وهو يرفى الى  
 المظري ومن حنة الى العلم الطبيعي ومن هذا الى علم الاعضاء. وان ذكرنا الفعل والمنفعة فاما ذكرها بطريق  
 العرض ونحو العلم بالمنقسم والمركب والمجلك اما المنقسم فانه في الاعضاء والمرس من قبل ان تنقسم ولا العظام  
 ومن حدة الاساس التي تتركب معها والمجلك من قبل ان يخلل الاجسام الى الحار والبارد والعصانية

سفيان يعلم ان الاسطفسات مجلدة بحسب راي اسطفسا والاطل  
 فان اسطفسا التي ترى ان الاجسام السابعة صفتها خامسة ولا طين  
 يترك بها الاسطفسات الاربعة التي دونها والتي دونها متفان فيها  
 انما تترك من الاسطفسات الاربعة فبعضها تعلق على الجوهر الهواك  
 كالوراثات الجارية وبعضها المائي بمنزله حوثرات الما وبعضها  
 الارضي بمنزله حوثرات البر والحوثرات المائبة الاسطفسات الارضي فيها  
 كثير بمنزله الانسان ومن حنة العظام وهاهنا راي ثالث وضع ان  
 الاسطفسات السماي من النار والهوا وملا هو من الما والارض  
 كمن منقصة العامة  
 ان السبح الذي يكون بطريق العرض حسنا عن التشرح الذي يكون باراد  
 وهو كمن منقصة العامة  
 وهو كمن منقصة العامة  
 وهو كمن منقصة العامة



بسم الله الرحمن الرحيم

**جوامع الاكبر الثاني كتاب حاشي**  
**في الشرح الصغير خمس مقالات**

الاول منها في العظام . والثاني في العضل . والثالث في العصب . والرابع في المرفق .  
غير الصوارب . والخامس في العروق الصوارب .

**جوامع المقالة الاولى في العظام**

العظام منها كبار ومنها صغار . والعظام الكبار منها ما هو مجوف ومنها ما هو مصمت  
لا خوف له . والعظام المجوفة منها ما هو خوفه واسع ومنها ما هو خوفه ضيق . والعظام  
الواسعة الخوف منها ماله لاحقة موصولة به . ومنها ما لا لاحقة بمنزله عظم  
اللي . **الغرض الذي قصد نخوة في هذه العظام** . بالطبع امرين احدهما الوثاقه  
والحرور والآخر سهولة الحركة وسرعتها . والثاثة تحتاج اليها ان يكون العظم  
صلبا مصمتا . وخفة الحركة تحتاج الى ان يكون العظم مجوف . فلهذا السبب  
جعلت العظام في المواضع التي احتيج فيها الى الوثاقه فقط ولم يحتج فيها الى الحركة صلابة  
مصمتة بمنزله ما فعل ذلك في اللي الاعلى وفي المواضع التي احتيج فيها الى الحركة جعلت  
العظام تلخذ من كل واحد من الوجهين لحظ . وجعلت الاغلب الاموالذي الحاجة  
اليه اشد ضرورة . والعظام منها ما قياسه في البدن قياس الاساس الذي عليه مبني الامر  
منزله فقار الظهر فان ساير الاعضاء مبنية على الصلب كما تبني السفينة باجمعها  
على الخشبة التي في اسفلها . ومنها ما قياسه في البدن مقام الجنة بمنزله فقف الرأس  
وسماها هوة البدن بمنزلة الترس او غير من آلات السلاح التي تستعملها في الحرب  
فتو في دسرها واما من الاعضاء بمنزلة شوك الصلب . والعظام منها ما هو كثيف  
صلب لا يخ فيه . وما كان كذلك فهو احد عظمين اما عظم لم يحتج منه الى الحركة بمنزله اللي  
الاعلى

منعهم الشرح على الاطلاق اعلم انه اذا حرف بعض فروع فان كان الجملتها وثقا بالدماء وان كان عصبيا  
لم يتحركه والعظم به عصب اعني بالشرح اعلم ان العظم العصب يحتاج من الدم  
الى غرض يحتاج اليه العصب لكي لا يذوب في الوردية الضعفة والكسوف يحتاج الى الدم في

لما كان يقول ان العظم ليس بغير رزق والورد عليه  
انه اذا كان العظم لا يحسن به الا يكون عارفا بوجوه  
وكذا لا يجمع اصحاب الصانع كالسندس في العظم  
بالطبيب ان يكون عارفا بوجوه بل لا يلزمه العلم  
بمباديه فقط

واما عظم في بدن حيوان له عظم قوي شديد بمنزله الفيل والاسد . ومنها ما هو مجوف  
وهي العظام الكبار التي تحتاج الى تحريكها وما كان من العظام كذلك ففيه مخ . وجعل فيه المخ  
لا من احدوها لتغذي العظام من ذلك المخ . والآخر لئلا ينفي موضع التجوف خالي . ومنها  
ما هو متخلل لين وفيه تحارب وهي العظام الصغار والعظام الدقاق لان هذه لا تحمل  
ان يكون فيها تجوف عظام . المفاصل منها ماله لاحقة موصولة . ومنها ما ليس له لاحقة  
والعظام ذوات اللواحق هي العظام اللينة وذلك انه لم يكن يومن على العظام اللينة  
اذا احتكت عن الحركة ان تتكسر فوصل باطرافها عظام صغائر صلاب تنال لها اللواحق  
كما يكون احتكاكهما عند الملافاة في وقت الحركة لانع وهي ضعيفة . واللواحق في  
بعض العظام موصولة بالعظم من طرفيه اعني من فوق ومن اسفل بمنزلة لولحي الزند  
الاعلى من الساعد ولولحي عظم الساق وعظم الفخذ وفي بعضها هي موصولة بالعظم  
من طرف واحد اما من فوق بمنزله لاحقة العظم . واما من اسفل بمنزله لاحقة الزند  
الاسفل من الساعد . ومن عظام المفاصل ما لا لاحقة له وهي العظام الصلبة  
منزله عظم اللي الاسفل . وذلك ان هذا العظم لما كان بارزا عن البدن مفرقا من اللحم  
معرض لقبول الافات جعل صلبا مصمتا ولذلك لم يحتج الى لاحقة عظم صلب  
موصولة . تركبت العظام نوعان احدهما ان لتنام بين العظمين متصل  
والآخر ان يلتصق احد العظمين بالآخر . فالمفصل هو مجاوره طبيعيه لعظمين  
والالتحام هو اتحاد طبيعي للعظمين . والمفصل نوعان احدهما موثوق والآخر سلس  
والمفصل الموثوق الذي ليس يتحرك حركه بينه بمنزله مفصل الرسغ . والمفصل السلس  
هو المحو الذي يتحرك حركه بينه بمنزله مفصل المرفق . والمفصل الموثوق ثلاثة انواع  
احدها الذي تركيبه بدلي جمع العظمين . والآخر الذي تركيبه ليلصق ضم العظمين  
والثالث الذي تركيبه ركن احد العظمين كالاسنان في الاحرج . فالدرز هو ان يكون

والسبب في ان العظم ليس بغير رزق والورد عليه  
انه اذا كان العظم لا يحسن به الا يكون عارفا بوجوه  
وكذا لا يجمع اصحاب الصانع كالسندس في العظم  
بالطبيب ان يكون عارفا بوجوه بل لا يلزمه العلم  
بمباديه فقط

على هذه الصفة



قد ثبت في كتاب المسالك سطران كل حجم لوجهها مدور و الآخر غير مدور فان المدور مسطح اكثر مما سجد باقي الاشكال التي تعتبر مثل المكعب وغيره

في المكان الرابع قوراء فله صعنات حبه احوال الى اكله يومه وهذا  
الوقا موجود. مستصر لا كان مسلما الى واذا وضع حظه له وان كان لسا  
خذه عليه الا انه لا يمكن من حفظه وتلقاها الطبيعة وحصلت صلبا وحصلت  
بما يقع الرابع وحصلت منه ومنه يبين من مثالين وهي النفس الراسل  
منها الرابع لمن والموصل للعالم صلبا



الذي قلنا انه الدرر الاكليلي ووجد فيه درران احدهما الذهب في وسط الراس  
 على استقامته والآخر التشبيه باللام فكون شكل دروز الراس على هذا  
 والآخر شكل الراس الذي لا يتوله في مؤخره واذا كان الراس كذلك لم يوجد  
 فيه الدرر التشبيه باللام ووجد فيه درران احدهما المستقيم الذهب  
 في الطول والآخر الاكليلي ويكون شكل دروزه على هذا **ج** والثالث  
 شكل الراس الذي لا يتوله في مقدمه ولا مؤخره واذا كان الراس كذلك  
 لم يوجد فيه الدرر الاكليلي ولا الدرر التشبيه باللام ووجد فيه درران على هذا  
 + ودروز عظم الراس هي الشئون منها ما هو خاص للرأس وحده وهي تلك  
 الخمسة التي ذكرناها قبل ومنها ما هو مشترك للرأس وغيره وهما درران احدهما  
 الدرر الذي يصل من الراس واللحي الاعلى والآخر الذي يصل منه وبين العظم السببي  
 بالوتد **عظام الراس سبعة** منها ستة هي له خاصة ومنها واحد مشترك  
 ولغيره. فاما التي له فعظم المافوخ وعظم موخر الراس وعظم الجهة والعظمين  
 اللذين عن جنبتيه اللذين فيها الاذنين فاما الذي هو مشترك فالعظم التشبيه  
 بالوتد واسكال عظام الراس مختلفة فطلي المافوخ مربعين وعظمي الحنيتين  
 اللذين فيها الاذنين مثلثين وعظم الجهة نصف دائرة. واما عظم موخر  
 الراس والعظم التشبيه بالوتد فكل واحد منهما كبير الاضلاع متغير الشكل  
 دروز عظم الراس هي الشئون منها خاصة له ومنها عامية له ولغيره فاما الخاصة  
 فهي الخمسة التي ذكرناها اعني الاكليلي والمستقيم والتشبيه باللام والانيب القشر من  
 واما العامة فهي فائتين احدهما الدرر الذي منه وبين اللحي الاعلى وهو الذي يتدلى  
 من عند الموضع الغاير من الصدغ من طرف الدرر الاكليلي ويصير الى موضع العنق  
 فيتم فيه وفي الموضع الوسط بين الحاجبين حتى يتهي الى الطرف الاخر من الدرر

يكون شكله سلكي  
 كما هو الواسع

الذي هو

الاكليلي فيلتصق به والآخر الدرر الذي منه وبين العظم التشبيه بالوتد الذي هو متصل  
 بين طرفي الدرر السببي باللام عند ما يجرد الى موضع قاعدة الراس ثم يصعد من  
 الجانبيين فيتصل بطرفي الدرر الاكليلي. **العظام التي تحت الراس مولد منها**  
 لها حدود وبفرز كل واحد منها من غيره. فكل واحد من عظمي المافوخ احدهما  
 من خلف واحد من صلي الدرر التشبيه باللام ومن قدام الدرر الاكليلي ومن  
 اسفل احد الدررين القشريين ومن فوق الدرر المستقيم وكل واحد من العظمين  
 اللذين عن جنبتي الراس وهما اللذان عليهما الاذان وحده من فوق احد الدررين  
 القشريين ومن خلف من طرف الدرر التشبيه باللام ومن قدام اخر الدرر العام  
 الذي بين الراس والعظم التشبيه بالوتد الى طرف الدرر الاكليلي وعظم موخر  
 الراس وحده من فوق الدرر السببي باللام. وعظم الجهة وحده من فوق الدرر  
 الاكليلي ومن اسفل الدرر العام من الراس واللحي الاعلى. **جوهرة عظام القحف**  
 تختلف فطلي المافوخ جز في ضعفين وعظم موخر الراس مكسر حذافوي وعظم  
 الجهة فيما بين ذلك. والعظم التشبيه بالوتد صلب جدا. واما عظمي الحنيتين  
 فكل واحد منهما ينقسم الى ثلث اجزا واحدا لك الاجزا الثلاثة مبال له العظم  
 الحجري لانه في صلابته للحد وهو الجزء الذي فيه ثقب السمع وهو صلب جدا.  
 والجزء الاخر بعد هذا فيه زيادة يقال لها التشبيه بحلمة الثدي وهي التي تمنع  
 اللحي الاسفل من ان يتقلب وتخرج عن موضعه الى خارج لان مفصله انما هو مفصل  
 سلس مطرف. **والجزء الثالث** هو موضع الصدغ. وهذا الجزء وان اعني الثالث  
 والماني هما صلبان صلابه كايه. **عظمي المافوخ** اشد عظام القحف بأسرها  
 والسبب في ذلك ان هذا الموضع كان يحتاج الى ان يتحمل منه البخار اذا كان الروح  
 النفساني انما يصعد اوله البطينين المتدمين من بطون الدماغ وتتصق وتهدب

الذي هو



ثم يصير الى البطن الموحى وكانت الفضول في هذا الجزء المقدم من آخر الدماغ بهذا  
السبب اكثر. والباقي ان هذين العظمين كانا حياضان الى ان يكونا خفيفين كما لا  
يتصلان على الدماغ. والمائة الدماغ. واما عظم جنبى للرأس وعظم الجبهة وعظم  
موجز الرأس والعظم الشبيه بالوند منى اشد صلابه وذلك لانها كانت مستغنيه  
عن الاسترخاء الذى انما احتج اليه للمنافع التى ذكرناها ولا منها احتاجت الى فضل صلابه  
وكفاة اذ كان قبولها لما ينالها من مصاكه ما يلقاها من الآسبا التى يضرب بها الرأس  
ولا سيما التى تقع فوقها اسهل واسرع وذلك لا يكاد ان تقع الانسان على ما فوقه  
سرعاً كما تقع على قفاه وعلى وجهه وعلى جنبه. وعظم موجز الرأس اصلب من عظم  
الجبهة لان الانسان له في مقدم بدنه حارس من مدرة ويدفع عنه وهو العنسان  
وليس في قفاه عنسان يصبر بها ما يقع به ومن اجل ذلك صار ما يناله من قفاه اكثر  
واحتج لذلك ان يكون هذا العظم اصلب. واما العظم الجبرى فاحتاج الى فضل  
صلابه لان ثقب السمع فيه ولان العصبه التى تاتي عضل الصدغ ممرها فيه وكانت  
احتاج ان تصلب فصار هذا يصلها بتصل صلابته. واما العظم الشبيه بالوند  
فكثيف جداً صلب وذلك لانه في قاعدة الدماغ وعظام قاعدة الدماغ كانت  
محتاج الى ان يكون صلاباً جداً ولان الثقب الذى ينفذ من اعلى الحنك الى الفم فيه  
فاحتاج لذلك ان يكون صلباً لان لا يغفنه وتفسد الفضول التى تنحدر من الدماغ  
الى اعلى الحنك ولانه فيما بين الرأس واللحى الاعلى يقوم مقام الوند وينفع منه  
وذلك انه كما ان الصانع اذا عمل شئاً من خشب مختلف الاسكال فرأى فيما من ذلك  
حلاً لحسابه ما وادج وحشبيات تملئ ذلك الحنك وتسد تركيب ذلك السى المركب  
وتوثقه كذلك جرى الامر في تركيب الذى هو حكم من عمل جميع الصانع. ولما  
كان الرأس واللحى الاعلى مولفاً من عظام مختلفه الاسكال وصار منهما بهذا السبب

منه

خلاب ثم ذلك الحال وحشى فاستوت من هذه العظم. على عضل الصدغ في كل واحد  
من الحدين عظمين مطمئين بنال لهما الزوج جعلاً للوقوفان عضل الصدغ ما نصلك ذلك الموضع  
من خارج العظم ما كان هناك من الآفات الحادثة عن وجع ذلك العضل. ولقد هذين  
العظمين ملتصق بالعضل الجنبى من عظام الرأس. والاخر متصل بطرف الجانب الذى  
عند الماق الاصغر من العين وكلاهما مقرب من دروز مورب بفرق بينهما. ودور اللحي الاعلى  
منها ما هو مشترك بينه وبين عظام آخر وقد ذكرنا ذلك فيما تقدم. ومنها ما هو  
خاص له وحده. وهى الدرور التى تنسب الى اجزاء كبار وهى اربعة دروز احدها  
يبتدى من الصدغ من تحت الزوج من الدرر المشترك للحي والعظم الشبيه بالوند  
ويصير الى وسط الزنق الاسفل من محاجر العين وينقسم هناك الى ثلثة اجزاء اسنكوكها  
بعد. فاما الدرزان الاخران من الاربعه فيبتديان من وسط الحاجبين ويمران الى  
جانب المخرب حتى ينتهيا الى الموضع الذى فيما بين الرباعيات والانياب. فاما الدرر  
الرابع فيقطع اعلى الحنك بالطول. واما الثلثة اجزاء الدرور الاول فاحدها يستند  
حول اللحاظ من خارج ثم يتصل في وسط الحاجبين بالدرر المشترك للرأس واللحي الاعلى  
والجانب الآخر يدخل في فقرة العين ويستند حول اللحاظ وتتصل بذلك الدرر  
الذى ذكرناه. عظام اللحي الاعلى اربعة عشر عظماً خلا العظم الشبيه بالوند  
منها في كل واحد من العينين ثلثة. ومنها في الوجنتين اثنان وهما خيطان ما وارك  
جميع الاسنان خلا السنايا والرباعيات العليا. وكل واحد منهما اربعة دروز  
ومنها اثنان منها الثقيلان النافذان في اللحن الى الفم وهذان صغيران ومنها  
اثنان في طرف اللحي وهما اللذان منها السنايا والرباعيات العليا. ومنها اسنان الانثى  
كل واحد من الثلثة العظام التى في موضع العين له حنك وقد ذكرنا معلوم فاعظم  
الذى في اللحاظ هو اصغرها وحده من فوق الدرر المشترك للرأس واللحي الاعلى

كالسبح والحيات  
والسنايا والحنوف

وتصل هال  
للجهد بالدرر العام  
الرأس واللحي الاعلى







لكل واحد من المرسبين اللذين هما افاصي الاراس اربعة اصول وما كان من الاراس  
 من اسفل فلكل واحد منها اصلان وربما كان المرسبان اللذان هما افاصي الاراس لكل واحد  
 منهما ثلثة اصول **والتي اسفل مولف من عظيمين** وطرفه كل واحد من هذين  
 العظمين من اسفل في موضع الذقن يلتمح بطرف صاحبه الالتقام العام وطرفه الاخر  
 من فوق له شعبتان احدهما حادة دقيقه الراس وهي التي تحت عظم الزوج وهي التي تاسها  
 وترغلة الصدغ التي تقوم باطباق الفم والشعبه الاخرى عظمه وهي من خلف  
 دخله في نقره تحت الراند السبيهه لحمة الثدى التي في العظم الذي من جانب الراس  
 وحول يلتام به منها ومن لك النقرة مفصل **في عظم الصلب خمس منافع**  
 احدها ان اساس جميع الاعضاء والثانية انه يقويه صار النخاع مرفيه **والثالثة**  
 لا النخاع اضطراره من قبل سبعين احدها انه لم يكن للاعضاء بد من عصب نائيتها  
 للحس والحركة ولو كان العصب مائها كلها من نفس الدماغ لكان ذلك عجزا لانه كان  
 ينقطع بطول المسافه وبعد الطريق **والاخر** انه لم يكن ان يثبت من الدماغ عصب  
 صلب يصل لحر ك اليدين والرجلين اذ كان جوهره ليننا ناعما **والرابعة** انه  
 صار جنة للدماغ توقيه وحفظه **والرابعة** انه يكون الحيوان بقدر على ان يتحرك  
 وينشط ومن اجل ذلك جعل الصلب مركبا من فقرات كثيرة ولم يجعل عظاما واحدة  
 والخامسة انه ستر ويدفع عن الاحتيا التي هي موضوعه عليه **وعظم الصلب**  
 ينقسم الى اربعة اقسام احدها العنق وهو الرقبة التي هي مركبة من سبع فقرات  
 والجز الثاني الظهر وهو فوق الصدر الذي هو مركب من اثني عشر فقرا **والجز**  
 الثالث الحق ونقال له النطن وهو مركب من خمس فقرات **والجز الرابع** العجز  
 وهو العظم العريض المركب من جزين احدهما يسمى باسم الجميع عجز وهو عظم عريض  
 مركب من ثلثة عظام **والاخر** يقال له العصعص وهو ايضا مركب من ثلثة عظام

وصف العظام التي هي من سائر الاعضاء  
 وقيل ان العظام التي هي من سائر الاعضاء  
 وقيل ان العظام التي هي من سائر الاعضاء

عصاة واحدة لا تحت الحوض من عظمه  
 سفل اذا كان صلبا عظما بالانكسار والتماسه للامور

وهو الذي هو عظم الصلب

**خز الصلب وهو العظام الخالف بعضه لبعض في شئها** لحدها الاتصال  
 والاخر المقدار **والثالث** الضن **والرابع** سعة التجوف وضيقه **والخامس** الروابط  
 والسادس الثقب **واختلاف** الفقار في اتصاله بعضه ببعض هو ان الفقرتين الاولتين  
 متصلتان بالرأس وتصل احدهما بالآخرى **والفقارة** الاولى تمل منها ومن الرأس وربطها  
 مع ذنبان من الرأس لحدان من نقره من الفقارة الاولى واحدة عن مسنده والاخرى  
 عن شماله **في هذا المفصل** تكون الحركات المورية من حركات الرأس التي يتحركها الى  
 الجانب الايمن واليسر اعني الالتفات **واما** الفقر المانية متصل منها بين الرأس وربطها  
 به زيادة شبيهه بالنس تشخص من الفقارة المانية مصعدة وتتر في خز من الفقارة  
 الاولى وتصل بالرأس برابط قوي **وبهذا** المفصل يكون حركة الرأس الى قدام والخلف  
**واما** اتصال احدى الفقرتين وهو اتصال منضلي وانما اخرج الى هذا الاتصال كما لا يمنع  
 احدى الفقرتين صاحبتهما ولا يوقها عن الحركة **واما** سائر الفقار بعدها بين الاولتين  
 فهو متصل من قدام برماطات تصل بين الواحدة منه وملاحتها ومن خلف برؤا يد  
 تدخل من الواحدة في الاخرى **واختلاف** الفقار في المقاد وهو ان ما كان منه اسفل  
 فهو اعظم مما فوق وذلك لان الاسفل يحمل ما فوقه والحامل اولى بان يكون اعظم من المحمل  
 وما كان منه فوق فهو اصغر والسبب في ذلك خلاف ما وصفنا **واختلاف**  
 الفقار في سعة التجوف وضيقه هو ان الفقار العليا وسع وذلك لان النخاع  
 يقع عظمه يتدلى هناك وهو غليظ **والفقار** الاسفل كلما بعد كان تجوفه اضيق  
 وذلك لان النخاع يقل عظمه ويدق كلما تشعبت منه شعب العصب وتتحق  
 بها اولافا ولا **واختلاف** الضن هو ان ما كان من الفقار في اعلى البدن  
 فهو رقيق الجرم وذلك لانه فقار صغير وتجويفه واسع وما كان منه في اسفل البدن  
 فهو خشن الجرم وذلك انه اعظم مقاديرا من الفقار الاعلى وتجويفه ضيق **وفي** فقار

وصف الفقرات التي هي من سائر الاعضاء  
 وقيل ان الفقرات التي هي من سائر الاعضاء  
 وقيل ان الفقرات التي هي من سائر الاعضاء



الصلب من الزوايد ثلثة احاس احسن الروايد التي يقال لها الشوك وهي الساس  
 وذلك ان كل واحدة من الفقار لها شوك واحد خلا الفقار الاولى فان هذه لا شوك لها  
 لموضع العضل المحرك للراس لان الشوك كانت تضربها العضل والمنفعة في شوك  
 فقار الصلب وهي الساس ان توفى وتستر مادورها ولذلك جعل شكل هذه الساس  
 معقف مثل الطاق ليبعد بذلك عن قبول الافات والتسع الفقارات العليا معقفة  
 لا اسفل والفقارة العاشرة قامة قايما مستويا والفقار الذي بعد ذلك معقف  
 الى فوق والجنس الآخر من الزوايد جنس الزوايد المعترضة في كل واحدة من الفقار  
 زايدتين من جانبي الفقارة وهي ايضا معقفة ومنفعها ان توفى ما وراها وان تدعم العضل  
 المستبط لعظم الصلب والعروق الضارب وغير الضارب والعصب وان يكون  
 الاصلاح في الصدر معلقة بها. والجنس الثالث جنس الروايد التي بها لثام مفصل  
 الفقار وهي في كل واحدة من الفقار عامه اربعة روايد. زايدتان شاخصتان الى فوق  
 وزايدتان شاخصتان الى اسفل. وفي حوز الرقبة وحرز القطن خاصة فضل زايدتين  
 زايدتين وذلك للحرز والوثاق. واما فقار الظهر فلم يكن فيه ان يكون له هاتان  
 الزايدتان لان جرمة قد يحق في الساس وذلك ان ساس فقار الظهر عظيمة  
 بسبب محاذها للقلب والعرق الضارب الاعظم. حالات الفقار في ثقبه مختلف  
 وذلك ان الجنس الفقارات التي في القطن والفقار من الاخر من فقار الظهر بسبب  
 عظم مفادها صار في كل واحدة منها ثقب لها خاصة في كل واحد من الخامس  
 والعشر الفقارات العليا من فقار الظهر لاها اصغر من تلك لم يجعل الثقب في كل واحدة  
 منها خاصة بل جعل مشتركا لها والفقارات التي تحتها والست الفقارات  
 السفلية من فقار الرقبة لاها اصغر من تلك صارت كل فقارة منه ثقب نصف  
 الثقب والفقرة الاولى صارت العصب خرج من ثقبها خاصة لمكان المفاصل التي

من جانبها حركة الراس الى الجانبين يكون بالمفصل الذي منه وبين الفقرة الاولى وهي هذه  
 للفقرة اربع فقرات من فوق واثنين من اسفل. واما الفقرتان اللتان من فوق  
 فيدخل فيهما زايدتان من عظم الراس سسهما من تحت الراس واما الفقرتان اللتان  
 من اسفل فيهما نظام السبعين اثنتان من الفقرات المائيه وبقا للرايد من المرجح  
 الى فوق الشاحصة الى فوق وهما اعظم والرايدتان المنوجهتان الى اسفل الشاحصة  
 الى اسفل وهما اصغر واما حركته الى قدام والى خلف فتكون بالمفصل الذي منه  
 ومن الفقرة الثانية ولهذا ايضا روايد بها متصل بعضها من الفقارة منها شاحصة  
 الى فوق ومنها شاحصة الى اسفل. الروايد الشاحصة من الفقار بعضها من خلف  
 ويقال لها الشوك والساس. وليس للفقرة الاولى من هذا شي وبعضها من الثانيين  
 وما هو من هذه في فقار الرقبة فهو مشقوب وهي في الفقار بين الاولتين زايدتين  
 بسيطتين وفي الجنس الباقية روايد مشقوبة كل واحدة منها اثنتان وما هو منها  
 في الفقر التي ملوا الفقرة السابعة فهو غير مشقوب وبعضها شاحصة الى فوق وبعضها  
 شاحصة الى اسفل وما كان من الفقار في الرقبة فالقبة في كل فقارة منه نصف دائرة  
 مستوية ومن الاثنتين لثام دائرة تامه وما كان منه في الصدر ففي الفقرة القوقانية  
 من القبة اكثر من نصف دائرة وفي الفقر السفلى اقل من نصف دائرة ولثام منها  
 جميعا ايضا دائرة تامه وما كان منه في القطن ففي كل فقارة منه دائرة تامه.  
 واما فقار الصدر فرووس ما في الفقرة العاشرة منه من الروايد الشاحصة الى فوق  
 والشاحصة الى اسفل هده. واما ساير الفقار فما كان منه فوق الفقر العاشرة  
 فروايد الشاحصة الى فوق محدبه الرؤوس وزوايد الشاحصة الى اسفل مقعر  
 الرؤوس وما كان منه اسفل من العاشر فروايد الشاحصة الى فوق مقعر الرؤوس  
 وزوايد الشاحصة الى اسفل محدبه الرؤوس **عظم العنق وهو العظم المعروف بالاعظم**



له انصار وايد شوكيه وروايد شاحصة الى فوق وساحصة الى اسفل على مثل روابيد  
 الفقار واما روابيد التي من الجانبين فهي عراض وعظم العجز وهي مولف من  
 جزين احدهما يسمى الاسم الواقع على الجميع اعني عظم العجز والعظم الاعظم وهو  
 مولف من ثلاثة عظام شبيهة بحز الفقار وتخرج من كل واحد منها  
 عصبه يخرجها من ثقب فيه خاصه وليس ذلك الثقب من الجانبين لمكان مفصل  
 الورك لكن من الوسط من قدام ومن خلف والحز الآخر يقال له ايضا العنصر  
 وهو مولف من ثلاثة عظام عذرية وتخرج هذه الثلاثة من ثقب مشتركة  
 فبين كل عظمين منها ثقب اذ واج عصب وتخرج من متهى الثقب التي تنتمي  
 من النخاع عصبه فردة لا تحت لها. للصدر فعل يفعله ومنفعته يقوم بها  
 فاما فعله فانه يحفظ الحرارة العذرية بايقها منه واسماطه ولذلك احتاج الى  
 العضل فاما منفعته فهي انه يوقي ويحفظ الاعضاء التي في جوفه اعني القلب والرئتين  
 الضارب الاعظم والريه ولذلك احتاج الى الاضلاع والقوس والكفين ليجب  
 وتستره. والاضلاع اربعة وعشرون ضلعا منها في الجانب الايمن اثنا عشر ضلعا  
 سبعة منها وهي العليا تنال لها الاضلاع الحالصة ولكل ضلع من هذه في كل واحد  
 من طرفيه مفصلان ومفاصلها من خلف تلتام بينها وبين الروايد المعترضة  
 في عظم الصلب براسين في طرف كل ضلع مدخلان في فقرتين واحدة من تلك الروايد  
 فيلتام من ذلك هناك مفصل مضاعف واما مفاصلها من قدام فملتام منها وسن  
 القوس براسين من كل ضلع مدخلان في فقرتين من واحد من عظام القوس وخمسة  
 من الاضلاع وهي السفلى يقال لها اضلاع الخلف واضلاع الزور وهذه الاضلاع  
 الخمسة انما لها مفاصل من خلف فقط فاما من قدام فليس يبلغ الى القوس بل اما متصل  
 بالجانب. ومن الاضلاع في الجانب الايسر اثنا عشر اخرى على مثل هذه الصفة.

175  
 والاضلاع ميل وعطفه فهي اذا ابتذلت من خلف مالت الى اسفل للمخاض من  
 سعة البطن فاذا صار الى قدام اعطفت راحة الى ناحية القوس دفعه. وما كان  
 من الاضلاع لا يبلغ القوس وهي ضلع الخلف فاطرافها عذرية وفيه لتعد ذلك من  
 سرعة الانكسار. وما كان منها في وسط الصدر فهي اطول ما في الطرفين وذلك  
 لان الصدر انما كان محتاج الى السعة في وسطه اذ كانت الرئة والقلب هناك  
**القوس مولف من سبعة اعظم** بعضها تنقل ببعض والسبب في ذلك ان  
 الاضلاع التي تنقل بالقوس سبعة وانه كان محتاج ان يكون مولفا من عظام شتى كما  
 اذا حدثت بوليد من تلك العظام افة لم ينتشر ذلك في الجميع. وفي طرف القوس عذرية  
 تنال له الشبيه بالحجر وهو المشرف على المعدة ليكون واقفه لقم المعدة والحجاب  
 والقلب وعظم الكف احج الدلا من لحدوها لتوق الصدر من خلف وذلك  
 انما يتوقاه الانسان مما تقع من قدام اذا راد بعينه صار الكف تدفع عنه ذلك  
 من خلف اذ كان لا يراه بعينه فهو يقوم من خلف مقام العين من قدام والآخر  
 هو اشرف الامر من ليربط عظم العضد وسكل عظم الكف من اطرافه مقعر  
 وذلك لمكان الاضلاع التي هو موضوع عليها ولذلك صار ظاهر محدبا وفيه  
 من خلف نتوء شبيه بلحاجز تنال له ظاهر الكف وهو العين ومنفعته  
 ان يرى ويدفع عن الصدر وله عنق وفي طرفه فتحة فيها يدخل راس  
 العضد وفيه زايدان احدهما من خلف في الطرف الاعلى من العنق ويسمى الشبيه  
 بمقتار الغراب وبه رباط الكف مع الترقوة ومنفعته ان يمنع راس  
 العضد من ان يتخرج الى فوق لانه موصول به. والزايد الاخرى من داخل  
 ومنفعته ان يمنع انصار راس العضد من ان يتخرج. والشرقوة احتج  
 اليها لتربط العضد وتفرق بينه وبين الصدر حتى لا يمنع اليد من ان تتحرك وتقلب



وهو العظم المستند  
والجانب الثاني

وهي مرتبطة من الجانب الأتني مع النفس ومن الجانب الوحشي مع الأخرام  
ويصل من الترقوة والأخرام عظم من جنس العظام ريف هناك له رأس الكف  
واختيج إلى هذا العظم لتزيد في وثاقه هذا المفصل وحزبه • وعظم العضد  
وهو عظم واحد لأنه كان يحتاج أن يكون اتصاله بالكف مفصل واحد وهو  
اعظم مقدار من الذراع لأن العضل الذي يحرك الذراع والساعد كان يحتاج أن  
يكون في العضد وهو مستند ليبعد ذلك عن قبول الآفات وهو مقعر من  
الجانب الأتني ومن أسفل ليكون أشد تمكنا من ضبطه كما تمسك به من الأخرام  
المحدبة وليكون لمر العروق الصوارب وغير الصوارب التي تأتي اليها كلها  
عليه طريق موافق لها وهو محدب من الجانب الوحشي لأنه من الجانب الأتني  
مقعر وله من فوق رأس مستند يدخل في النقرة التي في طرف العنق ومن أسفل  
رأسين أحدهما وهو الذي في الجانب الوحشي في طرف الزند الأعلى والآخر ليس  
يربط به عظم آخر لكن فيه حوز للعروق الصوارب وغير الصوارب والعصب  
وهو يمنع من حركة الساعد والعضل الذي يأتي اليه وفيما بين راسيه اللذين من أسفل حتى يشبه حجر  
البكرة وفي طرفي هذا الحجر نقرتان واحدة من خلف والآخرى من قدام •  
والساعده مولف من عظمين يقال لهما الزند أحدهما وهو العظم الكبير  
الأسفل يقال له الزند الأسفل ويسمى باسم حمله الساعده ذراع • والآخر وهو العظم  
الصغير المعروف بالموضع فوق هذا وسال له الزند الأعلى إنما صار الأصغر  
فوق الأكبر لأن الحامل ينبغي أن يكون أقوى • وقولنا فوق وأسفل إنما هو عند  
ما يكون الساعده مضوئاً نصبه تقبل بها ما طنه وما طن الكف على البدن •  
والسبب الذي صار له الساعده مولفاً من عظمين أنه كان يحتاج أن يكون  
له من أعلاه مفصلان أحدهما ينسبط وينقبض به • والآخر ينكس وينقلب به

وهو يمنع من حركة الساعد والعضل الذي يأتي اليه وفيما بين راسيه اللذين من أسفل حتى يشبه حجر البكرة وفي طرفي هذا الحجر نقرتان واحدة من خلف والآخرى من قدام •  
والساعده مولف من عظمين يقال لهما الزند أحدهما وهو العظم الكبير الأسفل يقال له الزند الأسفل ويسمى باسم حمله الساعده ذراع • والآخر وهو العظم الصغير المعروف بالموضع فوق هذا وسال له الزند الأعلى إنما صار الأصغر فوق الأكبر لأن الحامل ينبغي أن يكون أقوى • وقولنا فوق وأسفل إنما هو عند ما يكون الساعده مضوئاً نصبه تقبل بها ما طنه وما طن الكف على البدن • والسبب الذي صار له الساعده مولفاً من عظمين أنه كان يحتاج أن يكون له من أعلاه مفصلان أحدهما ينسبط وينقبض به • والآخر ينكس وينقلب به

على قفاه قابضاً طوله وانقباضه يكون بالمتصل الملاصق بين الزند الأسفل والعضد  
وذلك أن الزند الأسفل في أعلاه رأسان فيما بينهما جزء سكه بشكل السبيل في  
كتاب اليونانيين • وهذا الجزء لازم للجزء الشبيه بحز البكرة الذي  
في طرف العضد مما يلي الساعده يردوز عليه فينسط الساعده بذلك ابسطاً يصير له  
جملة البدن ممدودة وينقبض به انقباضاً يلحق به الكف رأس الكف وإذا أراد  
الإنسان بسط ساعده دخل رأس الزند الأسفل الذي هو من خلف في نقرة  
له مهيأة في طرف الجزء الشبيه بالبكرة من العضد من خلف واستقر فيها فمضج ذلك  
الساعده من أن يفتش إلى خلف وإذا أراد قبض ساعده دخل رأس الزند الأسفل  
الذي هو من قدام في نقرة أخرى من طرف ذلك الجزء من قدام واستقر فيها حتى لا يمكن للساعده  
أن ينقبض وينتشي أكثر من ذلك ونقال لتبينك النقرتين العنق • وأما الكتاب  
الساعده على وجهه وانقلابه على قفاه فيكون بالمتصل الملاصق بين الزند الأعلى والعضد  
وذلك أن الطرف الذي من الجانب الوحشي من طرفي العضد مما يلي الساعده يدخل في  
نقرة في طرف الزند الأعلى يردوز الزند الأعلى على ذلك الطرف ويرسخ اليد مولف  
من ثمانية أعظم منصوبة صفين والسبب الذي له اختيج إلى ثلث الرسخ من عظام  
كثيرة هو أن هذا الموضع يحتاج أن تنقعر عند انقباض اليد ويطأ وتستوى عند انبساطها  
وليبعد بذلك أيضاً عن قبول الآفات • وأما السبب الذي له جعلت هذه العظام منصوبة  
في صفين وجعل الصف الأعلى منها مولف من ثلاثة أعظم والأعلى من أربعه هو أن  
الرسغ من أعلاه موصول بموضع الطرف ليس من عظمه من هذه الناحية فوجب  
اعني الساعده فجعل النصف الأعلى مولفاً من ثلاثة أعظم بهذا السبب **وأما طرف**  
**الرسغ من أسفل اعني عظام الكف** • فجعل بالنصف من أربعة عظام لأنه يتصل بها هنا  
بعضو عن بعض أعني مشط الكف • وأما العظم الناعم من عظام الرسغ فلم يجعل للرسغ



خاصه بل ان جعل مسفحة اخرى يقوم بها اعني انه يحفظ عصبه هناك تاني الكفت  
والرسغ من الساعد مفصلان احدهما كبير وهو الذي يلتام بدخول المثلثة الاعظم التي في  
الصف الاعلى من الرسغ في حفرة في طرف الساعد محفورة في راس الزند من جميعا وهذا  
المفصل يكون انقباض الرسغ وابساطه. واما المفصل الاخر وهو صغير وملتام بدخول  
زائدة في طرف الزند الاعظم مما يلي الحنصر في نقرة العظم الذي في هذا الموضع من عظام  
الرسغ فيه ورأسه على تلك الزائدة وهذا المفصل يثبت الرسغ على وجهه وتقلب  
على قفاه ومشط الكفت مولف من اربعة اعظم وذلك انه كالمتوسط والمصلح بين عشرين  
اعني من اربعة اعظم الرسغ التي هي متقاربة غاية التقارب وبين الاربعة الاصابع  
التي هي متفرقة غاية التفرق والمشط موصول بهذين واما الاصابع فاربعة منهن موصول  
باصبع عظام المشط وكل واحدة منهن مولفة من ثلثة اعظم واما الخامسة وهي الاصابع  
هي ايضا مولفة من ثلثة سلامات. الا ان السلامة الاولى منهن انما هي مبروطة  
بالرسغ لا بالمشط. وتصل بعظم الجوز من جانبيه عظامان احدهما من جانب  
الامن والاخر من جانبه الايسر وكل واحد من هذين العظمين له اجزاء الجز الذي  
هو منه في جانب يقال له عظم الخاصرة والحرقفة والجز الذي من قدام يقال له  
عظم العانة. والجز الذي من خلف يقال له عظم الورك والجز الباطن الجوف  
يترك له حتى الفخذ. في هذه العظام منفعتان احدهما ان بها يلتام مفصل الفخذ  
والاخرى ان يحفظ ما هو موضع عليها من الاعضاء اعني المثنان والمقعدة والدرج  
والمعا المستقيم ووعية المني من الذكور. عظم الفخذ اعظم عظام البدن  
كلها وذلك لانها تحمل ما فوقه من جميع البدن ولانه يقوم بتحرك عضو عظيم اعني  
جمله الرجل. والجز الاعلى منه مفتول الى جانبه الوحشي وذلك ليكون للعضل  
والعصب والعروق الصوارب وغير الصوارب موضع لان هذه لو كانت مما يلي

وهو الذي تحت  
الورك مسوي

الجانب الايسر لكانت على خطر والجز الاسفل منه مفتول الى الجانب الايسر للون البدن  
متكنا منه بوقافة وحرر. ولذلك جعل شكل الساق ايضا هذا الشكل عنه وعظم  
الفخذ مقعر من خلف محدد من قدام للحاجة التي كانت الى ذلك للماوس والاعمال التي  
يعملها الانسان وهو جالس وله راسان احدهما وهو الاعلى مدور داخل في حق الورك  
والآخر وهو اسفل هو انان يدخلان في نقرتين في راس عظم الساق. والساق  
مولف من عشرين عظاما لها القصبان احدهما وهو الذي في الجانب الايسر اعظم وتسمى  
باسم جملة العضو ساق. ونقال له ايضا القصبه العظمى والقصبه الانسية من الساق  
والاخر وهو الذي في الجانب الوحشي اصغر. ونقال له القصبه الوحشية من فصبي الساق  
والقصبه الصغرى وهذه القصبه اقصر من تلك وهي بهذا السبب ليس تبلغ الى  
موضع مفصل الساق مما يلي الفخذ ولذلك صار المفصل الاعلى وهو مفصل الركبة خاصة  
بالقصبه العظمى لان هذا المفصل يترك حركات صعبة شديدة ولجل ما فوقه من البدن  
وتركبه مع هذا ليس بالتركيب الوثيق اطبق عليه عظم آخر وهو عظم الركبة المسمى  
الرضفة. واما المفصل الاسفل من مفصل الساق وهو الملتام بين الساق والكعب  
فيحتاجان فيه طرفا القصبتين جميعا وذلك ان في طرفها حفرة محفورة فيها  
جميعا يدخل طرف الكعب. والقصبه الصغرى من فصبي الساق بها ثلث  
منافع احدها ان نصف مفصل الساق مع الكعب بها تكون والاخرى انها توقي  
وتستقر ما في الساق من العروق الصوارب وغير الصوارب والعضل والمالئة انها  
تدعم الساق في طوله حيث الساق حامل لرأس الفخذ. والقدم مولفة من ستة اجزاء  
احدها العقيب. والاخر الكعب. والثالث العظم الوروي. والرابع الرسغ. والخامس  
مشط القدم. والسادس الاصابع. والعقب جعل لتثبيت وتمكن به القدم  
على الارض والكعب والعظم الزور في جعلها للحركة وذلك ان الكعب به صار للقدم

وهو الذي تحت  
الورك مسوي

في عظمي الساق خفي

افهم ذلك على الجانب من الجانب  
الاسفل الوحشي



مفصل منفصل ونسبته به . والعظم الزورقي به صار مفصل تدونه الى الجانبين واما  
 الرسغ فهو مولف من اربعة اعظم احدها يقال له الشبيه بالتردة وهو مفصل تطرف  
 العقب مما يلي الخصر والثلاثة الاخرى ثلثة اعظم تتصل بطرف العظم الزورقي . واما  
 مشط القدم فهو مولف من خمسة عظام . موصوله بتلك الاربعة التي في الرسغ . واما  
 الاصابع فكل واحد منهن مولفة من ثلث سلاميات خلا الابهام فانها مولفة من اثنين  
 واخرها الرجل بعضها هي لليد وللرجل على مثال واحد ومنفعتهما مثل منفعة ما في اليد  
 وهو الرسغ والمشط والاصابع . وبعضها هي خاصة للرجل دون اليد وهي الكعب  
 والعظم الزورقي والعقب والكعب اخرج اليه لمحركه الرجل وهو موضوع هما بين  
 الساق والعقب ملتام به هناك مفصل يكون به انبساط القدم وانقباضها وذلك  
 لانه لم يكن ينبغي ان يكون عظم الساق مربوطا بعظم العقب لان ذلك كان مما ينقص  
 من تمكن العقب وجوده وثباته على الارض . ولان الكعب اما خلق للحركة وجعلت  
 اكثر اجزائه الى الاستدارة ما هي . واما العظم الزورقي فهو مربوط بالجزم المقدم  
 من الكعب وفيه ثلثة منافع احدها ان به ملتام المفصل الذي يدور به  
 القدم الى الجانبين . والثانية . والثالثة انه لما جعل هذا العظم الزورقي من الجانب  
 الانسي فوق العقب صار هذا الجانب الانسي من القدم بهذا العظم منشأ لا تنفعا  
 وصار ما تحته من القدم مقعرا وفي ارتفاع القدم من هذا الجانب الانسي منفعة  
 عظيمة في حودة التمكن والنبات على الارض وذلك لهذا الجزم من القدم اذا وزن  
 وجد تحت الوسط من جميع البدن على الحقيقة فتقل البدن كله هو على هذا  
 خاصه في تغير القدم من اسفل ثلث منافع احدها ان اجزاء القدم الانسية  
 تنشال عن الارض والاخرى ان القدم اذا صارت على شيء محدب او على شيء ثاقي  
 لزمت وتمكن منه . والثالثة ان حمله القدم تحف فيسهل بذلك حركتها ويسرع

واما العقب فهو موضوع تحت العظم الزورقي يدخل منه في الزورقي راكنا وان ذلك  
 لان بقى ثباتا لا يتحرك ولا يزول اصلا وهذا العظم هو عظم مستد بعريض والسبب في  
 استدارته ليعقد عن قنول الافاق . والسبب في عرضه ليكون ادعامة لما فوقه من البدن  
 جيدا ولذلك جعل تحته وجعل ثانيا من خلف عن الساق وعرضه هذا استقطع في الجانب  
 الانسي ولما خسر الخصر ليكون هذا الجانب من الرجل مقعرا ولتحف القدم والكعب  
 من يوط من جوانبه مع قصبتى الساق كتيبهما ومن قدام مع العظم الزورقي ومن خلف مع  
 العقب ورباطة مع العقب ورباطة دكر . وقصبة الساق العظمى مربوطة من فوق مع  
 الخمد ورباطها معه بنقرتين معهما يدخل فيها راس من عظم الخديات وهي مربوطه  
 من اسفل مع الكعب ورباطها معه بنقرة فيها الخصى على الزائدة التي هي من الكعب  
 في الجانب الانسي واما الزائدة التي في الجانب الوحشي فتدخل في نقره من القصبة الضعوى  
 وعظم العقب من اسفل امس عريض ومن قدام تحاذي موضعين فخره الذك  
 يتمايل الابهام موضوع تحت راس الكعب وحرورة الذي يلي الخصر موصول بالعظم الشبيه  
 بالتردة ومن خلف ومن الجانبين هو مستدس ومن الجانب الوحشي مطاوك . واما ساير  
 عظام القدم التي هي في المشط هي ثلثة والتي في الرسغ خمسة . والتي في الاصابع اربعة عشر فجميع  
 عظامها في البدن من العظام حسب ما فصلنا في عضو عضو على هذا النحو مائتين وثمينة

واربعين عظاما منها

عظام الرأس	عظام الزوج	عظام اللحي الاعلى	الاسنان في اللحي الاعلى
عظام اللحي الاسفل	الاسنان في اللحي الاسفل	عظام الفم	عظام الفم
عظام العنق	عظام القصب	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين
عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين	عظام الكتفين

تحت البدن  
 الى اليمين  
 الى اليمين

العنق  
 الكتفين  
 الكتفين  
 الكتفين



الاسم حسن . عظام فصبي الساق العظماء . عظام الساور الصغرى . الكعبان  
اثان . اثان . العظام الزورقيه . عظام سمى القديس . عظام مشطى القدس  
اثان . اثان .

عطيتهم اصابيح القدمين

مجموع ذلك مائتان وثمانية واربعون عظما وذلك سوى العظم الذي في الفخذين والسيان

في كتاب اليونانيين > وسوى العظم الذى في القلب وسوى العظم الذى في

السَّمَاءُ الَّتِي حَوْلَ الْأَصَابِعِ

المقالة الأولى من كتاب جالينوس في التشریح الصغير من جوامع  
الاسكندر بن علي السرج واليخص

من بعد واغنا من العلم على الاسماء التي تحرك الاساسات وهي العظام تدعى بالكلام في الاساسات  
على هذه الاساسات والنقائذ وتجعل الانبعاث من الشيء الذي يتم به الحركه لان ملاك الحركه هو الحركه وان  
الحركه ساعده مع بعض الحركه متوسط وبعضها غير متوسط والذى تحرك غير متوسط هي العضل والمتوسط  
في العصب فليس في حركه غير متوسط وهو العضل وعلينا ان نعرفها عن غيرها وسلكها وانما هي  
واقعا ونحن نعلم عن ماهية العضل والى الجوهر جوهرها وفي ادعائها على العموم والنابع التي تفسيد هذا اللحم  
منها على وجه يجعل ما ينفذ لما كانت الحركه طبيعيه للحيوان احاجت الى الله بها يتم كما ان في جسم الكل  
الحركه الاول غير متحرك والحركه الثاني متحرك هكذا تحرك الاساس في حركه اعني الحيوان والحركه الاول هو  
الرياح وهو غير متحرك والاعصاب الناشيه منه هي حركه ومفكره ولما لم يكن ان يكون الماشي ما يمشي  
في طبيعته الذي فشا منه وكان الرياح لينا لم يكن ان يكون الاعصاب صلابا بحسب ما يعني في حركه الاعصاب  
الصلبه الثقيله ودعت الضرورة لان تكسب صلابه ولم يكن ذلك الا ان جعل فيها حركه اخرى صلب مسند وهذا  
هو التوتر ولا يملك ان يكون مزاج حسين ولما من دون ان ينقسم الى اخره صغار ونضج بعضها بعض فادنت  
الضروره للطبيعته ان ينقسم احصاها لثقلها صغارا فادنت اعني الاعصاب والتوترات ولا بد لسر من الحسيه  
ان تنقسم هذا الاصل غير وفائه افادته الطبعه اللحم وجعلت من حركه ذلك ناسره العضل وقد عرفت  
ما طبيعة العضل وهو اياها جوهر واعصاب وتوترات ميتة وما فعلها وايها الاله الاولى من الاساسات  
الحركه ونفهمها ان يكون في وجه الاعصاب لتزدها وتقاها من الضربه والسقطه والاكسار ولما وسمه  
البرد حركه من حركتها والحركه الطويه الموحدة فيها واما الوجه الذي عليه تفعل فهو ان تنقبض الى  
مبادها ويحدث الاعصاب

بسم الله الرحمن الرحيم

المدينة التي بناها من حوامع الاسكندرا فبين كما

جائينوس في التفسير للعقل على الشرح والتلخيص

فضائل التعليم ثلثة **أ**حد من الاستقصاء في الصفة **•** والباقي استتمام المعنى **•** والثالث الإيجاز

في الكلام • وقد اختلف اصحاب الكتب في شرح العنصر في هذه الثلاثة الاشياء • وكان

دارنوس اشدهن استقصا الا انه لم يستقم المعاني وارجو في التول ولوقيس استنم

المعاني التي وضعها في كتاب واحد الا انه لم يستقمها ولم يوجز في القول. واليا يس

وباليس قد اوجز كل واحد منهما في قوله الا انهما لم يستثما المعاني ولم يستقصيا في الصفه.

واما هذا الكتاب الذي ذكر فيه جالينوس فشرح العضل في شدة الاستقصاء يفوق

كتاب مارتوس. وفي استقصا المعاني واستنهاها نفوق كتاب لوقيس. وفي ايجاز القول.

كتاب اليانس وكتاب باليس • وقد يتنحاليوس افعال العضل • في كتابه في حركات

الفصل ثم في كتابه في التنفس وتبين امر منافع العضل في كتاب منافع الاعضاء وتبين امر

التشريح وشرح العضد في كتاب علاج التشريح وفي هذا الكتاب

العَضَلُ فِي الْوَجْهِ تَسْعُ عَصَافٌ — سَوَى الَّذِي يَحْرُكُ اللَّحْيَ الْأَسْفَلَ وَالْعَيْنَيْنِ

منها عضلتان محركان للحدخلوا من الهي وهما سرفان الشفتين وسعدان احدهما من

الأخرى يقال لها العسلتان العريضتان وكل واحدة منهما مركبة من أربعة أجزاء والمج

الاول من هذه الادبعة منشأ ليفه من شوك فقار الرقبه واتصاله بطرف الخذوه

الجزء محرك للحزن ورمح محرك في الفرد من الناس لأذن من والجزء الذي منسأ لفه من حجب

2 وسط عظم الكف وافضاله بطرف الشفتين وجذب الدم على الورد اب الى الشفتين

ولحز الرابع منشأه لينه انصا من الترفوه والنس وانصاه بالسمس على سحر

في كتاب اليونانيين. وهو هذا ~~ما~~ ما كان من السلف في كتاب الا



فهو يتصل بالجانب الايسر وما هو من الجانب الايسر يتصل باليمين ومن  
الجزء الذي اذا امتد وتقلص هذا الليف الى ناحية اصله ومبداه وجذب الليف الذي في  
الجانب الايمن الجزء الايسر من السفة والليف الذي في الجانب الايسر الجزء الايمن من السفة  
صاغت الشفة واحتمت وبرزت نائيه الى خارج كما يعرض لهم الحكة لينة ومنها  
عضلتان تحركان السفة العليا الى فوق واثنان تحركان السفة السفلى الى اسفل ومنها  
عضلتان بسطان طرف الانف ومنها عضلة واحدة مفروشة تحت جلده الوجه  
اعرف هناك لعين في شدة تغميض العين وشدة فتحها اذا احتجج الى ذلك  
العضل الذي في العين منها ما يحرك العين وهي ثلث عضلات احدهن راسها معلق في  
العظم الذي تحوي على العين وتر هذه العضلة تمر في وسط طي العشاء الذي منه يكون  
الجنف وتصل بوسط حافة الجنف وهو مفتوح والعضلتان الاخران هما ارق من  
هذه وهما موصوغان في ما في العين مد فوستان في حفرة العين ووترها ما يبان حافة الجنف  
وتصلان به من جانبيه وهما تغضان العين باطرافهما الجنف عندما يعلان حمها فعملهما  
فان مال احداهما لبعض الاوقات شئ من الاوقات صار بعض الجنف مطبق وبعضه  
مفتوحا وهذه علة سميها ابقراط ايلوسس ومن العضل الذي في العين ما  
يدعم العصبه التي بها يكون البصر وتليتها حتى لا ينالها اسبب لنفا عند مدق  
الاسان بصره فحديقا شديدا ان نمتك او تقطع وهذا العضل الذي يدعم هذه  
العصبه قد مال قوم انه عضلة واحدة وقال قوم انه عضلتان وقال اخرون  
انه ثلث عضلات ومن العضل التي في العين ما هو المحرك للعين وهي سنت  
عضلات اربع منها فخر كما حركة مستقيمة واسان تحركها ويدوانها على استدارة  
واما الاثني فواحدة منهن تسيلها الى فوق والاخرى تخفضها اسفل والثالثة فخرها  
لا الجانب الايمن والرابعة الى الجانب الايسر والعضل المحرك للعين الى الاسفل

ظنن

اربعة ارباع مهاز وان جذبانها الى فوق وهما عضلا الصدر ومن والعضلتان اللتان في  
داخل الفم ومنها زوج ثالث <sup>وهو الثالث من هذه</sup> يتصل بالحنك الذي الى اسفل وهما العضلتان اللتان منشأهما  
من خلف من تحت الاذنين في ممرها في الرقبة مصعدن حتى يتصلا بالاذن وفي زوج  
واحد كعابة في جذب التي الى اسفل اذ كان اللحي يميل الى هذه الناحية شله الطبيعي  
ومنها زوج رابع به يكون يميل التي الى الجانبين وهما العضلتان اللتان المسميان من  
منفعتهما عضلتا المضغ والماضغين لانها انما سعان في المضغ وقد اختلف اصحاب  
التشريح في هاتين العضلتين فمن قوم انهما عضلتان واحدة في الحد الايمن واخرى  
في الحد الايسر وظن قوم اخرون انها اربع عضلات عضلتين في الحد الايمن  
وعضلتين في الايسر وقوم اخرون ظنوا انها ست عضلات ثلثة منها في الجانب  
الايمن على شكل مثلث مولفات وثلثة في الجانب الايسر على مثال ذلك والعضل  
المحرك للكف سبع عضلات منهن عضلتان تحركان من الفقار على المارب  
احدهما متصل من عظم الكف بالعين وتصل الى راس الكف والى الترقوه وهي  
يرفع الكف الى ناحية الراس والاخرى وهي اسفل من هذه متصل باصل الكف  
وهي تشيل الكف نحو الراس ومنها عضلة ثالثة منشأها من الرابدة التي في جنب  
الفقارة الاولى واتصالها براس العين وفعلها ان تدل الكف من جانب الرقبة ومنها  
عضلة رابعة منشأها من العظم السبيه مالا بوي حروف اليوبان وتصل بالضلع  
الفوق من الكف عند مبدأ الرابدة السبيه بالفقار وفعلها ان تدل الكف الى ناحية  
راسه ومنها عضلة خامسة وعضلة سادسة منشأهما من سوك الصلب وهي  
السايسن وواحدة منهن منشأها من الاثنتي عشر فقرة التي في الظهر واتصالها بالحنك  
الاسفل من العين والاخرى منشأها من الخمس الفقار العليا من فقر الظهر وتصل جميع  
بالعضروف الذي في طرف الكف من اصله ولها تين العضلتين فعل لهما وهو انهما

الذي يفتي للعضل الذي في







وهذه الاربع عضلات انخركت اربعتها مقابل الراس مستقيمة على الاستقامة  
غير ميل وان خركا عضلمان منها اعلى اللتين من قدام القلب الراس لا تقوم على استقامة  
وان خركتا العضلمان اللسان من خلف انقلب الراس الى خلف على استقامة وان خركتا  
واحدة منهما فقط مال بها الراس الى الجانب الذي فيه **الحلقوم وهو عظمة الرقبة**  
فيه منفعتان احدهما الحاجة اليه في كون الصوت والاخرى الحاجة اليه في التنفس  
فلموضع الصوت جعل تركيبه العضاريف وموضع التنفس جعل مع العضاريف  
ما في العظم وهو يربط في تركيبه رباطات لينسبط به ويستقبض **والخجيرة** وهي في طرف الحلقوم مولفة  
من ثلاثة عضاريف احدها وهو الاول من قدام ونفك له التشبيه بالترس والباقي  
من خلف يقال له الذي لا اسم له وهو مربوط مع العضروف الاول ولتنام بينهما  
مفصل به يكون اتساع الخجيرة وضيقها والمالك وهو ركن على العضروف  
الباقي ويقال له التشبيه بالطرحانة وفيه فقرة ثان يدخل فيها طرفان من العضروف  
الباقي فلام بذلك مفصلين بها يكون اتساع الخجيرة وانطباقها وفوق الخجيرة  
عظم له اربعة اصلاع يخرج منه ازواج مثالها على شكل الاوت في كتاب الوفا من  
وهو هذا **X** وخط هذا العظم الذهب على الاستقامة وهو ممتد في طول  
الرقبة ويخرج اصلاعه منه **زوجين** والروح الاسفل منها عريض وهذا الروح  
مربوط الى العضروف السبيه بالندقه رباط والروح الاعلى دقيق وهو مربوط  
الى الزوايد الشبيهة بالسهم التي عند الاذنين والمنفعة في هذا العظم التشبيه  
بالاوت في كتاب الوفا من وهو هذا **X** ان منه مفشا عضل باقي الكفين والخجيرة  
واللسان والعضل المحرك للحلقوم اربع عضلات اسدا وهما من باطن الترس وعضلمان  
تصلان بالعضروف التشبيه بالترس وسعلان به مثلك **والمنفعة** في هذه  
الاربعة العضلات انها تنقبض وتنضيق الحلقوم واذا اراد الانسان ان يصيح كما لا يشئ

ما في العظم وهو يربط في تركيبه رباطات لينسبط به ويستقبض

ولا يتسع اتساعا كثيرا **واما الخجيرة** فانها است عشرة عضلة منها عضلمان منشاهما  
من العظم الشبيه بالام في كتاب اليونانيين من اصلاعه السفلى وتمدان في جميع  
العضروف التشبيه بالترس من مقدمه وحذانه الى فوق والى قدام وسعدانه  
من العضروف اللذين من خلف فيوسعان الخجيرة بذلك **ومنها عضلمان منشاهما**  
من اطراف العضروف التشبيه بالترس وتمدان عرسا وتسد بران حول المري ولزما  
حتى يلقى طرفاها وهما لجمعان العضروف التشبيه بالترس ونضانه الى العضروف الذي  
لا اسم له متصلان بذلك الخجيرة **ومنها اربع عضلات** منفصلة بعض بعض بخوارق  
تقال انهن عضلمان مضاعفتان وهي التي تضم اطراف العضروف التشبيه بالترس  
الى اطراف العضروف الذي لا اسم له فيضيق بذلك الطرف الاسفل من الخجيرة غاية  
الضيق **ومنها اربع عضلات** تصل العضروف الذي لا اسم له بالعضروف التشبيه بالطرحانة  
فيفتح بذلك الطرف الاعلى من الخجيرة وعضلمان من هذه الاربع موضوعان من خلف  
حذانه الى خلف **ومنها عضلمان** من الخامس سعدانه الى الجانبين بعدا كبرا ومنها عضلمان  
نضان العضروف التشبيه بالطرحانة الى العضروف التشبيه بالطرحانة الى ناحية  
الجوف الداخل فطبقتان بفعلها ذلك الطرف الاعلى من الخجيرة غانة الاطراف  
وفعل هاتين العضلتين فعل قوي وسلع من قوتها انهما تقاومان جمع العضل الذي  
في الصدر في وقت ما يريد الانسان ان يجلس نفسه **ومنها عضلمان** موضوعتان  
في اصل العضروف التشبيه بالطرحانة منفصلة احدهما بالآخرى وهما شتان اصل  
هذا العضروف وتبينان العضلتين اللتين ذكرناهما في اطباق الخجيرة وهما ان العضلمان  
لنساها في اذان القروء **والعضل المتصل بالعظم الشبيه بالاوت في كتاب**  
اليونانيين منه ما هو مشترك لهذا العظم واخر من الاعضاء منه ما هو خاص  
له وحده **والعضل المشترك** بعضه لمكان اللسان وبعضه لمكان الخجيرة وبعضه



لكان الحلقوم. فاما العضل الخاص فهو الذي يقوم هذا العظم على الاستقامة حتى لا يميل  
 ولا يزدول عن الاستقامة وهو ستة عضلات. من عضلتان من جانبي الحلق يستندان  
 جانب الخط المستقيم من ذلك العظم ومن عضلتان آخرتان منشأهما من الدفن ويمتدان  
 تحت اللسان وتتصلان بالطرف الاعلى من هذا العظم وهذه الاربعة العضلات تجزئ  
 هذا العظم الى جانبى الحى ومدانه ورفعانه الى ناحية الحى ومنها عضلتان منشأهما  
 من اصل الزوايد الشبيهة بالسهم <sup>عند اللسان</sup> وتتصلان بالطرف الاسفل من الخط المستقيم  
**العضل المحرك للسان تسع عضلات** <sup>منها</sup> عضلتان يستندان من الزوايد  
 السبيهة بالسهم وتتصلان بجانبى اللسان ومنهن خمس منشأهن من العظم السبيه  
 بالابوة كتاب اليونانيين اربع منهن محرك للسان حركة ظاهرة والخامسة تحذب  
 اللسان الى العظم الشبيه باللام <sup>بالزوايد</sup> كتاب اليونانيين ومنهن عضلتان موصوفتان  
 تحت اللسان كله ولهما بالعرض. وقد تقسم عضل اللسان قسمه اخرى هي اشدة  
 استقصا من هذه القسمه فنقال ان العضل المحرك للسان ثمانى عضلات. منهن  
 عضلتان منشأهما يتندان من الزوايد بين الشبهتين بالسهم وتتصلان بجانبى  
 اللسان وتحركانها الى الجانبين ومنهن عضلتان منشأهما من الاجزاء العالیه من العظم  
 السبيه باللام كتاب اليونانيين وتتصلان بالموضع الوسط من اللسان وتحركانها  
 حركة مستقيمة ومنهن عضلتان بعد هاتين منشأهما من جانبى الصلعيين المنخفضين  
 من اصلاع العظم الشبيه باللام كتاب اليونانيين وتتصلان بالموضع الذى هو فيما  
 بين موضعى اتصال ذين الزوجين اللذين وطرفاهما من اللسان تحركانها حركة موزنة.  
 ومنهن عضلتان آخرتان موصوفتان اسفل من هذا العضل كله لهما ليف بالعرض  
 وتتصلان بجميع عظمى الحى وهما ان العضلتان سفحان اللسان ومدانه. وعضل الحلق  
 عضلتان تقال لهما النواع وهما واحدة في الجانب الامن من الحلق والاخرى في الجانب

١٩٢  
 الايسر والمنفعة فيما انما يحتاج اليه للارداد وللصوف **العضل**  
**الذي تحرك الرقبة** <sup>منها</sup> عضلتان في الجانب الامن وعضلتان  
 في الجانب الايسر. اما العضلتان اللتان في الجانب الامن فواحدة منهما من قدام والاخرى  
 من خلف. واذا كان الفعل للعضلة التي من قدام وحدها انكب الرقبه الى الجانب  
 الامن والى قدام. واذا كان للعضلة التي من خلف وحدها انكبت الى الجانب الامن  
 والخلف. واذا كان الفعل لهما جميعا انكبت الرقبه الى الجانب الامن من غير ان يميل  
 لا قدام او الى خلف. واما العضلتان اللتان في الجانب الايسر فواحدة منهما ايضا  
 من قدام. واحدة من خلف. واذا كان الفعل للتي من قدام وحدها انكبت الرقبه  
 الى الجانب الامن والى قدام. واذا كان الفعل للتي من خلف وحدها انكبت الرقبه الى  
 الجانب الايسر والى خلف. واذا كان الفعل للعضلتين اللتين من قدام اعنى الواحدة  
 التي في الجانب الامن والاخرى التي في الجانب الايسر انكبت الرقبه الى قدام من غير  
 ان يميل الى احد الجانبين وكذلك اذا كان الفعل للتي من خلف انكبت الى خلف  
 من غير ان يميل الى احد الجانبين. واذا كان الفعل للاربعة العضلات معا وقفت  
 الرقبه وقفا لا يميل معه الى شئ من النواحي **العضل المحرك لمفصل الكف**  
**ثلاثة عشر عضلة** منهن ثلث عضلات مصعداه من الصدر. وفعلها ان تاتي  
 بالعضد الى الجانب الايسر. وواحدة من هذه الثلث منشأها من تحت الثدي  
 واتصالها بمقدم العضد عند الجرح المقدم من ذيق النقرة التي في عظم الكف وفعلها  
 ان تدنى العضد من الصدر وتحذبه مع ذلك الى اسفل. والثانية منشأها من الاجزاء  
 العليا من القوس وتشمل براس العضد من الجانب الايسر وهي تدنى العضد من الصدر وتحذبه  
 مع ذلك الى فوق. والثالثة هي عضلة عظمه مضاعفه تحوز ان تقال انها عضلتان  
 متصلتان ومنشأها من جميع عظم القوس واتصالها اسفل براس العضد الى الصدر والجرح



المقدم منه وإذا كان الفعل لها جميعاً قبل جميع الأعضاء إلى الصدر فإذا كان الفعل واحداً  
منها فالواحدة التي يتصل من الخوا السلبية من القس وهي التي لها موزب شائها  
أن يدي العضد من الصدر إذا نامة الخفاض والأخرى التي يتصل من الأجزاء  
العليا من القس بديه إذا نامة ارتفاع ومن عضلات الحن يان يصعدان من الخاضعة  
ومن ضلوع الخلف واحدة منها عظمة جدا عظمه وهي عظم العضد وهو عظم  
الاستقامة فيصير إلى الضلع التي خلف وتر هذه العضلة تصل من العضد  
بالموضع الذي هو داخل من موضع اتصال العضلة العظيمة التي تصعد من الصدر  
والأخرى دقيقة جدا وهي تاتي بالعضد إلى ناحية الخاضعة وهو مايل قليلا وذلك  
أن منشأها من الجلالة التي عند الخاضعة وترها تتصل بوتر تلك العضلة العظيمة  
المضاعفة وتر العضلة التي تصعد من تحت الدي ومنهن خمس عضلات تتصل  
من عظم الكف نفسه وإصبعها بالعضد وواحدة من هذه الخمس تشغل الموضع الذي  
فما بين الخوا الذي في وسط عظم الكف وبين الضلع العليا من أضلاعه وتتصل  
بالخا الأعلى من الراس الوحشي من العضد وفعلها انها تبعد العضد وتبيله أيضاً  
إلى الجانب الأيسر وعضلتان منهن منشأهن من الضلع العليا من أضلاعه عظم الكف  
واحدة من هاتين هي عظمه ومنشأها من الأجزاء السلبية التي عند الخا الذي  
في وسط العظم وتصل جميع الموضع الذي فما بين هذه الضلع وبين الضلع السفلي  
وترها تصل براس العضد من الجانب الوحشي وفعلها أن تشيل العضد وتبيله  
إلى الجانب الوحشي والعضلتان الباقيتان محركان اليد إلى الجانب الوحشي وإلى خلف  
واحدة من هاتين تشغل الموضع المنقر من عظم الكف وترها تصل براس العضد  
من الجانب الأيسر بأجزاءه الداخلة وفعلها أن تدبر العضد إلى خلف والأخرى منشأها  
من الطرف الأسفل من الضلع السفلي من عظم الكف وترها تصل فوق اتصال تلك

العضلة العظمية التي تصعد من الفقار بالأجزاء الانسية من العضد وفعلها أن تدبر  
ذلك الجزء الذي يتصل به إلى الجانب الوحشي ومنهن عضلة أخرى تشغل موضع  
إلى الكف ومنشأها من القفوف من عين الكف من الخوا التي تلي الضلع السفلي  
من أضلاعه ومضيقها إلى راس الكف وهي تكسف راس العضد كله وترها يصل  
بالقرب من موضع اتصال العضلة العظيمة التي تصعد من الصدر من موضع مايل  
إلى الخارج قليلاً وفعلها أن تشيل العضد وترفعه إلى فوق ومنهن عضلة أخرى  
صغيرة مدفونة في مفصل الكف وفعلها أن ترفع العضد رفعا معاً فارتدت  
وقد ظن قوم أن هذه العضلة جزء من العضلة التي لها راسان وهي التي تحرك مفصل  
المرفق وقد اختلف أصحاب التشرح في العصل المحرك لمفصل الكف فقال بعضهم  
انها احد عشر عضلة وذلك انهم عدوا العضلة المضاعفة التي تصعد من الصدر عضلة  
واحدة وجعلوا العضلة المدفونة في مفصل الكف جزءاً من العضلة التي لها راسان  
وهي التي تحرك مفصل المرفق وقال بعضهم انها اثنتي عشرة عضلة وثلاث عشرة عضلة  
وذلك انهم عدوا كل واحدة من هاتين عضلة مفردة **في العضد من العضل أربع**  
**عضلات هي تحرك مفصل المرفق** ووضع هذا العضل على المارب كشكل الخا  
في كتاب اليونانيين وهو هذا **X** منهن عضلتان من قدام وهما يقبضان  
الساعده وعضلتان من خلف وهما سلطان الساعده فاما العضلتان اللتان من قدام  
فالواحدة منها هي أعظمها يتصل من الأجزاء الداخلة من العضد التي تلي الكف  
وهي مضاعفة ولها راسان لحدوها وهو الأكبر منشأه من الزيق الأعلى من عظم الكف  
والأخر وهو الأصغر منشأه من الراية الشبيهة بالمتقار وهذه العضلة تنصير إلى  
مقدم العضد وتتصل بالزند الأعلى وفعلها انها إذا امتدت على حدة قبضت  
الساعده ومالت به إلى الجانب الأيسر حتى يلقى طرف اليد الموضع الداخل من الكف



فان امتدت مع العضلة الاخرى التي تنقبض الساعة قبضت الساعد قبضا مستويا  
حتى يلقى طرف اليد راس الكف. واما العضلة الاخرى من العضلين القدم وهي اصغرهما  
فمنشأها من ظاهر العضد من الجذر الذي من خلف الاثنا تيميل قليلا لثانها تاخذ الى  
باطنه وتتصل بالزند الاسفل. وان هي تحركت وحدها على الافراد قبضت الساعد  
ومالت به الى خارج حتى يلقى الكف الموضع الخارج من الكف. وان هي تحركت  
مع العضلة الاولى قبضت الساعد قبضا مستويا. واما العضلان اللتان من خلف  
فالواحدة منهما وهي اعظمها تنبدي من مقدم العضد من الضلع السفلي من اضلاع  
عظم الكف وجبل هذه العضلة تتصل بالآخر الداحلة من اجزاء المرفق وان تحركت  
هذه العضلة وحدها بسطت الساعد ومالت به الى داخل وان تحركت مع  
العضلة الاخرى التي تنبسط انبسط مفصل الساعد بذلك انبساطا مستويا.  
والاخرى هي اصغرهما تنبدي من قفا العضد وكلها تتصل بالآخر الخارجة من المرفق  
وان هي امتدت وحدها انبسط بها الساعد انبساطا يميل معه الى خارج.  
**في الساعد سبع عشرة عضلة** عشرة في الجانب الوحشي من الساعد وسبع  
في الجانب الانسي. فاما العشرة العضلات التي في الجانب الوحشي من الساعد فواحدة  
منهن موضوعة في ظاهره في الوسط ومنشأها من الجذر المشرف من الراس الوحشي  
من العضد وتنفرع منها اربع اوتار بها يكون انبساط الاصابع الاربعة. والى جانبي  
هذه العضلة ملت عضلات متصلات بها الواحدة منهن منشأها من الجذر الاوسط  
من الراس الوحشي من العضد وتنفرع منها وتزانان هما يكون ميل الاصبعين الصغيرين  
الى اسفل اعني الحنصر والبصر والعضلتان الاخرتان هما متصلتان واحدة بالآخرى حتى ان  
من راسها يظن انهما عضلة واحدة ولحد من منشأها من الجذر الاسفل من الزند الاسفل  
يميل الى الرسغ وتنفرع منها وتزانان لحد هما ميل الاصبع الوسطي الى اسفل والآخر يميل

الى اسفل والآخرى منشأها من اعلى الزند وينبت منها وتز واحد به يميل الى ايهام  
الى اسفل وعن جانبي هذا العضل ثلث عضلات لحد من من الجذر الاسفل موضوعة  
على الزند الاسفل ومنشأها من راس العضد وينبت منها وتز فرد تنبسط وتتصل  
بالمشط قدام الحنصر والآخرى هذا الوتر وحده كت الرسغ على وجهه والعضلتان  
الآخرتان موضوعتان على الزند الاعلى وهما متصلتان واحدة بالآخرى حتى يظن  
من راسها انهما عضلة واحدة. والواحدة منهما منشأها من الموضع الوسط من الزند  
الاسفل وينبت منها وتز تتصل بالايهام وتباعدها عن السبابة والآخرى منشأها  
من الزند الاعلى وينبت منها وتز واحد تتصل بالعظم الاول من عظام الرسغ الذي  
هو من قدام الايهام وهذا الوتر ان هو تحرك وحده املت الرسغ على قفاه وان هو تحرك  
مع الوتر الآخر الذي تتصل عند الحنصر انبسط به الرسغ انبساطا معه انكباب  
وسط وعلى الزند الاعلى من هذه العشرة العضلات عضلة اخرى ملقاه عليه من  
جانبه الوحشي ومنشأها من الآخر السفلي من راس العضد وتنفرع منها راسا ن  
يتصلان بوسط مشط الكف في الموضع الذي قدام الوسطى والسبابة وبها يكون انبساط  
الرسغ وانكبابه انكباب وسط. ومن هذه العشرة عضلتان احدهما من موديتان  
يتصلان الساعد على قفاه الواحدة منهما في الموضع الذي بين الزند الاسفل والزند  
الاعلى تتصل بخزء الاعلى منه من غير ان ينبت منها وتز والآخرى موضوعة  
توق الزند الاعلى وهي عضلة رفيقة مطاوله ومنشأها من الجذر الاعلى من راس  
العضد مما يلي ظاهره وينبت منها وتز من حنص الاعشبة وهذا الوتر متصل بالقرب  
من مفصل الرسغ بالجذر الباطن من طرف الزند الاعلى. وقد اختلف اصحاب السرخ  
في عدد هذا العضل الذي في الجانب الوحشي من الساعد فقال قوم منهم انها ثلثاني  
عضلات. وذلك انهم عدوا العضلتين اللتين يملان الاصبع الوسطي والسبابة



عضله واحدة لانهما متصلان واحدة بالآخرى. **وعظم العضلتين اللتين يتصلان وتزلهما**  
**بالعظم الاول من عظام الرسغ الذي قدام الابهام والابهام عظمه واحدة لانهما ايضا**  
**متصلان واحدة بالآخرى.** وقال قوم انها تسع لانهم زعموا واحدة من هاتين. وقال  
 قوم انها عشرة لانهم فروا العضلين وفصلواهما جميعا وفي الجانب الايسر من الساعد  
 سبع عضلات منهن عضلمان موضوعان في الوسط واحدة فوق الاخرى وهاتان  
 يتصلان الاصابع والسفلى من هاتين هي اعظمهما ومنشأها من راس الزند الاسفل والزند  
 الاعلى ونبت منها خمسة اوتار. وهذه الاوتار تنقبض المفصل الاول والمفصل الثالث  
 من كل واحد من الاربع الاصابع. والمفصل الثاني والثالث من الابهام. والعضلة الاخرى  
 التي فوق هذه هي اصغر منها ومنشأها من الراس الانسي من العضد ومن راس الزند  
 الاسفل وتنبت منها اربع اوتار. ترتكز على وتوات العضلة السفلى وهذه  
 الوترات تتصل كل واحدة منهن بالمفصل الوسط من كل واحد من الاربع الاصابع  
 وذلك لان الابهام انما تنقبض بوتر واحد فقط لان اشرف فعلها ليس هو انقباضها  
 بل بانسائها وتقريبها من الاربع الاصابع وتباعدها عنها. ومنهن عضلة فوق  
 هاتين وهي عضلة صغيرة منشأها من الخرز الوسط من الراس الانسي من العضد  
 منها وتر واحد وهذا الوتر يعرض وينسبط مفروشا تحت جلدة باطن الكف واليد  
 لمنافع فيه. اربع احدها من انه يدعم ويشد جلدة الراحة لسعد ذلك عن سرعة الميل  
 فلا تلتق ولا تنقلب من بين الاصابع ما عسك بالكف من الاحاسام الصغار. والثانية  
 انها يقيد في باطن الكف حسا لا يفوتها معه شئ مما تلمسه. والثالثة انها  
 تمنع الشعر من ان ينبت في باطن الكف. والرابعة انها تقصص ذلك الموضع  
 حتى يصير موافقا لعلاج ما يعالج بالكف. ومنهن عضلمان اخرتان موضوعتان  
 عن جانبي هذه الثلاث العضلات. احدهما يتنبدى من الخرز الاسفل من الراس الانسي

197  
 من العضد ومن راس الزند الاعلى وتوترها تتصل بالمشط قدام الخصر. واذا تحركت  
 هذه العضلة وحدها انكبت بها الكف على قفاها انقلابا يسيرا. وان تحركت مع العضلة  
 التي عند الابهام من خارج انقلب بها الكف انقلابا تاما والآخرى يتنبدى من الخرز  
 الاعلى من الراس الانسي من العضد وتوترها تتصل بالرسغ من قدام الابهام والسبابة.  
 واذا تحركت هذه العضلة وحدها انكبت بها الكف على وجهها قليلا. وان تحركت  
 مع العضلة التي عند الخصر من الجانب الوحشي انكبت بها الكف انكبا تاما  
 فان تحرك هاتان العضلتان كلتاهما معا انقبض بها الكف. ومنهن عضلتان احدهما  
 موربتان تحت هذه الخمس هاتان الزند الاعلى على وجههم ويمكن الساعد معه  
 ولجدهما منشأها من الخرز الاعلى من الراس الانسي من العضد وتتصل بالزند الاعلى  
 من غير ان يبلغ الى طرفه الذي عند الرسغ والآخرى اقصر من هذه كبير يتنبدى من الزند  
 الاسفل وتتصل بطرف الزند الاعلى الذي عند الرسغ. **وفي الكف ثمانية**  
**عشر عضلة منصوبة في صفيين** منهن في الصف الاعلى ما يلي الحلة الظاهرة  
 من باطن الكف سبع خمس منهن ميلن الخمس الاصابع الى فوق وواحدة ميل الابهام  
 الى اسفل وواحدة ميل الخصر الى اسفل. ومنهن في الصف الاسفل احدى عشر عضلة  
 ولهذه العضل فعل عام مشترك وهو انه تنقبض مواضع تاليه عظام مشط الكف  
 مع عظام الرسغ لسعد بذلك الراحة عند انقباضها لان منشأ هذا العضل من  
 شتمى الرسغ ولعضله دون بعض فعل على حده وذلك انه يتصل بكل واحد من  
 الاربع الاصابع من هذا العضل عضلمان يلحان بالمفصل الاول من كل واحدة منهن  
 وهاتان العضلتان انهما تحركا معا فمنا المفصل الاول. وان تحركت واحدة  
 منهما على حده فالواحدة منهما وهي التي فوق تنقبض ذلك المفصل وميله مع ذلك  
 الى فوق والآخرى التي من اسفل تنقبضه وميله الى اسفل وتتصل بالابهام منهن



ثلاث عضلات احدها متصل بالمنفصل الاول وهي تقبضه والاشتان الاخرتان متصلتان  
 بالمنفصل الثاني وفعل هاتين مثل فعل العضلتين اللتين يتصلان بكل واحدة من يديهما  
 الاصابع وتحت الترقوة عضلتان وكل واحدة منهما منشأها من الخرج الذي هو من  
 الترقوة ممدود الى العظم المسمى باسم الكف وتتصل بالضلع الاول ويخرج منه الى فوق  
 كما يعين في اسباط الصدر والعقل المحرك للصدر بعضه بسط الصدر وبعضه  
 يقبضه وبعضه بسطه وبعضه مقبضه فاما العضل الذي بسط الصدر فهو الحجاب  
 والعصتان اللتان تحت الترقوة وهي التي تجذب الضلع الاول والثلاثة الارواح  
 المنحدرة من الرقبة التي احدها مضام للروح الذي منشأه من الفقارة الثانية التي قلنا  
 انها تنحدر الى الضلع الخامس والسادس من اضلاع الصدر وان انت نظرت حسنا  
 واستقصيت امرة وجدت كل واحد من عضليته مضاعفة فهي تحركها الاعلى التي  
 في الرقبة تحرك الرقبة ويجزها الاسفل الذي في الصدر تحرك الصدر والروح الاخر  
 هو الذي عضليته في الموضع المنحدر من عظم الكف تمتدان الى ضلوع الخلف  
 وتتصل بكل واحدة من هاتين عضلة اخرى تنحدر الى الكف من الفقارة الاولى  
 حتى بعد ان كليهما عضلة واحدة والروح الثالث هو الذي منشأه من الفقارة  
 السابعة من الرقبة والفقارة الاولى والثانية من فقرات الصدر واتصاله  
 بالاضلاع الخلف وهي الاضلاع الموصولة بالنفس واما العضل الذي يقبض الصدر  
 منه العصتان الممدودتان عند اصول الاضلاع وفعلها ان تجعلا وشدا  
 ومنه الثلاثة الارواح التي تجذب الاضلاع الاقصى الى فوق ومنه العضلتان  
 الممدودتان في الطول الى جانب النفس من العضروف المشرف على فم المعدة الى الترقوة  
 وهذا العضل متصل بالعضل المستقيمة التي على البطن والحجاب ايضا في قبض الصدر  
 شي بعله بطريق العرض اذا هو سكن وكذلك العضل الذي على البطن

واما العضل الذي ينسبط الصدر ويقبضه معا فهو العضل الذي فيما بين الاضلاع  
 وذلك ان فيما بين كل ضلعين من اضلاع الصدر عضلة لها ليفان مختلفان في الوضع  
 وفي الفعل فاحدهما هو من الاضلاع في الجزء العظيمة من الاضلاع وهو الذي يلفه الذي  
 في ظاهره ينحرفون ويلتصق الذي في باطنه ينسبط ومن اجل ذلك قد يجوز لنا ان نقول  
 ان كل واحدة من العضل الذي فيما بين الاضلاع هي اربع عضلات فيصير على هذا  
 حساب حمله العضل التي فيه كله ثمانية وثلاثين عضلة والعضل التي تحرك عظم  
 الصلب بعضه يتنبيه الى خلف وبعضه لجنيبه الى قدام والعضل الذي يتنبيه الى  
 خلف يحس باسم عضل الصلب وهما عضلتان وكل واحدة منهما يحسب ما يقع  
 عليها الحرس من فعلها مولفة من ثلثة وعشرين عضلة وذلك انه يتصل بكل واحدة  
 من الفقار خلا الفقارة الاولى عضلة واحدة ولف هذا ذاهب على الوراب فمتى  
 تحرك العضل الذي في جانب واحد مال عظم الصلب الى جانب ومتى تحرك  
 العضل الذي في الجانبين مقام مال الصلب الى خلف على الاستقامة الا انه  
 ان امتد هذا العضل تمددا معتدلا امتد الصلب تمددا لا ينثنى معه الى  
 خلف وان تمدد العضل تمددا عيبا انثنى الصلب الى خلف واما العضل  
 الذي يجني الصلب الى قدام فهن اربع عضلات عضلتان منهن قد ذكرناهما  
 حيث ذكرنا العضل الذي تحرك الرأس وذلك اننا قلنا هناك ان من ذلك العضل  
 عضلتين موصوعتين تحت المري وانها تجزوهما الاول يحرك الرأس ويحركهما  
 الاوسط يحرك الرقبة ويجز وبها الاسفل يحركان الاربع الفقارات العلوية  
 من فقرات الصدر وربما فعلا ذلك الخمس فقارات واما العضلتان الاخرتان فهما  
 لجنيبا نه من اسفل ونقال لهما المتبين وهما سندان من الفقارة العاشرة والحادية  
 عشر من فقرات الصدر ايضا معهما والعضل الذي على البطن ثمان عضلات منها



عصلان ممدودتان في طول البدن ومنشأهما من جانبي العنق في المشي  
بالخنجر وهو المشرف على المعدة ثم تتحدان على وسط البطن حتى يبلغا العانة  
ولينفها ذاهبت طولاً ومنهن عصلان آخرتان موضوعتان على عرض البطن  
يعطيان الغشاء المعروف بالصفاق كما تدور ولنفها ذاهبت عرضاً وأخرتان  
هاتين تشغل الجانب الأيمن من الصفاق كله والأخرى تشغل الجانب الأيسر كله  
ومنهن أربع عضلات آخر موربه موضوعة على الأجزاء الخمسة من العضلتين  
الذاهبتين عرضاً ولهن يذهب على الوراب وعصلان من هذه الأربع موضوعان  
في الجانب الأيمن بقا طعان على مثال الخائف كجانب اليوباسن وهو هذا  
X وعصلان في الجانب الأيسر على ذلك المثل والمنفعة في هذا العضل  
الذي على البطن أنه بالتقباض على البطن في وقت خروج الأطفال ووقت الولادة  
يعين في خروج ما يحتاج إلى خروجه فيسهل بذلك الولادة وخروج الوجيع  
والبول وأنه يدعم الحجاب ويثبته عند انقباض الصدر فيعين بذلك في كوز  
الصوت والنفخ وأنه يسخن البطن والمعدة معين بذلك في استمرار الغذاء  
والعضل المنحدري إلى اليمين هو في الذكور أربع عضلات وعصلان منهن في الجانب  
الأيمن والعصلان الآخران في الأيسر وهو في الإناث عضلان واحدة عن اليمين  
والأخرى عن اليسار والمنفعة في هذا العضل أنه عند الانقباض إلى فوق  
كما لا تشغلان ولا استرخيان وتندلجان ولذلك صارت في الذكور أربع عضلات  
لأن بعضني الذكور معلقتان وفي الإناث عصلان لأن بعضني الإناث موضوعان  
داخلًا فأكثفيا بعضلين ولعق المثنان عضلة واحدة محيط به كما تدور ولنفها  
ذاهبت عرضاً ولها منفعتان إحداهما أنها تقبض عنق المثانة حتى لا يخرج  
منه البول وذلك أنه إذا استرخى رأسها المتصل بالمثانة من هذا العنق

وانقبض سائر جوفه كالقوة التي في الرئتين ما يدعوا إلى دخول البول من المثانة  
إلى العنق بلا مانع وفي انقباض سائر جوف العين ما يدعوا إلى سرعة خروج البول  
وتفويده كله حتى لا يبقى منه في عنق المثانة شيء والمنفعة الأخرى في هذه العضلة  
أنها في وقت الاسترخاء خروج البول تقبض على رأس العنق مما إلى المثانة ويسد  
حتى يمنع بذلك من خروج منه شيء إلا في الوقت الذي يريد الإنسان فيه البول  
**العضل المحرك للذكر** أربع منهن عصلان ممدودان عن جانبي الحرق النافذ  
في العضيب وإذا تمددتا هاتين في وقت الحركة إلى الجماع مددتا الحرق النافذ  
في العضيب إلى الخافض فينتفع الحرق بذلك ويقوم على الاستقامة حتى ينفذ  
فيه المني ويخرج منه على ما ينبغي ومنهن عضلتان آخرتان منشأهما من عظم العانة  
وانشأهما ما أصل العضيب على الوراب وإذا ما غر ككلاهما ما عند أصل العضيب  
على استقامة من غير أن ميل إلى الجانب فيبقى مجراه على استقامته وإذا امتدقا  
كلاهما باعتماد تمددا خارجا عن الاعمال ارتفع العضيب بذلك إلى فوق  
وإذا انخركت واحدة منهما على الأفراد فخرن العضيب إلى الجانب الذي منه تلك  
العضلة **العضل الذي يحيط بالبراز أربع عضلات** إحداهن موضوعة في طرف  
المع المستقيم وهي مخالطة للجلد منزلة عضلة الشفة وفعلها أن تمسك الشرج  
وتضبطه وتنظفه مما يبقى فيه من الفضل بعد البراز والأخرى موضوعة فوقها  
ممدودة تحيط بطرف المع المستقيم ليضبطه ضبطاً محكماً وطرفها يبلغان  
إلى أصل العضيب والعصلتين الأخرتين هما مورثان ووضعها فوق هذه العضلة في كل جانب  
منها عضلة وهاتان هما يرتفعان المنقعة ومشلاهما إلى فوق عند ما تعرض للسفل أن  
يخرج في وقت الزجر الشديد وإذا استرختا هاتان العصلتان احتاجت للمنفذ  
إلى أن يستعان في إدخالها باليد **العضل المحرك للبراز** عشرة عضلات منهن عضلتان



يتصلان الفخذ وتيملاه الى الجانبين والواحدة منها ذات راسين احدها متصل باخر العظام  
التي تسمى المتن والآخر منشاه من عظم الخاصر وهو في راسها ياتم براس الى الزاوية الصغرى  
من راس عظم الفخذ فيتصل الفخذ فيما معه ميل يسير الى الجانب الانسي والعظم  
الناية منشاه من قاعدة عظم الورك وهي عصلة لونها الى الخصرة ويتصل بالجزء الاسفل  
من الوايد الصغرى فيتصل الفخذ قليلا وتيمله ميلا كثيرا الى الجانب الانسي وتصل  
بجانب هذه العصلة متصله بعضلات اخر خفيه فمنه تتصل بها عصلة واحدة ومرة  
عضلتان ومرة ثلث ومن اجل ذلك قد يجوز ان يقال ان العضل المحرك للورك احدي  
عشرة عضله واثنى عشرة وثلاث عشرة عضلة ومنها عضلتان يدبران الفخذ ويسطحا  
ومشاهما من عظم العانة واحدة من الجانب الانسي واحدة من الجانب الوحشي وكلها  
يستدبران حول الفخذ وتتصلان واحدة بالآخرى ولتجان بالموضع الغاير الذي عند  
الزاوية العظمى وكل واحدة منها تحذب اليها الفخذ فتقلبه وتدبره الا ان التي  
منشاه من الجانب الانسي تدبره الى قدام الى الجانب الانسي والتي منشاه من  
الجانب الوحشي تدبره الى خلف والى الجانب الوحشي ومنهن ست عضلات  
تبسط الفخذ احدها هي اعظم عضلة في البدن وهي تجلله لعظم العانة وعظم الورك  
من جانبها ومن اسفل الى الموضع العاير المعري من اللحم وهذه العضلة تتحرك  
وتصل على الاستدارة من الجانب الانسي ومن خلف تجمع عظم الفخذ المركبة  
ولسها مختلف منشاه من مواضع مختلفة فاهو منه من خلف وهو الذي منشاه  
من عظم الورك سانه ان تبسط وتشد الفخذين تملن وثبات وما هو منه من الاجزاء  
السفلية من عظم العانة فهو ايضا يفعل ذلك بعينه مع تميل يسير الى الجانب  
الانسي وما هو منه ارفع من هذا فهو شيل الفخذ الى فوق فقط وما هو منه اكثر  
انقاعا من هذا فهو تميل الفخذ الى الجانب الانسي وتحذبه الى فوق واما العصلة

الثانية من الست فهي تعظم مفصل الورك كله من خلف ووضعها وفعلها شبيه بوضع  
العضلة التي هي اعظم لحم الكتف وفعلها ولها ثلثة رؤس منشاه من عظام الخاصر  
ومن الورك والعصص منشاه لثقتان من جنس اللحم وواحدة من جنس الاغشية وفي الوسط  
ولها طرفان يتصلان بالجزء الخلف من راس الفخذ فان هي حذبت الفخذ راسها انبسط  
الفخذ انبساطا شديدا من غير ميل فان حذبت به بطرف واحد انبسط الفخذ انبساطا  
مقوفا ميل الى جانب فاما العصلة الثالثة من الست فمنشاه من جميع الاجزاء  
الوحشية من عظم الخاصر الى العصص وتتصل بالزاوية العظمى وسانها ان  
تبسط راس الفخذ وتحذبه الى الجانب الوحشي واما العصلة الرابعة من الست  
منشاه من عظم العجز واتصالها بالزاوية العظمى من جميع اجزائها التي من خلف ونها  
ان تمتد الفخذ وتبسطه شيئا يسيرا وتدبره كثيرا الى الجانب الانسي واما العصلة الخامسة  
من الست منشاه من الاجزاء الوحشية السفلى من عظم الخاصر واتصالها بالجزء  
الاسفل من الزاوية العظمى وشانها ان تبسط وتشد الفخذ شيئا يسيرا وتيمله الى الجانب  
الوحشي كثيرا والعصلة السادسة بعلة فعلين احدهما يقصد اول وهوانها  
تمتد الفخذ وتيمله الى الجانب الانسي والآخر بطريق العرض وهوانها تميل الساق  
الى الجانب الانسي وذلك لان اجزاها تتصل بالعضلة التي تاتي باطن الساق هي هذا  
السبب فحذبت ايضا الساق قليلا الى الجانب الانسي لعظم الفخذ اسفل من راسه  
زايدان الواحدة في الجانب الوحشي وتقال له الزاوية العظمى ويسمى بالموانيه  
طروخان طير وغلوطس والآخر في الجانب الانسي وتقال لها الزاوية الصغرى  
**العضل المحرك لمفصل الركبة تسع عضلات** منهن خمس من خلف وفي الجانب الانسي  
من الفخذ ومنهن ثلث عضلات من قدام ومنهن واحدة مدفونة في مفصل الركبة  
فاما الخمس التي من خلف فواحدة منهن هي ضيقة طويلة ومنشاه من الجاهز المستقيم



الذي في عظم الخاصرة ثم انها تجرد مارة في الاجزاء الانسية من الفخذ حتى يلتم بالجذر  
المعرق من قصبة الساق وهو الذي سال لها اليونانية انطبقتين يورون وفعل هذه  
العضلة ان تقبض الساق وتشيها مع قصبتها الى فوق وهي موزونة الى ناحية الجانب  
من الرجل الاخرى. والداية منشاهها من ملتقى عظمي العانة ثم انها تتخذ مارة في  
الجانب الانسي من الفخذ على الوراب ويلتم بالجذر المسمى انطبقتين يورون. وفعلها ان تميل  
الساق الى الجانب الانسي مع انها تبسطه على الاستقامة. والثالثة منشاهها من  
الاجزاء الانسية من قاعدة عظم الورك ثم انها تاتي الساق مارة بالجذر الذي خلف من  
عظم الفخذ على الوراب وتنزل بالجذر المعرق من الساق من الجانب الانسي وفعلها  
ايضا انها تميل الساق الى الجانب الوحشي مع انها تقبضه. والرابعة والخامسة  
هما عضلتان من خلف موصوفتان فيما بين هاتين العضلتين اللتين ذكرناهما ومنشاهما  
ايضا من قاعدة عظم الورك والوحدة منهما وضعها واتصالها من الجانب الانسي  
وسانها ان تميل الساق الى الجانب الوحشي مع انها تقبضه. والاخرى وضعها واتصالها  
من الجانب الوحشي ولونها الى الخصرة وشانها ان تقبض الركبة وتميل الساق الى  
الجانب الانسي. واما الثلاثة التي من قدام هي التي تبسط مفصل الركبة ووحدة  
منها هي مضاعفة وتكون ان تقول انها عضلتان لان لها متدا في احدهما من الرابطة  
العظمي والاخرى من اسفل مقدم الفخذ ولها ايضا متريان احدهما من جنس اللحم  
تصل بخن الركبة والاخر من جنس الاعشيه متصل بالرأس الانسي من الفخذ والعضلتان  
الاخريتان من الثلاث هما اعظم من هذه ومنشاهما الواحدة منشاه من الرابطة الوحشية  
من الفخذ والاخرى منشاهها من الجاجز العام من عظم الخاصرة هي لذلك تقبض الفخذ  
بطريق العرض وهما بان العضلتان متصل احدهما بالآخر وتولد منهما وتزول واحد  
وهذا الوتر يصغر عريضا ثم يتصل بجميع حق الورك ويضمطه ويشده شدا محكما

ويصير بينه وبين الاعضاء التي هي اسفل منه واذا هو جاور مفصل الركبة اتصل بالاجزاء  
التي هي مقدم الساق وشانها ان تبسط الساق بسطاً لا ميل معه. واما العضلة المدفونة  
فهي مفصل الركبة وشانها ان تقبض الركبة وتميل الساق مع قصبة الى الجانب الوحشي  
وفي الساق اربع عضلات عظيمة كما يدور سبع من خلف وسبع من قدام. فاما السبع  
التي من خلف فمنهن ثلث تثقل بالعقب وعضلتان من هذه الثلاث منشاهها من رأس  
الفخذ ثم انها اجتماعان يصير منهما اللحم الذي في باطن الساق وينبت منها وتر عظيم  
قوي يتصل بطرف العقب ويجذبه الى الخلف وإلى الجانب الوحشي ويجذب معه  
جميع العدم فهو لذلك يمكن العقب على الارض ومنعه من ان يميل. والثالثة منشاهها من  
رأس القصبة الوحشية من قصبة الساق ولونها يقرب الى الخصرة والبادجانية  
وليس ينبت منها وتر لكنها تبقى لحمية وتنزل بالعقب من خلفه فوق موضع اتصال الوتر  
الذي تقدم ذكره وفعلها ذلك الفعل بعينه. ومنهن ثلث عضلات آخر تقبض الاصابع  
وتقبض مفصل حلة القدم والواحدة من هذه الثلاث منشاهها من رأس القصبة الوحشية  
ثم انها تمتد على تلك وينبت منها وتر ينقسم باثنين ويقبض الاصبع الوسطى والتي  
يليها والاخرى هي اصغر من هذه ومنشاهها من خلف الساق وينبت منها وتر تمتد  
الى جانب ذلك الوتر الاول وينقسم ايضا هاتين وتقبض الخصر والسبابة وينشعب  
من كل واحد من هذا الوتر ومن ذلك الوتر الذي ذكرناه قبل جزؤ متصل بالجزء من  
واحد بالآخر ويصير منهما وتر واحد يمس الايهام والمالئة منشاهها من رأس القصبة  
الانسية حيث تضامها القصبة الوحشية ثم انها تمتد وفيها بين العصبين وينبت  
منها وتر متصل بالرسغ من اسفل قدام الايهام وتقبض حلة القدم الى الخلف وتمثلها  
الى الجانب الانسي وسرور منه جزء بالاعقب الاول من الايهام وسطحها سطا مورنا  
الى الجانب الانسي ومنهن عضلة سابعة منشاهها من الرأس الوحشي من العبد وتتصل







المصر والمانى الذى ياتى العيين ويوصل الى عضله بقوة الحركة <sup>بعضه</sup> والثالثة عضلة ياتى اللسان  
بحاسة المذاق وياتى اللثة والاسنان بحاسة اللمس وبعضه ياتى عضل الصدغين وعضل  
الماضغين والعضل الذى فى طرف الانف والعضل الذى فى الشفتين بقوة الحركة  
والرابع يتقسم في اعلى الفك ومانته لحاسة المذاق والخامس يقسمه ياتى العضلة العرضية  
بقوة الحركة وبعضه ياتى السمع لحاسة السمع والسادس بعضه ياتى الاحشاء ومانته  
للمس وبعضه ياتى عضل الحفرة ومانته بقوة الحركة والسابع ياتى اللسان وعضل الحفرة  
ومانته بقوة الحركة وعصبتى الروح الاول فهما عصبتان احويتين منشاهما من جانبي  
طرفى الدماغ الشبهيين الخمنى الذى اعنى منتهى الطنئين المذممين من بطون الدماغ  
والعضلة اللذان بصرا الى المخزن وهما يكون حاسة الشم واذا امتعت هذه العضلات  
قليلًا اختفتا واقضت لحدتهما بالآخرى ثم تعود ان فيتفرقا حتى يصير شكلهما  
بشكل الخاف ككاف اليونانيين وهو هذا **X** واذا صار الى العينين قصدت العصبه  
الى منشاهما من الجانب الايمن من الدماغ الى العين اليمنى والعضلة التى منشاهما  
من الجانب الايسر من الدماغ الى العين اليسرى ثم استدارت كل واحدة منهما حول  
الرطوبة الشبيهة بالزجاج الذائب فى العين بعد ان تفرغ العصبه وتحتوى  
على تلك الرطوبة وتوصل الى العين حاسة البصر واما عصبتا الروح الثانى منشاهما  
من خلف منشأ عصبتى الروح الاول وخروجهما من القحف فى القبين اللذين فى  
العينين اذا صارتا الى العين تفرقت كل عصبه منها فى عضله العين التى تاتىها  
فاوصلت اليها قوة الحركة **••** واما عصبتى الروح الثالث منشاهما من موضع ملتقى  
الحزب المقدم والحزب المؤخر من جزى الدماغ من قاعدة الدماغ وهذا الروح خالط  
الروح الرابع ثم انه يفارقه وهذا الروح يتقسم عند طلوعه من القحف الى اربعة  
اقسام احدها تطلع من القحف الذى فيه يدخل بقبية العروق الضارب المعروف

بصرف السبات وبعضه ياتى الرقبة والمدر حتى يصل الى الاحشاء التى اسفل  
من الجانب فيقسم فيها والحزب الثانى يخرج من القحف الذى فى عظم الصدغ ويتصل  
بالعصب الذى ياتى من الروح الخامس الذى سذكه فمابعد والحزب الثالث  
يخرج من القحف الذى فى العين الذى يخرج منها الروح الثانى وهذا الحزب يتقسم  
الى ثلاثة اقسام احدها يصير الى ناحية المايق الاصغر ويتقسم فى عضل  
الصدغين وفى عضل الماضغين وفى الحاجبين وفى الجفن والآخر  
يصير الى ناحية اللحاط ويدخل فى القحف الماقد من اللحاط الى الانف ويتقسم  
فى الطبقة التى فى باطن الانف والمالت يتحرك فى رشح مهباله فى موضع  
الوحشة ويتقسم بقسمين احدهما يدخل فى جوف الفم ويأخذ الى ناحية اعلى الفم  
متفرقا فى اللسان واللثة التى فى اللحي الاعلى والآخر مضى الى خارج فيتفرق  
فى طرف الانف وفى الشفة العليا وفى اللثة التى على الوجه **••** والحزب الرابع  
من تلك الاربعة يتحرك فى اللحي الاعلى متفرقا اكره فى طبقة اللسان ويوصل  
اليها حاسة المذاق وبقية متفرقا فى اصول الاسنان واللثة التى فى اللحي الاعلى  
الاسفل وفى الشفة السفلى **••** واما عصبتا الروح الرابع منشاهما من خلف منشأ  
عصبتى الروح الثالث ويخالط هذا الروح ذلك ثم يفارقه وعصبه متفرقا فى  
الطبقة المغشيه لاعلى الفك وتوصل اليها حاسا خالصا واما عصبتا الروح الخامس  
فكل واحدة منهما مضاعفة ولذلك سعى ان يعمل على انه زوجين احدهما روح  
العصب الذى يكون به السمع والآخر روح العصب الذى يخرج من القحف  
للحزب المعروف بالاغنى واما العصب الذى به يكون السمع منشاه خاصه  
من مقدم الدماغ ويدخل فى ثقب السامع واذا صار فى هذا الثقب غشاه وبه  
يكون حاسة السمع والموضع الذى منشاه منه هو خلف موضع منشأ الروح



المالك والروح الرابع والروح الآخر منشأه من خلف هذا الروح ومخرج من القلب  
الذي في العظم المحرك المعروف بالاعني من غير ان يكون اعني بل مقتوجا واذا صار عصب  
هذا الروح الى عصب الروح الثالث اختلط جميعا واتصل اكثرها بالعضلة العريضة  
التي تحرك الحنك من غير ان يتحرك معه اللحم وصارت البنية التي تبقى منها بقوتها للعضلة  
التي تأتي من الروح الثالث الى عضل الصدغين فاما الروح السادس فمخرج من  
التيبين اللذين في منتهى الدرن الشبيه باللام في كتاب اليونانيين وخرج من كل  
واحد من السبعين ثلثة اعصاب احدها يصير الى عضل الحلق والى اصل اللسان لعين  
الروح السابع في تحريك اللسان والعصب الاخرى تاتي العضلة العريضة الى الكف  
وغرها من العضل التي هناك والماله وهي عظم الثلثة الموضوعة الى جانب  
العرق الصارب المعروف بعرق السبات الذي يتحد الى الاحشاء وهذه العصبه  
اذا هي مرت بالرقبه تشعبت منها شعب تتفرق في العضل الخاص بالحكم التي  
روؤسه الى فوق واذا هي احدثت الى الصدر تشعبت منها شعب تذهب  
الى فوق الى الحنك الذي رءوسه من اسفل وهذا هو العصب الذي يقال له الرابع  
الى فوق وتفرق منها ايضا شعب آخر في القلب والرئة والمري والعروق الصواب  
وغير الصواب التي في الصدر وقصبة الرئة واذا تجاوزت الحجاب اتصل اكثرها  
بعم المعدة واتصل باقها سايرا بالاحشاء وجميع الاعضاء التي تحتوي عليها الصفاق  
فخالطها هناك العصبه التي قلنا انها تتحد من الروح الثالث واما الروح السابع  
فمنشأه من حيث ينقضي الدماغ وينتدى الخلق وينقسم وتفرق اكثر في عضل  
اللسان ومنه جزء يسير لا يزال ينزل دائما بالعضل المشترك للغضروف الشبيه بالترس  
من عظام رءوف الحنك والصلابين المنخفضين من اصلاخ العظم الشبيه باللام في كتاب  
اليونانيين وربما اتصل منه شئ عضلات آخر الا ان ذلك ليس بالام

عند ارواح العصب الذي منشأه من الخناج احد وثلاثون روحا وفرد لا اخ له  
منها من الرقبه ثمانية ارواح من الصدر اثنا عشر روحا وفي الفطن خمسة وفي عظم العجز  
ثلاثة ارواح الصغرى ثلثة ارواح وفرد لا اخ له فاما الثمانية الارواح التي منشأها  
من الرقبه فالاول منها مخرج من القلب الذي في الفقارة الاولى وسفرق في عضل الراس  
وحده والثاني منشأه من الموضع الذي فيما بين الفقارة الاولى والثانية ويوصل الى حلقه الراس  
حتى اللسان والى العضل الذي من خلف الرقبه والى العضلة العريضة فوق الحنك واما  
الروح الثالث فمنشأه من القلب الذي من الفقارة البائنة والماله وينقسم باثنين مصير  
احد جزوه الى خلف ويمر في عمق العضل الذي هناك وتفرق منه في ذلك العضل شعب  
واذا صعد هذا الجرح حتى يبلغ شوك الفقار وهي الساسن عاد رجعا الى قدام وتفرق في  
العضل الذي خلف الاذنين وذلك في الحيوان الذي لا ينقله واما جزوه الاخر فمسير  
الى قدام وتفرق منه شعب تتفرق في الاحشاء الموضوعة من قدام في العضل العارض الذي  
تحرك الحنك وفي العضل الذي من قدام الاذنين في اليهام وفي عضل الصدغين واما  
الروح الرابع فمنشأه من القلب الذي فيما بين الفقارتين المائنة والرابعة وينقسم  
مثل تقسيم الروح الذي قبله فمضي احد جزوه وهو الاكبر الى خلف في العمق احدا  
يخوض شوك الفقار وتنشعب منه هناك شعب تتفرق في عضل الصلب والجزء  
الاخر وهو الاصغر يصير الى قدام ويخرج من هذا الجزء عصبة خالطه الروح الخامس  
واما الروح الخامس فمنشأه من الموضع الذي فيما بين الفقارة الرابعة والخامسة  
وتنقسم هذا الجرح وذهابه مثل تقسيم الروح الذي قبله وذهابه لان هذا من عام  
لجميع الارواح التي منشأها من الرقبه وهذا الروح ينقسم اولا تقسيمين والاول  
جزء صغير وهو الذي يصعد الى الاجزا العاليه من عظم الكف والجزء الاخر كبير  
وهذا الجزء وينقسم الى جزوين والاول من هذين الجزوين يصعد الى عضل الصلب



والى العضل العراض والى العضل المشترك للرأس والرقبة. وللمرء الآخر متصل بالاجز التي  
في الزوج الخامس والسادس والسابع من الارواح التي يخرجها من الرقبة ويصلها  
الى وسط الحجاب. واما الزوج السادس من مشاه من فقر الفقارة الخامسة من الرقبة.  
والسابع من فقر السادسة. والامن بعد السابعة. وهذه الفقرات الارواح يتشعب  
منها عامه شعب تتفرق على ما وصفنا في عضل الرأس والرقبة. وفي عضل الصلب  
والحجاب خلا الزوج الثامن ويخرج من كل واحد من الثلاثة خاصة عصب واحد  
من الفقارة الاولى من فقر الصدر ويختلط اربعتها ويخرج في الابط حتى يصير الى  
الجانب المقعر من عظم الكف. والى العضد والى الساعد. والى الكف. والذي يصير  
من هذا العصب المختلط الى الكف وينقسم فيها هو العصب الخارج من الفقارة  
الاولى من الصدر. والذي يصير الى الساعد هو الذي ينقسم من الزوج الثامن من  
الرقبة. والذي يتصل بالعضد هو الذي ياتي من الزوج السابع والذي يتصل  
بعظم الكف هو الذي ياتي من الزوج السادس. واما الاثنى عشر وجا التي منشأها  
من فقر الصدر. الاول منها يخرج من الموضع الذي بين الفقارة الاولى من الاثنى  
عشر فقارة التي للصدر ومن الفقارة الثامنة منها وجز هذا الزوج عظم ينقسم  
الى الموضع الاول من الموضع الذي بين الاضلاع وفي عضل الصلب وباقيه  
متصل على الاضلاع الاول ثم يتصل بالزوج الثامن من الرقبة. ويصير الى اليد  
على ما وصفنا قبل. والزوج الثاني يخرج من الموضع الذي بين الفقارة الثامنة  
والثالثة ويخرج من هذا الزوج يصير الى جلد العضل ويوصل الى الحن وباقى هذا  
الزوج وكل واحد من ساير الارواح العشرة الباقية ثم تتفرع منه في المايجيه الى  
خلف ساعة يخرج شعب الى عضل الصلب والعضل الذي عند الكف يعني  
العضل الذي يترك الكف. والعضل الذي يصعد الى مفصل الكف واما في مقدم

اليد فيخذه كل واحد من الارواح التي عند الاضلاع الخاص التي تبلغ النفس تنقسم  
في العضل الذي بين الاضلاع وفي العضل الموضع خارج الصدر وثيقة كل واحد  
من الارواح التي عند الضلع من خلف التي لا تبلغ الى النفس تنقسم في العضل الذي  
بين الاضلاع. وفي العضل الذي على البطن. واما الزوج الثالث يخرج  
من بين الفقارة الثالثة والرابعة. والرابع بين الرابعة والخامسة. والخامس من بين  
الخامسة والسادسة. والسادس من بين السادسة والسابعة. والسابع  
من بين السابعة والثامنة. والثامن من بين الثامنة والتاسعة. والتاسع من بين  
التاسعة والعاشر. والعاشر من بين العاشر والحادية عشر. والحادية عشر  
من بين الحادية عشر والثانية عشر. والثاني عشر من بين الثاني عشر والثالثة عشر.  
واما الخمسة الارواح التي منشأها من القطن فالاول منها يخرج من الفقارة  
الاولى من فقر القطن. والثاني من الفقارة الثانية. والثالث من الفقارة  
الثالثة. والرابع من فقر الرابعة. والخامس من فقر الخامسة. وهذه الارواح  
شيء يجمعها جميعا وهو انه تتفرق منها من خلف عصب يتفرق في عضل الصلب  
وتتفرع منها من قدام عصب تتفرق في العضل الذي على البطن وفي العضل المستطيل  
للصلب من اسفل المعروف بالمتن. ولثلاثة الارواح العليا من هذه الخمسة شي  
لخصها وهو انه يخرج منها شعب كبار ثانی الساق ويخالط هذه الشعب  
شعبتان اخريان صغيرتان الواحدة منها منشأها من الفقارة الثالثة من فقر  
القطن. والاخرى من الشعب الاول من عظم العجز الا ان هاتين الشعبتين يفارقان  
تلك الشعب وتنفقان في العضل الاول المحرك لعضل الورك. واما ذلك الورك  
الذي من ذلك فاهما متحدان الى الساق وينقسمان فاما هناك من عضل الساق حتى  
يبلغا الى طرف القدم. واما الارواح التي منشأها من عظم العجز ومن العضص



منه وفرد لاخ له ومنها من عظم العجز ثلثة ازواج لانه مولف من ثلثة عظام  
والروح الاول مخرج من العظم الاول من عظام العجز وهذا الروح حاله تلك الازواج التي  
تاتي الساقين على ما ذكرنا والروح الثاني يخرج من العظم الثاني والثالث من الثالث  
ومنها من العصعص ثلثة ازواج وفرد لاخ له والاخر من هذه الثلثة يخرج من  
العظم الثاني منشأه من من العظم الثالث من عظام العجز والعظم الاول من عظام  
العصعص والروح الثاني من بين العظم الاول والثاني من عظام العصعص والروح الثالث  
من من العظم الثاني والثالث من عظام العصعص واما الفرد الذي لاخ له منشأه  
من اجزاء العصعص عند مشاه هذه اللمة الازواج والفرد الذي يخرج من العصعص  
والروح الثاني والثالث من الازواج التي يخرج من العجز تنقسم كلها في عضل المقعدة  
وعسل المضيب وعضل المثانة وفي نفس المضيب العضل الذي منشأه من  
عظم العجز ومن الاجزاء الداخلة اعني التي في الجانب الايسر من عظم العانة  
في الاحسام الحية راحة

م  
خوامع الاسكندرية للمقاله الرابعه من كتاب  
حالتوس في التشرح الصغير وهي المتضمنه تشرح

بسم الله الرحمن الرحيم

خوامع الاسكندرية للمقاله الرابعه من كتاب  
في التشرح الصغير المتضمنه تشرح العروق غير الصواب

العروق التي منشأها من الكبد وهي غير الصواب عرفان لحدوها منشأه من الجانب  
المقعر ونقال له الباب هو الثاني منشأه من الجانب المحرب ونقال له الاجوف  
فاما العروق التي يقال له الباب فهو تنقسم في حوف الكبد خمسة اقسام مكر في الجانب

المقعر حتى تنضم الى اطراف الكبد كل واحدة من هذه الخمسة انما تنقسم باقسام  
اخرى اصغر من هذه الاقسام الاول وهذه الاقسام الاول تنفرق وتثبت في الجانب  
المقعر من الكبد واما خارج الكبد فان هذا العرق المعروف بالباب يخرج الى موضع  
الوسط من المعاء المعروف بالاثني عشر اصبعاً وينقسم هناك الى ثمانية عروق  
منها عرقان صغيران احدهما ينقل بالمعاء المعروف بالاثني عشر اصبعاً نفسه ويأخذ منه  
ما يورده من الغذاء وما دأبنا مراراً كثيراً من هذا العرق شعباً اخر شبيهه بالشعر  
في دفتها تنقل بهذا المعاء المعروف بالاثني عشر اصبعاً وفي الجسم الذي يقال له  
باليونانية بانترااس والعرق الآخر تنفرق في الطرف النافذ من المعدة الى المعاء المعروف  
بالبواب وفي اسافل المعدة ويأخذ من هناك ما جده من الغذاء ويوصله الى الكبد  
واما المسية العروق الاخر فهي اعظم من دينك العروق ولحد منها يصير الى  
الجانب المقعر من المعدة وتنقسم في ظاهر الجانب الايمن من الموضع المسطوح من المعدة  
ليوصل الى هذا الجرح ملتحج اليه من الغذاء وذلك ان اجزاء الباطنة من المعدة  
قد مكنتها ان تغذي ما يترب منها من عصارة الغذاء اذا انهمم اذ كان ذلك عندها  
غزيراً والعروق الاخر وهو الثاني يصير الى الطحال لحدته به الطحال ماشانه  
لجذابه من الطحال الاسود وهذا العرق الذي ياتي الطحال قد تنشعت منه  
قبل وصوله الى الطحال عروق تنفرق في الجسم الذي يقال له باليونانية بانترااس  
لمقتدى هذا الجسم بما في ذلك الطحال الذي يحد به الطحال من الشئ الصافي فاذا صار  
العرق الى الطحال انفصل منه عروق يصير الى ظاهر الجانب الايسر من المعدة  
بعده واذا صار الى وسط الطحال انقسم باثنين احدهما يوصل الى راس الطحال  
تنشعت منه شعب تنفرق في النصف الاعلى من الطحال ثم ان باقيه  
يخرج من راس الطحال فيصير الى حدة المعدة وينقسم هناك الى حزين لحدتها



يعوض ويدخل الى فم المعدة فتصبت اليه تلك الفضلة النافذة العفصة التي  
يموت الطحال تغيرها وينتية هذا العرق تنفرق في ظاهر الجانب الايسر الجوف  
من المعدة وينفذ الغذاء والاخر هو الثاني يحد الى اسفل الطحال وينتشر منه  
شعب تنفرق في النصف الاسفل من الطحال واما في خرج من اجزاء الطحال وصل  
بالثرب وماينه بالغذاء واما العروق الثالث من الستة فتاتي الجانب الايسر  
وتقسم في جداول العروق التي حول المعاء المستعصم ليأخذ منه ما ينفي في النفل من  
الغذاء ويوصله الى الكبد . واما العرق الرابع فيصير الى ظاهر الجانب الايمن  
الموضع المحذب من المعدة وتقسم هناك كقسم العرق الذي في الجانب الايسر وتصل  
منه شعبة الى الثرب وتقسم في الجانب الايمن منه مثل تقسيم تلك الشعبة الاخرى  
التي في الجانب الايسر وهي التي قلنا ان منشأها من منتهى الطحال وهذه العروق  
تاتي هذه الاخرى التي ذكرناها لحاها من الغذاء . واما العرق الخامس فتقسم في  
جداول العروق التي حول المعاء المستعصم ليأخذ منه ما ينفي في النفل من الغذاء  
واما العرق السادس فتقسم في جداول العروق التي حول المعاء الدقاق  
الى عروق كثيرة واكثر هذه العروق تاتي المعاء المعروف بالصام واما ما فيها  
فانه تنقسم في المعاء الدقاق وفي المعاء المعروف بالاعور وفي الجزء الذي متصل  
بالمعاء الدقيق من المعاء المسمي قولن وهذه العروق هي التي ما يكون نفوذ عصارة  
الغذاء من المعدة والمعاء ووصولها الى الكبد . واما العرق المعروف بالاجوف  
فيتقسم في الكبد نفسها الى عروق كثيرة تنفرق وتثبت في حاشيا المحذب وهي  
العروق التي تحذب الغذاء من العروق المتقسمة في جانب الكبد المقعر من العرق  
المعروف بالباب وتوصله الى العرق الاجوف فاذا اطلع من الكبد انقسم بانئين  
فواحد من حوزيه يأخذ مصعدا الى فوق ونحن نذكر اول هذا الجزء وبعد ان تقسم

طريق التي تسلكها الى اربع حصص لما في ذلك من الشرح والبيان . فالحصة الاولى  
مسلكة من الكبد الى ان ينتهي الى القلب . والحصة الثانية مسلكة من القلب الى ان  
ينتهي الى الترقوة . والحصة الثالثة مسلكة من الترقوة الى ان ينتهي الى الراس  
والكبد والباطن . والحصة الرابعة مسلكة من الكبد والباطن الى ان ينتهي  
الى اصابع من البدن والجزء الاخر من هذا العرق الاجوف اذا اطلع من الكبد  
يأخذ مصعدا الى اسفل ونحن نذكر هذا الجزء فما استأنف ونقسم الطريق الذي  
تسلكه هذا الجزء الى ثلثة حصص فتعمل الحصة الاولى مسلكة من الكبد الى  
ان ينتهي الى اخر الفقارة الاخيرة . والحصة الثانية مسلكة من الفقارة الاخيرة  
الى ان ينتهي الى الركن . والحصة الثالثة مسلكة من الركن الى ان ينتهي الى  
**ذكر الحصة الاولى من مسلك العرق الاجوف في مصعدة الى اعلى البدن**  
جزء العرق الاجوف الذي يذهب الى فوق اذا هو مرت في الجانب خلف فيه عرفان  
يتشعبان منه ثم انه خلف بعد ذلك عرق اخر ينشعب منه عروق دقاق  
شبيهة بالشفرة في الجزء الاسفل من الاعشيشة التي تقسم الصدر وفي غلاف  
القلب ثم انه بعد ذلك ينسقت منه عرق ياتي الادن المعنى من اذني القلب  
وهذا العرق ينقسم الى ثلثة اقسام الواحد منها يدخل الى الجوف الايمن من جوف القلب  
ويصير من هناك الى الرئة ويكون منه العرق المعروف بالعرق الشرياني لان خلقته  
خلقة عرق ضارب . والجزء الثاني يستدير حول القلب من ظاهره وتنفرق وينتشر  
في القلب كله وتغذوه . والثالث يصير في بدن الانسان خاصة الى الجانب الايسر  
وتمر حتى تبلغ الى الفقارة الخامسة من الصدر ثم تنوكل وتستقر على عظم القلب  
وتنفرق في النامية الاضلاع السفلى من الصدر وفي العضل وغيره من الاجسام التي  
**ذكر الحصة الثانية من مسلك العرق الاجوف في مصعدة الى اعلى البدن**



اذ اجاوز العرق الاحوف القلب شعثت عروق صغار ذفاق شبيه  
 بسبح العنكبوت والشعر تتفرق في الاجزاء العليا من الاغشية التي تقسم الصدر من  
 غلاف القلب وفي اللحم الرخو الذي يماله باليونانية ثوبوس فاذا انارت  
 الترقوة انقسم ماثنين وصعدا فساه الى ناحية التراقي وابتعد كل واحد منهما  
 عن الآخر على يارب ويتشعب من كل واحد منهما في طريقه روح عروق  
 احدهما يصير الى مقدم الصدر وعرفاهذا الروح يحذر ان مارت على النفس واحد  
 عن بين النفس والآخر عن شماله حتى ينتهيا الى اصل العروق الشبيه بالحنجب  
 وهو المشرف على راس المعدة ويتشعب من هذين العرقين في طريقهما شعث  
 تتفرق في كل واحد من المواضع التي بين الاضلاع وتصل باطراف تلك العروق التي في  
 المواضع التي بين الاضلاع ويخرج من هذه الشعب طائفة الى خارج الصدر وتفرق  
 في العضل الموضوع عليه فاذا انتهى هذان العرقان الى العروق الحنجري صعدا  
 عنه ثم انقسما على ضربين فطائفة من اقسامها مضي مصعدة الى فوق وتفرق  
 في العضل الموضوع بعضه على بعض وفي الدرس وطائفة اخرى تحذر الى اسفل  
 نحو العنكبوت وتفرقت العنكبوت المستقيم وتتفرق في هذه الطائفة عروق ككرة في العضل  
 المستقيم واطراف هذه العروق تصل باطراف العروق التي يصعد من عظم الحنجر  
 التي سند كرها فاما بعد واما الزوج الآخر فيقسم الى خمسة اقسام احدها  
 يثبت في الصدر ويغزو الاربعة الاضلاع العليا من الصدر والقسم الثاني  
 يغزو موضع الكفنين والقسم الثالث يصعد نحو الرقبة وتتفرق في العضل  
 الموضوع تحت في عمق البدن هناك والقسم الرابع ينفذ في ثقب الست الفقار  
 العليا من الرقبة وقصده حتى يبلغ الى الراس والقسم الخامس وهو اعظم هذه  
 الاقسام يصير الى الابطم وتتفرق منه اربعة عروق احدها تتفرق في العضل الصاعد من

بعن العنكبوت  
 المستقيم  
 المستقيم

النفس الى الكفنين والآخر يتفرق في اللحم الرخو والاعشية التي في الابطم والثالث  
 يتخذ من ارباع في جانب الصدر حتى يصير الى راق البطن في طاهر والرابع ينقسم الى  
 ثلاثة اقسام احدها تتفرق في العضل الذي في الجانب المقعر من عظم الكف والآخر  
 الآخر يتفرق في العضلة الكبيرة التي في الابطم والجزء الثالث وهو اعظم الثلثة  
 يمر على العضد حتى يصير الى اليد وهذا هو العرق الذي يقال له الابطم والمسمى المذكوران  
 الصاعدان من العرق الاحوف الى الرقبة اذا ماسا الترقوة من انقسم كل واحد  
 منهما الى اثنين واحدهما وهو الذي في العمق يسمى الوداج الحفي والآخر وهو الذي  
 في ظاهر اللحم يسمى الوداج الطاهر **ذكر الجصنة الثالثة من مسلك العرق**  
**الاحوف في مصعدة الى اعلى البدن** اذا اخذ العرق الاحوف في مسلكه من الترقوة  
 الى الراس انقسم الى اعلى ما وصفا الى قسمين احدهما الوداج الطاهر والآخر الوداج  
 الغايب والوداج الطاهر ساعه يصعد من الترقوة ينقسم بسمن عظيمين  
 احدهما يمر في الرقبة ويتخى قليلا قليلا من عمق البدن الى قدام والجانب وانقسم  
 الآخر اذا ما امعن الى قدام والى اسفل يصعد ما نيا ويستدير على الترقوة ويرتفع  
 من خارج الى ذلك القسم الاول ثم ان هذين القسمين لمخلطان ويصير منهما الوداج  
 الذي يعرف بالطاهر ولكن قبل ان يخالط هذا القسم ذلك القسم الاول تتفرع  
 منه عروق كثيرة بعضها ليس يقع عليه البصر في كل وقت لانها سببية  
 بسبح العنكبوت والشعر وهذه العروق جميعها زوجان احدهما يخذ عرقا  
 وعرفاه متصل احدهما بالآخر في الموضع الغايب الذي عند ملتقى الترقوة والوداج  
 الآخر ليس متصل عرفاه واحد بالآخر لكنهما ينفلان نحو الموضع الخارج الطاهر  
 من الرقبة موربين وبعض العروق المتفرعة من ذلك القسم تقع عليه الصراخا  
 وهي ثلثة من هذه العروق واحد ممد على الكف ويصير الى اليد وتعرف بالعرق



الكفى وهو المسالك وسما عرقان لازمان لا يمان من العرق الكفى من جانبيه اصرا  
 تمتد الى راس الكف متفرق فهاهناك من الاجسام والاحر يبلغ الى الراس والاعضاء  
 من بعد ملخصه هذان القسمان وتصير منها الوداج الظاهر فان هذا الوداج  
 الظاهر ينقسم باثنين فجزء منه يصير الى داخل متفرع منه شعب صغير الى  
 متفرق في اللحم الاعلى وشعب اخر عظام متفرق في اللحم الاسفل كله واخر من هذه  
 العروق متفرق فهاحول اللسان من الاجسام وفي الاجزا الظاهرة من العضل هالك  
 واما الجزء الظاهر فنقسم في المواضع التي تلي الاذنين وفي الراس واما الوداج الغاير  
 فانه ياتخذ مصعدا الى حاب الموى على الاستقامة متفرع منه شعب خالط  
 الشعب المتفرع من الوداج الظاهر وينقسم جميعه في الجفون وفي الموى وفي جميع  
 اجزا العضل الغاير ثم ان جميع ما ينشأ منه يصير الى متين الدرن الشبيه باللام في  
 كتاب اليونانيين وينقسم في ذلك الموضع فاخذ منه عرق صغير الى الموضع  
 الذي من الفقار الاولى والمانيه وعرق اخر سبيه بالشعره ياخذ الى الموضع  
 بين الراس والفقار الاولى والماني منه يدخل في جوف الحنف من الثقب  
 الذي في متين الدرن الشبيه باللام في كتاب اليونانيين

### ذكر الحصة الرابعة من مسلك العرق الاجوف في مصعده الى اعلى البدن

واذا تجاوز العرق الاجوف موضع الكف والابط فانه لا يزال ينقسم الى ان يبلغ  
 الى الاصابع نقول العروق التي تاتي اليه على ما وصفنا هاهنا في اجزاها  
 ما منها من الكف وعرف بالكفى وهو القيفال والاخر ما منها من الابط وعرف  
 بالابط وهو الباسلق وختم من حزن كل واحد من هذين العرقين متصل  
 بجزء من الاخر عرق آخر ثالث يعرف بالاوسط وهو الاكل فالعرق الكفى  
 اذا هو من العضد تفرقت منه شعب دقاق متفرق في الجلد في الاجزا

الظاهرة من العضل واذا هو قارب مفصل المرفق انقسم ثلثة اقسام احدها  
 يمتد في ظاهر الساعد على الزند وهو جل الدراع ثم انه يميل الى الجانب الوجيه  
 الى باصية الطرف المحاذي للزند الاسفل وتصير الى الرسغ وينقسم من ذلك الموضع  
 في الاجزا السفلية من الجانب الوجيه من الرسغ والقسم الثاني يمر في ظاهر الساعد  
 الى موضع متين المرفق وهذا القسم هو الذي خالط واحد من اقسام العرق الابطى  
 الذي في ظاهر الساعد حتى يصير منها العرق الاوسط وهو الاكل والقسم الثالث  
 يغوص الى العمق وتصل ينقسم من اقسام العرق الابطى هو ايضا في العمق واما العرق  
 الابطى فانه في ممره بالعضد متفرع منه شعب في عمق ذلك الموضع متفرق في العضل  
 الذي في العضد ومن هذه الشعب واحد يبلغ ما فيها الى الساعد واذا صار فوق  
 موضع مفصل المرفق انقسم باثنين فمن احد قسميه في عمق ذلك الموضع وتصل  
 على ما وصفنا من العرق الذي في الكف ثم ينصلان فتمر الاخص منها حتى يصير  
 الى الجانب الانسي وبلغ الى الاصبعين الصغيرين اعني الحنصر والبصره والى النصف  
 من الوسطي واما الاربع منها فينقسم في ظاهر الساعد الى اربعة اقسام احدها  
 ينقسم في الجانب الاسفل من الساعد حتى يبلغ الى الرسغ والاخر ينقسم فوق هذا  
 على هذا المال بعينه والمالث ينقسم في وسط الساعد والرابع هو اعلى هذه  
 وهو الذي تصل على ما وصفنا بالعرق الذي من العرق الكفى فختم منها العرق  
 الاوسط وهذا العرق الاوسط يمتد من الجانب الانسي من الساعد ويصعد  
 او لا على الزند الاعلى ثم انه يقبل الى الجوانب الوجيهتين وينقسم تقسمين على مثال  
 اللام في كتاب اليونانيين ثم ان الواحد من قسميه يصير الى طرف الزند الاعلى  
 الذي عند الرسغ وينقسم في الموضع الذي خلف الامهات في الموضع الذي  
 من الامهات والسيابه وفي السياه واما القسم الآخر فنصير الى طرف الزند الاسفل



وتقسم الى سبعة عروق اخذها يصير الى الموضع الذي بين الوسطى والسبابة ويتصل  
 جزء من القسم الآخر الذي هو واحد مسمى العرق الذي يتقسم على مثال اللام في كتاب  
 اليونانيين فيصير منها عرق واحد والعرق الثاني يصير الى الموضع الذي بين الوسطى  
 والبصر وهو العرق الذي يقصده بعض الناس لاجل الطحال من البدن اليسرى ويرون  
 الدم يخرج حتى ينقطع من نفسه والعرق الثالث يصير الى الموضع الذي بين البصر  
 والخصر وقد كما قلنا ان العرق الاجوف اذا صعد من الكبد انقسم الى جزئين  
 احدهما يمضي الى فوق والآخر يمضي الى اسفل وقسمنا الطريق الذي يسلكه الى  
 فوق مربعة حصص والطريق الذي يسلكه الى اسفل ثلث حصص وفوق غيب  
 من ينقسم هذا العرق في الاربع الحصص التي في مسلكه الى فوق فبقى علينا اللا  
 الحصص التي في مسلكه الى اسفل فنحن ذكرنا ذلك ها هنا

**ذكر الحصص الاولى من مسلك العرق الاجوف الى اسفل** القسم الذي يجرى الى اسفل  
 من العرق الاجوف ساعة ينفل وقبل ان يتوكل ويستقر على عظم الصلب تنزع منه  
 عروق شبيهة بالشعر تصير الى الكليبة اليمنى وتفرق في لفائفها وفي الاجسام  
 القرسية منها وتوصل اليها الغذاء وتتغلب منه عروق عظم ياتي الى الكليبة  
 اليسرى وهذا العرق ينقسم ايضا الى عروق سميها بالشعر تفرق في لفائفها  
 يعني للكليبة اليسرى وهذا العرق ينقسم ايضا وفي الاجسام القريبة منها وتوصل اليها  
 الغذاء ثم تنزع منه بعد هذه عروقان عظميان جدا يصيران الى الكتفين هما  
 تحتان الكتفين مائة الدم ثم بعد هذه تنزع منه عروقان اخران يصيران  
 الى الكتفين ثم تنزع منه عروق اخر عند كل واحدة من فقرات العنق ياتي  
 الحامرتين واطرافها تنهي الى العضل الذي على البطن وتنزع منه ايضا عروق  
 اخر تدخل في كل واحد من النقب الذي في الفقارات لتغذوا النخاع فاذا صار

وهو لا يسلم

الحركة الداهية

من الكبد

هذا العرق الى اخر الفقار انقسم ينقسم على مثال اللام في كتاب اليونانيين ٨  
**ذكر الحصص الباقية من مسلك العرق الاجوف الى اسفل البدن** اذا بلغ ضمير العرق  
 الاجوف الذي يمضي الى اسفل الى القناة الاخيرة والنسيم هالك يسمن على مثال  
 اللام في كتاب اليونانيين ومضي ايضا لقسمين الى ناحية الفخذ اليمنى والقسم الآخر  
 الى ناحية الفخذ اليسرى فسميت منها عشرة ازواج او عشر طوايف عروق ومضت  
 الطائفة الاولى نحو الكتفين والباية وهي طائفة عروق دقاق شبيهة بالشعر  
 يمضي لاجزئ من الصفاق والثالثة الى العضل الذي عند عظم العجز والرابعة  
 الى العضل الذي في المعدة وخارج من عظم العجز والخامسة الى عنق الرحم  
 في الاماكن والجزء الاسفل من الارحام والى المثانة والسادسة الى العضل الموضع  
 على عظمي العانة والسابعة تصعد الى العضل الذاهب في استقامة البدن على  
 البطن وهذه العروق تتصل باطراف العروق التي قلنا انها متحد في الصدر  
 الى مراقي البطن وتخرج من اصل العروق في الافات عروق اخر ماتي الرحم وهذه  
 العروق تشارك الرحم المدين ونقال لها باليونانية انفسيا وتضيقها ذات  
 الراسين والطائفة الباقية تاتي القبل من الذكورة والانثى والباسعة  
 تاتي العضل الباطن من عضل الفخذ والعاشر بعد هذه يتدى من الخالب  
 وتصعد مما يلي ظاهر البدن الى موضع الخاصة وتتصل باطراف هذه العروق  
 التي متحد من فوق التي كونها خاصة من العروق التي الى جانب البدن فمن هذه  
 الطائفة جزء عظيم يصير الى العضل الذي في الاكتفين **ذكر الحصص الثالثة**  
**من مسلك العرق الاجوف الى اسفل البدن** ومن بعد هذه العشرة الازواج التي  
 سميها طوايف ينقسم كل واحد من قسمي العرق الذي ينقسم على مثال اللام في كتاب  
 اليونانيين في الفخذ والساق واما في الفخذ فالسبعة الاولى من شعبه تنقسم الى



العصل التي في مقدم القدم والناسه من اسفل القدم ومن الجانب الانسي من الجانب  
 المد حتى يبلغ الى العقب ثم تنقسم منه شعبتين كبيرتين خريتيق في حق البدن  
 في عضل القدم ثم ان هذا العرق اذا اصاب الى فوق مقبل الزكبة بتقيل انقسم الى سبعة عروق  
 احدها وهو الاوسط. بخدر امارا في مشي الزكبة وتنفق منه عند من في بطن الساق  
 عروق تثبت في العضل الذي هناك ثم سقى منه طرفان احدهما يصير الى الاجزاء  
 الدخلة من الساق والاخر يصير الى الموضع الذي بين قصبة الساق الى مالى مقدم  
 الرجل ويختلط به ق كخر يخرج من العرق الخارج الذي على القصبة الصغرى  
 والعرق الثاني وهو الخارج بخدر على القصبة الصغرى من قصبة الساق مما  
 على ظاهر البدن حتى يبلغ الى مفصل الكعب. والعرق الثالث وهو الداخل يصير الى موضع  
 العاوى المعبرى من الساق وينضم هناك الى الكعب اعني الى الطرف الخدم  
 من القصبة العظمى من الساق التي تحتوى على الكعب وهذا هو العرق الكعبى الذي  
 ينضم في العسل التي تكون في الاعضاء التي اسفل الكعب اعني الصافن واذ كان الامر  
 في العروق المخدرة الى الرجلين على ما وصفنا فقد بان ان الذي يصير منها الى القدم  
 اربعة اثنين منها يستند بران حول طرف القصبة الصغرى من قصبة الساق  
 واسان حول طرف طرف قصبة العظمى فاما الاثنان اللذان حول القصبة الصغرى  
 فاحدهما من الجانب الوحشى والاخر من الجانب الانسي. والعرق الذي من الجانب  
 الوحشى ينقسم الى جزون احدها سترق في الاجزاء العليا من الرجل مما يلي الخصر والجزء  
 الآخر يحاط احدا العرقين المحيطين بطرف القصبة العظمى اعني العرق الذي في  
 الجانب الانسي منها ثم ينفرقان في جميع الاجزاء السفلية من القدم. واما العرقان  
 المحيطان بطرف القصبة العظمى فاحدهما من قدام والاخر من الجانب الانسي فاما  
 الذي من قدام فيحاط العرق الذي حول طرف القصبة الصغرى من الجانب الانسي وسفر

جميعا في الاجزاء العليا من القدم واما الذي من الجانب الوحشى فقد ذكرناه قبلا

جوامع الاسكندراني من المقالة الرابعة من كتاب جالينوس  
 في الشرح الصغير وهي المنصبة تشرح العروق والصوارب

بسم الله الرحمن الرحيم

جوامع الاسكندرانيين للمفاتيح الخامسة من كتاب جالينوس  
 في الشرح الصغير وهي المنصبة تشرح العروق والصوارب

العروق الصوارب منشأها من الجوف الاسرى من جوف القلب وهما عرقان  
 احدهما صغير وذو طبقة واحدة ولذلك لسمى العرق الصارب الذي خلقته خلقه  
 عرق غير صارب وهذا العرق يدخل الى الرية وينقسم فيها اقساما يعنى بها ويأخذ  
 من الرية هوا ويوصل الهاد ما يعزى به والاخر كبير وهو الذي سمي به اوسطا ليس  
 اوسطا وهذا العرق ساعة مطلق من القلب تنقسم منه شعبتان. ويستند بران  
 حول جرم القلب كما تدور الواحدة منهما وهي اعظمها تنفق في اجزاء القلب والاخرى  
 وهي اصغرهما تنفق في اجزاء من الجوف الاسرى من جوف القلب ثم ان الباقي من هذا  
 من هذا العرق ينقسم الى جزون احدها معنى مصعدا الى فوق والاخر باخذ مخدرا الى  
 اسفل وهذا الجزء الذي يخذر الى اسفل اعظم كثيرا من الجزء الذي يصعد الى فوق  
 حسب زيادة عدد الاعضاء التي هي اسفل من القلب وعلى عدد الاعضاء التي هي ارفع  
 موضعا من موضع القلب. فاما الجزء الذي يصعد من العرق المسمى اوسطا الى فوق  
 فانه ينقسم الى جزون احدها وهو الاكبر باخذ مصعدا نحو اللبة ومز على الورا  
 من جانب الاسرى من الصدر الى الجانب الاسرى حتى اذا هو قرب من اللحم الرخو المسمى  
 نوموس ينقسم بثلاثة اقسام فثمان منها وهما عرقان ضاربان عظامان يمتدان الى الجانب

مع  
 السران العظيم الذي  
 العرب الا



الوداجين القاريين أحدهما إلى جانب الوداج الأيمن والآخر إلى الوداج الأيسر  
وهذان هما العرقان الضاربان المسميان قاروطيون وتفسيرهما عرقا السيات  
وهما ينقسمان كنقسم الوداجين ثم إن الذي سقى منهما جميعا يدخل في الجوف الفخري  
من الثقب الذي في العظم المحرك وتنقسم هناك تنقسما مختلفا ويشبك أيضا بعضها  
وتصير منها الشجة السبيهة بالشكة المفروشة تحت الدماغ ثم إن تلك الأوعية  
تجتمع إلى عرقين ضاربين وهذان العرقان يدخلان إلى الدماغ وتفرعان في جرم الدماغ  
والنقسم الثالث من هذه الثلاثة يتفرق في القس وفي الأضلاع الأولى من أضلاع  
الصدر وفي الست الفقارات العليا من الرقبة وفي المواضع التي يأتي الترقوه  
حتى تبلغ إلى راس الكف وفي الكفين والدين. وأما الجذر الثاني وهو أصغر  
الجذوين اللذين انقسم إليهما العرق الضارب الداهب إلى فوق فإنه أخذ على  
الوراب إلى ناحية الأبط الأيسر وينقسم في الجانب الأيسر في الأضلاع التي فيها  
تنقسم الحزب والثالث من آخر العرق الضارب العظيم الذي هو الخواخ لهذا. فاما القسم  
الذي يتحد من العرق الضارب المسمى ويطى إلى ما أسفل القلب من الأعصاب  
فإنه إذا استقر على الفقر الخامسة امتد على الصلب حتى يبلغ إلى عظم العجز وفي  
ممره بالصدر ينشعب منه عروق صغرى تنقسم في الموضع الذي فيه الرية وتبلغ أطرافه  
إلى فصبه الرية ثم ينشعب منه عند كل واحدة من الفقار شعب آخر تصير إلى المواضع التي  
بين الأضلاع وإلى الخناج حتى إذا هو جاوز الصدر تفرع منه أولا عرقان يأتیان إلى الجنب  
ثم عرق آخر ينقسم في المعدة والكبد والطحال ثم من بعد هذا عرق آخر ينقسم في جردل  
العروق التي حول المعاء المسمى قولن وفي الجردل الذي حول المعاء الدقيق ومن بعد هذه  
يتفرع منه ثلثة أقسام من العروق تأتي الكليتين أحدها صغرى تأتي الكلية اليسرى  
ووصول إلى لسانها الجيوم وإلى الأحسام التي حولها. والعرقان الآخران عظميان ويدخلان

من المعدة والأعقاب وقت ما ينظر من الخلف غذا عن نفق ثم تنبع منه بعد هذه عروق  
التي تفرق في جردل العروق التي حول المعاء المستقيم وتنبع منه أيضا عروق صغرى  
صغار يدخل منها في كل واحد من الفقار وروح يصير إلى الخناج. وعروق أخرى صغرى تصير  
إلى طحال من العروق غير الصغرى التي تصير إلى ما هناك وعروق أخرى صغرى تأتي إلى اثنين  
مع العروق غير الصغرى التي تأتي إليها فلا يبلغ آخر الفقار انقسم ما فيه ما ينقسم العرق غير  
الضارب الذي تحته على ما لا الام في كتاب اليونانيين وهو هذا. فمن أحد قسمه على عظم  
العجز نحو الفخذ اليمنى والآخر نحو الفخذ اليسرى وقبل أن يبلغا هذان العرقان الضاربان إلى الفخذ  
ينشعب من كل واحد منهما عرق ضارب ويمدان جميعا إلى جانب المثانة حتى يبلغا السرة وذلك  
بوحدة إيدان الأجنة فاملأ إيدان المستكملين بحيث فيها العرق الذي عند منشا كل واحد  
العرقين وسقى من ذلك الجريان عروق صغرى تنقسم في العضل الذي على عظم العجز فلا يبلغ العرق  
إلى الفخذ غار العرقان المنقسمان منه وانقسم في الفخذ والساق على ما وصفنا في قسم العروق  
غير الصغرى. **في البدن عروق غير الصغرى** مفردة ما فيها خلوا من العروق الصغرى وعروق  
صغرى مفردة خلوا من العروق غير الصغرى. فاما العروق غير الصغرى التي هي خلوا  
من العروق الصغرى فالعرق الذي يأتي باب الكبد من السرة في إيدان الأجنة والعرق الجوف  
وعروق الصدر وعروق الجنب والعرق الكفوي مع شعبه والعروق التي تأتي إلى الأبط والوداج  
الظاهر والعروق التي يتحد من راق البطن والعروق التي في عظم العجز خلا العضل والعروق  
في ظاهر الفخذ فاما العروق الصغرى التي هي خلوا من العروق غير الصغرى العروق التي تستند برؤس المثانة  
في إيدان الأجنة والعرق الذي يأتي من العرق الضارب العظيم إلى العرق الضارب الشبيه بغير  
الضارب. والعرق الذي يصير إلى الفقر الخامسة والعرق الذي يصعد إلى اللب. والعرق الذي  
يصعد إلى الأبط والعرقان المعروفان بعرق السيات. والعروق التي تأتي إلى الجنب والشعب  
الأول التي تأتي الكبد وتأتي الطحال والمعدة والأمعاء



مت حوامع الاسكندر وابن النعمان للحامه من كتاب  
جالينوس في التشرح الصغير المتضمنه شرح العروق  
الصوارب ونماها تم الجزء الاول من الجوامع  
وهو مضمون ثمانية كتب من السنة خمس كتابا  
والحمد لله كما هو اهله ومستحقه

# حوامع الاسكندر وابن النعمان في الطب والاعراض

الحوامع حوامع الاسكندر وابن النعمان في الطب والاعراض  
الاعراض فاما هذا الفرع غرضه فظاهر وذلك انه لما علمنا عن اسباب الطبيعة واستوى الكلام في  
الاعراض والاعراض في اسبابها الخارجية عن الطبيعة وهذه هي الامراض واسبابها الامراض والاعراض  
في الامراض واسبابها الاعراض وما كان تشعبه من ملاماته جمعها وخبرها في احسان عال حتى يصف  
ونصف ما يصاها في فوائدها **و** ومنفعة فظاهر جدا وذلك ان اذا وقعنا على اسباب  
الامراض والاعراض والاعراض في الالام عليها على غايته المعروفة بالاشياء النافعة منها ومنهلا في  
من الامراض يستخرج الاسباب والاعراض **و** فاما سميته فالاعراض والاعراض كذا يسمونها  
الاعراض في الاطراف ما يقول ان غرضه في اسبابها الخارجية عن الطبيعة والتي الخارج عن الطبيعة هو الذي يكون  
عن غرض قصد الطبيعة وتسميتها بالاعراض لان اكثر كلامها فيها والتي سمي من الاعراض فيه **و**  
**د** فاما انما يسمونها فظاهر من خط كلامه ومن سمي له المفسرين له ومن سمي ارايه وحكي النوى يقول  
انه ولا يحد من الناس يمكن ان يخرج الامور غير المتشابهة مثل هذا الجمع بعد ارسطو طالس سوكي  
جالينوس **هـ** فاما مرتبة فان يقرأ بعد الامور الطبيعية واول الاسباب الخارجية عن الطبيعة  
**و** وافساحه سمي الى ست مقالات في الاول تنكبه الامراض وفي الثانية اسباب الامراض وفي الثالثة  
في الاعراض العارضة في الامراض وفي الرابعة والحامه والسادسة تنكبه اسباب الاعراض  
وحتى فنقلنا ان الاعراض تنقسم الى ثلثة اقسام الى ضرر الفعل المحسوس والحالات البدن والى ما يور  
من البدن لان ضرر الفعل ينقسم ثلثة اقسام ضرر الافعال النفسانية وضرر الافعال الحوائية  
وضرر الافعال الطبيعية ما التسمت مقالات الاسباب ثلثة وايضا فان عدد الاعراض ثلثة ما جعل  
عدد المقالات التي تنكبه في اسبابها على عددها **و** فاما اي جزء يرتقي من آخر الصانع الطبيعة  
يقول انه يرتقي الى الجزء النطري ومن حله هذا الى العلم بالاسباب الخارجية عن الطبيعة **و** فاما الهي الذي  
سأله فيه من انما العالم فالنفس المقتضية وذلك انه تنقسم الاعراض والاسباب والعلامات وتخليل الجسد  
وذلك انه بعد الصحة والمرض والنحو المرض وذلك انه ينسب من الامراض وينتهي الى الاعراض في نحو  
التخليل بالعكس وذلك انه يلخص من الاعراض وينتهي الى اسبابها **و**

هذا الكتاب من حوامع الاسكندر وابن النعمان في الطب والاعراض  
من الطب والاعراض في اسبابها الخارجية عن الطبيعة واستوى الكلام في  
الاعراض والاعراض في اسبابها الخارجية عن الطبيعة وهذه هي الامراض واسبابها الامراض والاعراض  
في الامراض واسبابها الاعراض وما كان تشعبه من ملاماته جمعها وخبرها في احسان عال حتى يصف  
ونصف ما يصاها في فوائدها **و** ومنفعة فظاهر جدا وذلك ان اذا وقعنا على اسباب  
الامراض والاعراض والاعراض في الالام عليها على غايته المعروفة بالاشياء النافعة منها ومنهلا في  
من الامراض يستخرج الاسباب والاعراض **و** فاما سميته فالاعراض والاعراض كذا يسمونها  
الاعراض في الاطراف ما يقول ان غرضه في اسبابها الخارجية عن الطبيعة والتي الخارج عن الطبيعة هو الذي يكون  
عن غرض قصد الطبيعة وتسميتها بالاعراض لان اكثر كلامها فيها والتي سمي من الاعراض فيه **و**  
**د** فاما انما يسمونها فظاهر من خط كلامه ومن سمي له المفسرين له ومن سمي ارايه وحكي النوى يقول  
انه ولا يحد من الناس يمكن ان يخرج الامور غير المتشابهة مثل هذا الجمع بعد ارسطو طالس سوكي  
جالينوس **هـ** فاما مرتبة فان يقرأ بعد الامور الطبيعية واول الاسباب الخارجية عن الطبيعة  
**و** وافساحه سمي الى ست مقالات في الاول تنكبه الامراض وفي الثانية اسباب الامراض وفي الثالثة  
في الاعراض العارضة في الامراض وفي الرابعة والحامه والسادسة تنكبه اسباب الاعراض  
وحتى فنقلنا ان الاعراض تنقسم الى ثلثة اقسام الى ضرر الفعل المحسوس والحالات البدن والى ما يور  
من البدن لان ضرر الفعل ينقسم ثلثة اقسام ضرر الافعال النفسانية وضرر الافعال الحوائية  
وضرر الافعال الطبيعية ما التسمت مقالات الاسباب ثلثة وايضا فان عدد الاعراض ثلثة ما جعل  
عدد المقالات التي تنكبه في اسبابها على عددها **و** فاما اي جزء يرتقي من آخر الصانع الطبيعة  
يقول انه يرتقي الى الجزء النطري ومن حله هذا الى العلم بالاسباب الخارجية عن الطبيعة **و** فاما الهي الذي  
سأله فيه من انما العالم فالنفس المقتضية وذلك انه تنقسم الاعراض والاسباب والعلامات وتخليل الجسد  
وذلك انه بعد الصحة والمرض والنحو المرض وذلك انه ينسب من الامراض وينتهي الى الاعراض في نحو  
التخليل بالعكس وذلك انه يلخص من الاعراض وينتهي الى اسبابها **و**



بسم الله الرحمن الرحيم

جوامع كتاب جالينوس في العلاج والاعراض

مقالات جوامع المقالة الأولى تتضمن ذكر اصناف الاسرار

الاعتدال الطبيعي يكون موحداً في البدن الصحيح في ثلاثة أشياء: أحدها خلط  
والماني الأعضاء. والثالث الأفعال. وكل واحد من هذه إذا تغير عن حال الطبيعة  
حدث عنه واحد من الأشياء الخارجة عن الطبيعة. فالاختلال إذا تغيرت  
الحالة الخارجة عن الطبيعة حدث عنها سبب المرض والأعضاء إذا تغيرت  
عن حال الطبيعة وتغيرت إلى حال خارجة عن الطبيعة حدث عنها مرض. **هـ**  
والأفعال إذا تغيرت إلى حال خارجة عن الطبيعة حدث عنها عرض. وإذا كان  
المرض على ما وصفنا فليس مخلوفاً ما هو خارج عن الطبيعة والاعتدال من أن يكون إما  
سبب وإما عرض وإما مرض. فان كان سبب فاخلوا من أن يكون إما سبب بإد  
منزلة كثرة الهواء وإما مقادير منزلة كثرة الخلط وإما سبب مثبت  
للمرض منزلة العفونة في الحيات للحادثة عن العفن. وإن كان مرض فإما أن  
يكون واحداً من الأمراض المشابهة الأجزاء وإما أن يكون واحداً من الأمراض الآلية.  
إما أن يكون مرض مشترك عام. وإن كان عرض فإما أن يكون من الأعراض الحادثة  
في الأفعال إذا انما التصرف منزلة رداء التنفس وإما أن يكون من الأعراض الحادثة  
نوع من أنواع الأشياء التي تخرج وتستخرج من البدن منزلة البول الأسود  
العرق وإما أن يكون واحداً من الأعراض الحادثة في حالات البدن منزلة اليرقان  
هذه التصنيفات الأخرى من الأعراض تابعين للصنف الأول. **و** غرض  
البيان في هذه المقالة أن يبحث عن ثلاثة أشياء أحدها ما هو المرض. والثاني كم هي  
أمراض المفردة المتشابهة الأجزاء والآلية والمشاركة. **و** والثالث كم هي الأمراض

فلما ان عزمه هذه العالم النخري لحساس الامراض واماكن معهام ان يقسم ما لا يعلم فاداة الضرورة الحد والمريض من قبل قسمته ولا الرض  
من الامور الخارجة عن الطبع والامور الخارجة عن الطبع المعالم بالقياس الى الامور الطبيعية فاشي الطبيعى هو الصحة فاداة الضرورة الحد بل الصحة  
يخرج من الحد هذه المرض للطاعن يطلع ويقول كيف تخرج الكتاب بالاسباب والسؤال بالامراض فقولوا لا لا اسباب  
مستقلة على الاثر بالطبع ما قد منته النجيمه ولا في الامراض مستمدة عندنا ما قد مضى العلم ونحو يقول اهل المصانق والمنصافان ان  
ما بالطبع لا يقدم احد على الاخر وما قد يكون الامراض محصورة وسهولة الامراض ما قد مضى والاسباب لا اسباب محصورة ولا سهولة

الصحة

قد اختلف الناس والايدي في الحكم على الضم من اي وجه يكون فقال بعضهم اما حكم  
على الانسان انه صحيح من ان يكون يفعل . وقال بعضهم اما حكم على الانسان  
انه صحيح من ان يكون يقدر ان يفعل . واهل القول الاول يلزمهم تساعتان احدهما  
ان الانسان متى لم يفعل فهو مريض فكأن على هذا القياس من لا يبصر لانه في ظلمة مريض  
البصر ومن لا يحرك يده مريض اليد . والباء مريض الدماغ . والاخرى ان المريض يصير  
بحسب قولها ولا عرض اعني نفس ضرر الفعل لا السبب الذي عنه خلاك الضرر  
وتصير اصناف الاعراض من اصناف الامراض . وذلك ان اصناف الامراض بحسب  
رايها ولا هي الشج . والحذر . والوعنة . واما اهل القول الثاني فيقولون ان الاسان  
اما يقدر ان يفعل من قبل الهيئة الطبيعية التي اعصابها مهتاه بها فيجب من ذلك  
ان يكون وجود الصحة في الهيئة الطبيعية من هياب الاعضاء واذ كان ذلك كذلك  
فالمرض ايضا اما وجوده في هياب الاعضاء الخارجة عن الطبيعة . اما المشاهدة  
الاجزا بمنزلة اللحم والورم . واما الالية بمنزلة الخلع والسدة . . . . . ليس خلقوا هيئة  
اعضاء الباني من ان يكون اما طبيعية معتدلة فيسمى صحة . واما حاجة عن الطبيعة  
غير معتدلة فيسمى مرض الان لزوم الاعدال والخرج عنه فوجدان بحسب راي القراط  
في المزاج الحار والبارد . والرطب . واليابس . وبحسب راي امقوس في الثقب التي  
بين الاحز التي لا تنجز اذا كانت ليس باوسع مما ينبغي ولا اضيق . . . . . قد اختلف الناس  
في امر الاسطفسات . وحمل اعتقادهم فيها رابين احدها راي من قال انها  
تقبل الاستحالة بمنزلة انقراط واصحابه . والاخر راي من قال انها لا تقبل الاستحالة  
وهو لا فرق بين من هم قوم قالوا ان الاسطفس واحد بمنزلة رومانيس وما ليس  
واصحابها . ومنهم من قال ان الاسطفسات كثيرة بمنزلة دمقرطس وايقورس .  
واشياءهما . . . . . وليس خلقوا البدن من ان يكون اما شئ واحد مفرد . فلا تقبل الزيادة

هذا الذي أخذت كونه  
عند هذا لا في الإراض إلا في وقت  
المساحة وفي الوقت  
والإراض إلا في وقت  
مريض أو أن لا يمكن أن  
لا بد من أن لا يكون  
لا بد من أن لا يكون



والنقصان والصحة والمرض والاصناف الموجودة وكل واحد من هذه لان الامر كما قال افراط ان الانسان لو كان بشي واحد لم يكن معرضا لالام او يكون من مركب فيقبل الزيادة والنقصان والاصناف الموجودة في الصحة والمرض وان كان مركبا فليس مخلوا من ان يكون مركبا من الاسطوانات تقبل الاحداث او من اسطوانات لا تقبل الاحداث فان كانت اسطواناته قابلة للحدوث فالامراض الحادثة فيه مرضان احدهما حدث في جوهر هذه الاسطوانات والآخر في تركيبها فان كانت اسطواناته غير قابلة للحدوث فالحادث فيه مرض واحد وذلك لان جوهر الاسطوانات التي هو منها مركب لا يقبل الاحداث ولا يحدث فيه شيء من الامراض وتركيبها يقبل الاحداث فتحدث منه الامراض وحالينوس يتمثل في هذا بيئين احدهما مبنى على غير قابلية للحدوث فهو ليس حادثا به شيء من الافات بسبب تلك الحجة لكن سبب تركيبها والآخر مبنى على قابلية للحدوث فهو معرض لقبول الافات من الوجهين بسبب الحجة اذ كانت قابلة للحدوث. وسبب التركيب اذا تغيرت اصناف التركيب في البدن ثلثة احدها تركيب الاعضاء المتشابهة الاجزاء ونقال له المراج وخروجه عن الاعتدال نقال له مرض متشابه الاجزاء والثاني تركيب الاعضاء الالية من المتشابهة الاجزاء ونقال لها الهيئة. وخرج هذا عن الاعتدال نقال له مرض من الامراض الالية. والثالث تركيب جملة البدن من هذه الاعضاء ونقال له الاتصال وخرج هذا عن الاعتدال يقال له مرض مشترك. حاصل الامراض المتشابهة الاجزاء حسب قول افينورس في الاسطوانات اثنتان احدهما المكا الحادث عن فضل ضيق النقب. والآخرى التخلخل الحادث عن افراط سعة النقب. وافراط ضيق النقب يكون اما لان الاجزاء التي لا تتجزأ تجتمع وتقتصر

الحجة الطران

الحجة ان رادت او نقصت بالمتغير هو البت لا هي

هذا اعتدال الامراض الحادثة في مركب المسامحة لا المراج

بعضها الى بعض. واما لان اجزا اخرى فبما بينها وافراط سعة النقب يكون اما لان الاجزاء تشل ويخرج ما بينها فبقي مواضع تلك الاجزاء حسب قول افراط في الاسطوانات اربع. الحار الرطب. البارد اليابس. واما امراض الالية فهي حسب راي الفقيين اربعة احدها في الخلقة. والآخر في العدد. والثالث في المدة. والرابع في الوضع. والمرض الحادث في خلقة الاعضاء اما ان يكون في شكلها. واما في خوريجها. واما في الحركي الباطن فيها. واما في خشونتها. واما في ملاستها. واما المرض الحادث في عدد الاعضاء فيكون اما من طريق زيادة العدد. واما من طريق نقصانه. والزيادة يكون اما من حصول لاسيا الطبيعية. واما من حصول لاسيا الخارجية عن الطبيعة. واما المرض الحادث في مقدار الاعضاء فيكون اما لان مقدار العضو يزيد ويكثف. واما لان مقداره ينقص ويصغر. واما المرض الحادث في وضع الاعضاء فيكون اما لان العضو ينتقل ويؤول. واما لان مشاركته لبعضها الى بعض. الآلات اصناف منها اولية بمنزلة العضلة. ومنها ثانية بمنزلة الاصبع. ومنها ثالثة بمنزلة الكف. ومنها رابعة بمنزلة جملة اليد والعروق والشرايين. والمرحلة من الاصابع والراحة. الامراض المفردة المتشابهة الاجزاء اربعة الحار والبارد. والرطب. اليابس. وكل واحد من هذه الاربعة لا مخلو من ان يكون اما غلبه كيفية معها مادة منصبة. واما غلبه كيفية ساذجة. مثال المرض الحار الذي يكون من كيفية ساذجة حتى الدق. وفي دم والاختراق الذي يعرض من الشمس في الرأس والسخونة التي تعرض من التعب في الساق ومثال المرض الحار الذي يكون من كيفية معها مادة منصبة الورم الحار الحادث عن الدم. والحجى الحادثة عن العفونة. ومثال المرض البارد الحادث عن غلبه كيفية ساذجة ما يعرض لمن يصيبه البرد الشديد بل من الشخ من خلف. والشخ من قدام. والشخ من الوجهين والجود. والرعدة والرعشة. ومثال المرض البارد الحادث عن كيفية ساذجة العلة المعروفة بالذبول. والحادث عن كيفية معها مادة السرطان

كما تعرفت المعاد والغير الى الالام من اجزاء الغلة كالاصابع او الاضمة

اذ استغنى عما الصلت الى احد للاصابع اذ استغنى عما الصلت الى احد للاصابع

الجود هو ان يستوي البرد على البدن حتى يسطر الحس والحركة والعفونة ومن السكة ان مادة السكة محصورة في بطون الروايع وفي السكة العين مفضة وفي الجود يكون تارة مفتوحة واما من ضعف القوة واما من رداء المان



ومثال المرض الرطب الحادث عن كفيه ساذجة الاعضاء التي تطلب لها ويتبرهل  
 حتى يسيل من بين الاصابع كانه الماء المطلب . والحادث عن كيفية معها مادة الاستسقاء  
 الآفات الحادثة في الاعضاء الالية اربعة اصناف . واحد في خلقه الاعضاء والاخر  
 في عدددها . والآخر في مقدار يورها . والآخر في وضعها . وكل واحد من هذه الاربعة  
 الاصناف ان حدث في العضو الذي هو العالم بالفعل فهو المرض . وذلك لانه يضرب بالفعل  
 اضرارا اوليا لا متوسط فيه . وان حدث في واحد من الاعضاء الناعمة لذلك العضو القائم  
 بالفعل . وكان قويا سليما من قوته وشدة ان يضرب بالفعل بلامتوسط سمي ايضا في هذه  
 الحال مرض . وان هوم يضرب بالفعل اضرارا اوليا ولكن من طريق انه يضرب بالالة الفاعلة  
 له . قيل انه سبب للمرض ولم يقل انه مرض . مثال ذلك ان العين فيها عضو هو  
 العالم بفعلها وهو الرطوبة الجليدية . متى حدثت هذه الرطوبة آفة هي كالحالة مرض .  
 لان آفة النازلة بها تنكأ العين وتضربها مضرة لا متوسط سببها وسببها فيها اعضا  
 تنفع هذه الرطوبة بمنزلة الطبقة القرنية . فان هذه الطبقة لها من المنفعة في العين  
 ان يستزها ويوقها من الآفات وتنفذ فيها الروح الباصرة بلامانع وذلك لصفاها  
 وضياها كما تنفذ البصر في الحاجة الصافية وفي القرن المجوف . متى حدثت  
 بالعين طفرة فمادامت لم تغطى العين والجرا الذي يجاذى الحدة من القرنية فليس يقال  
 ان تلك الطفرة مرض بل سبب للمرض لانها ليست تضرب بالبصر مضرة لا متوسط معها  
 فاذا عظمت الطفرة حتى يغلي الجرا الذي يجاذى الحدة من القرنية ومنعت البصر  
 هي المرض لانها تمنع البصر نفسها من غير واسطة بينهما وبين ذلك . اصناف  
 الامراض الالية الحادثة في خلقه الاعضاء اربعة احدها في شكل العضو بمنزلة ما  
 تعرض في السابقين اذا التويا كثيرا . اما الى الجانب الالسي واما الى الجانب الوحشي . والآخر  
 في التجويف . والثالث في المجرى النافذ وكل واحد من هذين اعني التجويف والمجرى

المجرى والمجوى من مهابا مشابه ان يجرى اسنادرية كالعدا  
 ومنها ما جعل في الفصوات ومنها ما جعل ليودي الى الصرة  
 كما في فاه يودي الى المعدة

يعرض له ثلثة آفات احدها ان يتبع منزله ما يعرض من افتتاح العروق وانتشار الحرف  
 والاخر ان يضيق . والثالثة ان يبطل واتساعه وضيقه ونظا له يكون اما من شئ يكون  
 محبسا في جوفها فيسدها بمنزلة الخلط الكبر الغليظ اللزج والحصاة والقيح وعبيط الدم  
 والرجيع . وقام الى جوفه سفة من قبل البس والبرودة والقبض والورم الحار والروح  
 والصلب . وفساد شكل العضو بمنزلة ما يعرض للانف اذا انقطع فضايق المجرى لما قد  
 فيه واضر ذلك بالتنفس واما من شئ يضغط العضو من خارج بمنزلة ما يضغط الورم  
 الحادث في المثانة للامعاء فيضيق بذلك المجرى لما قد فيها . واما الصنف الرابع  
 والخامس فحدثان في الحشونة والاملاسة . اما في الحشونة فبان يكون العضو الخشن  
 تملس بمنزلة ما يعرض ذلك للرحم . واما في الاملاسة فان يكون العضو الاملس خشن  
 بمنزلة ما يعرض ذلك للخصبة الرينة . الاعضاء التي فيها مجرى نافذ بعضها السرة  
 فكل شتفع به منه جميع البدن وما كان من الاعضاء كذلك ثم انسداد المجرى النافذ فيه  
 فاما ما حدث به مرض واحد . وبعضها له من المنفعة التي تنفع بها من مجراه شفوذا  
 ينفع فيه فكل فاعله جوهرة . وشتفع به منه جميع البدن . وما كان كذلك فهو  
 اذا انسداد ان كانت سدة سبب ورم فقد حدث مرضان لان الورم مرض حدث  
 في نفس جوهرة والسدة مرض حدث في المجرى النافذ فيه . وان كانت سدة بحسب  
 خلط من الاخلط غليظ او لزج او جاف فالحادث به مرض واحد وهو السدة مثال  
 ذلك ان العروق الجوف اذا انسداد ان كانت سدة سبب ورم فقد حدث له مرضان  
 اذ كان له فعلا . لان احدها هو ليل للدم وهذا قد عاقه الورم . والآخر تنفيع الغذاء الى البدن  
 وهذا قد عاقته السدة . وان كان ما انسداد سبب خلط ليج فيه . فالحادث مرض  
 واحد وهو السدة . واما الانف فانه لما كان شتفع به في دخول الهواء خرج منه  
 بالتنفس فقط ولم يكن لجوهرة فكل شتفع به منه ساير البدن فانه اذا انقروم وانسد المجرى

الاولى او اخرها  
 كالحال ان يضرب بالفعل  
 اذا سدت العين  
 المجرى من الجوف  
 فاما ان يضرب  
 بالالة فانه يكون



النافذ فيه اما حدث به مرض واحد وهو السدة .  
 تنزل وتكون بعضها من بعض تكون مرض من مرض منزله ما حدث من الورم المسمى المتفوق  
 والورم المعروف بالحمى . ويكون سبب من سبب منزله ما حدث عن الامتلاء  
 عن . ويكون عرض من عرض منزله ما حدث من الارق لخلط الدهن . ويكون مرض  
 من سبب منزله ما حدث عن العفونة حمى . ويكون سبب من مرض منزله ما حدث  
 عن الحرارة انتشار الاخطا . ويكون مرض من عرض منزله ما حدث عن التخمرة  
 امتلاء . ويكون عرض من سبب منزله ما حدث عن الامتلاء ثقل .  
 خارج عن الطبيعة من ان يكون اما نضض ضرر الفعل او شئ تابع للضرر فتقال له عرض  
 واما شئ هو المضرب بالفعل واضرار هذا بالفعل ان كان اضرازا اوليا بلامتوسط فيل  
 انه مرض . وان كان متوسط قيل انه سبب . المرض الحادث في عدد الاعضا  
 يكون اما من قبل زيادة العدد واما من قبل نقصانه . واما من قبل ان يكون اما من  
 جنس الاشياء الموجودة في الطبع منزله الاصبع السادسة . والحمى الثابتة والطفرة التي  
 تكون في العين فان هذه اما هي تزيد الغشا المغشى لساخ العين . واما من حلس الاشياء  
 الخارجة عن الطبيعة منزله الحيات في الامعاء والحصاة في الممانه واما في العين  
 واما نقصان العدد يكون على مرض واحد ان ينقطع عضو كما هو حمله فتكون هذا  
 مرض يدخل في باب العدد فقط . والاحزان ينقطع جزو من العضو فيكون حينئذ ان  
 يدخل في باب العدد وفي باب المقدار . اما في المقدار والعضو واما في العدد فجميع  
 البدن . والامراض الحادث في العدد ما كان منها من حسن الزيادة فهو ان كان  
 نضرا بالفعل بلامتوسط فهو مرض منزله المذخ العين . وان كان اضرازا به ليس  
 هو بلامتوسط منزله الطفرة الصغيرة قيل انه سبب للمرض . وان كان منها  
 من حسن النقصان هو ايضا ان كان يضرب بالفعل بلامتوسط قيل انه مرض منزله

منزله . والرجل وان كان مضرته اياه ليست بلامتوسط قيل انه سبب للمرض  
 واضرار هذا بالفعل على ضربين اما من طريق انه اذا ارتفع وفقد ما كان سبب به  
 منزله الثرب فانه لما كان سبب المعدة صار متى قطع بردت المعدة . واما من طريق  
 ان قطع سببها بقاء الغذاء الذي ياتي الاعضا منزله ما يعرض اذا نحن قطعنا العروق  
 التي تحدث بها العلة المعروفة بالدوالي الى ان يهزل العضو وينقص . فان اضرازا بالفعل  
 متوسط وغير متوسط فهو مرض وسبب معا . الاعضا بلية اصاب منها  
 ما يقوم بفعل من الاعمال فقط منزله الدماغ . فهو بهذا السبب متى حدثت به آفة  
 او ماله ضرر كان ذلك مرض . ومنها ما يقوم بمنفعة فقط منزله الثرب فان هذا  
 مروض على المعدة والكبد فهو سببها ومتى حدثت به آفة صار سبب للمرض  
 ومنها ما يقوم بمنفعة وفعل منزله اللهاة فان فعلها ان تقوم بالصوت وذلك  
 انما تنزع الهواء اذا خرج ومن اجل ذلك متى قطعت حدثت عن قطعها مرض  
 ومنهجهتها انما للربة منزله الشئ السائر . والممانع للافات عنها يدفعها عنها عليه  
 برودة الهواء في هذا السبب متى قطعت صارت سببا للمرض . ونقول ايضا  
 ان من الاعضا ما يقوم بفعل واحد او منفعة . وما كان كذلك فهو متى حدثت  
 به آفة هي اما من مرض واحد او سبب واحد . ومنها ما يقوم بفعلين او منفعتين  
 منزله العروق . وما كان كذلك هي متى حدثت به آفة حدثت مرضين او سببين  
 المرض الحادث في مقدار الاعضا اما ان يكون من طريق ان مقدار العضو يزيد  
 وسكته باق على حاله منزله اللسان الذي يعظم والانعاظ الذي يدوم وهو عن  
 غير سهوق . والحمى الذي تنبت باليد في الفرج وعظم الدين او اللتين وتولد اللحم  
 اللين ما في العين . واما ان يكون من طريق ان مقدار العضو ينقص منزله ما يعرض  
 لاصحاب السل ولين سقص اللحم الذي في ماقفه . المرض الحادث في وضع الاعضاء  
 تسمى السيلان







العضو وان كان في كل واحد من اجزاء المريضة مرض على حدة بمنزلة ما يعرض  
 للعين اذ حصل فيها قرحه في القرنية فبرزت الطبقة القرنية وبقيت طبقة العين  
 موصولة وزال ثقب الخدقة عن استقامته فتورب ونزل فيها الماء ونبتت  
 فيها طفرة فاذا كان ذلك من الناس قوم سموه هذا مرض مركب ويذهبون  
 في ذلك ان العضو المركب الذي حدثت فيه هذه الامراض كلها في عضو واحد  
 ومنهم قوم سموها امراضا كبيرة ويذهبون في ذلك الى ان الاخر التي حدثت  
 فيها هذه الامراض هي كثر وكل واحد مرض من هذه جز غير الجز الذي فيه المرض  
**الآخِر** : تمت حوامع الاسكدراني في المعالاة الاولى :  
 من كتاب جالينوس المعروف بكتاب العلاج :  
 والاعراض وهي المعالاة التي ذكر فيها اقسام الامراض

فصارت

لما علمت في المعالاة الاولى عن الامراض وحصر هذه الالوان على حصرها فيه حتى يتمكن من علاجها  
 استفادنا علما عن اسباب الامراض لانه في هذه ان ينقل عن الامراض الى علم طر وعلاجاتها  
 من علمنا اسبابها لان العلم بالاشياء انما يتم بعلم سببها

المعالاة تسمى الاسباب لان منها ما هو كسب فالسبب الاول ومنها ما هو كسب  
 كالسبب الثاني وهو كسب كالكسب السام والعضو الحار البارد والهو المحسوس  
 فانه ينقل فينا وينقل منا وينقل من كسب كالكسب السام والعضو الحار البارد والهو المحسوس  
 في الاسباب الثلاثة بالصناعة الطبية وليس جميعها كسب اسباب الامراض كسب ومنفعة  
 نظر تلك الاسباب في معرفة الامراض وتوصل بها الى شفائها ففرع السبب يلزم منه  
 ارتفاع المنسب

سبب المرض من الارجاس

حوامع المعالاة الثانية من كتاب جالينوس المشتق بالعلاج والاعراض  
 وهي التي تسمى في هذا ذكر اسباب الامراض

الامراض الحادثة في الاعضاء المتشابهة الاجز الحسب راي اصحاب القياس ورضان لهما  
 سوا المزاج والاختلاف في الاتصال وسوا المزاج صنفان احدهما سوا مزاج منفرد والاخر  
 سوا مزاج مركب اما الساذج فالحار والبارد والرطب واليابس واما المركب  
 فالحار اليابس والحار الرطب والبارد اليابس والبارد الرطب وحسب راي اهل  
 العرفه الثلاثة من فرق الطب هما ايضا مرضان احدهما يحدث عن خروج القلب  
 عن حال الاعتدال اعني القلب التي لا يتركها الحسن فيكون اما تكاثف واما تخلخل  
 واما سوي مركب منهما والاخر يحدث عن تفرق الاتصال الذي يتركه الحسن  
**اسباب المرض الحار خمسة** : احدها الحركة الكثرة اما من حركات النفس منزلة  
 الغضب والغم واما حركه البدن بمنزلة التعب : والثاني ملافة الاسباب  
 المسخنة بمنزلة الشمس والنار والحمام : والثالث تكاثف السام وضييقها اما بسبب  
 شئ بارد بمنزلة ما يعرض لمن سافر في البرد الشديد واما بسبب شئ قاسي بمنزلة  
 ما يعرض لمن يستقيم مما خالطه شئ واما بسبب شئ يابس بمنزلة ما يعرض لمن  
 يرفق في الرمل : والرابع العفونة بمنزلة ما يعرض من عفونه ما يعرض من البزور  
 والزبل : وما يعرض في الاورام الحارة والاورام المعروفة بالحجرة من تولد الحارة  
 والحامس موافقة المادة ومثلكها لذلك بمنزلة ما يعرض لمن تناول اشيا قويا حارة  
 من الاطعمة والاشربة فتشتعل بذلك الحرارة الباطنة مثل البصل والكراث والخجيرة  
 وما يعرض عند ادخال الخطب اليابس من النار الخارجية اذا الهبها وزاد فيها والخبث

والسحق قد تراك من الاسباب المولدة للحارة جسم الغذاء وهو شئ ليس بمحسوس فما ذكر  
 من اسباب الامراض المتنبه فالبعض الشعور اذ لم يصادف نارا اخذت خبثا ما وحككت بعضه على بعض لئلا  
 في بعض الاجزاء على هذا الحدث الحار من الحركة واما افلاطون فيقول ان علته حدوث النار في المركب من الاسباب الحارة  
 وكان الحركه على السام واوراقها التي يعتقد ان الحامين اذا تناولوا حصرها هو ما لا يدرى الا شعور الانسان بالاشغال والاشغال

والا فليس على كل واحد من هذه الاسباب ان يكون سببا في كل مرض بل هو سبب في بعض الامراض فقط  
 فلو كان سببا في كل مرض لكان سببا في كل مرض من الامراض الحارة والباردة والرطبة واليابسة  
 فلو كان سببا في كل مرض لكان سببا في كل مرض من الامراض الحارة والباردة والرطبة واليابسة

لما علمت في المعالاة الاولى عن الامراض وحصر هذه الالوان على حصرها فيه حتى يتمكن من علاجها  
 استفادنا علما عن اسباب الامراض لانه في هذه ان ينقل عن الامراض الى علم طر وعلاجاتها  
 من علمنا اسبابها لان العلم بالاشياء انما يتم بعلم سببها



وكل واحد من هذه الاسباب يحتاج في احداث المرض الى ثلثة اشياء احدها مقدار ما  
 وذلك انه كما ان الحركة ان لم تكن قوية لم تحدث افعيا كذلك الاعيان ان لم يكن شديدا لم تحدث  
 عنه الحمى. والثاني طول مدة وذلك ان الشمس ان اطالت الا نسيان <sup>المكتسب</sup> فيها حمى  
 وان لم يلبث فيها الا وقتا يسيرا لم يحم. والثالث موافقة البدن الذي يحدث فيه المرض  
 وذلك انه ليس يعرض لجميع الابدان ان يعتل من الحركة على مثال واحد لان بدنا واحد  
 من افعال الناس ان تعبت فضل قليل حمى. وابدان الصراحين تتعب الكثرة لا يتأهلها من ذلك  
 افعيا ولا حتى لعدم استعدادهم. **الاسباب ثلثة اصناف** منها اسباب <sup>هذه الاسباب هي المبردة</sup> تعمل  
 ما ينقله بالبدن من خارج ونقال لها اسباب باقية منزلة الشمس والنقب والبرد  
 اذا حدثت عن كل واحد حمى. ومنها اسباب تكون محتفنة في داخل البدن وتعمل ما  
 تفعله بتوسط اشياء اخر ونقال لها الاسباب السابقة منزلة كثرة الاخلاط وغلاظها  
 ولزجتها المحرثة للحمى. ومنها اشياء تفعل ما تفعله من داخل الان ذلك بلامنوط  
 ونقال لها الاسباب المثبتة والماسكة منزلة غلبان الاخلاط وعفونتها في الحمى.  
**اسباب المرض البارد ثمانية** احدها ملافاة الاسباب التي تبرد منزلة ما عرض  
 لمن يلقى بذنه الملح. والثاني كسبه الاسباب الواردة الى داخل البدن منزلة شرب  
 الماء البارد. واكل الاطعمة الباردة. والثالث كثرة مقدار الاسباب التي تتناول  
 وافراطها منزلة ما يعرض لمن يكثر من اكل الطعام وشرب الشراب. والرابع عدم  
 الغاية الغاية القصوى منزلة ما يعرض في الجوع الطويل المدة. والخامس  
 ضيق المجاري بافراط منزلة ما يعرض لاصحاب السكات. والسادس افراط تخلخل  
 البدن منزلة ما يعرض لمن يدخل الحمام. والسابع افراط الحركة فان ذلك يحدث  
 البرودة في البدن من طريق ما سددت عنه من التخلخل. والثامن افراط الراحة والدعة  
 الحرارة الطبيعية التي في البدن تتروخ من وجهين احدهما تحركه الصور ونفوذ

وقد قالوا ان العلل التي من شأنها صارت  
 البارد اكثر من اسباب المرض الحار لان طارضا  
 وهي التي تسمى بالاسباب الباردة في الحقيقة اربعة  
 من قول ان البرودة تنحدر الى اسباب المرض البارد في الحقيقة اربعة  
 ولزم ان لا يكون في الحقيقة اربعة  
 ولزم ان لا يكون في الحقيقة اربعة

الهواء في قصبة الرية وهذا يقال النفس. وهو خزان احدها دخول الهواء البارد. وهذا يكون  
 بانفساط الصدر ونقاله الاستشاق. والآخر خروج البخار الدخاني المتولد في السلب  
 وهذا يكون بانقباض الصدر ونقاله النفس. والوجه الآخر يكون بتخلل ما يتخلل  
 ودخول ما يدخل من الجلد ومن العروق الضوارب وهذا ايضا يقال له تنفس  
 وهو مركب من جزئين احدهما دخول الهواء البارد وهذا يكون بانفساط العروق  
 الضوارب. والآخر خروج البخار الدخاني وهذا يكون بانقباض العروق الضوارب  
 ويقال له التخلل. اذا ضاقت المجاري فضيقها لا غلوا من ان يكون اما  
 شديدا معرطا واما ليس بالشديد المعرط. فان كان الضيق شديدا معرطا فهو لا  
 محاله يحدث مرضا باردا ضروريا وذلك يكون على اربعة شتى نستعرفها فيما تسانف  
 من ذكر الاسباب الامراض الالية ان كان ليس بالشديد المعرط فهو ان كان في  
 بدن جيد الاخلاط احدث احد امرين اما امتلا ان كان البدن لا يتحرك ولا يستعمل  
 الرياضة واما قوة من الحرارة ان كان البدن يستعمل الرياضة ويتحرك. وان كان ذلك  
 في بدن اخلاطه رديئة احدث احد امرين اما حمى يوم واما برودة مزاج. الا انه  
 احدث حمى يوم اذا كان الفضل ليس بالكثير جدا والمكانف ايضا ليس بالكثير جدا وحدث  
 برودة مزاج اذا كان الفضل الرخا في كثير جدا وضيق المجاري شديدا. طبابع  
 الابدان تختلف منها ما هي جيدة الاخلاط وهي التي تكون قد غلب عليها الدم والبخار  
 المتخلل منها يكون الى الرطوبة ما هو ومنها ما يكون الغالب عليه المرار والبخار  
 المتخلل من هذه يكون لطيفا ما يلا الى اللهب. ومنها ما يكون الغالب عليه  
 السودا والبخار المتخلل من هذه يكون ما يلا الى اليبس. ومنها ما يكون الغالب عليه  
 البلغم والبخار المتخلل من هذه دخاني غليظ. **اسباب المرض اليابس خمسة**  
 احدها ملافاة الاسباب التي تخفف منزلة ما عرض لمن يدفن في الرمل او يلقى على يدسه



ترتيب دقيق أو تسليح ما البحر أو ما البودق أو ما سائر القار أو ما الشب أو الكبريت  
 والمائي عدم الغذاء والثالث سس الأغذية التي يغذي بها البدن منزله العروس  
 والطرح من وما كان من الشراب شديد اليبس والرابع كمي الحركة أو ما هو النفس  
 منزله الهم والغم واملحركة البدن منزله التعب والخامس ملاقاته الاشياء التي  
 تنفي الرطوبة وتخللها وتخلل البدن **باب المرض الرطب خمسة** أحدها  
 ملاقاته الاشياء التي ترطب منزله الحمام والهوا الرطب والمائي الرودة الكسرة اعني  
 الاكل من المطعم والمشرب والثالث تناول الاطعمة والاشربة والادوية الرطبة  
 منزله البقل والسراب المزوج وكما والرابع قلة الحركة وادمان الدعة والراحة  
 والخامس امتناع التحال وهذا ما يقع لضيق المسام ما كان من الامراض مفردا  
 سببه ايضا الذي حدث عنه مفردا وما كان منها مركبا سببه من اسباب  
 مركبة اذا كانت اسباب كبره كل واحد منها له في البدن فعل فانه ان كانت  
 من نوع واحد حدث عنها نوع واحد من سوء المزاج وان كانت متصادمة بعضها  
 سخن وبعضها برده فمرة يغلط اكثرها عددا ومرة اكثرها لبثا ومرة اقواها  
 ومرة يفعل كل واحد منها فعلة فيحدث عنها سوء مزاج مختلف الماده التي  
 تنصت الى عضو ان كانت مفردة حدثت عنها على مركب مفردة وان كانت  
 مخالطة لمادة غيرها حدثت عنها على مركبة السبب في كل مادة تنصت  
 فهو ان يكون عضو قوي يدفع عن نفسه فضلا يصير الى عضو ضعيف لا يمكن دفعه  
 والاعضا القوية هي الاعضا الشريفة التي جعلت للافعال منزله القلب والعروق  
 الضواري والكبد والعروق غير الضواري اذا كانت على الحال الطبيعيه والاعضا  
 الضعيفة منها ما هو ضعف الاعضا بالطبع ومنها ما هو كذلك على حال خارجة  
 عن الطبع فلذلك هو ضعف الاعضا بالطبع وانما جعل كذلك لانه لا فعل له

او سمعني قول من لم يدر ما هو  
 الامر الذي يوجب رطوبتها فان كان الرطب والبارد  
 لا يغير ان يغيرها والرطب والبارد لا يغير  
 الخ فاعلم ان الرطب والبارد لا يغيرها  
 وبقدرها على حال

كلامه اسباب  
 الامراض المركبة  
 ولعلنا نرى في المرح الحاصل  
 منها الحسب العالي عليه

كلامه سوء المزاج  
 الكائن مع ماله

كلامه سوء المزاج  
 الكائن مع ماله

كلامه سوء المزاج  
 الكائن مع ماله

ان الحسار لم يسمع العلم الى من اعطاه تنصب الماده من الاعضا الرئيسية التي هي غير راسه وهو ان حسن عناية الطبيعة وذلك ان القوة الدافعة في الاعضا الرئيسية قد فعلت كذا واذ به على العضو اما كسبا او كغيره مما لا يعنى بها الما الاعضا غير الرئيسية ومثل هذا يعرف في الحواس فان القوة الدافعة من العضو الرئيسية ما نود بها وتولتها الى الاعضا غير الرئيسية

بل انما يستتفع منه بان يوفق في كل واحد من هذه الحاجات منه ان يقبل ما يدفعه اليه الاعضا الباطنة  
 التي هي اسفل الاعضا الفضل المتولد فيها واما الاعضا التي يكون اسفلها  
 من غيرها لا يخرج عن الطبيعة منها ما هو كذلك منذ اول الامر سبب انه  
 يوقظ له في اول خلقته من النطفة ومنها ما صار ذلك باخوه لاقية بالثقة  
 لا يزال البدن مادام تدبر الانسان حري على ما سعى بكفى بالآلات التي جعلت  
 فيه بالطبع لتتقنه الفضلات فما يحتاج الى التمام اعني بالآلات الطحال والمرارة  
 والكلى والعروق الضواري والجلد والامعاء والعروق غير الضواري فان حري تدبر  
 الانسان على غير ما سعى لم يبلغ هذه الآلات حاجته من التمام فتجتمع فيه بهذا السبب  
 فضول وتضيق مواد منسبة وسوء التدبير تقع في هذا الباب اما ان يكون الاساق  
 يابوي موضعها هواه اوطب مما ينبغي واما ان يستوفي من الاطعمة مقدارا اكثر  
 مما يحتاج اليه او اطعمة غليظة واكثر تولدا للفضول واما ان يقلل الحركة واما ان  
 يقطع عنه باب فكان اعتياده من ابواب الاستغناء واما ان يكثر استعماله وخاصة  
 بعد الطعام الحاسن اسباب الداعية الى اجتماع الفضول في البدن خمسة  
 احدها الاسيا التي تلقي البدن من خارج مما يربط بمنزله الهوا الرطب والاستحمام  
 المتوالي بعد الطعام والمائي الاسيا التي تتناولها الانسان وموردها بدنه اعني الاطعمة  
 والاشربة الكمية المقدار الزائدة في الرطوبة والغلظ والثالث ضعف القوة  
 المغيرة وهي الهاضمه والرابع ضعف القوة الدافعة والخامس ضيق الحراك التي  
 منها تستفرغ الفضول وتكاثرها وما يعين في قبول العضو ما تنصب اليه من  
 الماده من اعضا اخر سنة اشياء ليجد لها قوة العضو الدافع للمادة والاخر ضعف  
 العضو القابل لها والثالث سعة الطرق التي فيها تنادي اليه الماده والرابع  
 تعلق حرمه والخامس موضع من البدن اذا كان سفلي والسادس ضيق الحراك



النافذ في العضو الدافع الى الاعضاء الاخر **الافعة** <sup>الافعة</sup> في خلقه الاعضاء تكون  
 اما في شكل العضو واما في جوهره واما في الحركي النافذ فيه واما في خشونة واما في  
 ملاسته **سلك** العضو يفسد اما في الرحم واما عند الخروج واما بعد الفساد  
 السلك في الرحم يكون اذا ما عرض هناك شئ من الطبيعة من حركته وهذا المانع اما  
 ان يكون مقدار المادة اذا كان كثيرا مغرطا واما كيف يتم بالانها غير موافقة بمنزله ما اذا  
 كانت سديدة العاط او كثيرة الرقة واما فساد شكل العضو عند الخروج من الرحم  
 فيكون اما لان حرج الجنين يكون ردي واما لان التبايلة شئ في تلقيه واما ساكه  
 واما الفساد بعد الخروج اما ان يكون كونا اوليا واما ان يكون عرضي والفساد  
 الذي يكون اوليا منه ما يكون من قبل الداية والحاضنة اذا هي اسات في فطر الطفال  
 او في حمله او في امساكه واكثرت عليه من اللبن الذي ترضعه حتى يكون ذلك سببا  
 لكثرة اجتماع العضل في بدنه فيفسد به شكل الاعضاء وكذلك يفسد ايضا اذا هي  
 تركته تتحرك حركات مغرطة او مشي قبل ان يحسن له ومنه ما يكون من قبل الطبيب  
 اذا عرض للانسان كسر فلم يحسن الطبيب في جبره ونسوته وشده ومنه  
 ما يكون من قبل المريض اذا كان الطبيب قد فعل جميع ما ينبغي ان يفعله الا ان المريض  
 تحرك عظمه قبل ان تصلب لحامه فيفسد بذلك شكل العضو ومنه ما يكون من قبل  
 سبب من خارج بمنزله ما تعرض للانف اذا انزعج من ضربة نصيبه والمفاصل  
 اذا انقسم الزيت الذي حول المفصل فلم يضط الجفوة العظم الداخل فيها فيفسد بذلك  
 شكل العضو ومنه ما يكون من قبل سبب من داخل بمنزله الاغذية التي يفسد بها  
 السلك اما لكثرة ما تعرض للمخدر ومنه واما لقلتها كما تعرض لاصحاب السل واما  
 فساد السلك بطريق العرض فيكون اما من قطع العصب واما من قبل التشنج  
 واما من قبل الاسترخاء واما من قبل انز فرجة تصلب واما من قبل ورم جارات

حاشا على افادة  
 اسباب الامراض

منه والى طارده  
 من ذلك في الحركه  
 التي والى في الحركه  
 حين واما في الحركه  
 الضرورة

واما من قبل ورم صلب وهذه الاسباب العرضية كلها يفسد بها الشكل من  
 طريق ان العضو يميل ويخرب الصحيح الى الجانب العليل وان كانت الافة استرخا  
 الجزئي للجانب العليل الى الجانب الصحيح وذلك لما كان فعل العضل التخويف  
 او الحركي النافذ في العضو تحدث بها الافة اما بان سقما ونطبقا على عاهه ما يكن  
 حتى يتعها كل واحد منهما واما بان يضيها واما بان يتسعا اكثر ما ينبغي التخويف  
 والمجاري تطبق وتتخم اما بسبب الختام تعرض لها واما بسبب ضيق واما  
 بسبب سدة واما بسبب ضغط واما بسبب تقلص فاما الالفخام فيعرض عندما  
 في المجري فرجة متقدمة ثم تلحم وتلحم آخر ذلك المجري واما الضيق فيكون اما  
 بسبب ورم واما بسبب شئ يثب في المجري والورم اما ورم حارة واما ورم صلب  
 واما ورم رخو واما لخراج جمع هذه والشئ النابت اما ان يكون لحم زائدا واما شئ صلب  
 من جنس الثاليل واما السدة فتحدث اما من خلط كثير واما من خلط غليظ واما من  
 خلط لزج واما من حصاة واما من عبيط الدم واما من مدة واما من ثقل بالسن  
 صلب واما الضغط فيكون اما من ورم يحدث في عضو اخر واما من ربا ط  
 شديدا واما التقلص فيكون اما من سبب من داخل واما من سبب من خارج والسبب  
 من داخل هو واحد امرين اما حركه من القوة الماسكة شديدة قويه واما كلال  
 واسترخا من القوة الدافعة والسبب من خارج اما لثا شئ بارد واما لثا شئ  
 قابض واما لثا شئ ريس فان اليبس يجمع وتقلص المجاري المجاري تنفتح وتوسع  
 اما لان القوة الدافعة تتحرك حركه مغرطة واما لان القوة الماسكة تضعف  
 ضعفا مغرطا واما لان الحرارة والرطوبة يفرطان اما من قبل الهواء واما من قبل  
 الاسترخاء بالماء واما لان العضو يربط ويترهل واما لان شيا من الادوية الفاتحة  
 يوضع على الموضع بمنزله النطرون من الاعضاء ما هو بالطبع املس ومنها

حاشا على افادة  
 اسباب الامراض

حاشا على افادة  
 اسباب الامراض

منه والى طارده  
 من ذلك في الحركه  
 التي والى في الحركه  
 حين واما في الحركه  
 الضرورة



ما هو بالطبع خشن فالاعضا الخشن بالطبع تملك لها من رطوبة دستورية ولما من رطوبة  
 لرجية . وكل واحد من الرطوبتين اما ان يكون الطبيب يداوي بها ويورد بها مزاج  
 على غير ما ينبغي واما ان يكون متحرك من داخل حسب ما ينبغي من جواهر الرطوبة  
 منزله الغذاء الحريف او الدوا الحاد او البخار الخافى . واما من داخل بمنزله الخلط  
 الحاد والبخار الحاد . الخشونة تعرض خارج عن الطبع في العينين وفي قصبه  
 الرية وفي المرى وفي المعدة وفي الامعاء . وحدوثها في العينين يكون اما من سبب  
 من خارج بمنزله الدوا الحاد والبخار الحاد والبخان والعيان . واما من سبب من داخل  
 بمنزله خلط حاد وخال حاد . وحدوثها في قصبه الرية ايضا اما من سبب خارج  
 بمنزله الغذاء الحريف والبخار الحاد . والبخان والعيان . واما من سبب من داخل  
 بمنزله خلط حاد وخال رمله وحدوثها في المرى والمعدة والامعاء ايضا يكون اما  
 من سبب من خارج . بمنزله غذاء حريف ودوا حاد . واما من سبب من داخل بمنزله  
 خلط حاد . اسباب الامراض الحادثة في عدة الاعضاء صنفان . منها اسباب  
 نقصان العدد . ومنها اسباب لزيادة . فاما اسباب النقصان فحرق النار  
 واما من رطوبة متعفنة تنزل في البدن واما من عدم التنفس بالعروق الضواري  
 واما اسباب الزيادة فصنفان وذلك لان الزيادة منها ما هو من جنس الاشياء  
 الموجودة في الطبع . ومنها ما هو من جنس الاسباب الخارجية عن الطبع فان كانت  
 الزيادة من جنس ما هو في الطبع بمنزله الاصبغ . والسبب فيه ان المادة كانت  
 كثيرة وكان مزاجها جيدا . والقوة لم تكن كثيرة الضعف . ولذا لم يجعل عضوا رابعا  
 ولا كانت قوية كسرا . ولولا ذلك لم تزلها كثرة المادة عن لزوم النظام الذي لا يزال  
 يعنى القوة يعنى الضعف المستولى على القوة

قال كنف معارب الاسيا  
 الفرقة لا بد من خشونة  
 والبرق من خشونة  
 ومن قول ان الرية  
 من الملح او ورق الزيتون  
 ومتى على حلقه  
 كما يرضى من الخاف  
 في العين والرمح  
 في الحلق

النقصان يسمى النقصان  
 نقصان اسم او نقصان  
 الجرم منه  
 كما يرضى الامم في انما  
 الاطراف

لازمة له في حركتها وان كانت الزيادة من جنس ما هو خارج عن الطبيعة بمنزله  
 الزوايد الصلبة ردية المزاج صارت الى ذلك الموضع . والقوة في هذه ايضا ليست  
 بالصفيقة الضعيفة الشديدة ولولا ذلك لم تدفع الفضل الخارج ولا هي بالقوية  
 قوة كثيرة ولولا ذلك لكانت ستدفع هذه الفضلة دفعا تاما حتى لا تولد منها  
 شي . اسباب الامراض الحادثة في مقادير الاعضاء صنفان . منها ما هي اسباب  
 لزيادة مقدار العضو وهو كثرة المادة مع قوة ليست بالصغيرة جدا ومنها اسباب  
 لنقصان مقدار العضو وهي ضعف القوة . وعبرها عن كثرة المادة الجيدة او ذهاب  
 جزء من العضو حرق نار او قطع حديد او بفقرة شديدة او بريرة شديدة او انقطاع  
 التنفس عنه . الامراض الحادثة في وضع الاعضاء صنفان . احدهما روال العضو  
 عن موضعه الخاص به والاخر فساد مشاركته لما يشتركه . فاما روال العضو عن موضعه  
 بمنزله الخلع . والفتق . والنسو . والخلع يكون اما من قبل انه يعرض في هبة الاعضاء عند  
 الخلقة بمنزله ما يعرض في المفصل ان يكون الفتحة التي تدخل فيها الرمانة ليست  
 في العميقة كثيرا بل عودها قوت . واما من قبل انه حدث بعد ذلك اما في حركة المفصل  
 اذا كانت حركته شديدة تستكرهه فسرا واما في مزاجه اذا كانت قد غلبت الرطوبة  
 وافطت حتى استحت رباطاته . واما في هيبته اذا انكسرت ونقصت الحروف  
 المربقة حول المفصل فلم تثبت . واما الفتق فصنفان احدهما يقال له فتق الامعاء  
 وقيلة الامعاء والاخر فتق الثرب . وقيلة الثرب . وكل واحد من الفتيقين يكون  
 اما لان المجرى النافذ من الصفاق الى الانثيين يتسع بسبب رطوبة تغلب عليه  
 واما لان هذا المجرى ينحرف من الصياح الشديدا المستكره . وذلك لان الصدر  
 اذا انقبض دفع الامعاء الى اسفل فان ثقيلا ان لا يكون الصفاق في ذلك الوقت  
 صلبا الخرق المجرى المنحرف منه الى الانثيين فان وقف ملحق من ذلك الخرق

النوع الذي هو الاصل  
 في العضو الذي هو الخلق  
 فيكون مثل هذه الامراض  
 فاما ان رجع بها الى  
 فانه حدثت البدن في  
 الفتح







الحال الخارجة عن الطبيعه فيما له مرض. ناذ كان الامر على ما وصفنا فلحال والحادث  
 ستر كان في انما حتمنا نقل الهماء في الطبع وانهما من جهة اخرى خارج عن الطبع  
 ومختلفان في ان الحادث هو شئ في حد ما هو ذا يكون من اجل ذلك متى رفع السبب  
 الفاعل له ارتفع هو ايضا والحال موجوده فاعمة وقد كانت ففوتت. الحادث  
 مخالف للفعل في ان الفعل هو محركه فغلبه من الفاعل بمنزلة الناشر والحادث  
 حركه انفعالية من المفعول بمنزلة البناء الذي هو سبب للبناء به بمنزلة حركه الخبيثة  
 التي تفسر. السبب بالحقيقة هو الذي تقال فيه انه كذلك مادام بفعل بمنزلة البناء  
 الذي هو سبب للبناء وقت ما يبنى. والسبب على غير الحقيقة هو الذي فعل  
 فعله ووقع منه بمنزلة البناء بعد فراغه من البناء. وكذلك الحادث منه ما يقال  
 على الحقيقة. وهو الذي في وقت ما يكون في حد الحركه والكون. ومنه ما يقال على غير  
 حقيقته وهو الذي يكون لا بناء اعني الحال. الاسباب التي يكون بها كل شئ كابت  
 خمسة. اجزها الشئ الفاعل للشئ وهو السبب الذي منه يكون مبدأ الحركه  
 والثاني المادة التي منها او فيها تكون ذلك الشئ. والثالث الآله التي بها يكون  
 اعني الشئ الذي توسطه بفعل الفاعل فعله. والرابع التمام الذي اليه نقص  
 بذلك الشئ اعني المعنى الذي له بفعل وهو منفعتة والحاجة اليه. والخامس  
 نوع الشئ وهو الذي جعله الفاعل غرضه فيما بفعل فيثاملة فجعل صورة  
 الشئ بحسبه. وكل واحد من هذه الاسباب يدخل من جوهره وطبيعته  
 في الشئ المفعول شئ ما. وهاهنا اسما آخر ليست كذلك تختلف ولا يمكن ان يكون  
 الشئ لانيها وهما سببان اعني الزمان والمكان. والسبب الذي بفعل  
 مختلف الحال منه قرب بضر بالفعل اضرارا اوليا بلامتوسط ونقال له مرض  
 بمنزلة الحمى. ومنه بعيدا وضراره بالفعل توسط سبب آخر بينه وبين  
 الحادث يعال على الذي بفعل كالسبب وعلى الذي هو الحادث كالطريق الى المرض فان اسم الحادث مصاحف  
 والمرض والعرض وعلى سبب المحصول فغال على الشئ الذي يكمل ويظهر على الشئ الذي هو الكون وهذا بمنزلة

الحال بناء على الذي بفعل كالسبب وعلى الذي هو الحادث كالطريق الى المرض فان اسم الحادث مصاحف  
 والمرض والعرض وعلى سبب المحصول فغال على الشئ الذي يكمل ويظهر على الشئ الذي هو الكون وهذا بمنزلة

ذلك فهو بضره اضرارا ثانيا من طريق العرض بمنزلة الخفونة فانها تضر بالفعل توسط  
 الحمى. ومنه ابعد من ذلك واضرار بالفعل اضرارا ثالثا بمنزلة امتناع الحال الذي يكون  
 سببا للخفونة ومنه اكثر بعدا واضرار واضرار رابعا بمنزلة السدة التي تكون  
 سببا لامتناع الحال ومنه اعد ما يكون واضرار اضرارا خامسا بمنزلة لزوجة  
 الاخلاط او غلطها الذي يكون سببا للسدة. والمثال في تضاد الاسباب الضارة  
 للفعل وموانعها انسان ادم اكل لحم البقر فكان هذا الفعل اعد اسباب مرضه فتولد  
 في بدنه من ذلك اللحم اخلاط غليظة لزجة وحدثت عن هذه الاخلاط سدد وامتنع حال  
 ما كان بخلاف من بدنه لمكان السدد فكانت هذه السبب اسباب واسطة ثم حدثت به  
 عفونه فكان ذلك سبب قرب ثم حتم فكان هذا مرضه. الضار بالفعل لاشيين  
 اما المرض واضرار هذا بالفعل اضرارا اوليا لا توسط معه. واما السبب واضرار  
 المرض. كل شئ يحدث خارجا عن الطبعه فهو سمي عرض على طريق  
 الاسم المشترك العام لهذا كله الا انه ان كان تضر بالفعل اضرارا ليس باولي بل توسط  
 شئ اخر سمي سببا. وان كان لا بضر بالفعل لا اضرارا اولي ولا اضرارا عرضيا  
 بل انما هو شئ تابع للمرض بمنزلة الظل للجسم سمي خاصة عرض وذلك لان السبب  
 كانت مشتركة في اسم العرض فاما ضارا لكل واحد من ذلك اسم خاصة  
 بنى الاسم العام المشترك لهذا وحده. الفرق بين المرض وبين العرض المشترك  
 هو ان المرض شئ موجود لا محاله وهو على كل حال يضر بالفعل. والعرض ليس هو  
 شئ لا محاله وهو على كل حال يضر بالفعل موجودا فام لانه قد خوز ان يكون في حد  
 ما لم يستحكم بعد بل انما هو في حد الكون بمنزلة العرض الخاص ولا هو انما بضر بالفعل  
 لا محاله متى لم يكن اما سبب واما مرض. والفرق بين المرض والعرض الخروى  
 هو ان المرض شئ موجود لا محاله اضراره اولي لا محاله. والعرض الخروى ليس هو شئ

في كل شئ من هذه الاسباب  
 في كل شئ من هذه الاسباب  
 في كل شئ من هذه الاسباب

في كل شئ من هذه الاسباب  
 في كل شئ من هذه الاسباب  
 في كل شئ من هذه الاسباب







في سائر الخواص كما نجد ذلك ونعرفه من الجماع والاذى ايضا في هذه الحاسة اشده منه في سائر الخواص كما نجد ذلك ونعرفه من وجع القولنج والسبب في قسوة الامر من كملها في هذه الحاسة انها اغايط الخواص فليس تغبر وسخيل سريع بل ثما منع الفاعل وتدفعه وكل شي مانع ويدفع فهو يزيد في بديهة نفسه اذا كان الفاعل قويا فاما سائر الخواص فاللذة فالاذى يكونان فيها اقل لطافتها ومعرفة استجاليها والامر في اننا ليس نعرف بقولنا هذه اللذة والاذى اللذان يكونان بسبب

الاذى من الاشياء التي تبرد وتفرق كثيرا بمنزلة الضو الشديك والنور الساطع والثلج والذى يخص السمع الاذى بالاصوات العظيمة الخشنة والذى يخص الشم الاذى بالروائح المنيرة والذى يخص اللسان الاذى بالاطعمة المرة والاطعمة العفصة المصار العارضة للشم الكلى العام صنفان احدهما اليوم المعطر المسمى شباب والآخر النفطة المعطرة المسماة ارق او سحر واعني بقوى حس كل عام الحس المشتمل على البصر والسمع والشم والمداف والشم الحركة الارادية اما ان يبطل ونعال لهذا الصنف من مضارها الاسترخاء واذا كان ذلك مع مضرة تنال الافعال السياسية متى سكنت واما بان تنقص ونعال لهذا الصنف من مضرتها فله حركه وحده واما ان تجري امرها على غير ما ينبغي بمنزلة ما يعرض اذا صارت حركه التشنج او حركه الاختلاج او حركه الرعشه او حركه الانقباض من الرعب والتشنج يكون اربعة اصناف احدها تكون في الجانب المقدم من الخواص ونقال له تشنج المقدم والآخر في الجانب الخلف منه ونقال له تشنج الخلف والمالك من قدام ومن خلف

فانما انما نعلم ان حاسة الحواس الخمس بين لانا انما يزيد اللذة والاذى الخاص بكل واحدة من الخواص وذلك ان كل واحدة من الخواص قد حدثت فيها الوجع بسبب ما لها من حاسة الخمس بمنزلة ما يعرض للحاسة اذا سخنت او بردت او تمادت او تقطعت الا ان الذي يخص البصر الاذى من الاشياء التي تبرد وتفرق كثيرا بمنزلة الضو الشديك والنور الساطع والثلج والذى يخص السمع الاذى بالاصوات العظيمة الخشنة والذى يخص الشم الاذى بالروائح المنيرة والذى يخص اللسان الاذى بالاطعمة المرة والاطعمة العفصة المصار العارضة للشم الكلى العام صنفان احدهما اليوم المعطر المسمى شباب والآخر النفطة المعطرة المسماة ارق او سحر واعني بقوى حس كل عام الحس المشتمل على البصر والسمع والشم والمداف والشم الحركة الارادية اما ان يبطل ونعال لهذا الصنف من مضارها الاسترخاء واذا كان ذلك مع مضرة تنال الافعال السياسية متى سكنت واما بان تنقص ونعال لهذا الصنف من مضرتها فله حركه وحده واما ان تجري امرها على غير ما ينبغي بمنزلة ما يعرض اذا صارت حركه التشنج او حركه الاختلاج او حركه الرعشه او حركه الانقباض من الرعب والتشنج يكون اربعة اصناف احدها تكون في الجانب المقدم من الخواص ونقال له تشنج المقدم والآخر في الجانب الخلف منه ونقال له تشنج الخلف والمالك من قدام ومن خلف

ويقاله باليونانية طلباتس والرابع في البدن كله ويكون معه ضرر نال الافعال السياسية يقال له الصرع النفس اما ان يبطل فنقال له ذهاب النفس واما ان ينقص فنقال له تنفس ضعيف واما ان يجري على غير ما ينبغي فنقال له تنفس يكون على اربعة اقسام اولها ان يكون عظم متوارا فذل على الهاب شديد واما عظم متفرا فذل على الخياط الذهن واما صغير متوارا فذل على وجع واما صغير متفرا فذل على برد والصوت ايضا اما ان يبطل واما ان ينقص واما ان يجري على غير ما ينبغي واصناف الصوت تختلف بمنزلة العظم والصغير ومنه الاخر الجهر ومنه الامس والخشن ومنه الخاد والتقبل والبول ايضا اما ان يختنص ولا يجري اصلا فنقال لها امنه اسر البول واما ان يجري على اقل من مقدار الحاجة واما على وجه من الوجوه الرديه وهذين الصنفين نقال لهما عسر البول ويشتمل على الحركات كلها عام انها اما ان تبطل واما ان تنقص واما ان تجري على غير ما ينبغي الافعال السياسية ثلثة التحيل والاخر الفكر والمالك الذكر والتحيل نال من المضرة بلية اصناف لما ان يبطل فنقال له السبات والجمود واما ان ينقص فنقال له الاستغراق والنسيان واما ان يجري امره على غير ما ينبغي فنقال له الاختلاط واما الفكر فانه اما ان يبطل فنقال له المضرة التي ناله في هذه الحال دهاب العقل والحق والتجمل واما ان ينقص للصرد الذي ناله فله العقل ويختلف الفهم والبلاهة واما ان يجري امره على غير ما ينبغي فنقال له الصرد الدار به لاختلاط الذهن واما الذكر فاما ان يبطل فنقال له عدم الذكر واما ان ينقص فنقال له النسيان الافعال السياسية ربما سطت وبادت معا وبما يبطل وباد لحدتها وتيقا الانان الاحزان وهذا يكون على ثلثة اقسام احدها ان يبطل وينبذ التحيل وسقي الفكر والذكر بمنزلة ما عرض لثاوفيلس الطبيب فان هذا كان تحيله قد ناله الضرر وكان هذا الست تحيل له ان في البيت

فانما انما نعلم ان حاسة الحواس الخمس بين لانا انما يزيد اللذة والاذى الخاص بكل واحدة من الخواص وذلك ان كل واحدة من الخواص قد حدثت فيها الوجع بسبب ما لها من حاسة الخمس بمنزلة ما يعرض للحاسة اذا سخنت او بردت او تمادت او تقطعت الا ان الذي يخص البصر الاذى من الاشياء التي تبرد وتفرق كثيرا بمنزلة الضو الشديك والنور الساطع والثلج والذى يخص السمع الاذى بالاصوات العظيمة الخشنة والذى يخص الشم الاذى بالروائح المنيرة والذى يخص اللسان الاذى بالاطعمة المرة والاطعمة العفصة المصار العارضة للشم الكلى العام صنفان احدهما اليوم المعطر المسمى شباب والآخر النفطة المعطرة المسماة ارق او سحر واعني بقوى حس كل عام الحس المشتمل على البصر والسمع والشم والمداف والشم الحركة الارادية اما ان يبطل ونعال لهذا الصنف من مضارها الاسترخاء واذا كان ذلك مع مضرة تنال الافعال السياسية متى سكنت واما بان تنقص ونعال لهذا الصنف من مضرتها فله حركه وحده واما ان تجري امرها على غير ما ينبغي بمنزلة ما يعرض اذا صارت حركه التشنج او حركه الاختلاج او حركه الرعشه او حركه الانقباض من الرعب والتشنج يكون اربعة اصناف احدها تكون في الجانب المقدم من الخواص ونقال له تشنج المقدم والآخر في الجانب الخلف منه ونقال له تشنج الخلف والمالك من قدام ومن خلف



معه قوم يرون وكان فكه باق على حاله وما دل على ذلك ان كان بامر به يا خراج البيت  
 وكان ذكره باق على حاله والدليل على ذلك انه كان يعرف من دخل عليه <sup>والنحو الذي ان سقط</sup>  
 الفكر وسقى الخيل والذكر منزله ما عرض للرجل الذي القى مشاط الصوف من فوق الى اسفل  
 فان فكه كان مضره والدليل على ذلك انه كان لا يفكر في موت مشاط الصوف الذي رى  
 به من فوق البيت الى اسفل وكان ذكره باق في خيله ايضا على حالهما والدليل على ذلك  
 انه كان يعرف شيئا ما في البيت من الابنية <sup>وسميته للصبيان ويستأذنه في الروي</sup>  
 به <sup>فيكونه بالشراف</sup> والنحو الثالث ان سقط الذكر وسقى الخيل والفكر سلمات بمنزله ما عرض  
 للقوم الذين اقلنوا من الطاعون حتى سبوا اسماهم <sup>كل واحد من الاعمال الطبيعية ايضا</sup>  
 بنا لها من المضار ثلثة اصناف وذلك انها اما ان تبطل واما ان تنقص ولما ان تحرك  
 على غير ما ينبغي فالشهوة اما ان تبطل ويقال لمطلابها ذهاب الشهوة واما ان تنقص  
 ويقال لنقصها تنصير الشهوة واما ان تحرك امرها على غير ما ينبغي عند ما ياتي مع الاسباب  
 شهوته الى شيئا غريبه بمنزله العله التي تعرض للعوامل وتسمى الوجيم <sup>الشهوة الكلية وهذه ان كان الانسان بها قوى الشهوة فليس</sup>  
 اما ان تبطل بمنزله ما عرض لاصحاب الاستسقاء ونقص حتى يصير مثل غسالة اللحم الطرى  
 او تحرك محرك دنا وهذا اذا ما تغيرت الغذا الى المرة الصغرى كما عرض في البرقان  
 ونشبه الغذا اما ان تبطل اصلا كما عرض لاصحاب السبل واما ان تنقص بمنزلة  
 ما عرض للمهانيل واما ان تحرك الامر فيه على غير ما ينبغي بمنزله ما عرض في البرص  
 وفي داء الجبنة ونشبه الغذا بالمفتدى يبطل اما للضعف القوة المعين التي تشبهه  
 واما لان الخلط الذي ياتي ذلك العضو لا يمكن في طبعه الاستحالة سريعا <sup>وتبين</sup>  
 فضول الغذا اما ان تبطل واما ان تنقص واما ان تحرك على غير ما ينبغي فاما  
 الاعضا المميزة للفضول ثلثة احوالها المرارة والاحر الطحال والمالت الكليتين  
 فالمرارة اذا انا لها مضره فلم تنق الدم من المرة الصغرى عرض من ذلك يرفان

ولما حدث له ما راوه في هذه السرايب كما جعلوا زاده وسماح الصوف  
 احزان الدم كالسبب ونحن نعلم ذلك الروح الروح كونه  
 او يسهل او يسهل ويحب هذا الروح ان يحد صراعا والعلل  
 ليجاء به في حوته وكان يرمي في حوته

العود الطبعية هي التي لا يمكن ان تبطل ولا تنقص ولا تحرك  
 لست بارى له لكن يعرف اللون والصار لا يمانى ولا كان يخلط من يوانا من بين اللحم صارا الجوارح على من  
 ما علة الطبعية الطبيعية والحادثة ما علة كبرية الغدا ما علة دنية وسبب طبعها ان الكبد والكلى والبنكرياس  
 من السرايب وهذه من العدة والمعدة من غيرها ولا يفرز الغدا من الكبد والكلى والبنكرياس  
 محروبة الشهوة والشهوة ليست بالثمة من الاعضاء بعد العلة

اصفر والطحال اذا لم يبق السودا ويبقى الدم منها عرض من ذلك يرفان اسود  
 وللعلى اذا لم يبق ما يبه الدم وسقيه منها امتلى البدن كله من تلك الما يبه وضار  
 استسقاء الحى <sup>نقص العلى</sup> وف اما ان تبطل فيقال الماسا له من المضره ذهاب  
 البض واما ان تنقص ويقال للمضره التي تناله صغر البض واما ان تحرك على غير ما ينبغي  
 فيقال له <sup>كالبض الغزالي</sup> نبض مختلف <sup>كل واحد من الاعضاء فيه لا يحاله اربع قوى طبيعية</sup>  
 وكان واحدة من هذه القوى ما لها من المضار ثلثة اصناف ومصر حمله اصناف  
 المضار التي تناله من هذا الوجه اثنا عشر صنفا اذا كانت قواه الطبيعية هي الحاذبة  
 والماسكة والهاضمة والدافعة وكانت كل واحدة منهن اما ان تبطل فعلاها واما ان  
 ينقص واما ان تحرك على غير ما ينبغي فان كان العضو من الاعضاء لها مع هذا حث  
 صارت الاعراض التي تحدث فيه خمس عشرة عرضا اثنا عشر منها مضار القوى  
 الطبيعية وثلثة مضار الحسن وان كان لها مع هذا حركة صارت اعراضه مائة وعشر  
 منها اثنا عشر تنسب الى القوى الطبيعية وثلثة تنسب الى الحسن وثلثة الى  
 الحركة <sup>كل واحد من الاعضاء لا يحلو ان يكون اما بفعل ما يحتاج اليه لنفسه</sup>  
 خاصه بمنزله اللحم فيكون له تلك الاربعة الافعال الحاصية بكل واحد من الاعضاء اعني  
 جذب الغذا وامساكه وحالته ودفع ما يفي من فضله او يكون بفعل فعلا عاما  
 يرتفق منه جميع البدن بمنزله المعدة واذا كان كذلك كانت له اربعة افعال تسمى  
 البدن واربعه تخصه هو في نفسه فالمعدة لها اربعة افعال عامية واربعه خاصة  
 فاما الحاصية فهي الجذب الذي به تحت من العصاة ما فيها مما تنتفع به من  
 جيتها ولطيفها فتزده على حوها اعني حرم طبقاتها وامساك الذي  
 به تمسك ما قد اخذت به وادته على حورها والهضم الذي به تحيل هذا وتقلبه  
 الى مشا به جنه <sup>اعني تشبته بنفسها</sup> والدفع الذي به تقذف ما لا يجب

عود ما سئل المالك الذي  
 عني العلى تنق له فذلك ان  
 والافعال التي لا يمكن ان تبطل  
 الصور الدائمة والغير الدائمة  
 بالشر وتلك القوى  
 كما عرفت بالاربع قوى  
 وهي الجذب والحالة  
 والحركة  
 كما ان يعلم ان هذه  
 كالقوة الطبيعية التي لا  
 الدن ومنها ما يخلط من  
 الحاذبة والافعال الحاذبة  
 الخاصة من الاعضاء



الى النسيه بطبيعتها. فاما العامية فهي الخبز الذي لو تناول الطعام من الخارج  
 بالسرى فتورده الجوفها والاساك الذي به مسك الطعام اذا ورد بها <sup>وبصير</sup>  
 عصاة. والهضم الذي قبل الطعام الى العصارة. والدفع الذي به تدفع العصارة الى الامعاء  
 بعد ما اخذ منه حاجتها وكل واحد من هذه الاربعة افعال العامية التي للمعدة تناله  
 مضار فالحذب ناله ان يبطل حتى لا يحذب المعدة ساء اصلا. وان ينقص حتى لا يحذب  
 الشئ الذي تحببه الاستغفار ومشتقة شديدة. واما ان يحرك على غير ما ينبغي وهي الحركة  
 الشجيرة والاختلاجية والارتعاشية والانتفاضية. واما الامساك فاما ان يبطل واما ان  
 ينقص واما ان يحرك على غير ما ينبغي وبطلانه يكون عندما لا تنقبض المعدة اصلا ولا تضيق  
 الطعام بمنزله ما يعرض في زلق الامعاء ونقصانه يكون عندما يكون ضبطها له ضبطا صعبا  
 وضعف الضبط يكون على ضربين احدهما ان يكون لا تنقبض على الطعام انقباضا متحركا  
 فيعرض لها عند ذلك القراقق والنفخ. وان يكون لا تنقبض عليه انقباضا يديم حتى  
 يستسلم انضمامه فينبع ذلك لاحاله قلة الاستمرار وينبعه ايضا سرعة خروج البراز فتنبع  
 ذلك ضرورة قلة نفوذ الغذاء الى الكبد والعروق ورطوبة البراز وربما كان فسادا في  
 الفساد ينبع لاحاله تنن راحة البراز وسنعه ايضا لنفخ ورياح نافخة الا ان ذلك  
 ليس على شئ واحد معلوم محدود لكنه ان كان الطعام اذا انقلب الى الحدة والحار فانه  
 ينبع ذلك لذع وان كانت ثقيلة الى طبيعة البلغم ينبع ذلك نفخ ورياح. ولما الضبط  
 الجارى على غير ما ينبغي فيكون اما مع حركة تشنجية. واما مع حركة اختلاجية  
 واما مع حركة ارتعاشية. واما مع حركة انتفاضية. واما الهضم فانه اما ان يبطل  
 اصلا بمنزله ما يعرض في زلق الامعاء لان الطعام لا يتغير ولا يستحيل البتة. واما ان  
 ينقص بمنزله ما يعرض لمن لا يستمرى طعامه الا بعد مدة طويلة ونفاد هذا العارض ابطا  
 في الهضم واما ان يحرك امره على غير ما ينبغي بمنزله ما يعرض لمن يهضم طعامه في معدته

لما ظهر البراز بطول  
 المعدة اذا لم تنقبض على الغذاء  
 لم يخرج الرخا واذا لم يخرج  
 الرخا وخالف الرطوبة  
 حرقت القراقق والنفخ  
 ٢٢  
 قد لوحظت سبب منه  
 باذنه فيسبب احاله  
 ثم للعدو كما يعرض عند  
 القراقق

ويقال لهذا ردة الهضم. واما الدفع فانه اما ان يبطل بمنزله ما يعرض لمن يهضم  
 الشريد الخبيث الحادث عن ضعف المعدة والامعاء اذا لم يخرج من البراز شئ اصلا  
 واما ان ينقص بمنزله ما يعرض لمن لا يتحرك له الا بعد مدة طويلة. واما ان يحرك على غير  
 ما ينبغي بمنزله ما يعرض لمن لا يتحرك ثقله الا بعد تحريك طبيعته فدفع طعامه  
 قبل استمراره. عدم الغذاء يكون اما بسبب مضرة تنال القوة الجاذبه حتى لا تجذب  
 شيئا <sup>بغير دفع</sup> اصلا واما بسبب مضرة تنال القوة المعينة بمنزله ما يعرض لاصحاب  
 الاستسقاء واما بسبب مضرة تنال القوة الماسكة اذا هم تمسك الشئ الذي تحببه  
 القوة الجاذبه حتى تستحيل. واما بسبب مضرة تنال القوة الدافعة اذا هم دفعت  
 اكثر مما ينبغي او قبل الوقت الذي ينبغي. اليك فان يكون اما بسبب مضرة  
 تنال القوة المعينة والدافعة التي في المرارة وهذا البراز هو عرض تابع لمرض من  
 الامراض الحادثة في الاعضاء الالية واما بسبب مضرة تنال القوة المعينة التي في  
 العروق وذلك انه يعرض للعروق اذا كانت اجرة ما ينبغي ان تغير الدم وتقبله  
 الى المرارة والبراز في هذا الموضع تابع لمرض من الامراض المتشابهة الاجزاء التي لا مائدة  
 معها. متى فقد تشبه الغذاء بالمعتدى فينبغي ان تنتظر فان كان الغذاء من الاعز الذي  
 تولد دما جيد قضيت بان السبب في ذلك اما هو من قبل القوة. وان كان الغذاء من  
 الاعذية التي تولد الاخلاط الودية فيجوز ان يكون ما حدث من فقد تشبه الغذاء بالمعتدى  
 اما هو من قبل ذلك الغذاء من ضعف القوة المعينة. واسباب الاعراض كلها  
 الامراض اما المتشابهة واما الالية بمنزله السدد وبارك ان عضوا من الاعضاء السخرب  
 اليه من الغذاء فقد حاجته اقول ان الامر في هذا بين انما عرض له ذلك لما ان قوته  
 الجاذبه ضعفت فله جذب. واما لان الطرق التي ياتي بها الغذاء منها انسدت وفوقه  
 تضعف لسوء مزاج يعرض له وسوء المزاج هو مرض متشابه الاجزاء فحصل من ذلك



ان هذا العرض هو المضة النادرة بهذا الفعل الطبيعي انما هو تابع لمرض من الامراض  
 المتشابهة الاخرى. واما السكة المانعة من حصول الغذاء فهو مرض من الامراض  
 الالهية. **اعراض الحادثة في حالات البدن اربعة اصناف** وذلك  
 ان بعضها ما يدرك بالبحر بمنزلة الالوان وبعضها يدرك بالشم بمنزلة الروائح المنبهة  
 وبعضها يدرك بالمذاق بمنزلة المرارة والحلاوة. وبعضها يدرك باللمس بمنزلة  
 الصلابة واللين. ولون البدن تحول اما في البدن كله بمنزلة ما تعرض لاحجاب  
 البرقان واصحاب الاستسقاء واصحاب اللون الحايك من قبل الطحال واما في  
 بعض الاعضاء بمنزلة ما تعرض لاحجاب البرص والبهق ومن سود لسانه  
 ومن خضر شئ من بدنه ومن تعرض له الحمرة والاكلة والنملة والندار الفارسية  
 واما في اكثر الاعضاء بمنزلة ما يعرض لمن يصيبه الاسترخاء فان اعضاءه تخضر  
 وتلون بلون الباذخان. **تن الرخوة** تكون اما في التنفس بمنزلة ما يعرض  
 لاحجاب السيل واما في الحشا بمنزلة ما يعرض لمن يفسد الطعام في معدته  
 الى التذخن او الى الحموضة او الى الرهومة. واما في التحلل بمنزلة ما يعرض  
 لمن يعرق عرقا منتنا واما في الاذن اذا سال منها شئ منتن. واما في الانف  
 اذا كانت رائحة منتنة واما في الابط اذا كان للامسان صنان. **وطعم الفم** يتغير  
 اما الى الملوحة عند ما يكون في الطبقة المعشاه عليه طعم ملح مستنك. واما الى المرارة  
 اذا استكن في هذه الطبقة خلط مراري. واما الى الحموضة اذا كان في المعدة طعم حامض  
 محقق. **والشرقة** الملموسة من البدن تتغير اما الى اللين بمنزلة ما تعرض للمستقيين  
 واما الى الصلابة بمنزلة ما يعرض لاحجاب الذبول ولين تنعت. وهذه الاعراض  
 الحادثة ايضا في حالات البدن تابعة لأمراض. فاما بصورة ما كان منها الى اليبس  
 فهو تابع للبرودة. وما كان منها الى الحرارة والسواد فهو تابع للحرارة.

ما استر الكلام في  
 القسم الاول من اصنام  
 العرض وهو صير العرض  
 مستقيلا القسم الثاني  
 وهو حال الابدان

والمذاقة ما كان منها الى الحرارة فهو تابع للحرارة. وما كان منها الى الجوضة فهو تابع  
 الى البرودة. **والمشيومة** ما كان منها الى التنفس فهو تابع للحرارة والرطوبة. وما كان  
 منها الى طيب الرائحة فهو تابع لاغذال المزاج. **والملموسة** ما كان منها الى الصلابة  
 فهو تابع لليبس. وما كان منها الى اللين فهو تابع للرطوبة. واذا كان البرقان انما  
 يحدث اما من سدة او من سوء مزاج. والبرص اما من يلغم ينصب الى الموضع واما من  
 ضعف القوة المعيرة الباع لسوء المزاج. **وعدم الغذاء** اما بسبب انسداد الطرف  
 التي منها يصل الغذاء واما من ضعف ولحاة من القوى الطبيعية الباع لسوء المزاج  
 فقد وجب ان يكون كل واحد من هذه الاعراض وسائر الاعراض انما سببه المرض  
 الاعراض التي تحدث في الاسما التي تبرز من البدن بعضها مسمى بمنزلة  
 الاصوات مثل صوت الجهر والانع والمرتعد. ومنزلة ما يسمع من الجنا والقوار  
 والريح الخارجة من اسفل. وتلك الاول تابعة للعامل الحادثة في الخلق او في الرية  
 او في الحاقوم او في الخبيثة. وهذه الاخيرة تابعة لتولد الرياح الغليظة وضيق  
 الآلات والحركة المنكرة. وبعضها مبصورة وهي ثلاثة اصناف منها ما هو خارج  
 عن الطبيعة في جملة حشيه بمنزلة الدم المستفرغ من المخزن او من المفخرة ومنها  
 ما هو خارج عن الطبع في كیفته بمنزلة البول الاسود. **الشئ المستفرغ** من البدن  
 لا يعلم ان يكون اما رخ مفرق بصوته واما رطوبة فيعرف بالبحر من لونه وبالشم  
 من رائحته. وبالمذاق من طعمه. وباللمس من صلابته ولينه. وان كان الامر على ما  
 قد بان ان هذه الاعراض ايضا انما تحدث من الامراض. **استفرغ الدم** يكون اما  
 بسبب خرق واما بسبب تاكل واما بسبب افتح. والخرق هو مرض عام مشترك  
 اعني من جنس تفرق الاتصال وحدوثه يكون اما من امتلاك شئ او من صياح كثير  
 او من احضار عدو شديد. واما من برد الكلى. **والتاكل** هو ايضا مرض عام مشترك  
 واما من جوع ناسر هذا بعض عرض

سبب العرض  
 من اصنام العرض



وجدته يكون عن حاط جاري والانتاح هو واحد من الامراض الالهية الحادثة في القلب  
 والمجاري وحدوثه يكون اما من حركة تحركها القوة الدافعة على غير ما ينبغي واما  
 من ضعف القوة الماسكة **::** الشرف يكون من ثلثة اشياء احدها الخرق  
 بمنزلة ما يعرض للمراه النفس <sup>ورود النفس وخروج الدم منها</sup> والما في انتاح العروق اما لان القوة الماسكة تنقص  
 واما لان القوة الدافعة تحفز وتحرك **::** والمالة رقة الدم وانقلابه الى المايه وهما  
 تعرض للدم اما لضعف القوة الحائلة للدم اذ لم تقدر ان تستتم فعلها وحكم نوع الدم  
 واما لضعف القوة الجاذبة التي في الكلى اذ لم تمتز مائة الدم ولم تجذبها واما لضعف  
 القوة الدافعة التي في العروق اذ لم تدفع ما مجتمع فيها من هذا الفصل واما سبب  
 سدة تكون في الكلى فممنوع من نفوذ هذه الرطوبة واما لتكاثف الجلد وانتاح  
 العرق والتحكك مجتمع بهذا السبب فضل ما في كبره **::** والفضل الذي يخرج  
 بالعرق يختص بممنوع من الخروج اما لضعف القوة الدافعة او لحركة  
 القوة الماسكة على غير اعتدال واما لتكاثف المسام واما لغلظ الفضاء وافراط  
 العرق اما ان يكون لضعف القوة الماسكة واما لافراط حركة القوة الدافعة  
 واما لانتاح المسام وتخللها واما لرقه الرطوبة **::** البول اذ يخرج حذره الطبيعي  
 فهو اما ان يختص واما ان يتوسط في الاستفراغ ونقص احتباسه اسر البول **::** والا  
 اما ان يكون لضعف القوة الدافعة الباع لسوا المزاج واما من سدد تحذرت  
 في عنق المثانة واما افراطه فينالك له ذيل بيطس وهو ان يكون الانسان  
 يعطش عطشا متصلا وساعة يشرب يبول وذلك من حركة القوة الدافعة <sup>دور البول والغش</sup> الجاذبة  
 التي في الكلى على غير اعتدال وهذا تابع لسوا المزاج **::** الاشياء التي تستفرغ من البدن  
 منها ما يكون من الطبيعة **::** وما كان كذلك فهو نافع وليس هو مما يدخل  
 في اعداد الاعراض بل هو من اعمال الطبيعة ومثل هذا الاستفراغ يكون من

سفيان بن عيينه  
 غير الطبع  
 فليسنا بالوفاة  
 في

بعد نضج المرض في يوم من ايام الجوار وسما ما يول السبب في استفراغه من قبل المرض  
 وما كان كذلك وهو اما ضار واما غير نافع وهو دخل في عدد الاعراض واصنافه  
 ثلثة احدها صنف الاشياء الخارجة عن الطبيعة في مقدارها بمنزلة المستطاف  
 والاخر صنف الاشياء الخارجة عن الطبيعة في كفيته بمنزلة البول الاسود  
 والثالث صنف المالح <sup>الذي يخرج من تحت الجلد</sup> ومنها ما هو خارج عن الطبع في حله حنسه بمنزلة انبعاث الدم  
 واما الاشياء التي كفيته خارجة عن الطبيعة ومنها اسما بصورة بمنزلة الفل الأبيض  
 الذي يقوم اصحاب الرقان الحادث عن سدة تكون في المرارة **::** ومنها اشياء مسمومة  
 بمنزلة الثقل المنمن الرلحة التابع لفساد الطعام **::** ومنها اشياء مذوقة بمنزلة العرق  
 المالح **::** ومنها اشياء ملهوسة بمنزلة الثقل الصلب واللين والبول الحار والبارد  
 والعرق البارد والحار **::** واذا حصلنا جمل هذه الاشياء التي ذكرناها قلنا ان الاعراض  
 لا تخلو من ان يكون اما مضار الافعال واما كفيته البدن واما استفراغ ما يستفرغ  
 منه واما مضار الافعال فانها في الافعال الطبيعية اثنا عشر منها في القوة الجاذبة  
 ثلثة وفي القوة الماسكة ثلثة وفي الدافعة ثلثة وفي الهاضمة ثلثة اعني بالثلاث  
 دطلان الفعل وبصانه وفساده **::** وفي الافعال العسانة سعة وعشرون  
 منها في الحواس خمسة عشر منها في البصر ثلثة وفي السمع ثلثة وفي الشم ثلثة وفي الذاقة  
 ثلثة اعني بالثلاث البطلان والنقصان والفساد **::** ومنها في الحركات ثلث  
 وهي عدم الحركة ونقصانها وفسادها ومنها في الساسية تسع ثلث في التحليل وثلاث  
 في الفكر وثلاث في الذكر اعني البطلان والنقصان والفساد **::** وفي الافعال  
 الحيوانية ثلث وهي بطلان البصر وقلته وزداته **::** فاما كفيته البدن فما  
 تخلو من ان يكون مما يدرك بالبصر او مما يدرك بالشم او مما يدرك بالمداف او مما يدرك  
 باللمس **::** واما الاشياء المستفرغة فلا تخلو من ان يكون اما رباح واما رطوبة والريح  
 في قوم فلا وان الخارج الدم يحدث عن الكلى وانتاح عرق ولا يخرج ما لم يكن خارجا عن الطبع  
 وعن فساد ما في الكلى بالدمع ومن يخرج عن الطبع فاما ما كان من جوهه المرض فهو خارج عن الطبع

ديو ليس وافر بطوس بورا واما هذا فكذلك لو كان العرق فضله طبيعيه لوجب ان يعطش له الطبيعيه مما عرسه كجمل  
 القسطنطينية التي وصلت المورة والكبر فليس يتولى ان هذه عطشها هي الطبيعية مما عرسه لان عطشا عابثا لا يعطش له الطبيعيه  
 والعرق الذي يخرج من تحت الجلد هو من كفيته البدن واما ما يخرج من تحت الجلد فهو من كفيته البدن واما ما يخرج من تحت الجلد فهو من كفيته البدن  
 استفرغ على ان يخرج من تحت الجلد هو من كفيته البدن واما ما يخرج من تحت الجلد فهو من كفيته البدن واما ما يخرج من تحت الجلد فهو من كفيته البدن



تم  
• حوامع المقالہ النافیہ من کتاب العلال والأعراض  
• الجاسوس وهي التي ذكر فيها اصناف الاعراض

لما علمنا جالسون اصناف الامراض واسما بها واصناف الاعراض ينشئ في المرض في اسما من الاعراض  
لان العلم بالامور يكون علما فاضلا وعلى الهمام اذا علمت اسما بها ومباديها فقد قلنا ان السبب يفعل  
والمرض يوجد والاعراض تبع وقلنا ان العرض على الاطلاق يقع على المرض والسبب والعرض  
واستوفينا الكلام في العرض الخاص في المقالة السابعة وقلنا ان العرض يقع على ثلثة اشياء على ما يبرز  
وحالات البدن وضرر الفعل وقلنا ان الاشياء المدبوبة لنا اثنان النفس والطبيعة  
واستوفينا الكلام في ضرر الفعل لا افعال النفسانية وفي ضرر الافعال الطبيعية وفي حالات البدن  
وفما يبرز وهو ينفي الكلام في هذه المقالة ايضا في ضرر الفعل وينفي ايضا في ضرر الافعال  
النفسانية وينفي من ضرر الافعال الحسية وفي المقالة الخامسة في ضرر افعال القوة المحركة وفي  
السادسة في ضرر افعال القوة الطبيعية

فقال اذا كان المؤمن متعده العوض والالمان كانت له في الكلام  
لكما يستعمل الكلام وسهل السبيل الى فهمه . وبالله التوفيق .  
من زكيا . فان المؤمن الطويل والانساني في الدرة العالمة هذا هو العلم  
على الامس . انما كانت اسما . ومع هذا فان الاعراض  
في الامس . انما كانت اسما . ومع هذا فان الاعراض

خوامع الاسكندرية للنسخة المطبوعة من كتاب جالينوس  
في العلل والاعراض وفي أول المقالات في أسباب الاعراض

وكل واحد من الاعضاء الالوية فواحد من الاعضاء المتشابهة المجزأ التي فيه تقوم  
بالفعل وسائر ما فيه من الاعضاء المتشابهة المجزأ يقوم كل واحد منها بمنفعة . كل  
واحد من الاعضاء لا تخلو من ان يكون له قوة غريزية فيه او قوى تحرك اليه من  
موضع اخر واذا كان كذلك فينبغي لنا ان نبحث عن الباعث بالقوة والمودى لها والفاصل  
والامر على ما وصفنا في العين . فالوطية الجليدية منها ما هي العضو الذي يقوم بالفعل  
وذلك لان هذه هي التي تحس بالحدوث من التغيير من اللون لان اللون يؤثر فيها  
سبب نورها وضياؤها . واما ساير ما فيها فيقوم كل واحد منها بمنفعة اعنى ساير  
ما في العين وهذه هي الروح الذي هو كالواسط بين الحسوسات وبين الجليدية والواصل  
للباصر بالمبصور وفيه قوة البصر والعصبة المثقوبة التي فيها يجري هذا الروح الى العين  
ثم الحزم الذي يقال له الشبيه بالسكة المركبة من جرم هذه العصبة اذا هي عرضت  
ومن عروق صوارب وغير صوارب كما اذا هو متصل بالجليد به اكما . سبب العصبة  
التي هو مركب منها حشا وادى اليها سبب العروق الصوارب وغير الصوارب  
التي فيه غذاء ثم الرطونين اللتين واحدة منها خلف الجليدية والاخرى قدامها . طما الرطوبة  
التي خلف مشبهة بالزجاج الذي في منفعتها ان تغذوا الجليدية وتجبى لها حتى لا يرب  
مما الهواء ثم الطبقتين الناصيتين من غشاى الدماغ احداهما صلبة والاخرى ليثة . فاما  
فاما الليثة فاهو منها من خلف الجليدية يقال له الطبقة المشيمية سبب ما فيه من عروق  
الكبيرة الصوارب وغير الصوارب . وما هو منها من قدام يقال له الطبقة العنابية  
لانها سوداء مبرورة منزلة حمة الحنب ومنفعتا ان تجمع البصر لسوادها ولا بدعة

بسم الله الرحمن الرحيم  
 كتاب الاسكندر ابنس للمقالة الرابعة من كتاب جالينوس  
 في العلل والاعراض وفي اول المقالات في اسباب الاعراض  
 وكل واحد من الاعضاء الالهية فواحد من الاعضاء المتشابهة الاجزا التي فيه تقوم  
 بالفعل وسائر ما فيه من الاعضاء المتشابهة الاجزا يقوم كل واحد منها بمنفعة كل  
 واحد من الاعضاء لا تخلوها من ان تكون له قوة غريزية فيه او قوى تحرك اليه من  
 مواضع اخرى واذا كان كذلك فينبغي لنا ان نبحث عن الباعث بالقوة والمواد التي لها والقابلية  
 والامر على ما وصفنا في العين فالوطوبية للجليدية منها ما هي العضو الذي يقوم بالفعل  
 وذلك لان هذه هي التي تحس بالحدث من التغيير من اللون لان اللون يؤثر فيها  
 بسبب نورها وضياءها. واما سائر ما فيها فيقوم كل واحد منها بمنفعة اعني سائر  
 ما في العين وهذه هي الروح الذي هو كالواسط بين الحسوسات وبين الجليدية والواصل  
 للبصر بالمبصور وفيه قوة البصر والعصبة المتشعبة التي فيها يجري هذا الروح الى العين  
 ثم للجرم الذي يقال له الشبيه بالسكة المركبة من جرم هذه العصبة اذا هي عرضت  
 من عروق صوارب وغير صوارب كما اذا هو متصل بالجليدية كما هو سبب العصبة  
 التي هو مركب منها حشا وادي اليها لسبب العروق الصوارب وغير الصوارب  
 التي فيه غذاء ثم الرطوبتين اللتين واحدة منهما خلف الجليدية والاخرى قدما لها طما الرطوبة  
 التي خلف مشبهة بالزجاج الذي في منفعتها ان تغذو الجليدية وتحييها حتى لا يرب  
 منها الهواء ثم الطبقتين النائيتين من غشائي الدماغ احدهما صلبة والاخرى لينة فاما  
 فاما اللينة فاهو منها خلف الجليدية نقال له الطبقة المشمية سبب ما فيه من العروق  
 الكبيرة الصوارب وغير الصوارب وما هو منها من قدما نقال له الطبقة العينية  
 لانها سوداء مدورة منزلة حجة العنب ومنفعتها ان تجمع البصر لسوادها ولا تدعه







بالصبر كسر لحد و متى يلتم الجرح متى لم يكن متوال العنبية كسر صديق الحدقة يكون  
 اما لان الرطوبة الشبيهة ببياض البيض تستفرغ فلا يكون من داخل شي يبعثها اذا كان  
 ذلك كانت العلة عسرة القبول للبرو واما لان الطبقة العنبية ترطب ومدادها  
 هذه العلة اسهل لان المتصان من المادة الوايدة اهون من الرودة على الناقصة الحدقة  
 تسع لثمة اسباب اما ليس الطبقة العنبية واما الورم يحدث فيها واما الرطوبة  
 تكثر في الموضع الذي من دلالتها واما ليس بفعل الانسراع لانه مدد حرم الطبقة التي فيها  
 الثقب فيتسع الثقب وهذه علة يعسر برؤها واما الورم فمميز له الورم الحار الحادث  
 عن الرم وهو المسمى فلفوني ومميز له الورم الصلب فانه يوسع ايضا لتدبير هذه  
 الطبقة العنبية واما الرطوبة الكثرة التي تكون في الموضع الذي دخل هذه الطبقة  
 فانه تضربها وتمتددها ايضا فيتسع الثقب الا ان الانسراع الحادث عن التمدد بسبب  
 الورم وبسبب الرطوبة جميعا سهل التروا لان مداواته تكون بالاستفرغ وتنفق الانفصال  
 الحادث في الطبقة العنبية حث في العين فحينئذ هما ان الرطوبة السميكة ببياض  
 البيض تستفرغ وتسيل فتبع ذلك ان تقع الطبقة العنبية على الرطوبة الجليدية  
 ولا يكون للجليدية شي يسرها وتحتجها حتى لا يضرها ملاقاته الضوء الخارج من قريب والآخر  
 ان الروع الباهر تنفرق وتبتدء والرطوبة الشبيهة ببياض البيض تضرب بالبصر  
 اذا صار حال خارجة عن الطبيعه وخرجها عن الطبيعه يكون على ضربين اما  
 في كفيتهما واما في كفيتهما فان كان ذلك من طريق كسرها فليس خلوا من ان يكون لا يها  
 رادت او نقصت وقلت وزيا ذنها نفل البصر من وجهين احدهما انها على ما وصفنا  
 تمدد الطبقة العنبية ونملاها فيمدد وتتسع بذلك الحدقة والآخر انها اذا كثرت  
 اظلمت البصر لان الروع الباهر لا ينفذ فيها بسهولة لكثرتها ولبعد المسافة واما نقصانها  
 فنقص البصر من طرفي الجليدية تفقد ما كان يحجب عنها ويسرها ملق الضوء الخارج

بشيء ان يعلم ان صغر الحدقة محمول على جمع الروع الباهر من موضع صديق  
 تستعد على سبيلها ويخرج لادراك الحس كاستعداد السهم بحركته واما  
 انما علة من كونه يورد الروع الباهر ولا ياتي في الجليدية من سبيل  
 ان يعلم ان الحدقة الصغرى والاربع عن البصر ردة جلا ان الصغرى  
 التي في الطبقة مملو حار

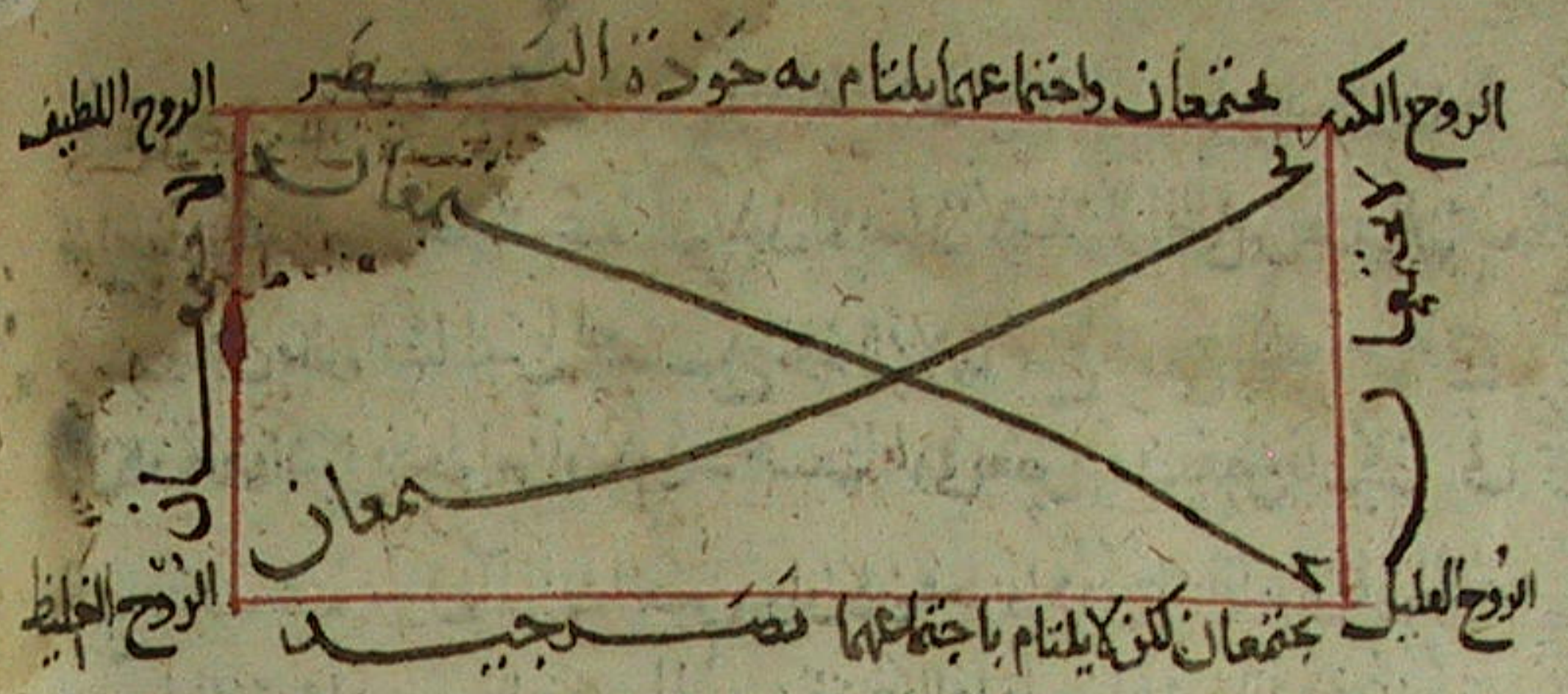
الحدقة التي صارت الرطوبة البيضاء يخرج من سبيل  
 كما علمنا في الشرح هو ان عليها شئ في سبيل البصر من موضع  
 من الخارج ولا يورق الروع الباهر من المود من ملاقاة افقانه يورق

سعي ان يعلم انه اذا انظر الانسان الى الشمس والشي  
 الذي يراه في بصره من الروع الباهر تنفرق وتبتدء  
 وتضرب البصر من طرفي الجليدية تفقد ما كان يحجب عنها ويسرها ملق الضوء الخارج

بلا متوسط ويقع عليها الطبقة العنبية تغلف قوامها والاخر ان صغير لونها وغليظ  
 قوامها ان كان يسير حدث عنه ان يكون الانسان لا ينظر الى الشئ من بعيد لكن من  
 قريب ويكون نظره ايضا ليس بالصحح وذلك لانهما تمنع الروع الباهر من الخروج  
 وان كان غليظا كثيرا فلا خلوا من ان يكون في جميعها وفي بعض دون بعض فان كان في  
 الجميع حدث عنه نزول الماء في العين وان كان في دون جزء فانه ان كان الجزء  
 الوسط الذي يحاذي وسط ثقب الحافة هو الغليظ وما حول ذلك رقيق حدث  
 عن ذلك ان ينظر في كل شئ براه كوة وذلك لان الموضع الذي حول الوسط لا يمنع من  
 النظر فالانسان لا ينظر الى ما يحاذيها فالموضع الوسط يمنع النظر فالانسان ينظر  
 ان ما رآه انما هو موضع مثقوب وان كان ما هو من الرطوبة في الوسط رقيقا وما  
 حول الوسط غليظا حدث عن ذلك ان يكون الانسان لا ينظر في وقت واحد اسيا هبيرة وان  
 كان الغليظ متفرقا في اجزا منها مختلفة فحول فاما حدث عن ذلك ان يرى الانسان سبيلها  
 بالبق واما يتغير لون هذه الرطوبة فيكون على ثلثة وجوه احدها ان يميل الى السواد  
 فيعرض لصاحبها ان ينظر في كل شئ براه في دخان او في ضباب وترا لاشيا سودا  
 والاخر ان تغلب عليها الحمرة فمنه ما يعرض لمن يصيب عينه طرفه فحينئذ  
 ويعرض من ذلك للانسان ان ينظر بالاشيا التي يراها لونها احمر والبالث ان ان تغلب  
 عليها الصفرة فيعرض من صاحبها ان ينظر بالاشيا التي يراها ان لونها اصفر فمما يعرض  
 لاصحاب الرفاق والروع الباهر يخرج عن طبيعته اما في الكمية اذا هو نقص واما في  
 الكيفية اذا هو غليظ وانما كمية الروع اما ان يكثر واما ان يقل فان كثرت  
 جلا البصر وان قلت قل البصر وكفيته اعني قوامه فاما ان تغليظ واما ان تلطف  
 وغليظ يحدث فله البصر ولطافته يحدث جودة البصر وتركب من هذا الذي  
 وصفنا اربع تركيبات يصح على هذا الوقت

بشيء ان يعلم ان صغر الحدقة محمول على جمع الروع الباهر من موضع صديق  
 تستعد على سبيلها ويخرج لادراك الحس كاستعداد السهم بحركته واما  
 انما علة من كونه يورد الروع الباهر ولا ياتي في الجليدية من سبيل  
 ان يعلم ان الحدقة الصغرى والاربع عن البصر ردة جلا ان الصغرى  
 التي في الطبقة مملو حار





فالروح الباصر ان كان كبير الطيف فان صاحبه يبصر من بعيد لغزائه واستقصى في بصره للطافته وان كان كبير ضبابيا فان صاحبه ينظر من بعيد لكثرتة ولا يطر نظر صحيحا مستقصى لغلظه وان كان قليلا لطيفا ابصر صاحبه بصرا صحيحا للطافته الا انه لا يتمكن من النظر الى البعيد لغزائه وان قليلا غليظا لم يبصر صاحبه من بعيد لقلته ولم يكن نظره ايضا صحيحا لغلظه والجذر الذي يحد في الحدة من الطبقة القرنية بضر البصر لاسباب شتى اما لانه يغلظ وينكاثف فتحدث عنه عشاوة وظلمة في البصر واما لانه يربط فتحدث عنه ان ينظر الانسان الى الاشياء كاليها في ضباب اود دخان وذلك بعرض ما من رطوبة ساذجة داخله في جنس الامراض المتشابهة الاجزاء واما من رطوبة تحدث عنها ورم فيكون داخله قد قلنا ان الطبقة القرنية لا يوجد فيها عروق ساقية لا يوجد فيها عروق ساقية العدا لكن ما يحدب العدا من الطبقة الملصقة كما في الجليدة من الوجاهية

فقد قلنا ان الطبقة القرنية لا يوجد فيها عروق ساقية لا يوجد فيها عروق ساقية العدا لكن ما يحدب العدا من الطبقة الملصقة كما في الجليدة من الوجاهية

فقد قلنا ان الطبقة القرنية لا يوجد فيها عروق ساقية لا يوجد فيها عروق ساقية العدا لكن ما يحدب العدا من الطبقة الملصقة كما في الجليدة من الوجاهية

ويستدل على ذلك ثقب الحدة كون صغيرا ومنها ان يكون لون ذلك الجذر شغيرا اما الى الحرة بمنزله ما يعرض من نصيب عينه طرفه فتحدث عن ذلك ان يكون الانسان يرى الاشياء بلون احمر واما الى الصفة بمنزله ما يعرض من نصيب عينه لاصحاب الرقان تحدث عن ذلك ان يرى الانسان الاشياء صفراء والغشا المغشي لبياض العين مرة يضرب البصر بنفسه بمنزله ما يعرض منه في الظفرة لان الظفرة اما هي زيادة من هذا الغشا وكذلك ايضا بفعل هذا الغشا اذ ورم الورم المسمى بالمونابيه يورس وهو ورم يكون ساقا البياض معه اتني من السواد حتى يغشيه ومرة يكون اضراره بالبصر من طريق العرض بمنزله ما يعرض منه في الاورام وفي الرمد وايضا اذا تورث الاجفان منعت البصر وورمها يكون اما فلعنوني وهو الحادث عن الدم واما ورم رخوا وهو الحادث عن البلغم واما الورم المعروف بالحمرة وهو الحادث عن المرة الصرا واما الورم الصلب وهو الحادث عن المرة السوداء واما جرب وهو خلط يكون في الجفان واما بورد وهو ورم رخو صغير مستدير يكون في ظاهر الجفن واما شجيرة وهو ورم صغير مستطيل يكون ايضا في ظاهر الجفن ومضات حاسة السمع ايضا تحدث اما بسبب القوة التي بها يكون السمع واما بسبب الاعضا التي هي له وقوة السمع سالها المضرة واما بسبب الباعث لها اعني الجزء من الدماغ الذي منه منشأ عصبه السمع واما بسبب المودى لها اعني العصب السامعة نفسها واما الاعضا التي هي للسمع منها واحد هو الالة الاولى التي بها يتم السمع اعني الجزء الذي يعرض من عصبه السمع ونعشى الثقب النافذ في الاذن واما سائر الاعضا الاخرى فاجعلت للخدم ذلك الجذر بمنزلة الخارج من ثقب السمع والماعث لقوة السمع والمودى لها والعصا الذي هو الالة الاولى للسمع تحدث لكل واحد منها الافة واما من مرض متشابه الاجزاء وهو سوس المراج واما من مرض من الامراض الالية بمنزله الورم والسدة واما من تفرق الاتصال واما العصب

ويستدل على ذلك ثقب الحدة كون صغيرا ومنها ان يكون لون ذلك الجذر شغيرا اما الى الحرة بمنزله ما يعرض من نصيب عينه طرفه فتحدث عن ذلك ان يكون الانسان يرى الاشياء بلون احمر واما الى الصفة بمنزله ما يعرض من نصيب عينه لاصحاب الرقان تحدث عن ذلك ان يرى الانسان الاشياء صفراء والغشا المغشي لبياض العين مرة يضرب البصر بنفسه بمنزله ما يعرض منه في الظفرة لان الظفرة اما هي زيادة من هذا الغشا وكذلك ايضا بفعل هذا الغشا اذ ورم الورم المسمى بالمونابيه يورس وهو ورم يكون ساقا البياض معه اتني من السواد حتى يغشيه ومرة يكون اضراره بالبصر من طريق العرض بمنزله ما يعرض منه في الاورام وفي الرمد وايضا اذا تورث الاجفان منعت البصر وورمها يكون اما فلعنوني وهو الحادث عن الدم واما ورم رخوا وهو الحادث عن البلغم واما الورم المعروف بالحمرة وهو الحادث عن المرة الصرا واما الورم الصلب وهو الحادث عن المرة السوداء واما جرب وهو خلط يكون في الجفان واما بورد وهو ورم رخو صغير مستدير يكون في ظاهر الجفن واما شجيرة وهو ورم صغير مستطيل يكون ايضا في ظاهر الجفن ومضات حاسة السمع ايضا تحدث اما بسبب القوة التي بها يكون السمع واما بسبب الاعضا التي هي له وقوة السمع سالها المضرة واما بسبب الباعث لها اعني الجزء من الدماغ الذي منه منشأ عصبه السمع واما بسبب المودى لها اعني العصب السامعة نفسها واما الاعضا التي هي للسمع منها واحد هو الالة الاولى التي بها يتم السمع اعني الجزء الذي يعرض من عصبه السمع ونعشى الثقب النافذ في الاذن واما سائر الاعضا الاخرى فاجعلت للخدم ذلك الجذر بمنزلة الخارج من ثقب السمع والماعث لقوة السمع والمودى لها والعصا الذي هو الالة الاولى للسمع تحدث لكل واحد منها الافة واما من مرض متشابه الاجزاء وهو سوس المراج واما من مرض من الامراض الالية بمنزله الورم والسدة واما من تفرق الاتصال واما العصب



واما العضو الذي يخدم الاله الاوّل فافته ان يفسد من شدة السدة . اما ان يكون من فوم  
 اللسان يحرك من العضو الذي واما من مده واما من بالول صلب واما من لحم واما من قش . وحسن مذاق ايضا بينا له  
 فيه لا فوم ولا خلفه والى  
 فوم ولا اسفل الاله العز  
 هاهنا ليس هو النظر على  
 القوة المحركة فلا فوم  
 الموجود فيه ولا العرف  
 الضارب في الصور  
 للوجود فيه لكن في  
 المذاق حس

العضو الذي هو الاله الاوّل لمفعّل المذاق وهو الجرم المنشأ به الاجزاء الذي في اللسان  
 اعني لحمه واما الآسيا الاخر التي خلقت لتخدم هذا الجرم منزله الطبقة المغشاة  
 عليه وكل واحد من هذه التي ذكرناها حدثت به الافة . اما من مرض متشابهه الاجزاء  
 واما من مرض من امراض الاله . واما من تفرق الاتصال . والمضرة تنال المذاق كما تنال  
 سائر الحواس على ثلاثة ضروب . اما بان يبطل وسعط حمله اذا لم يحس الانسان بطعم اصلا  
 وهذا نظير لما حدث في العين من العمى وفي الاذن من الصمم . واما بان ينقص اذا ما  
 احس الانسان بالطعم حسا ضعيفا . وهذا نظير لما يعرض في العين من ظلمة البصر .  
 وفي الاذن من ثقل السمع . فاما بان يحرك الامر على وجه ردي منكر اذا احس الانسان  
 بغير طعمه مما عند ما يجد حس الكيفية الغالبة على لسانه اما مرارة . واما حموضة .  
 واما ملوحة . واما غير ذلك من الكيفيات المتمايزة للاعتدال وهذا نظير لما حدث  
 في العين من جيل اشياء يراها الانسان قدام عينه ولمست حق وفي الاذن من اللطين  
 والردى . والكيفية الغالبة على اللسان تكون من خلط ردي يغلب عليه الا ان  
 هذا الخلط ان كان قويا احس الانسان بطعمه من غير ان يحس شيئا وان لم يكن قويا  
 فاعلم ان طعمه عند ما يطعم بالشئ وذلك لان الطعام او السراب يخل ذلك الخلط الردي  
 المختل في اللسان فيحسن بكل شئ يزوفه اما ملحا ان كان الخلط الردي ملحا  
 واما مر ان كان قويا . خاصة الشحم نالها ايضا المضرة . اما سبب القوة واما سبب

اللسان يحرك من العضو الذي واما من مده واما من بالول صلب واما من لحم واما من قش . وحسن مذاق ايضا بينا له فيه لا فوم ولا خلفه والى فوم ولا اسفل الاله العز هاهنا ليس هو النظر على القوة المحركة فلا فوم الموجود فيه ولا العرف الضارب في الصور للوجود فيه لكن في المذاق حس

الاله والمضرة الحادثة بسبب القوة تكون اذا ما كان في البطين المتقدمين من الدماغ  
 سوء مزاج منزهة ما تعرض عندما تنجلي الراس وطوبة بسبب شمس سخنه او بسبب  
 برد نصيبه . واما المضرة الحادثة بسبب الاله فيكون اما من قبل الاله الاوّل التي  
 فهي تقوم بهذا الفعل واما من قبل الالات التي تقوم لهذه الاله منافع ما . فاما الاوّل  
 هي منتهى البطين المتقدمين من بطون الدماغ عندما يحدث به من البطين آفة  
 من مرض من الامراض الالهية منزله السدد التي تعرض لها في العلة المعروفة بالسكات  
 والضعف الذي يصيبها عند انكسار الراس . واما من مرض متشابهه الاجزاء واما من مرض  
 من جنس تفرق الانصال منزله ما تعرض لها اذا انشقت . فاما الآلات التي تقوم  
 بالمنافع فهي تبقى المخزن النافذ من فيها والطبقة المغشاة على باطن هذه المخزن  
 والغشا المغشاة على الدماغ والعظم الشبيهة بالمصفاه فاما المحرك فانه اذا اضاف  
 بسبب انكسار الانف ضرر بالشحم واما الطبقة فانيها اذا تورمت اضرت ايضا بالشحم واما  
 غشا الدماغ فعلة تضرب بالشحم مثل علك الدماغ واما العظم الشبيهة بالمصفاه فانه ان  
 فسد حوه حدثت عنه تنن راحة الانف وان خيّر فيه خلط من المخلط حتى يعفن  
 فيه تولدت له فحارات منتنة الرائحة . وان تسددت الثقب التي فيه بطل الشحم جملة  
 الشحم ينال المضرة . اما بان يبطل منزله ما تعرض له اذا انسدت البطين المتقدمين  
 او العظم الشبيهة بالمصفاه او المحرك النافذ في الانف . واما بان يقل منزله ما تعرض  
 اذا صارت هذه بسبب خلط غلاها او ضعف ينالها . او بان يحرك امره على الوجه  
 الردي منزله ما تعرض له اذا ما كان الانسان جرد راحة منتنة بسبب خلط يعفن  
 في العظم الشبيهة بالمصفاه او غشا الدماغ او في نفس الدماغ . المضرة ايضا تنال  
 الشحم اما بسبب سدة تعرض في البطين المتقدمين من بطون الدماغ منزله ما يكون  
 في السكات او في غشا الدماغ او في العظم الشبيهة بالمصفاه وفي المحرك النافذ في المخزن

في المخزن ينزل ان الطعام الذي يرضي المصفاه فان من الوجوه ان السخنة اذا كانت من ماله في السخنة  
 وحدثت ههنا حتى ينكسر سوزة الغشا المنتنة



اليد اليسرى والسرقة تكون اما في يدي يدك الحسن منزلة المحرك النافذ  
في عصبه العين واما في مجرى اليد اذ الحسن منزلة المحرك التي في سائر العصب  
وذلك يكون عند ما يفاظ جوهر العصب فيقول ذلك بين الروح النفساني وبين  
النفوذ فيه كالحقول بين سماء الشمس من النفوذ في الهواء الضباب والادخان والغيوم  
وفي الماء الحماة والعكر الفرق بين الحذر والاسترخاء في عظم المقدار وذلك لان الحذر  
انما هو عسر الحس وعسر الحركة والاسترخاء هو بطلان الحس وبطلان الحركة والحذر  
والاسترخاء حذران امل في عضو واحد وذلك يكون من آفة تنزل بالعصب التي  
تاتي ذلك العضو بالحس والحركة وامل في اعضا كثيرة وذلك يكون من آفة تحدث  
بالنخاع واما في البدن كله وذلك يكون من آفة تحدث بالدماع اصل العصب  
ومبداه هو الدماغ والنخاع فالدماع متى نالته مضرة صار كله عديم الحس والحركة  
خلا ما هو منها في الوجه لان تلك اناياها الحس والحركة من الدماغ نفسه ومتى حدثت  
بالنخاع آفة عند الفقرة الخامسة او السادسة او السابعة او الثامنة اضرت ذلك اليك  
الا انه ان كانت الآفة انما نزلت بالفقرة الخامسة فاليد كلها تسترخي وبطل حركتها  
وحركتها وان كانت الآفة انما نزلت بالفقرة السادسة فقط لم يضرب ذلك الحيلة  
اليك لكن تبقى الحركة قاعمة في عظم الكف والعضد ومضى الحس قائما في مقدم العضد  
وذلك لان الروح السادس الذي منشأه من بعد الفقرة الخامسة هو الذي يملك الحس  
والحركة وان كانت الآفة انما نالت الفقرة السابعة بقي العضو كله حيا وفي الساعد  
تتحرك ولا تحس وان كانت الآفة نالت الفقرة الثامنة بقي الساعد حيا وفي الكف  
تتحرك ولا تحس وان كانت الآفة نالت الفقرة التاسعة بقيت اليد كلها سليمة لا مضرها  
ذلك ومتى كانت بالنخاع آفة عند واحدة من الفقرات الاخر اضرت ذلك بالاعضاء  
التي هي اسفل من تلك الفقرة فاما من احاطت آفة في دماغه او في ابتداعه فكل واحد

فان كان في البدن كله كان موكنا من عسر الحس وعسر الحركة وان كان في عضو واحد فانه  
اما ان يكون مع عسر من الحركة واما خلوا من عسر الحركة بمنزلة الضرع فان الضرع لما هو  
خدر تعرض للايشان والاضراس فيقل به حسها وذلك يكون اما من الاشياء الخامضة  
واما من الاشياء العنيفة الحذر يكون عديم ما يمنع قوة الحس من النفوذ من  
الدماغ في العصب الى الاعضاء وامتناع هذه القوم من النفوذ في العصب  
يكون عديم ما يكون في العصب غير ملائم لنفوذ هذه القوم فيه لخصاله وذلك انه  
ان كانت العصب جوفاء بمنزلة العصب التي تاتي العين بقوة البصر فانما تصير  
الاذل لا لها تسد اما من خلط تسدها واما من درم حدث فيها اولها تضعف  
فيضيق المجرى النافذ فيها وان كانت عصب لا مجرى فيها فانما صارت غير موافقة  
لنفوذ قوة الحس فيها لان جوهرها غلط وجوهر العصب غلط اما سبب  
برودة لحمه فيكثر واما سبب اخلاط غليظة لزجة تغتدي بها واما سبب  
شي يضغطه وتسده بمنزلة رباط او عظم متقل او ورم ونقول ايضا ان الحذر  
يكون اما من سبب بارد بمنزلة الشئ البارد والضغط والسكة التي يقال لها نارقا  
واما سبب متفاد من سدة والسدة تكون من اخلاط غليظة لزجة والاطلاط  
الغلظة اللزجة تتولد من الاطعمة الكسوة الباردة العليظة ومن اليسر الحريف في النهم

اليد اليسرى والسرقة تكون اما في يدي يدك الحسن منزلة المحرك النافذ  
في عصبه العين واما في مجرى اليد اذ الحسن منزلة المحرك التي في سائر العصب  
وذلك يكون عند ما يفاظ جوهر العصب فيقول ذلك بين الروح النفساني وبين  
النفوذ فيه كالحقول بين سماء الشمس من النفوذ في الهواء الضباب والادخان والغيوم  
وفي الماء الحماة والعكر الفرق بين الحذر والاسترخاء في عظم المقدار وذلك لان الحذر  
انما هو عسر الحس وعسر الحركة والاسترخاء هو بطلان الحس وبطلان الحركة والحذر  
والاسترخاء حذران امل في عضو واحد وذلك يكون من آفة تنزل بالعصب التي  
تاتي ذلك العضو بالحس والحركة وامل في اعضا كثيرة وذلك يكون من آفة تحدث  
بالنخاع واما في البدن كله وذلك يكون من آفة تحدث بالدماع اصل العصب  
ومبداه هو الدماغ والنخاع فالدماع متى نالته مضرة صار كله عديم الحس والحركة  
خلا ما هو منها في الوجه لان تلك اناياها الحس والحركة من الدماغ نفسه ومتى حدثت  
بالنخاع آفة عند الفقرة الخامسة او السادسة او السابعة او الثامنة اضرت ذلك اليك  
الا انه ان كانت الآفة انما نزلت بالفقرة الخامسة فاليد كلها تسترخي وبطل حركتها  
وحركتها وان كانت الآفة انما نزلت بالفقرة السادسة فقط لم يضرب ذلك الحيلة  
اليك لكن تبقى الحركة قاعمة في عظم الكف والعضد ومضى الحس قائما في مقدم العضد  
وذلك لان الروح السادس الذي منشأه من بعد الفقرة الخامسة هو الذي يملك الحس  
والحركة وان كانت الآفة انما نالت الفقرة السابعة بقي العضو كله حيا وفي الساعد  
تتحرك ولا تحس وان كانت الآفة نالت الفقرة الثامنة بقي الساعد حيا وفي الكف  
تتحرك ولا تحس وان كانت الآفة نالت الفقرة التاسعة بقيت اليد كلها سليمة لا مضرها  
ذلك ومتى كانت بالنخاع آفة عند واحدة من الفقرات الاخر اضرت ذلك بالاعضاء  
التي هي اسفل من تلك الفقرة فاما من احاطت آفة في دماغه او في ابتداعه فكل واحد

من السكة ساعده مع الشئ الصاير الحرس في



منه ما يحس مقدار ما يحس الخوف بالوهن وذلك لانه يقدم النفس فيحرك عا حلا

لان الذي ناله ايضا افة في اتدخاغه يبطل تنفسه لان عضل الصدر انما ياتي بالحركة من  
 فقار الرقبه وولادة من عضل الصدر هو الحجاب والعصب ياتي الحجاب من الروح الرابع  
 للذي بعد الفقرة الثالثة ومن الخامس الذي بعد الرابع ومن السادس الذي بعد الخامس  
 العصب ياتي اليد من اربعة ارواح منشأها من الخواص اعني من الروح السادس الذي  
 منشأه من بعد الفقرة الخامسة وتنقسم في عضل عظم الكف الذي حرك العضد وباتي  
 مقدم العضد ايضا بالحنس ومن الروح السابع الذي منشأه من بعد الفقار السادسة  
 وتنقسم في العضد وباتي العضل الذي فيه وهو المحرك للساعد وباتيه نفسه للحنس  
 ومن الروح الثامن الذي منشأه من بعد الفقرة السابعة وتنقسم في الساعد وباتيه  
 بالحنس وباتي العضل الذي في الساعد وهو المحرك للكف ومن الروح التاسع الذي  
 منشأه من بعد الفقرة الثامنة وتنقسم في الكف وباتيه للحنس والحركة معا الحس والحركة  
 ان بطل جميعا فليس هذا له موضع شك وان لم يتفلا معا فليس خلوا ذلك من احد  
 امرين اما ان يبطل الحركة ويبقى الحس وان يبطل الحس ويبقى الحركة فان بطلت الحركه  
 وبقي الحس فلا بد من احدى حلتين اما ان تكون العصبه التي تاتي بالجلد للحنس سلمة والعصبه  
 التي تاتي بالعضله بالحركه فذاتهما مضره وهذا متعرف من اننا اذا قطعنا الجبل  
 ووضعنا ايدنا على العضله واحسنا بذلك واما ان تكون العصبه التي تاتي بالحنس  
 والحركه هي عصبه واحدة الا ان المضره التي بالمها سيرة لم تبلغ منها المبلغ كله  
 وصارت بهذا السبب الحركه التي تحتاج الى قوة كثيرة والحنس الذي يحتاج الى قوة  
 سيرة ماف وان بطل الحس ونفيت الحركه فيسبى ان تنهيم ان العصبه التي تنقسم  
 في العضلة لم تنالها المضره والعصبه التي تنقسم في الجلد فذاتهما المضره العلة  
 الحادث في الخواص يكون اما بسبب سوء مزاج واما بسبب روال الفقار واما بسبب

العصب الذي في اليد من اربعة ارواح منشأها من الخواص اعني من الروح السادس الذي منشأه من بعد الفقرة الخامسة وتنقسم في عضل عظم الكف الذي حرك العضد وباتي مقدم العضد ايضا بالحنس ومن الروح السابع الذي منشأه من بعد الفقار السادسة وتنقسم في العضد وباتي العضل الذي فيه وهو المحرك للساعد وباتيه نفسه للحنس ومن الروح الثامن الذي منشأه من بعد الفقرة السابعة وتنقسم في الساعد وباتيه بالحنس وباتي العضل الذي في الساعد وهو المحرك للكف ومن الروح التاسع الذي منشأه من بعد الفقرة الثامنة وتنقسم في الكف وباتيه للحنس والحركة معا الحس والحركة ان بطل جميعا فليس هذا له موضع شك وان لم يتفلا معا فليس خلوا ذلك من احد امرين اما ان يبطل الحركة ويبقى الحس وان يبطل الحس ويبقى الحركة فان بطلت الحركه وبقي الحس فلا بد من احدى حلتين اما ان تكون العصبه التي تاتي بالجلد للحنس سلمة والعصبه التي تاتي بالعضله بالحركه فذاتهما مضره وهذا متعرف من اننا اذا قطعنا الجبل ووضعنا ايدنا على العضله واحسنا بذلك واما ان تكون العصبه التي تاتي بالحنس والحركه هي عصبه واحدة الا ان المضره التي بالمها سيرة لم تبلغ منها المبلغ كله وصارت بهذا السبب الحركه التي تحتاج الى قوة كثيرة والحنس الذي يحتاج الى قوة سيرة ماف وان بطل الحس ونفيت الحركه فيسبى ان تنهيم ان العصبه التي تنقسم في العضلة لم تنالها المضره والعصبه التي تنقسم في الجلد فذاتهما المضره العلة الحادث في الخواص يكون اما بسبب سوء مزاج واما بسبب روال الفقار واما بسبب

منه ما يحس مقدار ما يحس الخوف بالوهن وذلك لانه يقدم النفس فيحرك عا حلا

في الحواس كلها

سبب محدث فيه من خلاط غليظ لوجه اللذة والاذى قد نال من الحواس  
 ورم يهرض له واما ليس يكون في جميعها حال واحدة بل اكثر ما يكون في حاسة اللمس وذلك  
 لان هذه الحاسة بطيئة الاستحالة لانها تقاوم الفاعل فلا تؤثر فيها سريعا وكلما قاوم الفاعل  
 للتأثير اكثر كان استنباع الفاعل المؤثر فيه اشد واقل ما يكون في حاسة البصر سرعة استحالته  
 هذه الحاسة وانبا عنها بالجملة لما مر منه منها الفاعل المؤثر فيها وكيفية سائر الحواس على امر  
 متوسط بين الامرين الا ان ذلك ايضا في حاسة المذاق اكثر منزلة ما يعرض لها من الاشياء  
 الجلوة او المنة او الحامضة الطعم لان المذاق قريب من اللمس وفي حاسة السمع اقل عند  
 ما يعرض لها اللذة والاذى من الحواس لان حاسة السمع قريبة من حاسة البصر وفي  
 حاسة الشم على امر متوسط حالات الحواس مختلفة فالبصر الطفيف لانه في قياس  
 النار ولذلك صارت اللذة والاذى لا يكونان في البصر الا قليلا والسمع اقل لطافة من  
 البصر وهو في قياس الهواء وذلك لان محسوس السمع هو الهواء المقروح ولذلك صارت  
 اللذة والاذى في هذه الحاسة اكثر منها في البصر والشم اقل لطافة من السمع لان محسوسه  
 البخار والبخار اغلظ من الهواء ولذلك صارت اللذة والاذى في الشم اكثر منها في السمع  
 والمذاق اغلظ من الشم وهو في قياس الماء لان محسوس المذاق هو الكمون الذي  
 له طعم والطعم انما يتولد في شئ رطب خالطه شئ يابس ولذلك صارت اللذة والاذى  
 في المذاق اكثر منها في الشم واللمس اغلظ من جميع الحواس الاخر ولذلك صارت اللذة والاذى  
 في اللمس اكثر منها في سائر الحواس لانه في قياس الارض كل استحالة عظمه تكون  
 في دفعة فاما ان كانت استحالة من الحال الطبيعية الى الحال الخارجة عن الطبيعية  
 احدثت اذى ووجعا وان كانت استحالة من الحال الخارجة عن الطبيعة الى الحال الطبيعية  
 احدثت لذة كما جرت ذلك افلاطون وبقرطاس والاذى واللذة والاذى انما يكونا مع كون الاستحالة  
 لا من بعد ان قد كانت والاستحالة متى كانت يسيرة فليس يحدث لذة ولا اذى

منه ما يحس مقدار ما يحس الخوف بالوهن وذلك لانه يقدم النفس فيحرك عا حلا

منه ما يحس مقدار ما يحس الخوف بالوهن وذلك لانه يقدم النفس فيحرك عا حلا



بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين  
والصلاة والسلام على  
سيدنا محمد وآله الطيبين  
الطاهرين

وان كانت حدث دفعة فاني ان كانت استحالته من حال طبيعي الى حال خارجي عن  
الطبيعي حدث اذى وان كانت استحالته من حال خارجي عن الطبيعي الى حال طبيعي  
حدثت له. والوجه حدث في حاسة اللمس اما سبب سؤ المزاج الحار او  
البارد. واما سبب تفرق الاتصال وهذا عرض اما من شئ مرضي وشدخ  
واما من شئ ممدد. واما من شئ ينقطع واما من شئ يتقرب. وكل واحد من هذه الاشياء  
انما حدث عنه الوجع في وقت ما يكون لامر بعد ما كان وفتح. الا ان سفق ذلك بالعرض  
من قبل ورم لحث. او مادة حارة تنصب. والحرارة حدثت الوجع اما من طريق  
انها تفرق وتباعد اجزا وتباعد بعضها من بعض. والبرودة تفعل ذلك من  
طريق انها اذا جمعت الاجزا بعضها الى بعض جمعا شديدا مستكرها عرض الاجزاء  
بعد ذلك ان تنفرد اتصالها بمنزلة ما يعرض للطين اذا تشقق من بعد ما لمحت ان  
كان الامر في هذا على ما وصفنا فتدبج ان يكون حال كل وجع انما حدثت عن تفرق  
الاتصال الا ان ذلك يكون في اللمس على ما وصفنا. ويكون في البصر من اللون الابيض  
والاسود الا ان الابيض تفرق كما تفعل الحار والاسود لانه يجمع جمعا شديدا مستكرها.  
تحدثت عن ذلك تفرق الاتصال كما تحدثت عن البارد. ويكون ذلك في المذاق من الطعم  
المر والعفص اما من المرق فلانه تفرق مثل الحار. وكذلك تفعل الحريف والمالح الحامض  
فاما العفص فلانه يجمع جمعا شديدا مستكرها وتفرق الاتصال بمنزلة الشئ البارد.  
واما الشم فتحدثت فيه الاذى من الروائح والبخارات التي نوعها شبيه بنوع الطعوم  
المودية على ذلك المثال. واما السمع فتحدثت فيه الاذى من الاصوات التي يمكن فيها  
ان تفرق الاتصال لعنفها او لحشوق نغمها او لسرعتها. الذي اللون عند البصر  
وانفعالها اللون الاخضر واللون الادكن اتصالا فثبت من هذا لانهما جميعا لهما  
جمعا لا عنف معه فلا استكراه للبصر. واضر اللون للبصر اللون النير البراق على ان

ان كان اللون موجودا في هذه الاعضاء حدثت فيه الحرارة والبرودة والشم والذوق والسمع واللمس والشم والذوق والسمع واللمس والشم والذوق والسمع واللمس

الاساس الخارج عن الطبع فلم هوذا اشكله الاساس الذي عليه فان الله هو الاساس الطبيعي والعلامة حسب  
الانه انفعال الطبع وقيل هذا ايضا على سبيل الامراق والجمعة لا فله الامس لان الصفة انما تعرف من صفة فاذا

على هذا اللون ما ليس للبصر ولكن لما كان قويا غايه القوة صار مؤذ للبصر ونور فيها اشد  
الماثي. واما اللون الاسود فانه ضايق للبصر من طريق انه يجمع جمعا شديدا مستكرها  
ولكن لما كان الاسود اصغف من النير البراق صار ما يحدث عنه في البصر من الاستحالة انما  
يكون شئ بعد شئ وصار بهذا السبب لا يحدث عنه وجع شديد واللون الابيض اضمر  
للبصر من الاسود لانه تفرق البصر وبهذه. اللون الاسود تضر البصر اما لانه يجمع جمعا  
شديدا مستكرها فهو من هذا الوجه تفرق اتصاله على ما وصفنا واما لانه يطغيه ونحوه  
فيعطى سبب السكون لان كل شئ سكن ولا يتحرك فهو يصير بذلك الى العطش  
مادام البصر على سلامته وصحته الا ان العف قد ناله من اللون الابيض او من النير  
او من الاسود فهو ينتفع باللون الاخضر والاسماخوني والادكن. واذا كانت قد نالت  
المضرة وصار الى المرض فاما ينتفع باللون الاسود لان كل شئ مرتبط بما شغبه وبداويه  
الشئ المرتبط في خلاف الجهة التي ذاك المرتبط فيها. اللون الادكن يكون من اختلاط اللون  
الابيض والاسود على ان الاسود يكون اكثر من الابيض واللون الاخضر والاسماخوني يكون  
من اختلاط اللون الابيض واللون النير واللون الاسود. فاما حاسة السمع فاني ان كانت  
سلمة استلذت ما كان من الاصوات في غايه الملاسة والصفاء وعلى غايه الاطسا  
وان كانت متعوبة كاله استلذت اكثر الاصوات ملاسة واصفاها واصغرها ولحسن  
والسرير. اما العظيم فممنزله المنادي. واما الحسن فممنزله صوت الاحسام التي هي غير  
مستترة كما يعرض لاصوات الناس اذا خشنت واصوات الرياح. فاما السريع فممنزله  
الصوت الحاد وهذه الثلاث الخصال محتمة في صوت الرعد. والمذاق اذا كان  
سلما فالحلوا والذ الطعوم عنه. واذا كان قد نالته مضرة من الطعوم القاضية فالذ  
الطعوم اليه الدسم. وان كان قد بلغ نفسه الضرر حتى صار في حد المرض فاللذ عند  
ضد الشئ الذي امرضه. فان كان مرضه من حرارة غلبت اشتياق الى البرودة واستلذها

الاساس الخارج عن الطبع فلم هوذا اشكله الاساس الذي عليه فان الله هو الاساس الطبيعي والعلامة حسب  
الانه انفعال الطبع وقيل هذا ايضا على سبيل الامراق والجمعة لا فله الامس لان الصفة انما تعرف من صفة فاذا

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين  
والصلاة والسلام على  
سيدنا محمد وآله الطيبين  
الطاهرين



وانتفع بها وان كان مرضه من برودة كان الاكل بخلاف ذلك وان كان قد غلب عليها  
 غلبة الغلظة استلذ اللطافة وانتفع بها وان كانت قد غلبت عليه الرقة واللطافة  
 كان خلاف ذلك وان غلبت غلبة الرقة استلذ المقطيع واستاق اليه وان غلبت  
 غلبة الخشونة استاق الى الملاسة وانتفع بها وان غلبت غلبة الرطوبة استاق الى اليابس  
 وانتفع به من الحواس خلت في قبول اللذة والاذى وذلك ان منها ما هو قابل للذة  
 والاذى من الاشياء التي من خارج ومن الاشياء التي من داخل فتقبل الاذى ولا تقبل اللذة  
 بمنزلة البصر والسمع والشم والاساس التي تستلذها المداف فيها ما هو من داخل  
 ومنها ما هو من خارج فالدم والسلم للحواس من داخل والمذاق لحد طعمها لذة والشي  
 الحلو والشي الدسم هما من خارج والمذاق يستلذهما لان البدن يحتاج الى الشي الحلو  
 لانه انما يعتدك به وذلك ان الدم خلق واحتاج الى الشي الدسم لكان الاختلاف  
 الذي حدث فيه وكذلك حاسة اللمس ايضا تقبل اللذة من داخل ومن خارج  
 الا انها ان كانت سقيمة باقية على طبيعتها استلذت مما من خارج كل شي لمن لمس  
 معدن الحارة وان كانت زالت وتغيرت عن طبعها استلذت الشي الذي هو  
 ضد ما غيرها وتستلذ من خارج داخل ان يكون الشي الذي قد كان يودها ينضج  
 وينهم لان النضج والاهتمام ينفعه لذة او يكون ذلك الشي محال منزله ما يعرض  
 في الحمام انه اذا خللت الفضول الحادة الحرفة استلذ البدن ذلك او يكون الشي المؤذي  
 يخرج حروحا ظاهرا ويستنفع بمنزله ما يعرض في الجماع شهوة الجماع تكون  
 في الرجال بسبب واحد اعني بسبب القوة الرافعة واذا هي تحركت لدفع المني  
 اذا كثرت واحتدت وفي النساء لسببين احدهما حركة القوة الدافعة كما يعرض للرجال  
 والآخر حركة القوة الحاذية لان الرحم يستاق الى المني ويتحرك لاخذها به وقد  
 تعرض من المني ايضا اللذة والاذى في استنراغه والاذى في اجتماعه

عاشا سافرا وسفرا من لاسا من خارج اعني الى الارجاء والاعراض  
 كما ذكرنا من اذى من لاسا الى الارجاء وسفرا من خارج الى الارجاء  
 بغيره من المني الذي يورثها والمه لا يورثها سافرا من خارج الى الارجاء  
 بغيره من المني الذي يورثها والمه لا يورثها سافرا من خارج الى الارجاء  
 بغيره من المني الذي يورثها والمه لا يورثها سافرا من خارج الى الارجاء

وورد في المصنف من خارج الى الارجاء  
 في المصنف من خارج الى الارجاء

استنراغ المني يكون لذة  
 غلظة ولزوجة اذا  
 تجمسه المني غلظة  
 ارضيه

لانه يخرج من الرحم الذي كان يورثها  
 كما يعرض في الجماع  
 والامر من المني الذي  
 السافرا من المني

اما استنراغه فصار لذية لانه يكون منه فتكون قوة اللذة فيه حسب ذلك  
 لان البدن يستلذ متى حين عند استنراغ المني دفعه من الحالب الخارج عن  
 الطبيقة الى الحالب الطبيقية فاما الخناعة فانه وان كان مؤذ فلا يورث من القوة ما  
 لاستنراغه من اللذة القوية لان الاجتماع ليس يكون دفعة مثل الاستنراغ لكن قليلا قليلا  
 وكل شي يكون اولا ولا قليلا قليلا فهو لا يحس وينبغي ان يدخل في المعدة ايضا  
 في عدد الحواس فان هذا ايضا فضل حسن ومتى نالت هذه الحاسة افة حدثت  
 عنها في المعدة ثلثة اعراض وهي تلك التي قلنا انها تعرض للسهوة وهي بطلان السهوة  
 وقتها وشهوة لاسا الرديه الشهوة الرديية يكون على ضربين اما في مقدارها  
 اذا كان الانسان يشتهي اكثر مما يحتاج اليه واما رديية في كفيتهما بمنزله ما يعرض  
 لمن يشتهي الخرف والفهم والطين والحدوث عن الافة التي تعرض لهذه الحاسة في  
 غير المعدة من الاعضاء المشاركة لها اعضا اخرى كثيرة فان بلغت الافة الى الدماغ واضرت  
 به من طريق مشا ركنه لغم المعدة في العصب حدث عن ذلك الحزن والصرع والاضطراب  
 والنوساس السوداء وان باحت الى القلب واضرت به من طريق مشاركته لغم  
 المعدة في العروق الضواري وقرب موضع احدهما من الآخر حدث عن ذلك غشي  
 سهوة الطعام هي حن المعدة بنقصان الغذاء ومض العروق واخذها بها منها وذلك  
 وذلك لان الهواء المحيط بالبدن تحلل اولا ولا ما تحت الجلد من الاعضاء وهذا اللحم  
 والعضل فاذا تحللت هذه واستفرغت اجتذبت من العروق التي تقرب منها  
 واذا استفرغت هذه العروق واخذت من العروق التي هي بعد فاذا استفرغت  
 هذه اجتذبت من الكبد واذا استفرغت الكبد اجتذبت من العروق التي في الجوار  
 حول الامعاء وهذه العروق تحتذب من الامعاء ومن المعدة فاذا احست المعدة بالخطاب  
 هذه ومضها حدثت الشهوة فاذا كان الامر على ما وصفنا فالاسباب المشبهة والمتقنة

لانه يخرج من الرحم الذي كان يورثها  
 كما يعرض في الجماع  
 والامر من المني الذي  
 السافرا من المني



لا بد من العلم بحال المعدة في الشهوة التي هي في الاعضاء التي تحتها

للشهوة هي ثلثة حس في المعدة . والثاني القوة الشهوانية التي في الاعضاء التي تحتها  
اليها ما هو مشاكل لها خاص بها لغذوها وخاصة القوة التي في الكبد والعروق  
والمالكة الاستفراغ والتحلل . فمحصلا ما قلنا ان الشهوة مركبة من فعل نفسي وهو  
الحس وفعلين طبيعيين وهما استفراغ البدن واختذاب الاعضاء وخاصة اختذاب  
الكبد والعروق والمالكة . شهوة الطعام في جميع الاعضاء طبيعية فقط لا حس  
معها وهي في المعدة ليست طبيعية حسب ولكن بمسانية لانه غايتها احسن بحيث  
ما قلنا ان تكون نطلان الشهوة . وقلها عن ثلثة اسباب . اما لان البدن لا يستفراغ ولا  
تحلل واما لان العروق لا تمتص . اما بسبب الباعث لقوة الحس اعني الدماغ بمنزله ما  
يعرض من خلط دهنه لانه لا يستهي الطعام . فاما بسبب المؤدى لهذه القوة اعني  
العصب الذي ثبت من الزوج السادس والزوج الثالث . متى حدثت به افة من  
رباط او من علاج الحليل . واما بسبب القابل للقوة اعني المعدة اذا حدثت  
بها سوء مزاج بمنزله ما يعرض في الحصى . الشهوة الردية منها ما يكون فذراها  
هو الردي عند ما يكون الانسان شتمى اكثر من المقدار الذي ينبغي بمنزله ما يعرض  
لصاحب الشهوة الكلبية وذلك يكون اما بسبب خلط حامض يكون محتقنا  
في في المعدة ويعرض مع هذا ان يكون الثقل كثيرا طبيا . واما بسبب استفراغ  
كبير من جميع البدن فالتحلل وهذا لا يكون معه . ثقل كثير رطب . والاستفراغ  
الكثير يكون اما بسبب قوة الحرارة التي تقنى واما بسبب ضعف من القوة  
الماسكة . ومنها ما يكون الردي منها انما هو كيفيتها فيكون الانسان شتمى اطعمه  
حريفة او عفصة او حامصة . او حنقا او خمما او طينا . وهذه علة اذا  
عرضت للنسا الحوامل سميت الوحم ولا تغذى ما كلها فتجتمع . وحدوثها في  
الاول والثاني والثالث . وللكل الجنين صغير بعد فهو لا يستوفي المادة التي تاتي الرحم ولا تغذي  
دم العنق

في القوة الماسكة اذا ضعفت تغذى الحاد في اذا وقع  
الخلط في الحاد من لاسا الحاد في اذا وقع  
عسر ما يخلط الحاد في اذا وقع  
برودة في المعدة فان الشهوة في اذا وقع  
السر لا يحل الحاد في اذا وقع

اذا كان الخلط الردي في المعدة شتمى  
لا بد من العلم بحال المعدة في الشهوة التي هي في الاعضاء التي تحتها  
ان يكون الخلط الردي في المعدة شتمى

ولا يتقدم لها في جميع اركان المعدة الحلاط رديه . وفي الشهر السابع تسكن هذه العلة لان  
تلك الفضلة تساو في بعضها فبنيها الجنين اذا كبر وقوى وانما يخرج بالقي الذي  
يعرض للحوامل وبعضها فبنيها فلة الطعام الباع لذهاب الشهوة . اذا كان في المعدة  
خلط محتقن فانه ان كان الحاد جريما ابط شهوة الطعام . وراى في شهوة الشرب  
ما يباله شهوة الطعام فبسبب حرارته وذلك لانه محل الغذاء وملايه الاعضاء في  
جرم المعدة واما زيادته شهوة الشرب لحرارته وبسبه . وان كان ذلك الحلاط  
حامضا فانه ينقص من شهوة الشرب ببرده ويزيد في شهوة الطعام وقوتها .  
لثلثة اسباب . احدها انه اذا لدغ المعدة بحموضته احدث فيها عارضا شبيها  
بالعارض الذي يحدث عن امتصاص العروق فتتحل هذا السبب شهوة الطعام على ما  
كانت تحرك في تلك الحال . والسبب الثاني انه اذا ضمر الدم الذي في العروق بقبضه ببرده  
وجمع الغذاء الذي في الاعضاء وصيره اما سعل موصعا سرفقت في الاعضاء  
مواضع خاليه فاذا فقدت تلك الاعضاء الغذاء طلبت الغذاء من المعدة ولذلك صار كل شئ  
حامض يارد حرك شهوة الطعام . وكل شئ حلو دسم يشبع سرعا لانه محل  
الغذاء وملايه الاعضاء . والسبب الثالث ان برده تشد وتجمع جوف المعدة فكون  
جزئها اشد واقوى . نطلان الشهوة للشرب ونقصا بها اما لكثرة الرطوبة واما  
لبرودتها . واما لان المعدة لا تحس الشهوة الردية للشرب يكون على وجهين احدهما  
ان يكون مقدار الشهوة للشرب مقدرا محاورا للاعتدال والاخر ان تكون الشهوة  
تدعو الى شرب شئ ردي الكيفية . وشهوة الشرب المجاور للاعتدال يكون اما لان  
في المعدة خلط ملح محتقن . واما لان فيه خلط مرارى . واما لان الرطوبة التي فيها  
تغلى بمنزله ما يعرض في الحصى . واما شهوة شرب الشئ الردي الكيفية فكون سبب  
خلط ردي محتقن في المعدة . الاعراض الحادثة في في المعدة مختلفة . واسبابها  
تم المعد برود وتقل عدم السقس  
وهذا الخلط اسمه اكسا نورس الحصى  
من لاديه المفسد

لا بد من العلم بحال المعدة في الشهوة التي هي في الاعضاء التي تحتها

لا بد من العلم بحال المعدة في الشهوة التي هي في الاعضاء التي تحتها







بسم الله الرحمن الرحيم

**حواصيص الاسكندر ابن الكمال في الطب**  
**والاعراض وهي الثانية من المعالجات في اسباب الاعراض**

المضرة نال الحركة على لئله ضرر وبها ما بان ينط الحركه اصلا بمنزله ما تعرض لمن يقد  
حركته ويسترخي واما بان تنقص الحركه بمنزله ما تعرض لمن يعسر عليه الحركه ويصيبه الخدر والما  
بان يجري مجرى ردى منكر بمنزله ما يتعرض لصاحب التشنج وهذا الجنس من سؤل الحركه  
تحدث فيه اعراض كثيرة مختلفة بعضها تحدث عن الطسعة وهي النافض والقواق  
والشعرين والعطاس والساوب والتمطى والسعال والجشأ وبعضها تحدث عن  
المرض وهو التشنج والاختلاج وهو مخ ينع في جسم لين فحادث عنها هذا العرض  
والاسترخا ايضا تحدث عن المرض وبعضها تحدث عن الطبيعة وعن المرض معا وهي  
الرعيشة والحركات الخدرية والحركات التي تكون مع الاسترخا . اسم الطسعة يقع  
على معنيين احدهما القوة التي تفعل افعالها في البدن على غير ارادة من الانسان وانما  
نصفها هذه الصفة لتفرق بينها وبين القوة التي تفعل افعالها بارادة من الانسان  
وهي التي سميها النفس والآخر كل قوة تكون حركتها موجودة في الطبع واما نصفها  
فهذه الصفة لتفرق بينها وبين الشيء الذي حر كانه خارجة عن الطبيعة فتقول  
ها هنا ان الاعراض تحدث عن فاعلين احدهما الطسعة <sup>التي من قوا البدن</sup> والآخر المرض لما نفي  
بقولنا طبيعة هذا المعنى الثاني والمعنى الاول . القوة الدافعة ان هي تحركت لدفع  
فصل الغذاء قبل ان حركتها فاعل طبيعي ولم يفل ان حركتها عرض وان هي تحركت لدفع الحاد  
المودى قبل ان حركتها عرض . جميع الاعراض خارجة عن الطبيعة الا ان بعضها  
تكون السبب الفاعل له خارج عن الطبيعة ويكون حركته من الطسعة بمنزله

غير ان من خارج مودى والمراد بها ان القوا يكون في مختلف  
البدن والقوى جميع بل هي خاصية عضلات الطبع والحواس  
هذا هو مذهب الاسكندر الذي اولى الصواب

بسم الله الرحمن الرحيم

وبعضها يكون سببه خارجا عن الطبيعة وحركته اما خارجة عن الطبيعة بمنزله التشنج  
والاختلاج والاسترخا وبعضها يكون سببا خارجا عن الطبع من وجه وحركتها من وجه  
وطبيعية ومن وجه اخر خارجة عن الطبع معا بمنزله الرعيشة والحركات الخدرية

الاعراض الحادثه عن الطبيعة منها ما يكون من القوة الطبيعية وحدها بمنزله الاختلاج  
ومنها ما يكون من القوة النفسانية وحدها بمنزله الشاوب والتمطى ومنها ما يكون منهما  
جميعا بمنزله السعال والشعرين وكل واحد من هذه مرة يكون المسد الحركه فيحدثه  
القوة الطبيعية والمتهم لها القوة النفسانية بمنزله ما يجد ذلك في السعال فان  
القوة الطبيعية تهتدي في وقت السعال ان تدفع الشيء القرب المودى ولا تحسها  
الى ذلك فقسام فضبه الرية لحرارتها وسبب ما فيها من الضار ريف وتستعين  
هذه القوة النفسانية التي تحرك العضل فتقبض القوة النفسانية الصمد قبضا  
شديدا حتى يخرج ما فيه من الهواء يدفعه فيدفع ذلك الهواء بحيث ما في اقسام فضبه  
الرية من الفضل وتخرجه ومرة يكون الامر في ابتداء الحركه ونماها على خلاف ذلك بمنزله  
ما يجد ذلك في النافض والشعرين فان المبتدأ يكون من القوة النفسانية لان الشيء  
لحس بالادى هو العضل ثم تتحرك القوة الدافعة وهي واحد من القوى الطبيعية  
فتخرج وتدفع الشيء المودى ومن هذه الاعراض ايضا فرق من وجوه اخرى وذلك ان  
منها ما يكون دفع الشيء المودى في وقت الانقباض بمنزله ما يجد ذلك في النافض  
ومنها ما يكون دفع الشيء المودى فيه مسدة اندفاع الهواء ودفعه لما يلقاه بمنزله  
ما يجد ذلك في السعال والعطاس . الاسترخا اما ان يكون في البدن كله ونقال  
له السكة والفلج واما في عضل الحنجر ونقال له انتطاع الصوت واما في عضل الصدر  
ونقال له بطلان التنفس واما في عضل اللسان ونقال له بطلان الكلام واما في عضل المثانة  
ونقال له خروج البول بلا ارادة واما في عضل المقعدة ونقال له خروج الفضل بلا ارادة

الاعراض الحادثه عن الطبيعة ومنها ما يكون من القوة الطبيعية وحدها بمنزله الاختلاج  
ومنها ما يكون من القوة النفسانية وحدها بمنزله الشاوب والتمطى ومنها ما يكون منهما  
جميعا بمنزله السعال والشعرين وكل واحد من هذه مرة يكون المسد الحركه فيحدثه  
القوة الطبيعية والمتهم لها القوة النفسانية بمنزله ما يجد ذلك في السعال فان  
القوة الطبيعية تهتدي في وقت السعال ان تدفع الشيء القرب المودى ولا تحسها  
الى ذلك فقسام فضبه الرية لحرارتها وسبب ما فيها من الضار ريف وتستعين  
هذه القوة النفسانية التي تحرك العضل فتقبض القوة النفسانية الصمد قبضا  
شديدا حتى يخرج ما فيه من الهواء يدفعه فيدفع ذلك الهواء بحيث ما في اقسام فضبه  
الرية من الفضل وتخرجه ومرة يكون الامر في ابتداء الحركه ونماها على خلاف ذلك بمنزله  
ما يجد ذلك في النافض والشعرين فان المبتدأ يكون من القوة النفسانية لان الشيء  
لحس بالادى هو العضل ثم تتحرك القوة الدافعة وهي واحد من القوى الطبيعية  
فتخرج وتدفع الشيء المودى ومن هذه الاعراض ايضا فرق من وجوه اخرى وذلك ان  
منها ما يكون دفع الشيء المودى في وقت الانقباض بمنزله ما يجد ذلك في النافض  
ومنها ما يكون دفع الشيء المودى فيه مسدة اندفاع الهواء ودفعه لما يلقاه بمنزله  
ما يجد ذلك في السعال والعطاس . الاسترخا اما ان يكون في البدن كله ونقال  
له السكة والفلج واما في عضل الحنجر ونقال له انتطاع الصوت واما في عضل الصدر  
ونقال له بطلان التنفس واما في عضل اللسان ونقال له بطلان الكلام واما في عضل المثانة  
ونقال له خروج البول بلا ارادة واما في عضل المقعدة ونقال له خروج الفضل بلا ارادة

ينتقل الى تعليلها  
وذلك ان هذا العرض  
اعراضه هي















حاله دخان او غبار وان كانت من داخل في امشي يحد من اعلى البدن منزلة  
 المادة المجدرة من الواس في النوازل واما شئ يصعد من اسفل منزلة حدة الكبد  
 واما شئ محتقن في اقسام فصبه الرية منزلة المادة التي يكون في ذات الرية وفي ذات  
 سوا المراح لا تخلوا من ان يكون مستويا او مختلفا فان كان مستويا فهو لا يحدث  
 اذى ولا يحول القوة الدافعة لان هذا الضرب من سوا المراح يصير الاعضا منزلة الطبع  
 لجل ذلك لا يجد اصحاب حي الدق وحفا على ان هناك سوا مراح قوى سديد ولا يجد  
 اصحاب الاستسقاء وحفا لهذا السبب بعينه وان كان سوا المراح مختلفا حدثت  
 عنه اذى ووجع وذلك لان الاخر المختلفه تفعل بعضها في بعض وتقبل بعضها  
 فعل بعض وتأثيره وثقال له اعيان من تلقا نفسه وثلاثة اصناف ومن اجل ذلك  
 حدث الوجع: الاعيان صريان واحد حدثت عن سبب بارد وثقال له اعيان تقول  
 مطلقا لزيادة فيه ولا شرط والاخر يكون من غير سبب بارد وبقال له اعيان من  
 تلقا نفسه وثلاثة اصناف هو واحد جدد صاحبه مع الاعيان حس التمدد والباري  
 جدد صاحبه مع الاعيان قروح وتمدد والصنف الاول يقال له الاعيان القروح  
 وصاحب هذا الحس في بدنه قرحه وتحدثت عن خلط ردي حاد مرادى ويداوى  
 بالادوية المسهلة والصنف الاخر يكون اما من كثرة الاخلاط ويداوى بالاستسقاء  
 واما من ربح ناخته ويداوى بالاسيا المملطة بمنزلة الانيسون والكمون والصنف  
 الثالث جدد صاحبه على ما قلنا حس التمدد واللين والترضض والنورم والذهب  
 فيسمى بهذا السبب اعيان ورقي ويكون من كثرة الخلط الجار الدموي ويداوى  
 بقصد لعرق وهذه الثلاثة الاصناف الاعيان منها صنفان فتملان الحركة وهما  
 القروح والتمدد وذلك عند ما يكون الريح والخلط الردي قليلين ومنها  
 صنف لا تختمل الحركة لان الحركة تحدث في البدن سكا شبيهة بالنورم والذهب

لكن اذ حصل فيها رقة  
 من الحجاب والامش  
 من ذلك سعال  
 من هذه الاقسام  
 من هذه الاقسام  
 من هذه الاقسام

عن حركته منقطة فان لول  
 في المنفصل والحرارة  
 من الخلط فيكون  
 بالمرح من الخلط اللزج  
 جدد راي المعامل

النافض والقشعريرة اشياء تعين في كونها وهي كبر الخلط الردي وحدته وسرعته  
 قبول البدن لحساسه: كل سبيحات اذى فهو حدث نافضا او قشعريرة  
 وكذا كان منزلة الماء البارد اذا رشح على البدن او حارا بمنزلة حرارة النار او شراره النار  
 لاجل القيت البدن وكذلك المرة الصفراء وهي تحت الاخلاط كما قال يراط ويحدث  
 عنها النافض والقشعريرة وذلك انه قال من كانت به حي حرقه فاصابه نافض فهو  
 جمل موضة وهذا العارض محل الحي الحرقه اما بالعرق اذا كانت المرة حارة جدا واما  
 بما يستفرغ من الامعاء اذا كانت المرة غليظة جدا واما ما في اذا كانت المرة متوسطة  
 القوام: القوة الدافعة تخرج الفضول وتنشأ عن البدن اما حركه الهواء وحسينه  
 كما نجد ذلك في السعال الذي ينفي به الصدر وفي العطاس الذي ينفي به الدماغ  
 والصدره او بانضمام الاعضاء على الشئ المحتبس فيها كالجذعة المعدة بفعل ذلك في الفم  
 وفي الجشا ومن الامعاء والمعدة بفعل ذلك في الزحيرة في قروح الامعاء وفي رلق  
 الامعاء والرحم بفعل ذلك في الولادة وفي الاستسقاء: والمثانة تفعل ذلك في  
 تطهير البول ودرته او بالتشج كما نجد العضلة النافض فان هذه تقبض  
 لتدحوا ما فيها ويبعث ذلك ارتعاش العضل تقبض وسقبض الى تلجيه اصوله عن  
 غير ارادة في الشج وفي النافض وفي الاختلاج الا ان ذلك يعرض في الشج  
 من عنف المرض كما من القوة وليس الامر في الاختلاج كذلك بل انما يكون ذلك  
 في الاختلاج لان العضلة كلها تملي وتتفتح فيرتفع معها جمل العضو وفي النافض لان  
 العضلة تتحرك عندما سألها الاذى وتزيد الدفع للشئ المؤدى ولخرجته: الاشياء  
 المؤدية لا تخلوا من ان يكون في البدن كله او في بعضه فان كانت في البدن كله  
 فانها ان كانت ليست بالقوة احدثت تمطيا وان كانت اقوى من تلك احدثت  
 اعيان وان كانت اقوى من هذه احدثت قشعريرة وان كانت اقوى من هذه ايضا احدثت

العظام من ذلك الساكنة في شدة البرد والحرارة  
 في ذلك من ذلك الساكنة في شدة البرد والحرارة  
 في ذلك من ذلك الساكنة في شدة البرد والحرارة  
 في ذلك من ذلك الساكنة في شدة البرد والحرارة

القشعريرة تحدث ايضا من البرد وذلك ان البارد اذا طرح على الجسم البارد  
 اقوى منه واذا عوصته في ابرن الماء البارد تعرضه مثل ذلك



ناقصاً فان كانت ليس هي في البدن كله لكن في اجزائه فانها ان كانت في عضو الحميم  
 احدثت تشاؤماً وان كانت في عضل الصدر احدثت سعالاً وما كان هذه سبباً من الاستيقاظ  
 المؤذية فمن غير حسه امرع لسبب تواتر حركات الصدر لان الشيء الذي يتحرك ساكناً  
 الاذى اكثر: السبب المؤدى الفاعل للنافض لاخلوا من ان يكون اما من جنس الهواء  
 واما من جنس الرطوبة فان كان الفاعل للنافض هوائياً فهو اما حاراً واما بارداً فان كان  
 حاراً فمدوائه يكون بالتهريد وان كان بارداً فمدوائه يكون بالتسخين وان كان رطباً  
 فانه ان كان حاراً فمدوائه بالاستفراغ وان كان بارداً فمدوائه اما بالاستفراغ واما  
 بالانضاج: ونقول ايضا ان السبب الفاعل للنافض لاخلوا من ان يكون اما حاراً  
 او بارداً فان كان حاراً فهو اما هوائى منزله هو اللحم ومدوائه بالنسابة واما رطباً  
 بمنزلة المرة الصفراء ومدوائه بالاستفراغ وان كان بارداً فهو اما هوائى منزله الرشح  
 الشمال ويداوى بالتسخين واما رطباً بمنزلة الماء البارد ويداوى بالانضاج ان كان  
 سائلاً واما بالاستفراغ ان كان كثراً او ممتزجاً: النافض يكون اما من سبب حار  
 بمنزلة المرة الصفراء وهذا يتبعه لا محالة حمى واما من سبب بارد وهذا السبب  
 البارد ايضا ان كان مرة سوداً فالحمى تابعة للنافض لا محالة وان كان بلغم رقيقاً فانه  
 ان كان قد عفن كله حدث عنه نافض يسعه الحمى البلغمية وان كان لم يعفن كله  
 اصلاً حدث عنه نافض لا يسعه حمى وهذا النافض هو النافض الذي لا يسخن وان كان  
 بعضه قد عفن وبعضه لم يعفن حدثت عنه الحمى التي يسمونها اليونانيون انبساطاً  
 وهي حمى تختص فيها الحمى والنافض معا فيكون الحمى بسبب الذي قد استحكمت العروق  
 والنافض بسبب ما لم يستحكم عرونته: اجناس النافض ثلاثة: احدها الذي يكون  
 بعقبه حمى وهذا يكون اما من سبب حار بمنزلة المزار واما من سبب بارد بمنزلة  
 البلغم في حمى البلغم والمرة السوداء في حمى الربيع: والباقي النافض الذي لا يتبعه حمى

ويقال له نافع **يخن** والثالث النافض الذي تنبغه الموت وهو الذي يحدث  
 عن سقوط القوة وذلك انه اذا نهى الحرارة الطبيعية ان تغلب السبب الفاعل  
 النافض اذ انته وارقته تحلته بالعرق واذا غلبها هوا انطفت <sup>سردت</sup> وحدث  
 عنها نافع ترك على الملف وهو النافض الذي ذكره انفرط في موضعين لانه يكون من سببين  
 احدهما من ضعف الحرارة الطبيعية وهو الذي قال انفرط انه منى عرض نافع  
 وسائر ما قال في ذلك فانه لم يذكر هناك شي خلاضعف الحرارة الطبيعية والاخر يكون  
 من عظم مقدار السبب الفاعل وهو النافض الذي قال فيه انفرط منى التوت العيان  
 في حى متعبه فالنافض علامة ترك على الملف فانه انما قالها هنا ان النافض علامة  
 ترك على الملف لعظم مقدار السبب الفاعل له **•** السبب الذي سانه يترك  
 العضل ويلزها ان كان ضعفا حدث حس لحلاف وان كان عظما حدث حس الغيب  
 وان كان اعظم من ذلك حدث قسعره فان كان اعظم حدث نافضا النافض حدث  
 اما من سبب جار بمنزله نافع حى الغيب واما من سبب بارد بمنزله نافع الذي  
 لا سخن واما من سبب مختلط بمنزله نافع حى الربع فان النافض في الربع يكون  
 من الحرارة لسبب العنونه ويكون من البرودة لسبب طبيعة السوداء النافض  
 مركب من الرعدة والبرد والرعدة تابعة لسدة حركه القوة الدافعة التي في العضل  
 ومن اجل ذلك متى كان السبب الفاعل للنافض حارا كانت الرعدة فيه اشد لان  
 السبب الحار اكثر حركه والسي المتحرك اذا ه اكثر ومتى كان السبب الفاعل  
 للنافض باردا كانت الرعدة فيه اقل لان السبب البارد اقل حركه ولذلك صار النافع  
 في حى البلغم اقل منه في حى الغيب واما البرد فتابع في كل حى لهرب الحرارة الطبيعية  
 الى ناحية باطن البدن من الوجع والاذى الذي ينال ظاهرا لبدن من الحلاط الردي  
 ومن اجل ذلك نقل الدم في ظاهرا لبدن وغول لونه وهو في حى الربع خاصة وحي البلغم

КСВ











مع الطعام الى التدخين والبارد سبب مع الطعام الى الحموضة والوجه الآخر  
 ان حدث بالمعدة مرض من الامراض الاله بمنزله ما تعرض اذ حدث بها في قضا  
 شيئا يد جاز من جنس الغذاء فانقلها واهن القوة وربما اجتمع عليها الامراض اعني  
 سوء المزاج والجسا بمنزله ما تعرض اذ احدث بها الورم المسمى فلعنوني وهو الورم الحادث  
 من الدم والورم المعروف بالحجرة. واما الاسهال التي من خارج منها الاخلط التي تختلج  
 في المعدة. ومنها وقت النوم ومنها امر الطعام فاما الاخلط فانه ان كانت  
 حارة لحدثت حشا دحشا وان كانت باردة لحدثت حشا حامصا فاما وقت  
 النوم فانه ربما طالك وربما قصر. يكون عمل المعدة في استمر الطعام بحسب ذلك  
 واما امر الطعام فانه يدعى الى فساد الاستمرار اذ وقع فيه الخطا لحدوث اربع خصائص  
 اما لكميته واما لكيفيته واما للوقت الذي تنال به الانسان فيه واما لمراتبه. ما  
 تنال به منه. فالخطا في كميه الطعام هو ان يكون اقل مما ينبغي والمعدة حارة فانه  
 اذا انقيا ذلك فسد واستحال الى المرارة ويكون اكثر مما ينبغي واذا كان كذلك  
 فانه ان كان مع كثرته عسر الفساد والقوة قوية والنوم طويل عرض له ان يبقى  
 في الانهزام فقط. وان كان مع كثرته سريع الفساد وكانت القوة قوية عرض ان  
 يفسد قصر النوم ام طالك وان كان مع كثرته عسر الفساد وكانت القوة ضعيفة  
 والنوم قليل عرض له الانهزام انتهى. واما الخطا في كنية الطعام فهو ان  
 يكون املحا والامعاء حارة بمنزله العسل اذا اكله المحرور فيتغير ويستحيل  
 الغذاء الى التدخين او يكون باردا والمعدة باردة بمنزلة اللبن والفواكه الباردة اذا  
 اكلها البارد المزاج متغير ويستحيل في معدته الى الحموضة. واما الخطا في تناول  
 الطعام فهو ان تناول الانسان الطعام قبل ان يستمر الطعام الاول واما  
 الخطا في مراتب الطعام فهو ان ياكل الانسان اولاً سرجاً لا فملاً واما ما اسبه

ناه الاخلط يكون من الدم  
 من الدم والورم المعروف بالحجرة  
 في المعدة ومنها وقت النوم ومنها امر الطعام فاما الاخلط فانه ان كانت  
 حارة لحدثت حشا دحشا وان كانت باردة لحدثت حشا حامصا فاما وقت

في المعدة ومنها وقت النوم ومنها امر الطعام فاما الاخلط فانه ان كانت  
 حارة لحدثت حشا دحشا وان كانت باردة لحدثت حشا حامصا فاما وقت

استمر الطعام في المعدة  
 استمر الطعام في المعدة  
 استمر الطعام في المعدة

ذلك من الاشياء التي تجس البطن ثم ياكل بعد ذلك بشراً مسلوقاً مطبوخة بالمرى  
 والزيت وسائر الاشياء من الاشياء التي تطلق البطن. وكذلك ايضا الانهزام  
 الثاني الذي يكون في الكبد والعروق اما ان تبطل الحمل بمنزله ما تعرض لمن بقي الغذاء  
 في عروق الكبد ايضا على حاله لا يستحيل الدم ولا يتغير عن حده الاول الذي صار  
 اليه في المعدة. واما ان ينقص بمنزله ما يتعرض لمن يتبدل لخلطه تغتفر ويستحيل  
 غير انها لا تستمر الاستحالة فتبقى قد انضمت نصف انهزامها واما ان يكون على غير  
 ما ينبغي بمنزله ما يتعرض لمن يستحيل الغذاء الذي سغد في معدته. الى المرة الصفر كما  
 تعرض لاصحاب الرقان والمره السوداء وعلى هذا المالب يجري الامر في الانهزام  
 الثالث الذي يكون في جميع البدن فان الغذاء ايضا اذا صار الى الاعضاء ولم ينضم  
 فيها انضماماً مستحكما فليس يخلو من ان يبقى ثباتا كما هو لا غير ولا يستحيل او يتبدل  
 الاستحالة والتغير لكنه لا يبلغ من ذلك تمام الحاجة بل يبقى النصف من انضمامه  
 او تغتفر ويستحيل منها الى المرة الصفر او المرة السوداء فيتولد منه السرطان  
 والورم المعروف بالحمرة والنملة والاورام الحارة. وكذلك ايضا الغذاء  
 وهو شبه الغذاء بالمعتدى. ناله الضرر من ثلثة وجوه احدها ان تبطل  
 بمنزله ما يتعرض لمن يصيبه المامة والسلك فلا يعتدى بدنه او يقل  
 بمنزله ما يتعرض لمن الذي نال الانهزام الذي يكون في الكبد وفي جميع  
 البدن. هي ثلثة احدها القوة والاحد الاغذية. والثالث التصرف  
 وغيره من الاشياء التي تلتقي البدن من خارج. فاما القوة فتتلف الضرر اما من  
 شي يضرها مضر اولية. واما من شي يضرها بطريق العرض والضا  
 بالقوة مضر اولية هو اما سوء مزاج حار فحدث عنه مرض حار واما سوء  
 مزاج بارد فحدث عنه مرض بارد. والضا لهما مضر عرضيه هو مرض

قال ابن سينا  
 في الامراض  
 في الامراض

في الامراض  
 في الامراض  
 في الامراض

في الامراض  
 في الامراض  
 في الامراض



من الامراض الالهيه. واما الاغذية اعني كل واحد من الاطعمة المتولدة عنه  
 فيصير القوة اذا كان زائدا وناقصا عن المقدار الذي ينبغي اما في كميته واما في كونه  
 والكمية اما في كثرة او في قلته. واما لكيفية اذا كان احترقا او باردا. مما ينبغي  
 واما الاشياء التي يلقى البدن من خارج فهي الرياضة والاستحمام والباء وكل واحد  
 منها يصير القوة. اذا كان المستعمل له يستعمله في غير الوقت الذي ينبغي ان  
 يؤخر وتؤخر ما ينبغي يستعمل منه منزله ما يفعل من روض بدنه او سخم  
 قبل ان يهضم طعامه او كان يقدم ما ينبغي ان يؤخر وتؤخر ما ينبغي ان يقدم  
 منزله ما يفعل من سخم اوله ثم يروض بدنه بعد ذلك يحتاج الطبيب  
 ان يبحث عن المصادر التي تنال الانهضام هل هي من قبل القوة الهاضمة ام من قبل  
 المادة لان الضرر الحادث من قبل الاشياء التي من خارج. الامر في مداواتها  
 سهل وذلك ان المادة ان كانت كسوة فهي يداوى بالاستفراغ. واما دوت  
 بالاشياء التي تغير كفتها فتط والمصادر التي تنال الانهضام من قبل القوة وهي عشرة  
 وربما كانت لا تبرى اصلا وذلك ان المعدة اذا لم يهضم الطعام السنه بسبب ضعف  
 القوة فالامر ببول بصاحب هذه العلة اما الى رلوا الامعاء فلا تغير طعامه في معدته  
 اصلا. واما الى الاستسقاء العطلي فتغير طعامه وسخيل الى رياح غليظة. وكذلك  
 الامر بصلابة الكبد فان المصادر التي تنال هضمها للغذاء او تغييرها له الى الدم ان كانت  
 اما يحدث من قبل المادة فمداواتها سهلة منزله ما تعرض اذا كان الغذاء الذي يسهلها  
 من المعدة لم يهضم جيدا فمداواتها من ذلك ضرورة. والمصادر التي تنالها من قبل القوة  
 بعشر مداواتها وذلك ان صاحبها يصير الى الاستسقاء. وكذلك ايضا الحال  
 في الاستسقاء الذي يكون في البدن كله ان المصادر التي تناله من قبل المادة سهلة البرود  
 منزله ما تعرض لمن يتفتح بدنه من كثرة التلي والمصادر التي تناله من قبل القوة يصير ردها

وذكر في الطب ان ما يصفى به الكبد يكون غليظا البصر ولعل كان لا يسمي الاغذية لانها من امارات الهضم

لان الذي يتبع ذلك هو الاستسقاء الحقي. اذ انما الاستسقاء شئ من المهاد فانه ان كان  
 ما ساوله الانسان من الطعام خارج عن المقدار المعتدل او كانت واحدة من حصاه  
 الاخر على غير ما ينبغي فذلك هو السبب مما ينال الاستسقاء من الضر وان كان الطعام  
 معتدلا المقدار وهو مع ذلك ليس خارج عما اعتاده الاخذ له وجميع حصاه له  
 الاخر غير مذمومة فالضرر في حال الاستسقاء هو آفة بالقوة الهاضمة والكثرة  
 ما ينال القوة من المضار بالافات اما هو من سوء المزاج وهذا السؤال ان كان حارا  
 نفعه فساد الطعام والحرق والعطش وفساد الطعام من قبل الحار هو في جميع الناس  
 عامة الى الدخن وحلف في كل واحد منهم بحسب طبيعته اما الى الرطوبة واما  
 الى البرودة واما الى كميته للحرارة واما الى كميته غلبة. وان كان سوء المزاج باردا فهو لا  
 محاله ليس يكون قهرا لا حي ولا عطش الا ان الطعام ان كانت المعدة على غاية  
 البرودة المفرطة فهي تفقد هذا السبب تغير الغذاء بعض التغيير فانه ان كان  
 الطعام يميل الى البرودة او الى الاعتدال غيرته الى الحموضة. وان كان يميل الى  
 الحرارة او كان طعامه نائحا ولدت منه رياح غليظة الانهضام. واما ان يطل ويطا  
 يكون اما من برودة مفرطة. واما ان ينقص ويبطى وذلك يكون من البرودة. الا  
 انها ليست بالمفرطة واما ان يفسد وفساده يكون اما الى الحموضة. واما الى الدخن  
 لان الحموضة عن البرودة. والدخن عن الحرارة. الرطوبة واليبس يمكن كل  
 واحد منهما ان ينقص من الهضم فاما ان يبطله فلا وذلك ان بطلان الهضم بسبب  
 اليبس يتقدم الذبول وبطلانه بسبب الرطوبة يتقدم الاستسقاء. القوة  
 الماسكة في المعدة تنالها المصادر من ثلثة اوجه. وذلك انها اما لا تقبض على الطعام  
 البته. واما ان تنقبض انقباضا ضعيفا واما انقباضا رديا فان هي لم تنقبض اصلا  
 او تنقبضت انقباضا ضعيفا تولد عن ذلك في المعدة رياح وتنفخ او قراقر



لان الرياح تاتي تنولد اذا كان الطعام مما يتولد الرياح ولم يكن للمعدة باردا كبر  
 والعرق اذا لم تكن الطعام مما يتولد الرياح وكان الانسان قد استعمل بعد طعامه الشرب  
 وكانت المعدة باردة جدا وان انقبضت انقباضا رديا فاصحابها يكون اما من جنس  
 الشبخ واما من جنس الاختلاج واما من جنس الرعدة واما من جنس الرعدة وهذه  
 الاعراض التي قد ذكرناها فمما تقدم قبل هذه اذا خلطت اعراض القوة الماسكة  
 واعراض القوة الدافعة حدث عن ذلك فواق لان الفواق انما هو حركة ردية  
 تنسب اولا الى القوة الدافعة ثم تنسب الى القوة الماسكة لانه في وقت الفواق  
 سى ما كانت منسك الفضلة الشبخ يكون بالحقيقة اما في الاعضا التي تتحرك  
 ما لارادة بمنزلة العضل وقد يكون ايضا في العضل التي لا تتحرك حركه ارادية لكن  
 حركات طبيعية شبيهة بالفتش بمنزلة الفواق في المعدة الفواق بين الفواق والتي  
 ان الفواق يخرج ما هو محتقن في جوف المعدة فستخرج استفرغا ظاهرا مكشوقا  
 والفواق لما يستخرج به ما هو مستكن في نفس جوف المعدة وليس يكون استفرغه  
 ايضا ظاهرا مكشوقا لان الفواق انما يكون من شى يودى القوة اما برودته بمنزلة  
 ما يعرض في النافض واما من شى يودى بها خرافة بمنزلة ما يعرض لمن يتناول القلقل  
 وخاصة ما قد سمي منه سحما شديدا حتى يغوص في المعدة سريعا الطعام يودى  
 المعدة اما بميتته واما بكيفيته فما كان منه يودى كميتته فانه ان كان خفيفا  
 يطغوا خارجا بالقي وان كان ثقيلا سب خرج بالبراز وان كان بعضه كذا وبعضه  
 كذا حدث منه هبضه والقوة الحاذية التي في المعدة ايضا تنالها المضرة  
 على ثلثة اضرب وذلك انها اما لا تجذب البتة واما ان تجذب جذبا ناقصا  
 واما جذبا باردا فاما الرديا اما ان يكون من جنس الشبخ واما من جنس الاختلاج  
 واما من جنس الرعدة واما من جنس الرعدة وكل واحد من هذه المضاعفات اما عن

الفواق انما هو من شى يودى القوة الدافعة  
 وذلك ان هذه بلزها الموزي فتنسبه لرفعة  
 وذلك ان الفواق علة منعه عن الاسالك

فاما الشبخ الذي يشرب في فحاشه  
 فاما الشبخ الذي يشرب في فحاشه

شومناح يضرب هذه القوة واما عن مرض من الامراض الاله فاما سؤل المراج فانه ان كان  
 عظميا انما يتوقف على ان لا يبطل منزله ما يعرض في ابتدا استرخا المعدة واما  
 المرض الذي هو واحد من الامراض الاله فممسلة الورم والحم الزايد الذي ينبت في الموضع  
 فان الورم والحم الزايد ان سدا الحرك سدا لا تنفذ معه منه شى يبطل الجذب  
 بالجمله وان لم يسده هذا السد تنقص الجذب المعدة لانك ما دامت على مجراها  
 الطبيعي يقبل الطعام من خارج باخذها له ثم تدفعه الى اسفل حتى اذا صارت  
 بحال خارجة عن طبيعته قبلت من اسفل لا بجذبا لها لكن يدفع الامعاء اليها ودفع  
 الى فوق بمنزله ما يعرض في القولنج الصعب الذي يعلك له ايلالوس وفي الحلق والشر  
 وذلك ان صاحب القولنج الصعب اذا تحركت القوة الدافعة التي في الامعاء لتدفع  
 الفضل فلم تجد طريقا تدفعه فيه الى اسفل فدفعته الى فوق فمر في الامعاء بدفع  
 كل واحد منها الى الاخر حتى يرجع الى المعدة فيخرج بالقي واما ما يعالج بالحقنه  
 فقد نراه مرارا كسوة تنقيا بعض الحقنه فهذا السبب بعينه واما الحصر فيعرض  
 فيه ان يكون الانسان اذا حركته طبيعته للبراز وهو في السوق وكثرة رجل  
 عظيم القدر يوقره وبها به يحس ويمتنع من القيام لقضا حاجته طلبا منه  
 للخلاق الجميله ولروم الادب رجوع ذلك الشغل الذي دفعته القوة فلم يجد له  
 منفذا فاعيد الى فوق وصار الى المعدة فاكسبها برودة كفيته حاله رديه حتى  
 يحدث عن ذلك نفوع ودهاب الشهوة وكذلك الامر في الرج وذلك انها  
 ان احتبست فلم تخرج رجعت الى فوق ونفل الامعاء ايضا ناله ثلاث مضار  
 لاجلها ان يبطل حلة ولا تدفع الامعاء النفل اصلا بمنزله ما يعرض في القولنج الصعب  
 والاخر ان ينقص منزلة ما يعرض لمن تتعد عليه البراز فيسقط في الامعاء النقوط والثالث  
 ان يجرى امر النقوط على غير ما ينبغي والقولنج الصعب يكون اما من ورم حار

شومناح يضرب هذه القوة  
 عظميا انما يتوقف على ان لا يبطل منزله ما يعرض في ابتدا استرخا المعدة







وبعضها يولد المرء الصفراء من له العسل والبادرج وفيها ما يولد له البياض منزلة  
 الفاكهة واللبن والخس وكل واحد من هذه الفضول إذا كثرت في البدن تولدت عنه  
 علة معلومة فالفضل المراري إذا كثرت كانت كثرة في البدن كله حدث عنه البرقان  
 وإن كانت كثرة في عضو واحد حدث عنه الحمرة والنملة والفضل السوداوى إذا كثرت  
 كانت كثرة في جميع البدن حدث عنه الاستسقا الحمى وإن كان في عضو واحد حدث عنه  
 الورم الرخو والفضل المالى إذا كثرت في البدن كانت كثرة في البدن كله اختص الى البطن  
 وحدث عنه الاستسقا الرقى وإن كانت كثرة في عضو واحد حدث عنه الفلحات  
 الاعتداء وهو شبه الغاوى بالمفتدى تناله المضار من ملته أو جحر لحرها  
 أن يطل بمنزلة ما يعرض في عدم البدن للغذاء والبدن بعدم الغذاء أما لفقد المادة  
 وأما المضرة تنال واحدة من الثلاث القوى الطبيعية سبب سوء مزاج فتقدمها أعني  
 بالثلاث القوى القوة الحاذبة والماسكة والدافعة والآخران تنقص بمنزلة ما يعرض  
 في نقصان البدن أما نقصان المادة وعوزها وأما المضرة تنال واحدة من القوى الطبيعية  
 والثالث أن يجرى من غير ما ينبغي بمنزلة ما يعرض لمن يصبه البرص والجذام  
 والبهاق فإن كل واحد من هذه يكون إما بسبب رداء المادة إذا كانت بلغمية أو  
 سوداوية حدث عن تلك الرض الوهن الأبيض وحدث عن هذه جذام أو بهق أسود  
 وأما استضره مضرة تنال القوة المعيرة بسبب سوء المزاج <sup>اللمم</sup> يكون في الجذام  
 سوداوا وفي البرقان مراريا وفي الرص بلغميا أصناف المضم التي تتغير بها  
 الطعام أربعة بقوم مقام الأعضاء أحدها يكون في المعدة وثقال له كون العصارة  
 والثاني في الكبد وثقال له كون الدم والثالث في كل واحد من الأعضاء ويقال له أوائل  
 المشاركة والخصوصية والرابع التشبه بجوهر كل واحد من الأعضاء الرض يكون  
 من البلغم وكذلك البهاق الأبيض والجذام يكون من المرة السوداء وكذلك البهاق

أن يعلم أن المرء السوداوى  
 يستولت على البدن وكانت  
 به حمرة في جميع البدن  
 وقد ما أن استعمل بها  
 عنه الجذام  
 أن تعلم أن المعتدة أن  
 علاها ولد للشمع  
 كانت لطيفة ولدت  
 مضرة الماسكة

الأسود والفرق بين البرص والبهاق الأبيض والبهاق الأسود يكون في عرق البدن وفي اللحم  
 منه إذا هو يغير إلى البياض والبهاق الأبيض يكون في ظاهر العضو وفي الجلد والفوق  
 بين الجذام والبهاق الأسود أن الجذام يكون في جميع البدن والبهاق الأسود يكون في عضو  
 واحد كل جسمين يلتصقان من الأحسام الداخله في باب الكون والفساد فهما  
 يؤثران وحدث في الآخر وتقبلان التأثير واحد من الآخر وكل جسم يؤثر في جسم فهو  
 تقبل التأثير من ذلك الجسم الذي تقبل تأثيره إلا أنه إن كان تأثيره أكثر من قبوله للتأثير  
 قبل أنه فاعل موثر وإن كان قبوله للتأثير أكثر من تأثيره قبل أنه قابل للتأثير لأن كل واحد  
 منهما إنما يوصف بالاعطى عليه ومثلك ذلك موجود في أسماك منقوعة منها النار الحطب  
 فإن النار إذا حرقت الحطب فليس إنما تؤثر هي فيه فقط بل قد تقبل تأثيره في النار  
 والدليل على ذلك أنه إذا كثرت الحطب على النار أطفأها ومنها فطر لها والصخر الذي ينظر  
 عليه فإنه قد قيل إن فطر لها ندوامه تنقب الصخر ومنها أن حط رطل من ما  
 حار ولقيه من ماء بارد معا فإن الرطل الحار إذا سخن الاوقية الباردة نقصت حرارته  
 أيضا من تلك الاوقية ومنها السيف والشمع فإن السيف إذا قطع به الشمع انقشر  
 الشمع فيه أيضا والدليل على ذلك أنه إذا دام به ذلك ككل فالغذاء أيضا من طريق  
 تأثيره في طبعه البدن أقل وقبوله من البدن أكثر نقول أنه قابل للتأثير ولكن من طريق  
 أن الغذاء أيضا في كل حال يؤثر أيضا في البدن وتغيرها قد حدث منه في البدن على  
 طول الزمان تغييرا ظاهرا بمنزلة ملجذ ذلك في الرص والبهاق والجذام وقد يعلم أن  
 الغذاء يغير المعتدى من الغروس والحيوان أما من الحيوان فإنها تجد لها اختلاف  
 حسب اختلاف الأغذية في الوانها وفي غير ذلك من أصناف الاختلاف وأما  
 من الغروس فمنزلة الشجرة الفارسية فإنها كانت سفاس قتاله فلما نقلت الى مصر  
 صارت توكل <sup>٣</sup> عدم الغذاء يكون أربعة أسباب أحدها ضعف القوة المعيرة

في هذا الكتاب  
 في هذا الكتاب  
 في هذا الكتاب

وقد علم أن  
 المعتد







في الغايط يكون ما لقله نموذ انما الكثرة في القوة  
والاستقام في الرطوبات وقلة مقدار الغايط يكون لكثرة نموذ الغذاء في الكبد والعروق  
ولما كثرة عدد الجوار التي تتعوط فيها الانسان وتوثرها فيكون اما لصفت من القوة  
الماسكة واما الجوار من القوة الدافعة واما للضعف من الفضل الذي على طرف المع  
المستقيم وحركة القوة الدافعة يكون سبب شئ يلد عنها وهذا الشئ اما ان  
يكون قوة دواء من الادوية مخالطة الطعام واما دواء من ادوية واحدة واما فساد  
من الطعام واما فضل حاد يتخذ من البدن الى الامعاء واما فضل حاد يتولد في البطن  
كغيره في قروح الامعاء واما الفضل حسن من الامعاء وهذا على ضربين اما طبيعي واما  
عرضي اذا كان ذلك سبب من جهة واما قلة عدد مرار التعوط يكون من اسباب  
خلاف هذه الاسباب التي ذكرناها واما الاعراض التي في كيفية الغايط منها ما يكون  
من كيفية الطعام اذا كان قد فسد وكان لم يفسد ومنها ما يكون من كيفية الخلط التي  
تتولد في المعدة او في الامعاء او نصبت اليها من موضع آخر الطعام الكبير يحكم عليه  
انه كثير اما انه مجاوز للمقدار المعتدل واما من انه محاور لاختلال القوة واما من  
انه محاور لها جميعا من وجع المعدة لخلوها من ان يكون اما باردا او حار واما  
لاكثر الحرارة ولاكثر البرودة فان كان باردا فانه لا يولد ريلحا نالحة اصلا كما لا يولد  
الغذاء البارد الشهي ضاربا ولا عيما وان كان حارا فانه ان كان الطعام ليس بنا في  
لم يولد هذا المزاج ريلحا كما لا يولد هو الصيف الحار ضاربا لانه يجل ويلطف كل  
شئ عليه وان كان الطعام نلغا ولد ريلحا سري تفتي الجشاء وان كانت المعدة  
مراحتها ليس بكثر الحرارة ولاكثر البرودة فانه خل الطعام والخلط الذي يكون في المعدة  
وتولد منه ريلحا سبب حرارته الا انه لا يقد ان يلطفها ويحللها لان حرارته ليست  
قوية وتولد بهذا السبب ريلحا غليظة ضاربا به ولا بد لهذه الرياح من احد ان يكون  
الغذاء مستفيعا ان يوجد في الهيات والحوار ان الكلام كان في الحرارة الطبيعية التي الخارجة عن الطبع  
الى المادة الموجودة في الجسم وحرارة الغلب من الحرارة

يكون الغذاء ملينا  
للمعدة وفضلها  
تتولد في البطن  
دافعة على وضو

في ريلحا  
الرياح  
التي  
تولد  
في  
المعدة

اما ان يخرج الى الخارج واما ان يبقى داخل فان بقي خرجت الى خارج وحدها اما من فوق  
من الغي وبقا في الكبد جشاء اما من اسفل من المقعد واذا خرجت من اسفل ولم يكن لها  
صوت سمي ذلك فسا فان كان له صوت فان ذلك الصوت ان كان من جنس القوافر  
بالسبب فيه ان مع الريح وطوبى وان كان مما ينفث في السبب فيه ان الامعاء خالية  
وان كان فيها ثقل فهو شئ ما ينفث في اعلاها وان كان متوسطا فهو بين ذلك  
منزلة الطين والسبب فيه ان الحال مني سطة من الحالين وان كان من جنس  
الطاهر فالسبب فيه ان الامعاء ضيقة وان الريح والحقبة مع وطوبى يسيرة وان  
بقيت الرياح داخلها فانها ان كانت ساكنة لحدثت نفخة وان كانت متحركة فحركتها يكون  
امل في الامعاء الدقاق وامل في الامعاء الغلاط وان كانت في الامعاء الدقاق فانها ان كانت  
ريلحا لطيفة كان لها صوت حاد لطيف وان كانت ريلحا غليظة كان لها صوت  
يسير قليل للحدة والنفخة وان كانت الرياح في الامعاء الغلاط فانها فانها ان كانت  
خلوا من الرطوبات حدثت عنها اصوات غير صافية ثقيلة مسببة بالدوى  
والسبب في انها غير صافية هو غلظ الرياح التي يكون في الامعاء والسبب في انها  
نقال سعة هذه الامعاء وان كانت ريلحا معمار طوبى حدثت عنها قراقريل  
على غايط وطب ودلا لا تها على الغايط لمكان حركة الرياح ودلا لها على ان الغايط  
وطب هو لمكان القوافر خرج ملحرج سبب استطلاق البطن يكون اما  
من الطبيعة وحدها وهو ما يقع بمنزلة ما يكون في اوقات الجحان واما من المرض  
وحده وهو صا ومنه ما يكون من الزوان واما من شئ متوسط بينهما منزلة  
الشئ الذي خرج شبيها بغسالة اللحم الطرى الدماجة اصناف لخلاف الدم اربعة  
ان يقوم الا في ان دما بعينه منزله ما عرض لمن يقطع عضوا من اعضاءه وسقى الدم الذي  
كان ينصرف في غدا في العضو في البدن وما يعرض لمن اعاد الرماض ثم تركها وهذا

اما ان يخرج الى الخارج واما ان يبقى داخل فان بقي خرجت الى خارج وحدها اما من فوق  
من الغي وبقا في الكبد جشاء اما من اسفل من المقعد واذا خرجت من اسفل ولم يكن لها  
صوت سمي ذلك فسا فان كان له صوت فان ذلك الصوت ان كان من جنس القوافر  
بالسبب فيه ان مع الريح وطوبى وان كان مما ينفث في السبب فيه ان الامعاء خالية  
وان كان فيها ثقل فهو شئ ما ينفث في اعلاها وان كان متوسطا فهو بين ذلك  
منزلة الطين والسبب فيه ان الحال مني سطة من الحالين وان كان من جنس  
الطاهر فالسبب فيه ان الامعاء ضيقة وان الريح والحقبة مع وطوبى يسيرة وان  
بقيت الرياح داخلها فانها ان كانت ساكنة لحدثت نفخة وان كانت متحركة فحركتها يكون  
امل في الامعاء الدقاق وامل في الامعاء الغلاط وان كانت في الامعاء الدقاق فانها ان كانت  
ريلحا لطيفة كان لها صوت حاد لطيف وان كانت ريلحا غليظة كان لها صوت  
يسير قليل للحدة والنفخة وان كانت الرياح في الامعاء الغلاط فانها فانها ان كانت  
خلوا من الرطوبات حدثت عنها اصوات غير صافية ثقيلة مسببة بالدوى  
والسبب في انها غير صافية هو غلظ الرياح التي يكون في الامعاء والسبب في انها  
نقال سعة هذه الامعاء وان كانت ريلحا معمار طوبى حدثت عنها قراقريل  
على غايط وطب ودلا لا تها على الغايط لمكان حركة الرياح ودلا لها على ان الغايط  
وطب هو لمكان القوافر خرج ملحرج سبب استطلاق البطن يكون اما  
من الطبيعة وحدها وهو ما يقع بمنزلة ما يكون في اوقات الجحان واما من المرض  
وحده وهو صا ومنه ما يكون من الزوان واما من شئ متوسط بينهما منزلة  
الشئ الذي خرج شبيها بغسالة اللحم الطرى الدماجة اصناف لخلاف الدم اربعة  
ان يقوم الا في ان دما بعينه منزله ما عرض لمن يقطع عضوا من اعضاءه وسقى الدم الذي  
كان ينصرف في غدا في العضو في البدن وما يعرض لمن اعاد الرماض ثم تركها وهذا







رطوبة. وخصيق المسام يكون اما من سلة حدث عن اخلاط غليظة لزجة ولها من انما  
 تنضم. وانضم بها يكون اما من كثرة اللحم واما من أن البدن واما من برودة وتجمع المسام  
 وتلزمها. والقوى الطبيعية حرك ما حركه من البدن حركس في بعضها حرك حركه  
 في الكيفية وبعضها حركه مكانية فالقوى المغيرة حرك حركه في الكيفية. ولذلك صار  
 اوفق المزاج لها المزاج الحار الرطب. اما الحار فلان الحرارة تبلغ الكيفيات كلها في الفعل  
 والاحاله. واما الرطب فلان الشئ الرطب اسرع قبوله للزيادة عند ما يتحلل الغذاء  
 الى الحار ونقص وهذا شئ لا يمكن في اليابس. وهو ايضا اسرع التحاما لان الشئ الرطب  
 اسرع اصالا والتحاما بما يصاحبه ونفاذه وهو ايضا اسرع تشبيها للشئ المتصل به  
 اعنى عذاه وذلك لانه من طبعه وحوه. اذ اكان كل غذا فهو رطب. ولان الاجسام  
 اذا كانت سكله المتسيم لفي بعضها بعضا بخرار صغيرا سريعا وعمل بعضها في بعض  
 سريعا. وليس شئ اسرع ولا اسهل تقسما من الرطب. واما القوة الجاذبه والماسكه واللا  
 حركتها حركات مكانية فهي لذلك تحتاج الى مزاج حار يابس اما الحار فلان الحرارة  
 تنفع وتعين في جميع الحركات كما ان البرودة تنفع وتعين في السكون الا ان القوى الجاذبه  
 تحتاج الى الحار اكثر لان الحرارة تعين في الحركة فقط بل في الجذب ايضا. والقوى الماسكه  
 والدافعه تحتاجان من الحرارة الى اقل ما تحتاج اليه الجاذبه لان كل واحد منهما انما  
 يحتاج الى الحرارة للحركة فقط. واما اليابس فلان الشئ الذي يحرك غير حركه مكانيه.  
 يحتاج الى الثبات ومن اجل ذلك صار هذه المثلث قوى تحتاج الى اليابس لان القوة  
 الماسكه تحتاج الى اليابس اكثر لان مدة الوقت الذي يعمل فيه عملا اطول. والقوى الدافعه  
 تحتاج سيرا من اليابس الى اقل من ذلك لان مدة الوقت الذي تنقل فيه فعلها يسير.  
 والقوى الجاذبه تحتاج الى اليابس اقل من حاجة تينك القوتين لانها لا تحتاج الى ان تنقبض  
 العضو من كل جانب وتجمعه جمعا شديدا. بل انما تحتاج الى ان تمده فقط. فحصل

القوة الماسكه والقوى الدافعه وان كانتا مستقرتين في بعض العضو فان  
 سكون العضو لا يكون الا بغير عمل والحرارة والبرودة في بعض العضو فان

مما وصفنا من القوة الهاضمة تحتاج الى الحار والرطوبة. والقوى الجاذبه والماسكه والدافعه  
 تحتاج الى الحار واليبس لان الجاذبه تحتاج الى حرارة كثيرة وبس تسير. والماسكه  
 تحتاج الى بس كثير وحرارة معتدله. والدافعه تحتاج الى بس معتدل وحرارة معتدلة لان  
 الامر في هذه القوى على ما وصفناه صاروا الصبيان من قبل ان ينضج حار رطب يستمرون  
 الطعام اكثر من غيرهم لصحة القوة الهاضمة فهم الا انهم لا يستمرون الا شيا اليابسه بل الاشيا  
 الرطبه لان الاشياء والاسكال تغذوا ونضج اشياها واشكالها. والقوى الجاذبه فيهم ايضا  
 قوية تفعل فعلها على ما ينبغي لان الحرارة موجودة وفيهم ايضا من اليابس مقدار ما يكفي  
 به القوة الجاذبه. واما القوة الماسكه فهي فيهم ضعيفة ومن اجل ذلك صاروا اول ما ينقل  
 عليهم شئ من الطعام تتطلق بطونهم وتنغوطونه لان الامساك يحتاج الى فضل يسير.  
 واما القوة الدافعه فهي فيهم معتدله. وليس يعرف ضعف القوة الدافعه فيهم لانه  
 وقت الجذب. واما الشباب فالهضم فيهم قوي لقوة الحرارة ويضمون الاطعمة  
 اليابسه الصلبة لان القوة الهاضمة فيهم احر منها في الصبيان ولكن لاها مشاكلة  
 مشابهة لهم. والقوى الهاضمة في الشباب اقل منها في الصبيان والدليل على ذلك  
 ان الصبيان ليس يزيد على ابدانهم مثل الذي يتحلل منها فقط بل اكثر فهم لذلك ينمون  
 ويزدادون في النشوء والشبان انما يزيد على ابدانهم مقدار ما يتحلل منها. واما القوى الاخر  
 اعنى الماسكه والدافعه والجاذبه فهي في الشباب قوية لفضل قوة حرارتهم وبسهم. واما  
 الشيوخ فالقوى كلها فيهم ضعيفة لمكان البرودة وفراط اليبس. الكيفيات الاول  
 اربع وهي الحار والبرودة والرطوبة واليبوسة. ولكل واحد منها في كل واحد من القوى  
 الطبيعية فعل فالحرارة ان كانت قليلة لمجر افعال الطبيعية على ما ينبغي وخاصة  
 امر الهضم والجذب وان كانت منطه فانها معمالا تغذوا بدوب وتنفى. وان كانت معتدله  
 كانت موافقة لجميع افعال الطبيعية وخاصة الهضم والجذب. واما البرودة فانها

القوة الماسكه والقوى الدافعه وان كانتا مستقرتين في بعض العضو فان  
 سكون العضو لا يكون الا بغير عمل والحرارة والبرودة في بعض العضو فان



لا يصلح لشي من الافعال الطبيعية بل قد ردها كلها وتبين ان البرق يمتد في الحركة  
 بل في السكون وليس يغير ويحيل الى مشابهة البدن بل الى ضد ذلك. واما الرطوبة فانها  
 من افعال الطبيعة الاعتدال ومن افعالها ان تصطبغ الاشياء خاصة لان الشئ ينمو وينشأ وتحتاج  
 الى ان يكون سهل التمدد والانتفاخ. واما في الافعال الباقية فانها بالصد من ذلك. واما  
 اليوسه فانها ان كانت معتدلة اعانت ونفعت في جميع الافعال الطبيعية بل في  
 الحركة مكانه وفي هذا الاعتدال حصل الرزاق والنقصان فالينس ان كان قوفاً وكان  
 لم يخرج عن الاعتدال اعان على الاساك. وان كان مع اعتداله يسير اعان في الدفع وان  
 كان مع اعتداله اقل من ذلك اعان في الجذب. وان كان اليوس غير معتدل فهو يفسد  
 جميع الافعال الطبيعية فيفسد الهضم لانه يحتاج الى رطوبة ويفسد سائر الافعال  
 الاخر التي تحتاج فيها الى الحركة لانها تجعل الاعضاء عسرة الحركة ولا تقبض انقباضاً  
 محكماً وينتفع سريعاً. فندبان ما وصفنا ان المزاج الواحد قد يمكن ان يقوى به بعض  
 القوى ويكون افعالها اضع واقرى. ويضعف به بعضها فيكون افعالها اقل ولا تنفل  
 البته. وجميع الاستغراغات تنفع لحدثته اسبابه اما القوة اذ هي ضعفت من سوء  
 مزاج. واما الاله اذ احدث فيها مرض من الامراض الالهية تضر القوة. واما المادة  
 بسبب كثرتها او بسبب كيفيتها. الاستغراغات التي تكون من الدماغ اما تستفرغ  
 اما لسوء مزاج تلك الرأس منزله ما يعرض له اذا اصابه البرد فحدث لذلك الركام  
 والنوازل او اصابه حر الشمس فحدث اليه الرطوبة من البدن كحذاب الوجه وحدث  
 به النوازل والركام. واما المرض من الامراض الالهية فحدث به منزله ما يعرض  
 اذا انفتحت من البدن فخارات تمتلي منها بطون الدماغ واما المادة فجميع في  
 يجمع لكثيرتها او لحدثتها. الرطوبة التي تستفرغ من الدماغ اذا هي لحدثت الى الانف  
 وتسمى ذلك ركام. وان هي لحدثت الى الفم من اعلى الخنك سميت نزاله. وان ضارقت

من ان يشبه الله في بعض افعاله كالسحاب ينزل من السماء والبرق يمتد في الحركة  
 والرياح تهب من جهات مختلفة فيكون الهواء يمتد في الحركة  
 والرياح تهب من جهات مختلفة فيكون الهواء يمتد في الحركة

والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل  
 والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل

الى اللهاة احدثت فيها ورماً. وان كان مدورا سميت العنبه. وان كان طاولا سمي  
 القهور. وان صارت الخلق احدثت لحوجة. وان صارت الى اللحم الذي عن جنى الخلق  
 في اقصى الفم احدثت ورم الخلق. وان صارت الى ماوراء ذلك احدثت ورم النفاغ.  
 الطمث تختبئ اما بسبب القوة لاذ صغفت من سوء المزاج الطبيعي ومن سوء المزاج  
 العرضي واما بسبب الاله اعني جرم الرحم اذ كان كهيئاً اما بالطبع واما بالعرض  
 والعروق اذ كانت ضعيفة اما بالطبع واما بالعرض وهذا اما من كثرة اللحم  
 والشم اللذان يضيقان افواه العروق واما بسبب حدث فيه من اخلاط غليظة  
 لزجة واما بسبب المادة اعني الدم اذ كان مقداره قليلاً في مكان تدبر لطيف  
 متقدم او راحته كبيره متقدمه او كان قد خرب حركه ماله الى عضو اخر منه لم  
 مانع من اذاه واستفرغ من السفلى او كانت كيفيته توجب ذلك لانه  
 غليظ اولانه لزج والطمث يستفرغ ماكثر ما ينبغي اما بسبب الاله اذ اما انفتحت  
 العروق واسعت ماكثر ما ينبغي واما بسبب المادة اما لان كثرتها تكثر  
 بسبب طول السكون والراحة او بسبب تدبر غليظ متقدم واما لان كيفيتها تكون  
 حادة. استفرغ الطمث يكون على الوجه الردي اما بسبب مادة تنصب من  
 جميع البدن الى الرحم منزله ما يعرض في العله المعروفة بالنزف واما بسبب علة  
 تكون في الرحم. والمادة التي تستفرغ بالنزف تكون اما دموية فيكون النزف  
 احمراً واما مائية فيكون النزف اصفر واما بلغمية فيكون النزف ابيض غليظ  
 الرحم التي منها يكون احتباس الطمث واستفرغها الكثير والودي حدث اما في  
 الرحم واما في عنقه واما في جوفه. والعك الذي يحدث في عنقه هي منزله الرزق وهو  
 ان يكون الاثني غير متقوبه وذلك يكون اما من الطبع اذ كانت المرأة رقيقة واما  
 من عرض حادث بمنزله ما يعرض اذ كان هناك قرحه متقدمه وتثبت هناك

والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل  
 والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل  
 والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل والنوازل



والغلة  
او التفتت والى سميها اليونانيون فرما سموس الى انتباخ يمرض للتصيب عن غير  
ارادة **و** وحدها يكون من ربح عظمه بالحقه **و** ودرور المنى يكون اما من ضعف  
القوة اما سكه لا وعيه المنى وهذا يكون من غير اعطاء واما من تشنج مدد تلك الاوية  
وتحرك القوة الدافعه التي فيها الى دفع المنى واخراجها كما يعرض في الصرع وهذا  
يكون مع اعطاء الاعراض **ثلاثة** في حالات البدن اربعة اصناف **و** وذلك  
ان منها مبصوره **و** منها مستومه **و** منها ما وقه **و** منها ما لموسه **و** فالمبصوره هي  
الالوان والاسكال والالوان مختلف اختلافًا عظيمًا **و** اختلافًا خاصًا **و** الاختلاف  
العام هو اما من قبل حالات الاخلاط **و** اما من قبل حركاتها الى داخل او الى خارج  
**و** الاختلاف الخاص يكون اما من عارض من عوارض النفس بمنزلة العصب فانه  
يحرك اللون لا يحدت للدم حركة الى خارج **و** والغم فانه يصفر اللون لانه يحرك الدم  
الى داخل **و** فاما من مزاج الهواء فان هذا ان كان حار الجذب الدم الى خارج وحمم اللون  
فان كان في غاية الحرارة حار الجذب **و** صفر اللون وان كان باردًا ميل الى اخلاط  
الى داخل **و** يحدث تماثل في اللون **و** لاما من مزاج البدن لعنه به **و** فان هذا ان كان مراربا  
منزله حمى الغب يحدث صفوه **و** وان كان بلغيا بمنزله حمى البلغم يحدث بياضا في اللون  
**و** اما من كموس ردى وهذا الكموس اما ان يكون في البدن كله **و** اما في عضو واحد  
فان كان في البدن كله فانه اما ان يكون مراربا **و** منزله ما يكون في اليوفان **و** اما  
سوداوبا **و** منزله ما يكون في الجدام **و** اما بلغيا بمنزله ما يكون في الاستسقاء  
الحمى **و** ان كان في عضو واحد فهو اما دموى بمنزله الورم **و** اما مرقى بمنزله ما يكون  
في الحمرة والقله **و** اما بلغيا مثل ما يكون في الهيج **و** اما سوداوبا مثل ما يكون في الورم  
الضلب **و** اما المستومه هي بمنزله الرائحة المنتنة **و** التي يدافق هي بمنزله  
المرارة **و** والحلاوة **و** وكل واحد من هذين الصنفين تابع لطبع الفضل الذي يحدث

فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله

حدث **و** اما الكموس في منزلة الصلابة واللين **و** الصلابة يكون اما من التمدد واما  
من البرودة **و** اما من البس **و** اللين فانه يكون من اسباب مضادة لهذه **و** واما الاسكال  
الداخل في باب الاشياء المبصوره هي ما تغير من اشكال الاعضاء اذ هي لمنات  
واستقرعت **و** واشتقت عن موضعها او انفرجت **و** الاعراض صنفان فمنها  
اعراض تتبع بعضها بعضا ضرورة **و** ومنها ما لا يتبع بعضها بعضا ضرورة **و** والاعراض  
التابعة بعضها لبعض ضرورية هي بمنزلة تن الرخه المانع لفساد الطعام لا محالة  
ومثل اليوفان المانع للاده بالفاثه بالقوة الجاذبه التي في المرارة **و** اليوفان الاسود المانع  
للأفة الحادثة بالقوة الجاذبه التي في الطحال **و** واما الاعراض التي ليس شي تضطر الى  
اتباع بعضها بعضا فمنزله ما تتبع التخم في بعض الاوقات لدفع **و** وفي بعضها نفخة **و** في بعضها  
استطلاق **و** في بعضها حرقان **و** وفي بعضها صرع **و** التخم تحدث اعراضا مختلفا  
بحسب عظمها **و** بحسب التغير الكان معها **و** بحسب طبع الانسان المتخم **و** بحسب  
ما ينهيا من قوة كل واحد من اعضا البدن وضعفه **و** فاما اختلاف الاعراض من قبل عظم  
التخم فهو ان التخم ان كانت عظيمة تحدث اعراضا كسرة **و** وان كانت يسيرة تحدث  
اعراضا يسيرة **و** دنية **و** واما من قبل التغير الذي يكون مع التخم فهو ان الاغذيه ممتدة  
تتغير وتسجيل الى المغمية **و** ويكون الحشا حارها مرة تسهيل الى الممرار ويكون  
الحشا دحانيا مرة تسهيل وتتغير الى الرياح فتكون نفخة **و** واما من قبل طبع  
الانسان فهو ان المتخم ان كانت معدته ليست بكثير اللحم فليس يصيبه **و** لدغ  
شديد **و** ولا وجع **و** ولا استفرغ كثير **و** ولا خفقان **و** ولا صداع **و** وان كانت معدته حساسة  
كان معرضا لحدوث هذه الاعراض كلها به **و** واما من قبل قوة كل واحد من اعضا  
البدن وضعفه فهو ان لضعف الاعضاء في بدن كل واحد من المتخمين هو الذي  
لحسن لافه فان كان الراس ضعفا عرض للمتخم ثقل في راسه او سهو او صرع

فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله

فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله  
فان كان في  
البدن كله



واختلاط الدهن اوسبات او وسواس سوداوى وان كانت الامعاء ضعيفة اصابت  
وجع القولنج وان كانت الكلى او الكبد او الطحال او الصدر او المفاصل هي الضعيفة  
اصابه وجع في هذه الاعضاء وان كان البدن كله ضعيفا عرض له الشاوب او اشتداد  
او ناقص او حى كل عرض حدث فانه ان كان انما حدث من سبب واحد فهو  
لا محالة تتبع سببه وان حدثت من اسباب كثيرة شتى فليس تتبع لامحالة  
لكل واحد منها اذ كان انما هناك منها سبب واحد  
تمت المقالة السادسة من الخوامع لكتاب جالينوس في العلاج  
والاعراض وهي المالة من المقالات التي ذكر فيها اسباب الاعراض  
وتم الكتاب باسمه لله الحمد والمنة

